

THE
SHAH NAMEH:
AN HEROIC POEM.

CONTAINING
The History of Persia
FROM
KIOOMURS TO YESDEJIRD ;

THAT IS,
FROM THE EARLIEST TIMES TO THE CONQUEST OF THAT
EMPIRE BY THE ARABS.

—••••—
BY
ABOOL KASIM FIRDOUSEE.
—••••—

CAREFULLY COLLATED WITH
A NUMBER OF THE OLDEST AND BEST MANUSCRIPTS,
AND ILLUSTRATED BY A
COPIOUS GLOSSARY OF OBSOLETE WORDS AND OBSCURE IDIOMS:
WITH
AN INTRODUCTION AND LIFE OF THE AUTHOR,
IN ENGLISH AND PERSIAN;
AND AN APPENDIX,
Containing the interpolated Episodes, &c. found in different Manuscripts.

—••••—
BY
TURNER MACAN,
*Persian Interpreter to the Commander in Chief, and Member of the
Asiatic Society of Calcutta.*

—
VOL. III.
—

Calcutta:

PRINTED AT THE BAPTIST MISSION PRESS, CIRCULAR ROAD.
1829.

كتاب شاهنامه

تصنيف

أبوالقاسم طوسي متخلص بفردوسي



که بعضی و اهمام کمترین بندگان آن بی نشان و لا مکان

کیتان تر فرمکان



بنسخ متعدد قدیم و معتبر مقابله و تصمیح یافته مع فرهنجه الفاظ نادر
و اصطلاحات غریب و احوال آن سخن سنج فصیح و ادیب
بدارالحكومت گکته بقالب طبع د رآمد



جلل هیوم



سکه کاندرسخن فردوسی طوسي نشاند * تانپنداري که کس ارجمله انسی نشاند
اول از بالاي کرسی بر زمين آمد سخن * او بیلا برد و بازش بمر کرسی نشاند

فهرست جلد سیوم

صفحه

- خواب دیدن فردوسی دقیقی شاعر را و بدرخواست او
در آوردن هزار بیت ش در شاهنامه ۱۰۴۵
- بادشاهی گشتاسپ صد و بست سال بود ۱۰۴۵
- رقن لهراسب بیلخ به پرستش یزدان و بر تخت نشستن
گشتاسپ ۱۰۴۵
- بیدا شدن زردهشت و گزیدن گشتاسپ و لهراسب
و همگی سرداران ایران کیش اورا ۱۰۴۶
- آگاهی بافقن ارجاسپ شاه توران از برگزیدن گشتاسپ
دین زردهشت و نامه نوشتن بد و ۱۰۴۸
- پاسخ نامه ارجاسپ از گشتاسپ ۱۰۷۳
- لشکر کشیدن ارجاسپ بجنگ گشتاسپ ۱۰۷۴
- گرد آوردن گشتاسپ لشکر بجنگ ارجاسپ ۱۰۷۷
- پرسیدن گشتاسپ از جاماسب انجام کار جنگ از روی
شمار ستارها ۱۰۷۸
- آراستن گشتاسپ و ارجاسپ لشکر را بجنگ همدیگر .. ۱۰۸۲
- کشته شدن اردشیر و شیرو و شیدسپ و گرامی و نیوزار
و زریر سرداران ایران ۱۰۸۳
- کشتن اسفندیار بیدرخش را و گریختن لشکر ارجاسپ
باز گشتن گشتاسپ به بلخ و فرستادنش اسفندیار را بگرد
جهان برای هر بیدا کردن دین زردهشت ۱۰۹۵

صفحه

- بدگمان شدن گشتاسپ بر اسفندیار از بدگونی گرزم ۱۰۹۷
 و بزندان فرستاد نش ۱۱۰۲
 رقن گشتاسپ بزابلستان برای رواکردن دین زردشت ۱۱۰۴
 آگاهی یافتن ارجاسپ از بند شدن اسفندیار و رقن ۱۱۰۶
 گشتاسپ به زابلستان و گرد آوردن ارجاسپ لشکر را ۱۱۰۷
 انجام شدن گفتار دقیقی و بازآمدن فردوسی بگفتار خود ۱۱۰۸
 بستایش شاه محمود و نکوهش سخن دقیقی ۱۱۰۹
 لشکر کشیدن ارجاسپ به بلخ و کشته شدن لهراسب ۱۱۱۰
 رقن زن گشتاسپ بزابلستان و آگاه کردن او را از کشته شدن لهراسب ۱۱۱۱
 لشکر کشیدن گشتاسپ از زابلستان به بلخ و زرم او با ارجاسپ ۱۱۱۲
 پناه گرفتن گشتاسپ بکو و فرستادن جاماسب بخواستگاری اسفندیار برای یاری خود ۱۱۱۳
 گفتگوی اسفندیار و جاماسب با همدیگر ۱۱۱۴
 رقن اسفندیار با جاماسب نزد گشتاسپ ۱۱۱۵
 وزم اسفندیار با ارجاسپ و فیروزی یافتن اسفندیار ۱۱۱۶
 برانگیختن گشتاسپ اسفندیار را بجنگ ارجاسپ به پیمان بخشیدن تخت و تاج بد و ۱۱۱۷
 آغاز داستان هفتخوان اسفندیار بستایش محمود ۱۱۱۸
 خوان اول کشتن اسفندیار دو گرگ را ۱۱۱۹
 خوان دویم کشتن اسفندیار شیرانزا ۱۱۲۰
 خوان سیوم کشتن اسفندیار ازدها را ۱۱۲۱
 خوان چهارم کشتن اسفندیار زن جادو را ۱۱۲۲
 خوان پنجم کشتن اسفندیار سیمرغ را ۱۱۲۳
 خوان ششم گذشتن اسفندیار از برف ۱۱۲۴
 خوان هفتم گذشتن اسفندیار از رود و کشتن گرگسار را ۱۱۲۵

فهرست جلد سیوم

۳
صفحه

رفن اسفندیار بروئین دز بجامه بازارگان	۱۱۴۳
آمدن خواهان نزد اسفندیار و شناختنش	۱۱۴۶
گرفتن اسفندیار روئین دزرا و کشن ارجاسپ	۱۱۴۸
گرفتن اسفندیار کهرم پصر ارجاسپ را و بردار کشیدنش	۱۱۵۰
نامه نوشتن اسفندیار بگشتاسب دربارهٔ فیروزی	۱۱۵۵
پاسخ نامهٔ اسفندیار و بازگشتنش بایران	۱۱۵۵
آغاز داستان اسفندیار با رسنم	۱۱۵۹
خواستن اسفندیار بادشاهی را از پدر	۱۱۶۲
پاسخ گشتاسب باسفندیار	۱۱۶۳
پند دادن کتایون به اسفندیار پسر خود	۱۱۶۴
رفن اسفندیار بزابلستان برای بستن و آرودن رسنم	۱۱۶۸
رفن بهمن با پیغام اسفندیار نزد رسنم	۱۱۶۹
پاسخ پیغام اسفندیار از رسنم و بازگشت بهمن	۱۱۷۰
رفن رسنم تالب هیرمند برای دیدار اسفندیار	۱۱۷۷
پذیره شدن اسفندیار رسنم را و بازگشت رسنم از پیش او	۱۱۷۸
نزد زال	۱۱۷۸
سخن اسفندیار با بشوتن دربارهٔ رسنم و نخواندنش بهمهانی	۱۱۸۱
باز رفن رسنم نزد اسفندیار بگلهٔ ناخواندنش بهمهانی	۱۱۸۲
و پیش اسفندیار	۱۱۸۴
نکوهش کردن اسفندیار نژاد رسنم را و ستایش خود	۱۱۸۵
پاسخ رسنم باسفندیار و ستایش نژاد و کردار خود	۱۱۸۵
ستایش کردن اسفندیار پهلوانی و نژاد خود را پیش رسنم	۱۱۸۷
ستایش کردن رسنم پهلوانی خود پیش اسفندیار	۱۱۸۹
خوان آراستن اسفندیار و می خوردن با رسنم و سخن	۱۱۹۲
گفتن بهمد یگر	۱۱۹۲

صفحه

- سخن گفتن رستم و اسفندیار با پرده سرای و بازگشتن ۱۱۹۶
 رستم بایوان خود ۱۱۹۷
 رسیدن رسم بایوان خود و گفتن سر گذشت بازال وزواره ۱۱۹۸
 جنگ رستم با اسفندیار ۱۲۰۰
 باهم آونختن لشکر رستم و اسفندیار و کشته شدن نوش آذر و مهرنوش پسران اسفندیار ۱۲۰۳
 گرینختن رستم از اسفندیار ببالای کوه ۱۲۰۴
 بازگشتن رستم از جنگ اسفندیار به پیمان جنگ فردا زاری کردن اسفندیار بر پسران خود و فرستادن تابوت شان نزد گشتاسب ۱۲۰۸
 رسیدن رستم بایوان و چاره جستن زال از سیمرغ ۱۲۰۹
 گفتن رستم چوب گزو سلختن تبر ازان برهمنوی سیمرغ ۱۲۱۳
 بازرفتن رستم بجنگ و کشته شدن اسفندیار ۱۲۱۴
 اندرز اسفندیار برستم و سفارش درباره بهمن ۱۲۱۹
 بردن بشوتن تابوت اسفندیار را نزد گشتاسب و سرزنش نمودن او را ۱۲۲۲
 نامه رستم بگشتاسب درباره بهمن و پوزش خود ۱۲۲۶
 پاسخ نامه رستم از گشتاسب و بازخواندن بهمن ۱۲۲۷
 ستایش سلطان محمود و آغاز داستان کشته شدن رستم بفریب شغاد ۱۲۲۸
 پیدا شدن شغاد و فرستادن زال او را نزد شاه کابل و کتخدائی کردن او دختر شاه کابل را ۱۲۳۰
 چاره نمودن شغله بشاه کابل درباره کشتن رستم ۱۲۳۱
 رفق رستم بکابل بفریب شغاد ۱۲۳۳
 چاه کندن شاه کابل در شکارگاه و افتادن رستم دران ۱۲۳۴
 کشتن رستم شغاد را و مردن رستم وزواره ۱۲۳۶

فهرست جلد سیوم

صفحه
۵

- آگاهی یافتن زال از کشته شدن رستم و زواره و آوردن فرامرز
تابوت ایشان را و بدخمه نهادن ۱۲۳۷
- لشکر کشیدن فرامرز بکین رستم و کشتن او شاه کابل را .. ۱۲۳۹
- سپردن گشتاسب تخت شاهی به بهمن و مردن او ۱۲۴۱
- بادشاهی بهمن ارد شیر ملقب بدر ازدست ۱۲۴۲
- نشستن بهمن به تخت و لشکر کشیدنش بکین اسقندیار
بسوی سیستان ۱۲۴۲
- پیام فرستادن بهمن و آمدن زال بپوش و در بند
انداختن بهمن او را ۱۲۴۳
- رزم فرامرز با بهمن و کشته شدن فرامرز ۱۲۴۵
- اندرز بشوتن به بهمن و رها کردن او زال را و باز گشتن
بايران ۱۲۴۶
- بنزی گرفتن بهمن همای دختر خود را و ولی عهد کردنش
و هر که ازو زاید و گریختن ساسان و مردن او ۱۲۴۷
- بادشاهی همای سی و دو سال بود ۱۲۴۸
- بر تخت نشستن همای و مردن بهمن و زاده همای
داراب را و در مندوق نهادنش و گذاشتنش
بدربیاء فرات ۱۲۴۸
- یافتن گازر مندوق با پسر بهمن و داراب نام کردنش ۱۲۵۰
- پرسیدن داراب نژاد خود از گازر وزن او و رفتنش در لشکر
همای بجنگ رو میان ۱۲۵۲
- خوابیدن داراب در طاق ویران و شنیدن رشنواه سلا ر همای
آوار سروش را در باره او ۱۲۵۴
- پرسیدن رشنواه از داراب نژاد او و گفتن او سرگذشت خود
و نواختن رشنواه او را ۱۲۵۵

صفحه

- رزم داراب با رومیان و شکست یافتن ایشان ۱۲۵۶
 رزم رشنواد با رومیان و هنرنمودن داراب و فیروزی یافتن ۱۲۵۷
 نامه^۱ رشنواد به همای و شناختن همای داراب را
 و بر تخت نشانیدنش ۱۲۵۸
- بادشاهی داراب دوازده سال بود ۱۲۶۱
 ساختن داراب شهر داراب گرد و روان ساختن جویها .. ۱۲۶۱
 تاختن شعیب بالشکر عرب بر کشور ایران و شکست
 یافتنش از داراب ۱۲۶۲
- رزم داراب با فیلقوس رومی و فیروزی یافتن ۱۲۶۳
 آشتی کردن فیلقوس با داراب و بزنی گرفتن داراب
 دخترش را و بازگشتن با ایران ۱۲۶۴
- باز فرستادن داراب دختر فیلقوس را بروم و زادن سکندر ازو
 بادشاهی دارا پسر داراب ۱۲۶۵
- مردن داراب و بر تخت نشستن دارا ۱۲۶۶
 مردن فیلقوس و بر تخت نشستن سکندر ۱۲۶۸
 لشکر کشیدن سکندر سوی ایران و بسیجیدن دارا بینگک او ۱۲۶۹
 رفتن سکندر به پیام بربی نزد دارا ۱۲۷۰
 رزم دارا با اسکندر و شکست یافتن دارا ۱۲۷۳
 رزم دوم دارا با سکندر و شکست یافتن دارا ۱۲۷۴
- رزم سیوم سکندر با دارا و گریختن دارا بکرمان ۱۲۷۶
 نامه^۲ دارا بسکندر در باره آشتی ۱۲۷۷
 پاسخ نامه^۳ دارا از سکندر ۱۲۷۹
 نامه^۴ دارا بفورهندي ۱۲۷۹
- آکاه شدن سکندر از نامه^۵ دارا بغورو لشکر کشیدن پس دارا
 و کشته شدن دارا بدست دستوران خود ۱۲۸۰

فهرست جلد سیوم

۷
صفحه

- | | |
|--|--|
| آگاهی یافتن سکندر از خسته شدن دارا و رفتنش نزد او
واندرز کردن دارا با سکندر و مردنش ۱۲۸۱ | |
| بر دار کشیدن سکندر جانوسیار و ماهیار کشندگان دارا را
و پیام فرستادن بمشکوی او و نامه نوشتن بکارگذاران
ایران ۱۲۸۳ | |
| بادشاهی سکندر چهارده سال بود ۱۲۸۴ | |
| نشستن سکندر بر تخت ایران ۱۲۸۶ | |
| نامه سکندر بدلارای و روشنک زن و دختر دارا در باره
عروسی روشنک ۱۲۸۶ | |
| پاسخ نامه سکندر از دلارای ۱۲۸۸ | |
| فرستادن سکندر ناهید مادر خود با آوردن روشنک و بنزني
گرفتن او را ۱۲۸۹ | |
| خواب دیدن کیدهندی و گذارش کردن مهران آنرا ۱۲۹۰ | |
| لشکر کشیدن سکندر سوی کیدهندی و نامه نوشتن بدو ۱۲۹۵ | |
| پاسخ نامه سکندر از کیدهندی بمزده فرستادن
چهار چیز شگفت ۱۲۹۶ | |
| باز فرستادن سکندر فرستاده را برای دریافتی چهار چیز شگفت ۱۲۹۶ | |
| فرستادن سکندر ده مرد دانا را با نامه برای دیدن
چهار چیز شگفت کیدهندی ۱۲۹۷ | |
| آوردن ده مرد دانا دختر و جام و پیشک و فیلسوف
از کیدهندی نزد سکندر ۱۲۹۹ | |
| آزمودن سکندر فیلسوف و پیشک و جام فرستاده
کیدهندی را ۱۳۰۰ | |
| راندن سکندر لشکر را بسوی فورهندی و نامه نوشتن بدو ۱۳۰۴ | |
| پاسخ نامه سکندر از فور ۱۳۰۵ | |

- آراستن سکندر لشکر را بزرم فورهندی و ساختن اسپ
و سواران آهنین پر از نفت ۱۳۰۶
- رزم لشکر سکندر با لشکر فور و کشته شدن فور بدست سکندر
و نشانیدن سکندر سورگ را بتخت او ۱۳۰۸
- رفتن سکندر بزیارت خانه^۲ کعبه ۱۳۱۰
- لشکر کشیدن سکندر از مَدَة بسوی مصر ۱۳۱۲
- نامه^۱ سکندر ر بقیدانه شاه اندلس و پاسخ آن ۱۳۱۳
- لشکر کشیدن سکندر بسوی اندلس و گرفتن دُر شاه فربان ۱۳۱۴
- رفتن سکندر به رسولی نزد قیدانه و شناختن قیدانه او را
پند دادن قیدانه سکندر را ۱۳۱۶
- آشتن طینوش پسر قیدانه بر سکندر و چاره نمودن
سکندر با او ۱۳۲۱
- پیمان سکندر با قیدانه و بازگشتن او بلشکر خود .. ۱۳۲۴
- رفتن اسکندر بمرز برهمنان و پرسیدن رازها از ایشان
و پاسخ یافتن ۱۳۲۷
- پرسیدن سکندر بدریایی خاور و دیدن شگفتیها ۱۳۳۰
- پرسیدن سکندر بزمین حبشه و جنگ کردن و فیروزی یافتن ۱۳۳۲
- پرسیدن سکندر بشهر فرم پایان و جنگ کردن و فیروزی
یافتن و کشتن اژدها را و رفتن بر سر کوهی و از
مرگ خود آگاهی یافتن ۱۳۳۲
- پرسیدن سکندر بشهر زنان که هر دو نام داشت
و دیدنش شگفتیها ۱۳۳۵
- رفتن سکندر در تاریکی بجستان آب حیات و سخن
گفتن با مرغان و اسرائیل ۱۳۳۹
- رفتن سکندر سوی باختر و دیدن شگفتیها و بستن
سد بر راه یاجوج و ماجوج ۱۳۴۲

فهرست جلد سیو م

۹
صفحه

- دیدن سکند ر مرد^ه را بالای کوه در ایوان یاقوت^{ها}
و درخت سخن گوی و آگاهی یافتن از مرگ خود ۱۳۴۶
- لشکر کشیدن سکندر بسوی چین و برداش نامه^ه خود
نزد فغور و باز آمدن بشکر خود با پاسخ ۱۳۴۷
- برگشتن سکندر از چین و جنگ کردن با سندیان
و رفتن بسوی یمن ۱۳۵۱
- لشکر کشیدن سکندر بسوی بابل و یافتن گنج کیخسرو
در شهری ۱۳۵۲
- رفتن سکندر به شهر بابل و نامه نوشتن بارسطو
و پاسخ یافتن ۱۳۵۴
- نامه^ه سکندر بمادر خود ۱۳۵۶
- سبوی شدن روزگار سکندر و بردن تابوت^ش با سکندریه ۱۳۵۷
- زاری کردن حکیمان و دیگر مردمان بر اسکندر ۱۳۵۹
- شیون کردن زن و مادر اسکندر بر او ۱۳۶۰
- گله فردوسی از آسمان و نیایش خدای را و ستایش
سلطان محمود ۱۳۶۱
- بادشاهی اشکانیان دوصد سال بود ۱۳۶۴
- آغاز بادشاهی اشکانیان طوایف الملوك ۱۳۶۴
- در خواب دیدن با بکت ماسان را و دختر دادن بدو ۱۳۶۵
- زادن اردشیر بابک و مرگذشت او با اردوان ۱۳۶۶
- فریفته شدن کنیزک اردوان بر اردشیر و گریختن او
با کنیزک سوی پارس ۱۳۷۰
- آگاهی یافتن اردوان از گریختن اردشیر با کنیزک
و تاختنش پس ایشان ۱۳۷۲
- نامه نوشتن اردوان به بهمن پسر خود در باره گرفتن اردشیر ۱۳۷۴

صفحه

- پاری نمودن تباک با اردشیر و جنگ کردن با بهمن
و فیروزی یافتن ۱۳۷۶
- لشکر کشیدن اردوان بجنگ اردشیر و کشته شدن اردوان ۱۳۷۷
- ازم اردشیر با گردان و شکست یافتن ۱۳۷۹
- شیخون کردن اردشیر بر سر گردان و شکست دادن ایشانرا ۱۳۸۱
- داستان هفتاد و سرگذشت کرم ۱۳۸۱
- وزم اردشیر با هفتاد و شکست یافتن اردشیر .. ۱۳۸۴
- تاراج کردن مهرک جهومی خانه اردشیر را ۱۳۸۵
- آگاهی یافتن اردشیر از کار کرم و چاره نمودن
و کشن او کرم را ۱۳۸۶
- کشن اردشیر هفتاد را ۱۳۹۰
- بادشاهی اردشیر بابکان چهل سال و دو ماه بود ۱۳۹۱
- بر تخت نشستن اردشیر بابکان در بغداد ۱۳۹۱
- سرگذشت اردشیر با دختر اردوان ۱۳۹۲
- زادن شاپور پسر اردشیر از دختر اردوان و پس از
هفت سال آگاهی یافتن اردشیر ازان و شناختن او را ۱۳۹۴
- پیغام فرستادن اردشیر نزد کیدهندی در باره دریافت
انجام کار بادشاهی خود و پاسخ یافتن ازو .. ۱۳۹۷
- سرگذشت شاپور با دختر مهرک و بزنی گرفتن او را ۱۳۹۹
- زادن اورمزد پسر شاپور از دختر مهرک ۱۴۰۱
- داستان خردمندی اردشیر و کار نامه او در باره
بند و بست ریاست ۱۴۰۳
- ستودن خراد اردشیر را ۱۴۱۰
- سخن در بیوفائی روزگار ۱۴۱۱
- اندرز کردن اردشیر شاپور را و پیمان از و گرفتن
و سپری شدن روزگارش ۱۴۱۲

فهرست جلد سیوم

۱۱
صفحه

- | |
|--|
| نیایش آفریننده و ستایش محمود بادشاهه ۱۴۱۶ |
| بادشاهی شاپور اردشیر سی سال و دو ماه بود .. ۱۴۱۷ |
| بر تخت نشستن شاپور و آندرز کردن بسرداران .. ۱۴۱۷ |
| رزم شاپور با رومیان و گرفتار شدن بزانوش سودار
لشکر روم و آشتبی کردن قیدر با شاپور ۱۴۱۸ |
| بادشاهی اورمژد شاپور یک سال و دو ماه بود .. ۱۴۲۰ |
| بر تخت نشانیدن شاپور اورمژد را و سپری شدن روزگار او ۱۴۲۰ |
| سپردن اورمژد بادشاهی را به بهرام و آندرز کردن و مردن ۱۴۲۲ |
| بادشاهی بهرام اورمژد سه سال و سه ماه و سه روز بود ۱۴۲۵ |
| بر تخت نشستن بهرام و آندرز کردن بسرداران و سپری
شدن روزگارش ۱۴۲۵ |
| بادشاهی بهرام بهرام نوزده سال بود ۱۴۲۷ |
| بر تخت نشستن بهرام بهرام و آندرز کردن بسرداران و مردنش ۱۴۲۷ |
| بادشاهی بهرام بهرامیان چهار ماه بود ۱۴۲۸ |
| بر تخت نشستن بهرام بهرامیان و مردنش پس از چار ماه ۱۴۲۸ |
| بادشاهی فرسی پسر بهرام نه سال بود ۱۴۲۸ |
| بر تخت نشستن فرسی و بنده گفتن به پسر و سپری شدن
روزگارش ۱۴۲۸ |
| بادشاهی اورمژد پسر فرسی نه سال بود ۱۴۳۰ |
| بر تخت نشستن اورمژد پسر فرسی و سپری شدن روزگارش ۱۴۳۰ |
| بادشاهی شاپور اورمژد ملقب بذ والا کناف
هفتاد سال بود ۱۴۳۱ |
| زادن شاپور اورمژد چهل روز پس از مرگ پدر و تاجورشدنش ۱۴۳۱ |

- بردن طاییر عرب دختر نرسی را و بزني گفتن او را و رفتن
شپور بزم او به یمن و عاشق شدن دخترش بر شاپور ۱۴۳۴
- با یهوش ساختن دختر طاییر پدر خود را و آمدن او
زد شاپور و گرفتن شاپور دز طاییر را و کشتنش ... ۱۴۳۵
- رقتن شاپور بطريق بازار گانی بروم و گرفتار شدنش
بدست قیصر و تاراج کردن قیصر ایران زمین را ۱۴۳۶
- چاره نمودن کنیزکی درباره رهئی شاپور و گریختن او
از روم با کنیزک ۱۴۳۷
- آگاهی یافتن موبد و پهلوان از آمدن شاپور و رفتن
ایشان با سپاه نزد او ۱۴۳۸
- شبحون زدن شاپور و گرفتار شدن قیصر ۱۴۳۹
- رفتن شاپور بروم و رزم او با یانس برادر قیصر ۱۴۴۰
- نشانیدن رومیان بزانوشن را بر تخت قیصر و نامه^۱
او بشاپور و پاسخ آن ۱۴۴۱
- رفتن بزانوشن نزد شاپور و بیمان آشنا بستن ۱۴۴۲
- آمدن مانی مصور نزد شاپور بدعاوی پیغمبری
و کشته شدن او ۱۴۴۳
- ولی عهد کردن شاپور اردشیر برادر خود را تا بمردی
رسیدن پسرش و سپری شدن روزگار او .. ۱۴۴۴
- بادشاهی اردشیر برادر شپور ده سال بود ۱۴۴۵
- بر تخت نشستن اردشیر و اندیز کردن او بسرداران ۱۴۴۶
- بادشاهی شاپور بن شاپور پنج سال و چهارماه بود ۱۴۴۷
- بر تخت نشستن شاپور شاپور و اندیز کردن بسرداران ۱۴۴۸
- بادشاهی بهرام ابن شاپور چهارده سال بود ۱۴۴۹
- بر تخت نشستن بهرام و اندیز کردن بسرداران ۱۴۵۰

- | | |
|--|------|
| پادشاهی یزدگرد سی سال بود ۱۴۶۰ | ۱۴۶۰ |
| بر تخت نشستن یزدگرد و اندرز کردن بسراداران ۱۴۶۰ | ۱۴۶۰ |
| زادن بهرام گور پسر یزدگرد و سپردن او بمنذر تازی ۱۴۶۲ | ۱۴۶۲ |
| برای آموختن هنرها ۱۴۶۷ | ۱۴۶۷ |
| رفتن بهرام در شکارگاه با کنیزت و هنر نمودن ۱۴۶۸ | ۱۴۶۸ |
| هنر نمودن بهرام در شکارگاه پیش مذکور ۱۴۶۹ | ۱۴۶۹ |
| آمدن بهرام با نعمان ذری یزدگرد ۱۴۷۰ | ۱۴۷۰ |
| بند کردن یزدگرد بهرام را و رهائی یافتن بسفارش طیفوش و باز رفتن نزد مذکور ۱۴۷۱ | ۱۴۷۱ |
| رفتن یزدگرد بچشمۀ سو بگفتار موبد و کشتن اسب آبی اورا ۱۴۷۳ | ۱۴۷۳ |
| رای زدن ایرانیان و نشانیدن خسرو را بر تخت ۱۴۷۵ | ۱۴۷۵ |
| آکاهی یافتن بهرام از مرگ پدر و قاخت کردنش با ایران ۱۴۷۶ | ۱۴۷۶ |
| آکاهی یافتن ایرانیان از تخت بهرام و نامه فرستادن بمنذر و پاسخ آن ۱۴۷۷ | ۱۴۷۷ |
| آمدن بهرام گور با سپاه مذکور در جهوم و رفتن ایرانیان نزد او ۱۴۷۹ | ۱۴۷۹ |
| سخن بهرام با ایرانیان درباره شایستگی خود به پادشاهی و سر تاقتن ایشان ازان ۱۴۸۱ | ۱۴۸۱ |
| پیمان کردن ایرانیان با بهرام درباره پادشاهی بشرط برداشتن تاج از میدان شیران ۱۴۸۳ | ۱۴۸۳ |
| رفتن بهرام و خسرو بهامون و کشتن بهرام شیران را و بر تخت نشستن ۱۴۸۶ | ۱۴۸۶ |
| پادشاهی بهرام گور شصت و سه سال بود ۱۴۸۷ | ۱۴۸۷ |
| نشستن بهرام بر تخت و اندرز کردن بسراداران و نامها بیر مهتری نوشتن ۱۴۸۷ | ۱۴۸۷ |

- بخشیدن بهرام گذه ایرانیان و پدرود کردن منذر و نعمان ۱۴۸۹
 و بخشیدن باج باقی به ایرانیان ۱۴۹۰
 رفتن بهرام در خانه لنگت آبکش و مهمان او شدن .. ۱۴۹۲
 رفتن بهرام بسرای براهم جهودی و تنگدلی کردن او
با بهرام ۱۴۹۳
 بخش کردن بهرام خواسته براهم به لنگت ۱۴۹۴
 کشتن بهرام شیران را و بازداشت مودم را از
خوردن شراب ۱۴۹۷
 داستان کودک کفسگر و بازحل ساختن بهرام شراب را ۱۵۰۰
 ویران کردن روز به موبد بهرام دهرا بچاره و پلر اباد کردنش ۱۵۰۱
 بزني کرفتن بهرام دختران دهقان آسیابان را ۱۵۰۴
 یافتن بهرام گنج جمشید و بخش کردن آن بارزانیان ۱۵۰۷
 رفتن بهرام از راه نچیز بخانه بازرگان و ناخوش برگشتن ازو ۱۵۱۰
 کشتن بهرام ازدها را و رفتن او بخانه دهقان ۱۵۱۲
 رفتن بهرام به نچیز و خواستن دختر دهقان بر زین ۱۵۱۷
 کشتن بهرام شیران را و رفتنش بخانه گوهر فروش
و خواستنش دختر او را ۱۵۲۱
 رفتن بهرام به نچیزگا و بخانه فرشید ورد شب گذرانیدن .. ۱۵۳۰
 باز نمودن خارکن حال کدیور فرشید ورد و بخشیدن بهرام
مال او بارزانیان ۱۵۳۲
 رفتن بهرام بشکارگا و کشتن شیران ۱۵۳۴
 رفتن بهرام به نچیز گوران و هنر نمودن پیش سران و باز
آمدنش به بغداد و اصطخر ۱۵۳۸
 لشکر کشیدن خاقان چین به جنگ بهرام و زنگهار خواستن
ایرانیان وزیر فرمان خاقان شدن ۱۵۴۱
 تاختن بهرام بر لشکر خاقان و گونتار کردنش ۱۵۴۴

فهرست جلد سیو م

۱۰

صفحه

- | | |
|---|------|
| پیمان گرفتن بهرام از تورانیان و میل برآوردن بر سرحد ملک
و نشاندن شهره را بر تخت توران ۱۵۴۵ | ۱۵۴۵ |
| پیروزی نامه بهرام ببرادرش نرسی و آمدنش با ایران ۱۵۴۷ | ۱۵۴۷ |
| اندرز نامه نوشتن بهرام بکاربرد ازان خود ۱۵۴۹ | ۱۵۴۹ |
| خواندن بهرام فرستاده قیصر را پیش خود و سوال
و جواب او با موبدان ۱۵۵۳ | ۱۵۵۳ |
| پدرود کردن بهرام فرستاده قیصر و اندرز نمودن
بسرد اران خود ۱۵۵۶ | ۱۵۵۶ |
| رفتن بهرام با نامه خود نزد شنگل بادشاه هند ۱۵۵۸ | ۱۵۵۸ |
| گرفتن شنگل نامه از دست بهرام و پاسخ دادن باو
بزم آراستن شنگل برای بهرام و هنر نمودن ۱۵۶۱ | ۱۵۶۱ |
| بهرام پیش او ۱۵۶۳ | ۱۵۶۳ |
| گمان بردن شنگل بر بهرام و باز داشتن او از ایران ۱۵۶۴ | ۱۵۶۴ |
| جنگ کردن بهرام با گرگ بگفته شنگل و کشتن
او گرگ را ۱۵۶۶ | ۱۵۶۶ |
| کشتن بهرام ازدها را ۱۵۶۸ | ۱۵۶۸ |
| اندیشه مند شدن شنگل از بهرام و دختر خود دادن باو ۱۵۷۰ | ۱۵۷۰ |
| نامه فغفور چین به بهرام و پاسخ آن ۱۵۷۱ | ۱۵۷۱ |
| گریختن بهرام از هندوستان سوی ایران با دختر شنگل ۱۵۷۳ | ۱۵۷۳ |
| تاختن شنگل پس بهرام و شناختنش و همداستان شدن باو ۱۵۷۴ | ۱۵۷۴ |
| بازگشتن شنگل بهند و بهرام با ایران ۱۵۷۷ | ۱۵۷۷ |
| آمدین شنگل با هفت بادشاه نزد بهرام ۱۵۷۹ | ۱۵۷۹ |
| بازگشتن شنگل بهندوستان و بخشیدن بهرام خراج
ملک بدھقان ۱۵۸۲ | ۱۵۸۲ |
| خواندن بهرام لوریان را از هندوستان ۱۵۸۵ | ۱۵۸۵ |
| سپری شدن روزگار بهرام ۱۵۸۶ | ۱۵۸۶ |

صفحه

- بادشاهی یزدگرد پسر بهرام هجدۀ سال بود ۱۵۸۸
 بر تخت نشستن یزدگرد و اندرز کردن بسداران ۱۵۸۸
 بادشاهی هرمز پسر یزدگرد یکسال بود ۱۵۸۹
 بر تخت نشستن هرمز پسر یزدگرد ۱۵۸۹
 بادشاهی پیروز پسر یزدگرد یازده سال بود ۱۵۹۰
 بر تخت نشستن پیروز و اندرز کردن ۱۵۹۰
 ساختن پیروز شارسان پیروز رام و بادان پیروز را
 و رقی او یجنگ توران ۱۵۹۱
 نامه خوشنوار به پیروز ۱۵۹۲
 رزم پیروز با خوشنوار و کشته شدن پیروز ۱۵۹۴
 بادشاهی پلاس پنج سال و دو ماه بود ۱۵۹۵
 بر تخت نشستن پلاس و اندرز کردن ایرانیانرا ۱۵۹۵
 آگاهی یافتن سوفرایی از کشته شدن پیروز و نامه
 نوشتن بخشنوار و پاسخ آن ۱۵۹۶
 رزم سوفرایی با خوشنوار و رهای یافتن قباد از
 بند خشنوار ۱۵۹۹
 بادشاهی قباد پسر فیروز چهل و سه سال بود ۱۶۰۳
 بر تخت نشستن قباد و اندرز کردن ایرانیان را ۱۶۰۳
 رقی سوفرایی بشیراز و بد گمان کردن ایرانیان قباد را
 بر سوفرایی و کشتن او سوفرایی را ۱۶۰۴
 بند کردن ایرانیان قباد را و سپردنش بدست رزمه بر
 پسر سوفرایی و بر تخت نشانیدن جاماسب
 برادر قباد را ۱۶۰۷

- گریختن قباد به همراهی رزمه را بند و بزني گرفتني ۱۴۰۸
- دختر دهقان و پناه گرفتن به هیتاليان ۱۴۰۹
- باگشتن قباد از هیتال بايران و آکاهي يافتن از زادن پسرش نوشيروان و باز بر تخت نشستن ۱۴۱۰
- دادستان قباد با مزدك و پذيرفتن قباد دين او را سر باز زدن نوشيروان از دين مزدك و کشتن او را با پيروانش ۱۴۱۳
- سپري شدن روزگار قباد و اندرز کردن در باره نوشيروان ۱۴۱۴
- بادشاهي نوشيروان چهل و هشت سال بود ۱۴۱۷
- بر تخت نشستن نوشيروان و اندرز او بايرانيان ۱۴۱۷
- بخش تردن نوشيروان بادشاهي خود بچهار بهره و نامه نوشتن به کارداران درباره داد گستري ۱۴۲۰
- عرض لشکر خواستن نوشيروان از با بکت ۱۴۲۴
- اندرز نوشيروان با يرانيان و پذيرفتن بادشاهان فرمان او گشتن نوشيروان گرد بادشاهي خود و دیوار بر آوردن براهگذر ايран و توران ۱۴۲۹
- گوشمالي دادن نوشيروان الانيان و بلوچيان و گيلا نيان را رسيدن منذر تازى نزد نوشيروان بفریاد بیداد قيسرو روم ۱۴۳۱
- نامه شاه کسرى بقيسرو روم ۱۴۳۴
- رسيدن نامه^۱ نوشيروان نزد قيسرو فرستادن قيسرو پاسخ آن ۱۴۳۵
- رفتن کسرى بجنگ قيسرو ۱۴۳۷
- گرفتن نوشيروان چند دز را در راه روم ۱۴۴۰
- رزم نوشيروان با فروريوس سپه سالار قيسرو و شکمت دادن و گرفتن قالينيروس و انتاكيه را ۱۴۴۱

صفحه

- آباد کردن نوشیروان شهر زیب خسرو را بمانند انطاکیه
و جای دادن دران اسیران روم را ۱۹۴۴
- پیغام قیصر فرد نوشیروان با باز و ساو ۱۹۴۵
- را دن نوش زاد پسر نوشیروان ارز ذهنی که بدین مسیحیا بود ۱۹۴۶
- بیمار شدن نوشیروان و فتنه برپا کردن نوش زاد ۱۹۴۷
- نامه نوشیروان برام بزرین نگهبان مرمداین درباره ۱۹۴۸
- گرفتار کردن نوش زاد ۱۹۴۹
- رزم رام بزرین با نوش زاد و کشته شدن نوش زاد .. ۱۹۵۰
- خواب دیدن نوشیروان و گذارش کردن بوزرجمهر آنرا ۱۹۵۱
- بزم نخستین نوشیروان با دانایان و پند گفتی بوزرجمهر ۱۹۵۰
- بزم دویم نوشیروان با بوزرجمهر و موبدان ۱۹۵۳
- بزم سیویم نوشیروان با بوزرجمهر و موبدان ۱۹۵۴
- بزم چهارم نوشیروان با بوزرجمهر و موبدان ۱۹۵۵
- بزم پنجم نوشیروان با بوزرجمهر و موبدان ۱۹۵۶
- بزم ششم نوشیروان با بوزرجمهر و موبدان ۱۹۵۷
- بزم هفتم نوشیروان با بوزرجمهر و موبدان ۱۹۵۸
-

بخواب دیدن فردوسی دقیقی شاعر را و بد رخواست او
در آوردن هزار بیتش درشا هنامه

که یك جام می داشتی چون گلاب
بران جام می داشتانا زدی
مخور جز با آئین کاؤس کی
بدو نازد و تاج و دیهیم و نخت
ز گنجش بهر کس رسانیده بهر
باکاهدش رنج و بمالدش گنج
همه مهتران برکشایند راه
همه تاج شاهانش آید بمشت
کنون هرچه جستی همه یافته
اگر باز یابی بخیلی مکن
بگفتم سرآمد مرا روزگار
روان من از خاک برمه رسد
بخوبی و نرمیش دادم جواب
ازین شربتم می باید چشید
منم زنده او گشته باخاک جفت

چنان دیدگویند یکشنب بخواب
دقیقی ز جای پدید آمدی
بفردوسي آواز دادی که می
که شاهی گزیدی بگیتی که بخت
شهنشاه محمود گیرنده شهر
از امروز تا سال هشتاد و پنج
وزان پس بچین اندر آرد سپاه
نیایدش گفتن کسی را درشت
بدین نامه از چند بشنا فتی
ازین باره من پیش گفتم سخن
ز گشتاسپ و ارجاسپ بینی هزار
گرآنایه نزه شهنشه رسد
پذیرفتم آن گفت او را بخواب
که من هم به پیش تو خواهم رسید
کنون من بگویم سخن کو بگفت

بادشاهی گشتاسپ صد و بست سال بود

رفتن لهراسپ ببلخ پرسنگش بزدان
و بر نخت نشستن گشتاسپ

چو گشتاسپ را داد لهراسپ نخت
فرود آمد از نخت و برسست رخت
که بزدان پرستان تبد آن روزگار
مر آن خانه را داشتندی چنان
فرود آمد آنجا و هیکل ببست

ببلخ گرین شد بران نوبهار
مر آن خانه را داشتندی چنان
بدان خانه شد شاه بزدان پرسست

بیست آن در باغ فرین خانه را
 بپوشید جامه پرستش پلاس
 بیفکند یاره فرو هشت موي
 همی بود سی سال پیشش بپای
 نیایش همی کرد خورشید را
 چو گشناص پرشد پخت پدر
 بشیر نهاد آن پدر داده تاج
 منم گفت یزدان پرستند شاه
 بدان داد ما را کلاه بزرگت
 سوی راه یزدان بیازیم چنگت
 چو آمین شاهان بجای آوریم
 یکی داد گسترد کز داد اوی
 پس از دختر نامور قیصراء
 کتابونش خواندی گرانمایه شاه
 یکی نامور فرخ اسفند یار
 بشوتن دگر گرد شمشیرزن
 چو گیتی بران شاه نوراست شد
 گزینش بدادند شاهان همه
 مگر شاه ارجاسپ توران خدای
 گزینش نپدرفت و نشنید پند
 ازو بسته نیز هرسال باز

—————
 پیداشدن زردشت و گزیدن گشناص و لهراسپ
 و همگی سرداران ایران کیش او را

چو یک چند کاهی برآمد بیرین
 درختی گشناص تا پیش کاخ
 از ایوان گشناص تا پیش کاخ
 همه برگ او پند و بارش خرد

که آه من بد کنش را بکشت
 ترا سوی یزدان همی رهبرم
 بگفت از بهشت آوریدم فراز
 نکه کن بدین آسمان و زمین
 نکه کن بدو قاش چون کرده ام
 مگر من که هستم جهاندار و بس
 مرا خواند باید جهان آفرین
 بیاموز ازو راه و آئین اوی
 خرد بر گرین این جهان خوار کن
 که بی دین نه خوب است شاهنشهی
 پذیرفت ازو دین و آئین به
 کجا زنده پیل آوریدی بزیر
 که گیتی بدش اندرون بود تاخ
 پزشکان دانا و کند آوران
 بیستند نشته به دین آمدند
 برفت از دل بد سکلان بدی
 وز آلدگی پاک شد تخمها
 فرستاد هر سو بکشور سپاه
 نهاد از بر آذران گندان
 بکشور نگر تا چه آئین نهاد
 به پیش در آذر اندر بکشت
 که پذیرفت گشتاسپ دین بهی
 چنین گستراند خرد داد را
 بید سرو بالا سطیزش میان
 که بر گرد او بر نگشته کمند
 بکرد از بر او یکی خوب کاخ
 نکرد از بنه اندر و آب و گل
 زمینش همه سیم و غبارش خات

خجسته بی و نام او زرد هشت
 بشاه جهان گفت پیغمبرم
 یکی مجرم آتش بیاورد باز
 جهان آفرین گفت بپذیرا بین
 که بی خاک و آبش برآورده ام
 نگر تا تواند چنین کرد کس
 گرایدونه دانی که من کردم این
 ز گوینده بپذیر به دین اوی
 نگر تا چه گوید بران کار کن
 بیاموز آئین دین بهی
 چو بشنید از رو شاه به دین به
 نبرد، برادرش فرخ زریز
 پدرش آن شه پیر گشته ببلخ
 سران بزرگ از همه کشوران
 همه سوی شاه زمین آمدند
 پدید آمد آن فرد، ایزدی
 پر از نور ایزد بید د خمها
 پس آزاد، گشتاسپ بر شد بگاه
 پر اگند گرد جهان موبدان
 نخست آذر مهر بر زین نهاد
 یکی سرو آزاده را زرد هشت
 نبشنیش بران زاد سرو سهی
 گوا کرد مر سرو آزاد را
 چو چندی برآمد بدین مالیان
 چنان گشت آزاد سرو بلند
 چو بالا برآورد بسیار شاخ
 چهل رش ببالا و پهنا چهل
 چو ایوان برآورده از زرباک

پرستندهٔ ماه و خورشید را
 بفرمود کردن برآنجا نگار
 نگر تا چنین کامگاری که داشت
 بدیوار ها بر نهادش گهر
 نشست ازدر و کرد شاه زمین
 که چون سرو کشمر بگیتی کدام
 مرا گفت ازینجا بمینو براي
 بیاده سوی سرو کشمر روید
 بسوی بت چین برآرید پشت
 ببندید کشته همه بر میان
 بدین سایه سرو بن بَرَدید
 بفرمان پیغمبر راست گوی
 سوی نامداران و سوی مهان
 سوی سرو کشمر نهادند روی
 ببست ازدر و دیوار رشد داشت
 خجسته شد آن اخت شهریار
 که در دین ما این نباشد هژیر
 نه ازدر خور آید با آین و دین
 که شاهان مادر گه ماباستان
 با ایران نبد شان همه توش و تاو
 نفرمایمش دادن از باز چیز

پرسنگارید جمشید را
 فریدون ابا گرزه کاو سار
 همه مهتران را بُدآنجا نگاشت
 چون نیکو شد آن نامور کاخ زر
 بکردش یکی باره آهنین
 فرستاد هر سو بکشور پیام
 زمینو فرستاد زی من خدای
 کنون جمله این پند من بشنوید
 بگیرید یکسر راه زرد هشت
 ببر زو فر شاه ایرانیان
 با آئین پیشینگان منگرید
 سوی گنبد آذر آرید روی
 پراگند گفتارش ازدر جهان
 همه تاجداران بفرمان اوی
 پرستش کده گشت از ایشان بهشت
 چو چندی برآمد برین روزگار
 بشاه جهان گفت زردشت پیر
 که تو باز بدھی بسالار چین
 نباشم برین نیز همد استان
 بتورکان ندادست کس باز و ساو
 پید رفت گشتاسب گفتا که نیز



آکاهی یافتن ارجاسب شاه توران از برگزیدن گشتاسب دین زردشت و نامه نوشتن بدو

هم ازدر زمان شد سوی شاه چین چهُن یکسره کهتران و مهان	پس آکاه شد نرة دیوی ازین بدو گفت کای شهریار جهان
---	---

نیاید کسی پیش پیکان تو
 که آرد همی سوی ترکان سپاه
 ابا چون توشه کرد آهرمنی
 همه گر بخواهی بیارمی پیش
 نگرتا تنرسی زیبکار اوی
 فرود آمد از کاه ترکان خدبو
 شنیده سخن پیش ایشان برآند
 بشد فره ایزد و پاک دین
 با ایران بدوعی پیغمبری
 ز نزد خدایی جهان آمد
 مرین زند و استا همه او نوشت
 نیا رستمش گشت پیرامنا
 فرستاد نزد یلک شاه زمین
 گرانمایه فرزند لهراسب شاه
 ببستش یکی کشته او بر میان
 سپهدار ایران که نامش زریمر
 وزان پیر جاد و ستو آمدند
 جهان برشد از راه و آئین اوی
 نه کاری چنان یافه و سر مری
 سوی آن زده هر ز فرمان بروان
 که نیکو بود داده نا خواسته
 بکرد و بترس از خدایی بهشت
 بر آئین ما بر یکی سور کن
 نساید همی پای او بند ما
 کند تا ز آئین کیم کهنه
 یکی خوب لشکر فراز آوریم
 نمانیم در کشور آثار اوی
 بیندیم و زنده بدارش کنیم

بجا آوریدند فرمان تو
 مگر پور لهراسب گشتاسب شاه
 بکرد آشکارا همه دشمنی
 مرا صد هزاران سوار است بیش
 بیاتا شویم از پس کار اوی
 چوارچسب بشنید گفتار دیو
 پس انکه همه موبدان را بخواند
 بدا نید کفتا کز ایران زمین
 یکی پیر پیش آمدش سوسنی
 همی گوید از آسمان آمد
 خداوند را دیدم اند ربہشت
 بدوزخ درون دیدم آهرمنا
 پس انکه خداوند را بهر دین
 سر نامداران ایران سپاه
 نه گشتاسب خوانند ایرانیان
 برادرش نیز آن سوار دلیر
 همه بیش او دین پژوه آمدند
 گرفتند از و سر بسر دین اوی
 نشست اندر ایران به پیغمبری
 یکی نامه باید نوشتن گفون
 ببایدش دادن بسی خواسته
 مراو را بگوئی کزمن راه زشت
 مرا آن پیر ناباک را دور کن
 گراید و نکه نپذیرد از ما سخن
 سپاه پراگنده باز آوریم
 با ایران شویم از پس کار اوی
 برا نیم از پیش و خوارش کنیم

بیزین ایستادند کردان چین
 یکی نام او بی درفش بزرگ
 د گر جادوی نام او نام خواست
 یکی نامه بنوشت خوب و هژیر
 نخستین بنام خدای جهان
 نوشتم من این نامه شاههوار
 سوی گرد گشتاب شاه زمین
 گزین و مهین پور لهراسب شاه
 از ارجاسپ سالار گردان چین
 نیشت اندران نامه خسروی
 که ای نامور پور شاه جهان
 سرت سبز بلاد وتن وجان درست
 شنیدم که راهی گرفتی تباہ
 بیامد یکی پیر مردم فریب
 سخن گفت از دوزخ و از بهشت
 تو او را پذیرفتی و دینش را
 بیگنندی آئین شاهان خویش
 تبه کردی آن بهلوی کیش را
 تو فرزند آنی که فرخنده شاه
 ترا بر گزیداز گزینان خویش
 چنان همچو کختسر و کینه جری
 بزرگی و شاهی و فرخندگی
 درفشاں و پیلان آراسته
 همه بودت ای نامور شهریار
 همی تافتی بر جهان یکسره
 زگتی ترا داده شاهی خدای
 نکردی خدای جهانرا سپاس
 لزان پس که ایزد ترا شاه کرد

چو آکاهی^۱ این سوی من رسید
 نوشتم یکی نامه دوست وار
 چونامه بخوانی سروتن بشوی
 مرآن بندها از میان باز کن
 میفگن تو آئین شاهان خویش
 لرایدونکه بپذیری این نیک پند
 زمین کشانی و ترکان چین
 بتو بخش این بیگران گنجها
 نکو و نگ اسپان با سیم وزر
 خلامان فرستمت با خواسته
 و رایدونکه نپذیری این پند من
 بیايم پس نامه تایل دوما
 بیارم سپاهی زترکان و چین
 بینبارم این وود جیکون بمشک
 بسوزم نکاریده کاخ ترا
 زمین تان سراسر بسوزم همه
 از ایرانیان هرکه مرد است پیر
 از ایشان نیاید فروني بها
 زن و کود کان را بیارم زیبیش
 زمین تان همه پاک ویران کنم
 بگفتم همه گفتني سربسر
 چو پرداخت از نامه دستور شاه
 فرازش نوردید و کردش نشان
 نخواند آنژمان نزد خودنام خواست
 که گشتاسب شهراسب شه را بگویی
 مگر این گفت من سربسر بشنوی
 بیاری بسرزی ورا پیش خویش
 مگر آهرمنست او و ناساز گار

بروز سفیدم ستاره بدید
 که هم دوست بود مت هم نیک بیار
 فریبنده رانیز منمای روی
 بشادی می روشن آغاز کن
 بزرگان گیتی که بودند پیش
 ز ترکان بجانت نیاید گزند
 ترا باشد آن همچو ایران زمین
 که آورده ام گرد با رنجها
 باستامها در نشانده گهر
 نگاران با جعد آراسته
 بسانی گران آخنین بند من
 کنم سربسر کشورت را تبا
 که بنگاه شان بر نتابد زمین
 بمشک آب در پاکنم پاک خشک
 ز بن بر کنم بیخ و شاخ ترا
 تنان تان بناؤک بدوزم همه
 کنم شان یکایلک د آنچا اسیر
 کنم شان همه سر زنها جدا
 کنم شان همه بنده در شهر خویش
 درختان ابا بیخ تان بر کنم
 تو ژرف اندرین پند نامه گمر
 بپیش همه مهتران سپاه
 بدادش بدان پیر جادو فشان
 دگر بید رفش آنکه او نام خواست
 کزینسان چه ریزی همی آبروی
 بدان پیر با دین بد نگروی
 دگر باره تازه کنی کیش خویش
 بدستور گویش و را پیشم آر

همه موبدان وردان را بخوان
 بفرمای تا پیش ایشان دبیر
 بزردشت گوید که این را جواب
 بیاپر توحجه بربن دین خویش
 چونرهان به بیان بد و بگویم
 به چیزی که گوید به پیش دروغ
 ز من بشنو این راست نیگو سخن
 نگرتا نداری وزاراست گوی
 بجز زرق چیزی ندارد به مشت
 نگونش همی زنده بردارکن
 فرستاد کافرا برة کرد رود
 به مرآ شان کرد سیصد سوار
 بفرمود شان کفت بخرد بوید
 چو اورا به بیند بر تخت گاه
 بر آئین شاهان نمازش برید
 چو هردو نشینید در پیش اوی
 بگویند بینام فرخش را
 چو پاسخش را سربر بشنوید
 شد از پیش اوکینه در بی درفش
 ابا یار او خیر سر نام خواست
 چو از شهر توران بیلنخ آمدند
 بیاده بر قند تا پیش اوی
 چورویش بدیدند بر گاه بر
 نیاش نمودند چون بندگان
 بدادرندش آن نامه خمردی
 چوشاه جهان نامه را باز کرد
 بخواند آنzman زود جاماسب را
 گزینان ایران و اسپهبدان

با آئین ایشان بیارای خوان
 بخواند مراین نامه دلپذیر
 بارجاسب بنویس هم در شتاب
 که تامن کشم روی از کین خویش
 و گر بیهد باشد آن نشوم
 نگرها نکیرد دلت زان فروع
 تو بر پادشا پادشاهی مکن
 که این رانه پنهم همی آبروی
 بس است اینه گزنه هم زرد هشت
 مگویش ازان نیز باکس سخن
 شتابید گفتا بمانند دود
 همه جنگ جویان خنجر گذار
 با یوان او باهم اندر شوید
 کنید آنزمان خویشتن را دوتا
 به پیش و پس تخت او منگرد
 سوی تاج تا بنده دارید روی
 ازو گوش دارید پاسخش را
 رمین را بعویید و بیرون شوید
 سوی بلخ نامی کشیدش درفش
 کز و بفکند آنکه او نام خواست
 بد رکاه او بر پیاده شدند
 بدان آستانه نهادند روی
 چو خورشید بود از برماء بر
 به پیش کیان شاه فرخندگان
 نوشه برو بر خط بیغوی
 برآشقت و بیچیدن آغاز کرد
 کجا رهنمون بود گشتاب را
 مهان جهان دیده و موبدان

خواند آن همه موبدان پیش خویش
 پیغمبرش را خواند و موبداش را
 زریر سپهبد براد رش بود
 جهان پهلوان بودش آن روگار
 سپهدار لشکر نگهبان کار
 جهان ازبدان و یزه او داشتی
 چنین گفت گشتااسب با مهتران
 که ارجاسپ سالار ترکان و چین
 بدیشان نمود آن سخنهاي رشت
 چه بینید گفتا بدین اندرون
 چه ناخوش بود دوستی باکسی
 من از تختمه ایرج پاتك زاد
 چگونه بود درمیان آشتی
 کسی کش بود نام نیکو بسی
 هم انگه چوگفت این سخن شهریار
 کشیدند شمشیر و گفتد اگر
 که نپسند او را به پیغمبری
 نیاید بد رگاه فرخنده شاه
 تکرید ازو راه و دین بهی
 بشمشیر جان ازتش برق کنیم

پاسخ نامه ارجاسپ از گشتااسب

سپهدار ایران که نامش زریر
 بشاه جهان گفت کای نامدار
 که پاسخ کنم جادوار جاسپ را
 هلا گفت بر خیزو پاسخش کن
 زایر و گرانمایه اسفندیار

ریشش برقند هر سه بهم
 نوشند نامه بارجاسپ زشت
 زریر سپهدس گرفتش بدست
 سوی شاه برد و برو بر بخواند
 زدان اسا سپهد زریر سوار
 بهبست و نوشت از برش نام خویش
 بکیرید گفتا بر او بربد
 اگر نیستی اندراستاو وند
 ازین خواب بید ارتان کرد می
 بد ان تا بدانستی آن نا بکار
 بینداخت نامه بگفتا گردید
 بگوئید هوشت فراز آمدست
 زده باد گردنت و خسته روان
 بدی ماهاربیدون که خواهد خدای
 بتوران زمین اندرا آرم سپاه
 سخنی چون بسر برد شاه زمین
 سپردش بدو گفت برد ارشان
 فرستاد گان سپهدار چین
 برقند هرد و شده خاکسار
 از ایران فرخ بخلم شدند
 چواز دور دیدند ایوان شاه
 فرود آمدند از چمنه ستور
 پیاده برقند تا پیش اوی
 بدادندش آن نامه شهر یار
 دیاش مرآن نامه را برکشاد
 نوشته دران نامه شهر یار
 رسید آن نوشته فرومایه وار
 شفیدیم و دیدم سخنها کجا
 شده رخ پر از چین و دلها دزم
 هم اندر خور آن کجا کو نوشت
 چنان هم کشاد ببردش نه بست
 جهاند ارگشا سپ خیره بماند
 زجا ماسب وزبورش اسفندیار
 فرستاد گانرا بخوانند پیش
 مگر زین سپس راه من نسپرید
 فرستاد را زینهار از گزند
 همه زند ببردار تان کرد می
 که گردن نیازد ابا شهریار
 همین را سوی ترک جاد و بربد
 لخون و نخاکت نیاز آمدست
 نخاک اندرون ریخته استخوان
 بپوش بزرگ آهنینه قبای
 کنم کشور گرساران تبا
 سپهدش را خواند و کرد آفرین
 ازا ایران و این مرز بگذار شان
 زپیش جهاندار شاه زمین
 جهاندار شان راند و کرده خوار
 ولیکن لخلم نه فرخ شدند
 زده برسرش برد رفسن سیاه
 شکسته دل و چشمها گشته کور
 سیه شان روان و شده زرد روی
 بپاسخ نوشته زریر سوار
 بخواندش بران شاه پیغور نژاد
 سر آهنجت مردان نبرده صوار
 که بنوشه بودی بر شهریار
 نبودی تو مر گفتنش را سزا

نه افگنندنی و نه پوشیدنی
 سوی کشور خرم آرم سپاه
 که ما خرد بیاریم شیران کار
 که ما خود کشیم درهای گنج
 همه کار دیده همه نامدار
 نه افراسیابی و نه پیغایی
 همه راست بالا همه راست گوی
 همه از درگنج و تاج و سپاه
 همه لشکر آرایی و لشکر شکن
 نبشه همه نام من برگین
 همه از در باره و گوشوار
 سم اسپ ایشان کند کوه بست
 همه شیرگیر و همه رزم ساز
 زچرخ برین بکذراند گرد
 هر کوه از ایشان شده لخت لخت
 زریر سپهد ار و اسفند بار
 بخورشید و ماه اندر آرند پای
 همی تا بد از فرشان فرو ببر
 ترا کرد باید بایشان نگاه
 همی تا بدار چهرشان فرو بخت
 گزیده پسندیده ام موبدان
 که من بر کشایم درگنج خشک
 و گر باد گزرم به ها مون رسد
 به جیحون درون آب بربان شود
 بزرم اندر آرم هرت زیر پای

نه بشنیدنی بُد نه بنمودنی
 چنین گفته بود ی قوتا چند گاه
 نه دو ماه باید همی نه چهار
 تو بخویشن بر میفزایی رنج
 بیاریم گردان هزاران هزار
 همه ایرجی زاده پهلوی
 همه شاه چهرو همه ماه روی
 همه ازدر پادشاهی و گاه
 همه نیزه داران و شمشیرزن
 همه نیزه بر دست و باره بزین
 همه دین پذیر و همه هوشیار
 چود انند کم کوس بر پیل بست
 جهان شان نفرسوده از رنج آز
 چو جوشن بپوشند روز نبرد
 بزین اندر گشته چون کوه سخت
 از ایشان دو گرد گزیده سوار
 چو ایشان بپوشند از آهن قبای
 چو بر گردان آرند کوبنده گرز
 چو ایشان باستند پیش سپاه
 بخورشید مانند باتاچ و تخت
 چنینم گوانند و اسپهبدان
 تو جیحون مینبار هرگز بمشک
 اگر تاب تیغم به جیحون رسد
 به هامون درون بیل گریان شود
 بروز نبرد ار بخرا عده خدای

لشکر کشیدن ارجامی بچنگت گشتاسپ

فروآمد از تخت و خیره بماند
 بخوان از همه پادشاهی صبا
 بر فتنه هرسو بتوران زمین
 یکی کهرم و دیگر آندیر مان
 بیاراسته سرخ وزرد و بنفس
 گوان گزیده نبرده سوار
 بزد فای روتین بنه برنهاد
 بد وداد یکدست لشکرش را
 خود آندرمیانه ببستی کمر
 گذشته برو برسی روزگار
 تو گفچی نداند همی جز بدی
 بچنگت اندرون بدسله حش تبر
 همان نام باد افرهی تو ختن
 بدادش یکی گرگ پیکر در فش
 پیاده بر قنی بر فره شیر
 در فشش کشیدن و شد پیش گو
 بساقه فرستاد ترکان خدیو
 گرازمما بکسی باز گردید زراه
 نترتا در آنجا نجنبدت هش
 بد و گفت میدار قلب سپه
 پرازخون بدش دل پرازآب چشم
 در ختلن همی کند بایخ و شاخ
 شه کافران دل پراکنده کین

چو سلاور ازین گونه نامه بخواند
 سپهبدش را گفت فردا پکاه
 تکینان لشکر گزینان چین
 برادر بد او را دو آهرمنان
 بدادند شان کوس و پیل و درفش
 بد یشان بخشید سیصد هزار
 در گنج بکشاد و روزی بداد
 سبلک خواند کهرم برادرش را
 بازدیرمان داد دست دگر
 یکی ترک بد نام او گرگسار
 سپه را بد و داد اسپهبد ی
 ز آهرمن بد کنش بد بقر
 شب و روزگارش بُدمی سوختن
 برادرش را آنکه بد بیدرفش
 یکی نام بودش خشاش دلیر
 سپه دیده باش کوش و پیش رو
 یکی ترک بُدنام او هوش دیو
 نگهدار گفتا تو پشت سپاه
 هم آنجا که بینیش بر جای کش
 دگر بود ترکی و نامش تبه
 بد نسان همی رفت با تیز خشم
 همی کرد غارت همی سوخت کاخ
 در آورد لشکر با یران زمین

گرد آوردن گشتاسپ لشکر بانگ ارجاسپ

که سالار ترکان چین با سپاه
 خشاش دلیرش فرستاد پیش
 بیارایی پیلان بیاور سپاه
 که خاقان ده راد مردی بهشت
 که بر مرز بگذشت بد خواه من
 که آمد جهانجوی دشمن پدید
 که چندان نبند بر زمین بر گیاه
 بیستند گردان گیتی میان
 همه مرز داران بفرمان اوی
 که آمد بدرگه هزاران هزار
 کنی نامدار نکو خواه را
 هر آنکس که شایسته بد برگزید
 دلش گشت خیره زچندان سپاه
 ردان و بزرگان واپسید ان
 بداد او سپه را دو ساله درم
 بزد نای و کوس و بنه بر نهاد
 درخش همایون فرخنده شاه
 سپاهی که هرگز چنان کس ندید
 کسی روز روشن ندید و نه ماه
 همی ناله^ه کوس نشنید گوش
 سر نیزها را بر بگذاشته
 چو بیشه نیستان بوقت بهار
 زکشور بکشور همی شد سپاه
 سپهدار لشکر نمود آوردید
 چو آکاهی آمد بگشتاسپ شاه
 بیاراست و جنبید از جای خویش
 سپهبدش را گفت فرد اپکاه
 سوی مرز دارانش نامه نوشت
 بیان نیمید یکسر بد رگاه من
 چو نامه سوی راد مردان رسید
 سپاهی بیامد بد رگاه شاه
 ز بهر جهاندار شاه کیان
 بد رگاه خسرو نهادند روی
 نیامد برین بر بسی روز کار
 فراز آمده بود مر شاه را
 بلشکر گه آمد سپه را بدید
 ازان شادمان گشت فرخنده شاه
 دگر روز گشتاسپ با موبدان
 کشاد آن در گنجی پر کرده جم
 چو روزی بیخشید و جوشن بداد
 بفرمود بردن به پیش سپاه
 سوی رزم ارجاسپ لشکر کشید
 ز تاریکی^ه گرد و اسپ و سپاه
 زبس بانگ اسپل و بانگ خروش
 در فشان بسیار افراشته
 چو رسته درخت از بر کوهسار
 از بینسان بفرمان گشتاسپ شاه
 چوار بلغه نامی به چیخون رسید

پرسیدن گشتاسپ از جاماسب انجام کارجنگ
از روی شمارستارها

<p>فروود آمد از اسپ و برشد پگاه کجا رهمنون بود گشتاسپ را چراغ بزرگان و اسپهبدان که بودی برو آشکارا نهان ابا او بدانش کرا پایه بود ترا دین به داد و پاکیزه رای جهاندار دانش ترا داد و بس بگوئی همه مر مرا روی کار کراپیش خواهد بُد اینجا درنگ بروی دزم گفت گشتاسپ را ندادی مر این خرد وین هفر نکردی زم بودنی خواستار کند مر مرا شاه شاهان تباه بدین نام دین آور پاک رای لجان گرانایه اسفندیار که تو چاره دانی ومن چاره جوی همیشه بتو تازه بادا کلاه چورزم آدره روی گردن بروی تو گوئی همه کوه را بر کنند هوا تیره گرد دز گرد نبرد زمین پر ز آتش هوا پر زده ده چنان پتک و پولاد آهنگران هوا بر کند ناله بور و خنگ در فشان بیالاید از خونها</p>	<p>بشد شهریار از میان سپاه بخواند آن زمان شاه جاماسب را سر موبدان بود و شاه ردان چنان پاک دین بود و پاکیزه جان ستاره شناسی گرانایه بود پرسید ازو شاه و کندا خدای چوتونیست اندرجهان هیچکس بیعیدت کردن ز اختر شمار که چون باشد انجام و فرجام جنگ نیامدش خوش پیر جاماسب را که ای کاشکی ایزد داد گر مرا گر نبردی خرد شهریار بگویم من این ور نگویم بشاه جهاندار گفتنا بنام خدای لجان زریر آن نبرد سوار تو هرچه اندرین کاردانی بگویی خردمند گفت ای گرانایه شاه بدان ای نبرد کی نامخوی بدانگه کجا بانگ و ویله کنند به پیش اندرآیند مردان مرد جهان بینی انگاه گشته کبود وزان رخم و آن گرزهای گران بمعز اندرا فند ترنگا ترنگ شکسته شود چرخ و گرد و نهایا</p>
---	---

بسی بی پسر گشته بینی پسر
 نحسنین کثی نامدار اردشیر
 به پیش افگندتاریان اسپ خویش
 پیاده کند ترک چندان سوار
 ولیکن سرانجام کشته شود
 پس آزاده شیدسپ فرزند شاه
 دزم گردد و تیغ را برکشد
 سرانجام بخشش کند خاکسار
 بیاید پس انگاه فرزند من
 ابر کین شیدسپ فرزند شاه
 بسی نامداران و گردان چین
 بسی رنج بیند بزم اندرون
 در فش فروزنده کاویان
 گرامی که بیند ز اسپ اندرون
 درآید ازان پشت اسپش بزیر
 بیکدست شمشیر و دیگر درفش
 لزینسان همی افگند دشمنان
 ز ناگاه دشمن بشمشیر تیز
 گرامی بدندان بگیرد درفش
 بیکدست دشمن کند ناپدید
 یکی ترک تیری زند بربش
 پس آزاده نستور پور زریز
 چو آید سرانجام پیروز باز
 بیاید پس آن بیگزیده سوار
 ازان دشمنان بفگند شصت مرد
 سرانجام ترکان بتیرش زند
 بیاید پس آن نره شیر دلیز
 به پیش ایندر آید گرفته کمند

ابا جوش زرد رخشان چوماه
 بکیره زگردان لشکر هزار
 بهر جاکه بنهد همان شاه روی
 نه استند کس آن پهلوی شاه را
 پس افگنده بیند بزرگ ارد شیر
 بکرید بروز اار و گرد د نوند
 بخاقان نهد روی بلخشم تیز
 چو اندر میان بیند ارجا سپ را
 صف دشمنان سر بسر برفره
 همی خواند اوژنه زردشت را
 سرافجام گردد برو تیره بخت
 بیاید یکی نام او بید رفس
 نیارد شدن پیش گرد گزین
 به بندد برو راه چون پیل مست
 چو شاه جهان باز گردد زرم
 بیندازد آن ترک تیری بروی
 ابرهست آن بید رفس پلید
 بتراکان برو باره و زین اوی
 پس این لشکر نامدار بزرگ
 همی بوزنند این برآن آن بین
 یلان را بباشد همه روی زرد
 بر آید بخورشید گرد سپاه
 فروع هرنیزه و تیر و تیغ
 پس آن بید رفس پلید سترک
 همان تیغ زهرآب داده بdest
 بdest وی اندر فروان سپاه
 بیاید پس آن فرخ استند یار
 ابر بید رفس انکند رستخیز

بد و اندرون خیره گشته سپاه
 به بند د فر سقد بر شهر یا ر
 همی راند از خون بد خواه جوی
 سقنه آورد شاه خرگاه را
 همه گشت رخسار و ن چون زریز
 برانگیزه آن تاری اسپ سمند
 تو گوئی ندیدست هرگز گریز
 ستایش گند شاه گشتناسب را
 ز گیتی موی هنچکس ننگرد
 بیزدان سپره کی پشت را
 بریده شود آن گزده درخت
 سوی نیزه دارد درفش بنفس
 نشیند براه وی اندر کمین
 یکی تیغ زهر آب داده بdest
 تو گوئی که بیرون خرامد ز بزم
 نیارد شدن آشکارا بروی
 شود شاه آزاد گان ناپدید
 که خواهد نخست آن زمان کین اوی
 بدشمن درافتند چون شیر و گرگ
 ز خون یلان سرخ گردد زمین
 همی لوزه افتد بمردان مرد
 نبیند کس از گرده خورشید و ماه
 بتا بد چنان چون ستاره ز میخ
 به پیش اندر آید چود زنده گرگ
 همی تازه او باره چون پیل مست
 تبه گردد از برگزینل شاه
 سپاه از پس پشت و بیزدانش یار
 ازو جامه پر خون و جلن پرستیز

بزین نیمهٔ تنش ژیر افگند
 بتا باند آن فرة و بوز را
 چو بگست شان بر زمین کی هلد
 تبه شان کند پاک و بیرا گند
 از اسفند یار آن کی با فرین
 شکسته دل و دید ها ریخته
 شود شاه پیروز و دشمن تبا
 که من هر چه گفتمن نباشد جزان
 توزین پس مکن روی بر من دژم
 بفرمانست ای شاه پیروز گر
 ازان ژرف دریا و تاریک چاه
 و گر نه من این راز کی گفتمنی
 بران گوشة تخت خسپید باز
 تو گفتی بر نقش همه فر و بوز
 نکفتش سخن نیز و خاموش گشت
 فردآمد از تخت و بگریست زار
 که روزم همی گشت خواهد سیله
 دلیر و سواران و شاهان من
 توانانی و لشکرو تاج و تخت
 گزین سپاه اند و نامی تراند
 ز تن برگند این دل پیش من
 بهنکام وقتی سوی کارزار
 نسوزم دل پیر مادرم را
 سپه را مبارم بفرخ گزرم
 که هر یک چنان چون تن و جان من
 نپوشم زره شان نشانم به پیش
 برین آسمان بر شده کوه و سنگ
 که ای نیک خواه با آفرین

مر اورا یکی تیغ هندی زند
 بگیرد پس آن آهنهن گوز را
 بیلت حمله از جای شان بگسلد
 بنوت سر نیزه شان بر چند
 گریزد سرانجام سالار چین
 بتوران نهد روی بگریخته
 بیا بان گذاره باندک سپا
 بدان ای گزیده سر خسروان
 نه بینی زمن بیک سخن پیش و کم
 من این را که گفتمن نگفتم مگر
 وزن پس که پرسید فرخنده شاه
 ندیدم که بر شاه بنه قدمی
 چو شاه جهاندار بشنید راز
 زد ستش بیفتاد زرینه گرز
 بروی اندر افتاد و بیهوش گشت
 چو بازآمد ش پیش شد شهریار
 چه باید مرا گفت شاهی و گاه
 همی رفت خواهند ماهان من
 چه باید مرا پادشاهی و بخت
 که با آنگه بر من گرامی تراند
 همی رفت خواهند از پیش من
 بجاماسب گفت ارجمنی است کار
 نخوانم نبرد ه برادرم را
 نفرما یمش نیز وقتی بوزم
 کیان زادگان با جوانان من
 بخوانم همه سریسر پیش خوبیش
 چگونه رسد نوک تیر خدنگ
 خرد مند گفتا بشاه زمین

گرایشان نباشد بیش سپاه
نهاده بصر بر ر آهن کلاه
که باز آورده فره و پاک دین
مکن فره باد شاهی تباه
خداوند گیتی ستگاره نیست
کجا بودنی بود این کار بود
از آندوه خوردن نباشد سود
مکن دلت را بیشتر زین فرونه

آراستن گشتاسب و ارجاسب لشکر را مجئگ همدیگر

چو خورشید گون گشت و برشد بگاه
برزم جهان جوی شاه چکل
برزم نبرد شن گرفته شتاب
فروع ستاره شده ناپد بد
فروع آورید آن گزیده سپاه
بکاخ آرد از باغ بوی کلان
چنان چون بُد آئین آزادگان
که شاهها به نزد یکی آمد سپاه
که هرگز چنان نلمد از ترک و چین
بکوه و درو دشت خیمه زدند
فرستاد و دیده بدیده رسید
سپهبدش را خواند فرخ زریر
بیمارای پیلان و لشکر بساز
همه رزم سالار چین خواست گرد
سوار گزیده با سفنده یار
که شیری دلش بود و پیلی برش
سپاهی بیمار است خوب و گزین
که شیر زیلان بود و همتای شاه
سرافراز و گردنشش و شادکام

بدادش بعی پند و بشنید شاه
نشست از برگاه بنها د دل
از اندیشه دل نیلندش خواب
جو جاماسب گفتاش سپیده دمید
از آنجا خرا مید تا رزمکا
بگاهی که باد سپیده د مان
فرستاد بر هر سوی دیده بان
بیامد سواری و گفتاش بشاه
سپاهیست ای شهریار زمین
بنزد یکی ما فرود آمد ند
سپهبدار شان دیده بان بر گزید
پس آزاد گشتاسب شاه د لیر
درخشی بد و داد و گفتا بتاز
سپهبد بشد لشکر ش راست گرد
بدادش جهاندار پنجه هزار
بدو داد یکدست ازان لشکر ش
د گردست لشکر ش را همچنین
پیور گرامی سپره آن سپاه
کجا شاه شید سپ خواند بیش نام

سپهبدش را داد فرخ زریو
 که شیر زیان بود و همتای شاه
 چرا غ سپهدار فرخ نژاد
 غمی گشته از رنج و گشته ستوه
 همی کرد ار آنجا بلشکر نگاه
 بیاراست لشکرش را همچینی
 جهان آزموده نبرده سوار
 که کوس مهی داشت وزرین درفش
 که شیریله نامدی هم بر ش
 بدادش سوار گزین صد هزار
 سپاهی بیاراست خوب و گزین
 کجا نام خواست از دلیرانش نام
 نموده همه در جهان دست کن
 همی کرد هرسو به لشکر نگاه
 جهانندیده و سرفراز نبرد
 رسیده بسی بر سر ش سرد و گرم
 بدان لشکر آرایی هالار کرد
 بتایید خور شید گیتی فروز
 همی دید ازان کوه گشتنی سپه شاه
 که اندر نشستند گردان بزین
 که گفتی که بیستون است راصت
 برو بر نشست آن گو بهلوان

—————

چرینجه هزار از سوار دلیر
 بدو داد لشکر میان سپاه
 پس پشت لشکر به نستور داد
 چو لشکر بیا راصت بر شد بکوه
 نشسته بوان خوب تابندگاه
 پس ارجاسپ شاه سواران چن
 جدا کرد ازو خلخی صد هزار
 فرستاد شان نزد آن بید رفشد
 بدو داد یکدست ازان لشکرش
 دیگر دست را داد بر گرگسار
 میان گاه لشکرش را همچینی
 بدادش بدان جادوی خوبیش کام
 خود و صد هزاران سوار گزین
 نگاهش همی داشت پشت سپاه
 پسر داشتش یک گرانمایه مرد
 سواری گرانمایه نامش کهرم
 مر آن پور خود را نگهدار کرد
 چواندر گذشت آن شب او گشت روز
 بزین بر نشستند هردو سپاه
 چوازگره دید آن شه با فرین
 سیمه رنگ بهزاد را پیش خواست
 برو بر فگندند برو گستوان

کشته شدن ارد شیرو شیرو و شیدسب و گرامی
 و نیوزار و زریز سرد ار اران ایران

چو صفاها ی گردان بیاراستند
 بگردند یک تیر باران فخست

یلان هم نبردان همی خوامتند
 بسان تکرت بهاران درست

برفت آفتاب ارجهان نا پدید
 بپوشیده شد چشمِه آفتاب
 توگفتی هوا ابر دارد همی
 وزان گرز دا وان و نیزه وران
 هوا زین جهان بود شبگون شده
 بیامد فخست آن سوار هژیر
 با آورد گه رفت چون پیل مست
 بدینسان همی گشت پیش سپاه
 بیامد یکی ناوکش بر میان
 زبوراندر افتاد خسرو نگون
 دریغ آن نکوروی تابان چو ماه
 یاما مد پس آزاده شیر و چو کرد
 به پیش اندر آمد بdestت اندرها
 غربیوی برآورد بر سان شیر
 ابر کین آن شاهزاده سوار
 بهنگامه بازگشتن زجنگ
 بیامد یکی تیرش اندرقا
 دریغ آن نبرد گرانما یه گرد
 بیامد پیش باز شید سپ شاه
 یکی باره بر نشته چو نیل
 با آورد گه رفت و نیزه بکاشت
 بگفتاد کدام است کهرم سترگ
 بیامد یکی دیو و گفتا منم
 به نیزه بگشتند هردو چو با د
 از اسپ اندر آوره و بپرید سرش
 همی گشت دریش گردان چین
 همانا چنو نیز دیده ندید
 یکی ترک تیری برو بر کشاد

چه داندکسی کان شگفتی ندید
 زبیکانهای در فشان چو آب
 وزان ابر الماس باره همی
 که می تاھتندی برین و بران
 زمین سریع ریاک پرخون شده
 پس شهریار جهان اردشیر
 توگفتی مکرطوس اسپهبدست
 نبَد آکه از بخش خورشید و ماه
 گذارنده شد بر سلیع کیان
 تن پاکش آلوده شد پر زخون
 که بازش ندید آن خردمند شاه
 دلش گشت پرخون و رخساره زرد
 بزهرا آب داده یکی خنجرها
 بسی دشمن آوره چون گور زیر
 بکشت از سواران دشمن هزار
 که روی زمین کرد؛ بُدنگت رنگ
 بیفتاد آن شاهزاده ز پا
 که ناه یده باز آن پدر را بعد
 که ما نند شاه بُد همچو ماه
 بُدنگت همچو آهو بدت همچو پیل
 چولختی بگردید نیزه بداشت
 کجا پیکرش پیکر بیرون گرگ
 که با گرسنه شیر هندان زنم
 بزد ترک را نیزه شاه زاد
 بخات اندر افگند زرین کمرش
 بسان یکی کوه بر پشت زین
 رخوبی کجا بود چشمش رسید
 شد آن خسرو شاهزاده بیاد

شده روی او باب نادیده باز
 پس تهم جاماسب دستور شاه
 بما ننده پور دستان سام
 نکو کام زن باره بی گزند
 خداوند داد ار را کد یاد
 که آید سوی نیزه جان گسل
 کجا نام خواست از هزارانش قام
 بران اصب گفتی که کوهست راست
 بکرز و به نیزه به شمشیر و تیر
 نتابید با او سوار دلیر
 که زور کیان دید و برنه تیغ
 دل از گینه خستگان پرستیز
 پس از دامن کوه برخاست باد
 یکی گرد تیره برانگیختند
 ازان رخم شمشیر و گرد سیاه
 درفش فرو زنده گاویان
 که افکنده بولند از پشت پیل
 بیفشناند ازو خاک و بستره پالک
 که آن نیزه نامدار گزین
 بگردش گرفتند مردان و گرد
 بشمشیر دستش بیند اختند
 همی زد بیکدست گزای شکفت
 بدان گرم خاکش فکندهند خوار
 که بپوش ندید آن خردمند پیر
 نبرده کیان زاده پور زربر
 که آمخته بُد از پدر کارزار
 به پیش پدر باز شد ایستاد
 پس شهر یار جهان نیو زار

دریغ آن شه پروریده بفاز
 بیامد پس از سروران سپاه
 نبرده سواری گرامیدش نام
 یکی جرمه بر نشسته سمند
 به پیش صف چینیان ایستاد
 کدام است گفت از شما شیردل
 کجا باشد آن جادوی خویشکام
 برغت آن زمان پیش اونام خواست
 بگشتند هرد و سوار هژیر
 گرامی گوی بود بازور شیر
 گرفت از گرامی نبرده کریغ
 گرامی خرامید با خشم تیز
 میان صف دشمن اندر فتاد
 سپاه ازده سو درهم آو بختند
 بدان شورش اندر میان سپاه
 بیفتاد از دست ایرانیان
 گرامی بدید آن درفش چونیل
 فرود آمدوبیر گرفتش زخاک
 چواررا بدیند گردان چدن
 ازان خاک برداشت و بسفرد برد
 بگردش زهرسو همی تاختند
 درفش فریدون بدندان گرفت
 سرانجام کارش بگشتند زار
 دریغ آن نبرده سوار دلیر
 بیامد هم انگاه نسقور شیر
 بگشتش بسی دشمنان بیشمار
 سرانجام برگشت پیروز و شاد
 بیامد پس او گزیده سوار

بزیر اندرون تپزرو شوکی
 بیلدم بدان تیره آورد کاه
 کدام است مرد از شما نامدار
 به پیش آیدم زود نیزه بدست
 سواران چین پیش او تاختند
 سوار جهان نیو رار دلیر
 همی گشت برگرد گردن چین
 بکشت از گوان جهان شصت مرد
 پس انجامش آمد یکی تیر جوخ
 بینقاد ازان شولک خوب رنگ
 دریع آن سوار گرانمایه شیر
 چوگشنه شد آن خوب چهره سوار
 درو د شتهاشد همه لاه گون
 د و هفتنه برآمد برین کارزار
 بعپیش اندرآمد زویر دلیر
 بلشکر گه دشمن اندر فقاد
 همی کشت از ایشان و می خوابنید
 چو ارجاسپ دانست کان پورشله
 بدان لشکر خویش آواز داد
 دوهفتنه برآمد برین بدر نگ
 بکردنده گردن گشتمب شاه
 گنون اندرآمد میان تان زریر
 بگشتش همه باک مردان من
 یکی چله باید سکالید نا
 که این گربداره زمانی چنین
 کدام است مرد از شما نام خواه
 یکی مردواری خرامد بعپیش
 مراورا دهم دختر خویش را

که ناید چنان از هزاران یکی
 باواز گفت ای گزیده سپاه
 جهاندیده و گو نیزه گذار
 که در پیش تان مرد مرد آمدست
 بر افگندنش را همی ساختند
 چوبیل دژآله و درنده شیر
 توگقی همی در نوردد زمین
 همه برو ریده بگرد نبرد
 چنین آمده بودش از چرخ برح
 بمرد و برفت اینست فرجم جنگ
 که افگنده شد رایکان خیر خیر
 زگرد ان بگردش هزاران هزار
 بدشت و بیابان همی رفت خون
 که هزمان همی تیز ترگشت کار
 سمند بزرگ اندر آورده ریز
 چواند و گیا آتش تیز و باد
 بر او ناستاد هر کش بدید
 بعضی نامداران که کردش تباہ
 گه برداد خواهید خلغه بیاب
 نه بینم همی روی فرجم جنگ
 بعضی نامداران لشکر تباہ
 چو گرگت دز آکاه و درنده شیر
 سرافراز ترکان و گردن من
 و گرنه ره ترک مالید نا
 نه آیاس ماند نه خلغه نه چین
 که آید پدیده از میلن سپاه
 خنیده گند درجهان نام خویش
 سپارم بد ولشکر خویش را

بترسیده بَد لشکرش وان گزار
 همی گشت شان و همی کرد پست
 سپهبدار ایران و گردان خدای
 که روز مفید ش همی تیده شد
 تگینان و شاهان و گردان چین
 نه بینید نا لید ن خستکا ن
 که سامیش گرزست و تیر آرشي
 کنون بر فروزه همی کشورم
 گه بیرون شوپیش آن بیل بست
 مراورا اران باره بندازدا
 کلاه از بر چرخ بگذارمش
 ببُد خیره و زرد گون شد رخش
 چو پاسخ نیامد ش خامش بماند
 پلیدی سکی جادوی پیر گرگ
 به بینخ و به بن همچو افراسیاب
 سپر کردم این جلن شیرین به پیش
 گراید و نکه یا بم بران بیل دست
 بمن بدهد آن لشکر بی شمار
 بدادش بدو باره خویش وزین
 که بر آهنین کوه کردی گذار
 بنزه زیر آن سر انجم
 پراز خات رسش و برآز گرد چشم
 به پیش اندرون گشته چون کوه تل
 زینهان همی تاخت برگرد اوی
 بینداخت ژوپین زهر آبدار
 بخون تر شد آن شهریاری تنش
 در پیخ آن جوان شاهزاده سوار
 سلیحش همه باک بیرون کشید

میاهش ندادند پاسخش باز
 زریر مسپهد چنان بیل مست
 همی گفت شان هرسوی زیر بای
 چوار جلسپ دید آنچنان خیر اشد
 دگرباره گفت ای بزرگان چین
 نه بینید خوشان و پیو مقان
 بزیر بی آنکه هست آتشی
 که تنش بسوزد همی لشکرم
 کدام است مرد از شما چیردست
 هران توبدان گرد کش یاردا
 یک گنج بزرگش بسیار مش
 همیدون نداد ایچ گس پاسخش
 سه باراین سخنها برایشان برآند
 بیامد پس آن بیدرفش سترک
 به ارجاسی گفت ای بزرگ آفتاب
 به پیش توآورد ماین جان خویش
 شوم پیش آن بیل آشفته مست
 بخات انگنم پیش این شهریار
 ازو شاد شد شاه و کرد آفرین
 همان تیز ژوپین زهر آب دار
 شد آن جاد و یزشت و ناپاک تن
 چواز دور دیدش بران سهم و خشم
 بدست اندرون گرز چون سام بیل
 نیارست رقتش در پیش روی
 زینهان بدان شاهزاده سوار
 گذاره شدار خسروی جوشش
 بیقتاد از اسپ اندرون شهریار
 فرود آمد آن بیدرفش پلید

سوی شاد برداشت اسپ و گمرش
 سچاھش همه بانگ برداشتند
 جو گشتا سپ از کوه سر بنگرید
 گمانی نرم گفت کان گرد ماه
 نبرده برادرم فرخ زریز
 فئنده است از اسپ تک تاختن
 نیامد همی بانگ مه زادگان
 هیونی بتازید تا رزم گاه
 به بینید کان شاه من چون شدست
 بدین اندرون بود شاه جهان
 بشاه جهان گفت ماه ترا
 سواران ترکش بکشتند زار
 مراورا بینه گند و برد آن درفش
 بشاه جهان مرگی آمد پدید
 بدان تاج خرم پیاشید خات
 چه گویم کنون شاه لهر اسپ را
 چه گویم براز بیر کشته پدر
 که برد آن نبرده سوار ترا
 چو تابنده ماه اندرون شد بمیخ
 نهید از برش زین گشتاسی
 بورزیدن دین و آئینش را
 بکینه شدن مر ترانیست رای
 فرد آمد از اسپ و بنشست باز
 که باز آورده کین فرخ زریز
 که باز آورده باره و زین اوی
 پذیرفتم این از خدای جهان
 که هر کزمیان او نهد پیش پایی
 رلشکر نیاورده کس پایی پیش

کشن اسفندیار بدرخش را و گریختن لشکر ارجاسپ

که کشته شد آن شاهزاده سوار
کنون کین او خواست خواهد همی
چنیها کند گفت هذکام بد
همیشه ازین روز ترسیدمی
که کند از زمین آهنهن کوه را
برادرش رداد و خودرفت پیش
گرفت آن درخش همایون بدست
همه نامداران و همتای شاه
که لشکر شکستن بُدی کیش اوی
که ای نامداران و پوران شاه
بدین خدای جهان بگروید
که بد دین پدید آید از پاک دین
که کس بی زیاده نمردست نیز
چه نیکو تراز مرگ در کارزار
محجوبید فریاد و سر مشمرید
نگر تا ترسیده از آریختن
زمانی بکوشید و مردی کنید
بماند بدین کابعد جان من
بمیرد همه لشکر پیر گرگ
که بانگ پدرش آمد از کوه همار
همه مرمرا چون تن و جان من
که از بخش مانیست روی گریخ
بجان زریز آن گرامی سوار
که من سوی لهر اسپ نامه نوشت

بس آکاهی آمد باسفندیار
پدرت از غم او بکاهد همی
گونامور دست بر دست زد
چنورا بزم اندرون دیدمی
که کشت آن شه پیل نسوه را
درخش؛ پس لشکر و جای خویش
بقلب اندر آمد میان را به بست
برادرش بُد پنج زیبای گاه
همه ایستادند در پیش اوی
با زادگان گفت پشت سپاه
نگر تا چه گویم نکو بشنوید
بدانید شاهان که روز بست این
نگر تا ترسید از مرگ و چیز
و گر کشت خواهد همی روزگار
شما از پس کشتنگان منگردید
نگر تا نه بینید گریختن
سر نیزها را بزم افکنید
اگر کار بندید فرمان من
شود نام تان در جهان در بزرگت
بدین اندرین بود اسفندیار
که ای نامداران گردان من
مترسید از نیزه و تیر و تیغ
بدین خدای و گواسفندیار
که اکنون فرود آمد اندر بهشت

پذیرفته ام من ازان شاه پیر
 که چون بازگردم لزین رزمگاه
 چو اسفند پار آن گو پیلتن
 ازان کوه بشنید بانگ پدر
 خرامید و نیزه پیچنگ اندرون
 یکی دیزه بر نشسته بلند
 بدان لشکرد شمن اند نتاد
 همی کشت از ایشان و سرمی برید
 و نستور پور زریز سوار
 یکی اسپ آسوده تیزرو
 نخواستش ازان اسپ وار پدر
 بیمار است و برگستوان بر فکند
 بپوشید جوش برو بر نشست
 ازان سو خرامید تا رزمگاه
 همی تاخت و آن باره را تیز کرد
 از آزادگان هر که دیدی براه
 کجا افتاد است گفتی زریز
 یکی مرد بدنام او اردشیر
 بپرسید ازو راه فرزند خرد
 فکند است گفتا میان سپاه
 بود زود کانجا نتادست اوی
 پس آن شاهزاده برانگیخت بور
 همی تاختش تا براو رسید
 بر قش دل و هوش وزپشت زین
 همی گفتاش ای ماه تا بان من
 بدان رنج و سختی بپورد یم
 ترا تا سده داد لمرا اسپ شاه
 همی لشکرو کشور آراستی

شدی کشته و نارسیده بکام
 فرود آی گویم از این خوبگاه
 پس آن بارگی اندرآورده زیر
 که بنخشته بود از بر خوبگاه
 چرا کرد دیدگان را پرآب
 بر و کینه باب من بازخواه
 سیده ریش او پوریده بمشک
 سیاهش بید روز زوش زین
 تن پیلواریش باریک شد
 نبرده قبا و کلاه مرا
 برآنم و خون یلان چند جوی
 کزاينجا بکیوان رسد دود آن
 ازان تیره آورده کاه سپاه
 همی رفت خواهد بکین خواستن
 که شاهنشه و کدخدايی جهان
 چرا یادان لشکر آراستن
 نباید رفقن بدان کینه کا
 مرا را سوی رزم دشمن فرست
 ازان کش تو باز آوري خوبتر
 سیده جوشن و خود پولاد را
 سیده رنگ بهزاد را بر نشست
 نشسته بران خوب رنگ سیده
 همی برکشید از جگر سرد باد
 پذیره نیاید مرانه شیر
 که او دارد آن کاویانی درخش
 برانگیخت شبرنگ بهزاد را
 پذیره نیامد مرا درا کسی
 همی کشت شان بی مروی شمار

بکامت بگیتی برافروخت نام
 شوم زی برادرت فرخند شاه
 زمانی برینسان همی بود دیر
 همی رفت با بانگ تلیش شاه
 شه خسروان گفت ای جان باب
 کیان زاده گفت ای جهاندار شاه
 که مانداست شاهم بران خال خشت
 چو از پور بشنید شاه این سخن
 جهان بر جهاندار تاریک شد
 بیارید گفتا سیاه مرا
 که امروزمن از بی گین اوی
 یکی آتش اندازم اند رجهان
 چو گردان بدیدند از رزمگاه
 که خسر و پسچیدش آراستن
 نباشیم گفتند همد استان
 بر زم اند راید بکین خواستن
 گرانمایه دستور گفتش بشاه
 به نستورده باره بر نشست
 که او آورد باز کین پدر
 بدادش بد و شاه بهزاد را
 پسر شاه کشته میانرا به بست
 خرا مید تا در میان سپاه
 به بیش صفت دشمنان ایستاد
 منم گفت نستور پور زریر
 کجا با شد آن جادوی بیدرفش
 چو پاسخ ندادند آزاد را
 بکشت از تگیانان لشکر بسی
 وزاینسوی دیگر گو اسفند یار

کیان تخته و پهلوان پور را
 نینسان همی نیزه داند زدن
 مگر گشت زنده زریر سوار
 بدیفسان همی فاخت باره درست
 هم اکنون سوی منش خوانیده
 گرفته بدست آن درفش بنفش
 بپوشیده آن جوش پهلوی
 چراغ همه لشکرو پور شاه
 که افکنده بُد زو زریر سوار
 سرجادوان ترک و پور زریر
 پس شاه را فرخ اسفند یار
 سرجادوان چون مراد را بدید
 چو دانست کش بر سر افتک مرد
 مگر کش کند تیره رخشندۀ روی
 گرفتش همان تیغ شاه سوار
 چنان کرد گرسو برون کرد سر
 بدید آن کیان زادگی دست برد
 سلیح زریر آن گو نامدار
 سرش را زتن نیمه اندر برید
 ببرد و سر بی هنر بیدر فشن
 همه نعره از چرخ بگداشتند
 برفت و بیاورد اسب سمند
 سوی شاه برد آن سمند زریر
 کشندۀ بگفت ایفت آئین و گیش
 بر اسپ زریری بر افکنده زین
 بسه بهره کرد آن کیانی میاه
 یل لشکر افروز فرخ نژاد
 بزرگان ایران و مردان گرد

چو سالار چین دید نستور را
 به لشکر بگفت این که شاید بدن
 بگشت از تکینان من بی شمار
 که نزد من آمد زریر از نخست
 کجا باشد آن بیدر فشن گزین
 بیامد هم اندر زمان بیدر فشن
 نشسته بران باره خسروی
 خرامید تانزد نستور شاه
 گرفته همان تیغ زهر آبدار
 بگشتند هردو بشمشیر و تیر
 پس آگاه کردند ازان کارزار
 همی تاختش تابد یشان و سید
 برانگنداسب از میان نبرد
 بینداخت آن زهر خورده بروی
 نیامد برو تیغ زهر آب دار
 زدش پهلوانی یکی بر جگر
 زباره نگون اندر افتاد و مرد
 فرود آمد از باره اسفند یار
 ازان چک وی پیر بیرون کشید
 نکورنگ اسپ زریر و درفش
 سپاه کُنی بانگ برداشتند
 که پیروز شد شاه دشمن فگند
 شد آن شاهزاده سوار دلیر
 سرپیر جاد و نهادش به پیش
 چو باز آورید آن گرانما یه کین
 خرامید تا باز آورد گاه
 ازان بهره را بنستور داد
 دیگر بهره را با برادر سپرد

که چون ابر غزندۀ آواز داشت
 چون شاد رآن پهلوان دزم زن
 که گر تیغ دشمن بدرد زمین
 نداریم ازین بدکنان چنگ باز
 بگفتند و رفتند زی کارزار
 گوان و جوانان ایرانیان
 جهان را بجوش بیار استند
 کزان تنگ شد جای آن کارزار
 کزان آسیا ها نخون در بگشت
 ابا نامداران و مردان خویش
 بران نره دیوان بیغونزاد
 چنین تابسی سرکشان را بکشت
 نیارد شدن پاش او نیز کس
 همی بود تا روز اندر گذشت
 بشد رویش اندر بیابان نهاد
 بد ان لشکر بیمر چینیان
 بخشود شان از شگفتی کسی
 همی آمد از هرسوی تیغ تفت
 به پیش گو استفاده یار آمدنه
 قبای نبردی برون آختند
 دهد بندگان را بجان زیفار
 همه آذرا نرا پرستش کنیم
 نه برداشتند ایچ گونه بچیز
 کجا رحمت آورد گشتابپ شاه
 بجان و بعن داد شان زینهار
 گو پیلتون شاه خسرو نژاد
 بگردید ازین لشکر چینیان
 ازین پس رکشن بدآرد دست

سوم بهره را مسوی خود بیزداشت
 چو نستور گرد نکش پاک تن
 همیدون به بستند پیمان برین
 نگردید زنده ازین جنگ باز
 بزین بر بستند تنگ استوار
 چو ایشان فگندند اسب ازمیان
 همه یکسر از جای برخاستند
 از ایشان بکشتند چندان سوار
 چنان خون همی رفت برکوه و دشت
 چو ارجاسپ آن دید کمد به پیش
 گو گرد کش نیزه اندر نهاد
 همیدوخت شان سینهای تابه پشت
 چودانست خاقان که مانداست و بس
 سپه جنب جنبان شد و بازگشت
 هم انگاه اندر گریز ایستاد
 پس اندر نهادند ایرانیان
 بکشتند از ایشان ز هرسو بسی
 چو ترکان بدیدند کار جاسب رفت
 همه سرکشان خود پیاده شدند
 کمانها ی ترکی بینداختند
 بزاریش گفتند اگر شهر پار
 بدین اندر آئیم و پرسش کنیم
 پس آزادگان این سخن را بنیز
 از ایشان بکشتند چندان سپاه
 ازان پس چو بشنید آوای راز
 بدان لشکر فرخ آواز داد
 که ای نامداران ایرانیان
 کنون کاین سپاه عدو گشت پست

دهید این سگانرا بجان زینهار
 مبندید کس را مریزید خون
 بگردید و آن خستگان بشمرید
 بر اسپان جنگی مپائید دیر
 شدند از برخستگان با رزوی
 به پیروز گشتن تیره زدن
 که پیروزی بود شان رستمی
 بدشت و بیابان همی رفت خون
 بیان مد بدیدار آن رزمکاه
 کرادید بگریست و اندر گذشت
 برآورد گه بر در انگنه خوار
 همه جامه خسروی بر دردید
 بریش خرد اندر زده هردو چنگ
 همه زندگانی بگردیم تلغی
 نبرد، سوارا گزیده گوا
 چراغ کئی افسر لشکرا
 بدست خودش روی بسترد پاک
 تو گفتی زریر از بنه خود نزاد
 بتایوت ها اندر افگند پیش
 کسی را که خسته است بیرون برند
 بدشت و بکوه و بیابان و راه
 هزار و صد و شصت و شش نامدار
 که از یابی پیلان برون جسته بود
 ازان هشت صد سرکش و نامدار
 چنان جای بد تا توانی مایست

که بس زار و خوارزند و بیچاره وار
 بدارید دست ار گرفتن کنوں
 متازید و این کشتگان مصیرید
 مگیرید شان بهر جان زریر
 چو لشکر شنیدند آواجی اوی
 بلشکر گه خود فرود آمدند
 همه شب نخفتند از خرمی
 چواندر گذشت آن شب تیره گون
 گو نامور با سران سپاه
 همی گرد آن کشتگان بربگشت
 برادرش را دید کشته بزار
 چو او را چنان زار و کشته بدید
 فرید آمد از شولت خوب رنگ
 همی گفتیش ای شاه گردان بلغ
 درینغا نکارا مها خسر و ا
 ستون منا برده کشورا
 فراز آمد و برگرفتش رخات
 بتایوت زرینش اندر نهاد
 گوازادگان با جوانان خویش
 بفرمود تا کشتگان بشمرند
 بگشتند بر گرد آن رزمکاه
 از ایرانیان کشته بد سی هزار
 هزار و چهل نامور خسته بود
 وزان دشمنان کشته بد مد هزار
 دگر خسته بد مه هزار و دویست

بارگشتن گشتاسپ به بلخ و فرستادنش اسفند یار را بگرد جهان
برای هویدا کردن دین زردشت

کئی نامبردار فرخنده شاه سوی گاه بازآمد از رزم گاه
به نستور گفتا که فردا پگاه سوی کشور نامور کش سپاه
گزیده سپهد هم از بامداد
با ایران زمین باز کردند وی مر آن خستگانرا بیردند نیز
با ایران زمین باز بردند شان چو شاه جهان باز شد باز جای
سپه را بفستور فرخنده داد
بدادش از آزاد گان ده هزار
بغرومود و گفت ای گو نیزه باز
با آیاس و خلخ همی برگذر
ز هرچش ببایست بودش بکار
هم انگاه نستور برد آن سپاه
نشست و کئی تاج برس نهاد
در گنجع بکشاد وز خواسته
سرانرا همه شهرها داد نیز
کرا پادشاهی سزا بد بداد
چو اندر خورکار شان داد ساز
خرامید برگاه و باره ببیست
بغرمود تا آذر افروختند
زمینش بکردند از زر پات
همه کار او را به اندام کرد
بغرمود تا بر در کنبد ش
سوی کار دانانش نامه نوشت
که مارا خداوند یافه نهشت

شیان سیه تیره مان روز کرد
 بتفوین شد ارجاسپ و ما با آفرین
 چو پیروزی شاه تان بشنوید
 جو آکاه شد قیصر آن شاه روم
 فرسته فرستاند با خواسته
 شه بربستان و شاهان هند
 گو نا مبردار به روز کار
 گزینان کشورش را بار داد
 زبیش اندرآمد گو اسفندیار
 نهاده بسربر کیانی کلاه
 باستاند ریش وی بنده فش
 چوشاه جهان روی او را بدید
 بخندید گفت ای یل اسفندیار
 یل تیغ زن گفت فرمان تراست
 کئی فامور تاج زرینش داد
 همه کار ایران مراو را سپرد
 درخشی بدو داد و گنج و سپاه
 بدو گفت پایت بزین اندر آر
 بشد تیغ زن گرد کش پور شاه
 بروم و هندوستان بر بگشت
 شه روم و هندوستان و یمن
 مرین دین به را بیمار استند
 گزارش همی کرد اسفندیار
 چو آگه شدند از نکو دین اوی
 بتان از سر کاه می سوختند
 همه نامه کردند زی شهریار
 بعثتیم کشتی و بگرفت ساز
 که ماراست گشتیم و هم دین پرست

که مان بر همه کام فیروز کرد
 که داند چنین جز جهان آفرین
 گزینی باذر بستان دهید
 که فرخ شد آن شاه وارجاسپ شوم
 غلامان و اسپان آراسته
 گزینش بدادند و شاهان سند
 نشسته بخت کئی نامدار
 بزرگان و شاهان مهتر نزاد
 بدست اندرون کرزا گاو سار
 بزیر کلاهش همی تافت ماه
 سرافنه و دست کرده بکش
 زجان و جهانش همی برگزید
 همی آرزو ناید ت کار زار
 که تو شهریاری و گیهان تراست
 در گنجها را برو بر کشاد
 که او را بدی پهلوی دست برد
 هنوزت نشد گفت هنگام کاه
 همه کشوران را بدین اندر آر
 بگرد همه کشوران با سپاه
 زدريا و تاریکی اندر گذشت
 همه نامه کردند زی بیلت
 ازین دین گزارش همی خواستند
 بفرمان یزدان برورد گار
 گرفتند از و راه و آئین اوی
 بجای بت آتش برافروختند
 که ما دین گرفتیم از اسفندیار
 گفوت نشاید زما خواست باز
 کنون زند زدشت یی مافرست

نشست از برکاوه و باران بخواند
 بهر نامداری و هر مهتری
 همی کشت بر چار گوشه جهان
 نیدم کس اندر برش جنگجوی
 بدان درجهان پاک پنهان شدند
 کشاد از میان باز زربین کمرش
 بیاسود یکچند خود با سیاه
 سپاهی برون کرد و مردان مرد
 خراسان بدو داد و کردش گسی
 جهان ویژه گشته بدو پاک دین
 که ای نامور شاه پیروز گر
 بکشور پراگنده سایه همای
 بگیتی کسی بی زر و سیم نه
 جهان گشته آباد و هرجایی کشت
 و در زیگران ورز می کاشتد
 به گیتی بدی بود اندر نهان

چو آن نامه شهریاران بخواند
 فرستاد ژندی بهر کشوری
 بفرمود تا نامور پهلوان
 بهر جای کان شاه بقهاد روی
 همه خود مراورا بفرمان شدند
 چو گیتی همه راست شد بر پدرش
 کئی وار بنشست بر تختگاه
 برادرش را خواند فرشید ورث
 بد و داد دینار و درهم بسی
 چو یک چند گاهی برآمد بربین
 فرسته فرستاد هم زی بدر
 جهان ویژه کوتم بفتر خدا ی
 کسی را بنیز از کسی بیم نه
 فروزنده گیتی بسان بهشت
 مواران جهانرا همی داشتند
 بربین بر بگردید چندی جهان



بدگمان شدن گشتاسب بر اسفندیار از بدگونی گرم و بزندان فرستادنش

ورامش همی کرد با چند یار
 گوی نامبرد اور فرسوده رزم
 ندانم چه شان بود آغاز کار
 پسر را همیشه بد اندیش بود
 ازو زشت گفتی و طعنه زدی
 رخ از درد زرد و دل از کین سیله
 نگرتا بد آهو چه افگند بن

یکی روز بنشست گو شهریار
 یکی سرکشی بود نامش گرم
 بدل کین همیداشت زاسفند یار
 شنیدم که گشتاسب را خوبش بود
 هر آنجا که آواز او آمدی
 نشسته بُد او بیش فرخند شاه
 فراز آمد از شاهزاده سخن

همانگه یکی دست بردست زد
 فرازش ندید کشیدن به پیش
 که چون بور با سهم مهتر شود
 رهی کز خداوند سر بر کشید
 چواز راز دار این سخن جست باز
 کیان شاه را گفت ناراست گوی
 شه شهریاران تهی کرد جای
 بکوی این همه سربسر پیش من
 گرزم بد آهوش گفت از خرد
 مرا شاه کرد از جهان بی نیاز
 ندارم من از شاه خود باز پند
 ندارم هر آینه از شاه راز
 که گر باز گوئیم داو نشود
 بدان ابی جهاندار کاسفندیار
 بمحی لشکر آمد بنزدیک اوی
 بیان نست کاکنوں بینده ترا
 ترا گر بدبست آورید و به بست
 تو دانی که آنسست اسفندیار
 چنو حلقة کرد آن کمند بتاب
 من آنچه شنیدم بگفتم راست
 چو با شاه ایران گرزم این براند
 چنین گفت هرگز که دیدایی شگفت
 فخوزد ایچ می نیزو شادی نکرد
 ازاندیشه آتشب نیامدش خواب
 چو از کوهساران سپیده دمید
 بخواند آن جهان دیده جماسپ را
 بد و گفت رونزد اسنده یار
 که کار بزرگست پیش اندر را

چودشمن بود گفت فرزند بد
 چنین گفت مان موبدر است کیش
 ازو باب را روز بد تر شود
 از اندزه پس سرش باید برد
 خداوند این راز که دین چه راز
 که این راز گفت کنون نیست روی
 فریبند را گفت نزد من آی
 نهان چیست ازان ازدها کیش من
 نباید جرآن چیز کاندر خورد
 سون گرندارم من از شاه راز
 و گرچه نیاید مرا اورا پسند
 و گرچه نخواهد زم گفت باز
 به از راز کرد نش پنهان بود
 بسیجده هی رزم را روی کار
 همه خود سوی او نهادند روی
 بشاهی هی بد پسندد ترا
 کند مر جهان را همه زیردست
 که او را بزم اندرون نیست یار
 پذیره نیارد شدن آفتاب
 توبه دان کنون رای و فرمان تراست
 گو نامبردار خیره بماند
 دزم گشت وز پور کینه گرفت
 ابی بزم بنشت با باد سره
 از اسفند یارش گرفته شتاب
 فروع ستاره ببد ناپدید
 که دستور بُد شاه گشتاب را
 مراورا بخوان زود و نزد من آر
 تو آئی هی ای مه کشورا

که بی تو مرا کار بر ناید
 که ای نامور فرخ استند یار
 که او پیش دید است لهراسب را
 ابا او بینا برستور نوند
 وگر خود بپائی رمانی مبای
 گدارنده کوه و بیان سپرد
 بدشت اندرون بُد برای شکار
 که جاماسپ را کرد خسرو گسی
 به پیچید و خندیدن اندرگرفت
 همه خوب روی و نبرده سوار
 سوم نام او آذر افروز طوس
 که بنهاد او گنبد آذرا
 که تا جاودان سبز بادات سر
 نیابم همی اندران هیچ راه
 لب ما ز خنده چه بندی همی
 کس آمد مرا از برشیر یار
 دلش ازرهی بارداره همی
 چه کردی بدین خسرو کشورا
 گناهی ندانم بجای پده
 همی در جهان آذر افروختم
 چرا دارد از من بدل شاه ریغ
 که بر بعض من چنین شیفتست
 پدید آمد از دور گرد سپاه
 بدانست کامد فرستاده مرد
 چو دیدند مریدگر را براه
 گو و پیر هرد و پیاده شدند
 که چون است شاه آن گونامدار
 سرش را بپویید و نامه بداد

کفون آن همی مر ترا بایدا
 نوشتش یکی نامه استوار
 فرستادم این پیر جاماسپ را
 چوا را به بینی میان را به بند
 اگر خنثه زود برجه بپای
 خرد مند شد نامه شاه بود
 بدان روزگار اندر استند یار
 ازن دشت آواز دادش کسی
 چو آن بانگ بشغیش آمشیفت
 پسر بود او را گزیده چهار
 یکی نام بیمن یکی مهرنوش
 چهارم ورا نام نوش آذرا
 بشاه جهان گفت بیمن پسر
 یکی باه خنده بخندید شاه
 بربن جاد را از چه خندي همی
 بدلو گفت پیرا درین روزگار
 ز من خسرو آزار دارد همی
 گرانمایه فرزند گفتا چرا
 شه شهریاران بگفت ای پسر
 مگر انه تا دین بیاموختم
 جهان ویژه کردم ببرند تیغ
 همانا دنش دیو بفریقتست
 همنی تا بدین اندرون بود شاه
 چو از دور دیدش زکهسار گرد
 پذیره شد ش زود فرزند شاه
 ز اسپ چمنده فروع آمدند
 بپرسید ازو فرخ استند یار
 خردمند گفتا درست است و شاد

۵ رست از همه کارش آگاه کرد
 خرد مند را گفتش اسفند یار
 ارادید و نکه با تو بیایم بدر
 و راید و نکه نایم بفرمان بربی
 یکی چاره ساز ای خردمند پیر
 خردمند گفت ای شه پهلوان
 تو دانی که خشم پدر برسر
 ببایدست رفق چنین است روی
 بدین ایستادند و گشتند باز
 یکی جای خوبش فرود آورید
 دگر روز بنشست بر تخت خویش
 همه لشکرش را به بهمن سپرد
 بیامد بدرگاه آزاده شاه
 چو آگاه شد شاه کامد پسر
 مهان و کهان را همه خواند پیش
 همه موبدان را بررسی نشاند
 بیامد گودست کرد دراز
 باستان دریش او بندۀ فشن
 شه خسروان گفت بامو بدان
 چه گونید گفتا که آزاده
 بپنگام شیرش بدایه دهد
 همی داردش تا که چیره شود
 بسی رنج بیند گرانما یه مرد
 پس آزاده زاده بمردی رسد
 مراو را بجویند جویند گان
 سواری شود نیک و پیروززم
 چهان را کند یکسره زیرینی
 چو پیرو زگرد کشد یال و شاخ

که مرشد را دیو گمراه کرد
 چه بینی مرا اندربین روزگار
 نه نیکو کند کار بامن پدر
 برون برده باشم ساز کهتری
 نباید چنین ماند بر خیر خیر
 بدآنگی پیر و برتن جوان
 به از خوب مهر پسر بر پدر
 که هرچه او کند بادشاه است اوی
 فرستاده و شاه گردن فراز
 پس انگاه خوردن هرد و نبید
 چو دیوان لشکر بیارده پیش
 وز آنجا خرامید با چند گرد
 کمر بسته برسر نهاده کلاه
 کلاه کئی بر نهاده بسر
 همان زند و استانهاده به پیش
 پس آن خسرو تیغ زن را خواند
 به پیش اندرآمد ببردش نماز
 سرافگنده و دستها زیر کش
 بدان راد مردان و اسپهبدان
 بسختی همی بروره زاده
 یکی تاج زرینش بر سرنهد
 بیاموزدش راه و خیره شود
 سواری کند آزموده نبرد
 چنان چون زراز کان بزرگی رسد
 وزو بیش گویند گویند گان
 سراجمنها بزرم و بزرم
 بیاشد سزاوار دیپیم کی
 بدر پیر گشته نشنه بکاخ

نشسته با بیوان نگهبان رخت
 پدر را یکی تاج زرین و گاه
 شنید از شما کس چنین داستان
 تن باب راد ور خواهد زسر
 نهاده دلش تیز بر جنگ اوی
 چه نیکو بود کار کرد پدر
 نیاید خود این هرگز از در شمار
 ازین خام تر نیز کاری مخواه
 که آهنگ دارد بجان پدر
 بیندی که کس رانه است کس
 مرا مرگ تو کی بود آرزوی
 که کرد ستم اندر همه روزگار
 کجا بدم این خود بدل در گمان
 ترا ام من و بند وزندان تراست
 مرادل درست است آهسته دش
 مر او را به بندید و زین مکدرید
 خل و بند و زنجیرهای گران
 به پیش جهاندار گیهان خدای
 که هر کش همی دید بگریست زار
 مر او را نشاندند بر پشت بیل
 سوی گنبدان دژ پر از خالک سر
 هنون آوریدند از آهن چهار
 ز تختش بیفگند و برگشت بخت
 گو پهلوان زاده باداغ و درد
 زمان تازمان زار بگریستی

ندارد پدر جزیکی تاج و تخت
 پسر را یکی تاج زرین و سپاه
 نباشد بدان نیز همداستان
 ز بهر یکی تاج و افسر پسر
 کند با سپاهی خود آهنگ اوی
 چه گوئید پیران که با این پسر
 گزینانش گفتند کای شهریار
 پدر زنده و پور جویای گاه
 جهاندار گفت که اینست پسر
 بیندم چنان کش سزاوار و بس
 پسر گفت ای شاه آزاد خوی
 ندانم گناه من ای شهریار
 بجان تو ای خسرو کامران
 ولیکن تو شاهی و فرمان تراست
 گنیں بند فرمای و خواهی بکش
 شه خسروان گفت بند آورید
 به پیش آوریدند آهنگران
 بیستند او را همه دست و پایی
 چنانش بیستند پایی استوار
 فراز آوریدند پیلی چو نیل
 ببرندش از پیش فرخ پدر
 بدان دوش بردن بر کوهسار
 مر او را بدانجا بیستند سخت
 تگهبان برو کرد پس چند مرد
 بدان تنگی اندر همی زیستی

رفتن گشتاسب بزا بلستان برای روا کردن دین زرد شت

که خسرو سوی سیستان کرد روی
 کند موبدان را بدان بر گوا
 پذیره شدش پهلوان سپاه
 سوار جهان دیده هم تای سام
 ابا مهدیان و گزینان در
 ابا رودها از کران تا کران
 از ان شادمان گشت فرخنده شاه
 همه بنده وار ایستادند پیش
 نشستند و آتش بر افروختند
 همی خورد گشتاسب با پور زال
 چواز کار گشتاسب آکه شدند
 تن پیلوارش با آهن بخست
 که نفرین کند بر بت آذری
 بهم بر شکستند پیمان اوی
 بیستش پدر را ابر بیگناه
 از آنجا بر قفقاد تیمار دار
 کیان زادگان زار و خوار آمدند
 بزندانش تنها نه بکذ! شتند

برآمد بسی روزگاران بروی
 که آنجا کند ژند و استرا روا
 چو آنجا رسید آن گرانمایه شاه
 شه نیمروز آنکه رسماش نام
 ابا پیره ستون که بودش پدر
 برآه آوریدند رامشگران
 بشادی پذیره شدندش برآه
 بزا بلش بر دند مهمان خویش
 ازو ژند و استرا بیام رختند
 برآمد بین میهمانی دوسال
 بهرجا کجا شهریاران بُدند
 که او پهلوان جهانرا به بست
 بزا بلستان شد به پیغمبری
 بگشتند یکسر ز فرمان اوی
 چو آکاهی آمد به بهمن که شاه
 نبرده کزینان اسفندیار
 به پیش گو استفاده یار آمدند
 هراورا برامش همی داشتند

آکاهی یافتن! ارجاسپ از بند شدن اسفندیار و رفتن گشتاسب
 بسو به زابلستان و گرد آوردن ارجاسپ لشکر را

که ما از کمان آمد آندر کمین
 سوی گنبد آن دز فرستاد خوار
 بهمنانی پور دستان کشید

پس آکاهی آمد بسالار چین
 برآشافت خسرو با سفندیار
 خود از بلخ ری زابلستان کشید

بزابل نشستند مهمان زال
 بیلخ اندرون جز که لهراسب شد
 مگر هفت صد مرد آتش پرست
 مهانا همه خواند شاه چکل
 بدانید گفتا که گشتمپ شاه
 بزابل نشست است با لشکرش
 کنون است هنگام کین خواستن
 پسرش آن گرانمایه اسفندیار
 کدام است مرد ی بژو هنده راز
 نراند بره ایچ و بیره شود
 یکی جاد وی بود نامش ستوه
 منم گفت آهسته و رراه جوی
 شه چینش گفتا بایران خرام
 بژوهنده راز بیمود راه
 ندیدان درو شاه گشتمپ را
 بشد همچنان پیش خاقان بگفت
 چو ارجاسپ آگاه شد شاد شد
 سرانرا همه خواند و گفتار دید
 برقنده گردان لشکر همه
 بد و باز خواندند لشکرش را
 چو گرد آمدش خلخی مدهزار
 باواز خسرو نهادند گوش

—————

انجام شدن گفتار دقيقی و بازآمدن فردوسی بگفتار خود
 بستایش شاه محمود و نکوهش سخن دقيقی

کنون ای سخن گوی بیدار مرد یکی سوی گفتر خود باز گرد
 دقيقی رسانید اینجا سخن زمانه برآورده عمرش به بن

ازان پس که بنمود بسیار رنج
 مگر این سخنها ی نا پایدار
 براندی برو سربصر خامه را
 سخنها ی پاکیزه و دلپذیر
 بماهی گرا ینده شد شست من
 بسی بیت نا تند رست آدم
 بدا ند سخن گفتن نا بکار
 گنون شاه دارد بگفار گوش
 مگری و مکن رنج با طبع جفت
 بکانی که گوهر نیابی مکن
 میر سوی این نامه^۱ خسروان
 ازان به که ناساز خوانی نهی
 سخنهای آن برمتش راستان
 طبایع زپیوند او دور بود
 پراندیشه گشت این دل شادمان
 گراید و نکله بر قر نیاید شمار
 که پیوند را راه داد اند رین
 زیزم و زرم از هزاران بکی
 که شاهی نشانید بر گاه برو
 رخوی بد خویش بود یش رنج
 بدمح افسر نامداران بدی
 ازو نو نشد روزگار کهن
 همی رنج بدم به بسیار سال
 بگاه کیان بر در خشند^۲
 جزار خامشی هیچ در مان نبود
 نشستنگه مردم نیک بخت
 جزار نام شاهی نبود افسرش
 اگر نیک بود ی بشایستمی

ربدش روان از سرای سینچ
 بگیتی نماند است ازو یاد کار
 نماند او که بردی بسر نامه را
 زرفدو سی اکنون سخن یاد گیر
 چو این نامه افتاد در دست من
 نگه کرد م این نظم چست آمد
 من این را نوشتم که تا شهر یار
 دو گوهر بُداین باد و گوهر فروش
 سخن چون بدین گونه بایدست گفت
 چو بذر روان بینی و رنج تن
 چو طبعی نداری چو آب روان
 دهان گر بماند ز خوردن تهی
 یکی نامه دیدم پر از داستان
 فسانه کهن بود و منشور بود
 نه بردی به پیوند او کس گمان
 گذشته برو سالیان دو هزار
 گرفتم بگویند^۳ بر آفرین
 اگرچه نه پیوست جز اندکی
 هم او بود گویند را راه بر
 همی یافت از مهتران ارج و گنج
 ستد یقده^۴ شهریاران بدی
 بنقل اندرون سست گشتش سخن
 من این نامه فرخ گرفتم بفال
 ندیدم سرا فراز بخشند^۵
 هم این سخن بر دل آسان نبود
 یکی باغ دیدم سراسر د رخت
 بجه^۶ ی نبود ایچ پیدا درش
 که اندر خور باغ باستمی

سخن را نمی‌دانم سال بیعت
بدان تاسزاوار این گنجی گیست
که او را گند ماه و کیوان سجود
کزو تازه شد تاج شاهنشهان
جهاندار چون او ندارد بیاد
بفرش دل تیره چون عاج گشت
نفس استانرا بید نشمرد
بیزم و بزرم اندرش نیست بالک
ز جوینده هردو ندارد دریغ
همیشه سر تختش آباد باد
وزو جان آزاد گان شاد باد



لشکرکشیدن ارجاسپ به بلخ و کشته شدن لهراسب

کنون رزم ارجاسپ را نو کنیم
چو ارجاسپ آنکه شد از کار شله
بغمود تا کهرم تیغ زن
که ارجاسپ را بیون مهتر پسر
بدو گفت بگزین ز لشکر سوار
از ایدر برو تازیان تا بیلغه
نگر تا کرا یابی از دشمنان
سرانشان ببرخانها شان بسوز
از ایوان گشتااسب باید که دود
اکر بند برو پایی اسفند یار
هم انکه سرش رازتن باز کن
همه شهر ایران بکام تو گشت
من اکنون نجوم بخلخ زمان
تخرانم سپاه پرا گند را
بد و گفت کهرم که فرمان کنم
چو خورشید تیغ از میان برکشید

◆◆◆

بکرد آمدش خلخی مده هزار
 بیاورد کهرم بایران سپاه
 چو آمد بران مرز بکشاد دست
 همه دل بکینه بیارا استند
 چوتراکان رسیدند نزدیک بلخ
 زکهرم چو لهراسب آگاه شد
 به یزدان چنین گفت کای کرد گار
 تو انا و دانا و بخشندۀ
 نکهدار دین و تن و توش من
 که من بندۀ بر دست ایشان تباه
 بکینی درون کم مگن نام من
 به بلخ اندرون نامداری نبود
 بیامد زیازار مردی هزار
 چو توران سپاه اندرآمد بتنگت
 ر جای پرسش به آورن گاه
 بعد پری بغرید چون بیل مست
 بهر حمله جاد وی زان هران
 همی گفت هرکس که این نامدار
 بهر سو که باره برانگیختنی
 هر انس که آواز او یافته
 بتغلک چنین گفت کهرم که چنگت
 بکوشید و اندر میان آورید
 برآمد چکاچاک زخم تبر
 چو لهراسب اندر میان باز ماند
 ر پری و از تابش آفتاب
 جهاندیده از تیر ترکان بخست
 بخاک اندرآمد سر تاجدار
 بکردند چاک آن کنی جوشنش

همی نو سواریش پنداشتند
 بدیدند رخ لعل و کافور موي
 بماندند یکسر ازان در شگفت
 بدینجا گر اسفند یار آمدی
 بدین اندکی ما چرا آمدیم
 بیاران چنین گفت کهرم که کار
 که این تا جور شاه لهرامپست
 شهنشاہ را فریزدان بود
 نکون تخت گشتابسپاشد زو تهی
 وزان پس به بلخ اندر آمد سپاه
 نهادند سر سوی آتشکده
 همه ژند و استا بر افروختند
 درا هیر بُد بیو هشتاد مرد
 همه پیش آذر بکشند شان
 ز خونشان بمرد آتش زرد هشت

رقن زن گشتابسپ بزابلستان و آگاه کردن او را از کشته شدن لهراسب

خرم مند و دانا و رایش بلند
 بکردار ترکان میانرا به بست
 وزان کارها مانده اندر شگفت
 ۵ و روزه بیکروز بگذاشتی
 به آگاهی و درد لهراسب شد
 خود از بلخ نامی چرا راندی
 که شد مردم بلخ را روز تلخ
 وزایدر ترا روی برگشتن است
 بیک تاختن درد و مانم چراست

زنی بود گشتابسپ را هوشمند
 از آخر چمان باره برشست
 از ایوان ره سیستان بر گرفت
 نخفته بمنزل چو برد اشتبه
 چنینی تا بنزدیک گشتابسپ شد
 بد و گفت چندین چرا ماندی
 سپاهی ز توران بیامد ببلخ
 همه بلخ پر غارت و کشتن است
 بد و گفت گشتابسپ کاین غم چراست

چو من با سپهه اندرا آیم ز جای
 همه کشور چین ندارند پای
 که کار بزرگ آمدستت بروی
 بشنند و شد روز ماتار و تلخ
 رد و هیرید را همه مر زدند
 چنین بد کنش خوار نتوان شمرد
 چنین کار دشوار آسان مکبر
 خردمند را دل بر قتی ز جای
 که باد هوا هرگز اورا ندید
 برو یاره و تاج نذاشتند
 زمزان بیارید خوناب زرد
 شنیده همه پیش ایشان براند
 چو بر آتش تیز بربان شدند
 بمردی ر ترکان تهی کرد گاه
 به مینو بنازد تن پاک اوی
 بینداخت تاج و پرداخت گاه
 فرستاد نامه بهر پهلوی
 ندانید باز از بلندی مغات
 زره دار و با گز و رومی کلاه
 بیروند یکسر بدنی بار گاه
 کجا بود در باد شاهی گوی



لشکر کشیدن گشتاسب از زابلستان
 به بلخ و زرم او با ارجاسپ

سواران جنگ آور از لشکرش
 سوی بلخ نامی ره اند رگرفت
 دران راه میرند با درد نفت
 سرانجام گیتی بود همچنین
 تو بر سوگ باب ایه کونه متاب
 ترا شهریاری مرا یندگی

چو گشت انجمن لشکر از کشورش
 درم داد و از سیستان برگرفت
 تمتن یکی روز با او برفت
 همی گفت کای شهریار زمین
 بگیتی نه فرزند ماند نه باب
 پذیرفته باده ترا زندگی

بگفت این و شاهش بیوسید روی
 جهاندار گشتاسپ با تاج و کاوه
 که تاریک شد روی خورشید و ماه
 ر لشکر کسی روی هامون ندید
 زمین شد سیاه و هوا لاجورد
 همه نیزه و تیغ و ژوپین بکف
 که با شیر در تند جستی نبرد
 زریز سپهدار را پور بود
 همی کرد هرسو به لشکر نگاه
 بیاده پس پشت او با بنه
 بقلب اندر ارجاسپ با آنجمن
 زمین آهنهن شد هوا آبنوس
 زمین از گرانی بد رد همی
 همه کوه خارا فرو برد سر
 بسر بر زگرگران چاک چاک
 خروش یلان برده و دار و گیر
 سپه را نیامد همی جان دریغ
 همه دشت ازان خستگان ناله بود
 کفن سینه شیر و تابوت خون
 سواران چوبیلان کف افگنان
 همی گشت زین گونه گردان سپه
 بر زکین و پرخاش جنگ و جلب
 که از جوش خون لعل شد روی ماه
 برآ و بخت چون شیر فرشید و رد
 که جان از تن شیر بگسته شد
 زخون یلان کشور آغشته بود
 دلیران کوه و سواران دشت
 بیکبارگی تیرا شد بخت شاه

بگفت این و شاهش بیوسید روی
 چوبشنید ارجاسپ کامد سپاه
 ز توران بیا ورد چندان سپاه
 ر دریا بد ریا سپه گسترید
 ز لشکر چو گرد اندر آمد بگرد
 دو رویه سپه بر کشیدند صف
 ابر میمنه شاه فرشید و رد
 سوی میسره گرد نمکور بود
 جهاندار گشتاسپ در قلبکاه
 وزان روی کندر سوی میمنه
 سوی میسره کهرم تیغ زن
 برآمد زهردو سپه بوق و کوس
 تو گفتی که گردون بید همی
 ز آواز اسپان و زخم تبر
 همدمشت سربودی تیخات
 درخشیدن تیغ و باران تیر
 ستاره همی جست راه گریغ
 بگرد اندر رون تیر چون ژاله بود
 بسی کوقنه زیر نعل اندر رون
 تی سی سران و سر بی تنان
 پدر رانه بُد بر پسر جای مهر
 بیودند از اینسان سه روز و سه شب
 چنان گشت سرتاسر آورد کاه
 ابا کهرم تیغ زن در نبرد
 ز کهرم بدان گونه تی خسته شد
 فراوان از ایرانیان کشته بود
 پسر بود گشتاسپ را سی و هشت
 بکشند یکسر بران رزمگاه

پناه گرفتن گشتامپ بکوه و فرستادن جاماسپ
بخواستکاری اسفندیار برای یاری خود

از آند بشه آن همه بور خویش
پدر کشته و کشته چندان پسر
همه دست و شمشیرش از کارشد
سر انجام گشتاب سپ بنمود پشت
پس اند دو منزل همی تاختند
یکی کوهش آمد بره پر گیا
که بر گرد آن کوه یک راه بود
سپهدار ایران برا ن کوه شد
بران کوه شد داغ دل با سپاه
چوار جاسب با لشکر آنجا رسید
گرفتند گرد اند رش چار سوی
ازان کوهسار آتش افروختند
همی کشت هر مهری بارگی
چولشکر چنان گردش اند رگفت
چهاندیده جاماسپ را پیش خواند
بد و گفت کز گردش آسمان
که باشد فرین بد مرا دستگیر
چوبشنیده جاماسپ برای خاست
اگر شاه گفتار من بشنود
بگویم همه هرجه دانم بد وی
بد و گفت شاه انچه دانی زرار
گراید و نکه بر ابر ساید سرم
بد و گفت جاماسپ کای شهریار
بفرمان تو فرخ اسفندیار

بنی سست شد شاه و دل کرد ریش
بماند اندران درد و غم خیره هر
جهان و شئی برد لش خوار شد
بدانگه که شد روزگارش درشت
مراورا گرفتن همی ساختند
بدو اندرون چشمہ و آسیا
وزان راه گشتامپ آگاه بود
زیبکار ترکان بی اندوه شد
زگودان نشستند چندین براه
بگردید و برکوه راهی ندید
چو بیچاره شد شاه آزاده خوی
بران خاره بر خارمی سوختند
نهادند دلهای به بیچارگی
شه پر منش دست بر سر گرفت
وز اختر فراوان سخنها براند
بگو انچه دانی پرسش ممانت
ببایدست گفتنه همه ناگزیر
بد و گفت کای خسرو داد راست
بدین گردش اختران بگرود
اگر شاه داند مراجعت گوی
بگوی و مدار این سخن را دراز
هم از گردش آسمان تذرم
سخن بشنو از من یکی گوش دار
همی بند ساید بید روز گار

اگر شاه بکشاید او را زیند
 بران لشکر انگه شود کامگار
 چو بشنید ازو این سخن شهریار
 بد و گفت گشتاسپ کای راست گوی
 بقندی چواو را به بند گران
 هم انگاه من زان پیشمان شدم
 که او را ببستم دران بارگاه
 گراو را به یعنیم درین روز کین
 که یاره شدن نزه آن ارجمند
 بد و گفت جاماسب کای شهریار
 چنین گفت گشتاسپ کای پر خرد
 برو وزنش ده فراوان درود
 بگویش که آنکس که بیداد ترد
 دگرمن که رقم بکام کسی
 چو بیداد کردم به پیچم همی
 کنون گر کنی دل تو از کینه پات
 و گرنه شد این بادشاهی و تخت
 گرائی سپارم ترا تاج و گنج
 پرسنیش بود زین سپس کارمن
 بدین گفته یزدان گوای مذست
 پوشید جاماسب توری قبای
 بسر بر نهاده کلاه دو پر
 یکی اسپ ترکی بیاوره پیش
 نشست از برآسپ و آمد بزیر
 هرآنکس که او را بدیدی براه
 با واز ترکی سخن را ندی
 ندا نستی او را کسی کار و بار
 خرد یافته چون بیامد بدشت

نمادند بدین کوهسار بلند
 که بکشاید از بند اسفند یار
 رخش گشت چون گل بگاه بهار
 که هم راست گوئی وهم چاره جوی
 ببستم بمسمار آهنگران
 دلم خسته شد سوی درمان شدم
 بگفتار بده خواه و او بیگناه
 بد و بخشم این تاج و تخت و نگین
 رهاند مر آن بی گنه را زیند
 منم رفتی کاین سخن نیست خوار
 که جان از هنرهات را مش برد
 شب تیره بگذار ناگاه زود
 بشد زین جهان با دلی پرزد ره
 که بهره نبود ش زدانش بسی
 بپاداش نیکی بسیجم همی
 سر دشمنان اندرا آری بخات
 زین بر گنند این گیانی درخت
 زیبی که من گرد کردم بر زیج
 چو له را سپ باب جهاندار من
 چو جاماسب کوره نمای منست
 فرود آمد از کوه بی ره نمای
 با آنین ترکان ببیتش کمر
 بران اسپ آله زاندازه بیش
 که بُد مرد شایسته چون نره شیر
 بپرسیدی او را زتوران سپاه
 بگفتی با نکس که او خواندی
 که گفتی بترکی سخن هوشیار
 شب تیره از لشکر اندرا گدشت

چو آمد بتنگ دز گنبدان
 یکی مایه ور پور اسفندیار
 بدان بام دز بود چشمش براه
 بدر را بگوید چو بیند کسی
 چو جاماسپ را دید کامد براه
 چنین گفت کامد زتوران سوار
 فرودآمد از باره دز دوان
 سواری همی یعنی از دور راه
 شوم تا به بینم که گشتا سپیست
 اگر ترک باشد بیرم مرش
 چنین گفت پرمایه اسفندیار
 هما نا کز ایران یکی لشکری
 کلاهی بسر بر نهادش پدر
 چو بشنید نوش آزو پهلوان
 چو جاماسپ تنه اند رآمد زراه
 بیامد بگفت این بفرخ پدر
 بفرمود تا در کشادند بار
 بیامد بدادش پیام پدر



گفتگوی اسفندیار و جاما سب با همدیگر

چنین پاسخش داد اسفندیار
 خردمند و کند آور و سرفراز
 کسی را که بردست وبا اهنسست
 درود شهنشاه ایران دهی
 درودم ز ارجاسب آمد کنون
 مرا بند کردند بر بی گناه
 کنون همچنین بسته باید تنم
 که ای ازیلان جهان یاد گار
 چرا بسته را برد باید نماز
 نه مردم نزد است کاهر مفتر
 زدنش نداره دلت آگهی
 کز ایرانیان دشت شد پرخون
 هما نا گرمست فرزند شاه
 بیزدان گواه منست آهنم

که برم من ز گشتاسب بیداد بود
 چنین بود پاداش رنج مرا
 مبادا که این بد فراموش کنم
 بدو گفت جاماسپ کای راست گوی
 دلت کر چنین از پدر سیر کشت
 ز لهراسب شاه آن پرستنده مرد
 همان هیر بد نیز و یزدان پرست
 پکشند هشتاد ازان موبدان
 زخون شان دران خانه آتش بمرد
 ز بهر نیادل پر از درد کن
 بکن نیاکر نجنبی رجای
 چنین داد پاسخ که ای نیکنام
 براندیش کان پیر لهراسب را
 ز تیمار من هیچ اندیشه بود
 کنون چون که دشمن بدوست یافت
 پسر به که جوید کنون کین اوی
 بدو گفت اریدونگه کین نیا
 همای خردمند و به آفرید
 ببردند ز ایوان بر هنه هران
 بتوران اسیرند باداغ و درد
 چنین داد پاسخ که روزی همای
 د گر نیز بر مايه به آفرید
 چرا و نجه دارم کنون خویشتن
 پدر به که چاره بدخلتر کند
 بدو گفت جاماسپ کای پهلوان
 بکوهی درست این زمان بلسوان
 سپاهی ز ترکان بگره اند رش
 نباشد پسند جهان آفرین

ز گفت گرم اهرمن شاد بود
 با آهن بیار است گنج مرا
 خرد را بگفت تو بیهش کنم
 جهانگیر و شیروازن و ناجوی
 سرتخت آن بادشه زیر گشت
 که ترکان پکشنش اند نبرد
 که بودند بازند و استا بدست
 پرستنده و پاک دل بخردان
 چنین بدکنش خوار نتوان شمرد
 پر آشوب و رخسارگان زرد کن
 نباشی پسندیده و پاک رای
 بلند اختر و گرد و گیرنده کام
 پرستنده و باب گشتاسب را
 در از مهربانی و را پیشه بود
 بدین کمی مرا از چه باید شفاف
 که تخت پدر جست و آئین اوی
 نجوئی نداری بدل کیمیا
 که باد هوا روی ایشان ندید
 د لیران بد خواه آهرمنان
 پیاده د وانند رخساره رود
 مرا یاد کرد اندربن تذکت جای
 تو گوئی مرا در جهان خود ندید
 نیامد از ایشان کسی پیش من
 همه سازها باب بیهق کند
 پدرت آن جهاندار تیره روان
 دو دیده پراز آب و لب ناچران
 ازین پس نه بینی سرو افسرش
 که تو سر به بیچی ز مهر و زدن

ز گئی پدر چند باشی بدر
 نسورد دلت بردو خواهه زد
 بسوزد برایشان دل خاره سنگ
 چه گویند هرکس بدین روز گار
 بر اندیش وازنام خود یاد کن
 برادر که بد مر ترا سی و هشت
 همه خات دارند بالین و خشت
 چنین پاسخ آورده استندیار
 همه شاد و بارامش و من به بند
 یکی تن پدر را نگفت ایچ بار
 که او را چنان مانده^۲ زیر بند
 و گرمن کنون خود بسیچم چه مود
 چو جاماسب زان گونه پاسخ شنید
 همی بود بر پای پر درد و خشم
 بدو گفت کای پهلوان جهان
 چه گوئی کنون کار فرشید و رد
 بهر جا که بودی به بنم و بزم
 پراز زخم شمشیر گشته تتش
 همی بگسلد ز ارزو جان اوی
 همی جان سپارد با آورده گاه
 همی گفت با آن همه خستگی
 و تن جان من مگسلان تا یکی
 چو آواز دادش ز فرشید و رد
 همی گفت زا را دلیوا گوا
 من از خستگیهای تو خسته ام
 تو بودی ز دل یم مرا مهربان
 بگفت این واز دل جدا کرد هوش
 چو بآمدش دل بجلماسب گفت

بهادر آیی و زکین باز گرد
 چنین کیم نیاره کسی یاد کرد
 که نام بزرگی درآمد به ننگ
 که هستند این خواهر شهریار
 خود را بدین کار استاد کن
 پلگان کوهی و شیلان دشت
 که دشمن از ایشان سواری نهشت
 که چندین براذر بدم فامدار
 نکردند کس یاد این مستمند
 که ای شه چه کرد است اسفندیار
 نیاید ت ازان بند او جز گزند
 کز ایشان برآورد بدخواه دود
 دل بسته زان گونه با داغ دید
 بر از آرزو دل بر از آب چشم
 اگر تیغه گردد دلت با روان
 که بود است همواره با داغ و درد
 بر از درد و نفرین بدی بر گرم
 بریده برو مغفر و جوشش
 بخشایی بر چشم گران اوی
 به بخشایی بر جان آن نیکخواه
 که یارب تو بخشایی آن بستگی
 به بینم بر استند یار اند کی
 رخش گشت پرخون و دل پر زد
 یلا شیر دل مهتراء خسروها
 رخان را بخون جگر شسته ام
 ترا بندم از بهر کینه میان
 بجوشید و افتاب و بزانت خوش
 که این خود چرا داشتی در نهفت

ترا این همه رنج ننمود می
 زپای من اکنون بسایند بند
 چو سوهان پولاد و پتک گران
 همه بند رومی بکردار پل
 سبلک شد دل بسته زآهستگی
 بیندی و بسته ندانی شکست
 غمی شد بیازید با بند راست
 غل و بند و زنجیر بره شکست
 بینتاد ازان درد و بیهوش گشت
 بدآن نامدار آفرین گسترد
 همه پیش بهاد زنجیر و بند
 ببرید مارا زبزم و ز رزم
 ازان باره دژبهامون فنند
 همی تیز مسمار آهنگران
 زدستش بنالم به پرورد کار
 نه از بهرا بین بند بسته بد م
 بگفت است و بنمود گرم و درشت
 بتا بد مر او هست جاد و پسر
 ازان به که دشمن گل افشار کند
 به پیچید هر آنکو بد افگند بمن
 بگرما به شد باتن درد مند
 زدودش زتن زنگ کاید بجنگت
 همان جوش پهلوانی بخواست
 بیارید و آن ترک و شمشیر من
 بپوشید و انگاهه برپای خاست
 زیزدان نیکی دهش کرد یاد
 ازیرا به بند اند رآزرده ام
 که با یصت کردن بدین لاغری

که تامن بران خسته بخشودمی
 بفرمایی کاهنگر آرند چند
 بیا ورد جاماسب آهنگران
 بسودند زنجیر و مسمار و غل
 همی دیرشد سوده آن بستگی
 با آهنگر شنگت کای شوم دست
 بیا هدخت زودست و برپای خاست
 بیفشد پایی و به پیچید دست
 چوبشکست زنجیری توش گشت
 ستاره شناس آن شگنگی بدید
 چو آمد بهوت آن کو زد و مند
 چنین گفت کاین هدیهای گزرم
 بیک جایگه بسته زنجیر و بند
 دگر گفت کین غل و بند گران
 که بر جان مابود زان شهریار
 بفرمان یزدان نشسته بد م
 باستاو ژند اندر و ز زد هشت
 که هر کو ز فرمان و پند پدر
 پسرا پدر گر بزندان کند
 گشتم ر فرمان نگفتم سخن
 وزانجایی با چاکرو یار چند
 همه تن گرفته زنجیر زنگ
 یکی جامه خسروانی بخواست
 بفرمود کان باره گام زن
 بیا ورد جاماسب انجه او بخواست
 چو چشمش بران بارگی او فناد
 همی گفت اگر من گنه کرده ام
 چه کرد این چهان جرمه بربری

بیوئید و او را بی اهو کنید
خوردان تنش را به نیرو کنید
فرستاد کس نزد آهنگران
هرآنکس که استاده بود اندران
برفتند و چندی زره ساختند
سلاخش یکایک بپرد اختند



رفتن اسفندیار با جاماسب نزد گشتاسپ

خروش جرس خاست از بارگاه
بنزد سرفراز خسرو شدند
سلیحش بپوشید و بر ساخت کار
یکی تیغ هندی گرفته بدست
برفتند بویان براه دراو
که دستور فرخنده گشتاسپ بود
سواران جنگی بهامون شدند
چنین گفت کای داور راست گوی
فرو زنده جان اسفندیار
کلم روی گیتی بر ارجاسپ تنگ
همان خون چندان مر بیگناه
که از خون شان لعل شد خاک داشت
که کینه نگیرم زبند پدر
جهان از ستمگاره بیخو کنم
مگر در بیابان کنم صدر باط
نشانم درخت از بر چاهسار
بد رویش و هر کو بود خواستار
مر جادوان بر زمین آورم
نه بینند مرا کس بآرام جای
بیامد بنزد یک فرشید ورد
تن خفته از رزم آشفته دید
که خیره فرو ماند دانا پژشك

شب آمد چو اهریعن کینه خواه
سواران تن چند گرد آمدند
چو شبت تیره تر گشت اسفندیار
بران باره خسرو بی برنشت
خود و بهمن و آذر سرفراز
ورا راهبر پیش جاماسب بود
ازان باره دز چو بیرون شدند
سپهبد سوی آسمان کرد روی
توئی آفرینند کامکار
گرایدونکه فیروز گردم بجنگت
بخواهم ازو کین لهراسب شاه
برادر جهان بین من سی وهشت
پذیرفتم از ایزد دادگر
بکیتی صد آتشکده نوکنم
نه بینند کسی پایی من بزبساط
کنم چا، آب اندرو صد هزار
به بخش زکنج درم صد هزار
همه بی رهانرا بدین آورم
پرستش کنم پیش یزدان بیا بی
بکفت این و برداشت اسب نبرد
ورازار بر خاک بر خفته دید
ز دیده بیارید چندان سرشک

بد و گفت کای شیر پر خا شجیوی
 کزو کین تو باز جویم بجنگت
 چنین داد پاسخ که ای پهلوان
 مرا این ز گشتاسپ آمد بروی
 اگر پایی تو او نکردی به بند
 همان شاه لهراسب با پیره سر
 ر گفت گرم انجه بیر ما رسید
 تو مخوش وز داده خرسند باش
 کمن رفت خواهم بدیگر سرای
 چو رفتم ز گیتی مرا یاد دار
 گراز خستن من ترا غم رسید
 تو بدرود باش ای جهان پهلوان
 بگفت این و رخسارگان کرد زرد
 بزد دست بر جوش اسفند یار
 همی گفت کای پالک برتر خدای
 که باز آورم کین فرشید ورد
 بریزم زتن خون ارجاسپ را
 برادرش مرده بزین درنهاد
 ز هامون برآمد بکوه بلند
 همی گفت کاکنوں چه سازم ترا
 نه سیم است بامن نه زر و گبر
 نه جای درختی چنان سایه دار
 برآ هشت خفتان جنگ از تنش
 و آنجا بیامد بد آنجایکا
 بسی را از ایرانیان کشته دید
 همی زار بگریخت بر کشتگان
 بجای کجا کشته بد سخت رزم
 بنزدیک او اسپش افگنده بود

ترا این گزند از که آمد بروی
 اگر شیر جنگی بود گرنهندگ
 ز گشتاسپ من خلیده روan
 ازان بی هنر مرث و آن گفتگوی
 ز ترکان چین کی بدی این گزند
 همه بلخ ازو گشت زیر و زیر
 نه بینند کس این بد نه هرگز شنید
 بگیتی در خت برومند باش
 تو باید که مانی همیشه بجای
 به بخشش روan مرا شاه دار
 مرا این تباھی ز کهرم رسید
 که جاوید بادی و روشن روan
 شد آن نامور شیر فرشید و رد
 همه پرینیان بر تنش گشت خوار
 بگیتی تو باشی مرا رهنمای
 بر انگیزم از سنگ و ز آب گرد
 شکیبا کنم جان لهراسب را
 دلی پر ز کینه سری بر ز باد
 برادرش بسته با میی صند
 یکی د خمه چون بر فرازم ترا
 نه خشت و نه آب و نه دیوار گر
 که خوابان مت ای گو نامدار
 کفن کرد دستار و پیرا هنش
 کجا شاه گشتاسپ گم کرد راه
 شده خاک و سنگ از جهان ناپدید
 بران تنگدل بخت بر گشتگان
 پچشم آمدش کشته روی گرم
 برو خاک چندی پرا گند، بود

که ای مرد نادان بد روزگار
بدانگه که بکشاد راز از نهفت
ابادشمن و دوست دانش نکوست
زکاری که بروی توانا بود
مجستنش رنجه ندارد روان
تو آورده ای اندر جهان کاستی
همی چاره جستی و گفتی دروغ
تو باشی بدان گئی آرینخه
بانبوه گردان ترکان رسید
کرایشان همی آسمان خیره گشت
به پهنا ز پرتاپ تیری فزوون
عنان را گران کرد بر سوی دشت
همی گشت بر گرد دشت نبرد
بر آواز و با جست و جو آمدند
چه جوئی بدین شب بدلش نبرد
شمارا همه کام خوابست و بزم
که اسفندیار از شما بر گذشت
رجان شان بر آور یکی رستخیز
همی کرد اوان رزم گشتسپ یاد
وز آنجاییکه شد بنزد یک شاه
چو روی پدر دید بردش نمار
بپرسید و بسترد رویش بدست
که دیدم تراشاد و روشن روان
بکین خواستن هیچ کندی مدار
دل من رفرزند من تیره کرد
بد آید پمرد بد از کار بد
شنا سندۀ آشکار و نهان
سپارم ترا کشور و تاج و نخت

چنین گفت با کشته اسفندیار
نگاه کن که دانای ایران چه گفت
که دشمن که دانا بود به زد وست
براند یشد آنگس که دانا بود
زچیزی که باشد برو ناتوان
از ایران همی جای من خواستی
قو بردی ازین پادشاهی فروغ
برین رزم خونی که شد ریخته
وزان دشت گریان سراندر کشید
سپه دید برهفت فرسنگ دشت
یکی کنده کرد بگرد اندر ون
زکنده بصد چاره اندر گذشت
طلا یه زترکان چو هشتاد مرد
پرآگنده ترکان برو آمدند
بپرسش گرفتند کای شیر مرد
چین داد پاسخ که بودشت رزم
چو آگاهی آمد بکهرم زد شت
مرا گفت بر گیر شمشیر تیز
بر آهیخت شمشیر و اندر نهاد
بیغلند از ایشان فراوان براه
برآمد بران کوه خارا فراز
پدر داغ دل بود بربایی جست
بد و گفت بیزدان سپاس ای جوان
زم بزدل آزار و تندی مدار
گزرم آن بداندیش بدخوی مرد
بد آمد برویش زگفتار بد
که گرمن شوم شاد و بیروز بخت

سپارم توا انجه دارم نهان
 که خشنود باداوز من شهریار
 که خشنود باشد ازین بندۀ شاه
 چو من دیدم افگنده روی گرم
 زدرد دل شاه بیریان شدم
 گذشته همه نزد من با دگشت
 وزین کوه خارا سر اندر کشم
 نه کهرم نه خلخ نه توران زمین
 زبند گران رست و بد روزگار
 به پیش سپهدار بربرز کوه
 نهادند سر بر زمین پیش اوی
 ورا شاه جوینده کین خواندند
 که ای نامداران خنجر گزار
 بکین اندر آئید و دشمن کشید
 که مارا توئی افسر و تبع کین
 زدیدار تو رامش جان کنیم
 همه جوش و نیزه پیرو استند
 همی باز گفت از بد روزگار
 بروح برنهاد از د و دیده دو جوی
 رخون بر سر تاجور شان کلاه
 که فرزند نزدیک گشتناسب شد
 کسی کو نشد کشته بنمود پشت
 بسی پیش کهرم سخنها براند
 بدانه که لشکر بیامد زجای
 بیاییم گیتی شود بی گزند
 بهر مرز برم کنند آفرین
 بچنگ است مارا غم و هرد باد
 که گیرد بزم اندر ون جای اوی

پرسشگری سس کنم زین جهان
 چنین پاسخ آوردش اسقديار
 مرا آن بود نخت و گنج و کلاه
 جهاندار داند که برشت رزم
 بدان مرد بدگوی گریان شدم
 کنون آنچه بد بود برم گذشت
 ازین پس چو من تبع کین برکشم
 نه ارجاس سپ مانم نه آیاس و چین
 چولشکر بدانست کاسفند یار
 بر قتنده یکسر گروها گروه
 بزرگان و بیگانه و خویش اوی
 همه کس و را آفرین خواندند
 چنین گفت نیک اختراسفند یار
 همه تبع زهر آبگون برکشید
 بزرگان برو خواندند آفرین
 همه پیش تو جان گروگان کنیم
 همه شب همی لشکر آراستند
 پدر نیز با فرخ اسفند یار
 زخون جوانان برخاش جوی
 که بودند کشته بدان رزمگاه
 همان شب خبر نزد ارجاس سپ شد
 بر فراوان طایه بکشت
 غمی گشت و پر مایگانرا بخواند
 که ماراجزا بود در جنگ رای
 همی گفتم آن دیو را گربه بند
 بگیرم سر گاه ایران زمین
 کنون چون کشاده شد آن دیوزاد
 زترگان کمی نیست همتای اوی

چنین با دل شاد و پیروز بخت
 بفرمود تا هرچه بُد خواسته
 ردیبا ی زربفت و زر و گهر
 زچیزی که از بلخ نامی ببرد
 زکهرمش کهتر پسر بَد چهار
 بر فتند بر هر سوی صد هیون
 دلش گشت پریم و سرپرشتاب
 یکی ترک بَد نام او گرسار
 پیدوگفت کای شاه ترکان و چین
 سپاهی همه خسته و کوفته
 پسر کفته و سوخته شهر یار
 سپهرا همی دل شکسته کنی
 نه دانابود شاه با ترس و با ک
 نه گزی بترکی فرد آمدست
 هم آورد او گر بیا بد منم
 چو ارجاسپ بشنید گفتار اوی
 بد و گفت کای گرد بر خاشر
 اگر این که گفتی بجا آوری
 زخرگاه تا پیش در یای چین
 سپهبد تو باشی بدین لشکرم
 و گر زانه دانی که با این هزیر
 بکرد یم تاراج گنج و بنه
 بشادی بروئین دژاندر شویم
 که گر بر برآرد یل اسفند یار
 تو نشینیدی آن داستان شغال
 که سگ را بخانه دلیری بود
 و را پاسخ آورد پس گرسار
 چو او افسر آرنده لشکر بروی

هم اندر و مان لشکر او را نپرده ز گیتی دو بهره مر او را شمرد
همه شب همی لشکر آراستند ز درباره پهلوان خواستند

رزم اسفندیار با ارجاسپ و فیروزی یافتن اسفندیار

شب تیره زود دست بر سو گرفت
چو خورشید زرین سپر برگرفت
بینداخت پیراهن مشک رنگ
چو لشکر بیزار است اسفندیار
چو گرگوی جنگی موی میسره
بیاراست بر میمنه جای خویش
به پیش سپاه اندر اسفندیار
چو گرگوی جنگی موی میسره
بیاراست بر میمنه جای خویش
به پیش سپاه اندر اسفندیار
بقلب اندر و شاه گشتمانی بود
وزن روی ارجاسپ صف برگشید
ر بس نیزه و تیغهای بنفس
شده قلب لرجاسپ چون آبنوس
سوی میسره بود شاه چکل
برآمد ز هرد و سپه گیرو دار
چو ارجاسب دید آن سپاه گران
بیامد یکی تند با گزید
سپاهی که چندان ندیدست کس
شکوه آمد اندر دلش زان سپاه
وزان پس بفرمود تا هاروان
چنین گفت با نامداران بزر
نیا ید پدیدار پیر و فری
خود و پیشگان بر هیونان چست
چو اسفندیار از میان دو صف

پینگت اندردن گوزه^ه گاد چهار
 روانش همی در نگند بپوست
 بر قند گردان لشکر ز جای
 ز خنجر هوا چون ثریا شدست
 بغزید با گزه^ه گاو سار
 ز قلب سپه ترك سیصد بکشت
 ز دریا نرا نگیرم امروز گرد
 عنان مباره^ه تیز تگ را سپه
 چو کهرم چنان دید بنمود پشت
 کزو شاه را دل پر از یکمیا است
 زمین شد چو دریایی خون یکسره
 همه نامداران با تاج و گنج
 گرامی برادر که اندر گذشت
 چنین گفت کاین کیان خون نیاست
 به پیش صف اندر درنگی نماند
 پس آن داستانها چرا خوانده^ه
 بیامد به پیش صف کارزار
 یکی تیر پولاد پیکان خدگت
 بزه بر برو سینه^ه پهلوان
 بدان تا گمانی برد گرسار
 بخست آن کیانی تن روشنش
 همی خواست ازتن سرش را بزید
 ز فترات بکشاد پیجان کمند
 بینداخت بر گردن گرسار
 بخاک اندر افکند لرزان تنفس
 بیازید چنگال چون نره شیر
 گره زد بگردنش برپا لهنگ
 کشان و زخون برلب آورده^ه کف

همی گشت بر سان گردان سپه
 تو گفتی همه دشت بالای اوست
 خروش آمد و ناله^ه کره نای
 تو گفتی زخون دشت دریا شدست
 گرآن شد رکاب یل اسفندیار
 بیفشد بر گز بولاد مشت
 چنین گفت کرکین فرشید ورد
 وران پس ابر میمنه حمله برد
 صدوشصت مرد از دلیران بکشت
 چنین گفت کاین کیان خون نیاست
 عنان را به بیچید بر میسره
 بکشت از دلیران صد و شصت پنج
 چنین گفت کاین کیان آنسی و هشت
 چو ارجاسب آن دید با گرسار
 همه کشته شد هیچ جنگی نماند
 ندانم تو خامش چرا مانده^ه
 ز گفتار او تیز شد گرسار
 گرفته کمان کیانی پینگت
 چو نزدیک شد راند اندر کمن
 ز زین اندر آویخت اسفندیار
 که آن تیر بگذشت بر جوشش
 یکی تیغ الماس گون برکشید
 نترسید اسفندیار از گزند
 بنام جهان آفرین گرد گار
 بیند اندر آمد سر و گردنش
 فرود آمد او پشت باره دلیر
 در دست از پس پشت بستش چوسنگ
 بلشکر گه آوردش از پیش صف

غریب خاد بد خواه را نزد شاه
 چنین گفت کاین را پرده سرای
 گنون تا کرا برده ده روزگار
 وزانجا یگه شد با ورد کاه
 برا نگیختند آتش کارزار
 چوار جاسب پیکارز انگونه دید
 بجنگ آوران گفت کهرم کجاست
 همان تیغ زن کندر شیر گیر
 بارجاسب گفتند کاسفند یار
 گرفتار شد آن گونه شیر
 زیغ دلiran هوا شد بنفس
 غمی شدل ارجاسب رازان شگفت
 خود و ویژگان بر هیونان مسست
 سپه را بدان رزمگه بر بماند
 خروشی برآورد اسفند یار
 با یارانیان گفت شمشیر جنگ
 نیام از دل و خون دشمن کنید
 بیفسر دران لشکر کینه خواه
 نخون غرقه شدحات و سنگ و گیا
 همدشت پای و سرویشت بود
 سواران جنگی همی تاختند
 چوتکان شنیدند کارجاسب رفت
 کسی را که بُد باره بگریختند
 بزاري بر اسفند یار آمدند
 برا یاشان بخشود زور آزمای
 رخون نیا دل بی آزار کرد
 خود و لشکر آمد بنزد یک شاه
 رخون در کفش خنجر افسرده بود

بد ست هما یون نزدین کلاه

به بند و بکشتن مکن هیچ رای

که پیروز برگردد از کارزار

بجنگ اندرا آورد یکسر سپاه

ها تیر، گون شد زگرد سوار

زغم سست گشت اولدش بر طبید

در فرشش نه پید است بردست راست

که بگداشتی نیزه بر کوه و تیر

بر زم آندر ون بود با گرگسار

بد ست یل اسفند یار دلیر

نه پید است آن گرگت پیکرد رفشد

هیون خواست راه بیابان گرفت

بر فتند و اسپان گرفته بد ست

خود و مهتران سوی خلف براند

بنو فید از آواز او کوهساو

مدارید خیره گرفته بجنگ

زکشته زمین کوه قارن کنید

سپاه اند رآمد به پیش سپاه

بگشته بخون گر بدی آسیا

بریده سرو تیغ در مشت بود

بکلا گرفته نپرد اختن

همه پوست شان بر قن از غم بگفت

دگر ترک و جوش فرو ریختند

همه دیده چون نوبهار آمدند

وزان پس نیفکند کس را زبانی

صری را برایشان نگهدار کرد

پرازخون برو تیغ و رو می کلاه

برو کتفش از جوش آزرده بود

کشیدند بیرون و خفهانش تیر
 جهانجوی شادان دل و تن درست
 بیامد سوی داور داد راست
 همی بود گشتاپ با ترس و بالک
 بدان آفرینندۀ داد گر
 بیامد برش در زمان گزمار
 تن از بیم لریان چو لز باد بید
 زبس بیم رخسار او سند روس
 ستایش نیا بی بهر افجمن
 همیشه به نیکی ترا رهنماي
 بروئین دژت رهنمونی کنم
 برد همچنانش به پرده سرای
 که ریزندۀ خون لهراسب بود
 سوار و پیاده شد آراسته
 بکشت آنکه رو لشکر آزرده بود

بشنند شمشیر و چنگش بشیر
 بآب اندر آمد سرو تن بشست
 یکی جامه ترسکاران نخواست
 بیک هفتۀ دریش یزدان پاک
 نیایش همی کرد خود با پسر
 بهشتم بجای آمد اسفند یار
 زشیرین روان دل شده ناامید
 زمین را بر تخت او داد بوس
 بد و نفت شاه تو از خون من
 یکی بندۀ باشم به پیشت پیای
 به هر بد که آید زیونی نقم
 بفرمود تا بند بردست و پایی
 بلشکر گه آمد که ارجاسب بود
 بیخشید ازان رزمگه خواسته
 سرانرا سپرد آنکه او بردۀ بید

برائیشتن گشتاسب اسفند یار را بینگت ارجاسب
 به پیمان بخشیدن تخت و تاج بد و

زهرگونه انداخت باشه رای
 وزان نامداران روز نیود
 که چون خواستم کین لهراسب را
 پدر زین سخن برس خشم داشت
 توئی شلد دل خواهافت به بند
 فه از ندک ترکان سرش گشته شد
 چه گوید کسی کو بود زیردست
 بمغز اندرون آتش آگنده ام
 که گرت تو بتوان زمین بی گزند

وزان پس بیامد به پرده سرای
 زلهراسب وزکین فرشید ورد
 بگفتا جهاند ار گشتاسب را
 بامید تاج از پدر چشم داشت
 بد و گفت دشتاسب کای زور مند
 خنک آنکه بر کینه گه کشته شد
 چو بر تخت بینند ما را نشمت
 بگریم بزین ننک دازنده ام
 پندیر قم از کرد کار بلنه

پیردی شوی دزدم ازدها
 سپارم ترا تاج شاهنشهی
 مرا جایکاه برستش بس است
 چنین پاسخ آوردش اسفندیار
 ترا ای پدر من بکی بند ام
 فدای تو دارم تن و جان خویش
 شوم باز خواهم رارجاسپ کیم
 به نخت آورم خواهران را زبند
 برآفرین کرد گستاسپ گفت
 بر قفت یزدان پناه تو باد
 بخواند آفرمان لشکر از هرسوی
 گزین کرد از ایشان ده و ده هزار
 برایشان بپدیداخت گنج درم
 به بخشید نختی باسفندیار
 دوره صد هیون کرد در زیر بار
 خروشی برآمد زد رگاه شاه
 بهامون کشیدند پرده سرای
 بر قتن نهاد آن زمان سر سپاه
 از ایوان بدشت آمد اسفندیار
 چنان بسته در بند او و گرگسار
 بشوتن که بُد شاه را رهمنای
 هیوانان بر بار چون سه هزار
 که راهی بُد آن سخت دشوار و دور
 چهانجوی زان باره آمد فرود
 پدر مر پسر را بیز در گرفت
 که پیروز و شادان زی از تاج و نخت
 اگر باز بینم ترا تند رست
 بیو سید نعمت پدر را بهر

بیامد وزان سوی ایوان رسید هملن ما درش را باغ پرده بدید
پرسید ش و کرد ویرا درود همین بود آن کم ز موبد شنود



اغاز داستان هفتخوان استند یاربستا یش محمود

کنون زین سپس «عهه» اون آورم
بگویم بتائید محمود شاه
بدان فرو آن خسروانی کله
بدان امر و نهی و بدان رای و عزم
برین طبع من کامکاری کند
کزان مرد دانا شکفتی گرفت
بزرگان گئی و را بندۀ باد
بیاراست روی زمین را به مر
ازو خاور و با ختر گشت شد
پراز نرگس و لاله شد جو بیمار
ز سنبل نهیب و زنگلنر زیب
خروش مغني و جستن بخش
وز آواز او سرد راید ز خواب
که دیباست یا نقش مانی بچین
رخ نرگس و لاله بیند پرآب
زعشق توگریم نه از درد و خشم
هوا را نخوانم کف باد شا
نه چون همت شهر یاران بود
چواندر حمل بر فرازد کله
و گر آب دریا و گر دَر و مشک
ز درویش وز شاه گردی فراز
چنین است با پاک و نا پارسا
نه آرام گیرد بروز بسیج
سر شهر یاران بچنگ آورد

کنون زین سپس «عهه» اون آورم
بگویم بتائید محمود شاه
بدان کمی و داد و بدان رزم و بزم
اگر بخت یکباره یاری کند
بگویم همی داستان شگفت
که شاه جهان جاودان زند باد
جو خورشید تابنده بنمود چهر
ببرج بره تاج بر سر نهاد
پراز غلغل رعد شد کوهسار
زلاله شکیب و زنگنه فریب
پرآتش دل ابر و پرآب چشم
جو آتش برآید پیلاید آب
چو بیدار گردی جهانرا بین
چو رخشندۀ گردد جهان ز آفتاب
نخندد بگوید که ای شوخ چشم
نخندد زمین تانگرید هوا
که بازان او در بهاران بود
بخورشید ماند همی دست شاه
اگر گنج بپیش آید ارخاک خشک
ندازد همی روشنائیش باز
کف شاه ابوالقاسم آن باد شا
هر یغش نیاید ز بخشیدن ایچ
چو جنگ آیدش پیش جنگ آورد

بدانکس که گردن نهد گنج خویش
 به بخشش ناند یشد از زنجه خویش
 وزو بخشش و داد موجود باد
 فریدون و اسکندر کی نژاد
 نفند این جهان را زبیداد پاک
 که او را جهاندار یارست و بس
 بنام شهنشاه گردن فراز
 بمانم بیا به مگر کام خویش
 که دادم درین قصه زیستان نشان
 شد از گفت من نام شان زنده باز
 روان شان بعینو شده رهنمون
 مزا این داستان همایون بجایی
 نگر تا چه گوید تو زو یاد گیز

جهانرا جهاندار محمود باد
 که گر جم و کیخسرو کیقباد
 برآرند با تاج سررا ز خات
 بهر حال باشند ازو باز پس
 بدین ذمه چین دست گردم دراز
 نجستم بدین من مگر نام خویش
 همه پهلوانان و گردن کشان
 همه مرد از روز گار دراز
 منم عیسی آن مردگان را گنوں
 بمانا و تا هست گردون بپایی
 ز روئین دژاکنون جهاندیده پیر

خوان اول کشن اسفندیار دوگرت را

بکی داستان رانه از هفت خوان
 ز گشتا سب ائنه سخت در گرفت
 ز راه و ز آمیزش گرگسار
 زبان و روان پر زگفتار تلخ
 سوی راه توران ابا گرگسار
 سرا پرده و خیمه زد با سپاه
 می ورود و رامشگران خواستند
 نشستند برخوان شاه رمه
 شود خسته دل پیش اسفند یار
 دمادم بیمتند بر گرگمار
 رسانم ترا من بتاج و به تخت
 بکوئی همه بوم ترکان تراست
 بخورشید قابان برآدم ترا

سخن گوی دهقان چوبنهاخ خوان
 بکی جام زرین بکف بر گرفت
 ز وئین دژوکار اسفند یار
 چنین گفت چون او بیامد ببلخ
 زیبیش پدر رفت اسفند یار
 همی راند تا پیشش آمد دوراه
 بفرمود تا خوان بیار استند
 بر فتند گردان لشکر همه
 وزان پس بفرمود تا گرگمار
 بفرمود تا جام زرین چهار
 وزانیس بدوگفت کای تیره بخت
 گراید و نکه هرچت پرسم توراست
 چو پیروز گردم سپاره ترا

همانرا کجا خریش و فرزند تست
 نگیرد دروغت بر من فروغ
 دل انجمن گردد از تو به بیم
 که ای فا مور فرخ اسفند یار
 تو آن کن که از باد شاهان سزا است
 که آن مرزا ز مرزا ایران جدا است
 کدام است بروی ره بی گزند
 زبالایی دژ هرچه دانی بگوی
 که ای نیلت دل فرخ اسفندیار
 که ارجاس پ خواندش به پیکارگاه
 سپه را همی راند باید برآه
 کند بر نزرا کان توران دوبهز
 سپه را خورش تنگ باشد برآه
 فروآمدن را نیابی توجای
 بهشتم بروئین دژ آید سپاه
 که از چنگ شان کس نیا بدراها
 فروون آست وزان ازدهای دلیر
 یکی را نگون انه رآرد بیچاه
 که چون باد خیزد بدرو درخت
 نه درودید ارآنسان کسی نه شنید
 بدود ر غراون سلیع و سپاه
 که از دیدنش تیره گرد روان
 چوآید بهامون ز بهر شکار
 ز هامون نیایدش چیزی بکار
 درخت برو مند هم آسیا
 رمانی به بشید و دم در کشید
 بگیتی به ازراه کوتاه نیست
 که بر هفتگوان هرگز ای شهر یار

نیازارم آنرا که پیوند تست
 و گر هیچ گردی بگرد دروغ
 میانست به خنجر کنم بر دونیم
 چنین داد پاسخ ورا گرگسار
 ز من نشند شاه جز گفت راست
 بد و گفت روئین دژ اکنون کجاست
 بد و چند راه است و فرسنگ چند
 سپه چند باشد بگعنای دراوی
 چنین داد پاسخ و را گرگسار
 سه راه است ازایدر بدان بارگاه
 یکی درسه ماه و یکی دره و ماه
 یکی راه برأب و خراوه و شهر
 دگر آنکه راهش بود در دمله
 گیا نیست آبشخور چار پای
 سه دیگر ببرد بیک هفته راه
 پراز شیر و گرگست و فر ازدها
 فربیب زن جادو از گرگش و شیر
 یکی را ز دریا برأب بماه
 بیعا بان و سیمرغ و سرمای سخت
 وزان پس چو روئین دژ آید پدید
 سر باره بر قر ز ابر سیاه
 بگرد اندرش آب و رود روان
 بکشتبی برو بگذرد شهر بار
 بعد سال اکر ماند اندر حصار
 هم اندر دوش کشمند و گیا
 چو استند یار این سخنها شنید
 بد و گفت مارا جز این راه نیعمت
 چنین پاسخ آورد پس گرگسار

مگر کز تن خویشتن کرد بس
 به بینی دل و زور آهرمنی
 که باید ز پیکار او راه جست
 که ای نامور مرد ناباک دار
 نرو ماهه هریک چوبیدل سترگ
 همی دزم شیران کنند آرزو
 چه فربه برو یال و لاغر میان
 بخراکه بردند زار و نژوند
 بسر برنهاد آن کیانی کلاه
 هوا بر زمین نیز بکشداد راز
 زمین آهنتن شد مپهار آبنوس
 همیرفت با لشکر آباد و شاد
 ر لشکر جهاندیده^۱ برگزید
 سپه را ز دشمن تکهدار بود
 همی پیچم از گفته^۲ گرگسار
 بدین کهتران بد نیاید سزد
 کشیدند براسپ شبرنگ^۳ تنگ
 تو گفتی که گردون برآمد ز جای
 بیغش دران همچو بیل سترگ
 میان ویلی چنگ^۴ و گریال اوی
 دو پیل دژاکه و دو چنگجوي
 بغاید برسان درنده^۵ شیر
 بتندی کمین سواران گرفت
 نیامد یکی پیش او تندرست
 بدید آنکه زو مست گشند وزار
 عنان را گران کرد و سر درکشید
 گل انگیخت از خون ایشان رخات
 بیزدا نش بنمود بیچارگی

بزور و بازار نگذشت کس
 بدو نامور گفت اگر با منی
 به پیشم چه آید چه گوئی نخست
 چنین داد پاسخ ورا گرگسار
 نخستین به پیش تو آید دوگزت
 بسان گوزنان بسر بر سرو
 دو دندان بکردار بیل ژیان
 بفرمود تا همچنانش به بند
 بیارا صحت خرم یکی بارگاه
 چو خوشید بنمود تاج از فراز
 زدرگاه برخاست آوای کوس
 سوی هتفخوان رو بتوران نهاد
 چو از راه نزدیک منزل رسید
 بشو تن یکی مرد بیدار بود
 بدو گفت لشکر با آنین بدار
 منم پیش رو گر من بد رسد
 بیامد بیوشید خفتان جنگ^۶
 سپهبد باسپ اندر آورد پای
 سپهبد چو آمد بندیک گزت
 بدیدند گرگان برو یال اوی
 ز هامون سوی او نهادند روی
 کمانرا بزه کرد مرد دلیر
 با هرمنان نیر باران گرفت
 ز پیکان پولاد گشند سخت
 نگه کرد روشن دل اسفندیار
 یکی تیغ زهر آبکون برکشید
 سران شان بشمشیر برکرد چات
 فرود آمد از نامور بارگی

صلیح و تن از خون ایشان بشست
 بران خاک برباک جای بجست
 دلی بزردرد و رخی بر زگرد
 تو دادی مرا زور و فرو هنر
 تو باشی بهر نیکی رهنهای
 بدیدند ند یل را بجای نماز
 سپه یکسر اندیشه اندر گرفت
 که جاوید باد این دل و تیغ و دست
 بزرگی و اورند با فرو داد
 بر او کشیدند پرده سرای
 ز گران جنگی و استفاده یار
 خورشها تخدورند و می خواستند
 بعیدند لرزان و پرآب روی
 که اکنون چه گوئی چه بینم شگفت
 که ای نامور شیر دل شهریار
 که با جنگ او بر تقابل نهشت
 نپرداز اگر چند باشد دلبر
 بد و گفت کای ترک ناسازکار
 چه گوید بشمشیر مرد و دلبر
 ازانجا یگاه برگرفتند راه
 دودیده پر از خون و دل پرستیز

↔

غم آمد همی بهره گرگسار
 یکی خوان زرین بیاراستند
 بفرمود تا بسته را پیش اوی
 سه چام میشداد و پرسش گرفت
 چنین گفت با نامور گرگسار
 دگر منزلت شیر آید بجنگ
 عقلب دلور بران راه شیر
 بخندید روشن دل استفاده یار
 به بینی که فردا ابانره شیر
 چو تاریک شد شب بفرمود شاه
 شب تیره لشکر همی راند تیز

خوان دویم کتشن استفاده یار شیرانرا

چو خورشید ازان چادر لاجورد
 برآمد بیوشید دیبا یار زرد
 بهامون به پرخش شیران رسد
 ورا پند هاداد از اندازه بیش
 سپردم ترا من شدم زم ساز
 جهان بر دل شیر تاریک شد

یکی فرمه شیرو دگرماده شیر
 چونر اندر آمد یکی تیغ زده
 بشد رنگ رویش چورنگ بسد
 ز سرتامیانش بد و نیم گشت
 دل شیر ماده پراز بیم گشت
 چو جفتنش برآشافت آمد فراز
 ز خون لعل شددست و رنگین برش
 بریگ اندرا افتاد غلطان سرس
 نگهدار جز پاک بزدان نجست
 بآب اندر آمد سرو تن بشست
 چنین گفت کای داورداد پاک
 هم اندر زمان لشکر آنجا رسید
 بر اسفندیار آفرین هر کسی
 وزان بس بیامد یل رهنما بی
 نهادند خوان خورشهای نفر
 بغمود تا پیش او گرسار
 سه جام می لعل فامش بداد
 بد و گفت کای مرد بد بخت و خوار
 چنین گفت ڈای شاه برتر منش
 چو آتش به پیکار بشتا فتی
 ندانی که فردا چه آیدت پیش
 وزایدر چو فردا بمنزل رسی
 یکی ازدها پیش آید دزم
 همی آتش افروزد از کام اوی
 ازین راه اگر باز گردی رواست
 در یغت نیاید همی خویشن
 چنین داد پاسخ که ای بدنشان
 به بینی چنین تیز چنگ ازدها
 بغمود تادر گران آورند
 یکی نفر گوئون چوبین بساخت
 بسر بریکی کرد صندوق نفر
 بصندوق در مرد دیهیم جوی

نشست آزمونرا بصدق وق شاه زمانی همی راند اسپان براه
 زرده دار با خنجر کا بلی بسر بر نهاده کلاه بلي
 چو شد جنگ آن ازدها ساخته جهانجوی ازان رنج پرداخته
 جهان گشته چون رویزنگی سیاه
 نشست از برشولک اسفندیار برفت لر پشن لشکر نامدار

— سهمیه —

خوان سوم کشن اسفندیار ازدها را
 د گرروز چون گشت روش جهان درفش شب تیره شد در نهان
 پیو شید جوش جهان دار گرد
 بیاورد گرد ون و صندوق شیر
 دوا سپ گرانما يه بست اندروي
 ز دور ازدها بانگ گردون شنید
 ز جای اند رآمد چو کوه سبله
 دوجشم چود و چشم تبان زخون
 د هن باز گرد چو غاز سیاه
 چو اسفندیار آن شگفتی بد ید
 همی جست اسپ از گزند ش رها
 فرو برد گردون و اسپان بد م
 بکامش چو آن تیغها در بماند
 نه بیرون تو انسست کردن زکام
 ز گرد ون و از تیغها شد خمی
 برآمد ز صدق وق گرد دلیر
 بشمشیر مغزش همی کرد چاک
 ازان د و آن ز هرمد هوش گشت
 بشوئن بیامد هم اند ر زمان
 بترسید کروا بد آمد بروی
 سپاهش همه ناله برد اشند
 بشوئن بیامد هم اند ر شتاب

بگردان گرد نکش آواز کرد
 زز خمش نیامد مرا همیج ببر
 چو مستی که بیدار گدد زخواب
 با آب اند آمد سرو تن بشست
 همی گشت بیچان و گریان لحاظ
 مکر آنکه بودش جهاندار پشت
 همه پیش دادار سر بر زمین
 کجا زنده شد مرده اسفندیار
 همه خیمه زد گردش اند رسپاه
 بیاد جهاندار برپایی خاست
 بیامد نوان پیش اسفندیار
 بخندید وزان ازد ها کرد یاد
 بیین آن دم آهنجه نر اژدها
 کجا رنج و تیمار بیش آیدم
 همی یانی از اختر نیک بر
 به پیشت زن جاد و آرد درون
 نکرد است بیچان روان از کسی
 زبالایی خورشید پهنا کند
 بروز جوانی مشو پیش ۱۵م
 نباید که نام اندور آری بگرد
 ز من هرچه بینی تو فردا بگوی
 که پشت و دل جاد وان بشکنم
 سر جاد وان اند رارم بپایی

↔↔

جهانجوی چون چشم را باز کرد
 که بیهوش گشتم من از دود زهر
 ازان خاک برخاست شد سوی آب
 ز گنجور خود جامه نو بجست
 بیامد بسوی خداوند پاک
 همی گفت کین اژدها را که کشت
 سپاهش همی خوانند آفرین
 ازان کار پردرد شد گرسار
 سرا پرده زد بر لم آب شاه
 می آورد برخوان و میخواره خواست
 بفرمود تا در زمان گرسار
 می خسرو اني سه جامش بداد
 بد و گفت کای مردم بی بها
 ازین پس منزل چه پیش آیدم
 بد و گفت کای شاه پیروز گر
 چو فردا تود ر منزل آئی فرود
 که دیده است ازین بیش لشکربسی
 چو خواهد بیلان چود ریا کند
 و را غول خوانند شاهان بنام
 به بیروزی از اژدها باز گرد
 جهانجوی گفت ای بدو شوخ روی
 که من بازن جاد و آن بد کنم
 به بیروزی داد گریلک خدای

↔↔

خوان چهارم کشن اسفندیار زن جاد و را
 چو پیراهن زرد پوشید روز سوی باخترا گشت گیتی فرور
 سپه برگرفت و بنه برنهاد؛ بیدان نیکی دهش کرد یاد

شبا تیره لشکره‌ی راند شاه
 چو یا قوت شد روی برج برو
 سپه را همه با بشو تن سپرد
 یکی پربها نیز طنبور خواست
 یکی بیشه دید همچون بهشت
 ندید از درخت اندر و آنتاب
 فرد آمد از بارگی چون سریزد
 بکی جام زرین بکف بر نهاد
 هم انگله طنبور در بر گرفت
 همی گفت با خود یل اسفندیار
 نه بینم جز از شیر و نر ازدها
 نیابم همی زین جهان بهره
 بیابم زیزدان همی کام دل
 زن جادو آوار اسفندیار
 چنین گفت کامد هزیری بدام
 پر آژنگ روی بد آئین و زشت
 بسان یکی ترک شد خوب روی
 بدلای سرو و چو خورشید روی
 بیامد بنزدیک استندیار
 جهانجویی چون روی او را بدید
 چنین گفت کایداد گریخته‌ای
 بجسم هم اکنون پری چهره
 بداد آفرینندۀ دادار داد
 یکی جام پرباده مشکبوی
 یکی نفر پولاد زنجیر داشت
 بیازوش بر بسته بُند زده هشت
 بینداخت زنجیر در گردنش
 زن جادو از خوبیشن شیر کرد

چو خورشید بفراشت زرین کله
 بخندید روی زمین یکسره
 یکی جام زرین پراز می ببرد
 همی زم پیش آمدش سورخواست
 که گفتی سپهر اندر و لاله کشت
 به رجای جوی رزان چون گلاب
 زبیشه لب چشمۀ برگزید
 دران دم که ازمی دلش گشت شاه
 سرائیدن از کام دل در گرفت
 که هر گز نه بیضم می و میگسار
 رچنگ بلاها نیابم رها
 بدیدار فرخ پری چهره
 مرا گردد چهره دل گسل
 چو بشنید چون گل شداندربهار
 ابا جامه و رود و شادی و جام
 بدان تیرگی جادوی هانوشت
 چو دیباي چینی رخ و مشکبوی
 فرو هشته از مشک تا پایی موی
 دورخ چون گلسقان و گل هرگذار
 سرود و می و رود بر تر کشیده
 بکوه و بیابان توئی و هنماهی
 به تن شهره رو مرد بهره
 دل و جان با گم پوستنده باه
 بدو داد تا لعل گون کرد روی
 نهان کرده از جادو آزبرداشت
 بگشتا سپ آورده بود از بهشت
 بدانسان که نیرو ببره از نقش
 جهانجوی آهنگ شمشیر کرد

بدوقفت برمن نیاری گزند
 بیدارای از آنسان که هست آن رخت
 بزنجیرشد گنده پیری تباه
 یکی تیز خنجر بزد بر سرش
 چو جادو مرد آسمان تیره گشت
 یکی باد و ابری بر آمد سیاه
 بیالا بر آمد جهانجوری مرد
 بشونن بیامد سبک با سپاه
 نه با زخم توپایی دارد نهنگ
 بمانی بربن همنشان سر فراز
 یکی آتش از تارک گرسار
 جهانجیوی پیش جهان آفرین
 بدان پیشه اندر سرا پرده زد
 بدزخیم فرمود اسفند یار
 ببردن او را بر شهر یار
 سه جام می خسروانی بداد
 بدوقفت کای ترک برگشته بخت
 که گفتی که هامون چو دریا گند
 دگر منزل آنون چه بینم شگفت
 چنین داد پاسخ ورا گرسار
 بدبین منزلت کار دشوار تر
 یکی کوه بینی سر اندر هزا
 که سپر غ خواند و را کار جوی
 اگر پیل بیند برآرد بچنگ
 نه بیند زبرداشت هیچ رنج
 دوچه است با او ببالای اوی
 چو او در هوا رفت و گستره پر
 اگر باز گردی بروی سودمند

تھمن بخندید و گفت ای شگفت به پیکان بدوزم مراوراد و گفت
بیرم بشمشیر هندی برش بخاک اند آرم زبالا سرشن



خوان پنجم کشتن اسفندیار سیمرغ را

دل خاور از پشت او شد درشت سخنهای سیمرغ در سر گرفت
چو خورشید تابان برآمد ز کوه
درود شت برد یکر اندازه کرد
همان اسپ و صندوق و گرد و برد
یکی کوه را دید سر در هوا
روانرا باندیشه اندر گماشت
پیش ناله کوس با بوق دید
نه خورشید پیدا نه تابنده ماه
بر آنسان که فجیر گیرد پلنت
نماند ایچ سیمرغ را زورو فر
چونیرو بشد زان سپس آرمید
خروشان و خون ازدو دیده چکن
که از سایه شان دیده گم کرد راه
بخون اسپ و صندوق و گرد و نشست
بغردید با آلت کار زار
چنان چاره گر مرغ بیچاره گشت
که دادش بهر نیلت و بد دستگاه
تو داده ای مرا زور و هوش و هنر
تو بوده ای بهر نیکیم رهنمایی
 بشو تن بیا ورد لشکر ز جایی
جز اندام و چنگال پر خون ندید
زبرش توگوئی که هامون نبود
چو خورشید تا بنده بنمود پشت
سر جنگجویان سپه برگرفت
همه شب همی راند خود با گروه
چراغ زمانه زمین تازه کرد
سپه را بسالار لشکر سپرد
همیرفت چون باه فرمان رو
بدان سایه در اسپ و گرد و ن بداشت
چو سیمرغ از کوه صندوق دید
ز کوه اندر آمد چو ابر سیاه
بدان بد که گرد و ن بکنید پنگ
بدان تیغها زدد وبال و دوپر
پنگ و بمنقار چندی طبید
چو دیدند سیمرغ را بچکان
چنان بر پریدند از آنجایکاه
چو سیمرغ ازان ز خمه اگشت سست
ز صندوق بیرون شد اسفندیار
همی زد برو تیغ تا پاره گشت
به پیش جهان آفرین داد خواه
چنین گفت کای داور داد گر
تو بر دی تن جادو از راز جایی
هم انگه خوش آمد از کره نای
از آن مرغ کس روی ها مون ندید
زمین کوه تا کوه جز خون نبود

کجا خیره کردی رخ صاه را
 سواران جنگی و کند او ران
 خردمند و بیدار و روشن روان
 که پیروز شد نامور شهر یار
 همیرفت گریان و دل پر زده
 بگردش دلیران روشن روان
 نشستند برخون و می خواستند
 بیامد بر نامور شهر یار
 رخش شد بسان گل شنبلید
 نگه کن بدین کارگردان جهان
 نه آن تیز چنگ اژدهای سرتگ
 که ای ذامور فرخ اسفند یار
 بیار آمد آن خسروانی درخت
 نیند یشد از روز گار نبرد
 نه بیفی درجنگ و راه گریغ
 برخ روز گار شکرف آیدت
 بیرف اندر ای فرخ اسفندیار
 زئفار من کین نباید گرفت
 تو بی داری از راه دیگر شوی
 بدرد زمین و ببرد درخت
 یکی منزل آید بفرستگ سی
 بر و نگذرد مرغ و مور و ملنخ
 زمینش همی جوشد از آتفاب
 نه اندر هوا کرگس تیزپر
 زمینش روان ریگت جون توتیا
 نه با مرد جان و نه با اسپ دل
 به بینی یکی مایه ور جایکاه
 سرباره با خیر بر از اندر است
 بدیدند پر خون تن شاه را
 برو آفرین کرد یکسر سران
 که جاوید با دا جهان پهلوان
 شنیداین سخن در زمان گرگسار
 تنش گشت لرزان و خسله زرد
 سرا پرده زد شهر یار جهان
 زمین را بدیدا بیارا ستنده
 وزن پس بفرمود تا گرگسار
 بدداش سه جام د مادم نبید
 بدوكفت کای بدتن بد نهان
 نه سیمرغ پیدا نه شیر و نه گرفت
 با واژ نفت آزمون گرگسار
 ترا بار بود ایزد و نیک بخت
 یکی کارپیش ست فرادا که مرد
 نه گرز و کمان یادت آید نه بخ
 بیالای یک نیزه بوف آیدت
 بمانی تو با لشکر نامدار
 اکر باز گردی نباشد شکفت
 همی ویژه درخون لشکر شوی
 مرا این درستست گزباد سخت
 وزان پس که اندر بیا بان رسی
 همه ریگت تقىست با خالک و شخ
 نه بینی بجای یکی قطره آب
 نه بر خاست او شیر یا بد گذر
 نه بر شخنه و ریگش بروید گیا
 بیانی بزین گونه فرسنگ جل
 وز آنجا بروئین دژ آید سپاه
 زوهنش بکلم نیا زاندر است

زیرون نخواه خوش چار پی
 از ایران و توران اگر صد هزار
 نشینند صد سال گرداند رش
 فروني همان است و کمتر همان
 چو ایرا نیان گفتن گرگسار
 بگفتنند کای شاه آزاد مرد
 اگر گرگسار این سخنها به گفت
 بدین جایکه مرگ را آمد یم
 چنین راه دشوار بگداشتی
 کس از نامداران و شاهان گرد
 که پیش توآمد بدین هفت خوان
 چو پیروز گرباز گردی و راه
 برای دگرگرسوی کیفه سار
 بدینسان که گوید همی گرگسار
 شخون یکی لشکر اندر مشو
 ازان پس که گشتهای پیروز و شاد
 چو بشنید گفتار ایشان جوان
 چه باید مراترس دادن همی
 شما گفت از ایران به پند آمدید
 چو این بود گفتار تان سر بسر
 که از گفت این ترک شوریده بخت
 کجا آن همه خلعت و پند شاه
 کجا آن همه عهد و سوگند و بند
 که اکنون چنین سست شد پای تان
 شما باز گردید پیروز و شاد
 جهاند ار پیروز یار من است
 بعد ی نمید کسی همراه
 بلوشم نمایم هنر هرجه هست

رشکر نماند سواری بجایی
 بیانند گردان خنجر گدار
 همی تیر باران گفند از برش
 چو حلقه است برد برد بد گمان
 شنیدند گشتند باد رو یار
 بگرد بلا تاتوانی مگرد
 چنین است این هم نماند نهفت
 نفرسون ترک را آمد یم
 بلا ی دد و دام بر داشتی
 چنین رنج ها بر نیارد شمرد
 برین برجهان آفرین را بخوان
 بدل شاد و خرم شوی نزد شاه
 همه شهر توران برندت نماز
 تن خویش را خوار مایه مدار
 که چرخ کهن بازی آرد بنو
 نباید سرخیش دادن بیاد
 سپه را بگفت آن یل پهلوان
 در ترس بر خود کشادن همی
 نه از بهر نام بلند آمدید
 چه بستید با من درین راه کمر
 بلزه فتدید همچن درخت
 کمرهای زرین و نخت و کلاه
 بیزدان و با اختر سود مند
 بیکره پرانگند شد رای تان
 مرنگار جزر زم جستن میاد
 مرا ختر اندر کنار من است
 اگر جان سقانم و گرجان دهم
 زمردی و پیروزی وزور دست

بیایید هم بی گمان آگهی ازین نامور فر شاهنشی
 که بازدژ چه کردم بمردی وزور
 بنام خداوند کیوان و دور
 بدیدند چشم و را پر زخم
 که گر شاه بیند به بخشید گناه
 چنین بود تا بود پیمان ما
 نه از کوشش و جنگ سپاره ایم
 نه پیچیدم یک تن سر از کارزار
 جهان امر و رای ترا بندۀ باد
 به پیچید از گفتهای کهن
 که هرگز نماند هنر در نهفت
 زرنج گذشته بیاییم بر
 نماند تهی بی گمان گنجع تان
 و زید از سر کوه بادی تنک
 سبه بر گرفتند یکسر رجای
 جهان آفرین را همی خواندند

بیایید چو بشنید از ایشان سخن
 چو ایرانیان برکشانند چشم
 برفتند بوزش کنان پیش شاه
 فدایی تو بادا تن و جان ما
 ریبر توابی شاه غمخواره ایم
 زما تا بود زنده یک نامدار
 سرما به پاش تو افکنده باد
 سپهبد چو بشنید از ایشان سخن
 با ایرانیان آفرین کرد و گفت
 گراید و نکه گردیم پیروز گر
 نگرد فرامش بدل رنج تان
 همی رایی زد تاجهان شد خنک
 برآمد زدرگاه شیبور و ذای
 بکردار آتش همی راندند

خوان ششم گذشت اسفندیار از برف

شب آن چادر شعر بر سر گشید
 چو از کوه سر برکشید
 سپیده رخورشید تابان نهان کرد رزی
 همی رفت خورد رس پشت اوی
 همه گرز داران و جوش و ران
 دل افروز و هم گیتی افروز بود
 بیدار است خوان و بیداره می
 برآمد که شد نامور زان ستوه
 ندانست کس باز هامون زراغ
 زمین شد پر برف و بادی شکرف
 دم باد از اندازه اندر گذشت
 سپهدار ازان چاره ییچار گشت

سبیده چو از کوه سر برکشید
 رخورشید تابان نهان کرد رزی
 بمنزل رسید آن سپاه گوان
 بهاری یکی خوش منش روز بود
 سرا برده و خیمه فرمود کی
 هم اندر زمان تند بادی زکوه
 جهان یکسره گشت چون پر راغ
 بیارید ازان ابر تاریک برف
 سه روز و سه شب هم بدانسان بدمشت
 هوا پود شد برف چون تار گشت

باواز پیش بشوتن بتفت که این کار مگشت با درد جفت
 بمدید شدم در دم ازدها
 همه پیش یزدان نیایش کنید
 مگر کین بلاها زما بگذرد
 بشوتن بیامد به پیش خدای
 سپه یکسره دست برداشند
 هم آنگه بیامد یکی باه خوش
 چو ایرانیان را دل آمد بجای
 سراپرد و خیمها گشت تر
 هم آنجا ببودند گردان سه روز
 سپهبد گرانایکان را بخواند
 چنین گفت کاینچا بمانید بار
 هرآنکس که او هست سرهنگ فش
 به پنجاه آب و خورش بر نهد
 فزونی هم ایدر بمانید بار
 چو نومید گردد زیدان کسی
 به نیروی یزدان بیایم دست
 ازان دژ یکایک تو انگر شوید



خوان هفتم گذشتن اسفندیار از رود و کشن گرسار را

بشد باختر چون گل شنبلید
 بر فتند با شهر یار و مه
 خروش کلنگ آمد از آسمان
 بیامی فرستاد زی گرسار
 هم این جای آرامش و خواب نیست
 دل ما چرا کردی از آب تنگ
 نیابد مگر چشم آب شور
 چو خور چادر زرد در سر کشید
 بنه برنهادند گردان همه
 چو بگذشت از تیر شب یکزمان
 برآ شفت از آوازش اسفند یار
 که گفتی بدین منزلت آب نیست
 کنون رآسمان خاست بانگ کلنگ
 چنین داد پاسخ که ایدر ستور

ازان آب مرغ و ددان راست بهر
 بکی راهبر ساختم کینه دار
 جهاندار نیکی دهش را بخواند
 خوش جلب آمد از پیش داشت
 ز قلب سده رفت تا بیش رو
 یکی ژرف در بی بی بن بدید
 کجا پیش رو داشتی ساروان
 سپهبد بدوجنگ رد در شتاب
 بترسید به خواه ترک چکل
 شود داغ دل پیش با پای بند
 چه گزی بکار آوریدی چو مار
 بسوزد ترا تا بش آفتاب
 سده را همه کردی بودی هلات
 مرا روشنایی است چون هور و ماه
 چه خواهم ترا جز بلا و گزند
 فرو ماند ازان ترک و بنمود خشم
 چو پیروز گردم من از کازار
 مبادا که هرگز بتو بد کنم
 چو با من نهی در سخن رای راست
 نه آن را که او نیز پیوند تست
 پر امید شد جانش از شهریار
 زمین را بجوسید و پوش گرفت
 رگفلر خدمت نگشت آبدشت
 بباید نمودن بما راه راست
 نیابد گنر برآ و پیکان تیر
 بزین آب دریا تو افسون کنی
 بفرمود تا بند او را برگرفت
 بیامد هیونی گرفته مهار

دیگر جشمه آب یابی چو زهر
 سپهبد چنین گفت کنز گرگسار
 ز گفتار او تیز لشکر برآ ند
 چوبیک پاس از تیره شب در گذشت
 بجنگید بربارگی شاه نو
 مپهدا ر چون پیش لشکر کشید
 هیونی نه بود اندران کاروان
 همی پیش رو غرقه گشت اندر آب
 گرفتش دران برکشیدش ز گل
 بفرمود تا گرگسار نژند
 بدو گفت کای رین خاکسار
 نگفتی که ایدر نیایی تو آب
 چرا کردی ای بدن از آب خاک
 چنین داد پاسخ نه مرگ سده
 نه بینم همی از تو جز پای بند
 سپهبد بخندید و بکشاد چشم
 بدرگفت کای کم خرد گرگسار
 بروئین دژت بر سپهبد کنم
 همه باد شاهی سراسر تراست
 نیازارم آنرا که فرزند تست
 چو بشنید گفتار او گرگسار
 ز گفتار او ماند اندر شکفت
 بدو گفت شاه افچه نگفتی گشت
 گنرگاه این آب دریا کجامت
 بدو گفت با آهن از آب کیر
 چو پایی من از بند بیرون کنی
 تهمتن فرو ماند اندر شگفت
 پدریای آب اندر ون گرگسار

روان گشت و لشکر پس یکدگر
 بر از باد کردند هم در شتاب
 سه اند ر آمد بینکارگی
 بشد میسره راست با میمنه
 چنان شد که فرستگ ده ماند بار
 پرستنده شد جام باده بددست
 ببردنده با تیغ پیش هز بر
 ببردنده پیش یل اسفند یار
 ز تو خوبی و راست گفتن سرت
 در فشان کنم جان لهراسب را
 دل لشکرم کرد پرخون و دره
 بکشت از بزرگان ما سی و هشت
 بدید آرم از هر دری کیمیا
 بکام دلیران ایران کنم
 بیارم زن و کوکاون شان اسیر
 بگوی افعه داری بدل پیش و کم
 زبان و روانش پراز جنگ شد
 که بر تو مبارا بد اه آفرین
 بریده بخنجر میان تو باد
 زمین بسترو گور پیراهن
 پرآشافت بر خیره سر گرگسلر
 ز تارک بدو نیمه شد تا برش
 خور ماهیان شد تن بد گمان
 بتندی میان یلی را به بست
 یکی مایه دار آنکنی باره دید
 بجایی ندید اندرو آب و گل
 بر قتی به تندی برابر چهار
 یکی باد سرده از جگر برکشید

بجایی که پایاب را بدگذر
 سپهبد بفرمود تا مشک آب
 به بستند بر پهلوی بارگی
 بیامد بخشکی سپاه و بنده
 بنزد یک روئین دژ آمد فراز
 سرجنگ جویان بخوردن نشست
 بفرمود تا جوشن و خود و کبر
 کشاده بفرمود تا گرگسار
 چنین گفت اینون که رستی زبد
 چو زتن ببرم سر ارجاسپ را
 چو کهرم که از خون فرشید ورد
 همان اندریمان کله فیروز گشت
 سران شان ببرم بکین نیا
 همه گور شان کام شیران کنم
 سراسر جگرو شان بدزم به تیر
 ترا شاد خوانم ازین گردش
 دل گرگسار اندران تنگ شد
 بدوئنت تا چند گوئی چنین
 همه اختر بد بجان تو باد
 بخات اندر اگنده پرخون تنت
 ز گفتار او تیز شد شهریار
 یکی تیغ هندی بزد بر سرش
 بدریا فندندش اندر زمان
 وز آنجایه بارگی بر نشست
 بیلا برآمد بدژ بنگرید
 سه فرستگ بالا و پهنا چهل
 به پهناوی دیوار او بر سوار
 چو اسفندیار آن شگفتی بدید

چنین گفت کاین را نشاید سند
دریغ آن همه رفع و پیکار من
بگرد بیا بان همی بنگرید
همی بود همراه شان چار سگ
ز بالا فرود آمد اسفند یار
به نیزه زاسبان جدا کرد شان
بازرسید و گفت این دژ نامدار
زار جاسب چندی سخن راندند
که بالا و پهنا ی دژ را ببین
بدواندرون تیغ زن صد هزار
همه پیش ارجاسب چون بنده‌اند
خوش هست چندان که انداز نیست
اگر در به بندد بدء سال شاه
و گرخواهد از چین و ماجین سوار
نیازش نیامد بچیزی زکس
بگفته و آن تیغ هندی بمشت



رقط استخد یار بروئین دژ بجهمه بازار گان

زیگانه پر دخت کرند جای
سخن رفت هرگونه از کارزار
بسال فراوان نیاید بچگ
یکی چاره سزم بدندیش را
سپه را ز دشمن نگهدار باش
سزا وار شاهی و تخت بلند
بنو، از پنگت و بآب از نهندگ
گهی بر فراز و گهی در نشید
نداند کس از دژ که من پهلوم

و زانجا بیا مد به پرده سرای
 بشو تن بشد نزد اسفند یار
 چنین گفت جنگی که این دژ به جنگ
 مکر خوار گیرم تن خویش را
 توایدر شب و روز بیدار باش
 تن انکه بود بی گمان ارجمند
 کزانبوه دشمن ترسد بچگ
 بجای فربی و بجای نهیب
 چوبازار گان درین دزشوم

فرز آورم چاره از هر دری
 توئی دیده بان و حلا به مباش
 اگر دیده بان دود بیند بروز
 چنان دان که آن کارکرد منست
 سپه را بیمارای و زیدربان
 درخش مرازود برپایی کن
 براز تیز با گرزا گاو سار
 وزانچایکه ساروان را بخواند
 بد و گفت صد بار کش سرخ موی
 از وده شتر بار دینار کرد
 د گر پنج هر گونه گوهران
 بیاورد صندوق هشتاد جفت
 صد و شصت مرداریلان برگزید
 پلان را بصدق و قها در نشاند
 تی بست از نامداران ارمی
 بفرمود تا بر بسر کاروان
 به پای اندرون کفش و بر تن گلیم
 سیب بد بد روی بنهاد نفت
 همی رفت با نامور کاروان
 چون نزدیک در شد و بفت اوز پیش
 چوبانک در ای آمدار کاروان
 بدز نامداران خبر یافتند
 که آمد یکی مرد بازار گان
 بزرگانش در پیش باز آمدند
 بپرسید هریک رسالار بار
 چنین داد پاسخ که بلری نخست
 توازنی خوش پیدا ننم
 شتر باز و بنهاد و خود رفت پیش

بخوانم زهردانشی دفتری
 زهردانشی مست ما یه مباش
 شب آتش چو خورشید گیتی فروز
 نه از چاره هم نبرد منست
 زره دار با خود و گرز گران
 تو خود را بقلب اندرون جایی کن
 چنان کن که خوانندت اسفندیار
 به پیش بشو قن بزانو نشاد
 بیاور سزاوار بار نئک و بیوی
 دکر پنج دیباي چین بار کرد
 یکی تخت زرین و تاج گران
 همه بند مندوقه دار نهفت
 کزا یشان نهانش نیاید پدید
 بنه برنهاد و از آنجا براند
 سرافار و خنجر گذاران اوی
 بوند این گرانمایگان ساروان
 بیاراند رون گوهر وزرو سیم
 بکره ار بازار گانان رفت
 یلان سرافراز چون ساروان
 بدید آن دل و رای هشیار خویش
 همی رفت پیش اندرون ساروان
 فراوان بگفتند و بشتابند
 درم گان فروشد بدینار گان
 خریدار و گردن فراز آمدند
 کزین بارها چیست کاید بکار
 قن شاهه باید که بینم درست
 چو فرمان دهد دیده بینا کنم
 که تا چون کند تیز بازار خویش

یکی طاس پر گوهر شاهوار
 زلعل و زفیروزه چندی نگین
 بران طاس بوشیده تای حیر
 بنزدیک ارجاسپ شد راه جوی
 چو آمد بنزدیکی تخت باز
 چودیدش فروریخت دینار و گفت
 یکی مردم ای شاه بازارگان
 زتوران بخرم بایران برم
 یکی کاروان شتر با منست
 هم از گوهر و افسرو رنگ و بوی
 به بیرون دژ رخت بگداشت
 اگر رای بینی تواین کاروان
 په بخت تو از هر بد این شوم
 چنین داد پاسخ که دل شاد دار
 نیلار دت کس بتوران زمین
 بفرمود پس تا سرای فراخ
 برؤین دژ اند ر مزاورا دهند
 بسازه بران کلبه بازار گاه
 بر قند صندوقها را به پشت
 یکی مرد بخرد بپرسید و گفت
 کشندہ بد و گفت ما هوش خویش
 یکی کلبه ساخت اسفند یار
 هرمو فروان خریدار خاست
 بیود آن شب و بامدادان پکاه
 زدینار و مشک و زپوشش تخت
 ییامد ببوسیده روی زمین
 چنین گفت کاین بارو این کاروان
 بد و اند رون پاره و افسراست

بگوید بگنجور تا خواسته به بیند همه کلبه آراسته
 بیاره همان آن ذدارم برنج
 ز بازار گان پوزش و آفرین
 گرانمایه تر جایکه ماختش
 جهان گرد و بازاری و شاد کام
 برنجی د گرد پورش مکون
 بنزد من آی انگهی کت هواست
 از ایران واژشاه و کار سپاه
 کشید م برآ اندرون د رث و رنج
 با ایران خبر چیست دز گرگسار
 سخن راند زوهر کسی با آرزوی
 پرآزار گشت و به پیچید سر
 سوی رزم ارجاسپ آمد و دان
 نخواهد بمردی ز ارجاسپ که
 نگوید جهان دیده مرد کهن
 صرا اهرمن خوان و مردم مخوان
 بیامد ز ایوان لرجاسب شاد
 زداد و سقد در پرآزار کرد
 همی چشم هر کس برآومی بدوخت
 همی این بران آن برین بزدی

اگر هیچ شایسته بیند بگنج
 پند بر قن از شهریار زمین
 بخندید ارجاسپ و بنواختش
 چه نامی بدوگفت خراه نام
 بخرا د گفت ای سرآزاد مرد
 ز در بان نباید ترا بار خواست
 ازان پس بپرسیدش از رنج راه
 چنین داد پاسخ که من ماه پنجم
 بدوگفت کز کار اسفند یار
 چنین داد پاسخ که ای نیکخوی
 یکی گفت اسفند یار از پدر
 د گر گفت کو از ره هفت خوان
 که رزم آزماید بتوان زمین
 بخندیده ارجاسپ و گفت این سخن
 اگر کرگس آید سوی هنچخوان
 چو بشنید جنگی زمین بوسعداد
 در کلبه نامور باز کرد
 همی بود چند ی خرید و فروخت
 ز دینار گان یک درم نستدی

آمدن خواهان نزه اسفندیار و شناختنش

خریدار بازار وی در کذشت
 غربیوان و بر گفتها بر سبوی
 دریده دل و خاکسار آمد نه
 د ورخ کرد از خواهان ناپدید
 بیوشید رخ باستینی گلیم

چو خورشید تابان ز گنبد بگشت
 دو خواهش رفتند از ایوان بکوی
 بنزد یک اسفند یار آمدند
 چو اسفند یار آن شگفتی بدید
 شد از کار ایشان دلش پر فریم

بوقتنده هردو بنزه یک اوی
 نخواهش گرفتند بیچار گان
 که روز و شبان بر تو فرخنده باد
 بایران ز گشتاسب و اسفندیار
 بدینسان دودخت یکی بادشا
 بر هنه سرو پایی و دوش آبکش
 بر هنه دوان بر سر انجمن
 بگریم چونین بخونین سرشک
 گر آکاهی از شاه وز شهر ما
 یکی بُنگ بر زد بزرگ گلیم
 که اسفندیار از بنه خود میاد
 نه گشتاسب آن شاه بیدادگر
 نه بینید کایدر فروشندہ ام
 چو آواز بشنید فرخ همای
 چو خواهر بدانست آواز اوی
 چنان خسته دل پیش او د ربماند
 همه رزی پر خاک و پایش بخاک
 بدانست جنگ آور بالک رای
 سیک روی بکشاد و دیده پرآب
 ز کار جهان ماند اندر شگفت
 بدیشن چنین گفت کاین روز چند
 که ایدر من از بهر جنگ آمدم
 کسی را که دختر بود آبکش
 پدر آسمان باد و مادر زمین
 پس از کلبه برخاست مرد جوان
 چنین گفت کای شاد فرخنده باش
 یکی ژرف دریا دران راه بود
 ز دریا برآمد یکی گرد باد

ز جان و تن خویش بربیان شدیم
 که گرمن رسم زنده زایدر بجای
 که باشد بران کشور اندر سری
 هزینه کنم نزد شان جان خویش
 کرا می کنم مرد درویش را
 بدین خواهش امروز نامی کند
 بنزد یک شاه جهان ارجمند
 وزین خواهش آرامش جان کنم
 سر مرد نادان پر از باد گشت
 بدین خواهش امروز نامی ترس
 و گرمی دهد پاک محنتان شوید
 جهاندار و بر موبدان موبدا
 برین باره دژ شویم ارجمند
 دل نامداران بی خوش کنم
 بکاخ اندرون میزبان بلاشاست
 برآورده هیزم فراوان بیام
 کشیدند بر بام دژ یکسره
 شد از دود روی هوا ناپدید
 گسارتند می ورا بوده شد
 ز مستی همه شاخ نرگس بدست
 که تفشن همی آسمان را بسوخت

↔↔

بکشی همه زار و گریان شدیم
 پذیرفتم از دادگر یک خدای
 یکی بزم مازم بهر کشوری
 همه شاد خوانم بهمان خویش
 بخواهند بخشم کم و بیش را
 کنون شاه مارا گرامی کند
 ز لشکر سرافراز چندان که اند
 چنین ساختم من که مهمان کنم
 چوارچاسب بشقید زو شد گشت
 بنرمود کان کو گرامی تر است
 بایوان خزاد مهمان شوید
 بد و گفت شاهها گوا بخرا
 مرا خانه تنگ است و کاخ بلند
 در تیر ما آمد آتش کنم
 بد و گفت ازان راه روکت دوست
 بیامد دوان پهلوان شاد کام
 بکشند اسپان و چندی بره
 و هیزم که بر باره دژ کشید
 می آورو چون اندکی خوردۀ شد
 همه نامداران بر قند ممت
 شب آمدیکی آتش بر فروخت

↔↔

گرفتن اسنند یار روئین دژرا و کشتن ارجاسب
 بشب آتش و روز پر عود دید
 تو گفتی که باباد ابناز گشت
 بکفت آنجه از آتش دود دید
 بمردی فزون است گرد دلیر

چواز دیده گه دیده بان بنگردید
 ز جنیکه بد شاد مان بازگشت
 چو از راه نزد بشو تن رسید
 بشوتن چنین گفت کزپیل و شیر

که چشم بدان از تنقش دور باد
 بزه نای سر غلین و روئینه خم
 زهامون برآمد سوی دژ سپاه
 همه زیر خفتان و خود اندر ون
 بد زچون خبر شد که آمد سپله
 همه دژ پراز نام استندیار
 پیوشید ارجاسپ خفتان جنگ
 بفرمود تا کهرم شیر گیر
 بطرخان چنین گفت کای سرفراز
 ببر نامداران دژده هزار
 تکه کن که این جنگ جویان که اند
 سرافراز طرخان بیامد دوان
 سپه دید باجوشن و ساز جنگ
 سپه کش بشوتن بقلب اندر ون
 چنگ اندر ون گرز استندیار
 جزا سفندیار و تم را نماند
 سپه میمنه میصره بر کشید
 زر خم سفنهای الماس گون
 بجنگ اندرآمد سپاه از دور روی
 بشد تیز نوش آذر تیخ زن
 بیامد مرافراز طرخان برش
 چونوش آذر او را بهامون بدید
 کمر گاه طرخان بدونیم کرد
 جنان هم بقلب سپه حمله برد
 برآنسان دولت شکر بهم بر شکست
 سرافراز کهرم سوی دژ بر فت
 چنین گفت کهرم به پیش پدر
 از ایران بیامد سپاهی بزرگ

به بالایی اسفندیار است و بس
 همان نیزه هر جنگ دارد بجنگ
 غمی شد دل ارج اسپارا زان سخن
 بتراک همی گفت بیرون شوید
 همه لشکر اندر میان آورید
 یکی زنده زیشان ممانید نیز
 همه لشکر دژ برآ آمدند
 چوتاریکتر شد شب اسفند یار
 سر بند صندوق ها بر کشاد
 کباب و می آورد وهم خود را
 چون خود داشت هر یکی را سه جام
 همی گفت کامشب شبی پر بلست
 بکوشید و کدار مردان کنید
 وزان بسیلان را سه بهره کرد
 یکی بهره زیشان میان حصار
 دزدید بهره تابر در دژ شوند
 سوم بهره را گفت ازان سر کشان
 که و دند با من همه دوش مست
 خود و بست مرد از دلیران گرد
 بدرگاه ارج اسپ آمد دلیر
 چوبانگ خروش آمدش در سرای
 ابا خواهر خویش به آفرید
 چو آمد بتنگ اندر اسفندیار
 چنین گفت با خواهران شیر مرد
 بد آنجا که بازار گاه منست
 بیاشید تامن بدین رزمگاه
 بگفت این وزایشان بتلبد روی
 بیامد یکی تیغ هندی بمشت

بدین دژ نیامد چنو نیز کس
 که در گنبدان دژ تودیدی بچنگ
 که نوشد دگر باره کین کهن
 زدژ یکسره سوی همون شوید
 خروش هزبر ژیان آورید
 کسی نام ایران مخوانید نیز
 جگر خسته و کینه خواه آمدند
 بپوشید نو جامه کارزار
 یکی تا بران بستگان جست باد
 همان جامه رزم و پوشیدنی
 می آورد گشتند ازان شاد کام
 اگر نام گیریم از ایدر سزاست
 پناه از بلاها بیزدان کنید
 هرانکس که جستند نذگ و نبره
 که جویند با هر کسی کارزار
 زیبکار و خون ریختن نغفوند
 نباید که یا بیم ازین پس نشان
 سران شان به خنجر ببرید پست
 بشد تیز دیگر بر ایشان سپه
 رزه دار و غرآن بکدار شیر
 دوان پیش آزاده آمد همای
 بخون مزه هر دو رخ نا پد بد
 دو پوشیده را دید چون نوبهار
 کزایدر به پوئید برسان گرد
 بسی زرو سیم است و راه منست
 اگر مردم گرستا نم کلاه
 بدرگاه ارج لاسپ شد کینه جوی
 کسی را که دید از بزرگان بکشت

همه بارگاهش چنان شد که راه
 زبس کشته و خسته و کوفته
 چوار جاسب از خواب بیدار شد
 بجوشید و برخاست از خوابگاه
 بچنگ اندرون خنجر آبگون
 برآ و نخت با او گو اسفند بار
 بدوقفت کز مرد بازار گان
 یکی هدیه بخشمت لهراسی
 چو آنرا ستانی شود خون دلت
 برآ و نخت ارجاسب و اسفندیار
 پیاپی همی تیغ و خنجر زند
 بزخم اندرا ارجاسب را کردست
 رپایی اندرا آمد تن پل وار
 چو کشته شدار جاسب هم درزمان
 چنین است کرد ارکند نده ده
 چه بندی دل اندرا سرای سنجع
 اگر شهریارست و گر هست گرد
 بپردهخت از ارجاسب اسفندیار
 بفرمود تا شمع بفروختند
 شبستان او را بخادم سپرد
 در گنج و دینار او مهر کو
 بیامد سوی آخر و برسنست
 ازان دزی اسپان کش آمد گزین
 بر قند از آنجا صد و شصت مرد
 همان خواهان را با سپان نشاند
 وزیرانیان نامر مرد چند
 چو ما گفت ازین باره بیرون شویم
 بتوران در دو بیندید سخت

نبود اندران نامر جایگاه
 زمین همچود ریا شد آشوفته
 زغلل دلش پرزتیمار شد
 بیوشید خلقان ورومی کلاه
 دهن پرز آوازو دل پر زخون
 بدست اندرون خنجر آبدار
 بیابی کنون تیغ دینار گان
 نهاده برو مهر گشتاسبی
 بود زیر خاک سیده منزلت
 از اندازه بگذشت شان کارزار
 گهی برمیان گاه برس زند
 نبده بتنفس هیچ جای درست
 جدا کردش ازتن سر اسفند یار
 خروشی برآمد زکاخ زنان
 گهی نوش یابی ازو گاه زهر
 چو ای که ایدر نمانی مرنج
 بدینسان نماید جهان دست بد
 به کیوان برآورد ازیوان دمار
 بهرمی ایران همی سوختند
 وزآنجایگه روشنانی ببد
 بدانجا نماندش کسی هم نبرد
 یکی تیغ هندی گرفته بدست
 بفرمود تا بر نهادند زین
 گزیده سواران روز نبرد
 زدرگاه ارجاسب لشکر براند
 بدژماند باساوه ارجمند
 خود و نامداران بیامون شویم
 مکریار باشد مرا نیکنخت

هر آنگه که آید گمان تا که من
 ر رسیدم بد ان نامور انجم
 که نوشد سرو تاج گشتاسب شاه
 گریزان و برگشته از رزمگاه
 بینداخت باید به پیش سپاه
 برآرد ز بالای باره فغان
 سر شاه ترکان ببرید زار
 برافروخت او نام گشتاسب را
 بکشت از تگینان کسی را که یافت
 خروشان و جوشان بدهشت نبود
 برو هر که دید آفرین گستربید
 که مرد جوان آن دلیری گرفت
 سه پاس از شب تیره اندر گذشت
 که گشتاسب شاه است فیروز تخت
 درا باد چرخ و مه و بخت یار
 ببرید و بفروخت آئین و فر
 برافروخت گشتاسب را نام و بخت
 نهادند یکسر با و از گوش
 روانش ر آواز او خیره گشت
 که تیره شب آواز نتوان نهفت
 بباید همه داستانها زدن
 ببلین شاهی چنین تیره شب
 بدین نامداران شود کار تفگ
 بجوید همی روز یدگانگی
 بکوبیم مغرش بگو پال بد
 دل کهرم از پاسبان خسته شد
 پر آواز شد گوش گرد نکشان
 از اندازه پا سبان برگذشت
 وزان پس بربین لشکر افصرن کنم

غر دیده بان بیلد از دیده گاه
 چو ابنوہ گردد بر دژ صباه
 سر شاه ترکان ازان دیده گله
 وز آنجا بفرمود تا پاسبان
 که بیروز شد فرخ احفذ یار
 بخاک اندرا گنند ارجاسب را
 وز آنجا دلاور بهامون شتافت
 بیامد ز دژ با صد و شصت مرد
 چو نزد سپاه بشوتن رسید
 سپاهش همه ماند اندر شکفت
 چو ماه ابر تخت سیمین نشست
 همی پاسبان بر خروشید سخت
 همیشه جوان باد اسنندیار
 که بر کین لهراسب ز ارجاسب سر
 بخاک اندرا گنند شد راز تخت
 چو ترکان شنیدند از آنسان خروش
 دل کهرم از دیده بان تیره گشت
 چو بشنید با اندریمان بگفت
 چه گوئی که امشب چه شاید بدن
 که یارد کشادن بدین گونه لب
 چه بازی گند پاسبان روز جنگ
 اگر دشمن ما بود خانی
 با و از بد گفتن و فال بد
 چو زین گونه آواز پیوسته شد
 ز بس نعره از هرسوی زین نشان
 سپه گفت آواز بسیار گشت
 کنون دشمن از خانه بیرون کنم

دل کهرم از پاسبان تذکت شد
 به بیچید و رویش پر آرنگ شد
 دل من پرازدرد شد کار شاه
 ندانم کریں پس چه شاید بُدن
 بشب دشت بیکار بگذاشتند
 زره دار با گُزه^۱ کاوسار
 پس لشکر ایرانیان را بدید
 چه ماند است با گرد اصفند یار
 به خنجر فرستاد باید بیام
 بران ناماوان بشد کار سخت
 همه برسر یکد گر کو فتند
 بزرگان چین را سرآمد زمل
 بران باره^۲ نامور شهریار
 جهاندار و خون ریز لهراسب را
 زبیکار ترکان بپرد اختند
 زسربر گرفتند یکسر کلاه
 چو برآتش تیز بریان شدند
 وزان رزم بد بر که باید کویست
 سپهه ار شیرا گوا مهتراء
 بد و جاود ان روز برگشته باد
 درخش که داریم بر میمنه
 مبادا کلاه و مبادا سپاه
 رخلخ برازدرد شد تاطراز
 زره دار با خود و ترگ آمدند
 هوا شد بکرد ار ابر سیاه
 کسی را کجا روز برگشته بود
 بجای دگردست و گوبال بود
 که دانست دست چپ از دست راست
 رخون برد روز همی موج خاست

گرفتن اسفندیار کهرم پسر ارجاسپ را و بردار کشیدنش

سپهدار کهرم ییغشارد یای
 که گفتی بهم شان برآمیختند
 ربودش نزدی زمین ای شگفت
 همه لشکرش خواندند آفرین
 پراکنده شد لشکر فامد ار
 زمین بزرگ و هوا بر زمرک
 یکی ریخت رخت و یکی یافت تخت
 سری زیر فعل و سری با کلاه
 نخواهد بما بر کشدن نهان
 گریزان همی راند یکبارگی
 بکوشید زو هم نیامد رها
 و گرماندکس نام ایشان نخواند
 همه دیده با خون برآمیختند
 همه دیده چون نوبهار آمدند
 سپاهش به بیداد او شاد بود
 بشتند ازان خستگان بیشمار
 بتوران زمین شهریاری نماند
 بران کشتگان جای بگداشتند
 فرو هشت ازدار پیشان کمند
 برادرش رازنده بردار کرد
 زجایی که آمد نشن از گوی
 همه شهر توران بهم بربزند
 پیش و بتراکان سواری نماند
 بیار بده آتش بران رزمگاه
 موانرا بیاورد می در کشید
 چو اسفندیار اندرآمد زجایی
 دو جنگی بدا نسان برآویختند
 تهمت کمرگاه کهرم گرفت
 برآوردش از جای وزد بزمین
 دو دستش به بستند و بردند خوار
 همی گرز باز پید همچون تترگ
 سراز تیغ باران چو بگشت درخت
 همی موج زد خون دران رزمگاه
 نداند کسی آرزوئی جهان
 کسی کش سرافراز بُد بارگی
 هرآنکس که شد دردم اژدها
 زترکان چینی فراوان نماند
 همه ترک و خفغان فروریختند
 دوان بیش اسفندیار آمدند
 سپهدار خونریز بیداد بود
 کسی را نداد از یلان زینهار
 زگدان چین نامداری نماند
 سراپرده و خیمه برداشتند
 بزن بردر دز دو دار بلند
 سراندریمان نگونسار کرد
 سپاهی برون کرد از هرسوی
 بفرمود تا آتش اندر زدند
 بجایی یکی نامداری نماند
 توگفتی که ابری برآمد سیاه
 جهانجوی چون کارازان گونه دید

نامه نوشتن اسفندیار بگشتاسپ در باهه فیروزی

وزان چاره و جنگ لختی براند
 قلم خواست از ترک چینی حریر
 گرفت آغرين بر خداوند ماه
 خداوند پیل و خداوند مور
 خداوند دیهیم شاهنشهی
 خداوند وجی خداوند رای
 بمینو همه کام لهراسپ باد
 که هرگز نخوانم برو آفرین
 سر مرد نو گردد از غم کهن
 نخوانم برو چاره کارزار
 وزین رنج دیرینه خرم شوم
 که نا دل ز کینه پرده اختم
 جزار موبه و درد و متم نماند
 گیا در بیابان سر آورده بار
 جزار دل نجوبه پلذگ سترا
 زمین گلشن از شاه لهراسپ باد
 نهادنده وجستند چندی سور
 باستان فرستاد سالار نو
 بکشت آتش مرد خود کامد را

دبیر نویسنده را پیش خواند
 بر تخت بنخشست فرخ دبیر
 نخستین که نوک قلم شد سیاه
 خدن اوند کیوا و ناهید و هر
 خداوند فیروزی و فرهی
 خداوند نیکی ده و رهنمایی
 ازو جودان نام گشتاسپ باد
 رسیدم برا هی بتوران زمین
 اگر برکشايم سرا سر سخن
 چود ستور باشد مرا شهریار
 بدیدار او شاد و بیغم شوم
 دژان چارهای که من ساختم
 بروئین دژار جاسب و کهروم نماند
 کسی را ندادم نجان زینهار
 همه مغز مردم خورد شیر و گرت
 فلت روش از تاج گشتاسپ باد
 چو بر نامه بر مهر اسفندیار
 هیوانان کف افگن تیز رو
 بماند از بی پاسخ نامه را



پاسخ نامه اسفندیار و باز کشتنش بایران

بکی نامه بُد بند او را کلید
 که پاینده باد آنکه نیکی بجست
 به تنگی ریزان بیابد سپاس

بسی بر نیامد که پاسخ رسید
 صرب پاسخ نامه بود از نخست
 خرد یافته مرد نیکی شناس

خواهم که او باشدت رهنمی
 کزان بارور تر فریدون نگشت
 همه برگ اوزیب و فر آمدست
 همیدون بود بینخ او ارجمند
 تن آبه و شادان دل و نیکبخت
 که روشن شد این جان تاریک من
 هنرها ز پیوند بیش آمدت
 بیجسم من از چاره و کیمیا
 به تنها برزم اندر آویختن
 هم از کوشش جنگ و نامی بود
 که جان را بدانش خرد پوره
 ندادم کسی را بجان زینهار
 پرازشrum جان لب پرآوای فرم
 نه بی کینه با مهتر آویختن
 از اندازه خون ریختن درگذشت
 ز دل دور کردی بد و کیمیا
 چو شیران جنگی بر آویختنی
 روان و خرد بادت آموزگار
 بدان پر هنر جان بیدار تو
 بدین بارگاه آی با سر کشان
 همه شهر ایران پر آواز گشت
 بنزد تهمق فراز آمدند
 پیخشید دینار برساخت کار
 همه گنج خویشان او برشاند
 از اندازه کار برتر شدند
 بداغ سپهدار توران گروه
 پراکنده دردشت و هر کوهسار
 نکهبان نرم سخن آغاز کرد
 دگر گفت کز دادگر یکخدای
 درختی بکشم بیاع بہشت
 برش سرخ یاقوت و زر آمدست
 سرش می بساید بچرخ بلند
 بماناد تا جاودان این درخت
 رسید آن نوشته بفرنیک من
 نوشته درو آنچه پیش آمدت
 یکی آنکه گفتی که کین نیا
 دگر آنکه گفتی ز خون ریختن
 تن شهریار آن گرامی بود
 نگهدار تن باش و آن خرد
 سه دیگر که گفتی و چندین هزار
 همیشه دلت مهربان باد و گرم
 میادا ترا پیشه خون ریختن
 چو کین برادرت بُد سی و هشت
 و دیگر کزان پیر گشته نیا
 چو خون ریختندش تو خون ریختنی
 همیشه بزی شاد و به روزگار
 نیاز است مارا بدیدار تو
 چو نامه بخوانی سپه برنشان
 هیون تکاور ز در باز گشت
 سوار هیونان چو باز آمدند
 چو آن نامه برخواند استندیلر
 جزار گنج ارجاسپ چیزی نماند
 سپاهش همه زو تو نگر شدند
 شتر بود و اسپان بدشت و بکوه
 هیون خواست از هرسوی ده هزار
 همه گنج ارجاسپ در باز کرد

هزار اشتر از گنج و دینار شاه
 صداز مشک و زعنبر و گوهران
 از افگند نیها و دیبا هزار
 چوسصد شتر جامه چینیان
 عماری بسیچید و دیبا جلیل
 برح چون بهارو بیالای سرو
 ابا خواهران یل اسفندیار
 زپوشیده رویان ارجلسب پنج
 دو خواهر دودختر یکی مادرش
 پس آتش بروئین دژاندر گند
 همه باره دژبزد بزمین
 سه بور جوانرا سپه داد و گفت
 براه ار کسی سر به پیچید زداد
 شماره سوی بیابان برید
 سوی هفتخوان من به پیچیر شیر
 پیویم بگیرم سرراه را
 سوی هفتخوان آمد اسفندیار
 چونزدیل آن جای سرماسید
 هوا خوش گوار وز مین پرنکار
 ارا آنجاییه خواسته برگرفت
 چونزد یکی شهر ایران رسید
 دوهفته همی گشت بایوز و باز
 سه فرزند پر مايه را چشم داشت
 بیاما مد سپاه و بیاما مد پسر
 بگفقا که راه این که من کوتفم
 زمین بوسه دلند هر سه پسر
 وز آنجاییه سوی ایران کشید
 همه شهر ایران بیار استند

چوسصد زدیبا و تخت و کلاه
 صد از تاج و زنامور افسران
 بفرمود تا برنهادند بار
 زمخروط و مدهون و از برقیان
 کنیزک ببردن چینی دو خیل
 میا نهای چو غر و بگشتن تفره
 بر قند بت روی صد نامدار
 بر قند بامویه و درد و رنج
 پراز درد با سوگ و خسته برش
 زبانه برآمد بچرخ بلند
 برآورد گرد از بزو بوم چین
 پرا گنده باشید و با ساخت جفت
 صران شان به خنجر ببرید شاد
 سفانها بخورشید قابان برید
 بیا یم شماره مکوید دیر
 به بینم شمارا سر ماه را
 به نجیر با لشکری فامدار
 همه خواسته گرد بر جای دید
 تو گفتی به تیر اندر آمد بهار
 همی ماند زان اختر اندر شکفت
 بجای دلیران و شیران رسید
 غمی بود لزان رنج و راه دراز
 زدیرآمدن شلن بدل خشم داشت
 بخند پد با هر یکی تاجر
 زدیرآمدن تان بر آشو قدم
 که چون تو که دارد بگینی پدر
 همه گنج سوی دلیران کشید
 می و رود و رامشگران خواستند

زد بوارها جامه آو بختند
 زمین پر سواران نیزه وران
 باواز او جام می در کشید
 رکشور کسی کو بزرگی نمود
 بزرگان لشکر یافیره شدند
 بزرگان فرزانه و موبدان
 همه شهریکسر پرازگفت و گوی
 دلش گشت شدان و روشن روان
 فروزنده، آتش جنگ را
 پدر مانده کار او از در شکفت
 که بی تو مجاد از مان و زمین
 جهانی و را نیک خواه آمدند
 دلش گشته خرم ازان نیکخت
 بسالار گفتا مهان را بخوان
 بفرزد یک آن خسرو شهریار
 گسارنده را داد رخشان چو همرو
 دل بد سکلان بمرد و بسوخت
 پدر همچنان هم بروی پسر
 ازان نا مور پور فرخ جوان
 که در بزمگه این مکن خواستار
 ایا پر خرد شهر یار مرد
 بگفتار لب را نیاز آوریم
 به پیروزی داد گر بگروی
 گرفته یکی ماه رخ را بدست
 بنام جهاندار این را بخوان
 خداوند خور شید و رخشد هماه
 نهادیم بر چرخ گردندۀ زین
 که می بوی مشک آیدار کوهسار

هوا پر ز آواز را مشگران
 جو گشتاسب بشنید رامش کزید
 بشکر بفرمود تاهر که بود
 همه برد رش با تبیره شدند
 پدر نیز با نامور بخردان
 بیامد به پیش پسر تازه ووی
 چو روی پدردید شاه جوان
 برا نیخت از جای شبرنگ را
 پیاده پدر را ببر در گرفت
 همی خواند بروی بسی آفرین
 وز آنجا بایوان شاه آمدند
 بیاراست گشتاسب ایوان و تخت
 با یوان نهاده نهادند خوان
 بیامد زهرگشه می گسار
 می خسر و اني بجام بلور
 زمی گونه روی شان برق و خشت
 پسر خورد باده بروی پدر
 پرسید گشتاسب از هفت خوان
 بگشتاسب گفت انگه اسفند یار
 بکویم به پیش توفرا همه
 سخنهای دیرینه باز آوریم
 چو فردا بهشیاری این بشنوی
 بر قتنده هر یک که گشتند مست
 سر آمد کنون قصه هفت خوان
 که او داد بر نیک و بد دستکاه
 اگر شاه پیروز پسندد این
 کنون خزد باید می خوشگوار

هوابر خوش وزمین پر رجوش
 درم دارد و فان نقل و نبید
 مرانیست این خرم آنرا که هست
 همه بستان زیر برگ گلست
 پیانیز بلبل بنالد همی
 شب تیره بلبل نخسید همی
 من از ابر بینم همی باد و نم
 بخندد همی بلبل از هرد و ان
 ندام که عاشق گل آمد که ابر
 بد رد همی پیش پیراهنش
 مرشدک هوابر زمین شد گوا
 که داند که بلبل چه گوید همی
 نه کن سحر گله تا بشنوی
 همی نالد از مرگ استفاده یار
 رآواز رسم شب تیره ابر



آغاز داستان اسفند یار با رسم

ز بلبل شنیدم یکی داستان
 که چون مست بار آمد اسفند یار
 کتابیون قیصر که بَد ما درش
 جواز خواب بیدار شد نیم شب
 چنین گفت بامادر اسفند یار
 مرا گفت چون کیم لهراسپ شاه
 بیاری تو مر خواه رانوا زند
 جهان از بدان بالک بی خوکنی
 همه بادشاهی ولشکر تراست
 گفون چون بی آرد سپهر آفتاب

که بر خواند از گفته^۱ باستان
 درم گشته از خانه^۲ شهر یار
 گرفته شب تیره اندر برش
 یکی جام می جست و بکشاد لب
 که بامن همی بدکند شهر یار
 بخواهی بمردی زار جاسب شاه
 کنی نام مارا بگیتی بلند
 بکوشی و آرایش نوکنی
 همان گنجع بالخت و افسر تراست
 سر شاه بیدار گردید ز خواب

زمن راستی‌ها نیاید نهفت
 پرستش کنم چوی بنافران من
 بیزدان که برپایی دارد سپهر
 بایرانیان گنج و کشور دهم
 بزور و بدل کار شیران کنم
 همه پرنیان خار شد در پرش
 نباشد بدو نامبردار شاه
 زگیتی چه جوید دل تاجور
 توداری برین بر فزوئی مخواه
 توداری همه لشکر و بوم و بور
 بیش پدر بر کمر بر میان
 بزرگی اوونلک و بختش تراست
 که نیکو زداین داستان هوشیار
 چوگوئی سخن بازیابی بکوی
 نگوئی زمان را بود سود مند
 که هرگز نه بینی زنی رای زن
 بر اونبادش گرامی چوشوی
 زگفتن پشیمانی آمد پرش
 همی بود بارامش و میگسار
 بر ما روانش آرام کرد
 که فرزند جوینده کاه شد
 همی تاج و تخت کئی بایدش
 همان فال گویان لهراسب را
 پرسید شاه از گواسفند یار
 نشیند نخوبی و آرام و ناز
 بروپایی دارد بی و می
 دگر خفته بر تخت پیش سروش
 نگه کرد بازیچهای کهن

بکویم بدو آن سخنها که گفت
 اگر تاج شاهی سپاره بمن
 و گراییچ تاب اندر آرد پیچه
 بمدی من آن تاج برس نهم
 ترا با نوی شهر ایران کنم
 غمی شد رکفار او مدرس
 بدانست کان گنج و تخت و کله
 بدو گفت کای رنج دیده پسر
 همه گنج و فرمان و رای سپاه
 یکی تاج دارد پدرت ای پسر
 چه نیکو تراز فره شیر زیان
 چوابگذرد تاج و تختش تراست
 چغین گفت باما در اسفند یار
 که بیش زنان را هرگز مگویی
 اگر لب به بندی ز بیر گزند
 بلاری مکن نیز فرمان زن
 زنی گر جهان شد بفرمان اوی
 پرآزنگ و تشویر شد ما در شر
 نشد پیش گشتاسب اسفند یار
 دور رز و دوشب باهه از جام خورد
 سوم روز گشتاسب آگاه شد
 همی بر دل اندیشه بفزايدش
 نخواند آزمان شاه جاماسپرا
 بر قند بازیچهای در کنار
 که او را بود زندگانی دراز
 بسر بر نهد تاج شاهنشی
 بدست بزرگی برآیدش هوش
 چو بشنید دانای ایران سخن

زدنش بروها پرازتاب کرد
 بد از داش آید همی بر سرم
 زمانه گندی چنگال شیر
 فگنده بدانسان نخات اندرون
 نگشته بجاماسپ شوم اختراء
 بد ره دل شیر از آهنگ اوی
 برزم اندرو نیستش ترس و بات
 تن ازدها را بد و نیم کرد
 بسی شور و تلخی بباید چشید
 سخن گوی وزراء دانش مگری
 مرا ریستن زان سیس بد بود
 کزین پر ششم تلخی آمد بروی
 کزان درد مارا بباید گریخت
 بمن بر نگردد بد روزگار
 چنگیل پور دستان بود
 چوبای پور دستان در آید همی
 که این کارا خوار مایه مدار
 هیارم بد و گنجع و تاج مهی
 نداند کس اورا بکا بلستان
 بود اختر نیکش آمور کار
 که از چرخ گردان که یا بد گذر
 بزور و بمردی نیابد رها
 نجست است ازو مرد دانازمان
 روانش زاندیشه چون بیشه شد
 همی بر بد ی بودش آمور کار

—

و تیمار مژگان پرازآب کرد
 همی گفت بد روز و بد اختر
 مرا کاشکی پیش فرخ زریر
 درامن ندیدی پراخاک و خون
 و یا خود بکشتی پدر مرمرا
 چو استندیار که در جنگ اوی
 ردشمن چنان سربسر کرد باک
 جهان از بداندیش بی بیم کرد
 ازین پس غم وی بباید کشید
 بد و گفت شاه ای پسندیده مرد
 گرا او چون زریر سپهد بود
 هلازود بشتاب و بامن بگوی
 دراد رجهان هوش بردست کیست
 بد و گفت جاماسپ ای شهریار
 درا هوش در زا بلستان بود
 بزابل زمانش سرآید همی
 به جاماسپ گفت آنزمان شهریار
 اگر من سرتخت شاهنشی
 نه بیند برو بوم زا بلستان
 شود این از گردش روزگار
 چنین داد پاسخ ستاره شمر
 ازین بر شده تیز چنگ ازدها
 بیاشد همه بود نی بیگمان
 دل شاه ایران پراندیشه شد
 پراندیشه از گردش روزگار

خواستن اسفندیار باد شاهی را از پدر

سپیده برآورد رخشان سنان
 بشد پیش او فرخ استندیار
 پراندیشه و دست کرد بکش
 زنام آوران و زگدان شاه
 هم اصیبدان پیش اوصف زده
 برآورد از درد انگه سخن
 ترا بوزمین فرهایزدی
 همان تاج و تخت از تو زیبا شد است
 همه بارزوی تو بو ینده ام
 بیا مد چنان با سواران چین
 جو پذر قدم آن ایزدی پند ها
 دلش تاب گیرد شود بت پرست
 نباشد مرا از کسی ترس و بیم
 نه برگشم ارجمنگ جنگی پلنگ
 چو جام کئی داشتی روز بزم
 بزنجیر و مسمار آهنگران
 زخواری به بیگانگان دادیم
 همه رزم را بزم پند اشتی
 فگندی بخون شاه لهراسب را
 وزان بستگیها مرا خسته دید
 برین نیز چندی بکوشید سخت
 ستونها و مسمار آهنگران
 بنالم زبد کن به برور دگار
 سرافراز با گرزهای گران
 همان خواهران را که بردند اسیر

چو برگشت شب گرد کرده عنان
 نشست از بر تخت ذر شهریار
 همی بود پیشش پرستار فش
 چودربیش شلا انجمن شد سپاه
 همه موبدان بیش تختش رده
 پس اسفندیار آن گوبیلت
 بد و گفت شاهها انوشه بدی
 سرداد و مهرار تو پیدا شد است
 ترا ای پدر من یکی بنده ام
 توانی که ارجاسب از بردین
 بخوردم من آن سخت سوگندها
 که هر کس که آرد بدن دین شکست
 میانش به خنجر کنم برد و نیم
 وزان پس که ارجاسب آمد بجنگ
 مرا خوار کردی بگفت گرم
 بیستی تن من به بند گران
 سوی گنبدان دژ فرستاد بیم
 برابل شد حی بلخ بگداشتی
 ندیدی همان تیغ ارجاسب را
 چو جاماسب آمد مرا بسته دید
 مرا بالشاهی پذیرفت و تخت
 بد و گفت این بند های گران
 بیزد آن نمایم بروز شمار
 مرا گفت کزخون چند بین سران
 دران ره مگه خمنه تنها به تیر

نگنداست خسته بدهشت نبرد
 همی پیچد از بند استندیار
 بدین درد و تیمار و آزارها
 که گفتار با درد و غم بود جفت
 که سایند آن بند های گران
 دل من برآهنگ شمشیر بود
 دوان آمدم پیش شاه رمه
 زکردار من شاد شد شهریار
 همانا که هرگز نیاید به بن
 برافراختم نام گشتابسپ را
 بیاوردم و گنج و تخت و کلاه
 مرا مایه خون آمد و سود رنج
 دلم گرم ترشد بفرمان تو
 زروشن روان برگزینم ترا
 که هستی بمردی مزاوار تاج
 که گویند گنج و سپاهت کجاست
 پراز رنج پویان زیبهر که ام
 زعهد و زیمان خود نگذرند
 پسر را بنه تاج اکنون بسر
 چنان چون نهادت بسر برپدر

—————

پاسخ گشتمپ باسفندیار

که از راستی بگذری نیصت راه
 که یار توباد اجهان کرد گار
 نه در آشکارا نه اندر نهان
 نه پیچان هما نا که بیجان شود
 مگر پر هنر نامور پور زال
 همان بست و غزنین و کابلستان
 همی خربشتن کهتری نشمرد

بفرزند پاسخ چنین داد شاه
 از این پیش کردی که گفتی توکار
 نه بینم کنون دشمنی در جهان
 که نام تو بیا بد نه پیچان شود
 بگیتی نداری کمی راه همال
 که اوراست تاهست زابلستان
 بمردی همان رآسمان پکدرد

به پیچد زرایی و زفمان من
 همان پیش کاؤس کی بند بود
 بشاهی رگشتاب سپ راند سخن
 بگیتی نداند کسی هم نبرد
 همانا شنیدی که لهراسب شاه
 همه زرفشاند ند بر تخت عاج
 با آواز گفت آن بد بد نشان
 بران کس همی خاک باید فشاند
 چو رسنم ازین گونه گوید همی
 نهانی بدل کینه دارد بما
 ندیدی چوار جاسب آمد ببلخ
 زره باز گردید و نآمد بجنگ
 زدشمن چه آید جزا بگوی
 سوی سیستان رفت باید کتون
 بر هنر کنی تبغ و گوپال را
 زواره فرامرز را همچنین
 بدادار گینی که او داد زور
 پژند و بزر دشت و دین بهی
 که چون این سخنها بجا آوری
 سپارم ترا گنج و تخت و کلاه
 چنین پاسخ آورد ش اسفندیار
 همی دور مانی زرسم کهن
 تو باشا چین جوی ننگ و نبرد
 چه جوئی نبرد یکی مود پیر
 رکاه منو چهر تا کیقباد
 همی خواندن دش خداوندر خش
 نه او در جهان نامدار نواست
 اگر عهد شاهان نباشد درست

سراندر نیارد به پیمان من
 زکین خمر و اندر جهان زنده بود
 که اوتاچ نودارد و من کهی
 زرمی و توری و آزاد مرد
 چو کیخسروش داد تخت و کلاه
 بر افساند او خاک بر تخت و تاج
 بنزد یلت آن شاه گرد نکشان
 که لهراسب را شاه باید ش خواند
 بفرمان درایم نپوید همی
 شده پیش خود شاه فرمان دوا
 بعابر همه کام دا کرد تلغی
 تو گفتی که از من و را بود ننگ
 چو این است آئین و پغدار اوی
 بکار آوری جنگ و رنگ و فسون
 به بند آوری رستم زال را
 نهانی که کس بر نشیند بزین
 فرو زنده اختر و ماه و هور
 بنوش آذر و آذر و فرهی
 زمن نشنوی زان سپس داوری
 نشانمت با تاج در پیشگاه
 که ای پر هنر نامور شهریار
 بر اندازه باید که رانی سخن
 ازان نامداران برانگیز گرد
 که کاؤس خواندی و را شیر گیر
 همه شهر ایران بد و بود شاه
 جهانگیر و شیر اوژن تاج بخش
 بزرگست و باعهد لیخسرو است
 نبا ید رگشتاب منشور جست

که ای پور گردنکش نامدار
 همان عهد اوی و همان باد دشت
 بفرمان ابلیس گم کرد راه
 بزاری بساري فتاد اندر آب
 شبستان شاهی مرا اورا سپه
 همه دوده را روز برگشته شد
 به پیش هر او نشاید گشت
 راه سیستان گیر و برکش سپاه
 بیارش بیازو فگنده کمند
 نباید که سازند پیش تو دام
 بیاورهمی تا به بیند سپاه
 اگر کام و گرفنج یابد بسی
 بد و گفت تو گرد اینها مگرد
 همی چاره جوئی ز استندیار
 ز گیتی مرا دور خواهی همی
 مرا گوشه بس بود در جهان
 بفرمان و رایت سرافنگنده ام
 بفرمانست ای خسرو کلین ستان
 ترا پرسد ای شاه روز شمار
 اگر خیزد اندر جهان رستخیز
 بزرگی بیایی نژندی مکن
 جهان دید گان از در کارزار
 نژندی بجان بگاندیش تست
 همین تخت شاهی وزرین کلاه
 درنگی مکن راه ر ابل بسیج
 برایشان شب اور برخشنده روز
 که لشکر نباید مرا خود بکار
 بلشکر ندارد جهاندار باز

چنین داد پاسخ باستندیار
 هر آس که از راه بزدان بگشت
 شنیدی همانا که کاوس شاه
 همی باسمان شد بپر عقاب
 زهای ما و ران دیورزادی ببرد
 سیاوش بازار او کشته شد
 کسی نوز عهد جهاندار گشت
 اگر تخت خواهی همی با کلاه
 چو آنجا شوی دست رستم به بند
 زواره فرامز و دستان سام
 بینده دوان شان بدین بزرگاوه
 ازان پس نه بیچد سراز ما کسی
 سپهبد برو ها پر از چین بگرد
 ترا نیست دستلن و رستم بکار
 دریغ آیدت تخت شاهی همی
 ترا باد این تاج و تخت مهان
 ولیکن ترا من یکی بندۀ ام
 هم اکنون برانم سوی سیستان
 اگر بد بود کار من کرد کار
 شوم نزد رستم بکین و ستیز
 بد و گفت گشتاسب تتدی مکن
 ز لشکر گزین کن فراوان سوار
 سلیح و سپاه و درم پیش تست
 چه باید مرا بی تو گنج و سپاه
 دل خود بخیره چه داری به پیچ
 چورقتی همه سیستان را بسوز
 چنین پاسخ آورد ش استندیار
 گراید و نکه آید زمانم فواز

پند دادن کتابیون به اسفند یار پسر خود

هم از بهر تاج و هم از گفت باب
 لبی بر ز باد و دلی بر ز غم
 به پیش پسرشد پرار آب چشم
 که ای از یلان جهان یدگار
 همی رفت خواهی بز ابلستان
 خداوند شمشیر و گوبال را
 بید تیز مشتاب و بربد مکوش
 به پیکار خوار آیدش رو دنیل
 ز شمشیر او کم کند راه شید
 نیارست گفتن کس اورادرشت
 نبودست جنگی گه کارزار
 با ورد که کشته شد بی هر نگ
 که گردان گرفتی بخ کمند
 چکونه برآورد و ستم غریبو
 پیاده گرفت و کشیدش به بند
 به خنجر چکونه برآورد گرد
 ز خون کرد گیتی چو دریای آب
 هنرهاش هرگز نیاید به بن
 که با تاج خود کس ز مادر نزاد
 بزرور و بمردی توانا توئی
 میفگن تفت در بلها به خشم
 همان کشور و تخت عاجش تراست
 جوانی مکن تیز و منمای دست
 ازین مهربان مام بشنو سخن
 محظوظ با تن و جان خود زینهار

ز پیش پدر ببار گشت او بتاب
 با ایران خویش اندر آمد دزم
 کتابیون خورشید رخ پرز خشم
 چنین گفت با فرخ اسفندیار
 ز بهمن شنیدم که از گلستان
 بیندی همی رستم زال را
 ز گیتی همی پند مادر نیوش
 مواری که بشد به نیروی پیل
 بدرد جگر کاه د یو سفید
 هم او شاه هاما وران را بکشت
 همانا چو سهراب دیگر موار
 به پیش پدر شد بهنگام جنگ
 بمیدان بینداخت پولاد وند
 شنیدی همانا کزاکوان د یو
 چو کاموس جنگی بخ کمند
 ز شنگل شنیدی که روز نبرد
 بکلین سیاوش ز افرا سیاپ
 ازان گرد چندانکه گویم سخن
 مده از بی تاج سر را بیلاد
 پدر پیر گشت است و برنا توئی
 سپه یکسره بر تو دار نه چشم
 پدر بگذرد گنج و تاجش تراست
 جازرسیستان درجهان جای هست
 مرا خاکسار د و گیتی مکن
 تو رزم تهمتن بیازی مدار

که ای مهریان این سخن یاد دل
 هنرهاش چون ژند خوانی همی
 چنین بد نه خوب آید از بادشا
 نیاید پدیده ار بجهوئی بسی
 که چون بشکنی دل زتن بگسلم
 چگونه گذارم چنین پیشگاه
 بد انسو کشد گردش آسمان
 زمن نشند سرد هرگز سخن
 همه پاک برکند مروی از سرش
 زنیرو همی خوار داری روان
 ازایدر مروی یکی افجمن
 نهاده بربن گونه بردش خویش
 نه هرگز درآید بفرمان تو
 که او بیش دارد زگدان منش
 بکوهر ز جمشید دارد نیدا
 سخن باز نگرفت و برداشت بی
 بزد بیش او طوس را بزرمین
 بمردی و شاهی من اندر خورم
 نه از کین تو بیم دارم نه داد
 چنان سر به پیچید در پیشگاه
 چگونه دهد نام خود را بیاد
 با غصه تکری پاییندش نهم
 خرد مندی اورا بود نیز بیش
 برای و خرد پند مادر شنو
 همه کام بد گوهر آهر منست
 که دانا نخواند ترا پاک رای
 که نا بردن کودکان نیست زوی
 بماند منش پست و تیره روان
 چنین پاسخ آوردش اسفندیار
 هما نست رسم که دانی همی
 مراورا به بستن نباشد سزا
 نکارتر زو با ایران کمی
 ولیکن نباید شکستن دلم
 چگونه کشم سر ز فرمان شاه
 مر اگر بزابل سرآید زمان
 چورستم سرآرد بفرمان من
 بیارید خون از مژه مادرش
 بد و گفت کای ژنده بدل زیان
 بسند نیاشی تو با پیلتون
 میرپیش بدل زیان هوش خویش
 نیارد سر اندر به پیمان تو
 بترسد ز بیغاره و سرزنش
 زمردی نیارد کمی را بیاد
 شنیدم که او بیش کاؤس کی
 بیک پشت دست آن گو بالغین
 بکاؤس کی گفت من بر قدم
 فشاندم بربن تخت من کیقباد
 بیروز جوانی ز کاؤس شاه
 پس از بیری و داد مردی که داد
 تو گوئی همانا که پندش دهم
 هرآنکس که بکروز زاید به بیش
 ز مادر سخن در پذیره مرو
 اگر زین نشان کام تور قنتست
 بدوزخ میرکودکان را بیای
 بماند چنین گفت پس جنگجوی
 چو اندر پس پرده باشد جوان

بود مرد از بھر گوبال و گزر که بفرازه انه رجهان پیان و برو
 بھر رزمگه اندر ایشان بکار مرا باید ای مادر هوشیار
 بسی لشکرم خود نباید مرا جزا خویش و بیوند و چندی سرا



رفتن اسفندیار بزا بلستان برای بستن و آوردن رستم

زد رگاه برخاست آوای کوس
 بیاورد چون باد لشکر زجای
 فروماند بر جای شاه و سپاه
 دگر سوی زابل کشید اندکی
 توگفتی که با خاک گشت است جفت
 زرفتن بماند آن زمان کاروان
 بفرمود کش سر ببرند ویان
 نگرد د تبه فره ایزدی
 بد و گشت هم در زمان اخترش
 گرفت آن زمان اختر شوم خوار
 سرو بخت لوگیتی افروز گشت
 لب مرد باید که خندان بود
 همی بود تو سان زیم گزند
 بزرگان لشکر گزیدند جای
 بدان تخت شد هر که بُدنگ بخت
 نشته بشوتن بر نامدار
 دل راد مردان پراز باد کرد
 درخ نامداران و شاه نبرد
 نه پیشیدم و دور گشتم زراه
 زیند و ز خواری میاسای هیچ
 که آن شیر دل مرد پر خا شخر
 جهان راست کرد او بکرز گران

بشبگیر هنگام بانگ خرس
 چوبیلی با سب اندر آورده پای
 همی راند تا پیشش آمد دورا
 دز گنبدان بود راهش یکی
 شتر آنکه در بیش بودش بخافت
 همی چوب زد بر سر ش ساروان
 جهان چوی را آن بد آمد بقال
 بدان تابدو باز گردد بدی
 بریدند گرها هم آنجا سرش
 غمی گشت ازان اشتر اسفندیار
 چنین گفت آنکه پیروز گشت
 بد و نیک هرد و زیزدان بود
 وزان پس بیامد سوی هیرمند
 بر آئین بیستند پرده سرای
 شراعی بزد شاه و بنها تخت
 می آورد و رامشگر اسفندیار
 برآمش دل خویشن شاد کرد
 چوگل بشگفیدار می سالخورد
 بیاران چنین گفت کز رای شاه
 مرا گفت بر کار رستم بسیع
 بکردم بر قدم براه پدر
 بسی رفع دارد بجای سران

همه شهر ایران بند و زنده آنکه
فرستاده باید اکنون دلیر
سواری که باشد و را فروزیب
گراید و نکه آید بنزدیک ما
بخوی دهد دست بند مرا
فخواهم من اورا بجز نیکوی
 بشوتن بدو گفت کاینحتراء



رفتن بهمن با پیغام استندیدار نزد رستم

سخن گفت باوی زاندازه بیش
بیمارای تن را بدیباي چین
نکارش همه گوهر پهلوی
زگردن کشان برگریند ترا
کند آفریننده را بر تویاد
سرفراز ده موبد نیکنا م
مکن کار برخویشت برگران
بیمارای گفتار و چربی فزاي
جهان داردش از بدی بی گزند
که اویست جاوید نیکی شناس
پیوهیز دارد دل از بد خویی
بود شاد مان در سرای سپنجه
بیابد بدان گیتی اندر بهشت
چنین داند آنکس که دارد خرد
بپرده روان سوی یزدان پاک
بکوشید و با شهر یاران بساخت
نباید بدين بر فروهن نه کاست
بدیدی بگیتی بسی شهر یار
بفرمود تا بهمن آمد به پیش
بد و گفت اسپ سله برنشین
بنه بر سرت افسر خسروی
بدانسان که هرکس که بیند ترا
بداند که هستی تو خسرو نژاد
ببر پنج بالای زرین ستام
هم از راه ناخان رستم بران
درودش ده از ما و نیکی نمای
بگویش که هرکس که گردد بلند
زداده ربارد که داره سپاس
چو باشد فزاينده نیکوئی
بیدنزايد ش کامگاري و گنج
چود بری گزیند زکردار رشت
bedo نیک بر ما همی بگذرد
سرانجام بستر بود تیره خاک
بگیتی «انکس که بزد آن شناخت
کنون از تواندازه گیریم راست
که بگذاشتی سازیان بی شمار

اگر باز جویی زراه خرد
 که چندین بزرگی و گنج و سپاه
 همه از نیا کان من یافته
 چه ما یه جهاندشت لهراسب شاه
 چواه شهر یاری بگشنا سپ داد
 سوی اویکی نامه نفوشه
 نرفتی بدرا کاه او بنده وار
 نه هر شنگ و جم و فریدون گرد
 همیرو چنین تا سر کیقباد
 چوگشنا سپ نشحمت یلک شهریار
 پذیرفت پا کیزه دین بهی
 چورخشنه شدره گیهان خدیبو
 وزان پس جوارجاسپ آمد چنگ
 ندانست کس لشکرش راشمار
 یکی گورسان کرد از دشت کین
 همانا که تا رستخیز این سخن
 گفون خاور او راست تا باختر
 زتوزان برو تا درستند و روم
 زدشت سواران نیزه گذار
 فرستند ازان شهر ها باز و ساو
 ازان گفتم این با تواعی بهلوان
 نهرفتی بدان نامور بارگاه
 گرانی گزیدستی اندر جهان
 فرامش ترا مهتران چون گند
 همیشه همه نیکوی ساختی
 اگر بر شماره کسی رنج تو
 زشاهان کسی بر چنین داستان
 مرا گفت رسم زبس خواسته

براجل نشست است و گشت است مسیت
 تغیر دکس از مسیت چیزی بدست
 نه بیند ترانیز در بزمگاه
 بروز سفید و شب لا جورد
 نه بیند کسی زین گزیده سپله
 نبد شاه دستور تادم زدم
 ندیدی که خشم آرد چشم اوی
 روان از نشستن پشیمان کنی
 بجان پدرم آن گرامایه شیر
 برافروزم این اختر و ماه وا
 روان و خرد رهنمای مسیت
 ولیکن همی از تودیدم گناه
 ز فرمان او یکزانمان نگذرم
 زدن رایی و سودن بدین کاردست
 جهاندیده رود ابه نیکنام
 بدین خوب گفتار من بگردید
 کنام بلنگان و شیران شود
 بدو بر فراوان گناه آورم
 ز خشم و زکین آرمش بازجایی
 بدانسان که از گوهر من سزد
 چو بشنید بهمن بیامد برآه
 بسر بر نهاد آن کلاه مهی
 درخشی در فشان پس او پایی
 جوانی سرافراز و اسپی بلند
 سوی زابلستان فغان بر کشید
 به رای زرین سپاهی زربر
 تن آسان گذشت از لب رو دبار
 کمندی بفترال و گزی بدست
 یکی باد سره از جگر بر کشید

چو کار آیدش دوری از در زمگاه
 بر آشفت و بکروز سو گند خورد
 که او را بجز بسته در بارگاه
 کنون من از ایران بدین آمدم
 ببر هیز و بچان شواز خشم اوی
 چو اید ریده نی و فرمان کنی
 بخور شید و روش روان زربر
 که من زین پشیمان کنم شاهرا
 بشوتن برین بر گوای منست
 که من چند ازین جستم آرام شاه
 پدر شهر یار است و من که قرم
 همه دوده اکنون بباید نشست
 زواره فرامز و دستان سام
 همه پند من یکبیک بشنوید
 نباید که این خانه ویران شود
 چو بسته ترانده شاه آورم
 وزان پس ببلش به پیشش بپایی
 نامن که بادی بتوبر و زد
 سخنهای آن نامور پیشگاه
 بیوشید زربفت شاهنشی
 خرامان بیامد زبرده سرای
 جهان چوی بگذشت بر هیر مند
 هم اندر زمان دیده باش بددید
 که آمد نبرده سواری دلیر
 پس پشت او خوارمایه سوار
 هم اندر زمان زال بزرین نشست
 بیامد چواز دیده او را بددید

چنین گفت کاین نامور پهلویست
 سرافراز با جامهٔ خسرویست
 بی او بدین بوم فرخندَه باد
 زمانی پراندیشه برزین بکفت
 سراز چرخ گردندَه برتر کشید
 برانروخت آن خسردِی یال را
 چنین گفت کای مرد دهقان نژاد
 که دارد زمانه بد و پشت راست
 سراپرده زد برلب جو پیار
 فرود آی و می خواه و آرام جوی
 زواره فرامرز چندین سپاه
 بیارای دل را بیگماز چند
 نفرمود مان رامش و میگسار
 که بامن بیاید به نچیرگاه
 همی بگذری تیز کام توجیست
 گراز تنهه شاه لهراسپی
 زپشت جهاندار روئین تنم
 فرود آمد از اسب و برش نماز
 چه از تیزبرنا چه از مرد پیر
 پرسید و او گفت و بهمن شنود
 چنین تیزرفتن ترا روی نیست
 نشاید گرفتن چنین سست و خوار
 فرستاد با او به نچیرگاه
 جهاندیده نام او شیر خون
 هم اند رزمان بازگشت او زراه
 برانگیخت آن باره پهلوان
 بدید آن بر پهلوان سپاه
 درختی گرفته بچنگ اندرون
 نهاده برخویش گویال و رخت

زلهراسب دارد همانا نژاد
 زدیده بیامد بدرگاه رفت
 هم اند رزمان بهمن آمد پدید
 ندانست مرد جوان زال را
 چونزد یکتر گشت آواز داد
 سر انجمن پور دستان کجاست
 که آمد بزابل یل اسفند یار
 بد و گفت زال ای پسر کامجوی
 کفون رستم آید زنچیرگاه
 تو با این سواران بیا ارجمند
 چنین داد پاسخ که اسفند یار
 گزین کن یکی مرد جویند راه
 چنین داد پاسخ که نام توجیست
 برانم که تو خویش کشتمانی
 چنین داد پاسخ که من بهمن
 جو بشنید گفتار او سرافراز
 نوازش بهر جا بود دستگیر
 بخندید بهمن پیاده ببود
 بسی کرد خواهش که اید ربا یست
 بد و گفت پیnam اسفند یار
 گزین کرد گردی که دانست راه
 همی رفت بیش اندرون رهمنون
 با نگشت بنمود نچیرگاه
 یکی کوه بُد بیش مرد جوان
 نگه کرد ازان سوبه نچیرگاه
 یکی مرد هچون که بیستون
 یکی نره گور زده بدرخت

یکی جام پر می بودست دگر
 همی گشت رخش اند ران مرغزار
 چنین گفت بهمن که این رستمست
 بگیتی کسی مرد از ننسان ندید
 بتدرسم که با او یل اسفند یار
 یکی رایی باید گفون گرد ساز
 ازان پس که آید بزم اندرون
 من او را بیلک سنگ بیجان کنم
 یکی سنگ ازان کوه خارا بکند
 زنچیر گاهش زواره بدید
 خروشید کای پهلوان سوار
 نه جنبید رستم نه بنده گور
 همی بود تا سنگ نزد یلک شد
 بزد پاشنه سنگ انداخت دور
 غمی شد دل بهمن از کار اوی
 همی گفت ائر فرخ اسفند یار
 تن خویش در جنگ رسوا کند
 گراید و نکه زو بهتر آمد بجنگ
 نشست از بر باره باد پایی
 بگفت آن شگفتی بموبد که دید
 چو آمد پنzd یلک فچیر گاه
 بموبد چنین گفت کان مرد گیست
 پندره شدش با زداره بهم
 پیاده شد از اسپ بهمن چوه ود
 بد و گفت رستم که تا نام خویش
 چنین گفت من بور اسفند یار
 ورا پهلوان زود در بر گرفت
 پر قنده هرد و بجای نشست

چو بذشست بهمن بدادش درزد
 وازان بس چنین گفت کاسفندیار
 سراپرده زد بر اب هیرمند
 پیامی رسانم ز اسفندیار
 چنین گفت رستم که فرزند شاه
 خوریم انجه داریم چیزی نخست
 بفرمود تا خوان نهادند پیش
 بگسترد بر سفره بر تان فرم
 پرستنده خوان پیش بهمن نهاد
 برادرش را نیز با او نشاند
 د گر گور بنهاد پیش نقش
 نملک بربراند و ببرید و خورد
 همی خورد بهمن ز گور اندکی
 بخندید رستم بد و گفت شاه
 خورش چون بدينگونه داري بخوان
 چگونه زني نيزه د رگارزار
 بد و گفت بهمن که خسرو نژاد
 خورش کم بود کوشش جنگ پیش
 بخندید رستم با واژ گفت
 یکی جام زربن بر از باه کرد
 د گر جام بر دست بهمن نهاد
 بترسید بهمن ز جام نبید
 بد و گفت کای بجه شهریار
 ازو بستد آن جام بهمن سبک
 همی مازد از رستم او در شگفت
 چو از خوان نخییر برخاستند
 نشستند بر باره هردو موار
 بدادش یکا یک برستم پیام

پاسخ پیغام^۱: سفندیار از رسم و بازگشتن بهمن

پر آندیشه شد مغز مرد کهنه
دل شد بدیدار تو شاد کام
که ای شیر دل مهتر نامدار
سر ما یه کارها بذگر د
ورا باشد و گنجع آرا سته
بنزد گرا نمایگان ارجمند
نباید که داره سر بد خوی
نگیریم دست بدی را بدست
درختی بود کش برو بروی نیست
شود کار بی سود بر تو دراز
ز گفتار بد کام پرد خته به
که گفتی که چون او ز مادر نزاد
همی بر نیا کان خود بگزارد
بچین و بروم و بجاد و ستان
ستایش کنم روز و در شب همه پاس
که اکنون بدان دل بیارا ستم
بزرگی و مردی و مهر ترا
بیاد شهنشاه گیریم جام
نخواهشگری تیز بشتا قم
ز توبشنوم انجه فرمود شاه
ز کیخسرو آغاز تا کیقباد
نگه کن بازار و کرد! من
همان زنج و سختی که من بردی ام
از امروز تا روز پیشین زمان
هم از شاه ایران گزند آیدم

چو بشنید رسم ر بهمن سخن
چنین گفت آری شنیدم پدام
ز من پاسخ این بر باسفندیار
هرانکس که دارد روانش خود
چو مردی و گردی و نام بلند
بگتی برینسان که اکنون تویی
بیاشیم بر داد و یزدان پرست
سخن هرچه برگفتنش روی نیست
اگر جان تو بمپرد راه آز
چو مهتر سرآید سخن سخنه به
ز گفتار آنکس شدی بنده شاد
مردی و فرهنگ و رای و خرد
چو بیداست نامت بیندوستان
ازین پندها دارم از تو سپاس
ز یزدان همی آرزو خواستم
که بینم پسندیده چهر ترا
نشینیم یک با دگر شاد کام
گنون انچه جستم همه یافتم
به پیش تو آیم همی بی سپاه
بیارم برت عهد شاهان داد
کنون ای تهمتن تو در کار من
بدان نیکویها که من کرده ام
برستیدن شهر یاران همان
جو باداش آن و نیج بند آیدم

همان به که گیتی نه بیند کسی چو بیند بد و در نهاند بسی
 بیا یم بگویم همه راز خویش زگیتی بر افزام آوز خویش
 گرازم من گذاهی بباید پدید
 بیندم ببازو یکی پاله‌نگ
 ازان پس که من گردن ژنده پیل
 سخنهای ناخوش زم دور دار
 مئوی انجه هرگز نگفست کس
 بزرگان بر آتش نیابند راه
 همان تابش ماه نتوان نهفت
 تو بر راه من بر ستیزه مریز
 ندیدست کس بند بربای من
 تو آن کن که از بادشاهی مزاست
 بهزاد زدل دور گن خشم و کین
 بدل خرمی دارو بگذار رود
 گرامی کن این خانه ماب سور
 چنان چون بد م کهتر یقیاد
 چو آنی بنزد یک من با سپاه
 بیا ساید از رفع مرد و ستور
 همه دشت فجیر، مرغ اندر آب
 به ینم رتوزور مردان جنگ
 چو خواهی که لشکر بایران بري
 کشایم در گنجهای کهن
 به پیش تو آرم همه هرجه هست
 بدارانچه داري و دیگر به بخش
 درم ده سپه را و تندی مکن
 چوهنگام رفق فراز آید ت
 عنان از عنا نت نه بیم براه
 بیوزش کنم نرم خشم و را

بیرسم زیید اد شاه بلند که دستم چرا کرد باید به بند
همه هرچه گفتم کنون یاد دار بگو پیش بر مایه اسفندیار



رفق رسم تالب هیرمند برای دیدار اسفندیار

در رسم چوبشنید بهمن برفت همی راند با موبد بالک تفت
تهمنت زمانی بره بر بماند زواره فرامزرا پیش خواند
بنزد مه زا بلستان شوید گزایدر بنزدیک دستان شوید
بگوید کاسفندیار آمدست با یوانها تخت زرین نهید
چنان هم چوهنکام کاووس شاه بسازید چیزی که شاید خورش
که نزدیک ما بور شاه آمدست گوی نامدار است و شاهی دلیر
شوم پیش او گربذیرد نوید اگر نیکری بینم اندر سرش
ندارم ازو کنج و گوهر دریخ و گر باز گرداند نامید
تودانی که این تاب داده کمند زواره بدو گفت مند پیش ازین
ندانم بگیتی یکی شهر یار نیاید و مرد خرد کار بد
زواره بیامد بنزدیک زال بیامد دمان تالب هیرمند
عنان را گران کرد در پیش رود چو بهمن بیامد به پده سرای
بپرسید ازو فرخ اسفندیار چو پشنید بنشست پیش پدر

ز پیغام و پاسخ همی کرد یاد
همان نیز نادیده اندرا نهفت
نه بینم کسی نیز در انجمن
نهنگان برآرد ز دریای نیل
نه جوش نه خود و نه گزو کمند
ندام چه دارد بدل با تو راز
ورا بر سر انجمن کرد خوار
فریبد که بازن نشیند براز
فرستد نباشد دلیر و سترگ
که بانگ بی اسب نشنیده
دل نامور انجمن بشکنی
که آن شیر جنگ آور سرفراز
زمائش نیاید هما نا شکن

فخستین درودش زرستم بداد
همه دیده پیش پدر باز گفت
بدو گفت چون رستم پیلتون
دل شیر دارد تن ونده پیل
بیامد کنون تا لب هیرمند
بیدار شاه آمد ستش نیاز
ز بهمن برآشت اسفندیار
بدو گفت کز مردم سرفراز
دگر کردگان را بکاری بزرگ
تو گردن کشانرا کجا دیده
که رستم همی پیل جنگی کنی
چنین گفت پس با بشوتن براز
چوانی همی سارد از خویشتن



پذیره شدن اسفندیار رستم را و بازگشتن رستم از پیش او نزد زال

بفرمود کاسپ سیده زین کنند
بیلاش بر زین زرین کنند
بر قند باغرخ اسفندیار
وزین سوی اسب یل تاج بخش
بیاده همی داد یل را درود
همی خوابستم تا بود رهنا می
چنین تن درست آمدی با سبله
وزان پس یکی خوب بالعزم دهیم
خرد زین سخن رهنما می منست
نگردم بهر جای گرد دروغ
بدین تازه روئی نگرد بد می
مرآن تاج دار جهان بخش را

بفرمود کاسپ سیده زین کنند
پس از لشکر نامور صد سوار
از انسو خروشی برآورد رخش
تهمن زرخش اندرا آمد فرود
پس از آفرین گفت کز بخدمای
که تو با بزرگان درین جایگاه
نشینیم و گفتار فرخ فهیم
چنین دان که بزدان گوای منست
که من زین سخنها نگیرم فروع
که روی سیاوش اگر دیدمنی
نماني همی جز میباوخش را

خنگ شله کوچون تو دارد پسر
 خنگ شهر ایران که تخت ترا
 دزم بخت آن کز توجوید نبرد
 همه دشمنان از تو پر بیم باد
 همه ساله بخت تو فیروز باد
 چو بشنید گفتارش اسفندیار
 تن پیلوارش بیر در گرفت
 که پرداز سپاس ای جهان پهلوان
 سزاوار باشد ستون ترا
 خنگ آنکه چون تو پسر باشدش
 خنگ آنکه باشد و راجون تو پشت
 چودیدم ترا یادم آمد زیر
 بدو گفت رستم که ای بهلوان
 یکی آرزو دارم ای شهریار
 که آنی خرامان سوی خان من
 مزای تو گزینیست چیزی که هست
 چنین پاسخ آورده اسفندیار
 هر آنس که او چون تو باشد بنام
 فشاید گذر کردن از رای اوی
 ولیکن زفرمان شاه جهان
 بزا بل نفرمود مارا درنگ
 تو آن کن که بر یابی از روزگار
 تو خود بند بر بای نه بی درنگ
 ترا چون برم بسته نزدیک شاه
 ازین بستفت من روان خسته ام
 نمانم که تاشبیمانی به بند
 همی بدگمانی تو ای بهلوان
 مراده گفت است کین تخت عاج

بیلا و چهرت بنازد پدر
 پرستند و بیدار بخت ترا
 زیخت و زخت اندر آید بگرد
 دل بد سگالت بدونیم باه
 شبان سیه بر تو چون روز باه
 فرود آمد از باره شاهوار
 فراوان برو آفرین برگرفت
 که دیدم ترا شاد و روش روان
 یلان جهان خاک بودن ترا
 یکی شاخ بیند که بر باشدش
 بون این از روزگار درشت
 سپهدار اسپ افکن نره شیر
 جهاندار و بیدار و روش روان
 که باشم بدان آرزو کامکار
 بدیدار روش کنی جان من
 بکوشیم و با آن بسانیم دست
 که ای ازیلان جهان یادگار
 بدو شهر ایران بود شاد کام
 گذشت از برو بوم وز جای اوی
 نه بیچم روان آشکار و نهان
 نه با نامداران این بوم جنگ
 بران رو که فرمان دهد شهریار
 نباشد زیند شهنشاه ننگ
 سرا سر بدو بازگردد گناه
 به پیش تواندر کمر بسته ام
 نه بر جانست آید رچیزی گوند
 بدی نایدار شاه خود بیگمان
 تو اداد خواهم ابا گنج و تاج

ازان پس پیو من تاج برس نهم
 نه نزد یک دادار باشد گناه
 و گر باز گردی بزا بلستان
 بیابی تو چندان زم خواسته
 بد و گفت رستم نه ای نامدار
 که خرم کنم دل بدیدار تو
 دو گردن فرازیم پدر جوان
 بترسم که چشم بد آید همی
 همی یابد اندر میان دیواره
 یکی ننگ باشد مرا زین سخن
 که چون تو سپبد نزادی سری
 نیایی زمانی تو در خان من
 گراین کینه از مغز بیرون کنی
 زمن هرچه خراهی تو فرمان کنم
 کمر بند کز بند عاری بود
 نه بیند مرا زنده بابند کس
 مرا سرنهان گر شود زیر سنگ
 پیاسخ چنین گفت اسفندیار
 همه راست گفتی نگفته دروغ
 ولیکن بشوت شناسد که شاه
 مرا گفت برکار رستم بسیج
 گر اکنون بیایم سوی خان تو
 فرامش کنم مهر نان و نملت
 یکی آنکه من با تو جنگ آورم
 و گر سر به پیچم زفرمان شاه
 مرا آرزو گر چنین آمد است
 که داند که فردا چه خواهد بدن
 بد و گفت رستم که ایدون کنم

جهان را بدست تو افدر نهم
 نه شرم آیدم نیز از روی شاه
 بهنگا م بشگوفه گلستان
 که گرد برو بومت آراسته
 همی جستم از داور گرد کار
 کنون چون شنیدم گفتار تو
 خردمند و بیدار دو پهلوان
 ساز خواب خوش بر گراید همی
 دلت کز کند از بی تاج و گاه
 که تا جاودان آن نگردد کهن
 سرافراز شیری و نند آوری
 نباشی برین مرز مهمان من
 بکوشی و بدمیر افسون کنی
 زه یدارت آرایش جان کنم
 شکستی بود زشت کاری بود
 که روش روانم برینست و بس
 ازان به که نامم برآید بننگ
 که ای از گوان جهان یادگار
 زئی تکیرند مردان فروع
 چه فرمود چون من برقتم براه
 لجزبند و رزمش خواهی ترهیج
 بوم شاد و فیروز مهمان تو
 زیاکی نزاد اندر آیم بشک
 به پرخاش جوی پلنگ آورم
 بدان گیتی آتش بود جایگاه
 یک امروز بامی بسائیم دست
 برین داستانها باید زدن
 شرم جامه راه بیرون کنم

بجای بره گور خوردم همی
تو بادوده خویش بنشین بخوان
دل خسته را اندر آندیشه بست
رخ زال سام نریمان بدید
رسیدم بنزدیک اسفند یار
خرد مند بازیب و با فرهی
بزرگی و دانائی اورا سپرد
همی تاقت زوفر شاهنشی

بیلک هفته نچیر کدم همی
بهنگام خوردن مرا باز خوان
وز آنجایگه رخش را برنشست
بینم د وان تا بایوان رسید
بدوگفت کای مهتر نامدار
سواریش دیدم چو سرو سهی
تو گوئی که شاه افریدون گرد
بدیدن فزون آمد از آنکه

سخن اسفند یار با بشوتن در باره رسم
و فخواندنش بهمنی

چو رسم برفت از لب هیرمند
پشتون که بُد شاه را رهنمای
چنین گفت باوی یل اسفند یار
با یوان رسم مرا کار نیست
همان گرناید نخوا نمش نیز
دل زنده از کشته بریان شود
بشوتن بد و گفت کای نامدار
بیزدان که دیدم شمارا نخست
دل گشت ازان کار چون نوبهار
چود رکار تان ژرف کردم نگاه
تو آگاهی از کار دین و هنر
بپرهیز و با جان ستیزه مکن
شنیدم همه هرچه رمتم بگفت
نساید د پایی و را بند تو
سوار جهان پور دستان سام
پترسم که این کار گردد دراز

بزرگی و از شاه دانه تری
 نگه کن که تالیف است با آفرین
 که گرسربه بشیم من از شهریار
 همان پیش بزدان پژوهش بود
 کسی چشم ددل را بسوزن ندوخت
 تن پاک و جان ترا سودمند
 دل شهریاران نیازد بکین
 کسی را نگفتش که رستم تخوان
 ز روئین دو اندازه اندر گرفت
 بیاد شهنشه همی باده خوره
 ز خودون نگهداشت پیمان خویش

باز فتن رستم نزد اسفندیار به گله ناخواهد نش به مهمانی و نوش اسفندیار

نگه کرده رستم بر برسی
 ز مغز دلیر آب برتر گذشت
 بیاری و آزاد گانرا بخوان
 که این کار مارا گرفتست خوار
 به نیکی مدارید از وی امید
 بخوردند نان را و برخاستند
 فرامرز را گفت اندر زمان
 همان زین با رایش چین گفته
 که گر شاهزادی سخن باد دار
 ره را د مردی ز خود در نوشت
 خروشیدن اسپ شد برد و میل
 سپه را بدیدار او گند شتاب
 دلش مهر پیوند او برگزید
 نمایند بکس جز بسام سوار

چو دیری برآمد نیامد کسی
 چو هنگام نان خوردن اندر گذشت
 بخندید و گفت ای برادر توخوان
 گرین است آئین اسفندیار
 که مهمان کند مان نیارد نویس
 بگفت این و پس خوان بیاراستند
 چو برخاست از جا گو پهلوان
 بفرمایی تا رخش را زین گفته
 شرم باز گویم با سفند بیار
 که هر کوچک گفت خود اندر گذشت
 نشست از بر رخش بر سان پیل
 بیامد دمان تا بنزد یک آب
 هرانکس که از لشکر اورا بدید
 همی گفت هر کس که این نامدار

همان رخش گوئی که هر مفت
 برآفشاں تو برتارک پیل نیل
 که با فرو گردی چو اسفند یار
 بکشتن دهد نامداری چو ماه
 بهمرو بدیهیم نازان تراست
 هم انکه پذیره شدش نامدار
 نوآئین و نوسازو فرخ جوان
 چنین بوه تا بود پیمان تو
 مشو تیز با خویشن خیر خیر
 وزین نامداران سترگ آیدت
 برای و بدانش تلت داریم
 فرو زندۀ تخم نیم منم
 سر جادوان اندور آرم بچاه
 همین شیر غران هزیر مرا
 همه دشت تیر و کمان ریختند
 سواران جنگی و مردان کین
 ربودم سرایای کردم به بند
 بهر جای پشت دلیران منم
 مدان خویشن برتر از آسمان
 بجویم همی رای و پیوند تو
 تبه گردد از چنگت من روز گار
 کزو بیشه بگذاشتی نره شیر
 ایا شاهزاده یل اسفندیار
 به بد روز هرگز نه پیموده ام
 بحی رنج و سختی که من خورده ام
 بدیدم یکی شاخ فرخ همان
 جهانی برو بر کنند آنرین
 چنین گفت کای پور سام سوار

بران کوهه زین که آهنست
 اگر هم نبردش بود زنده پیل
 خرد نیست اند رسپ شهریار
 بدینسان همی از بی تاچ و کاه
 به پیری مسوی گنج غازان تراست
 چو آمد بنزدیک اسفند یار
 بدو گفت رسم که ای پهلوان
 چرا می نیرزم بهمان تو
 سخن هرچه گویم زمن یاد گیر
 همی خویشن بس بزرگ آیدت
 هما نا بمردی سبلک داریم
 بگیتی چنان دان که رسم منم
 تباخاید ز من دست دیو سیاه
 بزرگان که دیدند کبر مرا
 همه جنگ ناکرده بگریختند
 چو کاموس جنگی و خاقان چین
 که از پشت زین شلن بخم کمند
 نگهدار شاهان ایران منم
 ازین خواهش من مشودر گمان
 من از بهر این فرقه اورند تو
 نخواهم که چون تو یکی شهریار
 که من سام یل را بخوانم دلیر
 بگتی منم زو کنون یادگار
 بسی پهلوان جهان بوده ام
 زدشم جهان پاک من کرده ام
 سپاس زیدان که بگذشت سل
 که کین خواهد از مرد ناپاک دین
 بخندید بر رسم اسفند یار

شدی تنگدل چون نیامد خرام
 چنین گرم بدریز و راهی دراز
 همی گفتم از با مداد پکا
 بدیدار دستان شوم شاد مان
 کنون خود تواین رنج برداشتی
 بیارام و بنشین و بردار جام
 بدست چپ خویش بر جای کرد
 جهاد زدیده گفت این نه جای منست
 به بمن چنین گفت بر دست راست
 پیاختست انگاه بهمن دژم
 چورستم و را دید زانگونه تیز
 چنین گفت با شاهزاده بخشش
 ندانی توای پور شاه گوان
 هفر بین و این نامور گوهرم
 همان سام از تخم جمشید بود
 سزاوار من گرترا نیست جنی
 قباد و سیدوش و کاؤس کی
 مرا می نشانندن پهلوی خرد
 ازان پس بفرزند فرمود شه
 بدو گفت بنشین بدل شاد کام
 بیامد بران کرسی زر نشمت

—————

نکوهش کردن استندیار نژاد رستم را ستایش خود

که ای شهر دل مهتر نامدار
 بزرگان بیدار دل بخدا
 بگیتی فرون زن ندارد نژاد
 ورا رستمیز جهان داشتند

چنین گفت بارستم استندیار
 من ایدون شنیدستم از موبدان
 که دستان بد گوهر دیو زاد
 جوززاد او زسامش نهان داشتند

نقش تیله و روی و مویش سفیده
 چودیدش دل سام شد نا امید
 مگر مرغ و ماهی و را بشکنند
 ندید اندر و هیچ آئین و فر
 زبردن مرا وار خورش بود کام
 که گاه خورش زو گذارند کار
 رمیدند از روی نخوردند هیچ
 و ز روی یکباره بر کاشتند
 تن زال پیش اندرش خواربود
 بدیدار او کس نبد شاد کام
 زجامه برهنه تن خوار اوی
 بروگشت از ینگونه چندی سپهر
 برهنه سوی سیستانش کشید
 زناد اني و بیری و غرچگی
 نیائی من و نیک خواهان من
 فراوان برو سال بگذشت نیز
 چو با شاخ شد رستم آمد برسش
 بگردون برآمد چنین کار اوی
 بحالید و ناپارسائی گرفت
 همی راه فرزانگی نسبود
 چه گویی زیستان بتان شرم باد

بغرومود تا پیش دریا برند
 بیامد بگسترده سیمرغ بر
 بر بچگانش بینداخت خوار
 نخوردن چو کردند سویش بسیج
 مراورا چنان خوار بگذاشتند
 اگر چند سیمرغ نا هار بود
 رها کرد وی را به پیش کنام
 همی خورد افکند مردار اوی
 برافکند سیمرغ بر زال مهر
 ازان پس که مردار چندی چشید
 پذیرفت سامش زی بچگی
 خجسته بزرگان و شاهان من
 و رابر کشیدند و دادند چیز
 یکی سرمه بند نابسوده سرش
 مرده ی و فرهنگ و دیدار اوی
 برین گونه بر بادشاهی گرفت
 فرمان شاهان گنون بگذرد
 نیارید از مرغ و مردار یاد



پاسخ رستم با سفندیار و ستایش نژاد و گردار خود

بله و گفت رستم که آرام گیر
 دلت سوی کڑی ببالد همی
 توآن گویی کزیاد شاهان سوال است
 جهاندار داند که دستان سام
 همان سام بیز نویمان بگدست

چه گوئی سخنهای نا دلپذیر
 روانست زدیوان بنالد همی
 نگوید سخن شاه جزراه راست
 بزرگ است بادانش و نیگنام
 نریمان گرد از کریمان بگدست

چنان تا بگرشاسب دارند زاد
 نیا کانت را بادشاهی زمست
 قباد گزین را زالبر ز کوه
 و گرنه یکی بُد پرسنده مرد
 همانا شنیدستی آوای سام
 نخستین بطور اندرون ازدها
 بدريا نهنگ و بخشكي پلنگ
 بدريا سرما هياب بر فوخت
 همی بیل را دز کشیدی بدم
 بدريا درون بود او جای گیر
 بکشت آنچنان ازدها را بگرز
 د گر سهمگین دیو بُد بد گملن
 که دریای چین تامیانش بُدی
 همی ماهی از آب برداشتی
 شخورشید ما هیش بریان شدی
 کمر گاه او را بد و نیم کرد
 دو پتیاره زین گونه پیچان شدند
 همان مادرم دخت مهراب بود
 که فحاح بودش به پنجم بدرا
 نژادی ازین نامور ترکرا است
 هفر آنکه اندر جهان سر بسر
 همان عهد کاؤس دارم نخست
 همان عهد کیخسرو داد گر
 زمین را همه سربسر گشته ام
 چومن برگذشم ز جیحون برآب
 چو کاؤس کی شد بمارند ران
 شنیدی که بروی چه آمد زدیو
 بوقتم به تنها بمارند ران

نه اوزنگ ماندم نه دیو سفید
 بکشتم دلیل خردمند را
 بزور و بمردی و رزم آزمود
 که تامن جدا گشتم از پشت زال
 یکی بود با آشکارم نهان
 که تاج بزرگی بسر بر نهاد
 شپردش سرو تاج او خات را
 ببرد از جهان دانش و کیمیا
 تن آسان شد از رنجها تاجور
 بی مرد بی راه برداز نبود
 مرا بود شمشیر و گرگران
 تو شاهی و گردنکشان چون رمه
 اگر چند با فر کلخسروی
 نه آگاهی از کارهای نهان
 بی جان اندوه را بشکریم

—————

ستایش کردن اسفند یار پهلوانی و نژاده خود را پیش رستم

بخندید شادان چو خرم بهار
 چوزان گونه گفتار رستم شنید
 شنیدم همه درد و تیمار تو
 ز گردنکشان سر بر آورده ام
 تهی کردم از بت پرستان زمین
 که از کشتگان خات شد نا پدید
 که گشتاسب از پشت لهر اسپست
 که او را بندی آن زمان نام و جاه
 که کردی پدر برشین آفرین
 خردمند شاهی دلش پر زداد

ز رستم چو بشنید اسفند یار
 ز گفتار رستم دلش بر دمید
 بد و گفت کز رفع و پیکار تو
 شنو کارهای که من کرده ام
 نخستین کمر بستم از بھر دین
 کس از جنگ جویان گینی ندید
 نژاد من از پشت گشتاسبست
 که لهر اسپ بدبور اور ند شاه
 هم او زند از تخته کی پشین
 پشین بود از تخته کیقباد

همیرو چنین تا فریدون شاه
 که اصل کیان بود و ریبایی گاه
 همان مادرم دختر قیصر است
 همان فیصر از سلم دارد نژاد
 همان سلم پور فریدون گرد
 بکویم من و کس نگوید که نیست
 تو آنی که پیش نیا کان من
 پرستند بودی تو خود بانیا
 تو شاهی رشاهان من یافته
 بمان تا بکویم همه هرچه هست
 که تا شاه گستاسب را داد تخت
 هر آنکس که برگشت از راه دین
 وزان پس که مارا بگفت گرزم
 بله راسپ از بند من بد رسید
 سوی گنبدان دژ به پیغمبری
 بیامد چوزان گونه ام بسته دید
 بیاورد چندی ز آهتنرا ن
 همی کار آهتنگران دیر بود
 دلم تنگ شد بانگ شان برزدم
 بر فراختم سر ز جای نشست
 بر قدم از آنجا بد ان رز مکا ه
 گریزان شدارجا سپ از پیش من
 بمردی ببستم کمر بر میان
 شنیدی که در هفت خوان پیش من
 پچاره بروئین دژ اند رشد م
 بتوران ز مین انجه من کرد «ام
 همانا ندید ست گور از پلنگ
 یکی دژ همان برسر کوه بود
 چو رفتم همه بت پرستان بند

زهنجام تور فریدون گرد کس اند رجهان نام آن دژنیو
 بمردی من آن باره را بستدم بتانرا همه بوزمین بزردم
 که با مجرماً وردَه تَد از بهشت بروختم آتش ورد هشت
 بایران چنان آمدم باز جای به پر خاش تیمار من کس نخورد
 که مارا بهرجای دشمن نماند به تنها تن خویش جسم نبرد
 سخنها کنون گشت بر مادر از اگر شفته جام می بر فراز

ستایش کردن رستم پهلوانی خود پیش اصفندیار

چنین گفت رستم باسفندیار که کدار ماند زما یادگار
 کنون داد ده باش و بشنو سخن ازین نامبردار پیر کهن
 اگر من نرفتی بمانند ران بگردن برآورده گرز گران
 شهنا مور هم زخم بر فرسوس گرآید بیازوی خویش این امید
 که آورده اورا به تخت بلند شد ایران باشا د او نیکبخت
 ستدان ندیدند و گور و کفن همان نیفع تیزم جهان بخش بود
 بیستند پایش به بند گران بجایی که بُد مهتری یا سری
 تهی کرد م آن نامور گاه شان زرنج وزتیمار دل خسته بود
 ابا لشکر و نامور مهتران همان گیو و گودرز و هم طوس را
 همان پهلوانان و نام آوران بگوش آمدش بانگت خویش
 سر جاد وانرا بکندم زتن زیند گران بودمش سوی تخت
 سر جاد وانرا بکندم زتن دران رزمهایار من رخش بود
 وزان پس که شد سوی هاما و ران ببردم از ایران نیان لشکری
 بکشم بجنگت اندرون شاه شان جهاندار کاوشن خود بسته بود
 بایران تَد افراسیاب آنزمان بیاوردم از بند کاوشن را
 بایران کشیدم ز هاما و ران شب تیره چون من برقتم زیش
 جودید آن در فشان در فرش مرا

پیرداخت ایران و شد سوی چین
 گزار یال کاووس خون آمدی
 چو گلخسرو از پات مادر نزاد
 پدر آن دلیر گرانمایه مرد
 که لهراسب راشه بایست خواند
 رمن بشنو ای گرد استندیار
 تو تکیه چنین بر جوانی مکن
 مکن انچه گشتسپ گوید همی
 بخوبی بدوا بستد از باب تخت
 پدر چون مراورا سبکسار دید
 چو یدش مراو را چنان کینه جوی
 بیامد بزایل پدر را ببلخ
 سرانجام از چین برون تاختند
 کسی کو پدر را چنان خوار کرد
 سرانبان حبلت بتوکرد باز
 بخواهد بدل مرگ استندیار
 همانا زتوهست ترسان دلش
 نه بیند بخواب او که بر من گزند
 مکن ای پسر بشنو از من درست
 بتو تا نباید و راداد تخت
 بهان تاکه آن فاج و تخت و کله
 پدر گر زفرزند دارد دریغ
 پدر کو بدستان کند گم پسر
 بجای پدر مر ترا زال بس
 بایران و توران ترا شه کنم
 و گر بستن من همی بایدست
 که من از کشاد کمان روز کین
 مرا بود این مردی و نام و کام

جهان شد پرازداد و پر آفرین
 ریشنش سیاؤش چون آمدی
 که لهراسب را نام شاهی نهاد
 رنگ اندران انجمن خالک خود
 وزو در جهان نام چندی بماند
 مبنش ایمن از گردش روزگار
 زبیر جهان دیده بشنو سخن
 که اوراه دانش نپرید همی
 که نفرین بدو باد و بر تاج و تخت
 پرستشگی از جهان بر گزید
 با آتشکده رفت با آب روی
 رها کرد تنهاش با کام تلغی
 تخاری مراورا نخون آختند
 پسرا نخواهد غم کار کرد
 بتو بدخوی کرد گشتسپ ساز
 که فرمود با رستم کارزار
 فرو رفته پای دل اندر گلش
 رسد از تزو من شوم پای بند
 که گشتا سپ خود دشمن جان تست
 به پیکار من مرثرا کرد سخت
 بدو زخ برد یا با بر سیاه
 سرگاه اندر سرش باد تبغ
 چه در تنده گرگی چه چو نان پدر
 زرستم همان گز و گوپال بس
 زتدست بد خواه کوته کنم
 ازین بستگی هیچ نکشایدست
 بدوزم همی آسمان بر زمین
 که لهراسب بد یکسواره بشلم

مرا بود این گنج و آبد و بوم
 که گشتلیپ آهگیری بُد بروم
 بدین یاره و تخت لهرآسی
 نبندد مرا دست چرخ بلند
 بدین گونه از کس نبردم سخن
 وزین فرم گفتن مرا کاهش است
 بیازید و دستش گرفت استوار
 چنانی که بشنیدم از انجمن
 برو یال چون ازدهای دلیر
 چنان گرد که برکشد روز جنگ
 ز برنا نه پیچید مرد کهن
 همانا نه پیچید ازان درد مرد
 چنین گفت کی شاه یزدان پرست
 که او بور دارد چو اسفند یار
 همه فر گیتی بیفزا یدش
 همی داشت تا چهرا و شد چو خون
 بروی سپهد پر از تاب کرد
 بدو گفت کای رستم نامدار
 به پیچی و یادت نیاید ز بزم
 بسر بر نهم خسروانی کلاه
 ازان پس نه پرخاش جوی نه کین
 بگویم کزو می ندیدم گناه
 بسازم ز هر گونه داوری
 بیانی پس از رنج خوبی و گنج
 بدو گفت سیرآئی از گارزار
 کجا یافته باد گرز گران
 بپوشد میان دو تن روی مهرب
 کمان و کمند و کمین آوریم
 به نفع و به گویال باشد درود

چه نازی بدین تاج گشتاسپی
 که گوید برو دست رستم بیند
 من از کودکی تا شدستم کهن
 مرا خواری زبوزش و خواهش است
 رتیزیش خندان شد اسفدیار
 بدو گفت کای رستم پیتلن
 سطبراست بازوت چون ران شیر
 میان ندَّ وباریک همچون پلنگ
 بیفشد چنگش میان سخن
 رناخ همی ریختش آب زد
 گرفت آنزمان دست مهتر بdest
 خنگ شاه گشتاسپ آن نامدار
 خنگ آنکه چون تو پسر زایدش
 همی گفت و چنگش بچنگ اندرون
 همه ناخن بزر خوناب کرد
 بخندید ازان فرخ اسفندیار
 تو امروز می خور که فردا بزم
 چو من بر نهم زین باسپ سیاه
 به نیزه ز اسپت نهم بر زمین
 دو دست بیندم برم نزد شاه
 بیاشم به پیشش نخواهشتری
 رهانم ترا از غم و درد و رنج
 بخندید رستم ر اسفندیار
 کجا دیده جنگ جنگ آوان
 اگر بر چنین روی گردد سپهر
 بجای می سرخ کین آوریم
 غوکوس خواهیم ز آوای رود

به بینی توای فرخ اسفندیار
 چو فردا بیایم بدشت نبرد
 به آورده مرد اندر آید بمرد
 بنزدیک فرخنده زال آرمت
 نشانمت برنا مور تخت عاج
 کجا یافقستم من از کیقباد
 کشایم در گنجه پر خواسته
 دهم بی نیازی سپاه ترا
 وزایدر بیایم به نزدیک شاه
 بمردی ترا تاج بر سر نهم
 وزان پس به بندم کمربر میان
 رشادی دل خویش را نوکنم
 چو تو شاه باشی و من اپهلوان

— — —

خوان آراستن اسفندیار و می خوردن بارستم و سخن گفتن به مدیگر
 چنین باسن آوردش اسفندیار
 که گفتار بیشی نیاید بکار
 شکم گرسنه روز نیمی گذشت
 ز پیکار گفتار بسیار گشت
 بیزید چیزی که دارید و خوان
 چوبنها درست بخوردن گرفت
 یل اسفندیار و یلان یکسره
 همی خورد رستم از آنها همه
 بفرمود مهر که جام آورید
 به بینیم تارستم آگون بی
 بیا ورد پس جام می میگسار
 بیاد شهنشاه رستم بخورد
 همان جام را کودت می گسار
 تهمتن چنین گفت، با او براز
 چرا آب در جام می افکنی

که بی آب جامی پر از می بیار
 ز رستم همی در شگفتی بماند
 ز می لعل شد رستم سرفراز
 که شا دان بزی تابود روزگار
 روان ترا راستی تو ش باشد
 همیشه خرد بادت آموزگار
 روان خردمند را تو ش گشت
 بزرگی و دانش با فزون کنی
 بوی شاد یکچند مهمان من
 خرد پیش تور هنای آورم
 سوی مردمی یازو بازار هوش
 که نخمی که هرگز نروید مکار
 چو من تاختن را به بندم کمر
 با یوان شو و کارفردا بسیج
 چنانم که با باده و می گسلار
 شنو پند من گرد رزمه مکرد
 مجوي اندرین کار تیمار من
 بگفتار شاه اندر آئی بیند
 بنز دیک شاه دلیران شویم
 جهان پیش چشم چویک بیشه شد
 و گر سرفرازم گزند و را
 گزاینده رسمی بد آئین و بد
 هم از کشتنش بد سرانجام من
 که بکرد و ناگره باید گریست
 نکو هید ن من نگرد د کهن
 بزابل شده دست او را به بست
 نماند ز من در جهان بوی ورنگ
 شود نزد شاهان مرا روی زرد

بشون چنین گفت بامیکسار
 می آورد و رامشگرانرا بخواند
 چو هنگامه رفتن آمد فرار
 چنین گفت با رستم اسفندیار
 می و هرچه خری ترا نوش باد
 بدو گفت رستم که ای نامدار
 هران می که با توخورم نوش گشت
 گر این کینه از دلت بیرون گنی
 زدشت اندر آئی سوی خان من
 که من هرچه گفتم بجای آورم
 بیاسای یکچند و بربد مکوش
 چنین گفت با او یل اسفندیار
 تو فردا به بینی ز مردان هنر
 تن خویشتن نیز مستای همچ
 به بینی که من در صف کارزار
 نتایی تو بامن بددشت نبرد
 هنر بیش بینی ز گفتار من
 هرانچت بگویم تو بیندیر پند
 چو از شهر زابل با یران شویم
 دل رستم از غم پراندیشه شد
 که گر من دهم دست بند و را
 دوکاراست هردو بنفرین و بد
 هم از بند او بد شود نام من
 چه چاراست واين کار راه چيست
 بگرد جهان هر که راند سخن
 که رستم ز دست جوانی نرست
 همه نام من باز گردد به ننگ
 و گر کشته آید بددشت نبرد

بدانکو سخن گفت با او درشت
 همان نام من پیر بی دین بود
 نماند بزابلستان رنگ و بوبی
 رزابل نگیرد کسی نیز نام
 پس از من بگویند در انجمن
 خرد بیگمان جان رویدی زم
 که اندیشه روی مرا کرد زرد
 بترسم کزین بند یابی گزند
 که چرخ روان از گمل برتراست
 بدانش سخن بر نگیری همی
 ندانی فریب و بد شهریار
 چنان دان که درد تو جوید نهان
 نیابد همی سیری از روز و تخت
 بهر سختی بر براند ترا
 خردچون تبرهوش چون تیشه کرد
 که از تو نه پیچد سر از کارزار
 بماند بد و تاج و تخت بلند
 وزین داستان خالک بالین بود
 چرا دل نه اندر پژوهش نهی
 گراز بد گمان دل نیایدت ریش
 چنین دربله کامرانی مکن
 مخور برتن خویشتن زینهار
 وزین گوشش و راز و آهنگ من
 که برdest من خود توگردی تباہ
 بگشتاب سادا سرانجام بد
 بد و گفت کای رستم نامدار
 بدانگه که باجان خرد کرد جفت
 اگر چند بیروز و دانا بود

گه او شهریار جوان را بکشت
 بمن برس از مرگ نفرین بود
 و گرمن شوم کشته بردست اوی
 گمسنه شود تخم دستان سام
 ولیکن همی خوب گفتار من
 اکره بیچ مانیده بودی زمن
 چنین نفت پس با سرافراز مرث
 که چندین چه گوئی تو از کاربند
 مر آسمانی سخن دیگر است
 همه پند دیوان پذیری همی
 ترا سان بر نامدار روزگار
 تو بکتا دلی و ندیده جهان
 گرایدونکه گشتاب سپ باتاچ و تخت
 همی گرد بکتی دواند ترا
 زر روی زمین یکسر اندیشه کرد
 که تا کیست اند رجهان نامدار
 کزان نامور برتو آید گزند
 که شاید که بر تاج نفرین بود
 همی جان من در نکرهش نهی
 بدن رنج داری بدین دست خویش
 مکن شهریارا جوانی مکن
 زیزدان و از روی من شرم دار
 ترا بی نیاز بست از جنگ من
 زمانه همی تاختت باسپاه
 بماند بکتی زمان نام بد
 چوبشنید گرد نکش اسفند یار
 بدانگه پیشین تگرتا چه گفت
 که پیر غریبنده کانا بود

تو چندین همی با من افسون کنی
 که تا چنبر از یال بیرون کنی
 تو خواهی که هر کس که این بشنود
 بگوید که او با خرام و نوید
 بدین چرب گفتار تو بگرد
 بیامد ورا کرد چندین امید
 میپهبد رفعتار او سر بتاقت
 همه خواهش او همی خوارد اشت
 همی گفت من سر ز فرمان شاه
 ازان پس که حجزنگ چیزی نیافت
 زبانی بر از تلغخ گفتار داشت
 نه بیشم نه از بهر تاج و کلاه
 بدوبست دوزخ بدوم بهشت
 بداندیشگان را گزینده باد
 سخن هرچه بشنیدی آنجا بگوی
 وزین در میمایی با من سخن
 مکن زین سپس کار برمای دراز
 که گینی شود پیش چشم سیاه
 چگونه بود روز ننگ و نبد
 ترا گر چنین آمدست آزوی
 بگز و بگویال درمان ننم
 بگفتار ایشان بگرویده
 نیاید باورد هرگز بکار
 همان گرد کرده عنان مرا
 نجوئی باوره گه در نبرد
 همی رستم آن خنده را بنده شد
 سبک تیرگشته بدم گفت و گوی
 شوی آگه از کار مردان مرد
 یکانه یکی مردمم بی گروه
 نمی باشد از زخم شمشیر و تیر
 بگردید بدود جگر مادرت
 بیندم به بندت برم نزد شاه
 نجوید باورد گه کاد زاو

تو اکنون نخوبی با بیان بپوی
 بیارای و مر جنگ را سازکن
 پکاه آی و بر جذک چاره بساز
 تو فردا به بینی باورد گاه
 بدانی که پیکار مردان مرد
 بدوقفت رستم که ای نامجوی
 تند برگت رخش مهمان کنم
 تواز پهلوی خویش بشنیده
 که تیغ دلیران باسفندیار
 به بینی تو فردا سنان مرا
 کزان پس تو بانامداران مرث
 لب مرث برنا برآز خنده شد
 برستم چنین گفت کای نامجوی
 چو فردا بیائی بدلش نبرد
 نه من کوهم و زیرم اسپی چوکوه
 جزار قام یزدان مرا دستگیر
 گراز گز من باد یابد سرت
 و گر گشته نائی باورد گاه
 بدان تا چنین بنده با شهر یار

سخن گفتن رستم و اسفندیار با پرده سرای و بارگشتن رستم پایوان خود

رمانی همی بود برد ربای
 خنک روز کاندر تو بند جمشید
 زمان منو چهر میمون بُدی
 کزو گشت گیتی همه بر ز داد
 همان روز لکخسو نیگ بی
 که بر تخت تو ناسزای نشست
 پیاده بیا مد بر نامدار
 چرا تیز گشتی به پرده سرای
 نهد دانشی فام غلغلستان
 بز شتی برده فام او بر زبان
 که جمشید را داشتی در کنار
 نه خوش روز بیند نه خرم بهشت
 شد از بخت بر تخت ابرسیاه
 کسی دین بیزان نیا ورد یاد
 بُدی پرده و سایان سپاه
 همی خواست دید اختران را درست
 بر از غارت و خنجر و چوب گشت
 بدیش وی اندر چو جاما سپست
 که بازند و اوست آمده از بهشت
 نجوید بگیتی همان گرم و سرد
 کزو شاد شد گردش روزگار
 بد از بیم شمشیر او بقدة شد
 پس اندر همی دیدش اسفندیار
 که گردی و مردی نشاید نهفت
 ندانم که چون خیزد این کارزار

چو رستم بیامد ز پرده سرای
 بکرباس گفت ای سرای امید
 بگاه فرید ون همایون بُدی
 خجسته بُدی در گه کیقباد
 همایون بُدی گاه کاؤس کی
 در فرهی بر تو اگنون بیست
 شنید این سخنها یل اسفندیار
 برستم چنین گفت کای پاک رای
 سزد گر باین بوم ز ابلستان
 که مهمان چو سیر آید از میزبان
 سرا پرده را گفت بد روزگار
 که او راه بیزان گیهان بهشت
 همان نیز گاه فرید ون شاه
 ز گاه منو چهر تا کیقباد
 همان روز کز بهر کاؤس شاه
 که او راز بیزان همی باز جست
 زمین زو سراسر پرآشوب گشت
 کنون مایه دار تو گشتاپست
 نشسته بیکدست چون زرد هشت
 بدیگر بشوتن گو نیک مرد
 به پیش اندر ون فرخ اسفندیار
 دل نیک مردان بدو زنده شد
 بیا مد بدر پهلوان سوار
 چو برگشت ازو با بشوتن بگفت
 ندیدم برین گونه اسپ و سوار

یکی ونده پیل است بروکوه گنگ
 زبالا همی بگذرد فرو زیب
 همی سوزد از فرو مهرش دلم
 چو فردا بیاید باورد گاه
 و یا او سرآرد بمن روز گار
 بشون بدو گفت بشنو سخن
 ترا گفتم از پیش و گویم همی
 میا زار کس را که آزاد مرد
 بخسپ امشب و بامداد پکا
 با یوان او روز فرخ گنیم
 همه کار نیکوست زود رجهان
 همی سر نه پیچد زفرمان تو
 تو چندین چه کوشی بکلین و بخشش
 یکی پاسخ آوردش اسفندیار
 بدو گفت کزمرد م پال دین
 گرایدونکه دستور ایران توئی
 همی خوب دانی چنین راه را
 همه رنج و تیمار من باد گشت
 که گوید که هرکو زفرمان شاه
 مرا چند گوئی گنهگار شو
 تو گوئی و من خود چنین کی کنم
 گرایدونکه ترسی همی از تنم
 کسی بی زمانه بگیتی نمرد
 توفرا به بینی که بردشت گنگ
 بشون بدو گفت کای نامدار
 که تاتو رسیدی بگزو کمان
 بد دیو راره دادی گنون
 گنون جامه برتن نعم ریزربن

چگونه کنم من که تو س از دلم بدینسان بیکبارگی بگسلم
دو جنگی دو مرد و در شیر دلیر چه دامن که پشت که آید بزیر
وزا نامور همیج پاسخ نداد دلش گشت پرورد و سر پر زبان

رسیدن رستم بایوان خود و گفتن سر گذشت بازار و زواره

ندید او جزا رزم درمان خویش زواره بیامد بایوان خویش
ورا دیده تیوه دل و زرد روی بدو گفت رو تیغ هندی بیار
همان جوش و مغفر کارزار کمان آر و برگستان سطبر
کمند آر و گزر گران آر و بیر زواره بفرمود تا هرچه گفت
بیاوره لنجور او از نفعت چو رستم سلیح نبردی بددید
برافشاند و باد از جگر برکشید چنین گفت کای جوش کارزار
برآسودی از جنگ یک روزگار کنون کارپیش آمدت سخت باش
با هر کار پیراهن بخت باش چنین زم گاهی که غزان دوشیر
بجنگ اندرا آیند هردو دلیر کنون تا چه پیش آرد اسفندیار
چه بازی کند در دم کلزار چو بشنید دستان رستم سخن
براندیشه شد مغز مرد کهن بدو گفت کای نامور پهلوان
چه گفتی کزین تیوه گشتم روان تو تا بر نشستی بزین نبره
نبودی مگریک دل و پاک مرد بفرمان شاهان سر افراحته
همیشه دل از رفع پرداخته نترسیدی از شیر ور از ها
نه دیو آمد از زخم گزرت رها بترسم که روزت سرآید همی
که اختر بخواب اندرا آید همی مربین تخم دستان زین بر کند
زن و کودکان مان بخات افگند بدست جوانی چو اسفندیار
اگر تو شوی کشته در کارزار نماند بزا بلستان آب و خاک
بلندی بوبن بوم گردد مذاک و رایدون که او را رسد زین گزند
نمایند ترا نیز نام بلند همی هرکسی داستانها زند
برآورده نام ترا بشکند که او شهریار جوان را بکشت
بدانکو سخن گفت باوی درشت

همی باش در پیش او در بیانی
 به پیغوله شو ز پیش نهان
 کزین بد ترا تیره گردد روان
 بلکج و برنج این سخن باز خر
 سپاه و را خلعت آ رای نیز
 چو برگرد او از لب هیرمند
 چو این شوی بندگی کن براه
 چو بیند ترا کی کند کاربد
 بد و گفت رستم که ای مرد پیر
 بمدحی مرا سال ششصد گذشت
 رسیدم بد یوان مازندران
 هملن رزم کاموس و خاقان چین
 کنون گرگریزم ز اسفندیار
 به نیروی یزدان پرورد کار
 من ارجه شدم پیر روز نبرد
 چو من پیر پوشم بروز نبرد
 زخواهش که گفتی بسی رانده ام
 همی خوار گیرد سخنهای من
 گرسر زکیوان فرود آردی
 ازو نیستی گنج و گهر دریغ
 سخن چند گفتم بچیزی نبست
 گراید و نکه فردا کند کار زار
 که من تیغ تیز نگیرم بدست
 نه پیچم باورد که بر عنان
 به بندم باورد گه راه اوی
 زکوهه با آغوش بر گیرمش
 بیارم نشانمش بر تخت ناز
 چو مهمان من بوده باشد سه روز

و گرنه هم اکون پرداز جای
 که کس تشکود نامت اندر جهان
 پرهاز ازین شهر یار جهان
 مبرپیش دیباي چینی تبر
 وزو باز خرخویشن را بچیز
 توپای اندر آور برخشن بلند
 بدان تابه بینی یکی روی شاه
 خود از شاه ایران بدی کی سزد
 سخنهای بدین گونه آسان مکیر
 بدونیک بعیار بر سر گذشت
 بر زم سواران ها ما وران
 که لر زان شدی زیر اسپش زمین
 تو در سیستان کاخ و گلبن مدار
 چه ترسم زگشاسپ و اسفندیار
 سرچرخ ما اندر آرم بگرد
 چه صد زنده پیل و چه یکدشت مرد
 بد و دفتر کهتری خوانده ام
 به پیچد سراز دانش و رای من
 روانش بر من درود آردی
 همان گزو گونال و خفتان و تیغ
 ز گفتار باد است مارا بدست
 دل از جان او هیچ خسته مدار
 سر نامدارش بکیرم بشست
 نه گوپال بیند نه زخم سنان
 بکیرم به نیرو کمر گاه اوی
 بشاهی زگشاسپ بیند پر مش
 وزان بس کشايم در گنج باز
 چهارم چواز چرخ گیتی فروز

بیندازد آن چادر لاجورد
 پدیدآید آن جام یا قوت زدن
 وزایدرنهم سوی گشتناسب سر
 نهانمش بر فامور تخت عاج
 بیندم کمر پیش او بنده وار
 تو دانی که من پیش تخت قباد
 به گئی سرشت سترگی مرا
 تو فرمائی اکنون که پنهان شوم
 بخندید از گفت او زال زر
 بدروگفت زال ای پسر این سخن
 که دیوانگان این سخن بشنوند
 تو گفتی که در پیش تخت قباد
 قبادی بکوهی نشسته دزم
 تو با شاه ایران برابر مکن
 جو اسفند یار که فغفور چین
 تو گوئی که از کوه برد رمش
 نگوید چنین مردم سالخوره
 بگفتم ترا آنکه بُد رای من
 بگفت این و بنهد سر بر زمین
 همی کفت کای داور کردگار
 بدانگونه تا خور برآمد ز کوه
 چو شد روز رستم بیوشید گبر

جنگ رستم با اسفند یار

بران باره بیل پیکر نشست
 بفترالک زین در بیخت
 فراوان سخن راند از لشکرش
 بفرمود نا شد ز وارد برش
 بر کوهه ریلک بر پایی باش
 بگفت رو لشکر آرایی باش
 نیامد زبانش زخواهش ستون
 ز واره بیامد سپه گرد کرد
 نگهبان تن کرد بر گبر بیر

چو بیرون شد از جایگاه نشست
که بی تو مبدل اسب و گویا وزین
که او بود در بادشاهی کوش
همی لب پراز باد و جانش نزند
سوی لشگر شاه ایران براند
که من دست آن بدرگ دیوساز
روان راسوی روشنی راه کنم
ندام کزین پس چه شاید بدن
شوم تا چه بیش آورده روزگار
نخواهم رزا بلستان سرکشان
ز لشکر نخواهم کسی رنجه کرد
بخواهم ترا پس میاور درنگت
که باشد همیشه داش پر ز داد
خروشان و جوشان بنزدیک آب
همی مانه از کار گیتی شگفت
هم آوردت آمد بر آرایی کار
ازان شیر پرخاش جوی که
بدانه که از خواب برخاستم
همان نیزه و گرزه کاوروی
نهاد آن کلاه کیان بر سرش
نهادند و برند نزدیک شله
ز زرد و زمردی که بود اندروی
زروی زمین اندر آمد بزین
نشیند براتگیزد از گور شور
بران نامور آفرین خواندند
مر او را بد ان باره تنها بدید
که مارا نباید بدو یار و جفت
ز پستی بران تقد بالا رویم

نهمن همی رفت نیزه بدمت
سپاهش برو خواندند آفرین
همی رفت رستم ز واره پشن
بیامد چنین تالب هیرمند
سپه با برادر هم اینجا بماند
چنین گفت پس با رواره براز
هم اکنون ازین رزم کونه کنم
بترسم که با او بباید زدن
توايدر بمان و سپه را بدار
اگر تقد یابمش هم زان نشان
بهنهات خویش جویم نبره
و گر با سپه پیشم آید بجنگ
کسی باشد از بخت پیروز شاه
بگفت این و مرکب برانداز شتاب
گذشت از بربرود و بالا گرفت
خروشید و گفت ای یل اسفندیار
چوبشید اسفندیار این سخن
نخندید و گفت اینک آراسم
بغرمود تا جوش و خود اوی
بیردند و پوشید روش برش
بغرمود تا زین بر اسپ سیاه
چو اسپ سپه دید پرخاشجوی
نهاد او بن نیزه را بر زمین
بسان پلنگی که بر پشت گور
سپاه از شگفتی فرو ماندند
همی مدد چو نزد نهمن رسید
بس از بارگی با بشتون بگفت
چوتنهامت ما نیز تنها شویم

بشوتون زیس باز شد باسپا
 گمان برد رستم کش از دور دید
 بدا نگونه رفتد هود و برزم
 چو گشتند نزدیک پیرو جوان
 خروش آمد از باره هردو مرد
 چنین گفت رستم با واز سخت
 بدین گونه مستیز و تندی مکوش
 اکر جنگ خواهی و خون ریختن
 بگو تا سوار آورم زابلی
 توایرانیان را بفرمای نیز
 بدین رزمگه شان بجنگ آورم
 بیاشد بکام تو خون ریختن
 چنین پاسخ آوردش اسفند یار
 ازا یوان بشبکیر بر خاستی
 چرا ساختی برم من اکنون فریب
 چه باید مرا جنگ زابلستان
 مبادا چنین هرگز آئین من
 که ایرانیان را بکشن دهیم
 منم پیش هرگه که جنگ آیدم
 ترا اگر همی یار باید بیار
 مرا یار در جنگ بیزان بود
 تؤی جنگ جری و منم جنگ خواه
 به بینیم تا اسب اسفند یار
 و یا باره رستم جنگ جوی
 نهادند پیمان دو جنگی که کس
 از نیزه همی جنگ را خواستند
 فراوان به نیزه برآ و بختند
 چنین تا سنا نهایم بر شکست

یل نامور گرد لشکر پناه
 که کوهی ابر باره زی او چمید
 که گفتی که اندر جهان نیست بزم
 دوشیر سوار فراز و دو پهلوان
 تو گفتی بد رید دشت نبرد
 که ای شاه شادان دل و نیگخت
 بدا نندۀ بکشای یکباره گوش
 بدینسان تکاپوی و آویختن
 که با شفند با جوش کا بلی
 که تا گهر آید پدیداز پشیز
 خود اید رزمانی درنک آوریم
 برین گونه سختی برآ و بختن
 که چندین چه گوئی همی ذکار
 ازان تند بالا مرا خواستی
 همانا بدهید ی به تنگی نشیب
 همان جنگ ایران و کابلستان
 سزا نیست این کار در دین من
 خود اند رجهان تاج بوسه نهیم
 اگر پیش جنگ پلنگ آیدم
 مرا یار هرگز نیاید بکار
 سروکار باخت خندان بود
 بکردیم یک با دکر بی سپاه
 سوی آخر آید همی بی سوار
 بایوان نهدی خداوند روی
 نباشد دران جنگ فریادرس
 نبرد یلا نی بیار استند
 همی خون زجوش فرور بختند
 بشمشیر بردند ناچار دست

باورد گردن بر افوا ختند
زنبوری گردان و زخم سران
شکسته شد آن تیغهای گران
بر افراختند آنزمان یال را
همی ریختند اندر آورد گرز
چو شیر ژبان هرد و آشرفتند
ازان زخم اندامها کوقتند
هم از دسته بشکست گز گران
فرمادن از کار دست سران
دو اسپ تکاور براوزه ببر
دو گرد سران فراز و دو پیلتون
همی زور کرد این بران آن بزین
نمی گشته گردان و اسپان تباء
کف اندر دهلن شلن شده خرون و خاک

باهم آویختن لشکر رستم و اسفندیار و کشته شدن نوش آفر
و مهر نوش پسران اسفندیار

همی دیرشد رستم زال باز
یکی لشکر داغ دل کینه خواه
بدین روز خاموش بودن چراست
خرامان بکام نهنجت آمدید
بزین رزمکه بر نشاید نشست
همی کرد گفتار ناخوب یاد
سواری بد اسپ افگن نامدار
سرافراز آن لشکر و شاد کام
زبان را بدشمام بکشاد خوار
ندانی که هر کس که دین بپوره
befرمان شاهان کند بروزش
چنین با سکان ساختن کارزار
که یاره گذشتن زیبمان اوی
بدانکه که جنگ یلن شد دراز
زیارة بیاورد ازان سو سپاه
با برانیان گفت رستم کجاست
شما سوی رستم بجنگ آمدید
همی دست رستم نخواهید بست
زیارة بدشمام لب بر کشاد
بر آشافت ازان بور اسفندیار
جوانی که نوش آذرش بود نام
بر آشافت با سگزی آن نامدار
چنین گفت کای سگزی نی خرد
بمرثی بینداز از خود منش
نفرمود ما را یل اسفندیار
که بیچد سر ز رای و نرمان اوی

گنون ار شما نا درستی کنید
 به بینید یکبار جنگ آوران
 زواره بفرمود کادر نهید
 زواره بیا مد زیشت هیاه
 بکشند ز ایرانیان بی شمار
 سمند سرافراز رابر نشست
 و آنسو یکی گرد لشکر بناء
 که آن نامور بود الوای نام
 چواز دور نوش آذر او را بد ید
 برآورده یک زخم زد بر سرش
 زواره برا نگیخت اسپ نبرد
 که او را فائدی گنون پایدار
 زواره یکی نیزه زد بر سرش
 بکشت آنچنان شاه آزادرا
 چو نوش آذر نامور کشته شد
 برادرش کریان و دل پر خروش
 غمی شد دل مرد شمشیر زن
 برفت از میان سپه بیش صف
 وزان سو فرامرز چون پیل منست
 برآویخت با نا مور مهر نوش
 گرامی دو پرخاش جوی جوان
 چو شیران جنگی بر آشو فتند
 با آورد گه تیز شد مهر نوش
 یکی تیغ یازید کورا زند
 بزدتیغ بر گردن اسپ خویش
 فرامرز کرد ش پیاده تباہ
 چو بهمن بر ادرش را کشته دید
 بیامد بنزد یک استند یار

بجنگ اندرون پیش دستی کنید
 به تیغ و سنان و بگرز کران
 سرانرا زخون تاج بر سر نهید
 دهاده برآمد ز آورده گاه
 چونوش آذران دید برساخت کار
 بیامد یکی تیغ هندی بدست
 بیامد که بند سرفراز سپاه
 سرفرازو اسب افکن و شاد کام
 بند دست و تیغ از میان بر کشید
 زباره بحکم اندر آمد برش
 بشد نزد نوش آفر آواز کره
 که الوای را من نخوانم سوار
 بحکم اندر آمد همانگه برش
 بنگاه بیلت زخم بیداد را
 سپه را همه روز بر گشته شد
 جوانی که بد نام او مهر نوش
 بر افکخت آن باره پولتن
 زدرد جگر بر لب آورده کف
 بیامد یکی تیغ هندی بدست
 دور یه زلشکر برآمد خوش
 یکی شاهزاده یکی پهلوان
 همی تیغ بر یگد گر کو فتند
 نبودش همی بالغ امرز توش
 سر نامدارش بحکم افند
 سرباد پایی اندر آمد به پیش
 زخوی لمل شد حکم آورد گله
 زمین زیر او چون گل آغشته دید
 بجای که بود آتش کارزار

سپاهی بجنگ آمد ارسکز یار
 بزاری بسکزی سپردند هوش
 جوانان و کی زادگان زیر گرد
 بماند زکردار نا بخرا دان
 پراز باد لبها پراز آب چشم
 چرا گشتی از راه آئین و داد
 ترا نیست آرایش نام و ننگ
 نترسی که پرسد بروز شمار
 سقوده نباشد در انجم
 وزان خیرگی هم نه برگشته اند
 بلزید برسان شاخ درخت
 بخورشید و شمشیر و دشت نبرد
 کسی را که این کرد نستوده ام
 که او بوده اندر بدی رهنمون
 بیارم برشاه یزدان پرست
 مشوزان بربن کار بیهوده هش
 که برخون طاؤس الگخون مار
 نه آئین شاهان سرکش بود
 که آمد زمانت به تنگی فراز
 برآمیزم اکنون چو با آب شیر
 نریزند خون خداوند کس
 بنزدیک شاهت بوم بیدرنگ
 بخون دو بور گرانمایه گیر
 چه آید مکرم شود آب روی
 که او بست بر نیکوی رهنما ی
 بفرید از کین یل تاج بخش
 همی گم شد از روی خورشیدرنگ
 بتن بر زره را همی دو ختند

بد و گفت کای باب روش روان
 دو بور تو نوش آذر و مهرنوش
 تواند ر نبردی و ما پرزد رد
 بربن تخمه بر ننگ تا جاودان
 دل مرد بیدار شد پر زخم
 برستم چنین گفت کای دیوزاد
 نتفقی که لشکر نیارم بجنگ
 نداری زمن شرم وز کرد کار
 ندانی که مرد ان پیمان شکن
 دو سکزی دو بور مرا کشته اند
 چوبشنید رستم غمی گشت سخت
 بجان و سرشاه سوگند خورد
 که این جنگ هرگز نفرو موده ام
 بیندم دو دست برادر گنون
 فرامرز را نیز بسته دودست
 بکین گرانایکان شان بکش
 چنین گفت بارستم اسفندیار
 بریزیم ناخوب و ناخوش بوث
 توای بدنشان چاره خویش ساز
 تن رخش با هردو رانت به تیر
 بدلن تا همه بندگان زین سپس
 اگر زنده باشی بیند مت جنگ
 و گر کشته آئی زیکان تیر
 بد و گفت رستم کزین گفت و گوی
 بیزدان پناه و بیزدان گرامی
 بگفت این و برکرد رخشند رخش
 گمان برگرفند و تیر خدنگ
 زیکان همی آتش افروختند

بروهایی چهرش پرآزنه که
نرسنی کس از شست او بیگمن
زره پیش او همچو قرطاس بود
تن رسم و رخش جنگی بخست
نیا مدد برو تیر رستم بکار
تن رسم و رخش خسته شدی
فروماند رستم ازان کارزار
که روئین تنست این یل اسفندیلر

—————

گریختن رستم از اسفندیار بیالای کوه

نبد باره و مرد جنگی درست
یکی چاره سازید بیچاره وار
سرتمور سوی بالا نهاد
چنان با خداوند بیکانه شد
شد سست ولرزاں که بیستون
بدوگفت کای رستم نامدار
زپیکان چرا کوه آهن بخست
برزم اندرون فره و بزنو
چو آواز شیرزیل بشندي
ددار تف تبغ توبریل شدی
زجنگش چنین دست کوتاه گشت
سوی پایگه می خرامید تفت
که ازد ور با خستگی در رسید
خروشان همیرفت تاجای جنگ
همه خستیکهاش نابعنه دید
که بوشم زبهر تو خفغان کیم
که از دوده سام شد رنگ و بوی

تن رخش ازان تیره گشت سست
چومانده شد از کار رخش و سوار
فرود آمد از رخش رخشان چونیاد
همان رخش خسته سوی خانه شد
زاندام رستم همی رفت خون
بخندید چون دیدش اسفندیار
چرا کم شد آن نیروی بیل مست
کجا رفت آن مرثی و گرزنو
گریزان بیدا چرا بر شدی
نه آنی که دیواز تو گریان شدی
چرا بیدل جنگی چورو باه گشت
وزان روی چون رخش خسته برفت
زوا ره بی رخش رخشان بدید
سیده شد جهان بیش چشمش بزنگ
تن بیلن را جهان خسته دید
بدوگفت خیز اسپ من بر نشین
بدوگفت رو بیش دستان بگوی

نگه کن که تا چله^۲ کار چیست
 بین خستگیها بر آزار کیست
 شبی را سرآدم بدین رزگار
 ز مادر بزادم درین انجمن
 من آیم ز پس گر بمانم دراز
 دو دیده سوی رخش بنهاد تفت
 خروشید کای رستم نامدار
 که خواهد بدن مر ترا رهنمی
 برآهیمه و بکشای بند از میان
 کزین پس نیلی تو از من گزند
 ز کردارها بی گناهت برم
 یکی را نگهبان این مرز کن
 پیوش سزه گر بدهش گذاه
 چو بیرون و زین سپنگی سرای

—————

بازگشتن رستم از جنگ اسفندیار به پیمان جنگ فردا

زنیک و زبد دست کوتاه گشت
 شب نیره کس می فجوید نبرد
 بیا سایم و یکزمان بفروم
 بخوانم کسی را خویشان به بیش
 کسی را خویشان که دارند نام
 همه راستی زیر پیمان تست
 که ای پر منش پیر فاساگر
 بسی چاره دانی و نیرنگ و رای
 بخواهم که بینم نشیب ترا
 با یوان رسی کام کثی مخار
 وزین پس مبیمای با من سخن
 که بر خستگیها بر افسون کنم

چنین گفت رستم که بیگاه گشت
 تو اکنون سوی لشکرت باز گرد
 من آنون همی سوی ایوان شوم
 به بندم همه خستگیهای خویش
 زواره فرا مرز و دستان سام
 بسازم کنون هرچه فرمان تست
 بدو گفت روزین تن اسفندیار
 تو مردی بزرگی و زور آزمایی
 بدیدم سراسر فریب ترا
 لجن امشبی دادم زینهار
 سخن هرچه پذرفتی از من یکن
 بد و گفت رستم که ایدون کنم

نگه کرد تا چون شود نام دار
 ازان و خم بیکان شده پر شتاب
 زیزدان همی داد تن را درود
 گراز خستکیها شوم من هلاک
 که کیرو دل و رای و آئین من
 بران سوی رو دش بخشکی بدید
 یکی ژنده پیل است بادار و بره
 همی گفت کای داور کرد کار
 ز مان و زمین را بیا راستی
 زمین و زمان و مکان آفرید
 برو آمد از من بدینسان شکست

چو برگشت از پیش اسفندیار
 گذر کرد پر خستگیها بر آب
 چو بگذشت رستم چو کشتنی زرود
 همی کفت کای داورهاد پاک
 که خواهد ز گردن کشان کین من
 چو اسفندیار از پیش بتگرید
 همی گفت کانرا نخوانند مرد
 شگفتی فرو ماند اسفندیار
 چنان آفریدی که خود خواستی
 سپاس از خدایی که جلن آفرید
 که بمن ندادش بدین رزم دست

زاری کرد ن اسفندیار بر پسران خود و فرستادن تابوت شان نزد گشتاب

خوشیدن آمد ز پرده سرای
 بشوتن بیامد برش با خروش
 همه جمله مهران چاک بود
 نهاد آن سر کشتان در کفار
 کجا شد ازین کالبد تان روان
 برین کشتان آب دیده مریز
 نشاید بجان اندر آ ویختن
 بر قن خرد باد مان دستگیر
 فرستاد شلن زی خداوند تج
 که آن شاخ رای تو آمد بیرون
 زستم همی چاکری خواستی
 به یعنی بازار چندین مکوش
 ندانم چه بیش آورده روزگار

چو گفت این سخن شاه شد بلزجایی
 ز نوش آذر گره وز مهر نوش
 سرا پرده شاه پر خاک بود
 فرود آمد از باره اسفندیار
 همی گفت زارای دو گرد جوان
 چنین گفت پس با بشوتن که خیز
 که سودی نه بینم ز خون ریختن
 همه مرگ را ایم بربنا و پیر
 بتابوت زرین و در مهد ساج
 بیامی فرستاد نزد پدر
 تو کشتبی بآب اندر انداختی
 چو تابوت نوش آنرو مهرنوش
 شیزم اندر است گاو اسفندیار

سخنها ی رسم همه یاد کرد
به پیچد ز چنگال مرد دلیر
بدان برز و بالای آن پیلتون
کزویست امید وزویست بالک
بران آفرین کوچهان آفرید
رسیده بدریایی چن شست اوی
بدم درکشیدی بهامون پلنگ
که از خون او خاک گشت آبگیر
سوی روذ با کبرو شمشیر تفت
سرا سر نقش پر ز پیکان تیر
زایوان روانش بکیوان شود

↔↔↔

نشست از برخخت باسوگ و درد
چنین گفت پس با بشوتن که شیر
بر هستم نگه کرد م امروز من
ستایش گرفتم بیزدان پاک
که بر ورد گارش چنان آفرید
چنین کارهافت بر دست اری
همی بر کشیدی ز دریا نهنجت
بدان سان بخصتم نقش را به تیر
پیاده ز هامون بیا لا بر فت
برآمد چنان خسته از آبگیر
برآنم که او چون بایوان شود

رسیدن رسم بایوان و چاره جستن زال از سیمرغ

مراورا بدان گونه دستان بدید
برو گرد شد سربسر دود مان
وزان خستگیهاش بریان شدنده
برآواز ایشان همی خست روی
ازوکبر بکشاد و بیر بیان
نشستنده یکسر همه بر درش
ببردنده هر کس که بند چاره جوی
بران خستگیها بمالید روی
بدینسان بدیدم گرمی پسر
که از آسمان بود نیها ببود
وزو جان من بزر تیمار تو
ندیدم بمرد ی گه کارزار
خبر یاقتم رآشکار و نهان
؛ دم بر زمین همچویکشانخ بید

وزان روی رسم بایوان رسید
چو رسم بایوان شداندر زمان
زواره فرامرز گریان شد ند
زم برهمنی کند رودا به موی
بیامد زواره کشاده میان
هرآنکس که دانا بدار کشورش
بغروم تارخش را پیش اوی
جهاندیده دستان همی کند موی
همی گفت من زنده با پیر سر
بدوگفت رسم که نالش چه صود
به پیش است کاری که دشوارتر
که من همچو رونمی تن اسنند پار
رسیدم بپرسو بگرد جهان
گرفتم کمر گاه دیو سفید

خد نگم ز سندان گذر یافقی
 زدم چند بر کبر اسفند یار
 همان تیغ من گر بدیدی پلنگ
 نفره همی جوش اندر برش
 و گر چند من نیز بو روش کنم
 نجود زم جز همی فا خوشی
 سپاس زیزدان که شب تیره شد
 بورستم من از چنگ این او دها
 چواندیشم اکنون جزین نیست رای
 بجای روم کو نیا بد نشان
 سرانجام ازین کار سیر آید اوی
 بد و گفت زال ای پسر گوش دار
 همه کارهای جهان را درست
 یکی چاره دائم من این را گزین
 که او باشد مزین سپس رهنماي
 و گرنه شود بوم ما پر گزند
 چو گشتند هردو براز رای نند
 از ایوان سه مجرم برآتش بیود
 فسون گر چو بر تیغ بالا رسید
 به مجرم یکی آتشی بر فروخت
 چو بکپاس از تیره شبادر گذشت
 نگه کرد زال اتکی از فراز
 هم انگه چو مرغ از هوا بنگردید
 نشسته برش زال باداغ و درد
 چو سیمرغ دیدش هوا پر طراز
 به پیشش سه مجرم پرازیوی کرد
 بد و گفت میدمرغ شلا چه بود
 بد و گفت کاین بد پد شمن رسان

ز تیمار او پایی من بسته شد
 بران گونه خسته ندیده مت کس
 زیکان چنان زار و پیچان شدست
 نکوبد همی جز در کارزار
 بن وبار خواهد همی از درخت
 میاوش اندرین کار خمته روان
 همان سرفراز جهان بخش را
 که لختی بچاره بر افزار یاں
 بیارند پیشش هم اندر زمان
 خود و رخش هردو بیالا کشید
 هماں مرغ روشن روانرا بدید
 ز دست که گشته چنین د رسند
 همی آتش افگندي اندر کفار
 چو اکنون نمودی بمانپالا چهر
 کجا خواهم اندر جهان جای جمعت
 کنام پلناک و شیران کنند
 کنون برچه را نیم با او سخن
 بجمعت اندر و زویی پیوستگی
 وزوهشت پیکان به بیرون کشید
 هم اندر زمان گشت باهوش و فرو
 همی باش یلث هفتنه دوراز گزند
 بمال اندر و نهان خستگیها ی تیر
 بد و همچنان کرد منقار راست
 نبد ایچه پیکان دگر در تنش
 بخندید شادان دل تاج بخش
 توئی نامدار همه انجمن
 که او همت و دین تن و نامدار
 نکفتی نگشته دل من نژند

تن و ستم شیردل خسته شد
 ازان خستگی بیم جان است و بس
 همان رخش گوئی که بیجان شدست
 بیامد برین کشور اسفندیار
 نخواهد همی کشور و تاج و نخت
 بدو گفت سیمرغ کای پهلوان
 سزد گر نمائی بمن رخش را
 کسی مسوی رستم فرستاد زال
 بفرمایی تا رخش را همچنان
 خبر چون بنزدیک رستم رسید
 چو رستم یزان تند بالا رسید
 بدو گفت کای زنده پیل بلند
 چرا رزم جستی زاسفندیار
 بدو گفت زال ای خدا وند مهر
 گر ایدون که رستم نگردد درست
 همه سیستان پاک و یران کنند
 شود کنده این تجمد ما زین
 نه کرد مرغ اندران خستگی
 بمنقار ازان خستگی خون کشید
 بران خستگیهاش مالید پر
 بدو گفت این خستگیها به بند
 یکی پر من تر ہگردان بشیر
 بران هم نشان رخش رایش خواست
 بروں کرد پیکان شش از گردنش
 هم انگه خروشی برآورد رخش
 بدو گفت سیمرغ کای پیلتان
 چرا رزم جستی زاسفندیار
 بدو گفت رستم که گر او زبند

مرا کشتن آسان ترآید زنگ
 چنین داد پاسخ کز اسفندیار
 که او هست شهزاده و رزم زن
 که اندر زمانه چنو کس نخاست
 گراید و نکه با من توپیمان کنی
 نجوئی فزوئی زاسفندیار
 تواو را کنی لا به فردا به پیش
 گرایدون که اورا سرآید زمان
 پس انکه یکی چاره سازم ترا
 چو بشنید رستم ارو شاد گشت
 بد و گفت کزگفت تو نگذرم
 بد و گفت سیمرغ کز راه مهر
 که هر کس که خون یل استفندیار
 همان نیزتا زنده باشد زرنج
 بدین گینی اش سوربختی بود
 بدین گفته همداستان گردیدی
 شگفتی نمایم هم امشب ترا
 بد و گفت رستم که همداستان
 جهان یادکاراست و مارتفنی
 بنام نکو گر بمیرم رواست
 بدو گفت رو رخش را برنشین
 همی خوان تو ببرکدار آفرین
 میند یش از راه دور و دراز
 بدان بیشه در هر ختیست کز
 فمایم ترا من گرانمایه چوب

گرفتن رستم چوب گزو ساختن تیر ازان برهنمونی سیمرغ

و ز آنجاییکه رخش را بر نشست
ب مالید بر تار کش بر خویش
همی آمد از باد او بوی مشک
ز سیمرغ روی هوا تیره دید
فروود آمد آن مرغ گردن فراز
نشست از برش مرغ فرمان روا
سرش بر ترو تنفس بر کاست تر
تو این چوب را خوار مایه مدار
همی نظر پیکان نگه کن که ن
نمودم ترا از گزندش نشان
بیامد ز دریا بایوان و دز
همی بود بر تار کش بر پیا ی
بیاید که جوید ز تو کار زار
مزن هیچ گونه در کاستی
بیداد آیدش روزگار کهن
بر نج و بستخی ز بهر مهان
همی از فرومایکان گیردت
بدین گونه پدرد آب رز
چنان چون بود مردم گز پرست
شد کور و بخت اندر آید بخش
ازو تار و ز خویشن پود کرد
چو اندرون هوا رستم او را بدید
همان چوب گزرا بران راست کرد
چوشد راست پرها برو در نشاند

چوب شنید رستم میان را به بست
ب فرمود تارفت رستم به پیش
پرستم نمود آن زمان راه خشک
همی راند تا پیش دریا رسید
چو آمد بنزد پل دریا فراز
گزی دید بر خاک سوبر هوا
بد و گفت شاخی گزین راست تر
بدین گز بود هوش اسفندیار
با آتش براین چوب را راست کن
سه برو دو پیکان بدو در نشان
جو ببرید رستم ازان شاخ گز
بدان راه که سیمرغ بده رهنمایی
بدو گفت اکنون چو اسفندیار
تو خواهش کن و جوی از و راستی
مگر باز گردد بشیرین سخن
که تو چند گه بودی اندر جهان
چوب نوش کنی چند و نیز بردت
بزه کن کمان را و این تیر گز
ابر چشم او راست کن هر دو دست
و مانه برد راست آن را بچشم
تن زال سیمرغ پدرود کرد
و ز آنجاییکه شاد دل بر پرید
یکی آتشی خوب د رخواست کرد
همی تیر پیکان برو بر نشاند

باز رفتن رستم بجنگ و کشته شدن اسفندیار

سپیده هم آنکه زکه بر مید
 بپوشید رستم سلیمان نبرد
 نفست از پر کوههٔ ژندهٔ پیل
 چو آمد بر لشکر نامدار
 صرافراز شد رستم چارهٔ جوی
 کهای شیر دل چند خسینی چنین
 تو پر خیز اکنون ازین خواب مخوش
 چوب شنید آوازش اسفندیار
 چنین گفت پیش بشوتن که شیر
 گمانی نبردم که رستم زراه
 همان بارگی رخش زیر اندرش
 شنیدم که دستان جادو پرست
 چو خشم آرد از جادوان بگذرد
 بشوتن بد و گفت با آب چشم
 چه بودت که امروز بژمردهٔ
 میان جهان این دویل را چه بود
 ندانم که بخت که شد کند رو
 بپوشید جوش یل اسفندیار
 خروشید چون روی رستم بدید
 برانسان که از من بخستی تدوش
 فراموش کرد ی توسگزی مگر
 کنون رفتی و جادوی ساختی
 تواز جادوی زال گشتی درست
 چنانست بدو زرم همه تن به نیز
 بکویمت ازانگونه امروز یال

چنین گفت رسم باسفندیار
 که ای سیر ناگشته از کارزار
 مسوی بوزش و نام و ننگ آدم
 خرد را مکن بردل اندر مغایق
 دو چشم خود را پوشی همی
 بنوش آذر و آذرو فرهی
 که دل را بوانی ز راه گزند
 و گر پوست بر تن کسی را بگفت
 روندست کام تو بر جان من
 کجا گرد کرد م بروز دراز
 بگنجور ده تا برآند ز پیش
 روم گرفت فرمان دهی پیش شله
 همان نیز گربند فرماید
 که کس را مباد اخترشوم چفت
 ترا سیر گرداند از کارزار
 همه آزوی دلت جنگ شد
 بدور اتفنی نام گیری ازین
 نیم روز پیکار و روز نهیب
 رخ آشتی چند شوئی همی
 نخستین بتنی بند مارا بسای
 مکن شهریارا ز بیداد یاد
 که جزبد نیاید ازین کارزار
 همان تاج با یاره و گوشوار
 بوندت پرستنده در روز و شب
 که ویایی تاجی و هم فرخی
 کشاده کنم پیش ای بی همال
 ز کابلستان نیز مرد آورم
 که رزم بد خواه را بشکرند
 روم تا به پیش شه کفنه کش

من امروز نی بهر جنگ آدم
 بترس از چهاندار بیزان پات
 تو با من به بداد کوشی همی
 بددار زردشت و دین بهی
 نخوشید و مه و باستاو زند
 نگیری بیاد آن سخنها که رفت
 بیان تا به بینی یکی خان من
 کشایم در گنج دیرینه باز
 کنم بار بار گیهای خویش
 برآبر همی با تو آیم برآ
 پس ار شاه بکشد هرا شایدم
 نگه کن که دانای پیشین چه گفت
 همان چاره جویم که تا روزگار
 چرا دلت ازین گونه چون سنگ شد
 بیزان گراین جنگ و بیداد وکیل
 چنین داد پاسخ که مرد فریب
 از ایوای و خان چند گوئی همی
 اگر زنده خواهی که مانی بجهای
 دگر باره رسم و زبان برکشاد
 مکن نام من رشت و جان تو خوار
 هزار انت گهر دهم شاهوار
 هزار انت کوکه دهم نوش لب
 هزاریت کنیزیت دهم خلخی
 در گنج سام نریمان و زال
 همه پات پیش تو گرد آورم
 همه مر ترا پالش فرمان برند
 وزان پس به پیش پرستار وش

ز دل دور کن شهریارا تو کین
 جز از بند دیگر تو دست هست
 که از بند تو جاودان نام بد
 برستم چنین گفت اسفند یار
 مرا گوئی از راه یزدان بگرد
 که هر کو ر فرمان شه شد بروون
 جزار رزم یابند چیزی مجوی
 چودانست رستم که لبه بکار
 خروشید و گفتا بشوتن بخوان
 که من چند گونه پژوهش کنم
 بداند که از من نبند جنگ و کین
 بخندید ازان گفتن اسفند یار
 چه جوئی بهانه گه تاخن
 بشوتن نه دورست و داند همی
 پس آواز کرد و بشوتن بخواند
 چنین گفت پس با بشوتن براز
 بسی لبه کرد م با سفند یار
 تو دانی و دیدی ز من بندگی
 اگرا شود کشته بر دست من
 که رستم بعی لبه وزار کرد
 بد و بالک بر زد یل اسفندیلر
 بیا تا چه داری تو از کار جنگ
 چو بشنید رستم غو رزم ساز
 کمان را بزه کرد و آن تیرگز
 هم انگه نهادش و را در کمان
 همی گفت کای داور ملو هور
 همی بینی این پاک جان مرا
 که من چند کوشم که اسفند یار

مده دیورا در تن خود کمین
 بمن بر تو شاهی و یزدان پرست
 بماند مرا بد بتو کی سزد
 که تا چند گوئی همی ناپکار
 ز فرمان شاه جهان دیده مرد
 خداوند را کرده باشد فسون
 چنین گفتنهای خیره مگوی
 نباشد همی بیش اسفند یار
 که باشد گواهم بربین داستان
 نکرده بدی راه پوزش کنم
 نکردیدم از کیش و آئین و دین
 چنین گفت کای پهلو نامد ار
 بد نیکونه رنگ و فسون ساختن
 ز ما داستانها بخواند همی
 چو رستم ورا دید خیره بماند
 که ای پاک دل مرد گردن فراز
 نیامد برش لبه گفتن بکار
 نپذرفت و سیر آمد ارزندگی
 ز من باز گوئی بهر انجمن
 نبند سود نزدیک آزاد مرد
 که بسیار گفتن ناید بکار
 که جستی بگیتی بسی نام و ننگ
 بدا نعمت کامد زمانش فراز
 که پیکانش را داده بند آب رز
 سر خویش کردش سوی آسمان
 فراینده دانش و فرو زیر
 روان مراده تو ان مرا
 مگر سر بگرداند از کارزار

نودانی که بیداد کوشد همی
 بیداد فره این گناهم مکیر
 چودرکار چندی بدیدش درنگ
 بد و گفت کای رستم نامدار
 به بینی گنون تیر گشتا سپی
 یکی تیر بر ترک رستم بزد
 تهمتن گزاندر کمان را فذ زد
 بزد راست بر چشم اسفندیار
 بدونك پیکان دوچشمش بدوخت
 خ آورد بالای سرو سهی
 گنون شد هرشاه یزد آن پرست
 گرفتش فش و یال اسب سیاه
 چنین گفت رستم با سفندیار
 توانی که گفتی که روئین تنم
 من از تو صد و شصت تیر خدنگ
 بیث تیر برگشتی از کارزار
 بخوردی یکی چوبه تیر گزین
 هم اگون بخاک اندر آید سرت
 هم انگه سر نامبردار شاه
 زمانی همی بوه تایافت هوش
 سر تیر بگرفت بیرون کشید
 هم انگه به بهمن رسید آگهی
 بیامد به پیش بشوتن بگفت
 تن ژنده پیل اندر آمد بخاک
 بر قنند هرد و پیاده دوان
 بدیدند جنگی برش پر زحون
 پشوتن برو جامه را کرد چاک
 همی گشت بهمن بخاک اندرورن

بن جنگ و مردی فروشد همی
 تو ای آفرینندۀ ماه و تیر
 که رستم همی دیرشد سوی جنگ
 بشد همیر جان تو از کارزار
 دل شیر و پیکان لهر اسپی
 چنان کز کمان سواران سزد
 بد انسان که سیمرع فرموده بود
 سیده شد جهان پیش آن نامدار
 بمرد آتش کینه چون بر فروخت
 ازو دورشد دانش و فرهی
 بیفتاد چاچی کمانش زدست
 زخون لعل شد خاک آورد کاه
 که آوردی آن تخم زفته بیار
 بلند آمماں بر زمین بر زنم
 بخوردم ننالیدم از نام و ننگ
 بخفتی برین باره نامدار
 نهادی سرخویش بر پیش زین
 بسوزد دل مهریان مادرت
 نگون اندر آمد زیشت سیاه
 بران خاک بنشست و بکشاد گوش
 همی بر پیکاش در خون کشید
 که تیره شد آن فر شاهنشی
 که پیکار مانگشت بادرد جفت
 جهان گشت ازین درد بر مامگاک
 زبیش سپه تا بر پهلوان
 یکی تیر پرخون بدست اندرورن
 خروشان و بر سر همیر بخت خاک
 بما لید رخ را بران گرم خون

بیشون همی گفت راز جهان
 مگر کرد گار روان و سپهر
 چو اسفندیاری که از پهر دین
 جهان کرد پاک از بدبت پرست
 بروز جوانی هلاک آمدش
 بدریا کزویست گیتی بدرد
 فروان برو بگذرد رو رکار
 جوانان گرفته سرش در کنار
 بشون برو بر همی موبیه کرد
 همی گفت زارای یل اسفندیار
 که برکند این کوه جنگی زجای
 که کنداین پسندیده دندان پیل
 که خورشید تا بنده را تار کرد
 که بنشاند این شمع افروخته
 چه آمد بربین تخته از چشم بد
 کجا شد دل و هوش و آئین تو
 کجا شد بزم آن خوش آواز تو
 چو کردی جهان را زید خواه پاک
 کنون کامدت سود مندی بکار
 که نفرین بربین تخت و این تاج بلد
 که چون تو سواری یل شهر یار
 سزد گر شود مرمری تاج و گاه
 چنین گفت با دانش اسفندیار
 مکن خویشتن بیش من در تباہ
 تن مرد را خاک باشد فهال
 کجا شد فریدون و هوشنگ و جم
 همان پاک زاده نیاکان من
 بر فتند و مارا سپردند جای

که داند زنام آوران و مهان
 خداوند کیوان و ناهید و مهر
 بمردی برآهیخت شمشیر کین
 به بیداد هرگز نیازید دست
 سر قاچور سوی خاک آمدش
 بر آزار ازو جان آزاد مرد
 که روزی نه بیند بد کارزار
 همی خون ستر دند ازان شهریار
 رخی پرزخون و دلی پرز درد
 جهاندار وز تختمه شهریار
 که افگند شیر زیان را زیبی
 که افگند در موچ دریای نیل
 که شاه سر افرازرا خوار گرد
 کزو شد همه دود مان موحنه
 که بربد کنش بیگملن بد رسد
 توانایی و اختر و دین تو
 کجا شد ببزم آن خوش آواز تو
 نیامدت از شیر و روز دیوباك
 همی خاک بینمت پروردگار
 سزد گر نیارم ازو هیچ یاد
 گفتش بدینسان بربین خاک خوار
 بران بیوفا کارگشتاب سپ شاه
 که آیی هرددانایی به روگار
 که این بود بهرمن از چرخ و ما
 توار گشتن من بدینسان منال
 ر باد آمد ر باز گشته بدم
 گزینده سر افراز و پاکان من
 نماند کسی در سنجی سرای

فراوان بگشتم من اندر جهان
که تاراه بزدا ن بجای آورم
چوازم گرفت این سخن روشنی
زمانه بیا زید چنگال شیر
امیدم چنان است کاندر بهشت
بمردی مرابعه دستان نکشت
بدین چوب شد روز گارم بسر
فسونهاواین بند هازل هاخت
چواسفندیار این سخن یاد کرد
بیامد بنزد یک اسفندیار
چنین گفت پس با بشوقن بدره
چنان است کوگفت یکسر سخن
همانا که از دیو ناساز گار
که تامن بمردی کمر بسته ام
سواری ندیدم جو اسفندیار
چو بیچاره بگشتم از جنگ اوی
سوی چاره گشتم ز بیچارگی
زمان ورا در کمان ساختم
که اورا همی بخت یارآمدی
ازین خاک تیره ببلید شدن
همانا کزین بد نشانه منم



اندر ز اسفندیار برستم وسفرش در باره بهمن

چنین گفت بارستم اسفندیار
تو ازم مپرهیز و خیز اید رأی
نکوبشتواین بند واندر ز من
بکوشی و آنرا بجا آوری
که اکنون سرآمد مراد وزار
که مارا دگونه گشت است رایه
ز بهرو پسر ما یه دارزمه
بزرگی برو رهنما ی آوری

تهمن بگفار او داد گوش
 پیاده بیامد پرش با خروش
 همی مویه کردش با آوای نرم
 از ایوان چوباد اندر آمد پراه
 بر قند تا جایکاه نشان
 که تاریک شد روی خورشید و ماه
 ترا پیش گریم بد رد جگر
 زاختر شناسان و از بخرا دان
 بریزد ورا بشکره رو زگار
 و گربگرد ره شور بختی بود
 نداند کسی راز چرخ کبود
 که از تو ندیدم بد روزگار
 بزرم از تن من ببردند جان
 بروبر نخوانم ز جان آفرین
 نخواهم کزین پس بود نیم روز
 بد و ماند و من بمانم بر نجع
 خردمند و بیدار دستور من
 همی هر چه گویم ز من یادگیر
 سخنهای بد گوهران یاد دار
 نشستن گه بزم و رزم و شکار
 بزرگی و هر گونه گفت و گو
 که هر گز بگتی مییناد کام
 سزاوار تر شهر یاری بود
 بشاهی سزاوار و روشن بود
 ببریزد بفرمان او دست راست
 سخن هر چه گفتی بجای آورم
 نهم برسرش بر دل افروز تاج
 خداوند خوانمش هم شهر یار
 بد و گفت کای پهلوان کهن

همی ریخت خون از دودیده بشرم
 چود ستل خبر یافت از رزمگاه
 زواره فرامرز چون بیهشان
 خروشی برآمد ز آورد گاه
 برستم همی گفت زال ای پسر
 که ایدون شنیدستم از موبدان
 که هر کس که او خون اسفندیار
 بدین گیتیش رنج و سختی بود
 زمانه چنین بود و بو انجه بود
 چنین گفت بارستم اسفندیار
 نه رسم نه مرغ و نه تیرو کمان
 گه این کرد گشتاسپ با من چنین
 مرا گفت رویستان را بسوز
 بکوشید تالشکر و تاج و گنج
 کنون بهمن این نامور پور من
 بهر دل او را زمن در پذیر
 بزا بلستان در درا شاد دار
 بیا موزش آرایش کارزار
 می و رامش وزخم چوکان و گو
 چنین گفت جامالسپ گم بوده نام
 که بهمن زمن یادگاری بود
 همان هر که از تخم بهمن بود
 تهمن چویشنید بربای خاست
 که گر بگذرم زین سخن نگذرم
 نشانمش بر نامور تخت عاج
 به پیش بیندم کمر بنده وار
 ز رسم چویشنید گویا سخن

بدين دين به رهنمای منست
 سراز مردمی ها برآ ورد
 زمن روی گینی برآواز گشت
 چنین بود رای جهان آفرین
 فجوبم همی زین جهان جز کفن
 تو لشکر بیارای و شو باز جای
 که چون کام دیدی بهانه مجوی
 همه مهراها زیر نام تو گشت
 سزا این بُد از جان تاریک تو
 جهان پاک گشت از بد بد نژاد
 بزرگی و شاهی مرا خواست گشت
 نهانی بکشتن فرستاد یم
 بیارای و بنشین بآرام دل
 با یوان شاهی یکی سور کن
 ترا تاج و تابوت پوشش مرا
 که نگریزد از مرگ پیگان تیر
 روانم ترا چشم دارد براه
 بگوئیم و گفتار او بشنویم
 که مرگ آمد ای مادر مهر جوی
 گذر کرد اگر کوه پولاد بود
 تو از من منجع و منجان روان
 مبین نیز چهر من اندر کفن
 کس از بخرا دان نیز نستاید
 که جویان بُدنده نهفت مرا
 که پدرود با شید تا جا دان
 نوگنج را جان من شد کلید
 بشرم آورد جان تاریک اوی
 که برم من زگشنا سپ آمدستم

چنان دان که بزدان گوای منست
 کزان نیکویها که تو کرد
 کنون نام نیکت ببد بازگشت
 خ آمد روان ترا بهر ازین
 چنین گفت پس با بشون که من
 چومن بگذرم زین سپنجی سرای
 چور فتی بایران پدر را بگوی
 زمانه سوا سر بکام تو گشت
 امیدم نه این بو نزدیک تو
 جهان راست کردم بشمشیر داد
 بایران چودین بهی راست گشت
 به پیش سران پند هاد ادیم
 کنون زین سخن یافته کام دل
 چوایمن شدی مرگ را دور کن
 ترا نخت و سختی و کوشش مرا
 چه گفت آن جهان دیده دهقان بیز
 مشوایمن از گنج وز تاج و گاه
 چوآئی بهم پیش داور شویم
 چوزو بازگردی بمادر بگوی
 که با تیر او کبر چون باد بو
 پس از من تو زود آی ای مهر بان
 بر هنه مکن روی برانجمن
 زدیدار زاری بیفزایدت
 هملن خواه ران را وجفت مرا
 بگوئی بران پرهنر بخر دان
 ز تاج پدر برسم بد رسید
 فرستادم اینک بنزدیک اوی
 بگفت این و بزرد یکی تیزد م

همانگه برفت از قش جان پاک
 تنهی خسته زان تیر بوتیره خات
 همه جامه برتن سرا سر درید
 سرش بربخاک و رخش پر زگرد
 نیاشاهه جنگی پدر شهریار
 زگشتابی بد شد سرانجام من
 کهای درجهان شاهه بی پارو چفت
 بداندیش تو بدو رو هرچه کشت
 نبایست پدرفت ازو زینهار
 که بر گوید از گفته با سعان
 شود تیز دندان و گرد د لیر
 نخست اند رآید بپرورد کار
 نخستین ازین بد با پر ان رسد
 به بینی ازین پس بد روزگار
 به بیچند پیران کابلستان
 به پیش آورده کین اسفندیار
 با پر ان کشد این گوکین ستان
 نتاید بداندیش و نیکو گمان
 بد ان بنگره نام باز آورد
 تو چشم بلا را به تندی مختار

چو بهمن بنزه بشوتن رسید
 برو جامه رسم همه پاره کرد
 همی گفت زارای نبره سوار
 بخوبی شده درجهان نام من
 چو بسیار بگریست باکشته گفت
 روان تو شد باشان در بهشت
 زواره بدو گفت کای نا مدار
 زدانا تو نشنیدی این داستان
 که گر پروری بچه نره شیو
 چو سربر کشد زد و جوید شکار
 د و پهلو برآسوده از چشم بد
 که شد کشته شاهی چواسفندیار
 ز بهمن رسد بد بزا بلستان
 ذکه کن که چون او شود شهریار
 پس از مرگ تو خاک زابلستان
 بد و گفت رسم که با آسمان
 من آن برگزینم که چشم خرد
 گروا بد کند بیچد از روزگار



بردن بشوتن تابوت اسفندیار را فزد گشتاسب و سرزنش نموده او را

یکی نغز تابوت کرد آهنین
 در آند و دیل روحی آهن بقیر
 زدینای زربفت کردش کفن
 وزان پس که بوشید روشن برش
 سرتنگ تابوت کردند سخت

بکسره فرشی زد بیباچی چین
 پرا گنده بر قیر مشک و عبیر
 خروشان بد و نامدار انجمن
 زیروزه بر سر نهاد افسرش
 شد آن بار و رخسروانی درخت

چهل اشتر آ درد رستم گزین
 یکی اشتری زیر تابوت شاه
 بشوتن همی رفت پیش سپاه
 همه روی کنده همه کنده موي
 برو بر نهاده نگو نسار زین
 همان نامور خود و خفغان اوی
 سپه رفت و بهمن بزابل بماند
 تهمتن ببردش بايوان خویش
 بکشتا سپ آگاهی آمد ز راه
 همه جامها چاک شد در برش
 خروشی برآمد ز ایران بزار
 بايان بهر سو که رفت آگاهی
 همی گفت گشتا سپ کای بالکدین
 پس از روزگار منوچهر باز
 بیالوه تنیع و بیالوه کیش
 بزرگان ایزان گرفتند خشم
 باوار گفتند کای شور بخت
 بزابل فرسنی بکشن دهی
 سرت را ز تاج شهران شرم بد
 بر قتند یکسر ز ایوان اوی
 چو آگاه شد مادر و خواهران
 بر هنه سرو پای پرگرد و خاک
 بشوتن همی رفت گریان براه
 زنان بر بشوتن بر آویختند
 گزین تندگ تابوت سر بر کشای
 بشوتن همی شد میان زنان
 با هنگران گفت سوهان تیز
 سر تندگ تابوت را باز کرد
 ز بالا فرو هشته دیبا ی چین
 چپ و راست اشتر پس اندر سپاه
 بربند، فش و دم اسپ سپاه
 زبان شاه گوی و روان شاه جوی
 ز زین اندر آویخته گرز کین
 همان ترکش و مغفر جنگ جوی
 زمزگان همی خون دل بر فشاند
 همی پرورانید چون جان خویش
 نگون شد سر نامبردار شاه
 بخاک اندر آمد سر و افسرش
 جهان شد پر از نام استغنديار
 بیند اختند آن کلاه مهی
 که چون تو نه بیند زمان و زمین
 نیامد چو تو نیز گردن فراز
 جهان راهمی داشت بر جای خویش
 وز آزم گشتاسب شستند چشم
 چو استغنیاری تو از بهر نخت
 خود اندر جهان تاج بر سر نمی
 بر فتن نی اخترت گرم بد
 پراز خاک شد تاج و کیوان اوی
 از ایوان بر قتند با د ختران
 ببر بر همه جا مها کرده چاک
 پس پشت تابوت و اسپ سپاه
 همی خون زمزگان فرو ریختند
 تن کشته را نیز مارا نمای
 خروشان و جوشان و برخ زنان
 بیارید کامد مرا رسخیز
 بنوئی یکی موبیه آغاز کود

پراز مشک دیدند و ریش سیاه
 پر از خون دل جعد مولیان اوی
 بنزدیک فرخ سروش آمدند
 خروشان بنزدیک اسپ سیاه
 کنایون همی ریخت خاک از برش
 در آورده بر پشت او کشته شد
 به پشت تو بر کشته شد شاه کی
 کرا داد خواهی بچنگ نهنگ
 همی خاک برقق او ریختند
 بشوتن بیامد بایوان شاه
 نه بوسید تخت و نه برداش نماز
 ز بر گشتن کارت آمد نشان
 دم از شهریاران برآورده
 بیایی تو باد افره ایزدی
 ازین پس بود باد در مشت تو
 که نه تاج بینند چشم نه نخت
 نماند بتو تاج تا جا و دان
 بروز شمارت پژوهش بود
 که ای شوم بد کیش و بد رای مرد
 بکثی گرفتی بهر سو فروع
 همی این بدان آن بدین بز زنی
 گستن زنیکی بدی تو ختن
 کزان بد روی آشکار و نهان
 که روز بزرگان همه گشته شد
 ایا پیر بد کیش و بد خواه بد
 بود در کف رستم نامدار
 همه پند و اندر ز او کرد یك
 باوار با شهریار جهان

چو مادرش با خواهران روی شاه
 شده دل ر پوشیده رویان اوی
 چواز بیهشی باز هوش آمدند
 بر قند یکسر ز بالین شاه
 بسوند از مهریال و سرش
 کزو شاه را روز برگشته شد
 همی گفت مادرش کای شوم بی
 ازین پس کرا برد خواهی بجنگ
 بیالش همی اندر آویختند
 با بر اندر آمد خروش سپله
 چوشد تنگ نزدیک تختش فرار
 با واژ گفت ای مر سر کشان
 تو زین با تن خویش بد کرده
 ز تو دور شد فره و بخره ی
 شکسته شد ای نامور پشت تو
 پس را بکشن دهی بهر تخت
 جهانی پر از دشمن و از بدان
 بدین گیتی اندر نکوهش بود
 بگفت این ورخ سوی جاماسپ کرد
 بگیتی نرانی سخن جز دروغ
 میان کیان د شمنی افگنی
 ندانی همین جز بد آموختن
 یکی تخم کشتبی تو اندر جهان
 بزرگی بگفار تو کشته شد
 تو آموختی شاه را راه بد
 تو گفتی که هوش یل اسقندیار
 بگفت این و گریان زبان برکشاد
 بشوتن بگفت آنچه بودش نهان

هم اند رز بهمن برستم بگفت
 چو بشنید اند رز او شهریار
 چوبرد خته شد از بزرگان سرای
 بنزد پدر در بخستند روی
 بگشنا سپ گفند کای نامدار
 که او شد نخستین بکین زریر
 زرگان همه کین او باز خواست
 بگتار بد گوی کردیش بند
 چرا و بسته آمد نیاکشته شد
 چوار جاسمپ آمد رخلخ ببلخ
 چو مارا که بود یم پوشیده روی
 چو نوش آذر زرد هشتی بکشت
 تو فرزند دیدی بمرد ی چه کرد
 زرو گین دز آورد مارا برت
 زایدر بزابل فرستاد بیش
 که تا از بی تاج بیجان شود
 نه سیمرغ کشتش نه رستم نه زال
 ترا شرم بادا زریش سفید
 جهاندار پیش از تو بسیار بود
 بکشتند ندادند فرزند را
 پسر گر زتو تاج شاهی بجست
 سوی روم رفقی روان پرستیز
 همی تابتو تاج نسبده و نخت
 نه کشت و نه در آتش انداختت
 تو بود ی که از بهرنا چیزو چیز
 چنین گفت پس با بشوتن که خیز
 بیا مد بشوتن زایوان شاه
 بشوتن چنین گفت با مادرش

۶

که سیر آمد از مرز و از مرزبان
کنون در بهشت است بازار اوی
بداد خدا وند کردش پسند
بایران خوشی بُد و شیونی
همی موبیه کردند شبگیر و شام
به تغییر گه با می و گلستان
بیاموخت رستم بدان کینه خواه
شب و روز خندان ببرداشتش
که ازویی چه برخیزد اندر جهان
بفرجام اگرچند نیکی کنی
زدشمن نیاید مگر دشمنی

که او شاد خفت است و روشن روان
چه داری کنون دل به تیمار اوی
پیدرفت مادر زفر زند بند
وزان پس بسالی بهر بر زنی
زنیز گزو بند دستان سام
همی بود بهمن بزا بلستان
سواری و میخوردن و بارگاه
بهر چیز بیش از پسر داشتش
نبود آگه از کار های نهان

نامه^۱ رستم بگشتن اسب در باره^۲ بهمن و پیوش خود

در کین بگشتن اسب بر بند شد
همه کار فوزند او یاد کرد
برآنکس که کینه پیوش بشست
 بشوتن بدین رهنمای منست
مگر سر بگرداند از کارزار
گزید او زهر گونه رنج خویش
مرا دل پراز درد و هم پر زهر
بسنده نیاشد کسی با زمان
که فرج تراز اور مزد منست
ازا یدر روان خرد سوختم
کزین پس نیندیشد از کار پیر
اگر گنج و تاج است اگر مغز و پوست
پرا گنده شد در میان مهان
سخنهای رستم همه کرد یاد
سخن گفتن از گنج و زمر زخویش

چو گفتار و کردار پیوند شه
یکی نامه بنوشت رستم بد رد
سر نامه کرد آفرین از نخست
دگر گفت یزدان گوایی منست
که من چند گفتم با سفند یار
سپارم بدو کشور و گنجع خویش
زمانش چنان بُد که بکشاد چهر
بدانگونه بَد گردش آسمان
کنون این جهانجوی نزد من است
هفراه ی شاهانش آموختم
چو پیمان کند شاه پیوش پذیر
راون و تن و جان من بیش اوست
چو آن نامه شد نزد شاه جهان
بشوتن بیامد گواهی بداد
همان زاری و بند و اندر زخویش

ازان نامور شاه خشنود گشت گراینده را آمدن سود گشت
رسنم دل نامور گشت خوش نزد نیز بر دل ز تیمار تش



پاسخ نامهٔ رسنم از گشت‌سپ و باز خواندن بهمن

هم اندر زمان نامه پا هم خ نوشت
چنین گفت کز دور چرخ بلند
بپرهیز چون باز دارد کسی
 بشوتن بگفت آنچه در خواستی
ز گردون گردان که یارد گذشت
تو آنی که بودی و زان بهتری
ز بیشی هرانچت بیا بد بخواه
فرستاده پاسخ بیا ورد زود
ازان نامور پهلوان شاه گشت
چنین تا برآمد بربن کار چند
خردمند بادانش و دستگاه
بدانست جاماسب از نیک و بد
بگشت‌سپ گفت ای پسندیده شاه
ز داش پدر هرچه جست اندروی
به بیکانه کشور فراوان بماند
به بهمن یکی نامه باید نوشت
که داری بگیتی جزاو یادگلر
خوش آمد سخن شاه گشت‌سپ را
که بنویس یک نامه نزد یک اوی
که بزهان سپاس ای جهان پهلوان
نبیره که از جان گرامی تراست
بیخت تو آمیخت فرهنگ و رای
یکی سوی بهمن که هم در زمان

که مارا بدید ارت آمد نیاز
 برستم چو بر خواند نامه دبیر
 رچیزی که بودش بگنج اندرون
 ز برگستان و زتیرو کمان
 زکافور وز مشک وز عود تر
 زد بیبا و از جامه نابرید
 کمرهای زرین و سیمین ستام
 ز اسپان تازی پلنگینه زین
 یکی تاج پرگو هر شاهوار
 همه پاک رستم به بهمن سپرد
 تهمتن دو منزل بیامد براه
 چو گشتاسپ روی نبیره بدید
 بد و گفت اسفند یاری تو بس
 ازان بس همی خواندش اردشیر
 گوی بود با زور و گیرنده دست
 چو بربای بردی سرانگشت اوی
 همی آزمودش بیک چند گاه
 بمیدان و هنگام بزم و شکار
 ازو هیچ گشتا سپ نشگیفتی
 همی گفت کینم جهان دارداد
 بما ناد تاج و دان بهمن

—————
 ستایش سلطان محمود و اغاز داستان کشته شدن
 و ستم بفریب شغاد

سرآمد کفون رزم اسفند یار
 همیشه دل از رنج برد اخنه
 دلش بادشان و تا جش بلند

که جاوید پادا صر شهر یار
 زما نه بقمان او ساخته
 بگردن بداندیش او را کمند

کنون کشتن رستم آریم پیش زدفتر همیدون بگفتار خویش
 یکی پیربد نامش آزاد سرو
 کجا نامه خسروان داشتی
 دلی پرزدانش سری پرسخن
 بسام نریمان کشیدش نژاد
 بگویم سخن آنچه زو یافتم
 اگر مانم اندر سپنجی هرای
 سرآرم من این نامه راستان
 بنام جهاندار محمود شاه
 خداوند ایران و توران و هند
 به بخشش همه گنج بپرا گند
 بزرگست و چون سالیان بگذرد
 زرزم و زلخش زبزم و شکار
 خنک آنه بیند کلاه و را
 دوگوش و دوبای من آهو گرفت
 ببستم بدین گونه بدخواه نخت
 شب و روز خوانم همی آفرین
 همه شهر با من بدین یا ورند
 که تا او بخت کئی برنشست
 به بیچاند آنرا که بیشی گند
 بیخشاید آنرا که دارد خرد
 ازو یادگاری کنم درجهان
 بدین نامه شهریار ان پیش
 همه بزم و زرم استواری و سخن
 هملن دانش و دین و پرهیز و رای
 زچیزی کزایشان پسند آیدش
 ازان برتران یادگارش بود
 همی چشم دارم بدین روزگار

که از من پس از مرگ ماند نشان زنجه شهنشاه گردن کشان
کنون باز گدم بگفتار سرو فرو زنده سهل ما هان بمرو

پیداشدن شغاد و فرستادن زال او را نزد شاه کابل
و کنخدائی کردن او دختر شاه کابل را

چنین گوید آن پیردانش پندیر هنرمند و گوینده و یادگیر
که در پرده زال بد بنده نوازنده رو و گوینده
که از ما پیدا نبود اندکی وزوشاد شد دوده نامدار
زکشمیر و کابل گزیده سران بر قند بازیچه رومی بدست
که دارد بدان کودک خوره مهر پژوهنده دید اخترش را تباہ
همی این بدان آن بدین بندگردید که ای از بلند اختران یاد گار
ندارد بدین کودک خوره مهر بگاه دلیری و گردی رسد شکست اندرآرد بدین دستگاه
وزو شهر ایران برآید بجوش وزان پس به گیتی نماند بسی
زاده ر گیهان همی برد نام توداری سپهری روان را پیای
تماینده رای و راهم توئی ازین نیکوی بود مارا گمان
ورانام کرده سپهبد شغاد دلارام و گوینده و یادگیر
بر شاه کابل فرستاد زال بدانکه که کودک بر افراد خاتم یا

جو آن شد بیالای سو بلند سوار دلادر بگزو و کمند
 سپهدار کابل درو بفگرید همی تاج و تخت کئی را سزید
 به گیتی بدیدار او بود شاد بدو داد دختر ز بهر نزاد
 زنجه بزرگ اچه بد در خورش فرستاد با نامور دخترش
 همی داشتش چون یکی تازه سیب کن اختر بیاید برو بر نهیب
 بزرگان ایران و هند و سستان ز رستم زدنی همی داستان



چاره نمودن شغاد بشاه کابل در باره کشتن رستم

چنان گد که هرسل یکچرم گاو ز کابل همی خواستی باز و سا و
 چنان شد کزو رستم زابی د راند یشه مهتر کا بلی
 تکبرد ز کاره رم نیز یاد ازن پس که داماد او شد شفده
 چنین گفت با شاه کابل نهان که من سیر گشتم ز کار جهل
 برادر که او را ز من شرم نیست
 چه مهتر براه ر چه بیگانه
 بسازیم و اورا بدام آوریم
 بگفتد و هرد و برابر شدند
 نگرتا چه گفتس مرد خرد
 شبی تا برآمد ز کوه آفتاب
 که ما نام او از جهان گم کنیم
 چنان گفت با شاه کابل شغاد
 یکی سور کن مهتران را بخوان
 بعی خودن اندر مرا سرد گوی
 ز خواری شوم سوی زابلستان
 چه بیش برادر چه پیش پدر
 برآشوبد او را سر از بهر من
 تو نچیز گاهی نگه کن براه
 براندازه رستم و رخش ساز

همه نیزه و د شنه آبگون
 اگر د کنی چاه بپترز پنج
 بجا می آرسد مرد نیرنگ ساز
 سرچاه رازان سپس سخت کن
 بشد شاه و رای از منش دور کرد
 کهان و مهان راز کابل بخواند
 چونان خورده شدمجلس آراستند
 چوسر پرشد از باده خسروی
 چنین گفت باشاه کابل که من
 برادر چو رستم چودستان پدر
 ازو شاه کابل برآشت و گفت
 تو از تخته سام نیرم نه
 نکر دست یاداز تودستان سام
 تو از چاکری کمتری بر درش
 زگفتار او تنگل شد شغاد
 همی رفت با کابلی چند مرد
 بیامد بد رگاه فرخ پدر
 هم انکه چو روی پسر دید زال
 بپرسید بعیار و بنواختش
 ز دیدار او شاد شد بهلوان
 چنین گفت کرتخته سام شیر
 چکونه است کار تو با کابلی
 چنین داد پاسخ برستم شغاد
 ازو نیکوی بد مرا پیش ازین
 کنون می خورد چنگ سازد همی
 مرا بر سرانجمن خوار کرد
 بمن گفت تا چند ازین باز و ساو
 ازین پس نکویم که او رستم است

سنان از برو دشنه زیر اندر ون
 چوخواهی که آسوده گردی زرنج
 بکن چاه و ببر باد مکشای راز
 رگفتار لب نیز پر دخت کن
 بگفتار آن بی خرد سور کرد
 بخوان پسندیده شان بر نشانه
 می و رود و رامشگران خواستند
 شغاد اندر آشافت از بد خوئی
 همی سر فرازم بهر النجم
 ازین نامور تر که دارد گهر
 که چندین چه دارم سخن دزهفت
 برادر نه خویش رستم نه
 برادر ز تو کی بود نیز نام
 برادر فخواند ترا مادرش
 برآشافت و سرسوی زابل نهد
 دای بزرگین لب پر از با دسره
 دلی بزر چاره پر از کینه سر
 چنان بربزو بالا و آن فرویال
 هم اته بر پیلن تاختش
 چودیدش خردمند و روش روان
 نزايد مگر زور مند و دلیر
 چه گوید وی از رستم زابلی
 که از شاه کابل مکن هیچ یاد
 چو دیدی مرا خواندی آفرین
 سر از هر کسی بر فرازد همی
 همان گوهر بد پدیدار کرد
 که با سیستان ما نداریم تا و
 نه زر مردی و گوهر من کم است

نه فرزند زالی مرا گفت نیز وگر هستی او خود نیرزد بیجنو
از آن مهتران شد دلم پر زد رد زکابل براندم دو رخساره زرد

رفتن رستم بکابل بغایب شغاد

چو بشنید رستم برآشافت و گفت که هرگز نماند سخن در نهفت
از رو نیز مندیش و زکشورش
من او را بدین گفته بیجان کنم
نشام ترا شاد بر تخت اوی
همی داشتش روز چند ارجمند
وزان پس برآراست هرگونه کار
رلشکر گزین کرد شایسته مرد
بغرمود تا ساز رفقن کنند
چو شد کار لشکر همه ساخته
بیامد بر مرد جنگی شغاد
اگر نام تو بر نویسم برآب
که یارد که پیش تو آید بجنگ
برآتم که او زان پشیمان شدست
بیارد کنون پیش خواهشگران
چنین گفت رستم که این است راه
زوارة بس و نامور صد سوار

چله کندن شله کابل در شکارگاه و اندادن رستم دران

بد اختر چو از شهر کا بل برفت
بیرون از میان لشکری چاه کن
سر اس رهمه دشت نپیچیر گاه
همان تیغ و زرد و پین و شمشیر کین

بچاره سر چاه را کرد کور
 چورستم دمان سربرقن نهاد
 که آمد گو پیلن بی میمه
 سپهدار کابل برآمد ز شهر
 چو چشمش بروی تهمت رسید
 ز سر شاره هند وی برگفت
 همان موزه از پایی بیرون کشید
 دورخ را بخاک سیه بر نهاد
 که گر مست شد بندۀ از بیهشی
 سزدگر به بخشی گناه مرا
 همی رفت پیشش بر هنۀ دو پایی
 ببخشید رستم گناه و را
 بفرمود تا سر بپوشید و پای
 بر شهر کابل یکی جای بود
 بدواندرون آب و چندی درخت
 بسی خوردنیها بیاورد شاه
 می آرد و را مشگون را بخواند
 ازان پس برستم چنین گفت شاه
 یکی جای دارم که بردشت و کوه
 همه دشت غرمست و آهون گور
 بچنگ آیدش گورو آهوبدشت
 زگفتار او رستم آمد بشور
 بچیزی که آید کسی را زمان
 چنین کار دارد جهان جهان
 بدري یا نهنگ و بهامون پلنگ
 آبا پشه و پیل در چنگ مرگ
 بفرمود تا اسب را زین کنند
 کمانی کیانی بترکش نهاد

که مردم ندیدی نه چشم ستور
 سواری برافگند پویان شغاد
 تو پیش آی و زان کرده زنها خواه
 زبان پر زبوزش روان پر زوزه
 پیاده شد از اسب کورا بدید
 بر هنۀ شد و دست بر سر گرفت
 بزاری بمیگان زدل خون کشید
 همی کرد پوزش زکار شغاد
 نمود اندران بیهشی سر کشی
 کنی تازه آنین و راه مرا
 سری پر زگرد و دلی بزرگای
 فزون کرد ازان پایگاه و را
 بزین برشست و بیامد ز جای
 زسبزی زمینش دلارای بود
 بشادی نهادند هر جای رخت
 بیاراست خرم یکی جشنگاه
 مهان را به تخت مهی بر نشاند
 که چون رایت آید به نچیز گاه
 بهر جای نچیز گشته گروه
 کسی را که باشد تنگ و سر
 ازان دشت خرم نشاید گذشت
 ازان دشت پر آب و نچیز و گور
 به پیچه دلش گز یکردد گمان
 نخواهد کشادن بما بر نهاد
 همان شیر چنگ آور تیز چنگ
 یکی باشد ایدر بُدن نیست برگ
 همه دشت پر باز و شاهین کنند
 همی راند بر دست او بر شغاد

زواره همیرفت با پیلتون
 به نچیر لشکر پرا گنده شد
 زواره تهمتن بران را بود
 همی رخش ازان خاک نویافت ببوی
 همی جست و ترسان شدار ببوی خاک
 برت کام رخش نگا ور برآ
 دل رستم از رخش شد پرز خشم
 یکی تاز یانه برآ ورد نرم
 چواو تنگ شد در میان دو چاه
 دو پایش فروشد بیک چاه سار
 بن چاه پر حربه و تیغ تیز
 بدربید پهلوی رخش بزرگ
 بمردی تن خویش را بر کشید
 چوب اخستگی چشمها بر کشاد
 بدانست کان چاه و راه اوست
 بد و گفت کای مرد بد بخت شوم
 بشیمانی آید ترا زین سخن
 چنین پاسخ آورد ناکس شغاد
 تو چندین چهیاری بخون بیختن
 گه آمد که بر توسر آید زمان
 هم انه سپهدار کابل و راه
 کوبیلتون را چنان خسته دید
 بد و گفت کای نامدار سپاه
 شوم زود چندی بژشت آورم
 مکر خستگیهات گردد درست
 تهمتن چنین داد پاسخ بد وی
 سر آمد مراروز کار بژشت
 فراوان یمانی سر آید زمان

نه من پیش دارم ز جمشید فر
که بیرید دشمن میانش باز
همان از فریدون و از کیقباد
چو افراصیا ب آن بدنده پیش مرد
گلوي میاوش به خنجر برد
همه شهر یاران ایران بددند
برفتند و ما دیر تر ماند یم
فراتر بور جهان بین من
باید بخواهد ز توکین من

کشتن رستم شغاد را و مردان رستم وزواره

چنین گفت پس با شغاد پلید
که اکنون که بر من چنین بدرسید
زترکش بر آور کمان مرا
بزه کن بنه پیش من با د و تیر
بدشت اندر آید برای شکار
به بیند مرازو گزند آیدم
ندرد مگر زنده شیران تنم
شغاد آمد آن چرخ را بر کشید
بخندید و پیش تهمت نهاد
تهمت بسختی کمان برگرفت
برادر رتیرش بترسید سخت
درختی بد اندر ببر او چنار
میانش تهی شاخ و برگش بجای
چورستم چنان دید بفراخت دست
درخت و برادر بهم بردوخت
شغاد از پس زخم او آه کرد
چنین گفت رستم که یزان سپاس
کزان پس که جانم رسیده بلب
مرا زوردادی که از مرگ پیش

گنهم بیامز و پوزش پذیر
 همان راه پیغمبر و دین تو پذیر قدم و راه و آئین تو
 چودارم راه دین و آئین پاک روانم کنون گر برآید چه باک
 بمینو برا فروز جان مرا بنتست آشکارا نهان مرا
 بگفت آئین و جانش برآمد زتن برو زار و گریان شدند انجمن
 زواره بچاهه دگردار بمرد سواری نماند از بزرگان و خرد

—————

آگاهی یافتن زال از کشته شدن رستم و زواره
 و آوردن فرامرز تبوت ایشان را و بد خمه نهادن

گهی شد پیاده گهی برنشست
 که بدل ژیان گشت با خاک جفت
 سواری نرست از بد بد گمان
 زید خواه و زشهه کابلستان
 همی کرد روی و برخویش چاک
 نخواهم که پوشد تنم چزکفن
 زواره که تبد نلمبردار و شیر
 بکند ازین آن خسروانی درخت
 همی کین سگالد بدان مرز و بوم
 که یارد شنیداین ز آموزگار
 زگفتار روباء کرد د هلاک
 چرا ماندم اندرجهان یادگار
 فروزنده تخمه نیر ما
 که شد کنده آین تخم دستان سام
 دل اور جهانگیر و کند آورا
 که یارست باتو چنین کار کرد
 و گر آب جیحون پر از خون کنم
 که بینم نیزه جهانی بخون

ازان نامداران سواری بجست
 بیلمد سوی زابلستان بگفت
 زواره همان و سپاهش همان
 خروشی برآمد زرا بلستان
 همی ریخت زال از بربال خاک
 همی گفت زار ای گو پیلتی
 گو سرفراز اژدها ی د لیر
 شفاد آن بنفرین شوریده بخت
 که داند که باشیر روباء شوم
 که دارد بیاداین چنین روزگار
 که شیری چورستم بدان تیره خاک
 چرا بیش ایشان نمردم بزار
 در بغا گوا شیر دل رستما
 چرا بایدم زندگانی و نام
 گوا شیر کیرا بلا مهر ا
 ز جانم برانگشتی تیره گرد
 گنون من اگر کوه هامون کنم
 مراین کینه را از که خواهم کنون

جهان تا تو بودی نگه داشتی
 کنون کان کمرکاه توکشت چاک
 چه گلیتی بچشم چه یکمشت خالت
 هم انگه فرامرز را باسپا
 فرستاد تا رزم جوید زشاه
 تن کشته از خاک بازآورد
 بشهر اندرون نامداری ندید
 فرامرز چون نزد کابل رسید
 گریزان همه شهر گریان شده
 بیامد بران دشت نچیرگاه
 بفرمود پس تا نهادند تخت
 کشاد از میان بسته پهلویش
 نخستین بشستندش از آب گرم
 برش مشک و عنبرهای سوختند
 همی ریخت بر تارکش برگلاب
 بدیبا نقش را به پیرا منتد
 کفن دوز بروی ببارید خون
 نبدجایی مرتش را برد و تخت
 یکی نفر تابوت کردند ساج
 همه در زهارا گرفته بقیر
 زجاھی برادرش را برکشید
 بشستند و کردش زدیبا کفن
 بر قتند بیدار دل در گران
 د و روز اندران کار شد روزگار
 ز کابلستان تا بزا بلستان
 زن و مرد بود ایستاده پیا
 د و بوتات بردست بگداشتند
 بد و روزو یکشب بزا بل رسید
 زمانه شد از دره او پرخوش
 بیاغ اندرون دخمه ساختند
 برای نهادند زرین دو تخت

چورفتی کنون بر که بگداشتنی
 فرستاد تا رزم جوید زشاه
 جهان را بزاری نیاز آورد
 زسونگ جهانگیر بریان شده
 بجای کجا کند بودند چاه
 نهادند بر تخت زیبا درخت
 برآهیخت ازو جامه خسرویش
 برویال و ریشش همه نرم نرم
 همه خستگیهاش برد و ختند
 بکسرد بر تنش کافور ناب
 وزان پس گل و مشک و می خواستند
 بشانه زد آن ریش کافور گون
 تنی بود گرسایه گستر درخت
 برو میخ زرین و پیکر زعاج
 برآلد بر قیر مشک و عیبر
 همی دو خت جایی کجا لخستند ید
 بجستند جائی بن نارون
 بریدند ازو تختهای گران
 تن رخش بر پیل کردند بار
 زمین شد بکره اور غلغلستان
 کسی را نبند بزرگیں نیز جای
 زانبوه چون باد پنداشتند
 کشش بزرگیں بر نهاده ندید
 تو گفتی که هامون برآمد بجوش
 سرش را با بر اندر افراختند
 بدان خوابکه شد گو نیکبخت

یکی نخت دیگر زاده بروی
 هر آنس که بود از پرستند گان
 همه مشک با گل بر آمیختند
 همی گفت هرکس که ای زمدار
 تکبیری همی باد شاهی و بزم
 نبخشی همی گنج و دینار نیز
 کنون شاد بادی بخرم بهشت
 در دخمه بستند و گشتند باز
 همل رخش را بر در دخمه جای
 چه جوئی همی زین سرای سپنج
 بر بزی بخات ار همه آهني
 تو تا زنده سوی نیکی گرای

لشکرکشیدن فرامرز بکین رسم و کشن او شاه کابل را

فرامرز چون سوگ رسم بداشت
 در خانه بیتلن باز کرد
 سحرگه خوش آمد از کره نای
 سپاهی ز زابل بکابل کشید
 چو آکاه شد شاه کابلستان
 سپاه پراگنده را گرد کرد
 پذیره فرامرز شد با سپاه
 سپه را چو روی اندر آمد بروی
 از آبنه اسپان و گرد سپاه
 برآمد یکی باد و گردی کبود
 بیامد فرامرز پیش سپاه
 ز گرد سواران جهان تار شد
 پراگنده شد آن سپاه بزرگ

پس لشگر اندر همی تاختند
 هم از بر منش نامداران سند
 پرآگنده هندی و سندی سپاه
 زن و کودک خرد بگذاشتند
 فکنده بصندوق پیل اندرون
 بجای کجا کنده بودند چله
 ز خویشان او نیز چل بت پرست
 چنان کاستخوان وی آمد پدید
 تنش پرزخاک و دهان پرزخون
 وز آفجایکه رفت سوی شغاف
 شغاف و چنار و زمین را بسوخت
 همه خاک کابل بدستان کشید
 بکابل یکی زابلی شاه کرد
 که منشور تیغ ورا برخواند
 شده روز روشن برو لا جورد
 یکی را نبند جامه بر تن درست
 دربیده برو پر گداز آمدند
 همه جامها شان سیاه و کبود
 که از رنج و سوت تهمتن بنال
 ازین نیره ترکس ندیدست روز
 غم ناچریدن بیرین بکفرد
 که هرگز نیابد تن خواب و خورد
 مگر باز بیند به ان انجمن
 که با جان رستم یکی راز داشت
 تن پهلوانیش باریک شد
 همی رفت با او ز بیم گزند
 ز دیوانگی ماتمش سور شد
 یکی مار مرده بدید اندر آب

ز هرسو پریشان کمین ساختند
 بگشتند چندان ز گودان هند
 که گل شد همه خاک آورده
 دل از مز و زخانه برداشتند
 تن مهر کابلی بر ز خون
 بیاورد لشکر به فخرگاه
 همی برد بد خواه را بسته دست
 ز پشت سپهد زهی برکشید
 بچاه اندر آویختش سر نگون
 چهل خویش اورا بر آتش نهاد
 بکدار کوه آتشی بر فروخت
 چو لشکر سوی زابلستان رسید
 چو روز جفا پیشه کوتاه کرد
 ازان دردمان کس بکابل نماند
 ز کابل بیلد ببر از داغ و درد
 خروشان همه زابلستان و بست
 به پیش فرامرز باز آمدند
 بیکسال در سیستان سوگ برد
 چنین گفت رودا به روزی بزال
 همانا که تا هست گیتی فروز
 بدوقفت زال ای زی کم خرد
 برآشقت رودابه سرگند خورد
 روان نم روان گو بیلتی
 ز خوردن بیلت هفته تن بازداشت
 ز نا خوردن ش چشم تاریک شد
 ز هرسو که رفتی بستنده چند
 سر دفعه را زو خرد دور شد
 بیامد بمطیعه بینگام خراب

بزندست و بگرفت بیچان سرش
 پرستند از دست رودا به مار
 کشیدندش از جای ناپاک دست
 بجای که بودیش بفناختند
 همی خورد هر چیز تا گشت سیر
 بخفت و برآسود از آند و رنجه
 خورش خواست کر خواب برخاست نیز
 چو باز آمدش هوش باز ال گفت
 هر آنس که او را خور و خواب نیست
 برفت او و ما از پس او رویم
 بدرویش داد آنچه بردش نهان
 که ای بر تراز نام و زجا یگاه
 بدان گینیش جای ده در بهشت



سپد گشتناسب تخت شاهی به بهمن و مردهن او

به پیش آورم داستانی دگر
 بیا ورد جاماسب را پیش تخت
 چنان داغ دل گشتم از روزگار
 دزم گشتم از اختر کینه کش
 همان رازدارش بشوئن بود
 مگیرید و دری زیمان اوی
 که اویست زیبایی تخت و کلاه
 یکی باد سرد از جگر بر کشید
 هم از تارکم آب بر ترکدشت
 ندیدم زیستی کسی را همل
 چو داد آوری از غم آزاد باش
 جهان بر بداندیش تاریک دار

چو شد روزگار تهمت بعر
 جو گشتناسب رانیر شدروی بخت
 بدو گفت کز کار اسفندیار
 که روزی نبد زند گانیم خوش
 پس از من کنون شاه بهمن بود
 میلچید سرها رفرمان اوی
 یکا یک بویش نمایند راه
 بد و داد پس گنجهارا کلید
 بدو گفت کار من اند رگذشت
 نشستم بشاهی صد و بیست سال
 تو اکنون همی کوش و بداد باش
 خرد مند را شاه و نزد یک دار

همه راستی کن که از راستی
سپردم ترا تخت و دبهیم و گنج
بگفت این وشد روزگارش بسر
یکی دخمه کردند از شیز و عاج
همی بودش از گنج و فرنج بهر
اگر بودن این است شدی چراست
بخور هرچه داری و بربد مکرش
گذر کد همراه و ماما ده ایم
بمنزل رسید آنه پوینده بود
تکیره ترا دست جز نیکوی که از مرد دانا سخن بشنوی

بادشاهی بهمن اردشیر ملقب بدر از دست

نشستن بهمن تخت ولشکر کشیدن شکین اسفندیار بسوی سیستان
 گذشته سخن بر تو بر بشمرم
 کمر بر میان بست و بکشید دست
 همان کشور و چیز بسیار داد
 گراینده شد سوی کین شهریار
 بزرگان و کار آز موده سران
 زنیک و بد گردش روگار
 هر آنکس که هستید روش روان
 همان زال افسوس گرآن پیر مرد
 نجوید همی آشکار و نهان
 جز از کین ندارم بمغز اندرون
 بزرگی بدانسان سبردنده دوش
 نباشد چنو آشکار و نهان
 زدردش دد و دام سرگشته شد

کنون رنج در کار بهمن برم
 چو بهمن تخت نیا بر نشست
 سپه را درم داد و دینار داد
 چو چندین پرآمد برین روزگار
 یکی انجمن ساخت از بخردان
 چنین گفت کزمگت اسفندیار
 همه یاد دارید پیر و جوان
 که رستم گه زندگانی چه کود
 فرا مرز جز کین مادر جهان
 سره پر زده داست و دل پر زخون
 دو جنگی چونوش آذوه مهرزوش
 چو اسفندیاری که اندرون جهان
 بیابانستن زان نشان کشته شد

همانا که بر خون اسفندیار بزاری بگرید بر ایوان نکار
 هم از خون آن نامدار! ن ما جوانان و جنگی سواران ما
 هر آنکس که او باشد از آب باک نیاره سر گوهر اندر معان
 بکردار شاه آفرید و ن رو د چو چونین بیاشد هما یون بود
 که مصحاب را از بی خون جم ز جنگ آوران جهان کرد کم
 بباوره از آمل سپاهی نزرك منوچهر بازور و سلم ستگ
 ز کشته زمین کرد با کو راست پیچین رفت و کم نیاپاز خواست
 رخون کرد گیتی چودربای آب چو نیخسرو آمد زاغرا سیب
 پدرم آمد و خون لهراسپ خواست مرا همچنان داستان است راست
 فرامرز کن بهر خون پدر بخوشید تا بان بر آورد سر
 بکابله شد و کم رستم بخواست همه بوم برگرد باحاث راست
 زمین را زخون باز نشناختند همی اسب بر کشتگان تاختند
 بکینه سزاوار ترکس منم اگر بشمری در جهان نامدار
 که بینید و این را چه پاسخه دید
 همه دل بهر تو آگنده ایم چو بشنید گفتار بهمن سپاه
 ز کار گذشته تودانا تری با وار گفتند ما بفده ایم
 بگیتی همان کن ک، کام آیدت نه پیچد کسی سر ز فرمان تو
 چو پاسخ چنین یافت از لشکرش وه سیستان را بیارا ستد
 بشبکیر بر خاست آوای کوس همی رفت ازان لشکر نامدار سوزان شمشیر زن صد دزار



بیام فرستادن بهمن و آمدن زل پیوژش و دریند انداختی بهمن او را
 چو آمد بنزد یکی هیرمند فرستاده بر گزید ارجمند
 بدادش زهرگونه چندی بیام فرستاد نزد پل دستان سام

چنین گفت کز کار اسفندیار
 همان کین نوش آذرونوش زاد
 ردل کینه دیرینه بیرون کنم
 فرستاده آمد بزال این بگفت
 چنین داد پاسخ که گشهر یار
 بداند که آن بودنی کار بود
 تو بودی به نیک و بد اندر میان
 نه بلچید رسم ز فرمان اوی
 پدرت آن گرانمایه شاه بزرگت
 به بیشه درون شیر و نر ازدها
 همانا شنیدی که سام سوار
 چنین تا بهنگام رسم رسید
 به پیش نیکانت اندر چه کرد
 همان که ترد ایگان تو بود
 بزاری کنون رسم اندر گذشت
 گرایدون که بینی که پیکار ما
 بیانی زدل کینه بیرون کنی
 همه گنج و دیبا و دینار سام
 چو آئی به پیش تو آرم همه
 فرستاده را اسپ و دینار داد
 چو آن نامور پیش بهمن رسید
 چو بشنید ازو بهمن نیکبخت
 بشهر اندر آمد دلی پرز درد
 بذریه شدش زال سام سوار
 چو آمد بنزدیک بهمن فراز
 چنین گفت کای شاه باهوش و رای
 بدان بند گیها که ما کرد ایم
 بیخشای وز کشتنگان کین مجوي

برآشافت بهمن زگفتار اوی چنان سخت شد تیزبازار اوی
 هم اندر زمان پایی کردش بیند رکنچور و دستور نشنید پند
 رایوان دستان سام سوار شتروارها بر نهاد ند با ر
 رخت و زگسترده نی هرجه بود زرینه و تا جهای بزو
 رهینه و گوش وار و کمر زمشیر هندی بزرین نیام
 همان برد و بدره‌ی درم زمشک وزکافور و ازیش و کم
 که رستم فرا آورید آن برنج زشاهان و گردنه‌شان یافت کنج
 همه زابلستان بتاراج داد مهان راهمه بدره و تاج داد

رزم فرامرز با بهمن و کشته شدن فرامرز

شمی شد فرامرز در مرز بست زبهر نیادست کین را بشست
 سپه کرد و سرسوی بهمن نهاد چون نزدیک بهمن رصید آگهی
 بند بنهاد و سپه برنشاند فرامرز پیش آمدش با سیاه
 وزان رویی بهمن صفی برکشید رآواز شیپور و هندی درای
 بشست آسمان روی گیتی بقیر چاک طبرزین چرنگ کمان
 سه روزه سه شب همدران رزمگاه همی گرزبارید و پولاد تیغ
 بر روز چهارم یکی باد خاست بسوی فرامرز برگشت باد
 همی شد پس گرد با تیغ تیز زبستی و از لشکر زابلی
 مرآوردگه برسواری نماند

همه سریسر پشت بروگاشتند
هر چند که گذته چون کوه کوه
فرامز با اندکی رزم جوی
همه تن شپر خشم شمشیر بود
سرا نجام بردست گرد ارد شیر
بر بهمن آورده ش از رزمکاه
چودیدش ندادش بچان زینهار
فرا مرز را زنده بودار کرد
وزان پس کی نامدار ارد شیر



اند رز بشوتن به بهمن و رها کردن او زال را و بازگشتن با ایران

گرامی بشوتن که دستور برد
به پیش جهاندار برپایی خاست
اژرکیده، بودت بدل خواستی
گنو غارت و کشن و جذگ رجوش
زیزدان بترس وزما شرمدار
یکی را برآرد با بر بلند
پدرت آن جهانگیر لشکر فروز
نه رستم بقابل به نچیزگاه
توتا باشی ای خسرو پاک زاد
چو فرزند سام فریمان زیند
به پیچی توزن گرچه نیک اختری
چورستم نگهبان تحت کیان
تواین تاج ازوی فتی یادگار
زهنا مه کیقباد اید ر آی
بزرگی رشمیش او داشتند

ازو بند بردار اگر بخردی
 چوبشندید شاه از بشوتن سخن
 خرمشی برآمد ز پرده سرای
 بسیجیدن باز گشتن کنید
 بفرمود تا پایی دستای ر بند
 تن کشته را دخمه کردند جای
 ز زندان بایوان گذر کوه زال
 که زارا دلیرا گوا رستما
 تو تا زنده بودی که آگاه بید
 کنون گنج تاراج و دستان اسیر
 مبیناد چشم کس این روزگار
 ازان آکهی سوی بهمن رسید
 بشوتن ز رود ابه پر درد شد
 به بهمن چنین گفت دی شاه نو
 بشیگیر ازین مرز لشکر بران
 ز تاج تو چشم بدان دور باد
 بدین خانه^۱ زال سام دلیر
 چوشد کوه برگونه^۲ سند روس
 په را سوی شهر ایران کشید
 برآسود و بر تخت بنشست شاد
 بدرؤیش بخشید چندی درم

— همه —

بزنی گرفت بهمن همای دختر خود را و ولی عهد کردنش
 و هر که ازو زاید و گریختن ساسان و مرد ا او
 بسر بود اورا یکی شیرگیرو
 یکی دخترش بود نامش همای
 همی خواندنده ورا چهرزاد

پدر در بذریقتش از نیکویی
 همایی دل اگرور تابنده ماه
 چوشش ماه شد پرز تیمار شد
 چو از درد شاه اندر آمد و پایی
 بزرگان و نیلک اختر ازرا بخواند
 چنین گفت کاین پاک تن چهرزاد
 سپردم بد و تاج و تخت بلند
 ولی عهد من او بود در جهان
 اگر دختری زایدش گرسر
 چو ساسان شنیداین سخن خیر شد
 بسی روز و دوشب بسان پلنگ
 دمان سوی شهر نشا بورشد
 زنی را ز تخم بزرگان بخواست
 همی داشت تخم کنی در نهفت
 زن پاک تن پاک فرزند زاد
 پدر نام ساسانش کرد آزمان
 چو کوک ز خردی بمردی رمید
 ر شاه نشا پور بستد گله
 همی بود یکچند چو پان شاه
 بکوه و بیا با نش آرامکاه



بادشاهی همایی سی و دو سال بود

برتخت نشستنی همایی پمردن بهمن و زادن همایی داراب را
 و در صندوق نهادنش و گذاشتنش بدریاء فرات

کنون باز گردم بکار همایی	پس از مرگ بهمن که بگرفت جای
به بیماری اندر بمرد اردشیر	همی بود بی کار تاج و سریو
همایی آمد و تاج برسر نهاد	بکی رای و آئین دیگر نهاد

سپه را همه سربسر بار داد
 همی و بداد از پدر در گذشت
 نخستین که دیهیم بر سر نهاد
 که این تاج و این تخت فرخند باد
 همه نیکوی باد کرد ار ما
 تو آنکر کنیم آنکه درویش بود
 مهان جهان را که دارند گنج
 چو هنگامه زادن آمد فراز
 همی تخت شاهی پسند آمدش
 نهانی پسر زاد و باکس نگفت
 بیاورد آزاد تن دایه
 نهانی بد و داد فرزند را
 کسی کو زفرزند او فرام برد
 همان تاج شاهی بسر بر نهاد
 زدشمن ببر سوکه بُد مهتری
 زچیزی که رفتی بگرد جهان
 بگیتی جزار داد و خوبی فخواست
 جهانی شده ایمن از داد اوی
 بد پسان همی بود تا هشت ماه
 بفرمود قادر گری پاک منز
 یکی خوب صندوق ازان چوب خشک
 درون فرم کرده بد بیایی روم
 بزر اندرون بستر خواب کرد
 بسی زر سرخ اندرو ریختند
 بیستند یک گوهر شا هوار
 بد انگه که شد کودک از خواب است
 نهادش بصندوق در نرم نرم
 سرتنک تا بوت کردند خشک

در آلوده بیرون او دبق و موم
 میانش برآزدَر خوشاب کرد
 عقیق و زبر جد بر آمیختند
 بیازوی آن کودک شیر خوار
 خروشان بشد دایه چرب دست
 بچینی پرندهش پوشید گرم
 بد بدق و بقیر و بموم و بمشک

ببردنده صندوق را نیم شب یکی برد گر نیز نکشاد لب
 زیپیش همایش بروان تاختنده با آب فرات اندر انداختنده
 پس اندر همی رفت پویان دومرد که تا آب با شیر خواره چه کرد
 چوکشی همی رفت چوب اندر آب نگهبان آفران گرفته شتاب

یافتن گازر صندوق با پسر بهمن و دارا ب نام کردنش

سپیده چو بر زد سراز کوهسار
 بکار رگهی کان درو بود سنگت
 یکی گازر آن خرد صندوق دید
 چو بکشاد گسترد، را بر گرفت
 بجامه بپوشید و آمد دوان
 سبلک دیده بان پیش مادر دوید
 جهاندار بیدار با دیده گفت
 چو بیکا، گازر بیامد زرود
 که باز آمدی جا مها نیم نم
 دل گازر از درد پژمرد بود
 زن گازر از درد کودک نوان
 بدو گفت گازر که بازار هوش.
 کنون گر بماند سخن در نهفت
 بمنگی که من جامه را بر زنم
 بدان جوی صندوق دیدم یکی
 کنون چون کشايم سر بسته باز
 اگر بود ما را یکی بور خرد
 کنون یافته بور ناخواسته
 چو آن جامه ابر زمین بر نهاد
 زن گازر آن دید خبره بماند
 برحی دید تا بان میان حریر

پراز درخوشاب بالین اوی
 بدمعت چپش سرخ دینار بود
 بد و داده زن زود پستان شیر
 ز خوبی آن کودک و خواسته
 بدوقفت گازرکه این را بجان
 که این کودک ارنامداری بود
 زن گلزار او را جو پیوند خویش
 سوم روز دارا ب کردند نام
 چنان بد که روزی زن پاکرای
 که این گوهر انزا چه سازی کنون
 بنز نکفت گلزارکه ای نیلک جفت
 همان به کزین شهر بیرون شوین
 بشهری که مارا ندانند کس
 بشبلکیر گازر بنه بر نهاد
 بیره ند دارا ب را بر کفار
 به پیمود ازان مرز فوستنگ شصت
 به بیکانه شهراندرون ساخت جای
 بشهری که تند نامور مهتری
 ازو بستدي جامه و سيم وزر
 بخانه ججاز سرخ یاقوت نيز
 زن گلزار از چیز شد رهنماي
 که مایي نیازم ازین کار کرد
 چنین داد پاسمه بدو کد خدائي
 همین پیشه خوانی زیبشه چه بیش
 تردارا ب را خوب و نیکو بدار
 همی داشتندش چنان ارجمند
 چو گلشت چرخ از پرش چند سال
 بکشتنی شدی با هملاں بکوی

عقیق و زبرجد به پائین اوی
 سوی راست یاقوت بسیار بود
 بید شاد ازان کودک دلپذیر
 دل او زغم گشته پیرو استه
 خریدار باشیم تا جاود ان
 وگر در جهان شهر یاری بود
 بیرونده چون پاک فرزند خویش
 کزآب روان یافتندش کنام
 سخن گفت هرگونه با کد خدای
 که باشد بین دانست رهمنون
 چه خالک و چه گوهر مراد نهفت
 ز تنگی و سختی بهلمون شویم
 بیاشیم دل شاد و بادست رس
 برفت و نکره از برو بوم یاد
 نکردند جزو و گوهر بیار
 بشهر دگر ساخت جای نشست
 بر آنسان که پرمایه تر کد خدای
 فرستاد نزه یلک او گوهری
 چنین تا فراوان نماندش گهر
 نماند از بدونیلک صندوق چیز
 چنین گفت یکروز با کد خدای
 تو انگر شدی گرد پیشه مگرد
 که ای جفت پاکیزه و رهمنای
 همیشه ز هر کار پیشه است پیش
 بیین تاچه زایدت ازو روز گار
 که از تند بادی ندیدی گزند
 یکی کودکی گشت با فرو یا ل
 کسی را نبودی تن و زور اوی

همه کودکان همگروه آمدند
بفریاد شد گازر از کاراوی
بدوگفت کاین جامه بزرگ بسنگ
چو داراب ازان پیشه بگریختنی
شدی روز گارش بجستن دوبه
بجایش دیدی کمانی بدست
کمان بستدی سرد گفتی بدوی
چه داری همی گرز و تیرو کمان
بکار چنین گفت کای باب من
بفرهنگیان ده مرا از نخست
ازان پس مرایش فرمای وجوی
بدو مرد گازر بسی بر شمرد
بیاموخت فرنگ و شد پر منش
بدان پرور انداد گفت ای پدر
زمی جای مهرت بی اندیشه کن
نه کرد گازر سواری تمام
سپردش بدروز گاری دراز
عنان و سفان و سپر داشتن
همان زخم چو کان و تیرو کمان
بدان گونه شدزان هفرها که چنگ

—————
پرسیدن داراب نژاد خود از گازر وزن او و رفتش
در لشکر همای بجنگ رومیان

همی این نهلن دارم از انجمن
نمایند پیغمبر تو بر چهر من
بدکان برخویش بنشا نیم
دریغ آن شده رنجهای کمن
بگازر چنین گفت روزی که من
نجنبد همی برتو بر مهر من
شگفت آیدم چون پسر خوانم
بدوگفت گازر که اینست سخن

ترا گر منش زان من بر تراست
 چنان مجد که یکروز گازر برفت
 در خانه را تنگ داراب بخت
 بزن گفت کزی و تاری مجوی
 شمارا که باشم بگوهر که ام
 زن کازر از بیم زنبار خواست
 بدوقفت خون سر من مجوی
 سخنها یکایک برو بر شمرد
 ز صندوق وز کودن شیرخوار
 بدوقفت ما دستکاران مجدیم
 ازان تو داریم چیزی که هست
 پرسنده مائیم و فرمان تراست
 چو بشنید داراب خیره بماند
 بدوقفت ازان خواسته هیچ ماند
 که باشد بیهای یکی بارگی
 بدوقفت زن هست و هم بیش ازین
 بد وداد دینار چندان که بود
 بدینار اسپی خرید ازیسند
 یکی مرزبان بود با سنگ و رای
 خرامید داراب نزد یکت اوی
 همی داشتش مزربان ارجمند
 چنان مجد که آمد سپاهی زروم
 بزم اند رون مرزبان کشته شد
 چو آگاهی آمد بنزد همای
 یکی مرد مجد نام او رشناد
 بفرمود تا برکشد سوی روم
 سپه گرد کرد اند ران رشناد
 سپه چون فراوان شدار هر ری لشکری

بنزدیک او رفت و بنوشت نام
خود و مرزداران پاکیزه رای
تن و نام دیوانها بشمرد
که لشکر فراوان برو برگذشت
بگردن برآورده پولاد گرز
زمین زیر پونده بالای اوست
زبستان مادر بیالید شیر
بدین شاخ و این برو بالای راست
خرممند و جنگی سواری بود
ولیکن سلیحش نهان در خوار است
سپه را سراصر پسند آمدش
ز بهر مچبید چنان چون سزید
بعزند لشکر زیش همای
بدان تا نماند سخن در نهان
ز بد ها کمانیش کوته بود
ز گرد سپه آسمان شد سیاه

چوبشنید داراب شد شاد کام
بیا مد بکاخ همایون همای
بدان تا سپه پیش او بگذرد
همی بود چندان بدان پنهان داشت
چو داراب را دید با فرو بزر
تو گفت همه داشت پنهانی اوست
چو دید آن برو چهره دلپذیر
پرسید و گفت این سورا از کجاست
نماید که این نامداری بود
د لیرو سرافراز و کند آور است
چو داراب را فرهمند آمدش
از اختر یکی روزگاری گزید
چو جنگ آوران رایکی گشت رای
فرستاد بیدار کار آگهان
زنیک و بد لشکر آگه بود
همی رفت منزل بمنزل سباء

خوابیدن داراب در طاق ویران و شنیدن رشنواد
سالار همای آواز سروش رادر باره او

برآمد غمی گشت ازو رشنواد
زمین پر زایب آسمان پر خوش
بدشت اندرون خیمهها ساختند
زباران همی جست راه گریز
میانش یکی طاق بربایی دید
همان بادو باران و را خورد بود
نبودش همی خیمه و باره جفت
از ان طاق آزده اندر گذشت

چنان بند که روزی یکی تیز باد
یکی رعد و باران با برق و جوش
به سو زباران همی تاختند
غمی گشت ازان کار داراب نیز
تکه کرد و بیان یکی جای دید
بلند و کهن بود و آزده بود
بیامد براان زیر تو در بخت
سپهبد همی گرد لشکر بگشت

کزان سهم از جان خوش آمدش
 برین شاه ایران نگهدار باش
 بیامد بزر تو اندر بخفت
 که این بانگ رعدامت یاتند باد
 که ای طاق چشم خرد را مپوش
 ز باران مترس این سخن یادگیر
 شگفتی دلش تنگ شد زان خروش
 یکی را سوی طاق باید شدن
 چنین برتن خویش آشفته کیست
 خرد مند با چهره پهلوان
 ز خات سیده ساخته خوابکاد
 دل پهلوان زان سخن برد مید
 خوشی ازینسان که یارد شنود
 ازین خواب برخالت بیدار گره
 هم انگاه طاق اندر آمد ز جای
 سراپایی داراب را بنگردید
 همی گفت کای دادگر یکخدای
 نه از کار دیده بزرگان شنید
 بخرگاه جایش بیار استند
 بسی عود بامشک و عنبر بسوخت

ز ویران خوشی بگوش آمدش
 که ای طاق آزده هشیار باش
 نبودش یکی خیمه و یار و جفت
 چنین گفت با خویشن رشنواه
 دگرباره آمد ز ویران خروش
 که در تست فرزند شاه از شیر
 سه بار این هم آوازش آمد بگوش
 بفرزا نه گفت این چه شاید بدن
 به بینید ت اندرون خفته کیست
 برقتند و دیدند مرد جوان
 همه جامه و اسپ ترو تباہ
 به پیش سپهبد بگفت انچه دید
 بفرمود کورا بخوانید زود
 برقتند و گفتد کای خفته مرد
 چو دارا باسپ اندر آزده پای
 چو سالار شاه آن شکفتی بدید
 بشد تیز با او به پرده سرای
 کسی در جهان این شگفتی ندید
 بفرمود تا جامها خواستند
 بکره ار کوه آتشی بر فروخت



پرسیدن رشنواه از داراب نژاد او و گفتن او
 سرگذشت خود و نواختن رشنواه او را

سپهبد بر قلن بر آرامت کار
 یکی دست جامه رستا پیای
 یکی جوشن و تیغ زرین نیام
 جو خورشید بر زد سراز کوهسار
 بفرمود تا موبدی رهمنای
 یکی تازی اسی بزرین ستام

که ای شیردل مرد پرخاشجوی
سزد گربگوئی همه گفت راست
گذشته همه برکشاد از نهفت
سخنها همه گفت با رشنواد
ز دینار و دیبای پهلوی خویش
ز آرام ور خواب و جای نهفت
فرستاده را گفت برسان باد
بیارید بپرا م و هم زهره را

بداراب داد و بپرسید ازوی
چه مردی و بوم و نژادت کجاست
چو بشنید داراب یکسر بگفت
بدانسان که آن زن بدو کرد باد
زمندوق و یاقوت بازوه خویش
بکایت بسالار لشکر بگفت
هم انگه فرستاد کس رشنواد
زن گازر و گازر و مهره را



رزم داراب با رومیان و شکمت یافتن ایشان

ازان مرز تا روم لشکر گرفت
طلایه سفان را بزهرا آب داد
وزین صوتیهان این مرز و بوم
برآمد هم انگاه گرد نبرد
چورود روان خون همی ریختند
به پیش اندر آمد بکردار گرد
که گفتی جهان تیغ دارد بمشت
نهنگی پچنگ ازه های بزیر
همی تاخت برسان شیر زبان
جهانگوی را تیغ بَد رهنمون
بنزد یک سالار گدن فراز
که این لشکر شاه بی تو مبار
سپاه اندر آید با آباد بوم
که پایی فزوئی بگنج و کده

بگفت این وزانجا یگه بروگرفت
سپهبد طلایه بداراب داد
طلایه همی رفت نزدیک روم
ز ناگه دولتشکر بهم باز خوره
همه یک بدیکر برا آمیختند
چو داراب دید آن سپاه نبرد
ازان لشکر روم چندان بمشت
همی رفت ازان گونه برسان شیر
چنین تا بلشکر گه رومیان
زمین شد زرومی چودزیای خون
به پیروزی از رومیان گشت باز
بسی آفرین یافت از رشنواد
چو ما باز گردیم ازین مرز روم
تو چندان نوازش بیابی ز شاه



رزم رشنواد بار و میان و هنر نمودن دارا ب
و فیروزی یاقتن

همه شب همی لشکر آراستند سلیمان سواران به پیر استند
چو خورشید برزد سراز تیره زاغ زمین شد بکردار روشن چراغ
بهم باز خورد این در جنگی سپاه شد از گرد خورشید تا باش سیا
چو دارا ب پیش آمد و حمله برد عنان را با سپ تکاور سپرد
به پیش صف رومیان کس نماند زگدان شمشیرزن بس نماند
بقلب سپاه اندر آمد چو گرفت پراکنده کرد آن سپاه بزرگ
وزانجایکه شد سوی میمنه بیاورد جنگی سلیمان و بنه
همه لشکر روم برهم درید کسی از یلان خویشتن را ندید
دلیزان ایران بکرد ار شیر همی تاختند از پس او دلیر
که گل شد زخون خات آورد کاه بکشند چندان زرومی سپاه
چهل جاثلیق از بزرگان بکشت که گل شد زخون خات آورد کاه
چو زو رشنواد این بزرگی بدید برو آفرین کرد و چندی ستود
شب آمد جهان قیرگون شد بزنگ همی تاختند لشکر زجدگ
سپهبد بلشکر گه رو میان بخشید در شب بسی خواسته
فرستاد نزد یک دارا ب کس نکه کن کفون تا پسند تو چیست
نه دار چیزی که رای آیدت هر انجه آن پسندت نیاید ببخش
چو آن دید دارا ب شد شاد کام فرستاد دیگر سوی رشنواد
چو از باخته تیره شد روی مهر همان پاسی از تیره شب در گذشت
طلایه پراکنده برقه داشت

غو با سبان خاست چون ولوه
 چو زرین سپز برگرفت آفتاب
 بیاسقند گردان ایران میان
 بشه شیر تیز آتش افروختند
 زردم وزرومی بزری زردم
 خروشی برآمد بزری بزم
 بقیربرازکن جهان تنگ شد
 فرستاده آمد بر رشنواه
 شد است آنگه جنگی بدارجنگ سیر
 اگر بازخواهی تو فرمان کنیم
 فرستاد قیصر زهر گونه چیز
 سپید بدیرفت ازو هرچه بود
 وزانجا یگه باز گشتند شاد
 بمنزل بدان طاق ویران رسید
 زن گازر و شوی و گوهر بهم
 هم انگاشان خوانداز جای خویش
 چودید آن زن و شوی را رشنواه
 بگفتند با او سخن هرچه بود
 زرنج و زیوردن شیر خوار
 چنین گفت باشوی وزن رشنواه
 که کس در جهان این شگفتی ندید



نامه رشنواه به همای و شناختن همای داراب را
 و بر تخت نشانید نش

یکی نامه بنوشت نزد همای
 همان جنگ او اندران رزمگاه
 هم انگاه طاق اندرآمد زجای
 هم اندر زمان مرد پاکیزه رای
 زداراب وز آب وز خوابگاه
 وزان کوباسب اندر آورد پای

ز تنگی که شد رشنواد از خروش
 ر صندوق و ز کوک خرد و چیز
 فوندی بر افکند بر سان باد
 که با باد باید که گردی تر جفت
 بیا و رد یاقوت نزد همای
 شنیده بگفت از لب رشنواد
 سر شکش ز مژگان برح بر چکید
 سپه یکمیک پیش او بر گذشت
 برخ چون بهار و بیلا بلند
 گرانمایه شاخ برمند اوی
 که آمد جهان را یکی کدخدای
 پیراند یشه بودم ز شاهنشی
 گجاگشته بودم ازو ناسپاس
 بآب فرات اندر اند اختم
 پسر خوارش چون بمیرد پدر
 به پیروز نام و پی رشنواد
 می و مشک و گوهر بر آمین ختند
 دگر هفته گنج درم کرد باز
 و گر زندو استا و جشن سده است
 بهر کشوری بر پراگند چیز
 سپهبد بیامد بنزد یک شاه
 کسی را نگفتند از بیش و کم
 بیک هفته کس را ندادند راه
 دو کرسی ز پیروزه ولا جوره
 دویاره یکی طوق گوهر نگار
 درو با فته چند گونه گبر
 را ختر همی کرد و وزی نگاه
 جهاندار داراب را بار داد

وز آواز کامد مرا اورا بگوش
 ز گازر سخن هرچه بشنید نیز
 بنامه درون سر بسر کرد یاد
 همان سرخ گوهر بدو داد و گفت
 فرسته چو باند اندر آمد ز جای
 بشاه جهاندار نامه بداد
 چو آن نامه برخواند و گوهر بدید
 بدانست کانروز کامد بدبشت
 بدید آن جوانی که بدفره مند
 نبودست جزیات فرزند اوی
 فرسته را گفت گریان همای
 نبود اینج از اندیشه مغزم تهی
 ز دار کیهان دلم پر هراس
 که بیزد ان پسرداد و نشناختم
 به بستم بیاوش بر این گهر
 کنون ایزد او را بمن بازداد
 ز دینار گنجی فرو ریختند
 بیخشید بر هر که بودش نیاز
 بجای که دانست آتشکده است
 بیخشید گنجی بر این گونه نیز
 بروزد هم بامد ادان پگاه
 بزرگان و داراب با او بهم
 زیرگاه پرده فرو هشت شاه
 جهاندار زرین یکی تخت کرد
 یکی تاج پر گوهر شاهوار
 یکی جامه خسروا فی بزر
 فرشته ستاره شمر پیش شاه
 بشهر بور بهم از بامداد

دگر جام برکش از زر زرد
 همای آمد از دور و برش نماز
 فرو رخت از دیده خون برکنار
 بلوسید و بسترد رویش چنگ
 دوچشمش زدیدار او خیره ماند
 همای آمد و تاج زرین بدست
 جهان را بد پیغم او مژده داد
 همی اند ران کار پوزش گرفت
 چنان دان که یکسر همه باد گشت
 پدر مرد و شاه بی رای زن
 که جرتخت شاهی مبادلت نشست
 که هستی تو از گوهر خسروان
 بیلک بد چه داری تو چندین خوش
 دل بد سکالت پراز دود باد
 که هرگز بد فتر نگردد کهن
 که تاج باشد توانشی بجای
 بخواند زهر کشوری بخرد ان
 سرانهراز شیران خفجر گذار
 بشاهی بران نامدار زمین
 بران تاج بر گوهر افشارند
 وزان کرده بعیار غم خورده بود
 جز این نیست اندرجهان یادگار
 که او چون شبان است و کردان رمه
 بدو داشت باید همه پشت راست
 که نور سته دیدند فرخند شان
 که شد ناپدید اند ران شهریار
 کسی را نیا مذ غم و رنج یاد
 که ای نامور با گهر بخردان
 یکی جام بر سرخ یا قوت کرد
 چو آمد بنزدیک ایوان فراز
 برافشا ند آن گوهر شاهوار
 مراو را گرفتش با آغوش تنگ
 بیاورد و بر تخت زرین نشاند
 چون اراب بر تخت زرین نشست
 بیو سید و بر تارک او نهاد
 چو از تاج دارا فروزش گرفت
 بداراب گفت آنچه اندر گذشت
 جوانی و گنج آمد و رای زن
 اگر بد کند زو مگیر آن بدست
 چنین داد پاسخ بمادر جوان
 نباشد شگفت اردل آید بجوش
 چهان آفرین از تو خشنود باد
 ز من یاد گاری بود این سخن
 برو آفرین کرد فرخ همای
 بفرمود تا موبد مو بد ان
 پس از لشکر آنکس که بده نامدار
 بفرمود تا خواندند آ فرین
 چو بر تاج شاه آفرین خواندند
 بگفت آنکه اندر نهان کرده بود
 بدا نید کز بهمن شهر یار
 بفرمان او رفت باید همه
 بزرگی و دیهمی و شاهی و راست
 بشادی خوشی بر آمد رکان
 بکردن چندان زکوهر نثار
 جهان پرشد از شاد مانی و داد
 همای آنزمان گفت با موبدان

بسی و دو سال اپچه کرد م بر نجع
 شما شاد با شید و فرمان برید
 چودارا ز تاج مهی گشت شاد
 زن گازر و گازر آمد دوان
 نشست کنی بر تو فرخنده باد
 بفرمود دارا که ده بد ره زر
 زهر جامه تخته فرمود پنج
 بد و گفت کای گازر پیشه کار
 مگرز آب مندوق یا بی یکی
 بر فتند ولها پراز آفرین
 کنون اختر گازر اندر گشت
 کنون آفرین از جهان آفرین
 ابو القاسم آن شاه خورشید چهر
 شهنشاه محمود پیروز بخت
 فجوید جزار داد وز راستی
 همیشه جوان تا جوانی بود
 جهان روشن از تاج محمود باد

—————

باد شاهی داراب دوازده سال بود

ساختن داراب شهرداراب گرد و روان ساختن جویها
 چه گفت آن سراینده دهقان ببر
 وزان فامداران فرخنده رای
 چودارا بتخت کنی بر نشست
 چنین گفت با موبدان و ردان
 که گیتی نجستم برج و بداد

ز گشتاسپ وز نمدار اردشیر
 ر داراب وز رسم و رای همای
 کمر بر میان بست و بکشاد دست
 بزرگان و بیدار دل بخداش
 مرا تاج بزه ان بصر بر نهاد

شگفتی تراز کارمن در جهان نه بیند کسی آشکار و نهان
 ندانیم جزداد پاد اش این که برما پس ازما گفند آفرین
 باید که پیچد کس از رنج ما بدهیم روز آنکه گنج ما
 زمانه بداه من آباد باه دل زیرد سستان ما شاد باه
 وزان پس زهند و سستان و فروم
 بر قند با هدیها و نثار
 چنان مبد که روزی زبرگله
 زستی بیامد بکوهي رسیده
 بفرمود کزهند وز رو میان
 کشایند ازین آبد ریا دری
 چو بکشاد داننده زان آب بند
 چود بول شهر اند آورد گرد
 یکی آتش افروخت از تعیغ کوه
 زهر پیشه کارگر خواستند
 بهرسو فرستاد بی مر سپاه
 جهان از بد اندیش بی بیم کرد



تا ختن شعیب بالشکر عرب برکشور ایران

و شکست یاقنتش از داراب

نبده سواران نیزه گذار
 یکی نامدار از نژاد قتیب
 بمدهی بگیرند دیهیم و گاه
 که گفتد کافرا نشاید شمرد
 جهان شد زیرخاش جویان دژم
 بران بوم کس جای رفت نیافت
 زمین شد زخون چون یکی آبگیر
 چنان مبد که از تازیان صدهزار
 بر قند و سلاور ایشان شعیب
 کزایران بر آرنده گرد سیاه
 جهاندار ایران سپاهی ببرد
 فراز آمدند این د ولشکر بهم
 زمین آن سپه را همی برنتافت
 زباران ژوپین و باران تیر

تلی کشته دیدند بر هر سوی
زمانه براں جنگیان تنگ بود
بشب دشت پیکار بگداشتند
عرب را همه روز برگشته شد
بسی نیزه و خود و ختنان جنگ
بنزد جهاندار پور همای
زاسپ و زرمص و زتبیخ و کلاه
که گفتار ایشان بداند شنید
ازین سال و آن سال کاندو گذشت

سده روزه شب زان نشان جذگ بود
چهارم عرب روی بر گاشتند
شعیب اندران رزمگه کشته شد
بسی اسب تازی بزین خدنگ
ازان رفگان ماند آنجا بجای
بیخشید چیزی که تبد بر سپاه
ز لشکر یکی مرزبان برگزید
فرستاد تا بله خواهد زدشت



رزم داراب با فیلقوس رومی و فیروزی یافتن

همه رزم جست اندر آبد بوم
یکی بود بارای او شاه روس
میهاهی بیاورد بمر زجای
بیاد آمدش روز کین کهن
همه نامداران روز نبرد
بپرداختند آن همه مرز و بوم
برفند گردان و جذگ آوران
چهارم چو بفروخت گینی فروز
یکی را نبد ترک و رومی کلاه
بکشتند چندی بداران تیر
ازان رفته لشکر دو بهر آمدند
پس پشت شان نیزه پیوسته بود
وز ایشان بسی زینهاری شدند

شد از دشت نیزه وران تا بروم
بروم آند رین شاه بد فیلقوس
نبشتند نامه که پور همای
چوبشنید سالار روم این سخن
ز عموريه لشکري گرد کرد
چو دارا بیامد بزرگان رزم
ز عموريه فیلقوس و سران
دو رزم گران کرده شد درسه روز
گریزان بشد فیلقوس و سپاه
زت و کودکان شان ببرند اسیر
چو از پیش دارا شهر آمدند
د گر بیشتر کشته و خسته بود
بعموریه در حصاری شدند



آشتی کردن فیلقوس با داراب و بزني گرفتن داراب
دخترش را و بازگشتن با ایران

فرستاده آمد از فیلقوس خردمند و بیدار و با نعم و بوس ابا بد ره و برده و با نثار: دو صندوق پر گوهر شاهوار چنین بود پیغام کریک خدای نخواهم که او با شدم زهنمای که فرجام این رزم نرم آوریم مبادا که دل سوی رزم آوریم همه راستی باشد و مرد می توآئی و خواهی که گیری بدست چو عمریه کان نشست منست مهنا که دل من بجوش آمد از نام و ننگ تو آن کن که از شهریاران سزا است پدر شاه بود و پسر بادشاست چو بشنید آزاد کانرا بخواند همه داستان نزد ایشان براند چه گویند گفت اندربن گفت و گویی همه مهتران خواندند آفرین شهنشاه بر مهتران مهتر است یکی دختری دارد آن نایمادر بست آرای چون او نه بیند بچین شهنشاه بیند پسند آید ش فرستاده روم را خواند شاه بدو گفت رو پیش قیصر بگویی پس پرده تو یکی دختر است نگاری که نا هید خوانی و را بر من فرستیش با باز روم فرستاده بشنید و آمد چو باد بدان شاد شد فیلقوس و سپاه سخن رفت هرگونه از بازو سلو بدان برنها دند سالی که شاه

که گرجست خواهی همی آب روی که بر تارک بانوان افسر است بر اورنگ زرین نشانی و را چو خواهی که بی وقوع مانی بیوم بقیصر بر آن گفتها کرد یاد که داماد باشد مرا ورا چو شاه ز چیزی که دارد شه روم تاو ستاند ر قیصر بهر مهر ماه

ززر خاید ریخته مد هزار ابا هر یکی گوهر شاهوار
 چهل کرده متنقال هر خاید همان نیز گوهر گرانمایه
 بیخشید برم رازبانان روم هر انکس که باشد زآباد بوم
 وزان پس همه فیلسوفان شهر بفرمود تاراه را ساختند
 یکی مهد زرین بیار استند بفرند با دختر شهر یار
 گرانمایکان هر یکی با نثار پرستنده و تاج زر خواستند
 همه پیکراز گوهر و زرش بوم داشتند
 زجیزی که تبدشه را بردنی سکو با وراهب ورا رهنمون
 ازان هر یکی جام زرین بدست بت آرایی باافسر و گوشوار
 گهرها بکنجر او بر شمرد سپه را سوی شهر ایران براند
 کلاه بزرگی بصر بر نهاد



باز فرستادن داراب دختر فیلقوس را بروم و زان سکندر ازو

شی خفته تبد ماه با شهر یار
 همانا که بر زد یکی تیزد م شهنشاه ازان دم زدن شد دژم
 به پیچید و در جامه هرز و بتفافت
 ازان کار شد شاه ایران دژم پژشکان دانند را خواندند
 یکی مرد بینا دل نیک را ی گیاهی که سوزنده کام بود
 بمالید بر کام او بر پژشک بشدن خوشی بموی و کامش بسوخت
 اگر چند مشکیں شد آن خوب چهر دژم بود داراب را جای مهر

دل بادشا سرد گشت از عروس
 غمی دخترو کود کی در نهان
 چونه ماه بگذشت ازان خوب چهر
 زبالا و رنک وزبایا برش
 که فرخ همی داشت آن نام را
 همی گفت قیصر بهر مهتری
 نیاورد کس نام دارا ب بر
 همی تنگش آمد که گفتی بکس
 چواسکند ر از پاک ماد ر بزاد
 در آخری کی ماد یان گد سمند
 همان شب یکی کره زاد خنگت
 وزاینده قیصر برافراخت یال
 بشبکیر فرزند را خواستی
 بسودی همی کره را چشم و یال
 سپه اندربین نیز چندی بگشت
 سکندر دل خسروانی گرفت
 فزون از پسر داشتی قیصرش
 خرد یافت لختی و شد کاردان
 ولی عهد گشت از پس فیلقوش
 هنرها که باشد کیان را بکار
 تو گفتی نشاید مگر داد را



بادشاهی دارا پسر دارا

مردن دارا و بر تخت نشستن دارا

وزان پس که ناهید نزد پدر	بیامد زنی خواست دارا دگر
یکی کودک آمدش با فرویال	ز فرزند ناهید کهتر بسال

همان روز داراش کردند نام
 چوده سال بگذشت ازین بادوهال
 پیژ مرده شاداب پور همای
 بزرگان و فرزانگان را بخواند
 بگفت این که دارای دارا لکون
 همه گوش دارید و فرمان برید
 که این تخت شاهی نماند دراز
 بکو شید و با مهر داد آورید
 بگفت این و باد از جگر برکشید
 چو دارا زدل سوگ داراب داشت
 یکی مرد بد تیز و برقا و تند
 چنین گفت برگاه کای مهتران
 کسی را نخواهم که افتد بچاه
 کسی کو ر فرمان ما بگذرد
 و گرهیج تاب اندر آرد بدل
 جزار ماهر آنس که دارند گنج
 بخواهم که باشد مرا رهنما ی
 ز گیتی خورو نخش و بیمان مراست
 دبیر خردمند را پیش خواند
 یکی نامه بنوشت فرخ د بیر
 بهر سو که بـ شله خود کامد
 که هر کو زرای و ز فرمان من
 همه گوش یکسر بفرمان نهید
 سرگنجهای پدر بر کشاد
 ز چار اندر آمد درم تا بهشت
 درم داد و دینار و برگستوان
 هر آنس که بـ دکار دیده سری
 یکی را ز گردنشان مرز داد

که تا از پدر پیش باشد یکام
 شکست اندر آمد بسال و بفال
 همی خواند ندش بدیگر سرای
 ز تخت بزرگی فراوان راند
 شمارا به نیکی بود رهمنون
 ز فرمان او رامش جان برید
 چو خوشی رسد زود خوانند باز
 بشادی مرا نیز یاد آورید
 شد آن برگ گلنار چون شنبلید
 بخورشید تاج کئی بر فراشت
 شده با زبانش دل تیغ کند
 سرافراز گردان و کند آوران
 نه از چاه خوانم سوی تلخ و گاه
 سرش راهی تن بسر نشمرد
 بشمشیر باشم ورا دل گسل
 نخواهم کمی شاد دل را بروج
 منم رهمنای و منم دل کشی
 بزرگی و شاهی و فرمان مراست
 ز هر در فراوان سخنها براند
 ز دارای دارابین ارد شیر
 بغمود چون خبری نامه
 به پیچید به بیند سرا فشان من
 اگر جان ستانیدا اگر جان دهید
 سپه راهمه خواند و روزی بداد
 یکی را بجام و یکی را بطشت
 همان جوش و تیغ و گزگران
 بخخشید بر هرسر کشوری
 سپه را همه چیز با ازداد

فرستاده آمد زهر کشوری زهر نامداری و هر مهتری
 زهود و ز هر کشور هم چنین
 همه پات با هدیه و باز و سا و
 یکی شارسان کرد ورنوش نام
 با هواز گشتند ازو شاد کام
 بخوا هندگان گنج آباد داد



مردن فیلقوس و بر تخت نشستن سکندر

بروم اندرون بود یکچند بوس
 بهی جست و دست بدی را بهیست
 کزو شهاد بود آن همه مرزد بوم
 خردمند و بیدار گستردہ کام
 زبان کرد گویا و بگرفت جای
 همی گم کنی اندرین کار نام
 فخر اهد همی باکسی آر مید
 نبا ید ز گینی مرا رهنما ی
 اگر پند دانندگان نشنوی
 به بیچارگی تن بدو داده ایم
 بر تخت کنی بر بوی شاد کام
 شبی در جهان شاد ملن غفوی
 بید روز نیکی نجست است کس
 سخن گوی را فرهمند آمدش
 زبزم و زرزم و زنگ و نبرد
 چورقیش بر تخت بشناختی
 سخن گوی و روشن دل آزاده
 کجا باز خواهد ز آباد بوم
 غمی گشت ازان باز و سا و کهن
 که از باز ماشد کنون رنگ و بوی

برد اندران چند گه فیلقوس
 سکندر بخت نیابر نشست
 یکی نامداری بد انکه بروم
 حکیمی بزرگ ارسطولیس نام
 به پیش سکندر شد آن پاکرایی
 بدو گفت کای مهتر شاد کام
 که تخت کیان چون تو بسیار دید
 هرانگه که گوئی رسیدم بجای
 چنان دان که ندان ترین کس توی
 ز خاکیم و هم خاک رازاده ایم
 اگر نیک باشی بماند نام
 و گر بد کنی جز بذی ندر وی
 به نیکی بود شاه را دست رس
 سکندر شنید آن پسند آمدش
 بفرمان او کرد کاری که کرد
 بنوهر زمانیش بنواختی
 چنان بد که روزی فرستاده
 زنده یک دارا بیامد بروم
 به پیش سکندر بگفت این سخن
 بدو گفت رو پیش دارا بگوی

که مرغی که زرین همین خایه کرد
فرستاده پاسخ بدانسان شنید بترسید و از روم شد ناپدید



لشکر کشیدن سکندر سوی ایران وبسیچیدن دارا جنگ او

گذشته سخن پیش ایشان براند
نیابد گذر مرد نیکی گمان
بدونیک چندی بباید شمرد
دل از بوم و برپاک پرداختن
بفرمود تا لشکرش ساز کرد
بیاورد از دشت چوپان گله
بکرد و بدادش سلیمان و نثار
ز شهر و ز در راه سالار نو
نبشته برو سرخ و پیروزه بوم
نبشته برو بر محب الصليب
ابا لشکر و بوق و کوس و سپاه
پذیره بیامد هم انگه براه
بپرند یک هفته پرخاشجوی
سکندر سر راه ایشان بیست
که گیرند را دست بیکار شد
ز خفتان وز خنجر هند وان
همان تیغ مصری بزرین نیام
که آن خواسته بارگی برندقت
بزرگان جنگ آور فامدار
دل شیر و چذک دلیران گرفت
بجنگید و آمد برین مرزو بوم
که از نیزه برباد بربست راه

سکندر سپه را سراسر بخواند
چنین گفت کز گردش آسمان
مرا روی گیتی بباید سپه
شمارا بباید کنون ساختن
سر گنجها ی نیا با زکرد
زمیان که در دشت بودی یله
هر آنس که بود او بیاده سوار
بسیگیر از روم برخاست غو
در فشی پس پشت سالار روم
همای از برو خیز رانش قضیب
سکندر بمصر اند رآمد زراه
شه مصر با لشکری کینه خواه
دولشکر بروی اند رآورد بروی
به شتم بمصر اند رآمد شکست
بیکراه چندان گرفتار شد
ز گوپال وز اسپ و برگستان
کمرهای زرین و سیمین ستام
ز دیبا و دینار چندان بیافت
بسی زینهاری بیامد سوار
وز آنجایگه ساز ایران گرفت
چوبشندید دارا که لشکر ز روم
بر قند از اصطخر چندان سپاه

همی داشت از پارس آهنگ روم
شمار سپه بیش بود از نبات
رجوشن کسی آب دریا ندید
پذیره شدن را به پیمود راه
سنکدر گرانما یکانرا بخواند
ز هرگونه با او سخن راندند



رفتن سکندر به پیام بری فرد دارا

چنین گفت کاکنوں جزاين فیضت رای
همی برگرام کم و بیش اوی
یکی خصروی جامه پرنگار
بزیر اندر و دانند گفت و شنید
که گویند و دانند گفت و شنید
خود و نامبرداره ترجمان
پیاده شد و بیش بردش نظر
بپرسید و بر زیر گاهش نشاند
برو بر جهان آفرین خواندند
ز بالا از شاخ و آهنگ اوی
پیام سکندر بیاراست راست
که جاوید باها سر تاجدار
بگیتی بهر جای گستره کام
نه در بوم ایران گرفت درنگ
بگردم به بیتم جهان را یکی
بویژه که سالار ایران توئی
نشاید سپرده هوا را چو مین
نه آگه از رای کم بیش من
ازین بوم بی جنگ بر نگذرم
چو سیر آمد از گفته رهنمای
که من چون رسولی شوم پیش اوی
کمر خواست پر گوهر شاهوار
ببردند بالای زرین ستام
سواری ده از رومیان برگزید
زلشکر بیامد سپیده دمان
چو آمد بنزدیل گردن فوارز
جهاندار دارا مرا و را بخواند
همه نامداران فرو مانندند
ز دیدار وزفو فر هنگ اوی
هم انگه چوبنیشت بربنای خاست
خدمت آفرین کرد بر شهر بار
سکندر چنین گفت کای نیکنام
مرا آرزو نیست با شاه جنگ
برآنم که گرد زمین اندکی
همه راستی خواهم و نیکوئی
اگر خاک داری تو از من دریغ
چنین با سپاه آمدی پیش من
چو رزم آوری با تورزم آرم

گزین کن یکی روزگار نبرد
 که من سرنه پیچم زجنگ سران
 چودارابدید آن دل و رای اوی
 تو گفتی که داراست بر تخت عاج
 بدو گفت نام و نژاد تو چیست
 از اندازه^۲ کهتری بر تری
 بدین فرو بالا و گفقار و چهر
 چنین داد پاسخ که این کس نکرد
 نه گویند گان بر درش کمند
 کجا خود بیام آرد از خویشتن
 سکندر نه زین پایه دارد خود
 بیام سپهد بیرین گونه داد
 بیار استند ش یکی جایگاه
 سپهدار ایران چوبنها دخوان
 فرستاده را در زمان خواندن
 چونان خورده شد مجلس آراستند
 سکندر چو خوردی می خوشگوار
 چنین تامی و جام چندی بگشت
 دهنده بیامد بدارا بگفت
 بفرمود تا زو بپرسید شاه
 بد و گفت ساقی ایا شاه فش
 سکندر چنین داد پاسخ که جام
 گر آئین ایران چنین است و راه
 بخندید از آئین او شهریار
 بفرمود تا برکفش بر نهند
 هم اندر زمان باز خواهان روم
 زیرون بیرین بزمکا^۳ آمدند
 فرستاده روی سکندر بدید

برین باش وز آرزو برمگرد
 اگر چند باشد سپاهی گران
 سخن گفتن و فرو بالای اوی
 ابایاره و طوق و با فرو تاج
 که با فرو شاخت نشان گذشت
 من ایدون گمان که اسکندری
 مگر تخت را پروریدت سپهر
 نه در آشی و نه اندر نبرد
 که بر تارک بخودان افسرند
 چنان شهریاری سر انجمن
 که از راه پیشینگان بگذرد
 بگفتم بشاه انچه او کرد یاد
 چنان چون بود در خور پایگاه
 بسالار فرمود گورا بخوان
 بجای رسوانش بنشاندند
 می ورود و را مشکران خواستند
 نهادی سبلک جام را در کنار
 نهادن باندازه اندر گذشت
 که رومی شد امروز با جام جفت
 که جام نبیند از چه داری نگا^۱
 چه داری همی جام زرین بشش
 فرستاده را باشد ای نیکنام
 بیر جام زرین سوی گنج شاه
 یکی جام پرگوهر شاهو ار
 یکی سرخ یا قرت بر سرنهند
 کجا رفته بودند ازین مز و بوم
 خرامان بنزدیک شاه آمدند
 بر شاه رفت آفرین کسترید

بد و گفت کاین قیصر اسکندر راست
 بدانگه که مارا بفرمود شاه
 برآشست و مارا بدان خوار کرد
 چواز باد شاهیش بگریختم
 ندیدیم ماننده او بروم
 همی برگراید سپاه ترا
 چو گفت فرستاده بشنید شاه
 سکندر بدانست کاندر نهان
 همی بود تنبیره ترگشت روز
 بیامد بدلیز پرد سرای
 چنین گفت با آن سواران خویش
 که مارا کنون جل باسپ اندرست
 همه پاد پایان بر انگیختند
 چو دارا سر و افسر او ندید
 نگهبان فرستاد هم در زمان
 چورقند بیدار دل رفته بود
 پس او فرستاد دارا سوار
 چوبد از پس او همی تا حتند
 طلایه بدیدند و گشتند باز
 چو اسکندر آمد به پرد سرای
 بدیدند شب شاه را شاد کام
 بگردان چنین گفت کازاد بید
 که این جام پیروزی جان ماست
 هم از لشکرش برگرفتم شمار
 همه جنگ را تیغ ها برکشید
 چو در جنگ تن را برنج آورید
 جهان آفرینند یار من است
 بزرگان برو خواندند آفرین

福德ای تو بادا تن و جان ما بربن است جاوید پیمان ما
که یارد زشاهان گدن یار تو بمدی و بالا و دیدار تو

رزم دارا با اسکندر و شکست یافتن دارا

چو خورشید برزد سراز پشت زاغ زمین شد بکدار روشن چراغ
جهان چادر قیراز سر گرفت بیاورد لشکر زرود فرات
بهمون سپه بود بیش از نبات سکندر چوبشید کامد سپاه
بزد کوس و آورده لشکر برا رختنان و از خنجر هندوان
زاسپ و زآلات و برگستان زساز وزگدان هرد و گروه
زمین همچودر یا شد و گرد کوه دورویه سپه پرکشیدند صف
رخنجره می یافت خوشید تف به پیش سپاه آوریدند پیل
جهان شد بکدار دریای نیل سواران جنگ اریس و پیل پیش
همه برگرفته دل از جان خویش توگتفی هواخون خروشند همی
زمین از خروشش بجوشد همی زبس ناله بوق و هندی درای
همه مرد را دلن برآمد ز جای زآ واز اسپان و با نگت سران
بروی اندراورده بودند روی توگتفی زمین کوه جنگی شد است
بدانسان که خورشید شد لا جورد ییک هفته گدان پرخاشجبوی
ندیدند جز خاک آورده گاه بهشتم برآمد یکی تیره گرد
همان نامور لشکر جنگ جوی پیشید دیدار ایران سپاه
گریزان برفتند ازان رزمکاه برود فرات اندرا آمد سپاه
یکی پرز غم دیگری شاد مان سپاه سکندر پس اندرد مان
بکشند از ایرانیان بی شمار سکندر بشد تالمب رو بار
بفرمود تارود نگذاشتند سپاه از لب آب برگاشتند
به پیروزی آمد بدآن رزمکاه

رزم دوم دارا با سکندر و شکست یافتن دارا

بهرسو سواران فرستاد تفت
 درمدادو روزی ی دهان را خواند
 سر نامداران پراز باد کرد
 بیماراست لشکر بران پین دشت
 پذیره شد و سازش آفجا بماند
 زمین و زیمان گشت برخاشجوی
 چفال شد که از کشته‌گرد جای تنگ
 بلند اخترو گیتی افزور گشت
 همی خاک بگزید بر جای ننگ
 چهارچویی را روز برگشته شد
 چویاری ندادش همی هورو ماه
 بسی از جهان آفرین یاد کرد
 که ای زیرستان گم کوده راه
 سپه مرا با شما کار نیست
 بیزدان سپرد، تن و جان خویش
 و گرچه بخون دست را شسته اید
 همه رخ سوی رو میان تافتند
 همه خواسته سربرسر گرد کرد
 سپاهش بنوی شد اراسته
 چو آسوده شد شهریار و سپاه
 که آنجا بندی گنجهارا کلید
 پرازد ر و گرم و گدار آمدند
 پسر همچنین کو پدر را ندید
 پیش اندرون آب چون ژاله بود
 چودارا زیش سکندر برفت
 از زلن و توران مهاذران بخواند
 سرمه ا نو لشکر آباد کرد
 دگرباره از آب اینسو گذشت
 سکندر چوبشنید لشکر براند
 سپه را چوروی اند رآمد بروی
 سه روز اند زلن رزم شان شد درنگ
 سکندر دگرباره پیروز گشت
 سپاهش گریزان و دارا بجنگ
 فراوان زایرانیان کشته شد
 پرازد ره برگشت از آورد گاه
 سکندر بیامد پس او چو گرد
 خروشی برآمد زیش سپاه
 شمارا زمن بیم و آزار نیست
 بیا شید ایمن بایوان خویش
 بجان و تن از رو میان رسته اید
 چو لشکر ازو اینمی یاقنتد
 سکندر بیامد بدشت نبرد
 بخشید بر لشکرش خواسته
 ببودند چندی بران رزمگاه
 چهاندار دارا بچهرم رسید
 همه مهتران پیشواز آمدند
 خروشان پدر چون پسر را ندید
 همه شهرا ایران پراز ناله بود

ز چهرم بیامد بشهر صطخر
 فرستاده رفت بر هر سوی
 سپاه انجمن شد با یوان شاه
 چو دارا براں کرسی زرنشت
 بایرانیان گفت کای مهران
 به بینید تارای این کار چیست
 همی گفت کامروز مرد ن بنام
 نیاکان و شاهن ما تا بندند
 بهر کار مارا زیون بود روم
 همه باد شاهی سکند ر گرفت
 چنین هم نماند بیاید گنوی
 زن و کوٹ و مرد گرد اسیر
 مرا گر شوید اندرین یار مند
 شکار بزرگان بدنده این گروه
 گنوی ما شکاریم و ایشان پلنگ
 اگر پشت یکسر به پشت آورید
 کسی کاندرین جنگ سستی کند
 مدارید ازین بس بگیتی امید
 همی گفت گریان و دل پر زده
 بزرگان دانند برحاستند
 خوشی برآمد زایران بزار
 همه روی یکسر بجنگ آوریم
 بیندیم دامن یک اندر د گر
 چو بشنید دارا سخن زان گروه
 سلیح و درم داد لشکرش را

رزم سیوم سکندر با دارا و گریختن دارا بکرمان

که دارا بخت افسر ما شد
 بروی همه نام بزدان بخواند
 همان بخت دارا جوانه نبود
 بیاورد از اصطخر چفدان سپاه
 فلک راه رفت نیابد همی
 همه نیزه و گرز و خنجر بکف
 که چرخ فلک را بد-ربید گوش
 تن بی سران بُد همه دشت کین
 بایشان نبخشود گردان سپه
 سکندر میان تاختن را به بست
 همی از تبد دشمنان جان کشید
 که دیهم شاهان بُد و فخر پارس
 که ای مهران نماینده راه
 ز کرده بیزدان پناهد همی
 بد انند اگر نیکت خواه منند
 همان خون دشمن فریزیم نیز
 خرد را سوی روشنی ره کنیم
 بزرگی و دیهم شاهنشی
 همی گردان اژدها بشمرد
 بخشید یکسر همه بر سپاه
 دو بهر از بزرگان ایران ندید
 کسی را ندیدند بر سر کلاه
 کسی را که با او تقد اندر نبود
 ز بخت بد خویش بربان شدند
 ز ما بود بر ما بد آسمان
 سکندر چواز کارش آگاه شد
 سپه برگرفت از عراق و براند
 صیه را میان و کرانه نبود
 پذیره شدن را بیمار است شاه
 که گفتی زمین برنتاده همی
 دو شاه دو کشور کشیدند صف
 برآمد چنان از دو لشکر خروش
 چود ریا شد از خون گز ان زمین
 پدر را نبعد بر پسر جای مهر
 شب آمد بدara درآمد شکست
 جهاندار دارا بکرمان رسید
 سکندر بیامد با اصطخر پارس
 خروشی بلند آمد از بارگاه
 هر آنس که زنهار خواهد همی
 همه یکسر اندر پناه منند
 همه خستگانرا ببخشیم چیز
 ز چیز کسان دست کوتاه کنیم
 چو پیروز گرداد مان فرهی
 کسی کوز فرمان ما بگذرد
 ز چیزی که بُد اندران رزمگاه
 چو دارا ز ایران بکرمان رسید
 خروشی بُد اندر میان سپاه
 بزرگان فرزانه را گرد کرد
 همه مهران زار و گریان شدند
 چنین گفت دارا که هم بی گمان

نه از کار دانان پیشین شنید
 روان خسته از اخترو تن به تیر
 که بد خواه را زین پشمیان کنید
 نه شاهی نه فرزند و گنج و سپاه
 نباشد تبه شد بما روزگار
 زتارک دم آب بر تر گذشت
 همه خسته ایم از بد روزگار
 همه پیش او زار بگریستند
 چنین آمد از چرخ گردان بصر
 همه پاک دردست اسکندر است
 که بودند لرزند بر جان تو
 که آمد بدهست تو بی سرزنش
 نژاد بزرگان و گنج کیان
 که گوشیم با وی هم از راه جنگ
 که تاج بزرگی نمایند بکس
 چنین داند آنکس که دارد خرد
 یکی در سخن نیز خوبی فزای
 که گردش زاندیشه بیرون بود
 پراندیشه کن جان تاریک اوی
 بچاره تبد از بن تواند سپوخت
 چنان کزره شهر یاران سزید

شکن زین نشان در جهان کس ندید
 زن و کودک شهر ایران اسیر
 چه بینید و این را چه درمان کنید
 نه کشور نه شهر و نه تخت و کلاه
 گراید و نه بخشایش کرد گار
 سبه را زکوش سخن در گذشت
 باوار گفتند کای شهریار
 کسی کز گران مایگان زیستند
 پدر بی پسر شد پسر بی پدر
 کراما در و خواهر و دختر است
 همه پاک پوشیده رویان تو
 چه گنج نیا کان بر تر منش
 کنون مانده اندر کف دشمنان
 کنون نیست مارا ابایی در نگ
 کنون چاره با او مداراست بس
 همین چرخ گردان برو بگذرد
 تو او را به تن زیر دستی نمای
 به بینیم فرجام تا چون بود
 یکی نامه بنویس نزد یک اوی
 کسی کوبدانش زبانش فروخت
 اوایشان چو بشنید فرمان گزید

نامه دارا بسکندر در باره آشتبی

بیاورد قرطاس و مسلک سیاه
 دودیده پراز خون درخ لا جوره
 سوی قیصر اسکندر شیر گیبر
 کزو دید نیلک و بد روزگار

دیبر جهان دیده را خواند شاه
 یکی نامه بنوشت با داغ و دره
 زدارای دارا بن ارد شیر
 فخست آفرین کرد بر کرد گار

دگر گفت کز گردش آسمان خردمند برند رد بی گمان
 گهی بر فراز و گهی در نشیب زیبدان بود نیکوی در جهان
 شنا سنده آشکار و نهان ازویم پناه و بد ویم سپاس
 چهانگیر خوب است یزدان شناس نه مردی تبدیلین رزم ما با سپاه
 مگر گردش و بخشش هور و ماه کنون بودنی بود و مادل بدرد
 چه داریم ازین گندد لا جورد کنون گر بسازی و پیمان کنی
 دل از جنگ جستن پیشیمان کنی همان گنج گشتاسب و اسفندیار
 همان یاره و طوق با گوشوار همان تخت کیخسرو و تاج زر
 همان خود و خفتان وزرین کمر فرستم بگنج تو از گنج خویش
 همان نیز و رزیده رنج خویش همان من ترا یار باشم بجنگ
 بروز و شبانت نجوم درنگ کسی را که داری زیبوند من
 ز بوشیده رویان و فرزند من بر من فرستی نباشد شگفت
 جهان جوی را کن نباید گرفت زیبوند شاهان بر تر منش
 نیابند شاهان بر تر منش بهر نیکی نیکی بر فزای
 بیاراید آن رای دانش نیوش چو بیروز گشتی بزرگی نمای
 به بستند دارا و هم فیلقوس چو نامه بخواند خداوند هوش
 چه کرد آن جهانجوی کاه ستیز بپرسد زیاران چو بر کوه کوس
 شد آهن دل او چویک مهرا موم بروم و برمی زشمشیر تیز
 بران بر بما نند روز دراز نوشتند عهدی و گشتند باز
 نسازی زکین باکسی داروی چو از راستی رای زد شاه روم
 بتا بد ز تو فره ایزدی تو چون چدرو گشتی اگر بگذری
 بیاوره نزدش هم اندر زمان نماند ز تو نام ایدر بدی
 که با باد باید که گردی تو جفت هیون خواست دار اپس از ساروان
 بنزد یک اسکندر بد گمان چون نامه بسپد گفت
 هیونی ز کرمان بیا مدد مان

پاسخ نامه دارا از سکندر

که باجان دارا خرد باد گفت
 ز پوشیده رویان و فرزند اوی
 گرآویخته سر ز شاخ درخت
 از ایشان مبادا که خواهیم گنج
 همه باد شاهی سراسر تراست
 نفس نیز بی رأی تو نشمرم
 بیاغ بزرگی درختی بکشت
 ز تابندۀ خورشید و تاریک خاک
 دل و دیده تا جور پوزخون
 ز کار جهان در شگفتی بماند
 که من پیش رومی به بندم کمر
 ججاز ایزدم نیست فریادرس

سکندر چو آن نامه برخواند گفت
 کسی کو گراید به پیوند اوی
 نه بیند مکر تخته گور تخت
 از ایران ندارم کسی را برنج
 تو گرسوی ایران خرامی رواست
 ز فرمان تویکزمان نگذرم
 سکندر چو آن نامه پاسخ نوشت
 که بارش همه آفرین بود پاک
 بکدار لشتی بیامد هیون
 چو آن پاسخ نامه دارایخواند
 سرانجام گفت این ز کشتن بتر
 نه بینم همی در جهان پلر کس

نامه دارا بفور هندی

یکی نامه بنوشت نزدیک فور
 نخست آغین برجهاندار کرد
 خردمند و دانا وروش روان
 که مارا چه آمد را ختر بسر
 نه بر ماند مارا نه آباد بوم
 نه دیهیم شاهی نه گنج و سپاه
 که از خویشن باز دارم گزند
 کزانیس نه بینی تو از گنج رنج
 بنزد بزرگان گرامی شوی
 بر آمد بر فوروران نزاد

چویاور نبودش ز نزدیک و دور
 بر از لابه وزیر دستی و درد
 دگر گفت کای مهتر هند وان
 همانا که نزد تو آمد خبر
 سکندر بیاوون لشکر زروم
 نه پیوند و فرزند و تخت و کلاه
 گرایدون که باشی مرایلر مند
 فرستمت چندان گهره از گنج
 همان در جهان نیز نمی شوی
 هیونی فرستاد برسان باد

آگاه شدن سکندر از نامه دارا بفرو و لشکر کشیدن پس دارا
و گشته شدن دارا بدست دستوران خود

که دارای دارا چه افکند بن
برامد غرگوس و هندی د رای
که خورشید بر چرخ گم کرد راه
جهان تازه شد یکسر از فرشاه
بی آرام شد مردم جنگ جوی
هوا نیلکون شد زمین ناپدید
سباهی نه بر آرزو رزم خواه
سرنخت ایرانیان گشته زیر
چو رو به شد آن نره شیر زیان
زارج بزرگی نخواری شدند
گریزان همی رفت باهای هوی
از ایران هرانکم که گد نامدار
که با او بدنده بدبشت نبود
دگر مرد را نام جانوسیار
بلند اختر و نام دارا گشت
ازین پس نه بینند دگر تاج و تخت
دگر تیغ هندی یکی بر سرش
برین بادشاهی شویم افسری
که دستور بودند و گنجور اوی
چوشب تیره گشت از هواباد خامست
بزه برو سینه شهریار
وزو باز گشتند یکسر سپاه
که ای شله پیروز و دانش پذیر
سرآمد برو تاج و تخت مهان
جو اسکندر آگاه شد زان سخن
بفرمود تابر کشیدند نای
بیاورد از اصطخر چندان سپاه
وزان روی دارای بیامد برآه
برآمد خروش سپاه از دور روی
سکندر بآنین صفي برکشید
چودارا بیاورد لشکر برآه
شکسته دل و گشته از رزم سیر
نیا و بختند ایچ بارو میان
گرانمایگان زینهاری شدند
چودارا چنان دید برگاشت روی
بر قتند با شاه سعد سوار
دو دستور بودش گرامی دومرد
یکی موبدي نام او ماھیار
چودیدند کان کاری سود گشت
یکی باد گرفت کاین شور بخت
بیايد زدن دشنه ببرش
سکندر سپارد بما کشوری
همی رفت با او دو دستور اوی
مهین بر چپ وماھیارش بر است
یکی دشنه بگرفت جانوسیار
نگون شد سر نامبردار شاه
بنزدیک اسکندر آمد وزیر
بکشتم ما د شفت نا گهان

آگاهی یافتن سکندر از خسته شدن دلارا و رفتنش نزد او
و اندرز کردن دارا با سکندر و مردنش

سکندر چنین گفت باما هیمار
بباید نمودن بماراه راست
دل و جان رومی پراز خشم و خون
پراز خون برو روی چون شنبه لید
دو دستور او را نگه داشتند
سرمهه خسته بران برنهاد
بعلید برچهرا و هرد و دست
کشاداز برآن جوش پهلویش
تن خسته را دید د و راز پزشت
دل بد سگالت هراسان شود
و گرهست نیروت بروزین نشین
زدرد تو خونین سرشک آورم
چوبهتر شوی ما به بندیم رخت
بیا و یزم از دارها سرنگون
دل گشت پرخون ولاب پر خروش
به بیشی چرا تخم ها برکنیم
که همواره با تو خرد باد چفت
بیایی تو پاداش گفتار خویش
سرناج و نخت دلیران تراست
بپرداخت نخت ازنگون گشته بخت
خرامش همه رنج و سودش کزند
فزونم ازین نا مدار انجمن
وزودار تازنده باشی سپاس
برین داستان عترت هر کس

چوبشنید گفتار جانو میار
که دشمن که افغانی اکنون کجاست
بر قند هردو به پیش اندر و ن
چون زدیلک شد روی دارا بدید
بفرمود تا باره بگذاشند
سکندر را سپ اندر آمد چوباد
نگه کرد تا خسته کویند هست
زسر بر گرفت افسر خسرو یش
زدیده بیارید بروی هرشک
بد و گفت کاین برتو آسان شود
توب خیز و در مهد زرین نشین
زهد و زروم است پزشت آورم
سیارم ترا باد شاهی و نخت
جفا پیشگان ترا هم کنون
چلن چون زیران شنیدم دوش
که هرد و زیلک بیخ و پیرا هنیم
چوبشنید دارا با آواز گفت
برآنم که از پاک دادار خویش
یکی آنکه گفتی که ایران تراست
بن مرگ نزد یکتر زانکه نخت
برین است فرجام چرخ بلند
بمردی نگرتا نگوئی که من
بدونیلک هرد و زیزان شناس
نمودار گفتار من من بسم

که چندان بزرگی و شاهی و گنج
 همان نیز چندان سلیم و سپاها
 همان نیز فرزند و پیوستگان
 زمین و زمان بندۀ بُد پیش من
 چو ازمن همان بخت بیکانه شد
 زنیکی جدا مانده ام زین نشان
 زفرزنده و خویشان شده نامید
 رخویشان کسی نیست فریاد رس
 بدین گونه خسته بخاک اندروم
 برین است آئین چرخ روان
 بزرگی بفرجام هم بکدره
 سکندر زدیده ببارید خون
 چو دارا بدید آن زدل درد اوی
 بدوگفت مگری کزین سود نیست
 چنین بود بخشش زبخشنده ام
 بازد رز من سربسر گوش دار
 سکندر بد و گفت فرمان تراست
 زبان نیز دارا برو برکشاد
 نخستین چنین گفت کای نامدار
 که چرخ زمین و زمان آفرید
 نگه کن بفرزنده و پیوند من
 زمن پالکتن دختر من بخواه
 کجا مادرش روشنک نام کرد
 نیاری بفرزنده من سرزنش
 چو پروردۀ شهریاران بود
 مگرزو به بینی یکی نامدار
 بیاراید این آتش زرد هشت
 نگهدار د این فال و جشن مده

بشوید با آب خرد جان و چهر
 بما ند بی دین گشقا سپی
 بود دین فروزنده و روز به
 کهای نیک دل خسرو راست گوی
 فزون زین نباشم بدین مژتو
 خرده را برین رهنمای آورم
 بزاری خروشیدن اندر گرفت
 بد و گفت بیزدان بناء تو باد
 روان را سپردم بیزدان پاک
 برو زار گریان شدن انجمن
 بتاج کیان بر پراگند خاک
 برآنسان که بُد فره و دین اوی
 چو آمدش هنگام جاوید خواب
 همه پیکرش گوهر و زرش بوم
 وزان پس کسی روی دارا ندید
 یکی بر سر ش تاج مشکین نهاند
 برو بر ز مژگان ببارید خون
 همه دست بر دست بگذاشتند
 بزرگان همه دیدها بر ز خون
 همی پوست گفتی برو بر بکفت
 بر آئین شاهان برآ درد راه

—————

همان او رمزد و همان وزر مهر
 کند تازه آئین لهراسی
 مهانرا بمه دارد و که بکه
 سکندر چنین داد پاسخ بدوي
 پذیرفتم این پند و اندرز تو
 که این نیکویها بجای آورم
 جهاندار دست سکندر گرفت
 کف دست او بر دهان بنهاد
 سپردم ترا جای و رفتم بخاک
 بگفت این و جانش برآمد زتن
 سکندر همه جامها کرد چاک
 یکی دخمه کردش با آئین اوی
 بشستندش از خون بروش گلاب
 بیا راستندش بدیما ی روم
 تنش زیر کافور شد ناپدید
 بد خمه درون تخت زرین نهاد
 نهادش بتایوت زر اندرون
 چو تا بوتش از جای برداشتند
 سکندر پیاده به پیش اندرون
 چنین تا ستودان دارا بر فرت
 چو بر تخت بنهاد تایوت شاه

بردار کشیدن سکندر جانو سیار و ماہیار کشندگان
 دارا را و بیام فرستادن بمشکوی او و نامه نوشتن
 بکار گذاران ایران

چوبردخت ازان د خمه ارجمند
 بکی دار بر نام جانو سیار د گر همچنان از در ماہیار

سر شاه گش مرد بیدار کرد
 گرفته بکی سذگ هریک بچنگت
 مبارا کسی کو کشد شهریار
 بزاری بران شاه آزاد مرد
 ورا خواندند شهریار زمین
 بجای که بینند از ایران مهان
 بیا مدد یکی مرد با دستگاه
 همه کاردارا بر ایشان شمرد
 نباشد دل دشمن و دوست شاد
 گر او شد نهان آشکارا منم
 به تیمار دل را نباید شخود
 اگر دیرمانی همین است راه
 به پیوند ما نیز فخر آورید
 بباشید شدان دل و تن درست
 بهر نامداری و هر مهتری
 جهانگیر و با کینه چویان سترگ
 دلیران اسپ افکن و کینه کش
 بر افزوش و پوزش و آفرین
 سوی کاردانان ایرانیان
 صر نامه بود آفرین از نخست
 بسی آشکار و نهان آفرید
 چرانه بفرمان او در نه چون
 بدانا نی او بود ناتوان
 همه بند کانیم او بدلشاست
 براند از هر یکی بر فزواد
 ز رفتار گیتی مگیرید یاد
 بسور اندرون ماتم آمد مرا
 که بر جان دارا نجستم گزند

دو بد خواه را زنده بزدار کرد
 ز لشکر بر قتند مردان جنگ
 بکشتند بودار شان زار و خوار
 چو دیدند ایرانیان کوجه گرد
 گرفتند یکسر برو آفرین
 ز کمان کس آمد سوی اصفهان
 بنزدیک پوشیده رویان شله
 بر ایشان درود سکندر ببرد
 چنین گفت کزمگ شاهان داد
 بدانید کامروز دارا منم
 فزونحت ازو نیکویها که بود
 همه مرگ را تیم شاه و سپاه
 بنده سوی شهر صطخر آورید
 همان است ایران که بود از نخست
 فیشتند نامه بهر کشوری
 ز اسکندر فیلتوس بزرگ
 بنزد بزرگان سالار نش
 سوی موبدان نامه همچنین
 سر نامه از باد شاه کیان
 چو عنبر سر خلمه چین بشست
 بدان دادگر کو جهان آفرید
 دو گیتی پدید آمد از کاف و نون
 سپهی که بینی از ینمان روان
 بباشد بفرمان او هرچه خواست
 وزو باد بر نامداران درود
 جز از نیکنامی و ذرهنگ و داد
 به پیروزی اندر غم آمد مرا
 بد ارنده آفتاب بلند

یکی بندۀ بودش نه بیکا نه بود
 چو بد ساخت آمد برویش بدی
 روان را به پیمان گرو گان کنید
 زم بدره و بده و تاج و تخت
 روان را مخواهید جای مغای
 بکوش کزاندرز او نکسلم
 درم یابد و ارج و تخت و کلاه
 نگردد گریزان زیمان خویش
 وزان پس نیابد کسی درد و رنج
 نکوشید و پیمان او مشکنید
 بدین خوب گفتار ما نگرود
 که پا داش ایزد مرا اورا جزاست
 بدارید ازین پس با آئین پیش
 پدید آورید اندرین ارز خریش
 که راند همی نام ما بر زبان
 بمانید شادان دل و سودمند
 پراز شرم و بیدار دل بندۀ
 بداند پرستیدن دین ما
 نشاید که بربردۀ باشد ستم
 بنزد یک خسره پرستان ما
 چما نند، پای و لبان ناچرند
 بدر ویشی اندر شده شاد کام
 شمار اندر آغاز دفتر کنید
 کجا یافت از کار داری گوند
 همه بیخ و شاخش زین بر کنید
 بیابم همی چون کنم جست و جوی
 که گم کرد از آغاز فرجام را
 از آزاد گی بر سر افسر کنید

مرآن شاه را دشمن از خانه بود
 نکون یافت بادا فره آیزدی
 شماداد جوئید و فرمان کنید
 چو خواهید کزچرخ یا بید بخت
 بدین گفت من گوش دارید پاک
 بر از درد داراست روشن دلم
 هر آنکس که آید برین بارگاه
 چو خواهد که باشد بایوان خویش
 رسانید چیزی که باید بگنج
 هرم را بنام سکندر زنید
 که هر کو زیمان ما بگذرد
 گرفتاری و رنج اورا سزا است
 نشستنگه شهریاران خویش
 مدارید بی دیده بل مژ خویش
 مدارید بازار بی پاسبان
 بدان تا نباشد زد زدان گزند
 زهر شهر زیبا پرستنده
 که شاید بشکوی زرین ما
 چنان کو بزقتن نباشد دژم
 فرستید سوی شبستان ما
 غریبان که بر شهر ما بگزند
 دل از عیب صافی و صوفی بنام
 ز خواهند گان نام شان بر کنید
 هر آنکس که هست از شما مستمند
 دل و پشت بیداد گر بشکنید
 نهانی بدو کار کردن بروی
 کنم زندۀ بردار بد نام را
 بداد و دهش دل تو انگر کنید

که فرجام هم روز تان بگذرد
رسی کو زفرمان ما بگذرد
چوناوه فرستاده شد بر گرفت
زکرمان بیامد بشهر صطخر
تو راز جهان تا توانی مجوی
بیاموز دانش تو تا اید ری
که آنجا همه بر زدنش خوری

بادشاهی سکندر چهارده سال بود

نشستن سکندر بر تخت ایران

که با جان شاهان خرد باد جفت
جهان دار آگرزو نترسد بدست
رهائی نیابد زجنگ زمان
که باشد زما سوی مداد خواه
پیامن رسد چون کشاید د ولاب
در لخت پیروز بکشاد من
بکوه و بیابان و دریا و شهر
جز آنکس که گوید که هستم همان
زدارند چیزی نخواهیم نیز
دل بادشا کشت باداد جفت
بدان دا دگر شهریار زمین
جهاندار بنشست بارای زن
وزان پس پراگند گشت انجمن

نامه سکندر بدل آرای و روشنک زن و دختر دارا

در باره عروسی روشنک

بفرمود تا بیش او شد د بیر
قلم خواست رومی و چینی حریر
سوی مادر روشنک نامه کرد
پس از درد آرامش جان د هاد

نوشتم یکی نامه^۱ پیش ازین
 بجای ترا روز برگشته شد
 بر آنین شاهان کفن ساختم
 بسی آشتب خواستم پیش جذگ
 زخونش به پلچید هم دشمنش
 ورادادگر جای نیکان دهاد
 نیابد کسی چاره از چنگ مرگ
 جهان یکسرانگون به پیش شماست
 که او رو شنک را بمنداد و گفت
 کنون با پرستنده و دایگان
 فرستید زودش بنزد یک من
 بدارید چون پیش بند اصفهان
 همان کار داران با شرم و داد
 گر آنجا نخواهید فرمان رواست
 دل خویش را بر مدارا کنید
 سوی روشنک همچنان نامه کرد
 فخشست آفرین کرد بر کردگار
 دگر گفت کز گوهر بادشا
 دلازی و بارای و با ناز و شرم
 پدر مر ترا پیش مارا هپڑ
 چو آنی شبستان و مشکوی من
 سر بانوانی وزیبایی نخت
 نبشتیم نامه بر مادرت
 بر آنین فرزند شاهنشهان
 پرستنده تاج و پیلان و مهد
 بمشکوی ماباش روشن روان
 بکام تو گرداد چرخ بلند
 بیامد یکی فیلسوفی چو گرد

نیشنه در پنده هاییش ازین
 بدست یکی بنده برگشته شد
 زدره جهاندار پرداختم
 نکره آشتب چون نبودش درزگ
 بمینو رسا ناد یزدان تنش
 بداندیش رازهر پیگان دهاد
 چوباد خزان است وما همچوبگ
 بر اندر رز دارا فراوان گواست
 که چون او نباشد ترا در نهفت
 از ایران بزرگان و پر مایگان
 که روشن شود جان تاریک من
 بهرسو پرا گنده کار آگهان
 که دارایی داراب شان کار داد
 همه شهر ایران به پیش شماست
 مرا در جهان نام دارا کنید
 سخن را گذر بر سر خامه کرد
 جهاندار و دانا و پروردگار
 نزايد مگر مردم پارسا
 سخن گفتش خوب و آوای نرم
 وزان پس بشدنام نیکی ببرد
 به بینی تو باشی جهانجوی من
 فروزنده^۲ فره و نام و بخت
 که ایدر فرستند ترا در خورت
 به پیش اندر گرون موبد اصفهان
 هم آنرا که دادی بتوشیر و شهد
 توئی در شبستان سر با نوان
 زدشمن نفت دور و دور از گزند
 سخنهای شاه جهان یاد کرد

پاسخ نامه سکندر از دلارای

دل آرای چون این سخنها شنید
 ون ارا ز دیده بیارید خون
 فویسندۀ نامه را پیش خواند
 مر آن نامه راخوب پاسخ نوشت
 نخست آفرین کرد بر داد گر
 دگر گفت کزکار گردان سپهر
 همه فرد ادارا همی خواستیم
 کنون چون زمان وی اندر گذشت
 ترا خواهم اندر جهان نیکوی
 بکام تو خواهم که باشد جهان
 شنیدم همه هرچه گفتی بهر
 ازان دخمه و دار وزما هیلار
 چو خون خداوند ریزد کسی
 دگر آنکه جستی همه آشتبایی
 نیاید زشاهان پرستند گی
 بجای شهنشاه دارا توئی
 چو شاه زمانه ترا بر گزید
 دگر آنکه از روشنک یاد کرد
 پرستندۀ تست مابنده ایم
 دردت فرستاد و نامه نوشت
 نبیشتم نامه سوی مهتران
 که فرمان داراست فرمان تو
 فرستاده را بدّه و برد داد
 چورومی بنزد سکندر رهید
 ازان تخت و آنین و آن بار کاه
 سکندر ز نفتار او گشت شاد

یکی باد سود از جگر بر کشید
 که بُد و بخته زیرخات اندرون
 همی خون زمزگان برج یافشاند
 سخنهای بامغز و فرخ نوشت
 خداوند آرام و رای و هنر
 کزویست پر خاش و آرام و مهر
 زبان را بنام وی آراستیم
 سرگاه او چوب تابوت گشت
 بزرگی و بیروزی و خمر وی
 برین آشکارا ندانم نهان
 که از جان تو شاد بادا سپهر
 مكافات بدخواه جانوسیار
 بکیتی درگش نباشد بسی
 بسی روز با پند بگذاشتبی
 فجویید کس از نامور بند گی
 چو خورشید شد ماه مارا توئی
 سرار رای او کس نیارد کشید
 دل مابدان آرزو شاد کرد
 بفرملن و رایت سر اگنده ایم
 یکی نامه چون بوسقان بهشت
 بیهلو بزرگان و جنگ آوران
 نه بلچد کمی سر زییمان تو
 ز گنگش بهرگونه ببره داد
 همه باد کرد آنچه دید و شنید
 تو گفتی که زنده است بر گاه شاه
 با آرام شد تاج بر سر نهاد

فرستادن صکندر ناهید مادر خود با آوردن
روشنک و بزني گرفتن او را

چو آمد سخنهای دارا براند
لخوبی به پیوند گفتار نو
چودیدی زماکن برو آفرین
یکی تاج پرگوهر شاهوار
ده اشتر زدیبایی رومی بزر
بیدر درون کن زبره نثار
اگر بیش باید بیر بیشتر
بر آئین خوبان خسرو پرست
زراي وز آئین شاهان مکا
پس انگه ره رفتن آغاز کرد
هه از فیلسوفان شیرین زبان
پذیره شدن دش فواون مهان
خودو نا مداران بر آئین خویش
که بچشم گنج و درم گشت خوار
همه نامداران شدن انجمن
که شد درجهان روی بازار تیز
ز زرین و سیمین و از رنگت ها
ز افکند نی و پرآ گند نی
ز شمشیر هندی بزرین نیام
رگوپال زرین و گرز گران
که کس درجهان بیشتر زان ندید
که آمد ازان بر بداندیش تاب
چهل مهد زرین بیاراستند
نشست اندر و روشنک شادمان

ز عمور یه مدرس را بخواند
بد و گفت نز دل آرای شو
پرده درون روشنک را ببین
بپر طوق با یاره و گوشوار
مداد استر رگستر نیها بیر
هم از گنج دینار چون سی هزار
ز رومی چو سصد کنیزک بیر
یکی جام نده ریکی را بدست
تو با خویشتن خادمان بر براء
چنان کو بفرمود آن ساز کرد
 بشد مادر شاه با ترجمان
چو آمد بنزد یکی اصفهان
بیامد زایوان دل آرای پیش
بد هلیز کردند چندان نثار
بایوان نشستند بارای زن
دل آرای برساخت چندان جهیز
شرت در شتر بود فرنگت ها
ز پوشید نیها و گسترده نی
ز اسپان تازی بزرین ستام
ز خفتان و از خود و برگستوان
چه جامه بریده چه از نا برید
چه از عود و عنبر ابا مشکت ناب
از ایوان پرسندگان خواستند
یکی مهد با چترو با خدمان

زکاخ دلارای تا نیم راه
بیستند آذین بشهر اندرون
بران چتر دیدا درم ریختند
چو ماه اندرآمد بمشکوی شاه
بران برزو بالا و آن خوب چهر
چو مادرش برخت زرین نشاند
نشسته بیک هفتنه با او بهم
از رو جز بزرگی و آهستگی
نه کرد بیدار و چیزی ندید
همه پهلوانان ایران زمین
ببرندند ازا ایران فراوان نثار
همه روی گینی پزار داد شد

خواب دیدن کید هندی و گدارش کردن مهران آنرا

شگفت آیدت کاین سخن بشنوی
نکرهی جزا دانش و رای صید
نشست کیان فر^ه موبدان
همی خواب دیداین شگفتی نکر
بگفتار و دانش توانا بدند
هر آنکس که داتا بد و رای زن
نهفتنه پدید آورید از نهفت
پراندیشه شان شدل و روی زرد
خردمند وز مهتران یادگار
رگیتی بدا نش رسیده بکام
نشستنش جز با ده و دام نیست
چومارا بعدم هنی نشمرد
ز آرام و مردم یکسو بود
چنین گفت گوینده پهلوی
یکی شاه بد هند رانم کید
دل بخردان داشت مغزدان
دمادم بد شبا پس یکد گر
بهند وستان هر که دانه بگند
بغرمود تا ساختند انجمن
همه خوابها پیش ایشان بگفت
کس آنرا گدارش ندانست کرد
یکی گفت با کید کای شهریار
یکی نامدار است مهران بنام
بشهراند رش خواب و آرام نیست
زبرگت گیاهای کوهی خورد
نشستنش با گور و آهو بود

ز چیزی بگیتی نیابد گزند
 پرستنده مردی و بختی بلند
 کزین پر هنر بکذری نیست راه
 چغین گفت بادانش کید شاه
 با آواز مهران برآمد ز جای
 هم انگه با سپ اندرا آرد پای
 بد ان تا نباشد سپهد دژم
 حکیمان بر فتند با او بهم
 بد و گفت کای مرد پرداز پرست
 چهاندار چون فرد مهران رسید
 بژرفی برین خواب من گوش دار
 چنان دان که یک شب خردمندویاک
 نه اندیشه در دل نه در سر شتاب
 گذشته ز شب نیمه بیشتر
 یکی خانه دیدم چو کاخی بزرگ
 در خانه بیدا! نه از کاخ بود
 گذشتی ز سوراخ پیل ژیان
 ژروزن گذشتی تن شوم اوی
 دگر شب بدانگونه دیدم که تخت
 کسی بر نشستی بران تخت عاج
 سه دیگر شب آمد بخوابم شتاب
 بدو اند ر آویخته چار مرد
 نه کرباس جای درید از گروه
 چهارم چنان دیدم ای نامدار
 همی آب ماهی برو ریختنی،
 جهان مرد و آب ازیس اندردمان
 به پنجم چنان دید جانم بخواب
 همه مردمش کور بوشی لچشم
 تو گفتی همه شارسان بر فروخت
 زداد و دهش وز خرد و فروخت
 که شهری بندی همه درد مند
 شمش دیدم ای مهتر ارجمند
 که چونی بدینسان بدرد اندرون

همی چاره تو درستان بجست
 چمنله یکی اسپ دیدم بدشت
 بدندان گیا تیز برداشتن
 نه گد بر تنفس راه بیرون شدن
 برایر نهاده بروی زمین
 گذشته بخشکی برو سالیان
 همی ریختند آندره آب سرد
 نه آن خشک رالب برازلم شدی
 برآب و گیا خفته در آفتاب
 تنفس لاغر خشک و بی آب روی
 کلان کار و گوساله بی توش و تاز
 نزنجی بتن تا برین سر نهم
 مرآن چشممه راه رسوی وا و شاخ
 ز خشکی لب چشممه گشته دزم
 کزین پس چه خواهد بدن درجهان
 بدونگفت ازین خواب دل بلعکن
 نه آید برین بادشاهی گزند
 ز روم و ز ایران گزیده سران
 خره یارکن جنگ او را مجوری
 کسی آن ندید از کهان و مهان
 کزو تابد اندر زمین افسرت
 بگوید همه با تو راز جهان
 ز دانند گان نام گرده بلند
 نه ز آتش شود گرم و نه ز آتعاب
 بدین گم شود کوشش و تدب اوي
 چو خواهی که ایدر نسازد درنگت
 نه با چله و گنج و با کشورش
 همان خواب را نیز پاسخ دهم

رسیده بلب جان فاتن درست
 چونیمی رهقتم شب اندر گکشید
 دوپایی و دو دست و دو سرداشتی
 چران داشتی از دور و بیه دهن
 بهشتم سه خم دیدم ای پاک دین
 دو پر آب و خمی تی در میان
 ز دو خم پر آب دو نیک مرد
 نه از ریختن زان دوان کم شدی
 نهم شب یکی گاو دیدم بخواب
 یکی خردگوساله در پیش اوی
 همی شیر خوردی ازو ملده گاو
 اگر گوش داری بخواب دهم
 یکی چشممه دیدم بدشتی فراخ
 همه دشت یکسر پر از آب و نم
 سزد گر با سخ کشائی زبان
 چو بشنید مهران زکید این سخن
 نه کمتر شود بر تو نام بلند
 سکندر بیاره سپاهی گران
 چو خواهی که باشد ترا آب روی
 ترا چار چیز است کاندر جهان
 یکی چون بهشت برین دخترت
 دگر فیلسوفی که داری نهان
 سه دیگر پژشکی که هست ارجمند
 چهارم قدح کاندر و ریزی آب
 ز خوردن نگیرد کمی آب اوی
 چو آید برین نباش و مسکان جنگت
 بسنده نباشی تو با لشکرش
 چو بر کار تورایی فرخ نهم

یکی خانه دیدی و سو راخ تنگ
 کزو پیل بیرون شدی بی درنک
 شنو زود پاسخ زپاسخ سراي
 همان پیل شاهی بود نا سپاس
 جزار نام شاهی نباشد دروی
 به آزان درون تیز و تیره روان
 برشتی بماند بفرجام اوی
 کزو شد یکی دیگر آمد زیخت
 یکی را برد دیگر آرد دوان
 گرفته و راچار پا کیزه مغز
 نه آمد ستوه آنگه او را کشید
 زدشت سواران نیزه گذار
 بدو دین بزدان شود چار سوی
 کشندۀ چهار آمد از بهر پاس
 که بی باز برسم نتیره بدهست
 که گوید جزاين دین نشاید ستود
 که داد آورده در دل پاد شا
 سر هوشمندان برآرد زخاک
 کشیدند ازان گونه کرباس را
 شوند آن زمان دشمن از بهر دین
 گریزان و ماهی ورا آب کش
 شود خوار چون آب داشت بخورد
 سر بد کنش بر ثریا شود
 کس او را زداش نیارد جواب
 کشایند لبها بید همگروه
 بدو اندرون ساخته کار سان
 تو گفتی زمان چشم ایشان بدو خست
 همی ای بران آن بزین ننگرید

مکر آنکه خر طوم ماندی بجای
 تو آن خانه را همچو گیتی شناس
 که بیدادگر باشد و کژگوی
 بدل سفله باشد بتن ناتوان
 سرانجام چون بگذرد نام اوی
 دویم آنچه دیدی توازن تاج و تخت
 همان است کاین واژگونه جهان
 سوم آنکه دیدی تو کر پاس نغز
 نه کر پاس نغز از کشیدن درید
 ازین پس بباید یکی نامدار
 یکی مرد پاکیزه نیک خوی
 تو کرباس را دین بزدان شناس
 یکی دین دهقان آتش پرست
 دگر دین موسی که خوانی جهود
 دگر دین یونانی آن پارسا
 چهارم زتازی یکی دین پاک
 چنان چل سواز بی پاس را
 همی در کشند این ازان آن ازین
 چهلرم زشنده که از آب خوش
 زمانی بباید نه پاکیزه مرد
 بکرد ار ماهی بدریا شود
 همی تشناکان را بخواند با آب
 گریزند ازان مرد دانش پژوه
 به پنجم که دیدی یکی شارسان
 بر از خوردو داد و خویند فروخت
 زکوری یکی دیگری را ندید

ۆمانی بیاید که زینستان بود
 درخت خردشان نیاید به بار
 ستایش کنان پیش ایشان شوند
 همی داند آنکس که گوید دروغ
 ششم آن کجا رفت بیمارست
 زمانی بیاید که درویش زار
 به بیچارگی گرد دارای چیز
 شود رایگانی پرستنده
 بیفتم که دیدی براسیی دوسر
 و مانی بیاید که مردم بچیز
 نه درویش باید ازو بهره
 جز از خوبیشن رانخواهند و بس
 بیشتم که پرآب دیدی دوخم
 دواز آب روشن هراسر بگدی
 ازین پش بیاید یکی روزگار
 که گزاربر گردد بهاران پرآب
 نبارد برو نیز باران خویش
 تو انگر بینخد همی این بدان
 شود مرد درویش زو خشک لب
 فهم آنکه گویی چنان تن درست
 چو کیوان بیرج ترا زو شود
 شزد کارد زویش و بیمارست
 نه هر گز کشايد سرگنج خویش
 دهم چشممه دیدی ازآب خشت
 نه زو برد میدی یکی روشن آب
 ازین پس یکی روزگاری بود
 که دانش نداشد بفرز یک اوی
 جهان سرپسر تیره ازرنج اوی

همی هر زمان نو کند لشکری
سرافجام لشکر نماند نه شاه
کنون این زمان روز! سکندر است
چو آید بدوهه تواین چار چیز
چو خشنود ساری ورا بگذرد
زمهران چوبن شید کیداین سخن
بیامد سرو چشم او بوسه داد
زنده یک دانا چوبن گشت شاه
بیامد همانگه بآرام خویش

لشکر کشیدن سکندر سوی کیده‌هی و نامه نوشتن بدو

سکندر چو کرد اندر ایران نگاه
بدانست کورا شد آن تاج و گاه
همه راه و بیراهه لشکر کشید
بجایی که آمد سکندر فراز
ازن مرز کس را بمردم نداشت
جوآمد بران شلسلن بزرگ
نویسنده نامه را خواندند
یکی نامه نوشت زنده یک کید
زا سکندر را و پیروز گر
سر نامه کرد آفرین از فحست
ز کار آن گزیند که بی رنج تر
گراینده باشد بیزدان پاک
بداند که ما تحت را مایه ایم
نوشتم یکی نامه نزد یک تو
بدانگه که بر تو بخواند دیگر
اگر شب رسد روشنی را می‌بایی
و گربگنری زین سخن نگفتم

پاسخ نامه سکند راز گید هندی بمژده
فرستادن چهار چیز شگفت

فرستاده باد شارا بدید
به نیکی بر خویش بنشاختش
زمانی نگردم زیبمان اوی
بیایم دمان گردن افراحته
نه نزدیک آن بادشاه زمین
قلم خواست چینی و هندی حریر
بیلاراست برسان باعث بهشت
خداؤند میروزی و روز گار
خداؤند مردی و هوش و هنر
نه پیشید سر مردم پارسا
زدارند لشتر و تاج و تیغ
کسی را نبود آشکار و نهان
بدین گونه اندر جهان چار چیز
وزان تاره گرد دل و کیش اوی
بیایم برستش کنم بنده وار

چونامه برگیش هندی رسید
فراوانش بستود و بنواختش
بدو گفت شادم بفرمان اوی
ولیکن بدین گونه ناساخته
نیاید پسند جهان آفرین
هم انگه بفرمود تاشد دیر
مرآن نامه رازود پاسخ نوشت
نخست آفرین کرد برگرد گار
خداؤند بخشنده و داد گر
دگر گفت کزنا مور باد شا
نشاید که داریم چیزی دریغ
مراچار چیزاست کاندر جهان
نباشد پس از من کسی را بنیز
فرستم چو فرمایدم پیش اوی
وزان پس که فرمایدم شهریار

باز فرستادن سکند ر فرستاده را برای د ریافت
چهار چیز شگفت

بگفت انجه بشنید و نامه بداد
بنزدیک آن نامور باز شو
کسی را نبود آشکار و نهان
سپهر آفرینش نخواهد فزوده
بکردار آتش به پیمود راه

فرستاده آمد بکرد ار باد
سکندر فرستاده را گفت رو
بگویش که آن چیست کاندر جهان
که دیدیم خود بودنی هرچه بید
بیامد فرستاده از نزد شاه

که کس را به گیتی نبودست نیز
 که نادیدنی پاک نا بود نیخت
 پرده خست و بنشست با رهنمای
 چنان چون بیایست بنواختش
 که من د ختری دارم اندر نهفت
 شود تیره از روی آن ارجمند
 همی آید از دولتش بروی شیر
 در افشار کند چون سرآید سخن
 همی داستان را خرد پرورد
 چو او در زمانه ندیدست کس
 دل شرم و پرهیز دارد بدست
 وگر آب سرد اندر و افگنی
 نشینی نگردد می از جام کم
 شگفت آنکه کمی نگیرد زخورد
 که علت بگوید چوبیند هرشکت
 زردی نه پیچید جهاندار شاه
 یکی فیلموف است نزدیک من
 و گردندۀ خوشید و رخشندۀ ماہ
 بدان راه با باد انبازگشت
 دل شاه گیتی جوگل بر شگفت
 همه چار چیزاین جهان فرا بهاست
 درخشان کند جان تاریک من
 بدین نیکویی باز گرد م بجای

چنین گفت با کیدکان چارچیز
 همی شاه خواهد که داند که چیست
 چوبشنید کید آن زیگانه جای
 فرستاده را پیش بنشاختش
 وزان پس فرستاده را شاه گفت
 که گر بیندش آفتاب بلند
 کمند است گیسوش همنگ قیر
 خم آرد زبالای او سروین
 زدیدار و چهرش خرد بگذرد
 چو خامش بود جان شرم است و پس
 پیبد نژادست و بستان پرست
 یکی جام دارم که پرمی کنی
 بد، سال اگر با ندیمان بهم
 همت می دهد جام و هم آب سرد
 سوم آنکه دارم یکی نو پزشکت
 اگر باشد او سالیان پیش گاه
 چهارم نهان دارم از انجمن
 همه بود نیها بگوید بشاه
 فرستاده فامور باز گشت
 بیامد به پیش سکندر بگفت
 بدرگفت اگر بشداین گفته راست
 چو اینها فرستد بنزدیک من
 برو بوم او را نکوبم به پای

فرستادن سکندره مرد اذار ابان مهر ای دیدن چهارچیز شگفت گید هندی
 گزین کرد ازان رومیان مرد چند
 یکی نامه بنوشت پس شهریار

که د نامور استواران خویش
 خردمند و باشرم و با فرو رای
 فرستادم اینک بزندیک تو
 تو این چیز هارا بد یشان نمای
 چو من نامه یا بم زیران خویش
 که بگذشت بر جشم ما چار چیز
 نویسم پس نامه بر برند
 خرد مند د مرد رومی برفت
 چو سالار هند آن سران را بدید
 چنان چون ببایست بنواختشان
 دگر روز چون آسمان گشت زرد
 بیارا ستد د ختر شاه را
 بخانه درون تخت زرین نهاد
 نشست از بر تخت خورشید چهر
 بر قند بیدار د مرد پیر
 فرستاد شان شاه پیش عروس
 چودیدند پیران رخ دخت شاه
 فر و مانندند اندر و خیر خیر
 خرد مند د پیر مانده بجای
 نه جای گذرد بد از ایشان یکی
 چو فرزانگان دیر تر مانندند
 چنین گفت با رو میان شهر یار
 همان آدمی بود کان چهره داشت
 بد و گفت رومی که ای شهر یار
 کنون هر یکی از یکت اندام ماء
 فشنستند پس فیلسوفان بهم
 نوشتند هر موبدی آنکه دید
 ز نزدیک ایشان سواری برفت

جهاندیده و راز داران خویش
 جهان بین و پرداش و رهنمای
 نه بیچند از رای باریک تو
 بمان تا بیاشند آنجا بجای
 ازین پرهنر یاد گیران خویش
 که اندرجهان کس ندیدست نیز
 که کید است تا باشد او شاه هند
 زنده سکندر سوی کید تفت
 فراوان پرسید و پاصغ شنید
 یکی جای شایسته بنشاختشان
 برآمدیخت خورشید تیغ نبرد
 نباید خود آراستن ما را
 بگرد اندر آرایش چین نهاد
 زناهید تا بنده تر بر سپهر
 زبان چرب و گویند و یادگیر
 بر آواز اسکندر فیلقوس
 درخشان ازو خانه و تاج و گاه
 زدیدار او سست شد پایی پیر
 زبانها پراز آفرین خدای
 نه زو چشم برد اشند اندکی
 کس آمد بر شاه شان خواندند
 که چندین چرا بود تان روزگار
 بخوبی زهرا خفری بهره داشت
 بایوان چنو کس نه بیند نگار
 فرستیم یک نامه نزدیک شاه
 گرفتند قرطاس و قیر و قلم
 که قرطاس را روی شد ناپدید
 به نزد سکندر بملاه تفت

چوشاه جهان نامهارا بخواند زگفتار شان در شگفتی بماند
 بنامه هراندا را هریکی صفت کرده بودند از و اندکی
 بدیشان جهاندار نامه نوشته که بخ بخ که دیدید پیران بهشت
 کنون باز گردید با چار چیز
 بیوین برفزو نی مخواهید نیز
 بسیجیده ره را بنه بر نهید
 چو منشور عهد من او را دهید
 نیازارد او را کسی زین سپس
 کزو یاقتم در جهان داد و بس
 فرستاده برگشت ازان تازه بوم
 بیامد بنزدیک پیران روم



آوردن ده مرد دانا دخترو جام و پژشك و فيلسوف از کید هندي نزه سکندر

بیدندن با رفعه دیده سوار
 بدان نامور بارگاه آمدنده
 پیام جهانجوی خود کلمه را
 که از رفع اسکندر آزاد گشت
 نگزین کره گویا و شیرین زبان
 گزین کرد ازان باره و تاج و گاه
 ز چیزی که شایسته تر بر گزید
 همان جامه و گوهر شاهوار
 صدا شتر زگنجه درم بار بود
 برو باقته زر و چندی گهر
 به پیلی که پرمایه تر زین نهاد
 همی رفت بانیلسف و پژشك
 همه سرکشان از می جام مست
 یکی تاج بر سر رمشک سیاه
 بر افکند بدمه رخ گیسوان
 نشایست کردن بد و در نگاه
 چو آن مله آمد بمشکوی شاه
 فغستان ببارید خونین سرشک
 قدر همچنان نامداری بدست
 چو آن مله آمد بمشکوی شاه
 بسان زوه برگل ارغوان
 چو سرو سهی بر سر ش گرد ماه

دوجشمش چون ونرگس اندر بیهشت
سكندر نگه کرد بالای اوی
همیگفت کاینت چرا غجهان
بدان داد گر کو سپهر آفرید
بفرمود تا هر که بخود مبدند
نشستند و او را با آئین بخواست
بروریخت دینار چندان زگنجع
که شد ماه را رفتن برنج



آزمودن سکندر فیلسوف و پزشک و جام فرستاده^۱ کید هندی را
با آئین او جای پر داخته
که چون خیزد لزدانش اندر نبرد
فرستالغزی فیلسوف سترگ
سرین د میلن و برو پشت و یال
بدانش مراجان و مغز آگنی
که این بند بروم نشاید نهفت
فرستاد بازش بر شهر یار
بیا ورد آهنگری را نهان
ز آهن یکی مهروا ساختند
چودانا نگه کرد آهن بسود
یکی آئینه کرد روش ززنگ
وزان راز تکشاد بر باد لب
همی بود تاشد سیاه و دزم
بدان کار شد رمز آهن دراز
فرستاد بازش هماندر شتاب
نکرده بزودی سیاه و دزم
بپرسید و در زیر گاهش نشاند
همی دانش نامور باز جست

چنین گفت باشا مرد خره که روغن برانداها نگذرد
 تو گفتی که از فیلسوفان شهر
 پیاسخ چنین گفتم ای پادشا
 چو سوزن بی و استخوان بعپرده
 ترا گفتم این چرب گفتار من
 سخن دارد از موی با ریکتر
 تو گفتی بران سالیان برگذشت
 چگونه براه آیداین تیرگی
 ترا گفتم از دانش آسمان
 از این پس که چون آب گردد برنت
 پسند آمدش نفر گفتار اوی
 بفرمود تا جامه سیم و زر
 بدانا سپردند و دانده گفت
 که تا بندۀ تر چیزو بی دشمنست
 بشب پاسبان را نخواهم بمزد
 خرد باید و دانش و راستی
 مرا خوره و بوشیدنی زین جهان
 که دانش بشب پاسبان منست
 به بیشی چرا شادمانی کنم
 بفرمایی تا این برد باز جای
 مکندر بدو ماند اندر شگفت
 بدو گفت ازین پس مرا برگناه
 خردبارم این رای و پند ترا
 بفرمود تارفت پیشش پزشت
 سردردمدان بدو گفت چیست
 بدو گفت آنکه افزون خوره
 نباشد فراوان خوش تقدیرست
 بیاموزم اکنون ترا داروی

نباید بدار و ترا روده سست
 چو انزوون خوری چیز نگزاید
 بیفزايد اندر تنت خون و مغز
 دلت شاه کرده چو خرم بهار
 بهر کار پاکیزه رای آورده
 زگیتی بزودی نبری امید
 نه کس راز شاهان چنین دیده ام
 تو باشی به نیکی مرا رهنماي
 شوی بی گزند از بد بد گمان
 زدانا پزشکان سزش بر فراخت
 نیاورده با خویشتن زان گروه
 همی زهر بشناخت از پایی زهر
 بیفگند ازو هر چه بیکار بود
 بیامنخت دار و چنان چون سزید
 همی داشتش هر زمان تقدیرست
 بیامنختی شاد با هر کسی
 همی فرم جایی بجستی برش
 نمی داشتی هیچ ترن را نگاه
 زکاهش نشان یافت اندر سرشت
 جو ان پیر گرده بنی بی گمان
 بنی بلر گوئی این و بکشای لب
 از آزار هستی نداره تقم
 نبید اندران کار همداستان
 بیامنخت داروی کاهش درست
 نیامنخت با ماه دیدار جفت
 نگه کرده بی پار دیدش سرشت
 پکی جام بگرفت شادان بدست
 نوازنده رود و می خواستند
 که همواره باشی توز و تن درست
 همان آرزوها بیفزايد
 همی یاد دار این سخنهای نفر
 شوی بر تن خوبش بر کامگار
 همان رنگ چهرت بجای آورده
 نگرده پراگنده مویت سفید
 سکندر بد و گفت نشنیده ام
 گر آری تو این نفرزادارو بجای
 خردبار گردم ترا من بجان
 ورا خلعت و نیکویها باساخت
 پیشکت سر ایندۀ آمد بکوه
 زدانائی اورا فزون بود بهر
 گیا هایی کوهی فراوان نیروه
 ازو پاک تریا کها بر گزید
 تنش را بداروی کوهی بشتم
 چنان بُدکه او شب فخفقی بسی
 بکار زنان تیز بوده بی سرش
 ازان پس بکاهش گرایید شاء
 چنان بُدکه روزی بیامد پیشکت
 بد و گفت کز خفت و خیز زنان
 بیانم که بیخواب بودی سه شب
 سکندر بد و گفت من رو شنم
 پسندید دا نای هند و میان
 چوشب‌تیره شد از نوشه بجست
 سکندر همان شب به تنها بخفت
 بشیگیر چون اندر آمد پیشکت
 بینداخت دار و برامش نشست
 بفرمود تا خوان بیار استند

چو با رنج دارو بیا منختی
 نخست و شب تیره تهنا گفت
 نیاید ترا هیچ دارو بکار
 و را گفت بی هند کیتی مبار
 تو گفتی بهندوستان شد رمه
 بهرای زین بفرمود شاه
 که بپاک رایت زبان باد گفت
 بیارند پر کرده از آب سرد
 ر شبکیر تا بود هنگام خواب
 ز خوردن نیامد بدو در کمی
 که اندر جهان کید رانیست گفت
 مگر خانه کید جادو ستان
 شگفت اندرین بنده چندین فحون
 که این دانش او ما نباید نهفت
 نجو میست یا آلت هندویست
 تو این جام را خوار مایه مدار
 بدین اندر ورن رنجها برده اند
 بجای که تبد نا مور مهتری
 بروز سفید و شب لا جورد
 فراوان بولین روز بگداشتند
 که او را کسی کرد آهن کشان
 ز گردون پذیرد همی آب خوش
 نه بیند بروش دو چشم آدمی
 سخنهای او سود مند آمدش
 که من عهد کید از بی داد را
 همه پیش او بود باید بپایی
 برو بر فزونی نجومیم نیز
 کجا داشت با گنج آراسته

بدو گفت شاه این چرا ریختی
 بدو گفت شاه جهان دوش جفت
 چو تنها بخفتی توایی شهریار
 سکندر بخندید وزو گشت شاد
 پزشکان و اختر شناسان همه
 یکی بدره دینار واسی سیله
 پزشک خردمند را داد و گفت
 وزان پس بفرمود کان جام زرد
 همی خورد ازان جام زر هرکس آب
 بخوردند آب از بی خرمی
 بدان فیلسوف آنزمان شله گفت
 ازین پس نخوانیم هندوستان
 پچهره ندارند چیزی فزون
 بدان فیلسوف آنزمان شاه گفت
 که افزایش آب این جام چیست
 چنین داد پاسخ که ای شهریار
 که این در بعی سائیان کرده اند
 ز اختر شناسان هر کشوری
 بر کید بودند کاین جام کرد
 همه طبع اختر تکه داشتند
 تو از مقنیا طیس گیر این نشان
 به طبع آنچنان هم شده آبکش
 همی آب یابد چو کبرد کمی
 چو گفتار دانا پسند آمدش
 چنین گفت پیران میلا درا
 همی نشتم تا بمانم بجای
 چو من یاقتم زو چنین چار چیز
 وزان پس سکندر همه خواسته

دو صد بارکش خواسته برنهاد
بکوه اندر آنند چیزی که بود
ز دینار وز گوهر نا بسود
کسی چهره آنگهای نایدید
نیدند اژران پس کسی درجهان
همه گنج با آنکه کردش نهان
رگنج نهان کرده در کوه سار

راندن سکندر لشکر را بسوی فور هندی و نامه نوشتن بدرو

بتفوچ شد گنجش آنجا بماند
یکی نامه فرمود پر جنگ و سور
فرو زنده داش و نعم و بوس
بلند اختر و لشکر آرای سند
کجا بود و باشد همیشه بجای
بماند بد و کشور و تاج و تخت
نتابد بد و آفتاب بلند
چه دادست ملادرین تیره خات
ز دیهیم وز تخت شاهنشی
کسی دیگر آید کزین بر خورد
هرین مرکز ما و پر کار تنگ
پرازداد کن جان تاریک تو
مزی رایی با موبد رهمنایی
که بر چاهه گر کار گرد و عزیز
بلندی گزینی و کند آوری
پشیمانی آید ترا از درنگ
نویسنده از نامه بر دخته شد
بجستند بینا یکی راه جویی
گهی لزم گفتی گهی بزم و سور
بران تخت نزد یکت بغضاند ند

ز میلاد چون باد لشکر برآند
چو آورد لشکر بنزد یکت فور
ز شاهنشه اسکندر فیلقوس
سوی فور هندی سپهدار هند
سر نامه کرد آفرین خدای
کسی را که او کرد پیروز نخت
گرش خوار گیرد بماند نزند
شندی همانا که بیزان پات
ز پیروزی و نخت وز فرهی
نماند همی روز ما بگذرد
همی نام کوشم که ماند به ننگ
چو این نامه آرند نزد یکت تو
ز تخت بلندی باسپ اندر آرای
زمایمنی خواه و چاره مسلز
ز فرمان اگر یکزمان بگذری
چو من با سواران بیایم بجنگ
چوزین گونه گفتارها سخته شد
نهادند مهر سکندر بروی
فرستاده آمد بدرگاه فور
جهاندیده را پیش او خواندند

پاسخ نامه سکندر از فور

برآشافت ازان نامدار بزرگ
 بپالیز کینه در خقی بکشت
 بیدید که باشیم با ترس و باک
 که بیچاره باشد خداوند لاف
 خرد را بر مغزت آزرم نیست
 تو نیز آن هم آغاز و بدار شور
 کزو گشته بُد چرخ گردندۀ سیر
 نسازند با پند آموزگار
 برآنی که شاهانت گشتند صید
 نیامد بما از کیان کهنه
 که از قصران کس نکردیم یاد
 دل و بخت باوی ندیدیم راست
 همیدون بیدری زبان دادمش
 سربخت ایرانیان گشته شد
 ترا زهر بِنده تریاک شد
 چرا شد خرد در سرت ناپدید
 که با مات جز گونه باشد سخن
 که پیشست به بندند برباد راه
 نهان تو چون زنگ آهرمنست
 بترس از گزند و بد روزگار
 بدانش دلت را بیاراسم

چو آن نامه برخواند فور سترگ
 هم انگه ینی تند پاسخ نوشت
 سرزمه گفت از جهاندار پاک
 نگوئیم چندین سخن برگزاف
 مرا پیش خوانی ترا شرم نیست
 اگر فینقوس این فرشتی بفور
 زدارا بدینسان شدستی دلیر
 چو بر تخمۀ بگذرد روزگار
 همان نیز بزم آمدت رزم کید
 برین گونه عنوان و زینسان سخن
 منم فور وزفور دارم فراوه
 بداگه که دارا مرا بار خواست
 همی ژنده بیلان فرستاد مش
 چو بردست آن بند؛ برگشته شد
 زدارا چور وی زمین پاک شد
 کراورا زدستور بد بد رسید
 تو در چذگت چندین دلیری مکن
 به بینی کنون ژنده، پیله و سپاه
 همه رای تو بر تری جستن است
 بگیتی همه تخم زنی مکار
 بدين نامه من نیکوی خواستم

آراستن سکندر لشکر را بزم فور هندی و ساختن اسپ
و سواران آهنین پراز نفت

هم ائمه زلشکر سران برگزید
بدانش کهنه گشته در سار نو
که روی زمین جز بدریا نماد
که گفته جزا درجهان نیست شاه
بدل آتش جنگ حویان بکشت
ازان راه بیکار و دشوار و تند
گروهی بر قتند نزدیک شاه
سپاه ترا بر تقابل زمین
نه غفور چینی نه سالار سند
برین مرزی ارزوزین گونه راه
که شاید به تندی برو رزم جست
سوار و پیاده نیابند راه
بهر جای بر لشکر بد گمان
بعیری نیاید کس از جان خویش
نکردان همه نام مارا به ننگ
برآشست و بشکست بازار شان
سخنها ی در خور بود زین نشان
همه با غ دیدیم و آباد بوم
هزینه تکرده نه جز اندکی
ازین به زیزدان چه دانید خواست
کسی از شما زار و خسته ندید
دل ازدها را به بی بسیم
نه برد از م ازین بزم و بسور
بمرد عی بزیر آورم روی بوم

چو پاسخ بنزه سکندر رسید
که باشد شایسته و پیش رو
سوی فور هندی سپاهی براند
به رسوهی راند چندان سپاه
همه کوه و دریا و راه درشت
وزرقن سراسر سپه گشت کند
هم ائمه چو آمد بمنزل سپاه
که ای قیصر روم و سالار چین
فجوبید همی جنگ تو فور هند
سپه را چرا کرد باید تباه
زلشکر نه بینیم اسپی درست
ازین جنگ اگر باز گردید سپاه
چو بیروز بودیم تا این زمان
کنون سرسرکو و دریاست پیش
مکردا همه نام مارا به ننگ
غمی شد سکندر رکفار شان
بدیشان چنین گفت کز سرکشان
همی تا بایران رسیدم زروم
نشد کشته از رومیان صد یکی
همه شهر ایران بدست شماست
بدارا بر از بندکان بد رسید
بوین راه من بی شما بگذرم
به بینید زین بس که از نیم فور
چو زو باز گدم بیایم بروم

نخواهم که روسي بود نیکخواه
 سپه سوي پوش نهادند روي
 زمين جز بفرمان او نسپريم
 پياده درائيم در رزمگاه
 نشيبى ز افکده بالا گند
 اگر چرخ جنگ آرد و کوه سنگ
 چو آزار گيري زما جان تراست
 يكى رزم را دیگر افکند بن
 که بودند با آلت کارزار
 زره دار و مردان جنگ آوران
 پس پشت ايرانيان چل هزار
 جهانگير و خنجر گداران مصر
 سواران شاپته و لشکري
 همه رزم جوي و همه نامدار
 در و دشت گردد بکردار کوه
 جهاند يده و نامور بخردان
 پژو هنده روز گار نبرد
 گزین کرده جا از در رزمگاه
 زمين از بي پيل چون کوه گشت
 پس پشت گردان و در پيش پيل
 بر قند نزه يك شاه جهان
 که او اسپ را بعگند برودو ميل
 نه چون شد بود روی باز آمدن
 ز گردون مراورا زحل یادر است
 پچشم جهانجوي بگذاشتند
 يكى پيل گردند پيشش روم
 که آرد يكى چاره اين بجاي
 همی چاره جستند از پيش و کم

مرا یار يزدان و ايران سپاه
 چو آشفته شد شاه ازان گفت و گوي
 که ما سر بسر بنده قيصريم
 بکوشيم چون اسپ گردد تله
 گراز خون ماحاک دريا گند
 نه بیند کمی پشت ما روز جنگ
 همه بند گانيم و فرمان تراست
 چو بشنيد از ايشان سکندر سخن
 گزین کرده از ايرانيان صد هزار
 پس پشت ايشان زرومی سران
 بر قند کار آزموده سوار
 پس پشت ايشان سواران مصر
 زرومی و عصري و از بربيري
 گزین کرد قيصر ده و دو هزار
 بدان تا پس پشت او زين گروه
 ز اختر شناسان و از موبدان
 همی برد با خویشتن شخص مرد
 جو آگاه شد فور کامد سپاه
 بدشت اندرون لشکر انبوه گشت
 سپاهی کشیدند بر چار ميل
 و هند و سقان نيز کار آگهان
 بکفند او را بسى رزم پيل
 سواری نيارد برابر شدن
 که خرطوم او از هوا برتر است
 بقرطاس بر پيل بنکاشتند
 بفرمود تا فيلسوفان روم
 چنین گفت کاکنو به پاکيزه راي
 فشستند دانش پژوهان بهم

یکی انجمن که از آهنگران
هرانکس که بودند از ایشان سران
فرزون بود مردان چهل با رسي
سواری زآهن و ز آهن ش زین
سوار و تن باره افروخته
در ونش بیاگند نفت سیاه
خرده مدد را سود مدن آمدش
ز آهن بکردن اسب و سوار
که دیدست هرگز ز آهن سیاه
وزو چاره گر گشت پرداخته
که جز با موaran جنگی نماند
از آهن سپاهی بگرد ون براند

—♦—
ازم لشکر سکندر بالشکر فور و گشته شدن فور بdest سکندر
و نشانیدن سکندر سورگ را بخت او

بديد اين سپه آن سپه را ز دور
بر قتنده گردان پر خاش جوي
همه لشکر فور بر سر زدن
بجنبيده ازان کاهنین تبد سپاه
بر قتنده با لشکر او جاي تيز
بماندند ازان پيليانان شگفت
همان زنده پيلان گردن فرار
همي تاخت بر سان باد د مان
سپه رانماند آن زمان جاي جذك
فروز آمد اند رميان دو کوه
همي داشت لشکر زد شمن ناه
جهان شد بسان بلور سفيد
دم ناري سرغين و روئينه خم
ستانها با بر اندر افراختند
چو اسکندر آمد بقزه يك فور
خروش آمد و گرد رزم ازد بروي
باسپ و بنفت آتش اندر زدن
از آتش برافروخت نفت سیاه
چو بيلان بديدند ازان ايشان گريز
چو خرطومها شان بر آتش گرفت
همه لشکر هند گشتنده باز
اسکندر پس لشکر بد گمان
همي تا هوا نيلگون شد بر نگ
جهانجوي با روميان هم گروه
طلایه فرستاد هرسون براه
چو بيدا شد آن شوشنه تاج شيد
بی آمد خروشيد ن گاودم
سپه با سپه کار بر ساختند

مکندر بیلند میان دو صف یکی تیغ رویی گرفته بکف
 سواری فرستاد نزدیک فور که آمد سکندر به پیش سپاه
 سخن گوید و گفت تو بشنوه چو بشنید ازوفور هندی برفت
 سکندر بدو گفت کای نامدار همی دام و دد مغز مردم خورد
 دو مردمیم هر دو دلیر و جوان چرا به لشکر همی کشتن است
 میانها بیندیم و جنگ آوریم زماچون یکی گشت پیروز بخت
 ز رویی سخنها چو بشنید فور تن خویش را دید بازور شیر
 مکندر سواری بسان. قلم بد و گفت این است آئین و راه دو خنجر گرفتند هر دو بکف
 سکندر چو دید آن نن بیل مست با آوردن ازو ماند اندر شگفت همی گشت با او با اورداه
 دل فور بر درد شد زان خروش سکندر چو بند اندر آمد زگرد
 ببرید یال و سرو گرد نش سر لشکر روم شد با سمان یکی کوس بودش ز چرم هزبر
 برآمد دم بوق و آوای کوس بران همنشان هندوان رزم جوی
 خروش آمد ازدشت کای راستان صرفور هندی بخات اندر است

شمار' کنون از بی چیست جنگ
سکندر شمارا چنان شد که فور
بر قنده گردان هند وستان
سرفور دیدند پر خون و خات
خروسی بر آمد زلشکر بزار
پراز درد نزدیک قیصر شدند
سکندر سلیح گوان باز داد
چنان گفت گرفور هندی بعده
نوارش کنون من باقزوں کنم
به چشم سراسر همه گنج اوی
همه هندوان را توانگر کنم
و آنجاییکه شد بر تخت فور
چنان است رسم سپنچی سرای
پخیر هرچه داری منه باز پس
همی بود بر تخت قیصر دوماه
یکی دیگر بود نامش سورگت
سر تخت شاهی بدو داد و گفت
پیخش و پخیر هرچه آید فراز
که گاهی سکندر بود گاه فور
درم داد و دینقار لشکرش را



رفتن سکندر بزیارت خانه کعبه

بُرو نا گذشته زمانی دراز
سوی کعبه رفتن نیاز آمدش
هوا شد بکردار چشم خروس
ستاره شده سرخ وزره و بنفش
گوشهی برو شاد و بهری دژ
چو لشکر شد از خواسته بی نیاز
نهیبی بدل زن فراز آمدش
 بشکیر برخواست آوای کوس
زبس نیزه و پرنیانی درفش
سکندر بیامد بسوی حرم

ازان جایی با گنجع و دیپیم رفت
 که خان حرم را برآورده بود
 خداوند خواندیش بیت الحرام
 زپاکی و راخانه خویش خواند
 خدایی جهان را نیدید نیاز
 پرستشگی بود تا بود جای
 پس آمد سکندر سوی قادسی
 چو آکاهی آمد بنصر قتب
 پذیره شدش بانبوده سران
 سواری بیامد هماندر زمان
 که آن نامداری که آمد زراه
 نبیر سماعیل بیغمبر است
 چو پیش آمدش بیش بفواختش
 بدشادش نصر و گوهر بگفت
 سکندر چنین داد پاسخ بدوي
 بدین دوده اندر کدام است مه
 بدو تفت نصراي جهاندار شاه
 سماعیل چون زین جهان درگذشت
 ابا لشکري کشن شمشير زن
 بسى بیگنه زان میان کشته شد
 نیامد جهان آفرین را پسند
 خزاعه بیامد چواو گشت خاک
 حرم تایعن پاک در دست اوست
 سر از راه پیچید وز داد اوی
 جهانی گرفته بمشت اندرون
 سکندر ز نصراين سخنها شنید
 بکشت وبرشان برآهیخت پوست
 ز بیداد بمند حجاز و یمن

بدیدار خان براهیم رفت
 بدو اندرون رنجها برده بود
 بد و شد ترا راه بزدان تمام
 نیایش کنان را بدان پیش خواند
 بجای و خور و کام و آرام و ناز
 بد و اندرون یاد کرد خدای
 جهانگیر تا جهرم پارسی
 کزو بود مر مکه را فرو زیب
 دلاور سواران نیزه وران
 ز مکه بسوی سکندر دمان
 نجوبید همی تاج و گنجع و سپه
 که پور براهیم نیک اختر است
 یکی مایه ور پایگه ساختش
 همه رازها برکشاد از نهفت
 که ای پاک دل مهتر راست گوی
 جز از تو پسندیده و روز به
 خزاعه است مهتر بدین جایگاه
 جهانگیر قحطان بیامد ر دشت
 به بیداد بگرفت شهر یمن
 برین دو دمان روز برگشته شد
 بد نیزه شد رای چرخ بلند
 بر فوج و به بیداد و بی ترس و بالک
 بدربایی مصراندرون شست اوست
 نیارد و نیکی بدل یاد اوی
 نژاد سماعیل دل پر ز خون
 و تخم خزاعه هر آنکس که دید
 نماند ایچ از ایشان نه دشمن نه دوست
 برای و بمردان شمشیر زن

نژاد سماعیل را بر کشید هر آنکس که او مهتری را هزید
 پیاده بیامد به بیت الحرام
 سماعیلیان زو شده شاد کام
 همی ریخت دینار گنجور شاه
 بخشید دینار و گنجی بنصر
 چو بر گشت و آمد بر گاه قصر
 توانگرد آنکس که در ویش بود
 و گرخوردش از کوشش خویش بود

لشکر کشیدن سکندر از جَدَّه بسوی مصر

بِجَدَّهْ در آمد فراوان نماند
 بسازند کشته و زورق بسی
 رجَدَهْ سوی مصر بنهاد روی
 سپاهش زراه گمانی فزون
 جها نگیر پیروز با باد و دم
 آبا بردہ و بدراه و تاج و گاه
 همه گفت بد خواه و باد گشت
 بدان تا برآسود شاه و سپاه
 خردمند بالشکری بی شمار
 زروی بھی یافته نام و کام
 که مانند صورت نگارد درست
 وزین مرز و از مامبر هیچ نام
 بدیدار و بالایی و جایی نشست
 یکی صورتی کن سراپی اوی
 بفرمان مهتر میان رابه بست
 بر قیصر اسکندر ار جمند
 بیاورد قرطاس و بر کار چن
 نگارید وز جایی بر گشت زید
 غمی گشت و بنهفت و دم در کشید
 بکوبد برزم و به پاکیزه را چی

وزانجا یگه تیز لشکر براند
 سپه را بفرمود تا هر کسی
 جهانجوی بالشکر راه جوی
 ملک بود قبطون بمصر اندر ون
 چو بشنید کامد زراه حرم
 پذیره شدش با فراوان میاه
 سکندر بدیدار او شاد گشت
 بمصر اندر ون بود یکسال شاه
 زنی بود در اندلس شهریار
 جهانجوی و بخشندۀ قیدانه نام
 لشکر سواری مصور بجست
 بدو گفت نزد سکندر خرام
 بزرگی نگه کن چنان هم که هست
 زرنگ و زچهرو زبالی اوی
 نگارنده بشنید ازو بر نشست
 بمصر آمد از اندلس چون نوند
 چه بر گاه دیدش چه بر پشت زین
 نگار سکندر چنان هم که بود
 چو قیدانه چهر سکندر بدید
 چنین گفت کاین مرد گیتی بیایی

هرازنس که پیش آیدا و را بجهنگ
سکندر زقطون بپرسید و گفت
بدو گفت قبطون که ای شهریار
شمار سپاهش نداند کسی
بکنج و بزرگی و شایستگی
برای و بگفار نیکی گمان
یکی شار سان کرده دارد زندگ
زمین چار فرنگ با لای اوی
که از کنج گوئی خود اندازه نیست

نامه سکندر بقید آنه شاه اندلس و پاسخ آن

سکندر چو بشنید ازان یاد گیر
نبشتند پس نامه بر حریر
بنزدیک قید آنه هوشمند
نخست آفرین بر خداوند مهر
خداوند بخشندۀ داد راست
به تندی فجستیم گاه ترا
چوابن نامه آرند نزدیک تو
فرسقی بنزدیک ما باز و ساو
خردمندی و پیش بینی بود
و گرهیج تاب اندر آری بکار
چو اندازه گیری زدارا و فور
چواز باه غفوان او گشت خشک
بیامد هیونی تکاور براه
چو قید آنه آن نامه او بخواند
پیاسخ نخست آفرین گسترد
یکی چرخ گردندۀ بر پایی کرد

توا کرد فیروز بر فور هند
به پیروزی اندر سرت گشت کش
مرا با چو ایشان برا بر نهی
مرا زان فرزن است فر و مهی
که من قیصریوا بفرمان شوم
هزاران؛ هزارم بدر لشکر است
و گر خواهم از هر سری زیردست
یکی گنج در پیش هر مهتری
تو چندین چه رانی سخن پرگذاف
بران نامه بر مهر زدن نهاد

۶

لشکر کشیدن سکندر بسوی اندلس و گرفتن دژ شاه فریان

بزه نامی روئین و لشکر برآند
چو آمد بدان مرز او با سپاه
ایا لشکر و گنج و گسترده کام
سر باره او ندیدی گلنگ
بران باره دژ کذشی سوار
بیارنه عرابه و منجینیق
پشهر اندر آمد سپه ارجمند
بغرومود تاکس فریزند خرو
پدین شهر و فریان بدوشاد بود
کلاهش بقیداوه گشته بلند
bedo داده فریان دل و چشم و گوش
که از چرخ گردان چنان یافت بهر
بدستش زن و شوی گشتند اسیر
بسر شد که درمان این کار چیست
bedo داد فرمان و تاج و سربر
سکندر ریامد بشهر اندر وون
یکی پور قیداوه داماد بود
بدو داده بند دختر ارجمند
که داماد را نام بند قید روش
بجنگ اندر وون گشته شد شله شهر
یکی مرد بند نام او شهر گیر
سکندر بدانست کان مرد کیست
بغرومود تا پیش او شد وزیر

خردمند را نیطقوں بود نام یکی رای زن مرد کسترد کام
 بدو گفت کارند پیشتر عروس
 ترا خوانم اسکندر فیلقوس
 تو بنشین با آئین بتخت کیان
 چومن پیشت آیم کمربرمیان
 بفرمایی تا گردن قید روشن
 بدو گفت نخواهشگری
 بدمند را نیطقوں ساز بی انجم
 شد آن مرد دستور بادرد جفت
 ازان پس بدو گفت شاه جهان
 مرا چون فرستاد گان پیش خواند
 مرا شاد بفرست باده سور
 به همراه کن مر مرا قیدروش
 بدو نیطقوں گفت ایدون کنم
 بشبکیر چون شید خلجر گشید
 نشست از بر تخت بر نیطقوں
 سکندر به پیش اندرون باکمر
 چو آن پور قید افه را شهرگیر
 ونش همچنان نیز با بوبی و رنگ
 سبل نیطقوں گفت کاین مرد کیست
 چنین داد پاسخ که باز آر هوش
 جرا من دخت فربان مرانیست جفت
 برقم که او را سوی خان خویش
 اسیرم کنون در کف شیرگیر
 چوبشندید ازو این سخن نیطقوں
 برآشست ازان پس بد رخیم گفت
 چنین هم به بند آند رون بازنش
 سکندر بیامد زمین بوسه داد
 چو خون جوانان بیخشی بمن
 سربی گناهان چه بربی بکین

بدوگفت بیدار دل نیطقون
سبلک نیطقون گفت کای قیدروش
فرستم کنون با تو او را بهم
اگرساو و باژم فرستد نگوست
نه کن برین پاک دستور من
تو آن کن زخوی که او با تو کرد
چو این پاسخ نامه یابد ز شاه
چنین گفت بانیطقون قیدروش
چو گویم که او را بدارم چو جان
کزو یافتم جفت و جان و جهن



رفتن سکندر بر سولی نزد قیدانه و شناختن قید افه او را

زمدان رومی چنان چون مزید
نگهداشتندی بدل راز اوی
مخوانید مارا جزا ز نیطقون
سکندر سپرده بدو چشم و گوش
بکوهی رسیدند سنگش بلور
فراوان گیادید بر کوهسار
بدان بوم و بر کاندر و بود شاه
زیبر پسر پهنه بشاد گوش
همه نامداران و نیک اختران
پیاده شد و آفرین گستردید
همی راند و دستش گرفته بدست
همی گفت ورنگ رخش ناپدید
نماند افسر و تخت و لشکر نه کنچ
رها کرد از اسکندر فیلقوس
زنند و بسوزند باتش تنم
برو هیچ مشکن زخواهش سخن

جهانجی د نامور برگزید
که بودند هرده هم آوار اوی
چنین گفت کاکنون براه اندرون
همی رفت بیش اندرون قیدروش
چو آتش همی راند مهتر ستور
برو بر زهر گونه میوه دار
برفتند ازان کوه پویان براه
چو قید افه آنکه شد از قیدروش
پذیره شدش با سیاهی گران
پسر نیز چون روی مادر بدید
یفرمود قید افه تا بر نشست
بدو قیدروش انجه دید و شنید
که در شهر فریان چه آمد زریج
مرا این که آید همی با عروس
و گرنه بفرمود تا گرد نم
کنون هرچه خواهد زخوی بکن

دلش گشت زان در زیرو زیر
 بتخت گرانمایگان بر نشاند
 یکی مایه ور جایگه ساختش
 ز بو شیدنی هم ز گستره نی
 پرسش بیامد بدرگاه شاه
 بر اپیش ز درگاه بگذاشتند
 زیا قوت و پیروزه برسرش تاج
 فراوان پرستنده پیشش پیای
 نشستنگش راستونها بلور
 برو با فته چند گونه گهر
 پیای اندران گلش زرنگار
 فراوان مهان نام یزدان بخواند
 نیامد ورا روم و ایران بچیز
 چنان چون بوث مردم چاپلوس
 پرسید بسیار و بفشا ختنش
 که بار بیگانه اندر گذشت
 پرستنده ورود و می خواستند
 همه کو کیش زرد و پیکرش عاج
 می آرد و چون خوردنی خورداد
 نخستین ز قیداوه کردند یاد
 فزون کرد سوی سکندر نگاه
 نبشه برو صورت دلپذیر
 به تندي برو هیچ میسانی دست
 چودیدش نگه کرد ار اندازه بیش
 ازان صورت او را جدائی ندید
 بران لشکر نامور مهتر است
 دلیر آمدست او بدین انجمن
 بیان تا چه دادت سکندر تمام
 چوبشنیدن قیداوه این از بسر
 زایوان فرستاده را بیش خواند
 فراوان پرسید و بنواختش
 فرستاد هر گونه خورده نی
 بیود آن شب وبا مداد بگاه
 پرستنده گان پرده برداشتند
 چو قیداوه را دید بر تخت علج
 ز زربفت پوشیده چینی قبای
 رخ شاه تابان بکردار هور
 ز برپوشش جزع بسته بزر
 پرستنده با طرق با گوشوار
 سکندر بدان در شگفتی بمداد
 نشستنگهی دید قیصر که نیز
 بر مهتر اندر زمین داد بوس
 و را دید قیداوه بنواختش
 چو خورشید تا بان رکنبد بگشت
 بفرمود تا خان بیان را استند
 نهادند یک خانه خانهای ساج
 خورشهای اند ازه آ وردہ شد
 طبقهای زرین و سیمین نهاد
 بعی خوردن اندر گرانمایه شاه
 بکنچور گفت آن درخشان حریر
 به بیش من آور چنان هم که هست
 بیا ورد گنچور و بنهاد بیش
 بچهر سکندر نکو بنگرید
 بدانست قیداوه کو قیصر است
 فرستاده کرد از خویشتن
 بد و گفت کای مرد گسترده کام

سخن گفت با من میان مهان
 که جز راستی در زمانه صحبوی
 نگهدار بیدار پیمان من
 بیارم یکی لشکری دل گسل
 با آتش بسوزم همه کشورت
 بینگشت ازان تیز نشقا قم
 جهان ایمن از رای باریک تست
 بدانی که با مانداری تو تا و
 چو پیچی سر از کنی و کاستی
 جاز خامشی هیچ درمان ندید
 بیاسای با مردم دل پذیر
 بیر گشتنت رای فرخ نهیم
 همه شب همی ساخت درمان خویش
 چو دیبا فروزنده شد دشت و راغ
 دولب پرز خنده دل از غم سیاه
 پیر سید و بردش بر شهر یار
 نشستش بلوزین یکی خانه دید
 میان اندرون گوهر شاهوار
 ز جزع و زیپروزة اورا عمود
 وزان فرو اوروند و آن دستکاه
 نه بینند چنین جایی بیزان پرست
 نهادند کرسی یکی زیر کاه
 چرا خیره گشتی بکاخ اندرون
 که آسممه گشتی بربن مرزبوم
 تو این خافه را خوار مایه مدار
 که دریایی تو معدن گوهر است
 دلش گشت خرم زگفتار اوی
 فرستاده را نیک بنشاند پیش
 چنین داد پاسخ که شاه جهان
 که قیدا فه پاک دل را بگوی
 نگر سر نه بیچی ز فرمان من
 و گر هیچ تاب اندر آری بدل
 بر آرم دمار از همه لشکرت
 نشان هنر های تو یاقتم
 خردمندی و شرم نزدیک تست
 کنون گربتا بی سراز باز و ساو
 نه بینی جزار خوبی و راستی
 برآشت قیدا فه چون این شنید
 بد و گفت کانکنون ره خانه گیر
 چو فردا بیانی تو پا سخ دهیم
 سکندر بیامد سوی خان خویش
 چو بزرگ سر از کوه رخشان چراغ
 سکندر بیامد بدان بارگاه
 فرستاده را دید سالار بار
 همه کاخ او بر ر بیگانه دید
 عقیق و زبرجد برو بر ذکار
 زمینش همه صندل و چوب عود
 سکندر فرو ماند ازان جایگاه
 همی گفت کاینت سرای نشت
 خرامان بیامد بنزد یک شاه
 بد و گفت قیدا فه کای نیطقون
 هما ناکه چونین نباشد بروم
 سکندر بد و گفت کای شهر یار
 از بران ز شاهان سرت بر تراست
 بخندید قیدا فه وز کار اوی
 وزان پس گمی کرد کسها بی خویش

هدو گفت کای زادهٔ فیلقوس
 دلیر آمدی پیش من باز خواه
 سکندر گفتار او گشت زرد
 بدو گفت کای مهتر پر خرد
 مچاں زیزدان پروردگار
 که بردی بشاه جهان آگئی
 منم نیطقون که خدای جهان
 بدو گفت قیداوه کزداوري
 اگر چهراً خویش بینی بچشم
 بیاورد بنهاه پیشش حریر
 که گرهیج چنبش گندی در نگار
 بدندان سکندر بخانید لب
 همی گفت بی خنجری در نهان
 بدو گفت قیداوه گر خنجرت
 نه نیروت بودی نه شمشیر تیز
 سکندر بدو گفت هرگز مهان
 نباید که پیچد زراه گزند
 اگر با منستی سلام کنون
 ترا کشتمی یا جگر کاه خویش



پنددادن قیداوه سکندر را

ازان مردی و تند گفتار اوی
 بمردی مگردان سرخویش کش
 نه دارای دارا و گردان سند
 از اختر ترا بیشتر بین بهر
 که مهتر شدی بوزمان و زمین
 وزو دار تازنده باشی سپاس
 بخندید قیداوه از کار اوی
 بدو گفت کای خسرو شیرنش
 نه از فرتو کشته شد فور هند
 که بر گشت روز بزرگان دهر
 بمردی تو گستاخ کشی چنین
 همه نیکو بها زیزدان شناس

نه بینم همی گفت و گوی تبراست
 که خود آمدی فرد م ازدها
 فرستاده سازی از خویشتن
 نه برخیره با مهتر آویختن
 بینخاید از داد دانا بود
 جز آتش نه بیند بفرجام گاه
 چو رفته یکی کار برساز نو
 ترا خاک داند که اسکندری
 که از چهر او من ندارم نشان
 نهاده بنزد یکی یاد گیر
 کزو اینمی باشدم یا هراس
 زمانه بگوید بمرد و بزن
 برین همنشان دور بفشنمت
 همان نشند نام و آواز تو
 تو باید که باشی خداوند رای
 بشهر من و خویش و پیوند من
 بکشور نخوانی مرا جز همال
 زیمار وز کشتن آزاد گشت
 بدین مسبیع و بتیغ نبره
 بزرگان که با شند بیوند تو
 نه اندیشم از کثی و کاستی
 که این پند بر تو نشاید نهفت
 کم اندیشد از دانش و پند من
 نباید که داند زندهیک و دور
 ورایدون که با او بدل دوستی
 بجنگ آسمان برزمین آوره
 زیمار گیتی میر هیچ نام
 که اندیشد از مرگ دنش بثرا

نو گفتی که دانش بگیتی مراست
 کجا آورد دانش تو بها
 بدوزی بروز جوانی کفن
 مرانیست آئین خون ریختن
 چو شاهی بکاری تو انا بود
 چنان دان که ریزند خون شاه
 توایمن بیاش و بشادی برو
 کزین پس نیائی به پیغمبری
 ندانم کسی راز گردنشان
 نگارید هم زین نشان بحریر
 برواراند ام حکم اختر شناس
 چو بخشیده شد خسرو رای زن
 تو تایدری نیطقون خوانمت
 بدان تاند داند کسی راز تو
 فرستمث با نیکوی باز جای
 به پیمان که هر گز بفرزند من
 نباشی بداندیش یا بد سگال
 سکندر شنید آن سخن شادگشت
 بدا دار دارنده سوگند خورده
 که تا بوم و بارست و فرزند تو
 نسازم جزار خوبی و راستی
 چو سوگند شد خورده قیداوه گفت
 چنان دان که طینوش فرزند من
 یکی باد سارست و دا ماد فور
 که تو با سکندر زیلک پوستی
 که او از بی فور کین آورد
 کذون شاه و اینم با یوان خرام
 سکندر بیامد دلی همچو کوه

نبعو ش رقید افه چین بر بروی
 ببود آن شب و با مداد بگاه
 مپهدار درخانه بنشسته بود
 سرخانه را پیکر از عاج و زر
 به پیش اندر ون دسته مشکبوی
 چو طینوش اسپ افگن و قید روش
 بمادر چنین گفت که هر بسر
 چنان که از پیش تو نیطقوں
 برو برو کسی بر نیازارد ش
 که زند، کن پاک جان من اوست
 بد و گفت مادر که ایدون کنم
 باسکندر آن فامور شاه گفت
 چه گوئی و رای سکندر بچیست
 سکندر بد و گفت کای سرفراز
 مرا گفت رو باز مرزش بخواه
 نامام بد و کشور و تاج و تخت



آشقن طینوش پسر قیدانه بر سکندر و چاره نمودن سکندر با او

بکردار باد د مان برد مید
 ترا مردم از مردمان نشمرد
 بر شاه مذشین و منعای دست
 بگوئی مرا خود که شاه تو کیست
 سرت کندمی چون ترجی ربار
 بلشکر نمایم زتن کرده د ور
 که آسمیمه ترکشت جنگی سرش
 بران گوی کورا فرستاد زوست
 چو طینوش گفت سکندر شنید
 بد و گفت کای ناکس بی خرد
 ندانی که پیش که داری نشست
 سرت پرزتیزی و کند آور یعنی
 اگر نیستی فراین تا جدار
 هم امشب سرت رامن از درد فور
 یکی بانگ بر زد برو ماد رش
 به طینوش گفت این نه گفتار اوست

بغمود کین را به بیرون برید
 پس انگه بدوگفت کای تندروی
 برادرت را قید روش او زشه
 تو با او چنین بد زبانی کنی
 پسرشد به بیرون پرازده و خشم
 چنین گفت پس با سکندر ریاز
 نباید که اندر نهان چاره
 تو داشش پژوهی و داری خرد
 سکندر بدوگفت کایست راست
 جهاندار فرزند خود بازخواند
 سکندر بدوگفت کای کامکار
 من از تو بدین کین نگیرم همی
 مرا این نزندی ز اسکندر است
 بدینسان فرستد مرا نزد شاه
 بدان تاهران بد که خواهد رسید
 توابی شاهزاده شفای سخن
 که من خود ازو سخت آزرده ام
 من او را بdest تو اندر نهم
 ترا نیست آکاهی از راز من
 ورا من بدین روز پاسخ دهم
 اگرdest او من بگیرم بدست
 بدینسان که با او نباشد سپاه
 چه بخشی تو زین بادشاهی مرا
 چوبشید طیشور گفت این سخن
 گرین را که گفتی بجای آوری
 من از گنج و زبدۀ و هرجه هست
 ترا بخشم و نیز دارم سپاه
 یکی پاک دستور باشی مرا

زپیش نشتم بهامون برید
 نشاید که بنمای این رشت خوی
 رهانید و آمد بدین بارگاه
 چنین تندی و دل گرانی کنی
 زخون جگر سرخ کرده دوچشم
 که طینوش می دانش دیوساز
 بسارد گزندی و پتیاره
 نگه کن بدین تاجه اندر خورد
 تو طینوش را بز خوانی روست
 بدان نامور زیر گاهش نشاند
 اگر کام دل خواهی آرام دار
 سخن هرچه گوئی پذیرم همی
 کجا شاه و باتخت و بالفارست
 که از نامور خسروی بازخواه
 برو بمن آید زد شمن پدید
 بمن برد گر خشم و تندی مکن
 بدل چاره کشنش کرده ام
 جهان زو رهد من رونده رهم
 وز اندیشهای نکوساز من
 یکی شاه را رای فرخ نهم
 بنزد تو آرم زجای نشست
 نه شمشیر بینی نه تخت و کله
 چه پیسندي از نیک خواهی مرا
 شنیدم نباید که گردد کهن
 بکوشی و پاکیزه رای آوری
 زاسپان و مردان خسرو پرست
 تو باشی جهانگیر و نیکی شناس
 بدین مرز گنجور باشی مرا

سکندر برآمد ز جای نشست
 بپرسید طینوش کاین چون کنی
 بدگفت چون باز گردم ز شاه
 ز لشکر بیاری سواری هزار
 شوم من زبیش تودریش اوی
 بگویم که چندان فرستاد چیز
 همان پور مهتر که طینوش نام
 فرستاده گوید که من نزد شاه
 اگر شاه بیند که با موبد آن
 چو بیندش پیدیرد آن خواسته
 بیاید چو بیند ترا بی سپاه
 چو او بشنو چرب گفتار من
 بیاید بدان سایه زیر درخت
 تو جنگی سیه گرد او اندر آر
 مکافات من باشد و کام تو
 چو او را گرفتی من آن تو ام
 رو نده بدان گه بود کار من
 گه آری تو زایدر بسی خواسته
 چو طینوش بشنید ازو شاد گشت
 چنین دله پاصخ که دزم امید
 بدام من آویزه از ناگهان
 چو دارای دارا و گردان سند
 چو قیدانه گفت سکندر شنید
 مخندید ازان چاره در زیر لب
 سکندر بیامد ز نزدیک اوی

پیمان سکندر با قیداوه و بازگشتن او بلشکر خوته

همی چاره جست آن شب دیر باز
 برافراخت از کوه زرین درفش
 سکندر بیامد بنزد یک شاه
 برسی که بودش فرود آورید
 ز بیکانه خانه پرداختند
 چو قیداوه را دید برخشت گفت
 بدین مسیحا و فرمان راست
 بیزدان و دین ملیب بزرگ
 بزرگ شما س و روح القدس
 نه بیند نه لشکر فرستم چنگ
 نه با پاک فرزند تو بد ننم
 بجان باز بندم و فای ترا
 برادر بود نیک خواهت مرا
 نگه کرد قید انه سوگند اوی
 همه کاخ کرسی^۱ زرین نهاد
 بزرگان و نیک اختر انرا بخواند
 وزان پس گرامی دو فرزند را
 چنین گفت کاندو سرای سپنج
 نباید کزین گردش روزگار
 سکندر نخواهد شد از گنج سیر
 همی چنگ ما خواهد از بهر گنج
 برانم که با او نسازیم چنگ
 یکی باسنه پند مندش دهیم
 اگر چنگ جوید پس از بند من
 بدانسان شوم پیش او با سپاه

ازین آزمایش ندارد زیان
 بماند مگر دوستی در میان
 مرا اندرین رای فرخ نهید
 همه پاسخ پادشا ساختند
 ندارد کسی چونتو مهر بیاد
 خنث شهرکش چون تو مهر بود
 چه خواهد جزاین مردم بارسا
 نه ارزد همه گنج ها رنج تو
 بشمشیر دریا کند روی بوم
 همه چیز گیتی نه ارزد پشیز
 نه دانا بود مردم جذگ جوی
 پسندیده و پاک دل موبدان
 بیاورد با یاره و طوق زر
 کسی گوهرش را ندانست ارز
 هر آنکس که دارد جزا نارواست
 چو فرزند پر ما یه بگزید مش
 به بیشی کشاینده نیک بخت
 پچاره سر شقها تا فته
 ندانست کس گوهرش را بها
 همان سرخ یاقوت هم زین شمار
 چو یک دانه نار بودی برنگ
 بسزی چوتوس قزح نا بسود
 زفی بو چون موج دریا بدل
 چه دندان درازیش چون میل میل
 ازو چارصد پوست بد برتری
 همه رنگ و بیرنگ او پرنگار
 بکوه و به هامون رونده چوتیر
 پرسنده او همی راند پیش
 همه تختها کرد از چوب شیز

چه گوئید و این را چه پاسخ دهید
 همه مهران سر بر افرا ختند
 بگفتند کای خسرو رای و داد
 نکوئی مگر آنه بپر بود
 اگر دوست گردد ترا بادشا
 نه آسیب یابد برین گنج تو
 چو اسکندری کو بیاید زروم
 همی از دوت باز گردد بچیز
 جز از آشتی مانه بینیم روی
 چو بشنید لفتر آن بخردان
 در گنج بکشاد و تاج پدر
 یکی تاج بند کاندران شهر و مزر
 فرستاد را گفت کاین بی بهاست
 بداج مهان چون سزا دید مش
 یکی تخت بودش بهفتاد لخت
 به پیکر یک اندر دگر باقته
 سر پایها چون سر اژدها
 درو چارصد گوهر شاهوار
 دو بودی بمثقال هریک بمنک
 زمرد برو چارصد پاره بود
 زجامه شتر وار بیش از چهل
 دگر پنجصد پاره دندان پیل
 پلنگی که خوانی همی بربری
 زجرم گوزنان ملمع هزار
 دگر صد سکت نیز تغییر گیر
 بیاورد ازین پس دو صد گاو میش
 زدیبا و خز چارصد تخته نیز

دگر چارمه تخته از عود تر
 همان تبغ هندی و خنجرهار
 مدادسپ گرانمایه آراسته
 همان خرد و مغفره هزار و دویست
 همه پاک بر نیطقوں بر شمار
 سپیده چو بزرد ز بالا درش
 زمین تازه شد کوه شد سندروس
 سکندر با سپ اندر آورد پایی
 چو طینوش جنگی سپه برنشاند
 بقیدافه گفتا که پد رود باش
 براین گونه منزل بمنزل براه
 که لشکر گه فامور شاه بود
 سکندر بران بیشه بنهاد رخت
 بطینوش گفت ایدر آرام گیر
 شوم هرچه گفتم بجای آورم
 سکندر بیامد بپرده سرای
 بشادی خروشیدن آراستند
 که نومید بُد لشکر از نام جوی
 سپه با زبانها پرار آفرین
 لشکر گزین کرد پس شهریار
 زره دار با گرزه کاور روی
 همه گرد برگرد آن بیشه مرد
 سکندر خروشید کای مرد پیر
 بلر زید طینوش بر جای خویش
 بد و گفت کای شاه بر تر منش
 نه این بود پیمانت با ما درم
 چنین هم که کردی تو با تیدروش
 سکندر چنین گفت کای شهریار

که مهر اندرو گیرد ورنگ زر
 بفرمود با جوشن کارزار
 زمیدان ببردند با خواسته
 بگنجور فرمود کاکنوں مایست
 بگوش که شب گیر بر سارکار
 چو کافور شد روی چرخ بنفش
 زدرگاه بربخاست آوای کوس
 بدستوری باز گشتن بجای
 زایوان بدرگاه قید افه راند
 جهان تابوه تار تو پود باش
 همی راند تا پیش آن رزم کاه
 سکندر که با بخت همراه بود
 که آبروان بود و چندی در خت
 چو آسوده گردی بکف جام گیر
 زهر گونه پاکیزه رای آورم
 سپاهش بر قند یکسر زجای
 کلاه کیانی به پیر استند
 که دانست کش باز بینند روی
 یکایت نهادند سر بر زمین
 ازان نامداران رومی هزار
 بر قند گدان پر خاش جوی
 کشیدند صف با سلاح نبرد
 همی جنگ رای آیدت ناگزیر
 پشیمان شد اردانش و رای خویش
 ستایش گزینی به از سر زنش
 نگفتی که او راستی نگذرم
 بزرگی کن و راستی را بکوش
 چرا سست گشته بدهن مایه کار

ز من ایمنی ترس در دل مدار
 نگردم ز فرمان قید افه من
 پیاده شد از اسپ طینوش زود
 جهاندار بگرفت دستش بدست
 بد و گفت مندیش و رامش کزین
 چو مادرت بر تخت زرین نشست
 بگفتم که من دست شاه زمین
 همان روز پیمان من شد تمام
 سکندر منم و آنزمان من عبد
 همان روز قید افه آگاه بود
 پرستنده را گفت قیصر که تخت
 بفرمود تا خوان بیار استند
 ببودند با خوبی و نازو کام
 بفرمود پس خلعتی خسروی
 بیخشید و یار انش را سیم وزر
 بطینوش فرمود کایدر مایست
 بقید افه گوی ای هشیوار زن
 بد ارم و فای تو تا زنده ام

—————
 رفتن اسکندر بمرز بر همان و پرسیدن
 رازها از ایشان و پاسخ یافتن

وز آنجاییکه لشکر اندر کشید دوان تا بشهر بر همن رسید
 بپرسد زیرهیز کاران سخن
 که آوردا زان روی لشکر برا
 شدند اند ران آگاهی همگروه
 بنزد سکندر سر مو بد ان
 زدارنده بر شهر یار جهان

با فرایش و داشت و دستگاه
 ترا داد یزدان جهان بزرگ
 نشست پرستند گاه خدای
 خردبی گمان درست کاست است
 ز داشت و اوانها پرازرامش است
 نه کس را ز داشت رسید نیز بد
 پر اگنده از روز گار دمه
 بتخم گیاهان نیاز آیدت
 ز بینخ گیا بر میانش از از
 بی آزاری و راستی برگزیده
 خود و فیلسوفان رومی براند
 پذیره شدندش یکایلک برآ
 که نه گنج شان بدنده کشت و درود
 بران پر منش باد شاه رمین
 وزان گونه آواز ایشان شفید
 قنایی برو جان ز داشت بیرون
 برآسوده از بزم و روز نبره
 بر هنر بهر جای گشته گروه
 ز تخم گیا رسته بر کو هسار
 گیاخوردن و پوشش آژیر بود
 ز آسایش و روز نیک و نبره
 ز گردون جزاین نیست تربیات زهر
 کس از مانعوید ز نتک و نبره
 همه بی نیازیم و از خوردانی
 نباید که تازه به پوشش بمعی
 همه جای ترس است و تیماریات
 بر دیده بان تاکی آید زمان
 که آن چنزو کوشش نیز پشیز

که پیروز گرباد همواره شاه
 دگرفت کای شهردار سترگ
 چه داری بربن مرزی ارز رای
 گوین آمدنت از بی خواسته است
 بر ما شکیبایی و داشت است
 شکیبایی از ما نشاید ستد
 نه بینی جزاز برهنه یک رمه
 اگر بودن ایدر دراز آیدت
 فرستاده آمد بر شهر یار
 سکندر فرستاده و نامه دید
 سپه را سرا سرهم آنجا بماند
 پرستند آگه شد از کار شاه
 ببرند بی مایه چیزی که بود
 یکایت همه خواندند آفرین
 سکندر چور روی بر همن بدید
 دوان و برهنه تن و پایی و سر
 ز برگ گیا پوشش از تخم خورد
 خور و خواب و آرام برداشت و کوه
 همه خوردانی شان بر میوه دار
 از از ایکی چرم تجیر بود
 سکندر بپرسید کز خواب و خورد
 رخوشی گیتی چه دارید بهر
 خردمند گفت ای جهانگیر مرد
 ز پوشید نی یا ز گستردنی
 بر هنر چورا ید ز ما در کسی
 وزایدر برهنه شود باز خاک
 ز مین بستر و پوشش از آسمان
 جهانجوی چندی بکوشد پچیز

چنو بگذرد زین سرای سپنجه
 چنان دان که نیکی است همراه اوی
 سکندر پرسید کاندر جهان
 همان زنده بیش است گرموده نیز
 چنین داد پاسخ که ای شهریار
 تو گریزند را بشمری صدهزار
 ازان صدهزاران یکی زنده نیست
 بباید هم این زنده را نیز مرد
 پرسید خشکی فزو نتر گر آب
 برهمن چنین داد پاسخ بشاه
 پرسید کز خواب بیدار کیست
 که جنبیده باشند و چندی زیند
 برهمن چنین داد پاسخ بدوي
 چنان دان که بیدل آنس بون
 گنه کاو تر چیز مردم بود
 چو خواهی که این رابدانی درست
 که روی زمین سربر پیش تست
 همی رای داری که لفرون کنی
 روان ترا دو رخست آرزوی
 پرسید بر جان ماشاہ کیست
 چنین داد پاسخ که آزست شاه
 پرسید تا گوهر آز چیست
 چنین داد پاسخ که آزو نیاز
 یکی رازکمی شده خشک لب
 همان هرد و را روز بد بشکرده
 سکندر چو گفتار ایشان شنید
 در رخ زرد دیده پرازآب کرد
 پرسید پس شاه فرمان روا

ارو بار ماند ندو تاج و گنج
 بخاک اندر آید سرو گاه اوی
 فزون آشکارا بود گر نهان
 کزان پس نیارش نباشد بچیز
 نهل را فزون دان تو از آشکار
 همان نیز افرون ترا ای شهریار
 خنک آنکه د روزخ اتفاق نیست
 یکی رفت و نوبت بدیگر سپرد
 که تابد برو بر همی آفتاب
 که هم خاک را آب دارد نگاه
 بروی زمین بر گنگه گار کیست
 ندانند کاندر جهان بر چه اند
 که ای پاک دل مهتر داد جوی
 که از گیتیش اندکی بس بود
 که از کین و آتش خرد کم بود
 تن خویشتن را نگه کن نخست
 تو گوئی سپهر روان خویش تست
 زخاک سیه مغز بیرون کنی
 مگر زین سخن بازگردی بخوی
 بکزی بهرجایی همراه کیست
 که سرما یه کن و جان گناه
 کش از بهر بیشی بباید گریست
 دو دیزند پتیاره دیر ساز
 یکی افزونی است لیخواب اشب
 خنک آنکه جانش خرد پرورد
 بر خماره شد چون گل شنبلید
 همان چهر خندان براز تاب کرد
 که حاجت چه باشد شمارا بما

ندارم درین از شما گنج خویش
 پکی گفت کای شهریار بلند
 چنین داد پاسخ بد و شهریار
 چه پرهیزی از تیز چنگ ازدها
 جوانی که ایدر بماند دراز
 برهمن بد و گفت کای بادشا
 چودانی که از مرگ خود چار نیست
 جهان را بکوشش چه جوئی همی
 زتو باز ماند همی رنج تو
 زهر کسان رنج برت نهی
 پیامی است از مرگ موی سفید
 چنین گفت بیدار دل شهریار
 گذر یافتنی من گذشتی همان
 که فرزانه و مرد پر خاشخر
 دگر هر که در چنگ من کشته شد
 بد و بخون ریختن بُد سزا
 بدیدند بادا فره ایزد ی
 کس از خواست یزدان کرانه نیافت

رسیدن سکندر بدریایی خاور و دیدن شگفتیها

بُد آز فردیک لیشان بعی
 بی آزار ازان جایگه بر گرفت
 ز شهر برهمن بجای رسید
 بسان زنان مرد پوشیده روی
 زبانها نه تازی و نه خسروی
 زماهی بُدی شان همه خوردنی
 بیان همنشان راه خاور گرفت
 یکی بیکران ژرف دریا بدید
 همی رفت با جامه و زنگ و بوی
 نه چینی نه ترکی و نه پهلوی
 رجایی بُد راه آوردندی

سکندر شگفت اندراشان بماند
 هم انگاه کوهی برآمد ز آب
 سکندر یکی تیز کشتی بجست
 یکی گفت ازان فیلسو凡 بشله
 بمان تا به بیند مر آنرا کسی
 ز رومی و از مردم پارسی
 یکی زرد ماهی بدان لخت کوه
 فرو برد کشتی هم اندراشت
 سپاه سکندر ازان خیره ماند
 بدگفت موبد که داشت بهست
 اگر شاه رفتی و گشتی تباشد
 وز آنجاییه لشکر اندرا کشید
 بگرد اندراش نی بمان درخت
 زده رش فروزن بود پهناهی اوی
 همه خانها کرده از چوب نی
 نشایست بند در نیستان بسی
 چوبگذشت ازین آب جای رسید
 جهان خرم و آب چون انگلین
 بخوردند و کردند آهنگ خواب
 وزان بیشه کردم چو آتش برنگ
 بهر گوشة بر فراوان بمرد
 ز یکسو بیامد فراوان گراز
 ز دست دگر شیر مهتر ز گاو
 سیا هش ز دریا بیکسو شدن
 بکشند چندان ز خوکان که راه

رسیدن سکند ریزین حبس و جنگ کردن و فیروزی یافتن

بیامد دمان تا زمین حبس
سیه چهره و چشمها چون چراغ
برهنه تن و سفت و بالا بلند
خروشی برآمد ز ابر سیاه
کزان تیره شد دیده شهریار
بکشند بسیار پوخارشجوی
همی بر تن مرد باذاشتند
که بود اشتد آلت کارزار
غمی گشت ازان لشکر شیرنش
به پیچید دیگر سر از کارزار
سرا سر برده ارد ریایی چین
زکشته بهر جای بر قوده گشت
بفرمود تا آتش اند رزند
سکندر پوشید خفتان و ترک
بتن هریکی چون یکی گارمیش
بسر بر سرون داشت همنگت نیل
بسی حمله بردن و نعمود پشت
یکی آهنه کوه تبد پیل گبر

وزان جایگه شاه خورشید فش
زمدم زمین دید چون پر زاغ
تن آور یکی لشکری زورمند
چو از دور دیدند گرد سپاه
سپاه انجمن شد هزاران هزار
بسی سکندر نهادند روی
مجای سنان استخوان داشتند
بلشکر بفرمود پس شهریار
برهنه بجنگ اندر آمد حبس
بکشند از ایشان فزون لز هزار
زخون ریختن گشت روی زمین
چو از خون درود شت آلوهه گشت
بران توده خاشکهابر زدند
چو شب تیره شد آمد آواز گرگ
فسیله ز گرگ اندر آمد به پیش
یکی پیش رو بود مهتر زیبل
ازان نامداران فراوان بکشت
بکشند فرجام کارش به تیر



رسیدن سکندر بشهر نرم پایان و جنگ کردن و فیروزی یافتن
و گشتن اژدها و رفقن بر سر کوهی واژ مرگ خود
آکاهی یافتن

و ز آنجایگه تیز لشکر براند
بسی نام دادار گیلان بخواند
چو نزدیکی نوم پایان رسید
نگه کرد و مردم بی انداده دید

ازان هر یکی چو بکی شیر برز
 جهان گشت بر فرم پایان سیاه
 بزانو دوان نرم پایان چو دبو
 بتن رزم سازو بدل کینه جوی
 چوباد خزان بر زند بر درخت
 تو گفتی که شد روز روشن سیاه
 سکندر بیا سود و لشکر بر آند
 که آنرا میلن و کرانه ندید
 کشاده دل و بی نیاز آمدند
 ز پوشید ینها و از خوردنی
 باندازه بر پایگه ساخت شان
 همان نامداران و نیلک اختران
 بدیبا شد آراسته ریگ و شخ
 بگردش دلیران گرفتند جای
 همان یک سواره همان نام جوی
 گهی بزم و باده گه آرام گاه
 چشیده ز گیتی همان گرم و سرد
 یکی روز فرخ که راند سپاه
 نزد هیچ کس رای با فرهی
 که گفتی که گردون بخواهد کشید
 شب تیره رایشان نماندی یکی
 کدام است و چون راند باید سپاه
 که ای نا مور شهر بار زمین
 اگر بر گذشتی برو راه بر
 که گرگ آید از رنج زهرش ستوه
 همی دود ز هوش بر آید بهمه
 دو گیسو بود پیل را دام اوی
 خورش بایدش هرشبی پنج گاو
 نه اسب و نه جوشن نه تنیخ نه گوز
 چو تنگ اندر آمده بدیشان سپله
 چو وعد خوشان بر آمد غریو
 بسوی سکندر نهادند روی
 یکی سنگ باران بکرهند سخت
 به تنیخ و به تیر اندر آمد سپاه
 چو از فرم پایان فراوان نماند
 پیش تازیان تا بشهری رسید
 به آئین همه پیش واژ آمدند
 ببردند هر گونه گستردنی
 سکندر پرسید و بفواخت شان
 وزان پس بفرمود تا کهتران
 بدان روی ها مون قلندند نم
 کشیدند بر دشت پرده سرای
 برامش نهادند یک روی اوی
 چو بشمرد چندی بد نیگونه شاه
 برآسود لشکر ز تنگ و ببرد
 وزان پس همی جست بیگله و گله
 همی جست از هر کسی آ گهی
 سراندر ستاره یکی کوه دید
 بدان کوه مردم بدی اند کی
 پرسید از ایشان سکندر گه راه
 همه یکسره خواندند آ فرین
 بر قتن بدین کوه بودی گذر
 یکی از دهائیست زان روی کوه
 بیاره گذشتن برو این سپاه
 همی آتش افروزد از کام اوی
 همه شهر با او نداریم تاو

بخريم و بر کوه خارا بريم
 بدان تا نيايد بدین روی کوه
 نه بیچاند ازما گروها گروه
 چو آن ازدهارا خورش بود گاه
 زمردان لشکر گزین کود شاه
 بفرمود سالار دیهم جوي
 چو گاه خورش در گذشت ازدها
 سکندر بفرمود تا لشکرش
 بزد یکدم آن ازدهای پلید
 بفرمود اسکندر فیلقوس
 همان بیگران آتش افروختند
 چو کوه از تبیره پر آواز گشت
 چو خوشید بر زد سرازبرج گاو
 درم داد سالار جنگی ز کنج
 بکشت و برسان براهی خست پرست
 بیانگند چرمش بزرگ و بنفت
 بد م پوسته را براز باد کرد
 بفرمود تا پوست پر داشتند
 چونزد یکی ازدها رفت شاه
 زبانش کبود و چشمچو خون
 چو گاو از سرکوه بند اختند
 فروبره چون باد گاو ازدها
 چوار پوست پیوندش آگنده شد
 همه رود گانیش سوراخ کرد
 همی زد سرخ را بران کوه و سنگ
 سپاهی بر و بر بیارید تیر
 وزانجایگه تیز برد اشتند
 بیاوره لشکر بکوهی دگر
 بلندیش بینا همی دیر دید
 یکی نخت رزین بران تیغ کوه

همانا که بودش پس از مرگت فر
زه رگهری بر سرش افسری
کسی را نبودی برو برگذر
کزان مرد همچیزی کند خواستار
بمردی و برخات ریزان شدی
نظاره بزن مرد هم با سیم و زر
بسربردی اند رجهان روز گار
سرت را بگردون بر افراد ختی
زگینی کنون باز گشت است کاه
ازلن کوه برقشت و دل پرزداغ

یکی پیر مرده بران تخت در
زدببا کشیده برو چادری
همه گرد برگرد او سیم و زر
هر آنکس که رفته بران کوهسار
بران کوه بی بیم لرzan شدی
سکندر برآمد بران کوه سر
یکی بانگ بشنید کای شهریار
بسی تخت شاهان پرداختی
بسی دشمن و دوست و کردی تباہ
رخ شاه از آواز شد چون چراغ



رسیدن سکندر به زنان که هروم نام داشت و دیدنش شگفتیها

بدان شا رسانی که خوانی هروم
کسی بردر شهر نکذاشتند
که جوش پیوشد بروز نبرد
بسان یکی نار بر پرنیان
سر افزار با نامد اران روم
چنان چون بود مرد فرخ نژاد
سوی آنکه مهتر شهر هروم
کزویست بخشایش و داد و مهر
جهان را بعمی همی بسپرد
صر مهتری بر کجا برد ایم
نهایی جزار خات تیره نیافت
که دیدار آن باشد از من نهان
من از بهردانش بدردم همی
روان مرا داد همراه باد
بدل آشتبی دارم و رای بزه

همی رفت با نامد اران روم
که آن شهر یکسر زنان داشتند
سوی چپ بکردار جویند هرم
سوی راست پستان بسان زنان
جو آمد بنزه یک شهر هروم
یکی نامه بنوشت با رس و داد
بعنوان بر از شاه ایران و روم
سر نامه از کرد گار سپهر
هر آنکس که دارد روانش خرد
شنید آنکه مادر زمین کرد ایم
کسی کوز فرمان ما سرتافت
نخواهم که جای بود در جهان
زیبی فزونی نگردم همی
زیبی مرا دست کوتاه باد
گر آیم مرا با شما نیست رزه

اگر هیچ دارید دانده را
 خردمند و بیدار و خواننده را
 هرآنکس که هست از شما ارجمند
 کزین آمدن کس نیا بد زیان
 بره نامه نزدیک شهر هروم
 فرستاده خود با خود بود جفت
 همه شهر زن دید و مردی ندید
 بدیدار رومی بها مون شدند
 از ایشان هرآنکس که بند رای زن
 ر رای دل شاه بردشت بهر
 که دائم بزی شاه گردن فراز
 یکایک همه نامه برخواندیم
 زیروزی و رزم های کهن
 نه بینی زنعل و زیبی روی بوم
 بهر بر زنی ده هزاران زن است
 ز بهر فزوفی به ننگ اندريم
 که دو شیز گانیم پوشیده روی
 بجز ژرف در یا نه بینی گذر
 ازان پس کس اورانه بیدم روی
 اگر خوش بود روز اگر باد و برف
 زن آسا و جویند رنگ و بوی
 بلند آسمانش هواي ويست
 بسوی هروممش فرستند باز
 بیاشد نیا ید بر ما نهست
 نکهبان بود بر لب رود باز
 زاسب اندر آرد یکی شیرمود
 همان تخت او بر دو پیکر نهیم
 که با تاج زرند و با گوشوار
 زچنگال او خلت شد بی درنگ

چو برخواند این نامه پند مند
 بیندید پیش آمدن را میان
 بفرمود تا فیلسوفی زروم
 بعضی نیز شیرین سخنها بگفت
 چو دانا بفرزدیک ایشان رسید
 همه لشکر از شهر بیرون شدند
 براز نامه برشد سپاه انجمن
 چو آن نامه برخواند دانا ی شهر
 نشستند و پاسخ نوشتند باز
 فرستاده را پیش بنشاند یم
 نخستین که گفتی زشاهان سخن
 اگر لشکر آری بشهر هروم
 بی اندازه در شهر ما بر زن است
 همه شب بحقتان جنگ اندريم
 زچند یکی را نبودست شوی
 زهرسو که آئی بزین بوم و بر
 زما هرزنی کو گراید بشوی
 بباید گذشن بدریا ی ژرف
 اگر دختر آیدش چون کرد شوی
 همان جایی جاوید جایی ويست
 و گر مود فتش باشد و سر فراز
 و گر زو پسر زاید آنجا که هست
 زدوشیز گان هرشی ده هزار
 زماهر که او روزگار نبرد
 یکی تاج زرینش بر سر نهیم
 همانا زما زن بود سی هزار
 که مردی گرد نکشان روز جنگ

نو مرد بزرگی و نامت بلند در نام بر خویشتن بر میند
 که گویند بازن برآ و یختی دز آ و یختن نیز بگریختی
 یکی ننگ باشد ترازین سخن که تا هست گپتی نگردد کهن
 چو خواهی که با نامداران ردم
 چو با راستی باشی و مردمی
 و گر جز بین باشی ای شهریار
 به پیش تو آریم چندان سپاه
 چو آن پاسخ نامه گشت اسپری
 ابا تاج و با جامده شا هوار
 چو آمد خرامان بنزدیک شاه
 زن نا مبرد اور نامه بداد
 سکندر چو آن پاسخ نامه دید
 بدیشان پیامی فرستاد و گفت
 برد جهان شهریاری نماند
 که نه سربسر پیش من کهترند
 مرا گرد کافور و خات سیا
 نه من جنگ را آمدم با زنان
 سپاهی برینسان که هامون و کوه
 مرا رای دیدار شهر شماست
 چو دیدار یابم برانم سپاه
 به بینیم تا چیمت تان رای و فرو
 زکار و زرة تان بپرسم نهان
 اگر مرگ باشد فزو نیز کیست
 فرمتابه آمد سخنها بگفت
 بزرگان یکی انجم ساختند
 که میرگزینیم زن د و هزار
 ابا هرصدی بسته ده تاج زر
 چو گرد آید این تاج باشد دویست

یکایک بیاریم و سازیم تل
 چودانیم کامد بنزدیک شاه
 که آمد بنزدیک ما آگهی
 فرستاده برگشت و پاسخ بگفت
 سکندر زمنزل سپه برگرفت
 دومنزل بیامد یکی باد خاست
 تبه شد بسی مردم پایکار
 بدان سخت سرما دومنزل برفت
 برآمد یکی دود و ابری سیاه
 ذره کتف آزادگانرا بسوخت
 میرین همنشان تا بشهری رسید
 قروهشته لفچ و برآورده کفع
 همه دیده هشان بکدار خون
 بسی پیل برند پیشش براه
 بگفتند کاین برف و باد دمان
 که هرگز بیرین راه نگذشت کس
 ببود اندران شهر یکماه شاه
 از آنجا بیامد دمان و دنان
 زدریا گذرکرد زن دوهزار
 یکی بیشه بد پرزآب و درخت
 خورش گوشه کردند بر مر غزار
 چو آمد سکندر بشهر هروم
 ببرند بس تاج ها پیش اوی
 سکندر پیذرفت و بنواخت شان
 چوشب روز گشت اند رآمد بشهر
 کم و بیش ایشان همه بیار جست
 پرسید هر چیز و دریا بدید
 یکی شارسان پیشش آمد بزرگ

همه در خور جنگ و روز نبرد
 دوته گشته و دست بر سر شدند
 که ایدر که دارد شگفتی نشان
 که ای شاه نیک اخترشیر گیر
 کزان آب کس را ندیدم بهر
 بدان ژرف دریا شود نایدید
 شود آشکارای گینی نهان
 شنیدم که هرگز نیاید به بن
 بدو در یکی چشمه گوید که هست
 همی آب حیوانش خواند بنام
 که هر کتاب حیوان خورد کی مرد
 بشوئی بد و تن بریزد گناه
 بدو اندر ون چون رو د چار پایی
 کزان راه برگره باید نشست
 سراسر بلشکر گه آرد گله
 همه چار سال از در کارزار

همه روی سرخ و همه موی زرد
 بفرمان به پیش سکندر شدند
 سکندر بپرسید ازان سرکشان
 چنین گفت با او یکی مرد پیر
 یکی آبگیراست ازان سوی شهر
 که خورشید تابان چو آنجا رسید
 بس چشمہ غر تیره گرد جهان
 وز آنجایی تاریک چندان سخن
 خرد یافته مرد یزدان پرست
 کشاده سخن مرد بارایی و کام
 چنین گفت روش دل پر خرد
 ز فردوس باشد بدان چشمہ راه
 بدو گفت قیصر که تاریک جای
 چنین پاسخ آورده یزدان پرست
 بچوپان بفرمود کاسب یله
 گزین کرد ازو بارگی ده هزار



رفتن سکندر در تاریکی بجستن آب حیات و سخن گفتن با مرغان و اسرافیل

بزرگان بیدار دل را بخواند
 که آنرا میان و کرانه ندید
 پر از باغ و میدان و ایوان و کاخ
 بنزدیک آن چشمه شد بی سپاه
 چواز بخشش پهلوان کرد پاد
 فروشد دران چشمہ لجورد
 که رخشندگی گشت از جهان نایدید
 دلی پر زاندیشهای دراز

وز آنجایی شاد لشکر برآند
 همی رفت تا سوی شهری رسید
 همه هرچه باید بدو د فرانخ
 فرود آمد و بامداد پکاه
 که دهقان و رانام حیوان نهاد
 همی بود تا گشت خورشید زرد
 ریزدان بالک آن شگفتی بدید
 بیامند بلشکر گه خویش باز

شب تیره گود از جهاندار یاد
 شکیبا ز لشکر هر آنکس که دید
 چهل روزه افزون خورش بیگرفت
 سپه را بدان شارسان جای کرد
 ورا اندرین خضر بُد رای زن
 سکندر بیامد بفرمان اوی
 بدوقفت کای مرد بیدار دل
 اگر آب حیوان بچنگ آوریم
 نمیرد کسی کو روان پرورد
 د و مهرست با من کمچون آفتاب
 یکی زان تو بیگیر و در پیش باش
 د گرمهره باشد مرا شمع راه
 به بینیم تا کرد گار جهان
 نوئی پیش رو کوپناه منست
 چولشکر سوی آب حیوان گذشت
 چو ازمنزی خضر برداشتی
 همی رفت اینسان دوروز و دوشب
 سه دیگر بتاریکی اندر دوراه
 پیمبز سوی آب حیوان کشید
 بدان آب روشن سر و تن بشست
 بخورد و بیا سود و بیگشت زود
 سکندر سوی روشنائی رسید
 زده بر سر کوه چار از عمود
 بران هر عمودی کنام بزرگت
 باواز رومی سخن را ندند
 چو آواز بشنید قیصر برفت
 بدوقفت مرغ ای دل آرای رنج
 که گرسر برآری بچرخ بلند

بس اندیشه برآب حیوان نهاد
 نخست از میان سپه برگزید
 بیامد دمان تا چه بیند شکفت
 یکی پیش رو جست و بربایی کرد
 سر نامداران آن انجمن
 دل و جان سپرده به بیمان اوی
 یکی تیز گردان بربین کار دل
 بسی بربرستش در نک آوریم
 بیزد آن پناهد ز راه خود
 بتا بد شب تیره چون بیند آب
 نگهبان جان و تن خویش باش
 بتاریکی اندر شوم با سپاه
 درین آشکارا چه دارد نهان
 نماینده آب و راه منست
 خروش آمد الله اکبر زدشت
 خورشها ز هرگونه بگذاشتی
 کسی را بخوردن نه جنبید لب
 پدید آمد و گم شد از خضر شاه
 سر زندگانی بکیوان کشید
 نگهدار جزپاک بیزدان نجست
 ستایش همی با فربن برفزود
 یکی بر شده کوه رخشندۀ دید
 سرش تا با بر اندر از چوب عود
 نشسته برو سبز مرغی سترگ
 جهاندار پیروزرا خواندند
 بنزد یک مرغان خرامید تفت
 چه جوئی همی این سرای سپنیع
 همان باز گردا ندت مستمند

دگر کده از خشت بخته بنی
 زنی هم بین گونه جای نشست
 بد و خیره شد مرد بیزان پرسست
 شنیدی و آوای مسٹ و سرمه
 زشادی همی بر نگیرند بهر
 و گر جان و دل بر فشاند همی
 تهی ماند ازان مرغ مشکلین عمود
 فرونشت اگر کمی و کاستی
 همی سر بر افزاره از هر گروه
 بمناقار چنگالها کرد، پاک
 زبهر چه برکوه دارد نشست
 نیابد پرسنده چون کوه جای
 جهان جوی ازان مرغ شد شاد کام
 چو این شد از بخشش رستخیز
 پیاده شود بر سر تیغ کوه
 کزو شاد مان را باید گریست
 بدیدار بر تیغ شد بی گروه
 بر افراد خنثه سر زجای نشست
 که فرمان کی آید زیزان که دم
 چو رعد خروشان فغان بر کشید
 که روزی بگوش آیدت پیک خروش
 بر قرقن بیماری و بر بند رخت
 که بهر من این آمد از روزگار
 نه بینم همی آشکار و نهان
 همی داد نیکی دهش را درود
 به پیش اندران مردم راه جوی
 خروشی برآمد و کوه سیاه
 پشیمان شود زانکه دارد بچنگی

کخون کآمدی هیچ دیدی زنی
 چنین داد پاسخ که این هردو هست
 چو بشنید پاسخ فرو ترنشت
 بپرسید کاندر جهان با نگ رود
 چنین داد پاسخ که هر کوز دهر
 ورا شاد مردم نخواهد همی
 بخات آمد از برشده چوب عود
 بپرسید دانایی و راستی
 چنین داد پاسخ که دانش پژوه
 بسوی عمود آمد از تیره خات
 زقیصر بپرسید بیزان پرسست
 بد و گفت چون مرد شد پاک رای
 ازان چوب پوینده شد بر کنام
 پیکنک همی کرد منقار تیز
 بقیصر بفرمود تایی گروه
 به بیند که تا بر سر کوه چیست
 سکندر چو بشنید شد سوی کوه
 سرافیل را دید صوری بدست
 پراز باد لب دیدگان پرز نم
 چو بر کوه روی سکندر بددید
 که ای بندی آر چندین مکوش
 تو چندین مرجح از بی تاج و تخت
 چنین داد پاسخ بد و شهر بیار
 که جز چنبش و گردش اند رجهان
 ازان کوه با ناله آمد فرود
 بدان راه تاریک بنها د روی
 چو آمد بتاریکی اند ر سپاه
 که هر کس که بردارد از راه سذگ

وگر بر ندارد پشیمان شود
سپه سوی آواز بنهاد گوش
که بر دارد آن سنگ اگر بگذرد
یکی گفت کاین رنج هست ازگناه
دکر گفت لختی بباید کشید
یکی برد ازان سنگ و دیگر نبرد
چو از آب حیوان بهامون شدند
بجستنند هرکس بدان راستی
کنار یکی بر زیا قوت بود
پشیمان شد آنکس که کم داشت اوی
پشیمان ترآنکس که خود بینداشت



رفن سکندر سوی با خترو دیدن شگفتها وبستن سد براه یاجوج و ماجوج

دو هفته بدان جایگه بر بماند
سوی با خترشد چو خا ور بدید
بره بریکی شارسان دید پاک
چو آواز کوس آمد از پشت پیل
جهانجویی چون دید بنواخت شان
پیرسید کایدر چه باشد شگفت
زبان بر کشند بر شهریار
که مارا یکی کار پیش است سخت
ازین کوه سر تا با پیر اندر ورن
زچیزی که مارایی و تاب نیست
چو آیند بهری سوی شهر ما
همه روی ها شان چوروی هیون
سیله روی و دندانها چون گراز

چو آسوده ترگشت لشکر براند
زگیتی همی رای رفتن گزید
که تگذشت گوئی برو باد و خات
پذیره شد ندش بزرگان در میل
بخرشید گردون بر افراد شان
کزان بر تراندزه نتوان گرفت
بنالیدن از گرددش روزگار
بگوئیم با شاه پیروز بخت
دل مایر از درد و رنج است و خون
زیاجوج و ماجوج مان خواب نیست
غم و رنج باشد همه بهر ما
زبانها سیعه دید ها شان چو خون
که یاره شدن نزد ایشان فراز

همه‌تن پراز موي همر نگت نيل
 بمحسپند و يك گوش بستر کنند
 ز هرماده بچه زايد هزار
 بگرد آمدن چون ستوران شوند
 بهاران نزاير اندر آيد خروش
 چوتين ازان موج بردارد ابر
 فرود افکند ابر تنين چوکوه
 خورش آن بود سال تا سالشان
 گيشان بود زين سپس خوردني
 چو سرما بود زرد و لاخر شوند
 بياران ز تنين بکردار گرگ
 اگر پادشا چاره سازدي
 بسي آفرین يا بد از هر کسي
 بزرگي کن و کار مارا باساز
 سکندر بماند اندر ايشان شگفت
 چغين دادها صنه که از ماست گنج
 برآدم من اين راه ايشان براي
 همه شهر گفتند کاي شهر بيار
 زماهرجه خواهي همه بنده ايم
 بيارم چندان که بایدست چيز
 سکندر بیامد نگه کرد کوه
 بفرمود کا هنگران آورند
 گچه و سنتک وهیزم فرون از شمار
 بی اندازه بردند چيزی که خواست
 زد یوار گر هم ز آهنگران
 رگيتي به پيش سکندر شدند
 ز هر تشوری دانشی شد گروه
 زبي تا سر تبغ بالا ي اوی

برا گنده مس در میان اندگی
 چنین باشد افسون و رای کیان
 چواز خاک تائیغ شد آز ده
 همی بر سر گوهران ریختند
 بفرمود تا آتش اندر زدند
 بفرمان پیروز گر شهر یار
 ستاره شد از نف آتش ستة
 دم آتش و رنج آهنگران
 وزان آتش تیز بگداختند
 زمین گشت جای نشیم و نشمت
 جهانی برست از بد داوری
 چونزدیک صدیاز پهناي اري
 که بی تومبادا زمل و زمین
 فراوان ببردنند نزدیک شاه
 جهان مانده از کار او در شکفت

—————

ازان یک رش انگشت و آهن یکی
 همی ریخت گوگردش اند رمیان
 همی ریخت هر گوهران یک رده
 بسی نفت و روغن برآ میخند
 نخود ار انگشت بر سر زدند
 دم آورد آهنگران صد هزار
 خوش د منه برآمد زکوه
 چنین وز گاری برآمد بران
 گهرها یک اندر دگر ساختند
 زیا جوج و ماجوج گینی برست
 ازان نا مور بند اسند ری
 ارش پا نصد بود بالای اوی
 برو مهتران خواندند آفرین
 زچیزی که بوداندران جایگاه
 پذیرفت از ایشان و خود برگرفت

—————

**دیدن سکندر مرده را بالای کوه در ایوان یاقوت و درخت
سخن گوی و آگاهی یافتن از مرگ خود**

برجع آمد از راه شاه و سپاه
 که جای د دام و مردم ندیده
 یکی خانه بر سر زیاقوت زرده
 میان اندر ون چشم، آب شور
 فروزان از و خانه و کوه و راغ
 ز گهر همه خانه چون آفتاب
 برو خوا بندیده یکی شور بخت
 به بیچارگی مرده برو تخت ناز
 کشیده زد بیبا بر و چادری

همیر اند یکماه پویان براه
 چنین تا بنزدیک کوهی رسید
 یکی کوه دیده از برش لا جورد
 همه خانه تند یلهای بلور
 یکی سرخ کوهر بجای چراغ
 فتاده فروع چراغ اندر آب
 نهاده بر چشم زرین دو تخت
 تنیش مردم و سرچنان چون گراز
 رکافور زیر اندرش بستری

هر آنکس که رفقی کله چیزی برد
 همه تنش بر جای لرزان شدی
 خروش آمد از چشمِ آب شور
 بسی چیز دیدی که آن کس ندید
 کنون زندگانیت کوتاه گشت
 مُنَدَر بترسید و بیرگشت زود
 وزان نجایگه تیز لشکر برا آند
 ازان کوه راه بیابان گرفت
 همی راند پر درد و گریان ز جای
 زراه بیابان شهری رسید
 همه بوم و برباغ آباد بود
 پذیره شدن دش بزرگان شهر
 براو همکنان آفرین خواندند
 هی گفت هر کس که ای شهریار
 بدین شهر هرگز نیامد سپا
 کنون کامدی جان ما پیش تمت
 سکندر دل از مردمان شاد کرد
 پرسید از ایشان که ایدر شگفت
 چهین داد پاسخ بدو رهنما ی
 شگفت است اینجا که اندر جهان
 درختی است ایدر دوتن گشته جفت
 یکی ماده و دیگری نر ازوی
 بشب ماده گویا و بولیا شود
 سکندر بشد با سواران روم
 پرسید از ایشان که اکنون درخت
 چنین داد پاسخ بدو ترجمان
 سخن گوی گردد یکی زین درخت
 شب تیره گون ماده گویا شود

و گرخات آن خانه را بعپره
 وزان لرزا هم زنده ریزان شدی
 که ای بنده آز چند یعن مشور
 عنانت کنون باز باید کشید
 سرتخت شا هیبت بیراه گشت
 بلشکر گه آمد بکرد ار د و د
 خروشان همی نام بیزان بخواند
 غمی گشت و اندیشه جان گرفت
 سپاه از پس و پیش او رهنما ی
 بید شاد کاواز مرد م شنید
 دل مردم از خرمی شاد بود
 کسی را کش از مردمی بود بهر
 بسی زر و گوهر برا فشاندند
 انوشه که کرد ی بما برگزار
 نه هرگز شنیده کسی نام شاه
 که روش روان بادی و تندرنست
 زراه بیابان تن آزاد کرد
 چه چیزاست کاندازه باید گرفت
 که ای شاه پیروز پا کیز رای
 کسی آن ندید از کهان و مهان
 که چونان شگفتی نشاید نهفت
 سخن گوی و باشون و بارنگ و بوي
 چوروش شود نرش گویا شود
 همان نامداران آن مرز و بوم
 سخن کی سر آید با او از سخت
 که از روز چون بگذرد نه زمان
 که آواز او بشنوه نیکنخت
 برو برگت چون مشک بویا شود

پرسید چون بگذریم از درخت
 چنین داد با منم کزو بگذری
 چوزو برگذشتی نماند ت جای
 همی راند با رومیان نیکبخت
 زمینش زگرمی همی برد مید
 زگویند پرسید کاین بوسٹ چیست
 چنین داد پاسخ بد و نیکبخت
 چو جویند گاه پرستش خورش
 چو خورشید برتیغ گند کشید
 که آمد زبرگ درخت بلند
 بتربید و برسید ازان ترجمان
 چنین برگ گویا چه گوید همی
 چنین داد پاسخ که ای نیکبخت
 که چندین سکندر چه بود بد هر
 زشاهیش چون سال شد برد و هفت
 سکندر ببارید از دیده خون
 وزان پس بکس نیز نکشاد لب
 سخن گوی شد برگ دیگر درخت
 چه گوید همی این د گرشا خ گفت
 چنین داد با منم که این مدد شاخ
 ز آزو فزو نی بر فجی همی
 ترا آزگره جهل گشتن است
 نماند ت بگیتی فراوان درنگ
 پرسید از این ترجمان پادشا
 یکی باز پرسش که با منم بروم
 مکر زنده بیند مرا مادرم
 چنین گفت باشاد گویا درخت
 نه مادرت بیند نه خویشان بروم

بشهر کسان مرگت آید نه دیر
 شود افسرو تاج و تخت از تو سیر
 دلش گشت خسته بشمشیر بخت
 بر فتند گردان گردان فراز
 بزرگان بر پادشا تا ختند
 ببالای و بهنای یک چرمپیل
 که آرا ببرداشتن رنج بود
 زور کرد آگنده صد خایه بود
 زرزو زگوهر یکی کر کد
 زدیده همی خون دل برفشاند

چوبشنید برگشت زیر درخت
 چو آمد بلشکر گه خویش باز
 بشهر اندر ون هدیها ساختند
 یکی جوشنی بود تابان چونیل
 دودندان که بالا برش بفتح بود
 رزه بود و دیباي پرمایه بود
 بسندگ درم هر یکی شخصت من
 بید رفت وزان شهر لشکر برا ند



لشکر کشیدن سکندر بسوی چین و بردنش نامه خود نزه فغفور

و با زآمدن بلشکر خود با پاسخ

وزان روی لشکرسوی چین کشید
 همی راند منزل بمنزل بدشت
 زد یبا سرا برده لر کشید
 یکی نامه فرمود پس تا دیپر
 بفرمود هر گونه خوب و زشت
 سکندر بشد چون فرستاده
 که با او بود یک دل و یک سخن
 سپه را بمالار لشکر مپرد
 چو آگاهی آمد بفغفور ازین
 پذیره فرستاد چندیں میبا
 چو آمد بدان بارگاه بزرگ
 بیامد زد هلیز تا پیش اوی
 دوان پیش او رفت و برداش نماز
 بپرسید فغفور و بنواختش
 چو برزه سراز کوه روشن چراغ

سرنا مداران به پروین کشید
 چهل روز تا پیش دریا گذشت
 سپه را بمنزل فرود آورید
 نویسد از اسکندر شهر گیر
 نویسنده چون نامه اندر نوشته
 گزین کرد بینا دل آزاده
 بگوید بهتر که کن یا مکن
 وزان رومیان پفع دانا ببرد
 که آمد فرستاده سوی چین
 سکندر بیامد گرازان براه
 بدید آن گزیده سپاه سترگت
 پراند یشه جان بداندیش اوی
 نشست اند ر ایوان زمانی دراز
 یکی نامور جایگه ساختش
 ببردند بالای زرین جناح

سکندر فراوان سخنها براند
 سخنهای قیصر همی کرد یاد
 جهاندار و سالار هر مرز و بوم
 سوی کشور آرای فغفور چین
 زما بندگان برجهان آفرین
 چنان است کا باد گرد دزمین
 که از جنگ شد روز برفورتی
 چو فریان تازی و دیگر مهان
 ز فرمان ما کس نیابد گذر
 مگر بشمرد تیر و ناهید و مهر
 تن و بوم و کشور برنج افغانی
 منجان تن خویش و با بد مکا و
 به بینم ترا یکدل و نیک خواه
 پچیزی گزندت نیاید ز تخت
 ز کشور سوی شاه خویش آمدن
 ز زرینه و تیغ و اسپ و لگین
 زد یبا ی برمایه و طوق و تاج
 چو خواهی که از ما نیاید رنج
 بیاش ایمن از گنج و تخت و کلاه
 سپه را در دیده بکم بیش تست
 مبادا که پند من آید ت یاد
 برآشست و پس خامشی برگزید
 که شاه ترا آسمان است جفت
 ز بالا و مردی و گفتار اوی
 کسی چون سکندر مدان بر زمین
 ز اندیشه هر کسی بگذرد
 به بخشش بکردار دریای نیل
 بچربی عقاب اند رآرد : میخ

فرستاده شاه را بیش خواند
 بگفت انچه بایست و نامه بداد
 بدان نامه عنوان گد از شاه روم
 که خوانند شاهان برو آفرین
 سر نامه بود از نخست آفرین
 دگر گفت فرمان ما سوی چین
 نباید بسیجید مارا بجنگ
 چو دارا که بُد شهریار جهان
 رخاور برو تادر با ختر
 شمار سپاهم نداند سپهر
 اگر هیچ فرمان ما بشکنی
 چو نامه بخوانی بیارای ساو
 گرآئی به بینی مرا با سپاه
 بداریم بر تو همین تاج و تخت
 و گر کند باشی به بیش آمدن
 ز چیزی که باشد طرایف پچین
 هم از جامه و بردۀ و تخت عاج
 ز چیزی که یابی فرستی بگنج
 سپاه مرا باز گردان ز راه
 تو دانی کنون هر دوره بیش تست
 درود جهان آفرین بر تو باد
 چو سالار چین زان نشان نامه دید
 بخندید و پس با فرستاده گفت
 بگوی انچه داری ز دیدار اوی
 فرستاده گفت ای سپهدار چین
 بمردی و رای و به تخت و خرد
 ببالای سرو است و بازور پیل
 ربانش بکردار بزندۀ تیغ

چو بشنیده غفور چین این سخن
 بفرمود تا خوان و می خواستند
 همی خورد می تا جهان تیره گشت
 سپهدار چین با فرستاده گفت
 چو روشن شود نامه پاسخ کنم
 سکندر بیا مدد ترجی بدلست
 چو خورشید بر زد سراز برج شیر
 سکندر بنزد بلت غفور شد
 بپرسید ازو گفت شب چون بُدی
 وزان پس بفرمود تا شد دبیر
 یکی نامه را گرم پاسخ نوشت
 نخست آفرین کرد بردادگر
 خداوند فرهنگ و پرهیز و دین
 رسید آن فرستاده چرب گوی
 سخنهای شاهان همه خواندیم
 زدارای دارا و فریان و فور
 که بپروز گشته برا ایشان همه
 تو داد خداوند خورشید و ما
 چو برمهری بگذرد روزگار
 چو فرجام شان روز رزم تو بود
 تو زیشان مکن کشی و برتری
 کجا شد فریدون و صحابه و جم
 من از تو نترسم نه جنگ آورم
 که خون ریختن نیست آئین من
 بخوانی مرا بر توبا شد شکست
 فرزون زان فرستم که داری منش
 سکندر برح رنگ تشوبیر یافت
 بدل گفت ازین پس کسی درجهان

یکی دیگراندیشه افگنده بن
 بیاغ اندر ایوان بیار استند
 سر میگساران زمی خیره گشت
 که با شاه تو مشتری باد جفت
 بدید ار تو روز فرخ کنم
 ز ایوان سالار چین فیم مست
 سپه اندر آوره شب را بزر
 از اندیشه بد لاش دور شد
 که بیرون شدی دوش میگون بدی
 بیاورد قرطاس و مشک و عیبر
 بیاراست قرطاس چین چون بهشت
 خداوند مردی و داد و هنر
 وزو باد بر شاه روم آفرین
 همان نامه شاه فرهنگ جوی
 وزان با بزرگان سخن راندیم
 سخن هرچه بیداشدار جنگ و سور
 شبان گشته و شهر باران رمه
 زمردی مران وز فزوئی سپاه
 چه در سور میرد چه در کارزار
 زمانه نکا هد نه هرگز فزود
 که گر ز آهنی بیگمان بگذری
 فراز آمد از باد و شد سوی دم
 نه برسان توباد گیرد سرم
 نه بد کردن اندر خور دین من
 که بزدان پرستم نه خسرو پرست
 نیاید به بخشش مرا سرزنش
 زگفار او بر جگر تیر یافت
 نه بیند مرا رفته جای نهان

زایوان بیامد بجای نشست
 میلن از نی بازگشت ببست
 سرافراز فغفور بکشاد گنج
 زبخشش نیامد بدل درش رفع
 نخستین بفرمود پنجه تا
 بکوهر بیانگند و تخت عاج
 زدیباي چیني و خزو حریر
 بفرمود تا بر نهادند بار
 هزار اشتر بارکش بار کرد
 زکافور و عود و زمشک و عبیر
 زسفجان و قاتم زموی سمور
 تن آسان زید هرکه زرخوارک
 بیاورد ازین هریکی دوهزار
 گرانمیه اسپان بزرین ستام
 بزرین کمر نیز سصد غلام
 ببردن سصد شتر سرخ موی
 طرایف بسی بود چینی بروی
 یکی مرد با سنگ و شیرین سخن
 گزین کرد ازان چینیان که
 بفرمود تا با درود و بیام
 بیامد بر شاه و آرد خرام
 که یکچند باشد بنزدیک چین
 برو نامداران کنند آفرین
 فرستاده شد با سکندر براه
 گمانی که بردی که اویست شاه
 بچست و سبکت بادبان برکشید
 چو ملاح روی سکندر بدید
 بگفت انچه آمد زیار خویش
 چو دستور بالشکر آمدش پیش
 همه برنهادند سر بر زمین
 سپاهش برو خوانند آفرین
 بیاده بیامد غریوان براه
 بدانست چینی که اویست شاه
 میلان پیش فغفور ازین در سخن
 سکندر بدلو گفت پوزش مکن
 بیاده برو شب و بامداد پگاه
 بآرام بر تخت بنشست شاه
 گرایدر به بخشی همه چین تراست
 که با توهیشه خرد باد جفت
 برو پیش فغفور چینی بکوی
 بیا سایم ایدر که چندین سپاه
 بفغفور بیجام قیصر بداد

پرگشتن سکندر از چین و جنگ کردن
با سندیان و رفتان بسوی یمن

چو آسوده شد باز لشکر برآند
بیابان گرفتند و راه دراز
یکی باره و مایه ور شهر دید
کسی کش زنا و خرد بود بهر
ز چغوان سران تا در شهر یار
که ایدر چه بینید چیزی شگفت
ندانیم چیزی که آید بکار
ازین بگذری باد ماند بدست
ز چغوان سوی سند شد با سپاه
همان جنگ را یاور آمد زهند
بخون ریختن چنگ هاشسته بود
خوش آمد و ناله کره نای
سواری سرفراز بانام و کام
ز میں شد ز افکنده برسان کوه
سکندر سپاه از پس اندر برآند
همان تاج زرین و شمشیر و گنج
برگفتند گریان به نزدیک شاه
مسوز این برو بوم و کودک مکش
خنگ آنکه گیتی به بد نسپرد
بدان خستگان هیچ ننمود چهر
زن و کودک خرد و برناو پیر
همه روی گیتی زدشمن بشست
جهان تگیر با قام داران چمن
بیا مد بر شهر یار جهان

بدانجا یگه شاه ماهی بماند
ازان سبز دریا چو گشتند باز
چو منزل بمنزل بچغوان رسید
به پیش آمدندش بزرگان شهر
بر فتند با هدیه و بانتار
سکندر سبلک بر سشن اندر گرفت
بدو گفت گوینده کای شهر بار
بدین شهر در ویشی و زنج هست
چو گفتار گویند بشنید شاه
پذیره شدندش سواران مند
هر آنکس که از فور دل خسته بود
ببرندن پیلان و هندی درای
سر سندیان بود بند او، نام
یکی رزم شان کرده شد همگروه
شب آمد بران دشت سندی نمائند
بدست آمدش پیل هشتاد و پنج
زن و کودک و پیر مردان برآ
که ای شاه بیدار باز آرهاش
که فرجام روز تو هم بگرد
سکندر بر ایشان نیاورد مهر
گرفتند از ایشان فراوان اسیر
سوی نیمروز آمد از راه بست
و ز آنجا بشد تا شهر یعن
چو بشنید شاه یعن با همان

چنان هدیها گزینه برجزید
بها گیر و زیبا چنان چون سریزد
د گر پنج را باز دینار کرد
چوباشد درم دل نباشد دزم
زد بیا واز جامه بی شمار
همان در ناسفته هفقله و پنج
نهاد اندروشست یاقوت زرد
بفرمان بران داد و کرد آفرین
رسیدند با هدیه و با نثار
بر تخت نزدیک بنشا ختش
که پیروز گرباش بر انجم
بیاساید ازراه شاه و سپاه
که بالتوهمیشه خرد باد گفت
بنجکیر شاه یعنی باز گشت



لشکر کشیدن سکندر بعوی با بل و یافتن گنج کیخسرو در شهری

سکندر سپه سوی بابل کشید رگرد سپه شد هوا ناپد بد
ندیدند از ایشان کس آرا مکاه
برین گونه تا سوی کوهی رسید
بسربر یکی ابر تاریک بود
بجا یی برو بروندیدند راه
گذشتند برکوه خارا برنج
ز رفتن چو گشتند یکسر ستوا
پدید آمد و شاد شدنزان سپاه
سوی ژرف دریا همی را نداند
ددودام برهر سوی بی شمار
پدید آمد از دور مرد سترگ

دو گوشش به پهناهی دو گوش بیل
 ببرد ند پیش سکندر کشان
 برو بر همی نام بزدان بخواند
 ز دریا چه یابی و کام تو چیست
 چنین گوش بستر نهادند نام
 کز آنسو همی برزند آفتاب
 همیشه بزی در جهان نامدار
 که گوئی نه از خاک دارد سرشت
 مگر پوشش آن همه استخوان
 نگاریده روشن ترا ز آفتاب
 بزرگی و مردی و آهنگ اوی
 نه بینی شهر اندر و خاک
 ندارند چیزی جزاین پرورش
 روم من بدان شارسان با سپاه
 بیا ور کسی تا به بینیم نو
 با آن شارسان نزد مردم د مان
 که خواند شمارا شه نیکنام
 ازان شارسان کهتران و مهان
 خرد یافته مردم سالخورده
 ازو چند بربا بُد و چند پیر
 پرازد تر زرین یکی جام داشت
 بر قیصر آمد سرانگنده پست
 بگفتند با او زمانی دراز
 سزاوار تو شهریار نوست
 سوی شهر ایشان و بگداشت آب
 بدان خانه گنج شد نامجوی
 همان افسر و یارها و کمر
 کز اندازه بس ناتوان گشت مرد

نقش زیرموی اندر ون همچونیل
 چو دیدند گردان کسی زان نشان
 سکندر نگه کرد وزو خیره ماند
 چه مردی بد و گفت نام تو چیست
 بد و گفت شاهها مرا با ب و مام
 پیر سید کان چیست بمیان آب
 چنین داد پاسخ که ای شهریار
 یکی شارسانست آن چون بیشت
 نه بینی بد و اندر ایوان و خان
 برایوانها چهر افرا سیاب
 همان چهر کیخسرو جنگجوی
 بماهی استخوان برنگاریده پاک
 زماهی بود مردمان را خورش
 چو فرمان دهد نا میردار شاه
 سکندر بران گوش و رگفت رو
 بشد گوش بستر هم اندر زمان
 بدیشان بداد او ر قیصر پیام
 چو آن گفته بشنید پیر و جوان
 گذشتند برآب هفتاد مرد
 همه جامها شان ز خز و حریر
 ازان هر که پیری بُد و قامداشت
 کسی کو جوان بود تاجی بدبست
 بر قفتند و برد ند پیشش نماز
 که نزدیک ما گنج کیخسروست
 سکندر بیا مدد هم اندر شتاب
 بدید آن همه شهر و بازار و کوی
 همه گنج بُد تاج و هم تخت زر
 کس اندازه آن ندانست کرد

همه پا لک برداشت آمد دمان بلشکر گه خویشتن شادمان
بیدو آن شب و گاه بانگ خرویں ز درگاه بربخاست آوای کوس

رفتن سکندر بشهر بابل و نامه نوشتن بارسطو پاسخ یافتن

از آنجایی گه سوی بابل کشید
بدانست کش مرگ نزدیک شد
بران بودش اندیشه کاندرجهان
که لشکر کشد جنگ راسوی روم
چو مغز اندرین کار خود کامه کرد
که رای آنچنان دارم اندرجهان
کنون هفت کشور بگشتم تمام
همانا مرا مرگ نزد یلک شد
هر آننس که بود او زخم کیان
همه روی ها سوی درگه کنند
چو نامه ببردند نزد حکیم
هم اند رزمان پاسخ نامه کرد
که آن نامه شاه گیهان رسید
ازان بد که گفتی میندیش نیز
پیرهیز و تن را بیزد ان سپار
همه مرگ را ایم تا زاده ایم
نه هرکس که شد پادشاهی ببرد
به پرهیز و خون بزرگان مریز
ودیگر که چون اند رایان سپاه
زترک وزهند و ز سقلاب و چین
بروم آید آنکس که ایران گرفت
هر آنکس که هست از نژاد کیان
بزرگان و آزادگانرا بخوان

زمین گشته از لشکرش ناپذید
برو برهی روز تاریک شد
نماند کسی از نژاد مهان
نهد بی برن خال آباد بوم
بر ارسطالیس یک نامه کرد
که یلک تن نمانم ز تخم مهان
بسی سرو ران را کشیدم بدام
چو مرگ آمد روز تاریک شد
بفرمود تا پیش بندد میان
ز بد ها گمانیش کوتاه کنند
دل ارسطالیس شد برد و نیم
زمژگان تو گفتی سرخا مه کرد
ز بد کار دستت بباید کشید
دراندیشه درویش را بخش چیز
بگیتی جزا ز تخم نیکی مکار
به بیچارگی تن بدو داده ایم
برفت و بزرگی کمی را سپرد
که نفرین بود بر تو تا سختیز
نباشد همی شاه در پیشگاه
مچا آید از هرمی هم چنین
اگر کین بسیچد نباشد شگفت
نباید که از باد یابد زیان
بجشن و بحورو برای و بخوان

سزاوار هر مهتری کشوری
 بنام بزرگان و آزادگان
 یکی را مده بر دگر دستگاه
 سپرکن کیان را همه پیش بوم
 سکندر چو پاسخ بربین گونه یافت
 بزرگان و آزادگان را زده هر
 بفرمود تا پیش او خوانند
 یکی عهد بنوشت تاهر یکی
 بدین نامداران جوینده کام
 همان شب سکندر ببابل رسید
 یکی کودک آمد زنی را بشب
 سرش چون سرشیر و برپایی سم
 بمر آن شفته هم انگه که زاد
 بیدند هم در زمان پیش شاه
 با خالش بد آمد هم انگاه گفت
 راختر شناسان بسی پیش خواند
 ستاره شمرزان غمی گشت سخت
 با ختر شناسان بجوشید و گفت
 هم انگه ببرم هران تان زتن
 ستاره شمر پیش ازین هرچه بود
 تو بر اختر شیر زادی نخست
 سر کودک مرد بینی چوشیر
 ستاره شمر پیش ازین شد غمی
 سکندر چو بشنید زان شد غمی
 چنین گفت کنمرگ خود چاره نیست
 مرا بیش ازین زندگانی نبود
 ببابل همان روز شد درد مند
 دیگر جهان ندیده را پیش خواند

نامهٔ سکندر بمادر خود

بمادر یکی نامه فرمود و گفت
 زیستی مرا بهره این بُد که بود
 تو از مرث من هیچ غمگین مشو
 هرآنکس که زاید بباید ش مرد
 بگویم کنون تا بزرگان روم
 نجیفند جز رای و فرمان تو
 هرانکس که بودند از ایرانیان
 سپدم بهر مهتری کشوری
 همانا نباید نیازش بروم
 مرا مرد د رخاک مصر آگنید
 بسالی زدینار من صدهزار
 گرآید یکی روشنک را پسر
 نباید که باشد جز او شاه روم
 و گر دخترآید بهنگام بوس
 تو فرزند خوانش نه داماد من
 دگر دختر گیدرا بی گزند
 ابا بدرا و برد نیکخواه
 همان افسرو گوهر و سیم و زر
 فرستید با او بهند و ستان
 من ایدر همه کارکردم ببرگت
 باند رز من گوش باید کشود
 نخست آنکه تابوت زرین کنید
 زرربفت چینی سزاوار من
 همه درز تابوت مارا بقیر
 نخست آگنید اندرو انگلین

که آگاهی مرث نتوان نهفت
 زمان چون بگاهد نشاید فزود
 که اندرجهان این سخن نیست نو
 اگر شهریار است اگر مرد خود
 که چون بازگردند ازین مرزو بوم
 کسی بر نگردد زیمان تو
 کژایشان بُدی رومیانرا زیان
 چو گردید بدان باد شاهی سری
 برآسا ید از دشمن آن مرزو بوم
 زکفتر من هیچ مپرا گنید
 بیخشید بر مردم خویش کار
 شود بیگمان زنده نام پدر
 که او تازه گرداندان مرزو بوم
 به پیوند با کودک فیلقوس
 بدو درجهان تازه کن یادمن
 فرستید نزد پدرش ارجمند
 عماری بسیپید با او برا
 که آورده بود او زنده پدر
 بر قفقن چنو گشت همداستان
 به بیچارگی دل نهادم بمرگ
 بدین گفت من فر نباید فزوود
 کفن بر تتم عنبر آگین کنید
 کسی سر نه پیچد زیمار من
 بگیرید کافورو مشک و عبیر
 زبرانگلین زیر دیمای چین

سرآید سخن چون پیوشید روی
 نگهدار تا روز تو بگذرد
 زتوران و مکران و ایران زمین
 وز اندازه خورد بیرون بود
 که بیدار باشی و روش روان
 که اندر جهان نیست جاوید کس
 به بیند چوتنگ اندر آید زمان
 سبک سربد هر که او کهتر است
 کنون جان پاکم زیستان بخواه
 که فریاد گیرد مرادست و بس
 که او نیست از مرگ خسته روان
 بفرمود تا بر ستور نوند
 که تیره شد آن فرشاهنشی
 جهان گشت بر فامداران سیا
 جهان شد سراسر پراگفت و گوی



سپری شدن روزگار هکندر و بردن تابوش با سکندر ریه

بدانست کش روز کوتاه شد
 زایان شاهی بها مون برند
 که بیرونگ دیدند رخسار شاه
 چو بر آتش تیز جوشان شدند
 که از رومیان گم شود شهریار
 که ویران بود زین سپس بوم روم
 رسیدند جای که بشتا قند
 خروشان شویم آشکار و نهان
 که ترسنده باشد و بارای و شرم
 چو خواهید کز جان و تن برخورید

سکندر ژلشکر چو آکاه شد
 بفرمود تا نخت بیرون برند
 زیماری او غمی شد سپا
 همه دشت یکسر خروشان شدند
 همی گفت هرکس که بد روزگار
 فراز آمد آن گردش بخت شوم
 همه دشمنان کام دل یا قند
 بما بر کنون تلغخ گردد جهان
 چنین گفت قیصر باوار نرم
 از اندر ر من سرس مگز رید

پس ما شمارا همین است کار
 نه با من همی بد کند روزگار
 بگفت این و جانش برآمد زتن
 شد آن نامور شاه لشکر شکن
 ز لشکر سراسر برآمد خروش
 همه خاک بر سر همی ریختند
 زند آتش اندر سرای نشت
 نهاده بر اسبل نگونسار زین
 بیدرنده صندوق زرین بدشت
 سکو با بشستش بروش گلاب
 ز دیدی زربفت کردش کفن
 تن نامور زیر دیباچ چین
 سرتنگ تابوت کردند سخت
 فمانی همی در سرای سپنج
 چو تابوت ازان دشت برداشتند
 دو آواز شد رومی و پارسی
 هر آنس که او بارسی بود گفت
 چو ایدر بود خاچ شاهنشهان
 چنین گفت رومی یکی رهنماي
 اگر بشنويد انيچه گويم درست
 یکی پارسی نيز گفت اين سخن
 نمایم شمارا یکی مرغزار
 ورا خرم خواند جهانديده پير
 چو پرسی ترا پاسخ آيد زکوه
 بیارید مر پير فرتوت را
 پرسيد گر کوه پاسخ دهد
 بر قند پويان بکردار غرم
 بگفته و پاسخ چنین داد باز
 که خاک سکندر با سکندر ريس
 چو آواز بشنيد لشکر برفت

زاری کردن حکیمان و دیگر مردمان بر اسکندر

جهان را دگرگونه شد داوری
زمین شد سرا سر بر از گنتگوی
بنایبیت او بر شدند انجمان
مهندس فزون آمدی صدهزار
جهانی برو دید گان پرز خون
چنین گفت کای شاه یزد ان پرست
که این نگ تابوت شدجای تو
چرا خال را بر گردیدی نهال
یکی گفت کای پیل روئینه تن
کجا آن همه حزم و رای درست
کنون زر چه دارد تنت را ببر
چراسودی ای شاه با مرگ دست
همان جستن با د شاهی و گنج
همان بر که کشتی همان بدروی
که ریز نده خون شاهان بد
که بودی توچون گوهر نا بسود
بیامو زد آن چیز کست نیست یاد
به بیشی سزدگر نیازیم دست
چه پوشی همی زانجمن خوب چه ر
بکوشد که چهره پیوشد بزر
تراز ر زرد آور یدست زیر
زم اچهر زیدا پیوشیده
همی جو بدت یاره و تخت عاج
ز چینی و رومی پرستند گان
برسم کیان زر و دیدا مدا.

چو بردند او را با سکندری
بهامون نهادند صندوق اوی
باسکندری کدک و مرد وزن
دگر بر گرفتی ز مردم شمار
حکیم ارسطالیس پیش اند رون
بران تنگ صندوق بنهاد دست
کجا آن هش و دانش و رای تو
بروز جوانی بدین ماشه سال
حکیمان رومی شدند انجمان
زپایت که آورد وجایت که جست
دگر گفت چندی نهفی تو زر
دگر گفت کز دست توکس نجست
دگر گفت کاسودی از درد و زخم
دگر گفت چون پیش داور شوی
دگر گفت بی دستگاه آن بود
دگر گفت مان چون ترباشیم زود
دگر گفت چون بیندت اوستاد
دگر گفت کز مرگ چون او بخست
دگر گفت کای برتر از ما و مهر
دگر گفت مرد فرا وان هنر
کنون ای هنرمند مرد دلیر
دگر گفت دیدا پیوشیده
کنون سرر دیدا برآور که تاج
دگر گفت کز ماه رخ کودکان
بریدی و زر داری اند کنار

دگر گفت پرسنده بپرسید کنون
که خون بزرگان چرا ریختی
ندیدی که چندار بزرگان که مرد
دگر گفت روز تو اnder گذشت
به یعنی کنون بارگاهی بزرگ
هر آنس که او تخت و تاج تو دید
که برکس نماد چو بر تو نماند
دگر گفت کردار توباد گشت
دگر گفت کاندر سرای سینچ
که بهر تواین آمد از رنج تو
نجوئی همی ناله بوق را
دگر گفت چون لشکرت بازگشت
همانا پس هرکسی بنگری



شیون کردن زن و مادر اسکندر براو

وزان پس بیدم دوان مادرش
همی گفت کای نامور پادشا
بنزدیکی اnder تو دوری ز من
روانم روان ترا بنده باد
ولاز بس بشد روشک بوز درد
جهاند ار دارای دارا کجاست
همان خسرو واشک و فربان و فور
دگر شهر باران که روز نبرد
چوابری بُدی تند و بارش تگرگ
زبس رزم و بیکار و خون ریختن
زمانه ترا داد گفتم جواز
چو کردی جهان از بزرگان تهی

فرابان بمالید رخ بر سرش
جهاندار و نیلک اخترو پارسا
هم از لشکر و کشور و انجمن
دل هر که زین شاد شد کنده باد
چنین گفت کای شاه آزاد مرد
کزو داشت گینی همه پشت راست
چو خاقان چین و شه شهر زدا
سران شان زباد اnder آمد بگرد
ترا گفتم ایمن شدستی زمرگ
چه تنها چه بالشکر آویختن
همی داری از مردم خوش راز
بینداختی تا ج شاهنمشی

درختی که کشته چوآمد بیار همی خات بینم ترا غم‌گساز
 بزرگان ز گفتار گشتند سیر چو تاج سپهر اندر آمد بزیر
 ندارد جهان از چنین کار باک نهفتند صندوق او را بخات
 نه دادست پیدا نه خوانم ستم زباد اندر آرد برد سوی دم
 نه کهتر برین دست یابد نه شاه نیایی بچون و چرا نیز راه
 جوانمردی و خوبی و خرمی همی نیکوی ماند و مرد می
 اگر کهتر آئی و گر شهره جزا یافت نه بیلم همی ببره
 نیایی عفای الله خرم بهشت اگر ماند ایدر ز تو نام ژشت
 سکندر شد و ماند ایدر سخن چغین است رسم سرای کهن
 نگرتا چه دارد ز گیتی بمشت چواوسی و شش پادشاه بکشت
 شد آن شا رسان‌ها کنون خارسان برآورده برمایه ده شارسان
 سخن ماند ازی در آفاق و بس بجست آنکه هرگز فجسته است کس
 چواز برف و باران سرای کهن سخن به که ویران نگذد سخن
 همه بهتری باد و نیک اختری گذشتم ازی سد اسکندری
 ز هر بد تن پاکش آزاد باد دل تهریار جهان شاد باد

— سهیمه —

گله فردوسی از آسمان و نیایش خدای را و سُدایش سلطان محمود
 الا ای برآورده چرخ بلند
 چو بودم جوان برترم داشتی
 همی زرد گردد گل کامکار
 دو تائی شد آن سرو نازان بیاغ
 پراز برف شد کوهسار سیاه
 بکردار مادر بُدی تا کنون
 وفا و خرد نیست نزد یک تو
 مرا کاش درگز نه بروند تی
 هرانه کزین تیرگی بگذرم
 بنالم ز تو بیش بستان پاک

ز پیری مرا تنگ دل دید ۵ هر
 چنین داد پاسخ سپهر بلند
 چرا بینی از من همی نیک و بد
 تو از من بهر باره^۱ برتری
 خور و خواب و رای نشستن تراست
 بدین هرچه گفتی مرا راه نیست
 ازان خواه راهت که این آفرید
 چو گوید باش آنچه خواهد بُد است
 یکی آنکه هستیش را راز نیست
 من از آفرینش یکی بند^۲ ۱۴
 نگدم همی جز بفرمان اوی
 بیزدان گرایی و بیزدان پناه
 جزاورا مخوان کرد گار سپهر
 وزو برروان محمد درود
 کنون پادشاه جهان راستای
 صرافراز محمود فرخنده رای
 جهاندار ابوالقاسم پر خرد
 همی باد تا جاودان شاد دل
 شهنشاه ایران و زابلستان
 برو آفرین باد و بر لشکرش
 جهاندار و سالار او میرنصر
 سپهدار چون بوالمظفر بود
 که پیروز نامست و پیروز بخت
 همیشه تن شاه بی رنج باد
 همیدون سپهدار او شاد باد
 چنین تایپایست گدان سپهر
 پدر بر پدر بر پسر بر پسر
 گذشته ز شوال ده با چهار

بمن باز داد از گناهش دو بهر
 که ای مرد گوینده^۳ بی گزند
 چنین تاله از داشی کی سزد
 روان را بدانش همی بپوری
 به نیکو به بد راه جستن تراست
 خور و ماه ازین دانش آگاه نیست
 شب و روز و آئین و دین آفرید
 کسی کو جزاین داند او بیهداست
 بکاریش فرجام و آغاز نیست
 پرسنده^۴ آفرینند^۵ ۱۴ ام
 نتایم همی سر زیمان اوی
 براند ازه زو هرچه خواهی بخواه
 فروزنده^۶ ماه و ناهید و مهر
 بیارانش بر هر یکی بر فزود
 بیزم و بزرم و بدانش گرای
 کزویست نام بزرگی بجای
 که رایش همی از خرد بگذرد
 ز نیم و زغم گشته آزاد دل
 ز قبورج تا مرز کابلستان
 چه برخویش و بردوده و کشورش
 کزو شاد مان است گردنده عصر
 سر لشکر از ماه برتر بود
 همی بگذرد کلک او بر درخت
 نشستش همه بر سر گنج باد
 دلش روشن و گنجش آباد باد
 ازین تخمه هرگز مباراد مهر
 همه تا جور باد و پیروز گو
 یکی آفرین باد بر شهر بار

که فرمان بد از شاه با فروتاج
 ز دیندار و بیدار وز مرد کیش
 همه کار بر دیگر اندازه شد
 همی گسترد چادر داد باز
 که او خلعتی یابد از آسمان
 بماند کلاه کنی بر سرش
 منش بر گذشته ر چرخ بلند
 کجا بشمرد ماه و سال مرا
 درخشی شود بر سر بخرا دان
 که خوا نند هر کس برو آفرین
 که چون شاه را سربه پیچد ز داد
 ستاره نخواند و را نیز شاه
 چو درد دل بی گناهان بود
 هنرمند و بادانش و دادگر
 همه نام نیکی بود یاد کار
 مهان ترب خسروان عجم
 ز بهرامیان و ز اشکانیان
 که بیدادگر بود و ناپاک بود
 بمرد او و جاوید نامش نمرد
 سخن بهتر از گوهر شاهوار
 به تخت و به گنج مهی شاد بود
 نجیب و بگنی کسی کام اوی
 که بادا همه سال بر تخت ناز
 نیایش همی ز آسمان بر گذشت
 خجسته برو گردش روزگار
 نوشته بر ایوانها نام خویش
 همان خسروی قلمت و منظرش

آورین مژده دادند بهر خراج
 که سالی خراجی نخواهد ز پیش
 بد بن عهد نوشیرون تازه شد
 چو آمد بدان روزگار دراز
 به بینی بدین داد و نیکی گمان
 که هر زن نگردد کهن در برش
 مرش سبز بدا تنفس بی گزند
 تدارد کسی نخوار فال مرا
 ته کن که این نامه تا جاردان
 کیو مرئی نخمه گرد د این
 چنین گفت نوشیرون قباد
 گند چرخ منشور او را حیا
 ستم نامه عزل شاهان بود
 بما ناد تا جاودان این گهر
 نباشد کسی بر جهان پاید ار
 کجا شد فریدون و ضحاک و جم
 کجا آن بزرگان ساسانیان
 نکوهیده تر شاه ضحاک بود
 فریدون فرخ ستایش ببرد
 سخن ماند اندر جهان یادگار
 ستایش نبرد آته بیداد بود
 گسته شده از جهان نام اوی
 ازین نامه شاه دشمن گدار
 همه مردم از خانها شد بدشت
 که جاوید بادا سر تاجدار
 ز گنی مبینه جز کام خویش
 همان درده و لشکر و کشوش

بادشاهی اشکانیان دو صد سال بود

اغاز بادشاهی اشکانیان طویف الملوك

کنون ای سراینده فرتیوت مرد
 چه گفت اندرین نامه باستان
 بس از روزگار سکندر جهان
 چنین گفت گوینده دهقان جاج
 بزرگان که از تخم آرش بدنده
 بگیتی بهر گوشه بر یکی
 چو بر تخت شان شاد بنشانند
 ازین گونه بگذشت سالی دویست
 نگردند یاد این ازان آن ازین
 سکندر سکا لید ازان گونه رای
 نخست اشک بود از نژاد قباد
 دگر بود گودرز از اشکانیان
 چو نرسی و چون او رمزد بزرگ
 چو زو بگذری نامدار اردان
 چو بنشست بهرام از اشکانیان
 ورا خواندند اردوان بزرگ
 ورا بود شیر از با اصفهان
 با صخر بد بابک از دست اوی
 چو کوتاه شد شاخ و هم بینخ شان
 از ایشان جز از نام نشنبده ام

در خواب دیدن بابل ساسان را و دختر دادن بدو

همه د وده را روز برگشته شد
 خردمند و جنگی و ساسان بنام
 سر بخت ایرانیان گشته دید
 بدام بلا در نیا و بخت اوی
 زساسان یکی کودکی ماند خرء
 همی نام ساسانش کردی پدر
 همه سانه بارنج و کار گران
 بدشت آمد و سرشنan را بدید
 که ایدر گذاره به بد روزگار
 همی داشت بازنج روز و شبان
 شبان سر شبان گشت برگوپند
 چنان دید ووش روادش خواب
 گرفته یکی تیغ هندی بدست
 برو آفرین کرد و بردش نماز
 دل تیره از غم به پیراستی
 همی بود با مغزش اندیشه چفت
 سه آتش فروزان ببردی بدست
 فروزان چو بهرام و ناهید و مهر
 بهر آتشی عود سوزان بگدی
 روان و دلش پر زنیمار شد
 بدان دانش اندر توانا بگند
 بزرگان فرزانه و رای زن
 همه خواب یکسر بدیشان بگفت
 نهاده بد و گوش پاسخ سرا ی
 بتاویل این کرد باید نگاه

چو دارا بزم اندرون گشته شد
 پسر بد مرا و را یکی شاد کام
 پدر را بر آنگونه چون گشته دید
 ازان لشکر ردم بگریخت اوی
 بهندوستان در بزاری بمرد
 برین همنشان تا چهارم پسر
 شبانان بگندی دگر ساروان
 چو کهتر پسر سوی بابل رسید
 بد و گفت مزدورت آید بکار
 بپذرفت بد بخت را سرشنان
 چو شد کارگر مرد آمد پسند
 شبی خفته بد بابل رود یاب
 که ساسان به پیل ژیان برنشست
 هر آنکس که آمد براو فراز
 زبان را بخوبی بیاراستی
 بدیگر شب اندر چو بابل بخفت
 چنان دید در خواب کاتش پرست
 چو آفرگشتب و چو خزاد و مهر
 همه پیش ساسان فرزان بگدی
 سربابل از خواب بیدارشد
 کسانیکه در خواب دانا بگند
 بایوان بابل شدند انجمن
 چو بابل سخن برکشاد از نهفت
 پراندیشه شد زان سخن رهنمای
 سرافجام گفت ای سرافراز شاء

کسی را که دیدی تو زینسان بخواب
 گرایدون که این خواب ازو بگذرد
 چوبابک شنید این سخن گشت شاد
 بفرمود تا سر شب'ن از رمه
 بیامد دمان پیش او با گلیم
 پدر اخت بابک زیگانه جای
 رسasan بپرسید و بخواختش
 پیرسیدش از گوهر و از نژاد
 ازان پس بدو گفت کای شهریار
 بگویم زگوهر همه هرچه هست
 که بامن نسازی بدی درجهان
 چو بشنید بابک زیان بر کشاد
 نه در آشکارا نه اند رنهان
 زیزدان نیکی دهش کرد یاد
 بدارمت شدان دل و ارجمند
 که من بور ساسانم ای پهلوان
 که به منش خوازدی همی یاد گیر
 زگشناسب اند رجهان یاد گار
 ازان چشم روشن که او دید خواب
 یکی اسپ با آلت خسروی
 همی باش تا خلعت آرند نو
 ازان سر شبانی سرش بر فراخت
 ثلم و پرستنده بر پای کرد
 هم از خواسته بی نیاز بیش داد
 پسندیده و افسر خویش را



زادن اردشیر بابکان و سرگذشت او بالردن
 چونه ما بگذشت ازین خوب چهر
 یکی کودک آمد چو تابنده مهر
 بماننده نامدار اردشیر
 فزاینده و فرخ و دلبذیر

همان اردشیرش پدر کرد نام
 همی ببروریدش ببردر نیاز
 مرا و را کنون مردم تیز ویر
 بیاموختندش هنر هرچه بود
 چنان بُد بفرهنگ و دیدار و چهر
 پس آگاهی آمد سوی اردوان
 که شیر ژیان است هنگام رزم
 یکی نامه بنوشت پس اردوان
 که ای مرد بادانش و بات رای
 شنیدم که فرزند تو ارد شیر
 چونامه بخواهی هماندر زمان
 ز باستها بی نیازش کنم
 چوباش بندیک فرزند ما
 چو آن ذمه شاه بابک بخواند
 بفرمود تا پیش او شد دبیر
 بد و کفت کاین نامه اردوان
 من اینک یکی ذمه نزدیک شاه
 بگویم که اینک دل و دیده را
 فرستادم و دادمش نیز پند
 تو آن کن که از رسم شاهان سزد
 در گنج بکشان بابک چوباد
 ز زرین ستام وز گوپال و تیغ
 ز دیبا و دینار و اسپ و رهی
 بیاورد گنجور پیش جوان
 بعضی هدیها نیز با ارد شیر
 زیش نیاکودک نیکت بی
 چو آمد بند یکی بارگاه
 جوان را بهر اردوان پیش خواند

پنزو دیکی تخت بنشا ختش بیرون یکی جایگه سا ختش
 فرستاد هرگونه خورد نی خرد و نامداران بیامد جوان
 چو گرسی نهاد از بر تخت شید پرستنده پیش خواند اردشیر
 فرمذ نزدیک شاه اردوان بدید اردوان آن پسند آمدش
 پسر وار مهتر همی داشتش بی خوردان و خوان و نچیر کاه
 همی داشتش همچو پیوند خوش چنان بُد که روزی به نچیر کاه
 همی راند با اردوان اردشیر پسر بود شاه اردوان را چهار
 بهامون پدید آمد از دور گور همه باد پایان بر انگیختند
 همی تاخت پیش اندر و اردشیر بزد بر سرین یکی گور فر
 بیامد هم اندر زمان اردوان بتیری که این گور افتد گفت
 چنین داد پاسخ بشاه اردشیر پسر کفت این رام افکنه ام
 چنین داد پاسخ بدو اردشیر یکی دیگر افکن برین هم نشان
 پرا خشم شد زان سخن اودوان بد و تند گفت این گنه من است
 ترا خود بیزم و به نچیر کاه بدان تا زفرزنده من بکذری
 برو تازی اسپان ما را ببین

بیاند پراز آب چشم ارد شیر
 بیان آخر تازی اسپان امیر
 براز غم دل و سر پراز کیمیا
 که درد تنفس باه و رنج روان
 که شاه اردوان از چه آشته بود
 نکرد آن سخن هیچ برکس پدید
 بیاورد دینار چندی زنجه
 هیونی برافکند و مردی سوار
 یکی نامه فرمود زی ارد شیر
 چو رفتی به فچیر با اردوان
 پرستنده تو نه پیوند اوی
 که خود کرده تو بنا بخردی
 مکردان زفرمان او هیچ روی
 بنامه درون پند ها داد مت
 دگر خواه قابکرد روزگار
 بیامد دوان تا بر ارد شیر
 دلش سوی نیرنگ واورند گشت
 نه اندر خور خویش جای گزید
 زپوشید نیها و از خورد نی
 می و جام و رامشگران یار اوی
 بکاخ اندر ون بند ارجمند
 نگاری پراز گوهر و رنگ و بوی
 ابر خواسته نیز گنجور بود
 بدیدار او شاد و خندان بُدی

فریقته شدن کنیزک اردوان براده شیر و گریختن او
با کنیزک سری پارس

دلش گشت ازان خرمی شاد کام
چنان بُد که روزی برآمد بیا م
نگه کرد خندان لب ارد شیر
همی بود تا روز تاریک شد
کمندی بران نئنگر در بیست
بگستاخی ازباره آمد فرود
چو آمد خرامان بر ارد شیر
ز بالین دیبا سرش برگرفت
نه کرد برنا بران خوب روی
بدان ماه گفت ازکجا خاستی
چنین داد پاسخ که من بندۀ ام
دلارام و گنجور شاه اردوان
کنون گر پذیری مرا بندۀ ام
بیا یم چو خواهی بنزد یک تو
چولختی برآمد برین روزگار
جهاندیده بیدار بابل بمد
چو آکاهی آمد سوی اردوان
گرفتند هر مهتری یاد پارس
بفرمود تا کوس بیرون برند
جهان تیره شد بردل ارد شیر
دل از لشکر اردوان برگرفت
که از درد او بُد دنش پرسنیز
وزان پس چنان بُدکه شاه لردوان
بیاورد چندی بدرگاه خویش
همان نیز تا گردش روزگار

فرستاد شان نزد گلنار شاه
 سه روز اندران کارشد روزگار
 چو گنجور بشنید آواز شان
 بسه روز تا شب گذشته سه پاس
 پراز آرزو دل لبان پر زیاد
 چهارم بشد مرث روشن روان
 بر قند باز یچها در گنار
 بگفتند راز سپهر بلند
 کزین پس گنون تا نه بس روزگار
 که بگریزد از مهتری کهتری
 وزان پس شود شهریاری بلند
 دل نامور مهتر نیک بخت
 چو شد روی کشور بکدار قیر
 چو دریا برآشافت مرد جوان
 گنیزک بگفت آنکه روشن روان
 سخن چون زگلنار از انسان شنید
 دل مرد بر ناشد از گفته تیز
 بد و گفت گرمن بایران شوم
 تو با من سکالی که آئی براه
 اگر با من آئی توانگر شوی
 چغین داد پاسخ که من بندۀ ام
 همی گفت بالب پراز باد سرد
 چغین گفت با ماه روی اردشیر
 گنیزک بیامد بایوان خویش
 چوشد روی گیتی زخورشید رزد
 گنیزک در گنجها باز کرد
 زیاقوت و ز گهر شاهوار
 بیامد بجای که بودش نشست

همی بود تا شب برآمد زکوه
 بیاورد گوهر بو ارد شیر
 نگهبان اسپان همه خفته مست
 برآخر چران همچنان زیر زین
 همان گوهر سرخ و دینار دید
 بزد بسر تازی اسپان لکام
 یکی تیغ زهرآب داده بدهست
 نشست و برفتند یکبارگی
 همی رفت شادان دل و راه جوی
 نبودی شب و روز روشن روان
 مگر چهر گلزار دیدی بقال
 بدیبا سر گاهش آراستن
 برآشافت و پیچان شداز کین اوی
 بیمارسته تخت و تاج و سرای
 بیامد بو نامور شهریار
 هرآننس کجا مهتر کشورند

همی بود تا شب برآمد زکوه
 ازایوان بیامد بکردار تیر
 چهانجوی را دید جامی بدست
 دو اسپ گرانمایه کرد گزین
 چهانجوی چون روی گلزار دید
 هماندر زمان پیش بنها جام
 پوشید خفتان و خود برنشست
 همان ما رخ بر دگر با رگی
 ازایوان سوی پارس بنها روي
 جنان بده که می ما روي اره وان
 زد بیا نه برداشتی دوش و یال
 چو آمد ش هنگام برخاستن
 کنیزک نیامد به بالین اوی
 بد ر بر سپاه ایستاده بپایی
 زدرگاه برخاست سالار بار
 بدیگفت گردن کشان بر درند



آکاهی یافتن اردوان از گریختن ارد شیر با کنیزک و تاختنش پس ایشان

که گلزار چون راه و آئین نثار
 مگر باشد اند ردش کین من
 که رفتست بیگانه دوش ارد شیر
 که تد باره نامبدار شاه
 که گنجور او رفت با ارد شیر
 بیالایی بور اند رآورده پایی
 توگفتی همی پاره آتش سپه
 بسی اندرو مردم و چار پایی
 پرسندگان را چنین گفت شاه
 ندارد فیايد بیالین من
 بیامد هم انگاه مهتر د بیور
 وز آخر ببردست خنگ و سیاه
 هم انگاه شد شاه را دلیزد بر
 دل مرد جنگی برآمد زجایی
 سواران جنگی فراوان بیزه
 بیزه بو یکی نامور دید جایی

شنید ایچ کس بانگ نعلستور
 یکی باره خنک و دیگر سیاه
 دوتن بر دواسپ اندر آمد بدبشت
 چو اسپی همی بر پراند خات
 که این غرم باری چرا شد روان
 بشاهی زنیک اختیاری پراوست
 همه کار گردد بما بر دراز
 بخورد و برآسود و آمد دوان
 به پیش اندر دون اردوان باد زیر
 نپرداخت از تاختن یک زمان
 برو بر زده شمن نیاید گزند
 بدید از بلندی یکی آبگیر
 که اکنون که با رفیع گشتم جفت
 که شد باره و مرد لی تار و پود
 وزان پس با آسودگی بگذریم
 بزردی دور خسارة چون آفتاب
 دو مرد جوان دید بر آبگیر
 عنان و رکابت بباید بسوه
 کنون آب خردن نیارد بها
 تن خوش را داد باید درود
 بگلزار کفت این سخن یاد گیر
 بگرد ن برآورده رخشان سنان
 همی تاخت همراه تیره روان
 فلک را به پیمود گیتی فروز
 بسی مردم آمد بنزدیک اوی
 که کی بر گذشتند آن دوسوار
 که ای شاه نیک اختیار پاک رای
 بگسترده شب چادر لا جوره

پیر سید از ایشان که شبکیر هر
 دونن بر گذشتند پویان براه
 یکی گفت کاپدر براه بر گذشت
 بدم سواران یکی غرم پاک
 بدستور گفت آن زمان از دوان
 چنین داد پاسخ که این فراوست
 گرین غرم دریابد او را بتاز
 فرود آمد آن جایگه از دوان
 همی تاختند از بس اردشیر
 جوان با کنیزک چوباد دمان
 کرا یار باشد سپهر بلند
 ازان تاختن رفعه گشت اردشیر
 جوان مرد پویان بگلزار گفت
 بباید بربین چشمہ آمد فرود
 بباشیم وز آب چیزی خوریم
 چو هردو رسیدند نزدیک آب
 همی خواست آمد فرود اردشیر
 جوانان با آواز گفتند زود
 که رستی زکام و دم ازدها
 نباید که آنی بخوردن فرود
 چو از پندگو آن شنید اردشیر
 گران شد رکاب و سبک شد عذان
 پس اندر چو بلک دمان از دوان
 بدانگه که بگذشت نیمی زرور
 یکی شارسان دید بارنگ و بوی
 چنین گفت یا موبدان نامدار
 چنین داد پاسخ بدو رهنماي
 بدانگه که خورشید بر گشت زده

پر از گرد و بی آب گشته دهن
که چون او ندیدم بایوان تکار
کزايدر مگر باز گردی بجای
که اکنون دگرگونه شد داوری
ازین تاختن باد باشد بدست
بنامه بگو این سخن در بدر
نباید که او دو شد از غرم شیر
بدانست کان کار او شد کهن
همی داد نیکی دهش را درود

پرین شهر بگذشت پریان دوتان
یکی غرم بود از پس یک سوار
چنین گفت بازدوان کد خدای
سپه سازی و ساز جنگ آوری
که بختش پس پشت اوردنشست
یکی نامه بنویس نزد پسر
نشانی مگر یابد از ارد شیر
چربشند زو اردوان این سخن
بدان شارسان اندر آمد فرود



نامه نوشتن اردوان به بهمن پسر خود درباره گرفتن اردشیر

چو شب روز شد بامداد پگاه
بیامد دورخساره هم رنگ نی
چو شباتیو گشت اندر آمد بروی
که کڑی بکار اندر آورد سر
کزانسان نرفت از کمان هیچ تیر
مگو این سخن باکس اندر جهان
بیزدان چنین گفت کای دستگیر
که هرگز مبینه اد نیکی تنش
زکار گشته فراوان براند
بیالا و چهر و بر ارد شیر
زفتر وز اورنده او گشت شاد
بهرسو برانکند زورق برآب
سپاه انجمن شد بران آبیم
باگاهی شاه کردند فخر
بهرکشورت بامدارا بدند
زشاد حی جوان شد دل مرد بیو
بنزدیک بر نا گرو ها گروه

چو شب روز شد بامداد پگاه
بیامد دورخساره هم رنگ نی
یکی نامه بنوشت نزد پسر
چنان شد زیالین ما ارد شیر
سوی پارس آمد بجویش نهان
وزین سوبد ریا رسید ارد شیر
توکردنی مرا این از بد کنش
برآسود و ملاح را پیش خواند
نه کرد فرزانه ملاح پیر
بدانست کونیست جز کی نژاد
بیامد بدریا هم اندر شتاب
زآگاهی نامدار ارد شیر
هرآنکس که بُد با بکی در صطخر
دگر هر که از تخم دارا بُدند
چو آگاهی آمد زشاه اردشیر
همی رفت مردم زد ریا و کوه

زهر شهر فرزانه و رای زن
 زبان بر کشاو ارد شیر جوان
 کسی نیست زین نامدار انجمن
 که نشنید کاسکندر بد نهان
 نیا کان مارا یکا بلک بکشت
 چون باشم از تخم اسفند یار
 سزدگر مراین را نخوانیم داد
 چو باشید با من بدین یار مند
 چه گوئید واين را چه پاسخ دهید
 هر آنکس که بود اندران انجمن
 چو آواز بشنید بر پای خاست
 که هر کس نه هستیم بابل نژاد
 و دیگر که هستیم سا سانیان
 تن و جان ما سر بسر پیش تست
 بد و گوهر از هر کسی بر تری
 بفرمان توکوہ هامون کنیم
 چو پاسخ بر انسان شنید ارد شیر
 بران مهتران آفرین گسترید
 بنزدیلک دریا یکی شارسان
 یکی موبدی گفت با ارد شیر
 سر شهر یاری همی نوکنی
 وزان پس کنی رزم با اردوان
 که او از ملوک طوایف بکنج
 جو بور داشتی گاه او را زجای
 چوب شنید گرفن فراز ارد شیر
 چو بزرد سراز تیغ کوه آفتاب
 خبر شد بر بهمن ارد وان
 نکرهایچ بر تخت شاهی درنگ

بنزد جهانجوی گشت انجمن
 که ای نامداران ریشن روan
 ز فرزانه و مردم رای زن
 چه کرد از فرو مایگی در جهان
 به بیدادی آورد گیتی بمشت
 بمرز اندرون اردوان شهر یار
 وزین داستان کس نگیریم یاد
 نمامن بکس تاج و تخت بلند
 که پاسخ با واز فرخ نهید
 ز شمشیر زن مرد و ز رای زن
 همها را زدل باز گفتند راست
 بدیدار چهر تو گشتیم شاد
 بیندیم کین را کمر بر میان
 غم و شاد مانی بکم بیش تست
 سزد بر تو شاهی و کند آوری
 به تیغ آب دریا همه خون کنیم
 سرش بر ترآمد زناهید و تیر
 بدل در باندیشه کین گستردید
 پی اگنده و شد شا رسان کار سان
 که ای شاه نیک اختره لپذیر
 بر بارس باید که بی خوکنی
 که اختر جوان است و خسرو جوان
 فزو نست وزو بینی از رزم رنج
 ندارد کسی زان سپس با توبای
 سخنها ی با یسته د لپذیر
 بسوی صطخر آمد از بیش آب
 دلش گشت پر درد و تیره روan
 سپاهی بیاورد با ساز جنگ

باری نمودن تباک با اردشیر و جنگ کردن با بهمن
و فیروزی یافتن

ایکی نا مور بود نامش تباک
که بر شهر جهرم بُد او باد شا
مر او را خجسته پسر بود هفت
بیاند ز جهرم سوی اردشیر
چو چشمش بروی سپهبد رسید
بیامد دوان پای او بوس داد
فراوان جهانجوی بنواختش
پر اندیشه شد نامجوی از تباک
براً اندراز بیر آزیر بود
جهان دیده بیدار دل بون و بیر
بیاند بیاورد استا و زند
بریدست بی ما یه جان تباک
چو آکاهی آمد زشاه اردشیر
چنان سیرگشتم زشاه اردوان
مرا نیک بی مهربان بنده دان
چو بشنید زو اردشیر این سخن
مر او را بجای پدر داشتی
دل شاه از اندیشه آزاد گشت
نیا یش همی کرد بیش خدای
بهرا کار بیروزگر داردش
و زان جایگه شد به پرده سرای
سوار و بیاده همی بر شمرد
چو عارض برآورد پنجه هزار
یکا یک بدانست و پرسید نام

ابا آلت و هشتر و رای پاک
جهانندیده با رای و فرمان روا
چو آگه شدار پیش بهمن برفت
ابالشکر و کوس و بادار و گیر
زاسپ اندرآمد چنان چون سپید
زساسا نیان بیشتر کرد یاد
ز زود آمدن ارج بشناختش
دلش گشت ازان بیربرترس و بات
که با او سپاهی جهانگیر بود
بدانست اندیشه اردشیر
چنین گفت کز کرد کار بلند
اگر در دلم هست جزرای پاک
که اورد لشکر بربن آبگیر
که از پیر زن گشت مرد جوان
شکیبا دل و راز دارندۀ دان
یکی دیگر اندیشه افگند بمن
بران نلدارانش سر داشتی
سوی آنر رام و خزاد گشت
که باشدش بر نیکوی رهنمای
درخت بزرگی بیودار دش
عرض پیش او رفت با رهنمای
نگه کرد تا کیست سلار و گرد
دلیران و مردان خفجور گنار
ازان لشکر گش شد شاد کام

سپه را درم داد و آباد کرد
زو شد لشکرش چون دلار پلنگ
چو گشتند نزد یک با یکد گر
سپاه از دور و به کشیدند صف
چو شد چادر چرخ پیروزه رنگ
بدین گونه تا گشت خورشید زرد
برآمد یکی باد و گردی چو قیر
گریزان بشد بهمن اردوان
پس اندر همی تاخت شله اردشیر
برین همنشان تا شهر صطخر
زیستی چو بیخاست آواز شاه
مراو را فراوان نمودند گنج
ده رهای آگنده را برفشاند



لشکر کشیدن اردوان بجنگ ارد شیر و کشته شدن اردوان

دلش گشت پر بیم و تیره روان
چو آگاهی آمد سوی اردوان
همی گفت با من خداوند پند
چینی گفت کاین راز چرخ بلند
ز بخشش بکوشش گذر چون بود
هر آن بد کزاند یشه بیرون بود
یکی نامجوي آید و شیر گیر
گماق نیزدم که از ارد شیر
سپه برگرفت و بنه برنهاد
در گنج بکشاد و روزی بداد
همی گرد لشکر برآمد سپاه
ز گیل و ز دیلم بیامد سپاه
وزان روی لشکر بیاورد شاه
میان دو لشکر دو پرتاپ ماند
زبس ناله کوس با کره نای
خره شان سپاه و درفشن درفش
چهل روز از بنسان همی بود جنگ

زبس کشته بُد روی هامون چوکه
 سرانجام ابری برآمد سیا
 یکی باد برخاست بس هولناک
 بتوفید کوه و بدربید دشت
 بترا سید ازان لشکر اردوان
 که این باد بر اردوان ایزدیست
 بروزی کجا سخت شد کارزار
 بیامد ز قلب سپاه ارد شیر
 گرفتار شد اردوان درمیان
 بدست یکی مرد خزاد نام
 به پیش جهانجیری بردش اسیر
 فرود آمدار اسپ شاه اردوان
 بدژخیم فرمود شاه ارد شیر
 به خنجر میانش بد و نیم کن
 بیامد دژ آکا و فرمان گزید
 چنین است کردار این چرخ پیر
 کرا با ستاره برآرد بلند
 د و فرزند او هم گرفتار شد
 مران هر دورا پایی کرد به بند
 د و مهتر بُد از رزم بگریختند
 بر قتند گریان بهند و سستان
 همه ررمگه پرستام و کمر
 بفرمود تا گرد کردند شاه
 برفت از میان بزرگان تباک
 خروشان بشستش رخاک نبرد
 بد یبا بپوشید خسته برش
 به پیمود کس خاک کاخش بهبی
 وزان پس بیامد بر ارد شیر

که با فرزیب است و بتاج و گاه
 کجا گرد کرد اردوان آن برنج
 هم اندر زمان دختر او نخواست
 توانگر سپیدد توانگر سپاه
 برآسود از رنج و زگفتگوی
 بدواندرون چشم و دشت و راغ
 همی خواندش سخرا ارد شیر
 فراوان ازان چشم بکشاد جوی
 برو تازه شده همراه جشن سده
 برآورده شد جایگا هی فراغ
 همی خواندش مزبان شهر زور
 چو آباد کردش کسانرا نشاخت
 همی کوه بایست پیشش برید
 وزان کوه ببرید صد جوبیار
 شد آن شارسان پرسمای و ستور

—————

رزم اردشیر با گردان و شکست یافتن

بسد ساخته تا کند رزم گرد
 پذیره شدش گرد بی مر بجنگت
 ابا گرد کشور همه یار گشت
 فزون تر زگردان او یکت بسی
 سپاه جهاندار بگریختند
 شد آورد گه را همه جای تنگ
 نبد نامداری بران رزمگاه
 زبانها شدار تشنگی چاک چاک
 که بشاند آن جنگ و جوش و جلب
 بیا مد جهاندار با آن گروه

سپاهی و اصطخر بی مر ببرد
 چو شاه اردشیر اندرآمد بتنگ
 یکی کار بدم خوار دشوار گشت
 یکی لشکری گرد شد پارسی
 بیکروز تاشب برآ و بختند
 زبس کشته و خسته بردشت جذع
 جزاں شاه با خوار مایه سپاه
 زخور شید تا بان واز گرد خات
 هم ائمه درفشی برآورده شب
 یکی آتشی دید برسوی کوه

ابا اندکی مرد برنا و پیر
 بران میش و بز پاسبانان بدید
 دهان شان پراخاک آوردگاه
 یکایک ببردند با آب ماست
 شب تیره خفتان زیر در کشید
 ببالین نهاد آن کئی مغفرش
 صرشاه ایران برآمد زخواب
 که به دور بدار تو روزو شبلن
 رخفتان همان خوابگاه تو بود
 کزایدر کجا یا بم آرام گاه
 نیایی مگر باشدت رهنمایی
 چورقی پدید آید آرام گاه
 بهرده یکی نامبدار مه
 ببرد از رمه راه بر چند پیر
 ازان د سبک پیش اورفت مه
 ازان جای تاخڑه ارد شیر
 همه شاد دل بر گرفتند راه
 که تا کار ایشان بجوید نهان
 بر شاه ایران فراز آمدند
 ندارد کسی برد ل از شاه یاد
 کمن گشت و شد بخت برناش پیر
 گذشته سخن برداش باد گشت
 سواران شمشیرزرن سه هزار
 بیاورد با خویشن شهریار

سوی آتش آورده رهی اردشیر
 چوتنگ اند آمد شجانان بدید
 فردآمد از اسپ شاه و سپاه
 از ایشان سبک ارد شیر آب خواست
 بیا سود و لختی چرید آنچه دید
 ز خفتان شاپسته بند بسفرش
 سپیده چو سرزد ز دریای آب
 بیامد ببالین او سر شبان
 چه بدم بود کین جای راه تو بود
 ببرسید ازل سر شبان راه شاه
 چنین دان پاسخ که آباء جای
 ازایدر کنون چار فرسنگ راه
 و زان روی پیوسته شد ده بد
 چوبشندید ارلن سر شبان اردشیر
 سپهبد زکوه اند آمد بده
 سواران فرستاد برنا و پیر
 سپه را چو آکاهی آمد ز شاه
 بکردن فرستاد کار آگهان
 بر قند پویان و باز آمدند
 که ایشان همه نام جویند و شاد
 برانند کاندر صطخر ارد شیر
 چوبشندید شاد آن سخن شاد گشت
 گزین کرد ازان لشکر نامدار
 کماندار با تیر و ترکش هزار

شبخون کردن اردشیر بر هرگزدان و شکست دادن ایشا نرا

کسی را که نابردنی بند بماند
جهاندار با کرد نزدیک شد
یکایک دل لشکر آشفته دید
عنان باره^۱ تیز تنگ را سپرد
گیا را رخون بر سر انسر نهاد
بروی زمین کرد بر بست گشت
سترگی و نا بخردی خوارشد
سپه را همه بدرا و تاج داد
اگر پیرمردی ببردی بدشت
زنیک اختر روز وز داد شاه
گرازان بیامد شهر صطخر
سلیح سواران بی آهو کنید
که زود آید اندیشه^۲ روز رزم
چو آسوده شد گره کاه از کمر
چو این داستان بشنوی یادگیر

جو خورشید شد زرد لشکر براند
چوشب نیمه بگذشت و تاریک شد
همه دشت از ایشان پرواز خفتهدید
چو آمد سپهبد بیالین کرد
برآهیخت شمشیر و اندر نهاد
همه دشت از ایشان سروdest کشت
بی اندازه زیشان گرفتار شد
همه بوم ها شان بتاراج داد
چنان شد که دینار بر سر بطشت
نکردی بدینار او کس نگاه
زمردی نکردی بزان شهر فخر
بغرمود کاسپان به نیرو کنید
تن آسوده دارید یکسر بیزم
دلیران بخوردن نهادند سر
پراندیشه^۳ روز شد اردشیر

داستان هفتاد و سرگذشت یکم

بدانگه که بکشاد راز از نهفت
که گوید زیلا و پهناهی پارس
زکوشش بدی خوردن هرکسی
که بی کام جوینده^۴ نان بدی
شدندی همه دختران همگروه
یکی دولت دانی زجوب خدنگ
خرامان ازان شهر تا پیش کوه

بعین این شگفتی که دهقان چه گفت
ر شهر کجا ران بدرهای پارس
یکی شهر بند تنگ و مردم بسی
بدان شهر د ختر فراوان بندی
بیکروی نزد یکنتر بود کوه
ازین هر یکی پنهان بردی بسنگ
بد روازه دختر شدی همگروه

نبودی بخورد اندرون بیش و کم
 ازان پنجه شان بود ننگ و نبرد
 شده پنجه شان رسماً دراز
 یکی مرد سند نام او هفتاد
 ازان رفت کورا پسر بود هفت
 که نشمردی او دخترانرا بس
 نشستند با دولت در بیش کوه
 بگاه خورش دولت بگداشتند
 یکی سبب افکنه باد از درخت
 کفون بشنو این داستان شگفت
 یکی در میان کرم آنده دید
 بدان دوکدان فرم بگداشتند
 بنام خداوند بی یار و جفت
 بر شتن نایم شمارا نهیب
 کشاده رخ و سیم دندان شدند
 شمارش همی بزرگیان بر نوشت
 بهادر نمود آن کجا رشته بود
 که بخوردی ای ماه خورشید چه
 دوچندان که هر روز بردی ببرد
 بر شتن نهاده دل و جان و تن
 که ای ما رویان نیک اختران
 بر شتم که نیزم نباید نیاز
 بکار آمدی گرتی بیش ازان
 دل مام او شد چو خرم بہشت
 بربی روی دختر با آن کرم داد
 بر شتن همی دختر پر فسون
 بگفتند با دختر پر هنر
 گرفتستی ای پاکن خواهری

برآ میختندی خورشها بهم
 فرقی سخن گفتن از خواب و خورد
 شدندی شباه سوی خانه باز
 بدان شهری چیز خرم نهاد
 بدن گونه بر نام او بر چه رفت
 گرامی یکی دخترش بود و بس
 چنان مبد که روزی همه همگروه
 برآ میختند آن کجا داشتند
 چنان مبد که این دخترنیک بخت
 بره بربدید و سبک بر گرفت
 چو آن خوب رخ میوه اندرگزید
 با نگشت ازان سبب برداشتش
 چو برداشت ازان دوکدان پنجه گفت
 من امروز این اختر کرم سبب
 همه دختران شاد و خندان شدند
 دوچندان که رشتن بروزی بر شت
 وز آنجا بیامد بکردار دره
 برو آفرین کرد مادر بهر
 بشبکیر چون رسماً بر شمرد
 چو آمد بران چاره جوی انجمن
 چغین گفت با نامور دختران
 من از اختر کرم چندان طراز
 بر شت آن کجا بده بدبیش ازان
 سوی ختنه برد آن طرازی که رشت
 همی لختکی سبب هر بامداد
 دران پنجه هر چند کردی فزون
 چنان سند که یکروز مام و پدر
 که چندین بربیشی مگر با بربی

سیلک سیم تن پیش مادر بگفت
 ازان سیب و آن کرمک اندرنهفت
 همان کرم فرخ بدیشان نمود
 بفالی گرفت این سخن هفتاد
 مگرزا ختر کرم گفتی سخن
 چنین تا برآمد بربن روزگار
 مر آن کرم راخوار نگاشتند
 تن آور شد آن کرم و نیرو گرفت
 همی تنگ شد دوکدان بر تنش
 بمشک اندرون پیکر ز عفران
 یکی پلاک صندوق کردش سیاه
 چنان بُد که در شهر بی هفتاد
 فرار آمدش ارج و آزم و چیز
 یکی میر بُد اندران شهر اوی
 بهانه همی ساخت بر هفتاد
 بخشی نامدار انجمن شد بروی
 ز شهر کجارت بر آمد نفیر
 همی رفت پیش انبرون هفتاد
 همه شهر بگرفت وا را بکشت
 بنزدیک او مردم انبوه شد
 یکی دز بکره از بر تبغ کوه
 نهاده بران دز دری آهنین
 یکی چشمَه بود بیر کوهسار
 یکی باره کرد گرد اندرش
 جو آن کرم را گشت صندوق تنگ
 چو صاروج و سنگ از هوا گشت گرم
 چنان شد که دارند هر با مداد
 لویدی کرجش علف ساختی
 برآمد بربن کار بر چند سال

چو بگذشت یکچند بر هفتوا
همان دخت خرم نگهدار کرم
بیا راستند ش دیرو و زیر
سپهبد گدی بردرش هفتوا
ز دریا چین تا بکرمان رسید
پسر هفت با تیغ زن ده هزار
هر آن با دشا کوشیدی یعنی
شکسته شدی لشکری کامدی
چنان شد در نامور هفتوا
حصاری شد آن پر زنجه و سپاه



وزم اردشیر با هفتوا و شکست یافتن اردشیر

نبود آن سخنهای دلپذیر
سپاهی بلند اخترو چنگ جوی
از یشان بدل در نیامدش یاد
بیامد سوی رزم خود با گروه
بکر زو تبرزین همی کونتند
سیده شد بران نامداران زمین
توگفتی زمین دست ایشان بیست
که پیروز گرشد رکشتن شتوه
سبک باز گشتن نزدیک شد
ازن کشتن و غارت و دار و گیر
بزویدی سلیم و درم بر فشاند
بگردون برآمد سربد نژاد
برخوار شد لشکر و کارزار
چو آگاه گشت او زرزم پسر
بکشی بیامد برین روی آب

چوآگه شد از هفتوا اردشیر
سپهبد فرستاد نزدیک اوی
چوآگه شد زان سخن هفتوا
کمین گاه کرد اندران کنج کوه
چو لشکر سرا سر بر آشوقتند
سپله اندر آمد زجای کمین
که کس باز نشناخت از پایی دست
ز گشته چنان شد در و دشت و کوه
هرانکس که گد زنده زان رزم گاه
چوآگاه شد نامدار اردشیر
عمی گشت و لشکر هه باز خواند
بتندی بیامد بر هنقواد
بیا ورد گنج و سلیم از حصار
 جدا بود ازو دور مهتر پسر
برآمد از آرام وزخورد و خواب

یکی شوخ و بد ساز و بد خوی بود
 دل هفتاد از پسر گشت شاد
 سپهبد بد و لشکر آرای خویش
 پراز کینه سر گنج پر خواسته
 دل مرد برنا شد از رنج پیر
 در خشید شمشیر و برخاست تف
 همی مرد بیهود گشت از دومیل
 جهان شد پراز با ذگ روئینه خم
 هوا از درفش سران گشت لعل
 همی داد گردون زمین را درود
 درود شت شد پرن بی سران
 که گفتی بجنید داریا زیاد
 که برمور و برپش شد تنگ راه
 برآورده شب چادر لاجورد
 پس پشت او بُد یکی آبیزیر
 طلا یه برآمد ز هرد و سپاه
 که بد خواه او بسته بُد راه را

جهانجوی را نام شاهوی بود
 ز کشته بیامد بر هفتاد
 بیمار است بر میمنه جای خویش
 دو لشکر به بُد هرد و آراسته
 بد یشان نگه کرد شاه ارد شیر
 سپه برکشید از دورویه دو صف
 چو آواز کوس آمد از پشت پیل
 برآمد خروشیدن گاو دم
 زمین چنبان شد از میخ و نعل
 ز آواز گوبال بر ترک خود
 بتکت باد پایان زمین را کنان
 بران گونه شد لشکر هفتاد
 بیابان چنان شد ز هرد و سپاه
 برین گونه تاروز برگشت زرد
 ز هرسو سپه باز چید ارد شیر
 چود یهای زنگارگون شد سیاه
 خورش تنگ شد لشکر شاه را



تراج کردن مهرک جهرمی خانه ارد شیر را

کجا نام او مهرک نوش زاد
 وزان ماند نش بر لب آبکیر
 زبهر خورشها برو بسته راه
 ز هرسو بیاورد بی مر هپا
 بلشکر بسی بد ره و تاج داد
 پراندیشه شد بر لب آبکیر
 چرا ساختم رزم بیگانه را
 ز مهرک فراوان سخنها هراند

بجهرم یکی مرد بُد بد نژاد
 چو آگه شد از رفقن ارد شیر
 ز تنگی که بود اندران رزمگاه
 ز جهرم بیامد بایوان شاه
 همه گنج او را بتراج داد
 چو آگاهی آمد بشاه ارد شیر
 همی گفت ناساخته خانه را
 بزرگان لشکر همه پیش خواند

چه بینید گفت ای سران سپاه
 که مارا چنین تنگ شد دستگاه
 نبد رفع مهرک مرا در شمار
 مبیناد چشمت بد روزگار
 چرا جست با ید سخنی جهان
 همه بندگان نیم و فرمان تراست
 می و جام و رامشکران خواستند
 بخوردن نهادند سر یکسره
 بیامد هم انگه یکی تیز تیر
 که تیر اندران غرق شد یکسره
 زنان داشتند آنزمان دست باز
 یکی از بره تیر بیرون کشید
 بخواند آنکه بود از بزرگان دیگر
 که ای شاه داننده گر بشفري
 که از بخت کرم است آرام دز
 برو بر گذر یا فقی بر تیر
 کند پست کرم اندرین روزگار
 نبشهته همی خواند از تیز تیر
 دل مهتران زان سخن تنگ بود
 همی هرکسی خواندند آفرین زمین



آکاهي یاقن ارد شير از کار کرم و چاره نمودن و کشن او کرم را

پراندیشه بُد آن شب از کرم شاه
 سپه برگرفت از لب آنگيز
 بس لشکر او بیامد سپاه
 بکشتند هر کس که بُد نامدار
 چخوش آمد از پس که از بخت کرم

همی هر کسی گفت اینست شکفت
 بیامد گریزان و دل پرنهیب
 یکی شارسان دید و جایی بزرگ
 چوتنگ اند رآمد یکی خانه دید
 ببودند بردر زمانی بپای
 که بیگنه چنین از کجا رفته اید
 بدگفت از یفسوس گذشت اردشیر
 که بگریخت از کرم وز هفتاد
 ببخشید برشاه هرد و جوان
 فرد آوریدند ش از پشت زین
 یکی جای خرم به پیراستند
 نشستند با شاه گردان بخوان
 با آواز گفتند کای سرفراز
 نگه کن که ضحاک بیداد گر
 هم افراسیاب آن بداند یش مرد
 سکندر که آمد برین روزگار
 بر قتند وزیشان جزار نام زشت
 نماند همین نیز بر هفتاد
 زکفتار ایشان دل شهریار
 خوش آمدش گفتار آن دلنواز
 که فرزند ساسان مم اردشیر
 چه سازیم با کرم و با هفتاد
 سپهدار ایران چوبکشاد راز
 بگفتند هردو که نوشہ بدی
 تن و جان میلیش تو بندۀ باد
 سخنها که پرسیدی از مادرست
 تو در چنگ با کرم و با هفتاد
 یکی جای دارند بر تیغ کوه

بپیش اند رون شهر و د ریا به پشت
 همان کرم کز مغز آهر منست
 همی کرم خوانی بچرم اند رون
 سخنها چوبشنید ازو ارد شیر
 بدیشان چنین گفت کاری رواست
 جوانان و را پاسخ آرستند
 که ما بند گانه می پیشت بپای
 زگفتار ایشان دلش گشت شاد
 چو برد اشت زانجا جهاندار شاه
 همی رفت روش دل و یادگیر
 چو بیر شاه بر شد سپاد انجمی
 برآسود یکچند و روزی بداد
 چو مهرک نیارست رفقن بجنگت
 بجهنم چونزد یک شد پاد شا
 دل باد شا پر زیکار شد
 بشمشیر هندی بزد گرد نش
 هرآقس کزان تخمش آمد بمشت
 مگر دختری کان نهان شد ازوی
 وز آنجایگه شد سوی جنگ کرم
 بیاورد لشکر ده و دودزار
 برا گنده لشکر چوشد همگروه
 یکی مرد بد نام او شهرگیر
 چنین گفت پس شاه با پهلوان
 شب و روز کرده طلا یه بیا ی
 همان دیده بان دارو هم پا سبان
 من اکنون بسازم یکی کیمیا
 اگر دیده بان دود بیند بروز
 بد ایند کامد بصر کار کرم

گوین کرد ازان مهتران هفت مرد
 هم آنکس که بودی هم آواز اوی
 بسی گوهر ار گنج بگزید نیز
 بچشم خره چیز ناچیز کرد
 یکی دیگر روئین ببار اندرورون
 چو از پردنی کارها کرد راست
 چو خربند ها جامهای گلیم
 همیشه خلیده دل و راه جوی
 همان روستائی دومرد جوان
 ازان انجمن برد با خویشتن
 چو از راه نزدیک آن دز شدند
 برستنده کرم گبد شصت مرد
 تکه کرد یک تن با آواز گفت
 چنین داد پاسخ بدو شهریار
 زیرایه و جامه و سیم و زر
 بیا زار کانی خرا سانیم
 بسی خواسته دارم از بخت کرم
 اگر بر پرستش فرامیم رواست
 پرستنده کرم بشنید راز
 جو آن بارها راند اندر حصار
 سر بار بکشد زود اردشیر
 یکی سفره پیش پرستنده گان
 زندوق بکشاد بند کلید
 هر آنکس که زی کرم بردی خورش
 به پیچیده گردن زجام نبید
 چو بنشسته بربایی جست اردشیر
 بدستوری سربرستان سه روز
 مگر من شوم درجهان شهرة

شمامی گسارید خرم سه روز
 برآید یکی کلبه سازم فراخ
 غروشنده ام هم خریدار جوی
 برآمد همه کام وی زین سخن
 برآورد خربنده هرگونه رنگ
 خوردند چیزی و مستان شدند
 چواز جام می‌مست شان شد روان
 بیاورد ارزیز و روئین لوید
 چو آن کرم را بودگاهه خورش
 سوی کنده آورد ارزیز گرم
 زیانش بدیدند همنگ صنج
 غروپخت از زیز مرد جوان
 طراقی برآمد زحلقوم اوی
 بشد با جوانان چو باه اردشیر
 پرستنده گان را که بودند مست
 برانگیخت از بام دزیره دود
 دوان دیده بان شد برشهرگیر
 بیاورد سبلک پهلوان باسپا



کشن اردشیر هفتاد را

چو آگاه شد زان سخن هفتاد
 بیاورد که دز را کند خواستار
 بکوشید و چندی نیامدش سود
 وزان روی لشکر بیاورد چو کوه
 چنین گفت ازباره شاه اردشیر
 اگر گم شود زین میان هفتاد
 که من کرم را دادم ارزیز گرم

دلش گشت بر درد و سریر زبال
 بران باره برشد دمان شهریار
 که بر باره دز نی شیر بود
 بماندند باداغ و درد آن گروه
 که بغار رزم ای یل شیر گیر
 نماند بچنگ تو جز رنج و باد
 شد آن دولت و رفقن نیز نم

شندید آن همه لشکر آواز شاه
 بسر بر نهادند ز آهن کلاه
 ازان دل گرفتند ایرا نیان
 سوی لشکر کرم بر گشت باد
 همان نیز شاهروی عیار اوی
 فرود آمدانز دز دوان اردشیر
 ببرندند بالای زرین ستام
 بغمود پس شهر یار بلند
 دوبده خواه رازنده بردار کرد
 بیلمد ز قلب سپه اردشیر
 بتاراج داد آن همه خواسته
 بدز هرچه بود از کران تا کران
 زیرمایه چیزی که بُد دلپذیر
 بکرد اندران کوه آتشکده
 میبد آن زمان کشور و تاج و تخت
 وزانجایگه رفت پیروز و شاد
 چو آسوده ترگشت مرد و سور
 بکرمان فرستاد چندی سپاه
 وزانجایگه شد سوی طیسفون
 چنین است رسم جهان جهان
 نسازد تو ناچار با او بازار

بادشاهی اردشیر بابکان چهل سال و دو ماه بود

بر تخت نشستن اردشیر بابکان در بغداد

بسر بر نهاد آن دل افروز تاج
 بیمار استه جایگاهی نشست
 ز گشناصب نشناختی کس و را
 به بغداد بنشست بر تخت عاج
 کمر بسته و گرز شاهلن بدست
 شہنشاه خواندند ازان پس و را

چندن گفت ابر تخت پیروز شاد
جهان تازه ازدست رنج منست
بد آید بمردم ز کرد ار بد
ندارد دریغ از من این تیره خاک
پسندیدن داد راه منست
ز سرهنگ و جنگی سواران من
گزارینده یا مردم نیکخوی
ز بد خواه وز مردم نیک خواه
که آباد بادا بدادت زمین
که هر کس که باشد زدشمن هری
گر آئین شمشیر و گاوه آورند

—————

سرگذشت اردشیر بادختر اردوان

ز خون وی آورد گیتی بمشت
بدان تا بگوید که گنجش کجاست
برنج و بلاگشته همد استان
دو دیده پراز آب و دل پرز خون
که بهمن بدی نام آن نامور
جوانی که دارد بگفتار گوش
بدوداد پنهان یکی پاره زهر
که از دشمن این مهر بانی مجبوی
به بیکانگی گشته همد استان
پدر کشته و پور خسته به تیر
پسندد چندین کرد کار سپهر
بگیتی پسند دلیران شوی
بکار آریکپاره با اردشیر
بدخت گرامی بدادش پیام

بدانکه که شاه اردوان را بکشت
چواوکشته شد دخترش را بخواست
د و فرزند او شد بهند و ستان
دو ایدر بزندان شاه اندرون
بهند و ستان بود مهتر پسر
فرستاده جست بارای و هوش
چوار بادشاهی ندید ایچ بهر
بدوگفت رو پیش خواه بگوی
برا در دوداری بهند و ستان
دو در بند و زندان شاه اردشیر
تو از ما گسته بزین گونه مهر
چوخواهی که بانوی ایران شوی
هلهل چندین زهر هندی بگیر
فرستاده آمد بهنگام شام

بیکره از آتش دلش بر فروخت
 بدان شد که بردارد از کام بهر
 به نچیر بر گور بکشاد تیر
 سپهبد ز نچیرگه گشت باز
 دوان ماه چهره بشد نزد شاه
 پراز شکر و پست با آب سرمه
 که بهمن مگر کام یا بد بهر
 ز دستش بیفتاد و بشکست پست
 هم اندر زمان شد دلش بردو نیم
 پر اند یشه از گردش آسمان
 برستنده آرد بر شهریار
 گمانی همی خیره پنداشتند
 گمان بردن از راه نیکی ببرد
 بیا ید بر خسرو پاک رای
 که بد خواه را گر نشانی بگاه
 که بیهوده یا زد بجان تو دست
 چه سازیم درمان خود کرد را
 چو یا زد بجان جهاندار دست
 کسی پند گوید نباید شنید
 تنی کن که هرگز نه بیند روان
 همی رفت لرزان و دل پرگناه
 مرا و ترا روز هم بگذرد
 یکی کودکی دارم از ارد شیر
 زدار بلند اندر آویختن
 بن هرچه فرمود پس بادشا
 خرد مند باشم به ارار بی خرد
 بگفت افچه بشنید با ارد شیر
 بدانسان که فرمانت دادم پکن

ورا جان و دل بر برادر بسوخت
 ز دارند بستد گرانما یه زهر
 چنان بُد که یکروز شاه ارد شیر
 چو بگذشت نیمی زروز دراز
 سوی دختر اردوان شد زراه
 بیاورد جامی زیاقوت زرد
 بیامخت با شکر و پست زهر
 چوبگرفت شاه ارد شیر آن بدست
 شد آن پادشاهزاده لرزان زبیم
 جها ندار ازان لرزه شد بدگمان
 بفرمود تا خانگی مرغ چار
 چو آن مرغ بر پست بگداشتند
 هم انکاه مرغ آن بخورد و بمرد
 بفرمود تا موبد و کد خدای
 ز دستور ایران بپرسید شاه
 شود در نواوش بدین گونه مست
 چه باد آفرست آن بر آورده را
 چغین داد پاسخ که مهتر پرست
 سر پر گناهش بیا ید ببرید
 بفرمود کز دختر اردوان
 بشد موبد و پیش او دخت شاه
 بموبد چغین گفت کای پر خرد
 اگر کشت خواهی مرا ناگزیر
 اگر من سزا یم بخون ریختن
 بمان تا شود کودا از من جدا
 نه کاربست کز دست من بگذرد
 زرها باز شد موبد تیز و بر
 بد و گفت زو هیچ مشنو سخن

بدل گفت موبد که بد روزگار
که فرمان چنین آید از شهریار
ندارد پسر شهریار ارد شیر
گراو بی عدد سالیان بشمرد
بدشمن رسد تخت چون بگذرد
همان به تزین کارنا سود مند
بعد یکی رای هازم بلند
مگر زین پشمیان کنم شاه را
به جای آرم این گفته باد شا
که دارد و راجون تن و جان خوش
به بیند ورآ من ندارم روا
گمان بد و نیلک با هرگز است
نراند بزشت آب در جوی من
برو داغ و دارونهاد و بهست
بحقه در آگند برسان دود
بیامد خروشان و رخساره زرد
همان حقه بنهاد با مهر و بند
سپاره بگنجور خود شهریار
بدیدار کرد * بی د بیخ آن

پس اندیشه کرد آنکه دشمن بس است
یکی چاره سازم که بدگوی من
به جای شد و خایه ببرید پست
دو خایه نمک برپرا گند زود
هم اندر زمان حقه را مهر کرد
چو آمد بنزدیک تخت بلند
چنین گفت با شاه کاین زینهار
نبشته بران حقه تاریخ آن

— سمتی —

زادن شابور ارد شیر از دختر اردوان و پس از هفت سال
آکاهی یافتن ارد شیر ازان و شناختن او را

ازان کار بر باد نکشاد راز
یکی خسرو آئین و روشن روان
ورا نام دستور شابور کرد
یکی شاه رخ گشت با فرویا
بدید آب در چهره ارد شیر
روان را باند یشه توشه بُدی
سر دشمن از تخت بر تاقی
نه هنگام اند یشه آورد نست

چو هنگامه زادن آمد فراز
پسرزاد از دختر اردوان
زایون خویش انجمن دور کرد
نهانش همی داشت تاهفت سال
چنان بُد که روزی بیامد وزیر
بدو گفت شاهها انوشه بُدی
زگیتی همه کام دل یافتنی
کنون گاه شاهی و میخورد نست

زمین هفت کشور بشاهی تراست
 چنین داد پاسخ بدو شهریار
 زمانه بشمشیر ماراست گشت
 مرا سال بر پنجه و یک رسید
 پسر بایدی پیشم اکنون بپای
 پدر بی پسر چون پسر بی پدر
 پس من بدشمن رسدم تاج و گنج
 بدل گفت بیدار مرد کهن
 بد و گفت کای شاه کهتر نواز
 گراید و نکه یا بهم بجان زینهار
 بد و گفت شاه ای خردمند مرد
 بکوی افجه دانی و بفرزای نیز
 چنین داد پاسخ بدو کددخای
 یکی حقه دادم بگنجور شاه
 بگنجور گفت آنکه آن زینهار
 بدو بازده تابه بینم که چیست
 بیاورد پس حقه گنجور اوی
 بر روشاه گفت اند رین حقه چیست
 بد و گفت آن خون کرم منست
 سپدی مرا دختر ارد وان
 نکشتم که فرزند بگ در نهان
 بخشم بفرمانات آزرم خویش
 بدا ان تا کسی به نگوید مرا
 کنون هفت سال است تا پور تو
 چو او نیست فرزند یک شاهرا
 درا نام شاپور کرد م زمهر
 همان مادرش نیز با او بجای
 بدو ماند شاه جهان در شکفت

سپاهی و گاهی و راهی تراست
 که ای پاک دل موبد راز دار
 غم و رفع و ناخویی اند رگذشت
 زکافور شد مشک و گل ناپدید
 دل رای و نیرو ده و رهنماي
 که بیگانه او را بگیرد ببر
 مرا حاک سود آید و درد و رفع
 که آمد کنون روزگار سخن
 جوانمرد و روشن دل و سرفراز
 من این رنج بودارم از شهریار
 چرا بیم جان ترا رنجه کرد
 زگفت خردمند برتر چه چیز
 که ای شاه روشن دل و پاک رای
 سزد گر بخواهد کنون پیش گاه
 ترا داد آمد کنون خواستار
 مگر من نباید باندیشه زیست
 سپرد آنکه بستد بدستور اوی
 نهاده برین بند بر مهر کیست
 بریده زین بار شرم منست
 که تا باز خواهی تئی بی روان
 بترسیدم از کرد کار جهان
 بریدم هم اند رزمان شرم خویش
 زد ریایی تهمت نشوید مرا
 بماندست نزدیک دستور تو
 نماند مگر بر فلک ما را
 که از بخت او شاد بادا سپه
 جهانجوی فرزند را رهنماي
 وزان کودک اندیشها برگرفت

که ای مرد روشن دل و بالک رای
 نمانم که رنج تو گردد کهن
 به بالا و چهرو برو یال اوی
 نباید که چیزی بود بیش و کم
 بیارای گوی و بمیدان فرست
 بجنبد بفرزنده جنم بهر
 مرا با پسر آشناوی دهد
 بیرد آن همه کود کانرا بگاه
 که پیدا نبود این ازان اندکی
 میان اندر وون شاه شاپور بود
 فرونی زهرکس همی برد گوی
 تنه چند با او ز برنا و پیر
 یکی باد سرد از جگر برکشید
 که اینلک یکی اردشیری بجای
 دلت شد بفرزندي او گوا
 بچوگان به پیش تو آرنده گوی
 که رو گوی ایشان بچوگان بگیر
 میان دلیران بکرد از شیر
 ازین انجمن کس بکس نشمرد
 زخم و برو یال و پیوند من
 بزد گری و افگند پیش سور
 چو گشتند نزدیکت با اردشیر
 چو شاپور شیر اندرآمد به پیش
 چوشد دور ترکوکان را سپرد
 که گردد جوان مردم گشته پیر
 همی دست برده است بگذاشتند
 همی آفرین خواند بر داد گر
 که چونین شگفتی نشاید نهفت

و تاز پس چنین گفت با کد خدای
 بسی رنج برداشتی زین سخن
 کنون صد پسر جوی هم سل اوی
 همه جامه پوشیده با او و بهم
 همه کود کانرا بچوگان فرست
 چوبردشت کودک بود خوب چهر
 بیران راستی دل گواهی دهد
 بیامد بشبکیر دستور شاه
 بیک جامه و چهرو بالا یکی
 بمیدان تو گفتی یکی سور بود
 چو کودک بزم اندراورد روی
 بیامد بمیدان خویش ارد شیر
 نه کرد و چون کود کانرا بدید
 بانگشت بندود با کد خدای
 بدو را هبر گفت کای باد شا
 همی باش تا کودکان تازه روی
 یکی بنده را گفت شاه اردشیر
 ازان کودکان تا که آید دلیر
 زدیدار من گوی بیرون برد
 بود بی گمان پاک فرزند من
 بفرمان بشد بند شهربیار
 دهان کودکان از پس او چوتیر
 بمانند ناکام بر جای خویش
 زیبیش پدر گوی بر بود و برد
 زشادی چنان شد دل اردشیر
 سوارانش از خاک بردا شتند
 شهرنشاه ازان پس گرفتش بیر
 سور روی و چشمی بیوسید و گفت

بدل هرگز ابن یاد نگذاشتم که این راهمی کشته پنداشتم
 چو یزدان همی شهریاری فزود
 زفرمان او بر نیایی گذر
 گهرخواست ارکنچ و دینارخواست
 برو زز و گوهر همی رختند
 زدینار شد تارکش ناپدید
 بدستور بر نیز گوهر فشاند
 بخشید چندان ورا خواسته
 بفرمود تا دختر اردوان
 بخشید کرد «گناه ورا
 بیارد فرهنگیان را ز شهر
 نوشتن بیامو ختش پهلوی
 همان جنگ را گرد کرد عنان
 زمی خوردن و بخشش و کاربزم
 وزان پس دگر کرد میخ درم
 بیلک روی برنام شاه اردشیر
 گرانمایه بُد نام دستور شاه
 نبشتند بر نامها هم چنین
 بخشید گنجی بدر ویش مرد
 نکه کرد جای که بُد خارسان
 کجا جند شاپور خوانی ورا

—
 پیغم فرستادن اردشیر نزد کیدهندی درباره دریافت
 انجام کار بندشاهی خود و پاسخ یافتن ازاد

چو شاپور شد همچو سروبلند
 نبودی جد ایگزمان ز اردشیر
 زچشم بدم بود بیم گزند
 درا همچو دستور گشت و وزیر
 بشادی نبودیش جای درنگ
 پرآدختی شاه روزی زجنگ

دگر بد گنش سر بر افراختی
 بخواهم همی آشکار و نهان
 ندهشم مگر با کیزدان پرست
 که ای شله روشن دل و راست گوی
 که دانش پژوه است و فریادرس
 در شادمانی و راه گزند
 بخواهد بدن یار یابد بغال
 نخواهد برین پاسخ ارشاد گنج
 جوانی گرانمایه و تیز ویر
 بسی اصپ و دینثرو چینی بزند
 که ای مردمیک اختر راست گوی
 کی آسایم و کشور آرم بچنگ
 برین گونه نپراگنم نیز گنج
 برکید با هدیه و با نثار
 همه رازها بر کشاد از نهفت
 زیرش سوی دانش و چارگشت
 یکی زیج هندی بیرون در گرفت
 رآسانی و سود و درد و گزند
 زایران واژ اختر شهریار
 بر آمیزد این تخمه با آن نژاد
 نباید فرستاد هر مو سپاه
 تو شوکینه با این دوکشور مسفع
 بیابد همی کام دل هرچه خواست
 کریں هرچه گفتم نباید نهفت
 کند این که گفتم برو ارجمند
 بگفت انچه بشنید ازان نامدار
 داش گشت بزدرد و رخ چون زیر
 که من یعنیم از تخم مهرک نژاد

چو جای زدشمن بپداختی
 همی گفت کز کردگار جهان
 که بی دشمن آرم جهان را بدست
 بد و گفت فرخنده دستور اوی
 سوی کیدهندی فرسنیم کس
 بداند شمار سپهر بلند
 اگر هفت کشور ترا بی همال
 بکایک بگوید ندارد بونج
 چو بشنید بگزید شاه اردشیر
 فرستاد نزد یک دانای هند
 بد و گفت رو پیش دانا بگوی
 با ختر نگه کن که تامن زجنگ
 و گرنیست این تانباشم بونج
 بیامد فرستاده شهریار
 بگفت آنکه با او شهنشاه گفت
 پرسید ازو کید و غمخواره گشت
 بیاورد صلب و اختر گرفت
 نگه کرد بر کار چرخ بلند
 فرستاده را گفت کردم شمار
 مگر از گوهر مهرک نوش زاد
 نشیند بارام بر تخت شاه
 بیفزایدش گنج و کاهدش رنج
 گرین کرد ایران و را گشت راست
 فرستاده را چیز بخشید و گفت
 گر او زین نه بیچد سپهر بلند
 فرستاده آمد بر شهریار
 چو بشنید گفار او اردشیر
 فرستاده را گفت هرگز مباد

شود با بزیوم من کینه جوی
 فرستادن مردم و رفع من
 که او را بدیده ندیدست کس
 ز دوم وزهند وز چین و طراز
 بروخاک را زار و گریان کنم
 یکی مرد جوینده کینه دار
 سوی خان ده مه بکنجی نشست
 مراوا را گرامی همی داشت مه
 خرد یافت بازیب و با فرهی
 بکشور چنان معرو بالا نبود

بخانه درون دشمن آرم زکوی
 دریغ آن برآیند ن گنج من
 زمهرك یکی دختری ماندویس
 بفرمایم اکنون که جویند باز
 برآتش چویابمش بربان کنم
 بجهرم فرستاد چندی سوار
 چوآلا شددخت مهرک بجست
 چوبنخشست در خان مهتر بدۀ
 بمالید بر سان سر و سهی
 مراوا را دران بوم همتا نبود

سرگذشت شاپور بادختر مهرک و بزنی گرفتن ادرا

فروزنده شد دولت شهریار
 خردمند شاپور با او براه
 زنچیز دشته پیر داختند
 پرازباغ و میدان و ایوان و کاخ
 فرو آمد ازرا در خان مه
 جوان اندر آمد بدان سبز جای
 فرو هشته از چرخ دلی بچاه
 بیامد برو آفرین گسترید
 همه ساله از بی گزدان بُدی
 بدین ده بود آب یک روی شور
 بفرمای تامن بوم آب کش
 چرا رفجه گشته بدین گفتگوی
 کزین چاه بن برکشند آبسه
 بشددوز و بنشست در پیش جوی
 که طشت آزو آب برکش زچاه

چو لختی برآمد بربن روز گار
 به نچیر شد شاه روزی پکاه
 پهرسو سواران همی تا ختند
 پدید آمد از دور جای فراخ
 همی تا حت شاپور تا پیش ده
 یکی باغ خوش بودش اندر سرای
 یکی دختری دید برسان ماه
 چو آن ماه رخ روی شاپور دید
 که شلان بُدی شاد و خندان بُدی
 کنون بیگمان تشه باشد ستور
 بچله اندر گرون آب سرد است خوش
 بدوئفت شاپور کای ماه روی
 که هستند با من پرستنده مرد
 کنیزک زیر نا به پیچید روی
 پرستنده را بفرمود شاه

پرستنده بشنید و آمد دوزان
 چو آن دلو در چاه پر آب گشت
 که دلو گران بر نیامد زچاه
 پرستنده را گفت کای نیم زن
 همی بر کشید آب چندی زچاه
 بیامد رسن بسد از پیش کار
 ز دلو گران چون چنان نجح دید
 که بر تافت دلوی بدینسان گران
 کنیزک چو او دلو را بر کشید
 که نوشہ بزی تا بود روزگار
 زنیروی شاپور شاه ارد شیر
 جوان گفت بادختر چرب گوی
 چنین داد پاسخ که این داستان
 که شاپور گر است با زور پیل
 بیالای سروست و روئین تقست
 بدو گفت شاپر کای ماه روی
 پدیدار کن تا نژاد تو چیست
 بدو گفت من دخت ده مهرم
 بدو گفت شاپور هرگز دروغ
 کشا و رزرا دختر ما روی
 کنیزک بدو گفت کای شهریار
 بگویم همه پیش تو از نژاد
 بدو گفت شاپور کز بوستان
 بگوی و زمن بیم در دل مدار
 کنیزک بدو گفت کزراه داد
 مرا پارسائی بیاورد خرد
 من از بیم آن نامور شهریار
 بیامد بپرداخت شاپور جای

رسن بود بردلو و چرخی روان
 پرستنده را روی پر قاب گشت
 بیامد ژکان زود شاپور شاه
 نه ز داشت این دلو چرخ و رسن
 تو گشتی پر ز رنج و فریاد خواه
 شد آن کار د شوار بر شهر یار
 بر آن خوب رخ آفرین گسترد
 همانا که هست از نژاد کیل
 بیامد به مر آفرین گسترد
 همیشه خرد بادت آمور کار
 شرد بی گمان آب در چاه شیر
 چه دانی که شاپورم ای ماه روی
 شنیدم بسی از لب راست
 به بخشندگی همچو در یالی نیل
 بهر چیز ماننده بهم است
 سخن هرچه برس همه راست گوی
 که بر چهره تو نشان کیست
 از ایرا چنین خوب و کند آورم
 بر شهریاران نگیره فروع
 نباشد بزین روی و این رنگ و بیوی
 هرانگه که یا بیم بجان زینهار
 چو یا بیم زخم شهنشاه داد
 نروید همی کینه دوستان
 نه از نامور داد گر شهریار
 منم دختر مهرگ نوش زاد
 بدین پرهنگ مهتر ده سپرده
 چنین آبکش گشتم و پیش کار
 همی بود مهتر به پیش بپایی

بدوگفت کاین د ختر خوب چهر بمن ده گواکن برین برسپه
بد و داد مهتر بفرمان اوی بر آئین آتش پرستان اوی



زادن اورمزد پسر شاپور از د ختم هر ک

بسی بر نیامد برین روزگار
چونه ماه بگذشت ازین ماه روی
توقیتی که باز آمد اسفند یار
درا باد شا نام کرد او رمزد
چنین تا برآمد برین هفت سال
ز هر کس نهانش همی داشتند
به تغییر شد هفت روز ارد شیر
نهان او رمزد از میان گروه
دوان شد بمیدان شاه ارد شیر
ابا کودک چند چوگان و گوی
جهاندار هم در زمان با سپاه
ابا موبدان مو بد تیز ویر
بزد کودکی تیز چوگان زرایه
نرفتند از ایشان پس گوی کس
دوان او رمزد از میانه برفت
زیش نیازود برداشت گوی
و زلن پس خوشی برآورد سخت
که چوگان و میدان و مرده مراست
بموبد چنین گفت کاین بالک زاد
بپرسید موبد ندانست کس
بموبد چنین گفت پس شهریار
بشد موبد و برگرفتش زکرد
بدوگفت شاه ای گرانما یه خرد
چو پرسید کودک با واز گفت

ممن پوز شاپور کو پورتست
 فروماند زو شاه گیتی شگفت
 بفرمود تا رفت شاپور آزاد مرد
 بترسید شاپور آزاد مرد
 بخندید ازو نامور شهریار
 پسر باید از هرکه باشد رواست
 بدوقفت شاپور انوشہ بدی
 ژبشت منست این ونام او رمزد
 نهان داشتم چند ارشهریار
 گرانمایه ازد خترمهرک است
 زآب و زچاه آن کجا رفته بود
 زگفتار او شاد گشت اردشیر
 گرفته دل افروز را در کفار
 بیاراست زرین یکی زیر گاه
 سر خرد کودک بیار استند
 همی ریخت تاشد سرشن ناپدید
 پس آن زر و گوهر بدر ویش داد
 بد بیا بیارا مت آتشکده
 یکی بزمگه ساخت بامهتران
 چنین گفت با نامداران شهر
 که از گفت دانا ستاره شمر
 چنین گفته بگد کید هندی که نخت
 نه کشور نه افسر نه گنج و سپاه
 مگر تختمه مهرک نوش زاد
 کنون سالیان اندر آمد بهشت
 چورفت او رمزد اندر آرام خویش
 زمین هفت کشور مرگنشت راست
 وزان پس همه کار دان اوان اوی

زفرزند مهرک نژادم درست
 بخندید و اندر گرفت
 بپرسش گرفتش ز اندازه بیش
 دلش گشت بدرد و رخساره زرد
 بدی گفت فرزند پنهان مدار
 که گویند کاین بچه باد شامت
 جهان را بدیدار توشه بدی
 در خشنده چون لا له اندر فرزه
 بدان تا برآید براز میوه دار
 زیشت منست این مرا بیشک است
 پصر گفت چندی بدر می شنوند
 با یوان خرا مید خود با وزیر
 زایوان سوی نخت شد شهریار
 یکی طوق فرمود وزرین کلاه
 پس از گنج زر و گهر خواستند
 تنش پس نیا از میان بر کشید
 خرد مند را خواسته بیش داد
 هم ایوان نوروز و جشن سده
 نشستند هرجایی را مشگران
 هر آنکس که او از خرد داشت ببر
 نباید که هرگز کند کس گذار
 نگردد ترا شاد و خرم نه نخت
 نه دیهیم شاهی و نه فر و جاه
 بیان میزد آن دوده با این نژاد
 که جز بازو چرخ برمما نگشت
 گرگنی ندیدم جزار کام خویش
 دلم یافت از بخت چپری که خواست
 شهنشاه کردند عنوان اوی

د استان خردمندي اردشير و کار نامه او
در باره بندوبست ریاست

کنون از خردمندي اردشير سخن بشنو و یك بیك ياد گیر
بکوشید و آئین نیکو نهاد بکسترن بر هرسوي مهرو داد
فرستانه بر هرسوي رهنمون بدرگاه چون گشت لشکر فزو
نماند که بالا کند بی هنر که تا هرکمی را که دارد پسر
بگرز و کمان و بتیر خدنگ سواری بیاموزد و رسم جنگ
بهر جستني در بی آهو شدی چوکودک زکوشش به نیروشدی
بدان نامور بارگاه آمدی زکشور بدرگاه شاه آمدی
بیاراستی کاخ و ایوان اوی نوشتن عرض نام و دیوان اوی
برفقی زدرگاه با پهلوان چو جنگ آمدی نورسیده جوان
که بوشی خریدار کار جهان یکی موبدی را زکار آگهان
برفقی نگهداشتی کام اوی ابا هر هزاری یکی نامجویی
باورد ناتند رست آمدی هرآنکس که در جنگ سست آمدی
هماز بد هنر هم زجنگ آوران شهنشاه را نامه کردی بران
فرستانه را پیش بنشاندی جهاندار چون نامه برخواندی
زنگنه اپچه پرمایه تر خواستی هنرمند را خلعت آراستی
نبستی میان جنگ را بیشتر چو کردی نکاه اندران بی هنر
که پهناي ایشان ستاره ندید چغین تا میاهش بداجهار سید
برافراختی سرش را زانجمی از ایشان کسی کوبدی رای زن
که ای نامداران و گردان شاه بگشتی منادی گری در میاه
زمین را بخون دلیران بشست هر آنکس نه خشنودی شاه جست
بود درجهان نام او یادگار بیابد ز من خلعت شهر یار
شبان گشت و پرخاش جویان رمه بلشکر بیاراست گیتی همه
به بی دانشان کار نگذاشتی بدبوانش کار آگهان داشتی
کسی کوبدی چیره بربیک نقطه بلاغت نگهداشتندی و خط

شهنشاه کرد پیش روزی فزون
 نرفتی بدرگاه شاه اردشیر
 قلم زن بماندی بر شهریار
 چودیدی بدرگاه مردی دیبر
 هماز رای او رفیع پیراگند
 همان زیرستان فریاد خواه
 همه پادشا برنهان متنده
 بد و شاه گفتی دوم خواردار
 که برکس نماند سرای سپنجه
 ز تو دور باد آز و دیوانگی
 سپاه آنکه من دادمتس یاریس
 مده چیز مرد بداندیش را
 بمانی تو آباد وز داد شاد
 همان جان فروشی به زرو به سیم
 بشایشه کاری و گرداد خواه
 پیرسیدن از کار داران اوی
 وزایشان که خسید به تیمار نیز
 گراز نیستی ناتوانا که اند
 جها ندیده پیراست و گرپارسلست
 مبادا کسی شاد و از رنج من
 چه نیکو تراز مرد دانا و پیر
 جوان پسندیده و برد بار
 سزد گر نشینند بر جای پیر
 خرد یار گردی و رای درنک
 خرد مدند با دانش و یادگیر
 بدان تا نیاشد به بیداد حرب
 که بشناختی راز پیرامنش
 غم و رنج و بدر را به بد داشتی

چو برد اشتی آن سخن رهنمون
 کسی را که کمتر بندی خط و ویر
 سوی کار داران شدنده بکار
 ستاینده بَد شهریار اردشیر
 نویسنده گفتی که گنج آگند
 بد و باشد آباد شهر و سپاه
 د بیران چو بیرونند جان متنده
 چورفتی سوی کشوری کاردار
 نباید که مردم فروشی بلکنج
 همه راستی جوی و فرزانگی
 ز پیوند و خویشان میر هلچکس
 د دم بخش هر ما در بیش را
 اگر کشور آباد داری بداد
 و گر هیچ درویش خسید به بیم
 هر آنس که رفتی بدرگاه شاه
 شدنده برش استواران اوی
 که دادست ازایشان دگر آز چیز
 دگر آنکه در شهر دانا که اند
 دگر کیست کواز در پادشاهست
 شهنشاه گوید که از گنج من
 مگر مرد بادانش و یادگیر
 جهاندیدگان را منم خواستار
 جوانان دانای و دانش پذیر
 چولشکرش رفتی بجای بجنگ
 فرستاده بر گزیده د بیر
 پیامی بدادی بآئین چرب
 فرستاده وقتی بر دشمنش
 شنیدی سخن گر خرد داشتی

همان تهد و منشور و هم یادگار
 بدل کین و اندرج گرچوش خون
 بدان تا نباشند یکتن دژم
 خردمند و بیدار و آرام جوی
 که دارد زبیداد لشکر نگاه
 نشستی که رفتی خوشش دومیل
 هرآنکس که دارد دل و نام و ننگت
 رسد هم بران کش بود نام و گنج
 بران زیر دستان سپاهی نهید
 هرآنکس که او هست یزدان پرست
 شود زان سپس روزگارش درشت
 و گر بند ساید برویال اوی
 خورش خاک و خفتش ابرتیره خاک
 همان تیزی و پیش دستی مکن
 طلایه پرا گنده بر چار میل
 چو پیش آبدت روز ننگ و نبرد
 برین رزمکه اندرون بر چه اند
 همان صد به پیش یکی اندکی
 ستانم یکی خلعت ارد شیر
 نباید که گردان پرخاش جوی
 اگر چند بصیر باشد سپاه
 بکوشند جنگ آوران یکسره
 بکوشند و دلهای همه بر بنه
 کس از قلبکه نگسلد پای خوبیش
 توبا لشکر از قلبکه اند رآی
 که شد دشمن بدکنش در گریز
 تو زنها ده باش و کینه مدار
 متأزو مپرد از هم جای نیز

بدان یافته خلعت شهریار
 اگر تاب بودی بسرش اندرون
 سپه را سراسر بدادی درم
 یکی پهلوان داشتی نامجوی
 دبیری با تین و با دستگاه
 وزان بس یکی مرد برپشت پیل
 زدی بانک کای نامداران جنگ
 باید که بر هیچ در رویش رنج
 بهر منزلی در خورید و دهید
 بچیزی کسان کس میا زید دست
 بدشمن هرآنکس که بنمود پشت
 اگر دخمه باشد بچنگال اوی
 زدیوان اگر نام او کرد، پاک
 بسالار گفتی که سستی مکن
 همیشه به پیش اندرون دار پیل
 نخستین یکی گرد لشکر بگرد
 بلشکر چنین گوی کاین خود که اند
 از ایشان صد اسپ افگن از ما یکی
 شما را همه پاک برنا و پیر
 چوا سپ انگند لشکر از هر دوره
 بیا یند و ما ند تی قلب کا
 چنان کن که با مینه میسره
 همان نیز با میسره مینه
 بود لشکر قلب بر جای خوبیش
 و گر قلب ایشان بجنبد زجای
 چو پیروز گردی زن خون مریز
 چو خواهد زدشمن کسی زینهار
 چو تو پشت دشمن به بینی بچیز

سپه باشد آسوده دردشت کین
 سخن کفتن کس نگر نشنوی
 بمردی دل از جان شیرین بشست
 بدین بارگاه آورش ناگربر
 برآرم بمردی که بد خارسان
 چوخاوهی که مانی ای زنج و درد
 که او باشدت بیگمان رهمنای
 زنرک و زرومی و آزاده
 چنین کارها خوار نگذاشته
 کنارنگ ازان کار پرداخته
 نیازش نبودی بگستردنی
 که او بر چه آمد بر شهریار
 بر فتی بنزدیک شاه اردشیر
 بیماراستی تخت بیروزشاه
 همه جامها شان بزر آزده
 بنزد یکی تخت بنشاندی
 زنیک و بد نام و آواز اوی
 زآنی و از شاه و از لشکرش
 بیماراستی هرچه بودی بکار
 بنزد یکی تخت بنشاندی
 شدی لشکر بیشمار انجمن
 بیماراستی خلعت شهریار
 بی آزار و بیدار دل بخشدان
 برین نیز گنجی بپزداختند
 نبودش نوابخت بیگانه بود
 همان تا فراوان شود زیر دست
 چه بر آشکارا چه اندر نهان
 پس از مرگ او بادگاری بود

نباید که این شوی از کمین
 هرانگه که از دشمن این شوی
 غنیمت برو بخش کوچنگ جست
 دگر هر که گرد بدست اسیر
 من از بهرایشان یکی شارسان
 تو زین پند ها هیچگونه مگرد
 به بیرونی اند ریزدان گرایی
 زجای که آمد فرستاده
 ازو مرزبان آگهی داشتی
 بر بدی جای او ساخته
 ز بوشید نیها و از خورد نی
 چر آگه شدی ران سخن کاردار
 هیونی سر افراز مردی دیبر
 بدان تا پذیره شدنده سباء
 کشیدی پرستنده هرسورده
 فرستاده را بیش خود خواندی
 بپرمش گرفتی همه راز اوی
 زداد و زیداد وز کشورش
 بایوانش بردی فرستاده وار
 وزان پس بخوان و میش خواندی
 به نچیر بردیش با خویشتن
 گسی کردنش را فرستاده وار
 بهرسو فرستاد پس موبدان
 که تا هرسوی شهرها ساختند
 بدان تا کسی را که بی خانه بود
 خوش ساخت با جیگاه نشست
 ازو نام نیکو بود در جهان
 چنو در جهان شهریاری بود

مم ویژه زندگان نیک فرجام اوی
 بھر جای کار آگهان داشتی
 وزان آگئی یافقی شهر یار
 بماندی چنان تیز بازار اوی
 پرسنده و مردم زیر دست
 نگشتی نهانش بشهر آشکار
 سپردی چوبودی از آهنگیان
 همن جای آتش پرستان بُدی
 مگر داشتی سخنی خویش راز
 بر قنی کسی کو بُدی داد خواه
 چه کهتر چه فرزند فربادرس
 دل زیر دستان ازو شاد بود
 رمانه بی او نیارد نهفت
 که گوی همه نیکنامی ببرد
 خرد مند و بیدار کار آگهان
 و گر تگ بودی بروداندرآب
 زمین کسان خوار نگذاشتی
 سوی نیستی گشته کارش زهمت
 نماندی که پایش بر قنی ڦجای
 جهان را بدین گونه آباد دار
 بی آزار و آنکه بی رفع گنج
 که یلی زهرکس بداد آفرین
 جهان شد مر او را چورومی پرنہ
 کسی را نبد با جهاندار تاو
 سزاوار بر تخت شهی نشانه
 بخوبی بیلارست گفتار راست
 زرای خرد هر که دارید بھر
 نتازد بداد و نیازد سپهر

ناجویی زندگان نیک فرجام اوی
 فراوان سخن در نهان داشتی
 چوبی مایه گشتی پکی مایه دار
 چوبا یست بر ساختی کار اوی
 زمین برومند و جای نشست
 بیاراستی چون بیایست کار
 همان کود کش را بفرهنگیان
 بھر بر زنی بر د بستان بُدی
 نماندی که بودی کسی را نیاز
 بمیدان شدی با مداد پگاه
 نجستی بداد اندر آزم کس
 زدادش جهان یکسر آباد بود
 چهاندار چون گشت بداد جفت
 نکه کن بتدیر آن راد گرد
 فرستانه بودی بگرد جهان
 بیایی که بودی زمینی خراب
 خراج اندران بِوم بر داشتی
 گراید و نکه دهقان بُدی تنگدشت
 بدادی زکنج آلت و چارپایی
 زدانا سخن بشنوای شهر یار
 چو خواهی که آزاد باشی زریج
 بی آزاری زیر دستان گزین
 چه از روم و از چین واژترک و هند
 ز هر مرز پیوسته شد باڑ و ساو
 همه مهتران را زایران بخواند
 ازان پس شہنشاه بربای خاست
 چنین گفت کای ناصداران شهر
 بدانید کاین تیز گردان سپهر

هم اورا سپاره بخاک نوند
 همه رفجه با او شود در نهان
 هر آنکه که خواهد سرانجام نیک
 که خشنودی پات زیدان بود
 که دارنده اوست و نیکی فزای
 که اوراست بر نیک و بد دستگاه
 ازوئی دل افروز و پیروز بخت
 گذشته بد و نیک من تازه گیر
 بدل شادمان گشتم از تاج و گاه
 چنان کز خداوندی او سزا است
 جهان شد مرا همچو رویی بزند
 بلند اخترو بخش کیوان و هور
 نیایش با آنین کردار اوی
 نماید بزرگی و دارندگی
 بگوئیم وزداد باشیم شاد
 که دهقان و موبید بیان برگواست
 همان ده یک بوم و باز رمه
 بیاره سوی گنج ما رهنمون
 ز بازارچه کم بود یا بیش ازین
 بدر داشتن لشکر بی شمار
 نهان کردن کیش آهر منی
 بکوشید و پیمان او مشکنید
 بلند آسمان را نگارنده اوی
 منازدید با نازش او بکس
 که پیش فراز اندر آید نشیب
 کجا آنکه بودی شکارش هز بر
 خنک آنکه جز تخم نیکی نیشت
 همه گوش دارید اندرز من

هر آنرا که خواهد برآرد بلند
 نماند جزار نام او در جهان
 بکیتی نماند بجز نام نیک
 ترا وزگار او رمزد آن بود
 بیزدان گرای و بیزد ان گشا ی
 زهر بد به دادر گیهان پناه
 کندر توآسان همه کار سخت
 نخستین زکار من اندازه گیر
 چوبدم بداده از گیهان پناه
 زمین هفت کشور بشاهی مراست
 همی باز یابم زروم و زهند
 سپاسم زیدان که اوهد زور
 ستایش که داند سزاوار اوی
 مگر او دهد یاد مان بندگی
 کنون هرچه خواهیم کردن زداد
 زده یکت مرا چند بر شهر هاست
 نخواهم ببخشم شمارا همه
 مگر انچه آید شما را فزون
 زده یکت که من بستدم پیش ازین
 همی از بی سود بردم بکار
 شمارا خوشی چشم و اینی
 شمادست یکسر بیزدان رنید
 که بخشندۀ اویست دارنده اوی
 ستم دیده را اوست فربادرس
 نباشد نهادن دل اندر فربیب
 کجا آنکه می سود تا جش با بر
 نهالی همه خات دارند و خشت
 همه هرچه آید اند رعن مرزم من

نمایم شمارا ۱ کنون را پنج
 بیکتار این نامدار ارد شیر
 هر آنس که داند که دادار هست
 دگر آنکه دانش نگیری تو خوار
 سه دیگر بدانی که هرگز سخن
 چهارم جنان دان که بیم گناه
 به پنجم سخن مردم عیبا جوی
 بگویم یکی تازه اند رز نیز
 خنک آنکه آباد دارد جهان
 دگر آنکه دارد وی آواز فرم
 هزینه مکن سیمت از ببر لاف
 نه مزد و نه دارد کسی زو سپاس
 میانه گزبی بمانی بجای
 کزین بگذری پنج راه است بیش
 تن آسانی و شادی افزایدت
 یکی آنکه از بخشش داد گر
 تو انگر شود هرگه خرسند گشت
 دگر بشکنی گردن آزرا
 سد یگر نیازی به ننگ و نبره
 چهارم که دل دور داری زغم
 به پنجم بکاری که کارتونیست
 همه گوش دارید پند مرا
 بود بردل هر کسی ارجمند
 زمانی میاسای زآ موختن
 چو فرزند باشد بفرهنگ دار
 همه یاد دارید گفتار ما
 هر آنس که با داد و روش دلند
 دل آرام گردید بر چار چیز

که سودش فزون آید از تاج و گنج
 همه گوش دارید برقا و پیر
 نباشد مکرپاک بزدان پرست
 اگر زیردستی و گر شهریا ر
 نگرد د برمد ۱۵ نا کهن
 فزون باشد از دار و از بند و چاه
 نگیرد بنزه کسان آب و روی
 که آن بر تراز دیده و جلن و جیز
 بود آشکارای او چون نهان
 خرد مندی و شرم و گفتار گرم
 به بیهوده مپراگن اند رگزاف
 نه پیشند آن مرد بزدان شناس
 خرد مند خواندست پاکیزه رای
 کجا تازه گرد ترا دین و کیش
 که با شهد او زهر نگزاید ت
 باز و بکوشش نجومی گذر
 گل نوبهارش برو مقد گشت
 نکوئی به بیش زنان رازرا
 که ننگ و نبره آورد رفع و درد
 رنا آمد بدبناشی دزم
 نیازی بدان کوشکار تو نیست
 سخن گفت سود مند مرا
 که یابد ازو اینی از گزند
 اگر جان همی خواهی افروختن
 زمانه زبازی برو ننگ دار
 کشیدن بدین کار تیمار ما
 از آمیزش یکد گر نگسلند
 کزو خوبی و سود مند یست نیز

یکی بیم و آزرم و شرم از خدای
د گر داد دادن تن خویش را
بفرمان یزدان دل آراستن
سه دیگر که پیدا کنی راستی
چهارم که از رای شاه جهان
و راجون تن خویش داری به پیمان اوی
برو مهر داری چو برجان خویش
غم با دشا هی جهانجوی راست
چو از مرز داران و از لشکرش
نیازد بداد او جهاندار نیست
سیه کرده منشور شاهنشاهی
چنان دان که بیدادگر شهریار
همان زیردهستی که فرمان شاه
بود زندگانیش با درد و رنج
اگر بهتری باید و مهتری
دل زیرد سtan ما شاد باد



ستودن خراد ارد شیر را

بشد پیش گاهش یکی مرد پیر
روان وزبانش پرازداد بود
انوشه بزی تا بود روزگار
بنوشاد مان کشور و تاج و نخت
زنند از پس و پیش نخت رده
سر افراز بر تا جور مهتران
که داد و بزرگیست بنیاد تو
خدای جهان را نیایش کنیم

جو بر تخت بنشست شاه ارد شیر
کجا نام آن مرد خراد بود
چنین گفت با شاه کای شهریار
همیشه بوی شاد و پیروز نخت
بجای رسیدی که مرغ و دده
بزرگت جهانی کران تا کران
که دانه صفت کردن داد تو
همه آفرین در فرایش کنیم

که مازنده اندر زمان توایم به رکار نیکی گمان توایم
 همان خوب گفتار و مهر ترا خریدار دیدار چهر ترا
 مبادا که بیمان تو بشکنیم تو بستی ره بد سکلان ما
 زهند و زچین و همالان ما پرآگنده شدغارت و جنگ و جوش
 نیاید همی بانگ دشمن بگوش بمانی چنین شاد تا جاودان
 همیشه سرو کار با موبدان نه کس چون تودارد زشاهان خرد
 نه اندیشه از رای تو بگذرد بنی در فگندي بایران زداد
 که فرزند ما باشد از داد شاد بجای رسیدی هم اندر سخن
 که نوشد زرای تو مرد کهن بدین انجمن هر که دارد نژاد
 بتو شاد مانند وز داد شاد خرد ها فرون ترشد از کار تو
 جهان گشت روش بدیدار تو توئی خلعت ایزدی بخت را
 کلاه و کمربستان و تخت را بمائد چنین شاه بامهر و داد
 ندارد جهان چون تو خسرو بیاد خنان آنکه درسايده پر نست
 جهان زیر فرمان و رای تو باد همیشه سرتخت جای تو باد



سخن در بیونانی روزگار

دلت برگسل زین سرای کهن الای خریدار مغز سخن
 نخواهد همی با کسی آرمید که او چون من و چون توبسیار دید
 تو اندر گذاری و او پایدار اگر شهریاری اگر پیش کار
 ببایدست بعثن بفرجام رخت چه بارنج باشی چه بلای و تخت
 چو گشته کهن باز نتوارزدت اگر زاهنی چرخ بگدازد
 خروشان شود نرگسان دزم چو سرو دلارای گردد بخم
 سبلک مردم شاد گردد گران همان چهره ارغوان زعفران
 تو تنها ممان زانکه همراه رفت نحصپد روان چونکه بالا بخفت
 جزار خاک تیره نیابی نشست اگر شهریاری اگر زیره است
 کجا آن سواران بیدار بخت کجا آن بزرگان باتاج و تخت

کجا آن خردمند و کند آوران
همه خاک دارند بالین و خشت
خنک آنکه جز تخم نیکی نکشت
نشان بس بود شهریار ارد شیر
چو از من سخن بشنوی یادگیر

اند رز کردن ارد شیر شاپور را و پیمان ازو گرفتن
و سپری شدن روزگارش

جهاندار بیدار بیمار گشت
همی زرد خواهد شدن سبز برگ
ورا پندها داد ز اندازه بیش
همه گفت بدگویی را باه دار
مگر باز دانی زنا ارز ارز
تگه داشتم ارج مرد نژاد
فزون شد زمین زندگانی بکاست
بپالود خوی و بیفزوود گنج
زمانی نشیب وزمانی فراز
گهی درد پیش آورد گاه مهر
بنعم اندرون زفته آردت بوس
زنیکی سرش را برافراخته
ندارد کسی شادمان بی نهیب
چو خواهی که روزت بید نگذره
برادر شود باد شاهی و دین
تو گوئی که در زبریک چادرند
نه بی دین بود شهریاری پیای
برآورده پیش خرد یافته
نه بی دین بود شاه را آفرین
د و انباز دیدیم شان نیک ساز
چو باشد خداوند رای و خد

چو سالش درآمد به قدر هشت
بدانست کامد بنزد یک مرگ
بغرمود تارفت شاپور پیش
بدو گفت کاین عهد من یاددار
سخنهای من چون شنیدی بورز
جهان راست کردم بشمشیر داد
چو کار جهان مرمرا گشت راست
ازان پس که بردیم بسیار رنج
شما را همه رنج پیش است و ناز
چنین است کردار گردان سپهر
گهی بخت گردد چواسپی شموس
زمانی یکی باره^۱ ساخته
بدان ای پسر کاین سرای فریب
نکبار تن باش و آن خرد
چو بر دین کند شهریار آفرین
چنان دین و شاهی بیکدیگرند
نه بی تخت شاهی بود دین بجای
دو دیباست یک در دگربافته
نه از بادشا بی نیاز است دین
نه آن زین نه این زان بود بی نیاز
دو گیتی همه مرد دینی برد

چو هین را بود باد شا پاسیان
 چو دیندار کین دارد از بادشا
 هر آنکه که بردادگر شهریار
 چه گفت آن سخن گوی با آفرین
 سرتخت شلهان به پیچ سه کار
 دگر آنکه بی ما یه را بروکشد
 سه دیگر که با گنج خوبی نند
 به بخشنده یاز و دین و خرد
 رخ مرد را تیره دارد دروغ
 نگر تا نباشی نگهبان گنج
 اگر باد شا آز گنج آورد
 کجا گنج دهقان بود گنج اوست
 نگهبان بود شاه کنج و را
 بدان کوش تا دور باشی رخش
 چو خشم آوری هم پشیمان شوی
 هر آنکه که خشم آورد بادشا
 چو بر شاه عیب است بد خواستن
 و گر بیم داری بدل یک زمان
 زیخشش منه دل بر اندازه نیز
 چنان دان که شاهی مرا اورا سزاست
 زمانی غم باد شاهی برد
 پرسد هم از کار بیداد و داد
 بردوی که رای شکار آیدت
 در بازی بهم بر ناید زدن
 که تن گردد از جنبش می گران
 و گردشمن آید زجای پدید
 درم دادن و تبع پیرا ست
 بفرد ا معان کار امروز را

تو این هردو را جز برا در مخوان
 نگر تا فخوانی ورا پارسا
 کشاید زبان مرد دینش مدار
 که چون بنگری مغزدادست دین
 نخستین زبیدادگر شهریار
 زمرد هنرمند بر تر کشد
 بدینهار کوشد که بیشی کند
 دروغ ایچ تا بر تو بر نگرد
 بلند یش هرگز نگیرد فروع
 که مردم زدینهار یازده برقیج
 تن زیر دستان بر نج آورد
 و گر چند بر کوشش و رنج اوست
 بیار آورد شاخ رنج و را
 بمدی بخواب از کنه گار چشم
 بیوزش نگهبان درمان شوی
 سیکت مایه خواند ورا پارسا
 بباید بخوبی دل آراستن
 شود چیره رای دل بدگمان
 مدار ای پسر تاوان ارج چیز
 که دور فلت را بینخشید راست
 خود و موبدش رای پیش آورد
 کند آن سخن بر دل شاه یاد
 چو گیرنده بازان بکار آیدت
 می و بزم و نچیر و بیرون شدن
 نگهداشتند این سخن مهتران
 ازین کارها دل بباید کشید
 زهر باد شاهی سپه خواستن
 بر تخت منشان بد آموز را

میجو از دل عامیان راستی
 که از جست و جوآیدت کاستی
 تو مشنو زید گوی واندۀ مخور
 اگر با ی گیری سرآید بدست
 ترا جاودان از خرد باد بهر
 که بر بد نهان تنگ باشد جهان
 که او را بود نیز هم ساز و یار
 به گیتی پرآنده خوانی همی
 دل بخردت بی مدارا شود
 خردمند کز جوش بنشاند
 که عیب آورد بر تو بر عیب گوی
 خردمند از مردمان نشمرد
 کجا هر کسی را بود نیک خواه
 به پلچه زیغارة و سرزنش
 چنین مرد اگر باشدت رهنمای
 بنده خشم و کین چون شوی بادشا
 بباید خردمند و یزدان پرست
 بروی کسان پارسائی مکن
 نگر تا کدام آیدت دلپذیر
 بهر کس نوازنده و تازه روی
 بر نخت منشان بداندیش را
 تو بپذیر و کین گذشته مخواه
 خنک مرد بخشندۀ و برد بار
 تو لشکر بیارای و بر بند کوس
 بپرهیزد و مستگردش چنگ
 نه بینی بدلش اندرون کاستی
 نگه دار او راهی آب روی
 بدانش بود چون بدانی بورز
 بدانائی و داد نامی شوی

وزابشان ترا گر بد آید خبر
 نه خسرو پرست و نه یزدان پرست
 چفین باشد اندازه عالم شهر
 بترس از بد میرد م بد نهان
 سخن هیچ مسرایی با راز دار
 سخن را تبر کنده دانی همی
 چو رازت بشهر آشکارا شود
 برآشوبی و سربلک خواندست
 تو عیب کسان هیچ گونه مجھوی
 و گر چیره گردد هوا بر خرد
 خردمند باید جهاندا رشاه
 کسی کوبود نیز و بر تر مذهب
 مبادا که گیره بنزد تو جایی
 چو خواهی که بستایدت پارسا
 هر آنکس که بر نخت حشمت نشست
 نباید که باشی فراوان سخن
 سخن بشنو و بپرین یادگیر
 سخن پیش فرهنگیان سخنه گوی
 مکن خوار خراهنده درویش را
 هر آنکس که بوزش گند برقناء
 همه داد ده باش و پروردگار
 چو دشمن بترسد شود چاپلوس
 بجنگ انگه شوکه دشمن زجنگ
 و گر آشتی جوید و راستی
 ازو باز بستان و کینه مجری
 بیارای دل را بدانش که ارز
 چو بخشندۀ باشی گرامی شوی

تو عهد پدر با روانست بدار
 چو من حق فرزند بگذاردم
 شما هم برین عهد من بگذرید
 برین بگذرد سالیان پا نصد
 به پیچد صراز عهد فرزند تو
 زرایی و زدانش بیکسو شوند
 بگردند یکسر و عهد و فا
 جهان تنگ دارند برزیر دست
 بپو شند پیراهن بد تني
 کشاده شود هرچه ما بسته ايم
 تبه گردد اين بند و اندر زمن
 همی خواهم از گردگار جهان
 که باشد ز هر بد نگهدار تان
 زیزدان و از ما بر آنکس درود
 نیارد مشکست اندرین عهد من
 برآمد چهل سال و بمرد و ماه
 بگیتی مرا شارسانست شش
 یکی خواندم خوره اردشیر
 چورام اردشیراست شهری دگر
 دگر شارسان اورمزد اردشیر
 کزو تازه شد کشور خوریان
 دگر شارسان بر که اردشیر
 دودربوم بغداد و آب فرات
 که خوانی بنا پادشا اردشیر
 گنون دخمه را برنهادیم رخت
 بسی رنجها بردم اندر جهان
 روان مراسنگ گردان بداد
 پکفت این و تاریک شد بخت اوی
 چولان من سخن بشنوی یاد گیر
 تو بسپار تابوت و پرداز تخت
 چه در آشکارا چه اندر نهان
 که پیروز بادی تو برتخت و شاد
 دریغ آن سرو افسر و تخت اوی

چندین است آئین خرم جهان
خواهد کشادن بما بر نهان
آنوشه کسی کو بزرگی ندید
نبایستش از تخت شد ناپدید
بکوشی و ورزی زهرگونه چیز
نه مردم نه آن چیز ماند بنیز
سوانجام با خاک باشیم جفت
دورخ را بچادر بباید نهفت
بیاتا همه دست نیکی ببریم
جهان را براورده است خرد
خرود یاد شاهان بزدان پرست
خنک آنکه جامی بگیرد بدست
چو جام نبیدش دماد م شود

نیایش آفرینده و ستایش محمود بادشاهه

بران آفرین کافرین آفرید
مکان و زمان و زمین آفرید
هم انجام ازویست و فرجام ازوی
سپهرو زمین و زمان کرده است
زخاشاک ناچیز تا عرش راست
جز او را مخوان کردگار جهان
وزو بر روان محمد درود
همه پاک بودند و پرهیزگار
کنون بر سخنها فزایش کنیم
ستائیم تاج شهنشاه را
جهاندار محمود با فرو جود
دلیراست و با بخشش و فرو داد
خداآنده گوپال و شمشیر و رنج
جهاندار با فرو نیکی شناس
خردمند و زینا و چیره سخن
همی مشتری باره از فرادی
بزم آسمان را خروشان کند
چو خشم آوره کوه ریزان شود
پدر برد و شهریار است و شاه

بماناد تا جاودان نام اوی همه بپنري باد فرجام اوی
 سر نامه کردم نتاي ورا بزرگي و آئين و راي ورا
 ازو ديدم اندر جهان نام نيك زگيني و را باد فرجام نيك
 زده يدار او تاج روشن شد هست بنازد بد مردم پارسا
 هم آنکس که شد بز مين بادشا هوا روش از مایه ور بخت اوست
 زمين پا يده نامور تخت اوست بزم اندرون ژنده پيل بلاست
 بيزم اندرون آسمان و فاست همه موج خيزد ز درياي اوی
 به نچير شاهان شكار وي اند ده داد در زينها روي اند
 بد رده دل شير و چرم پلنگ از آواز گرزش همی روز جنگ
 جهان بي سر و افسرا و مياد سرش سبز با ذا دلش پرزداد



باد شاهي شاپور اردشير سی سال و دوماه بود

بر تخت نشستن شاپور و اندر زکردن بسرداران

گنون باد شاهي شاپور گوي زبان بر کشا و ازمي و سور گوي
 چو شاپور بنشست برتخت داد کلاه دل افروز بر سر نهاد
 شدنند انجمن پيش او بخراهان بزرگان فرزا نه و موبدان
 چنین گفت با نامور انجمن بزرگان پرداش راي زن
 منم پاک فرزند شاه ارد شير سرا يند، دانش و ياد گير
 همه گوش داري د فرمان من مگر ديد يکسر زيمان من
 وزين هرچه گويم پژوهش كنيد و زين هرچه گويم پژوهش و زيان
 چو من ديدم اكنون بسوه و زيان نگهبان گنج كهان و مهان
 يكى بادشا پاسبان جهان خرد بیگمان پاسبان ويست
 اگر شاه باداد و فرخ بي است سرش برگزارد زا برسياه
 خرد پاسبان باشد و نيك خواه همه چستن داد و دانش بود

بکوشد بمردی و گرد آورده
 خنک مرد دانای یزدان شناس
 بجای خرد زر شود بی بها
 دل آز و رخانه دود گشت
 بکوش و منه میوه آز پیش
 گریزان شوار مرد ناپاک رای
 که بهره ندارد زدانش بسی
 که اختر نماید همی بر سپهر
 بجای آورم با شما ناگزیر
 درم تا بشکر دهم اند کی
 دلیری و مردی و بنیاد هست
 که دشمن شود دوست از هر چیز
 بعمریم بر مردم داد خواه
 بجهوئیم بیدار کار جهان
 که بر ما کنند از جهان آفرین
 زبانها بخوبی بیارا ستدند
 زبرجد بتاچش برافشانند
 بد و شاد گشتند برنا و پیر

—————

بدانش ریزدان شناسد سپاس
 بشاهی خرد مند باشد سزا
 تو انگر شود هر که خشنود گشت
 کرا آرزو بیش تیمار بیش
 با آسایش و نیکنامی گرایی
 بیچیز کسان دست یازد کسی
 مرا با شما زان فزو نشست مهر
 همان رسم شاه بلند اردشیر
 زد هقان فخواهم جز از سی یکی
 مرا خوبی و گنج آباد هست
 ز چیز کسان بی نیازیم نیز
 بر ما شمارا کشادست راه
 بهرسو فرستیم کاو آگهان
 فخواهیم هرگز جز از آفرین
 مهان و کهان پاک برخاستند
 بشنا پور بر آفرین خواندند
 همان تازه شد رسم شاه اردشیر

رزم شاپور با رومیان و گرفتار شدن بزانو شد سردار لشکر روم
 و آشی کردن قبصه شاپور

که بیکار شد تخت شاهنشی
 بشنا پور بسپرد تخت و کلاه
 ر قید افه برگشته شد تا بروم
 بیاراست کوس و درفش و سیاه
 سپاهی سبک بی نیاز و بنه
 که از گرد خورشید شد تیره گون

وزان پس پر آگنده گشت آگهی
 بمرد اردشیر آن خردمند شاه
 خروشی برآمد ز هرمز و بوم
 چو آگاهی آمد بشنا پور شاه
 همی راند تا پیش پالوینه
 سپاهی ز قید افه آمد برون

و پالوینه همچنین لشکری
 بزانوش بُد نام آن بهلوان
 که بودی بر قیصران ارجمند
 چوبیرخاست آواز کوس از دو روی
 وزین سو بشد نامداری دلیر
 دلادر سواری که گاه نبرد
 با ورد هرد و برآ وختند
 فراوان زهرگونه جستند کین
 سرانجام لشکر همه همگروه
 برآمد زهدو سپه کوس و غو
 زبس ناله بوق و هندی درای
 تیغره بیستند بربشت پیل
 زمین جنب جنبان هوا پرز گرد
 زبانی کجا با خرد بود جفت
 بزانوش جنگی بقلب اندرون
 وزان رومیان کشته شد ده هزار
 هزا رو دو مصد گرفتار شد
 فرستاد قیصر یکی یاد گیر
 که چندین تو از بهر دینار خون
 چه گوئی چو پرسدت روز شمار
 فرستیم چندان چنان هم که بود
 همان نیز با باز فرمان کنم
 زبالوینه بارگردی رواست
 همی بود شاپور تا باژرو ساو
 پراز زر و دینارها قیصری
 غلام و پرستار رومی هزار
 پستانونه اندر بید روز هفت
 یکی شارسان نام شاپور گرد

همی بود یکسال ازان شهر رنج
 بپرداخت بسیار بارفج گنج
 برآ ورد بهر اسیران روم
 که دارند هرکس برو برگذر
 برآورده پاکیزه و سودمند
 که گویند با داد شاپور کرد
 بدو داشتی در سخن گوش را
 که ماھی نکردی برو برگذر
 پلی ساری این راجهان چون رسی
 بما ند بدانائی رهنماي
 بخواهی زنگنه آنچه آید بکار
 بکل آرچندی درین مژو بوم
 برو تازی باش مهمان خویش
 زید دور وز دست آهرمنی
 بسه سال آن پل تمامی بکرد
 سوی خان خود روی بنهاد تفت
 بلند اخترو تخت شاهی بجای

یکی شارسان کرد آباد بوم
 در خوزیان دارد آن بوم و بر
 پیارس اندرون شارسانی بلند
 کهن دژ شهر نشاپور کرد
 همی برد هر سو بزانوش را
 یکی زود تبد پهن در شوستر
 بزانوش را گفت اگر هند سی
 که ما بارگردیم و این پل بجای
 برش کرد بالای این پل هزار
 تو از دانش فیلسوفان روم
 جوانین پل برآید سوی خان خویش
 ابا شادمانی و با اینمی
 بکار اندرآمد بزانوش مرد
 چو شد پل تمام او ز شستر برفت
 همی بوم شاپور با داد و رای

بادشاهی اورمزد شاپور یکسال و دوماً بود

بر تخت نشانیدن شاپور اورمزد را
 و سپری شدن روزگار او

چو سی سال بگذشت برسرد و ماه پراگنده شد فتو اورنده شاه
 بفرمود تارفت پیش اورمزد
 بدوجفت شد زرد روی فرزد
 تو بیدار باش و جهاندار باش
 نگر تا بشاهی نداری امید
 بجزداد و خوبی مکن درجهان
 بدینار کم ناز و بخشنده باش

مزن بر کم آزار بانک بلند
 همه پند من سو بسر یادگیر
 بگفت این ورنگ رخش زرد گشت
 چه سازی همی زین سرای سپنج
 ترا ننگ تابوت بهراست و بس
 نگیرد زتو یاد فرزند تو
 زمیراث د شنام یانی تو بهر
 بیزدان گرایی و سخن زوفزا ی
 درودی فرستی به پیغمبرش
 کنون گا و دیهیم شاه اور مزد
 ز شاهی برو هیچ توان نبود
 چو بنشست شاه اور مزد بزرگ
 چنین گفت با نامور بخدا
 بکوشیم تا نیکی آریم و داد
 چو بیزدان نیکی دهش نیکوی
 به نیکی کنم و بیزه انبیار تان
 بدانید کانکس که سرکش بود
 ستیزه بود مرو را پیش رو
 همان رشد شمشیر نادان بود
 دگر هر که دارد زهر کار ننگ
 در آز باشد دل سفله مرد
 هر آنکس که دانش نیایی برش
 بعده خردمند و فرهنگ و رای
 دلت زنده بادا بفرهنگ و هوش
 خرد همچو آب است و دانش زمین
 دل شاه گزمه ر دوری گرفت
 هر آنکس که باشد مرا زبردست
 بخشنود ی. کردگار جهان

چو خواهی که نختت بود یارمند
 چنان هم که من دارم از اردشیر
 دل مرد دانا بر از درد گشت
 چه فازی بنام و چه یازی بگنج
 خود رنج تو ناسزاوار کس
 نه خویشاں نزدیک و پیوند تو
 همان زهر شد پا سخن پایی زهر
 که اویست روزی ده و رهنمای
 که صلوات تاج است بر منبرش
 بیار آیم اکنون چو ماه او مزد
 بد آن بُد که عهدش فراوان نبود
 با بشکور آمد همی میش و گرگ
 جهاندیده و کار کرده ردان
 خنک آنه پند پدر کردیا
 بمداد و تاج سرخسروی
 نخواهم که بی من بود راز تان
 بر مهتران سخت ناخوش بود
 بماند نیازش همه ساله نو
 همیشه برو بخت خندان بود
 بود زندگانی و روزیش ننگ
 بر سفلگان تا تواني مگرد
 مکن ره گذر تا زئی بر درش
 بود جاودان نخت شاهی بجای
 بید تا تواني بگیتی مکوش
 بدان کاین جداوان جدانیست زین
 اگر تیره گردد نباشد شگفت
 همه شادمان باه و بیزدان پرست
 خرد یار باه آشکار و نهان

چو جایی سخن راند از پاه شا
 که گفتار نیکو نگردد که
 وگر بد سرا ید کسی نشنوی
 همان بشنو گوشش آواز تو
 که دیوار دارد بگفتار گوش
 بران شاه بینا دل و پاک دین
 همه شاد زان سرو سایه فکن
 همی داشت آن شاه دانش پذیر
 چه نیکو بود شاه با بخش و داد
 چنین تا برآمد برین روزگار
 گل ارغوان شد پیالیز خشک

خردمند با مردم با رسا
 همه سخنه باید که راند سخن
 نباید که گوئی جزار نیکوی
 به بیند دل پادشا راز تو
 چه گفت آن سخن گوی پاسخ نیوش
 همه انجمن خوانند آفرین
 پرآنکنده گشت آن بزرگ انجمن
 همان رسم شاپور شاه اردشیر
 جهانی صراسر بدو گشته شاد
 همی راند با شرم و با دادکار
 بگسترد کافور بر جای مشک



سپردن او رمزد بادشاھی را به بهرام و اندرزکرسن و مردن

بسی آب خونین زفکس برینخت
 خردمند خواندیش بهرام نام
 بفرمود بهرامش آمد به پیش
 بمدی و دانش برآورده سر
 که رنگ رخم کرد همنگ مسوی
 گل سرخ بگرفت رنگ بی
 خردمند باش و بی آزار باش
 نبخشی ستمکار گانرا گناه
 چو خواهی که تاج از تو گیرد فروع
 سخن گفتنت چرب و آواز نرم
 دل زیرستان شکار تو باد
 مبادا هوا بر تو فرمان روا
 نباید که یا بند بیشت گذر

چو دانست گزمرگ نتوان گریخت
 پسر بُد مراو را یکی خویشکام
 بگسترد فرش اندرا یون خویش
 بدو گفت کای پاک زاده پسر
 بن ناتوانی نهادست روی
 خم آورد بالای سرو سی
 چو روز تو آید جهاندار باش
 نگرتا نه پیچی سرازداد خواه
 زبان را مگدان بگرد دروغ
 روانست خرد باد و دستور شرم
 خداوند پیروز یار تو باد
 بنه کینه و دور باش از هوا
 سخن چین و بی دانش و چاره گر

زنادان نیایی جزار بدتری
 چنان دان که بی شرم و بسیار گوی
 خرد را مه و خشم را بند دار
 نگر تا نگرد د بگرد تو آز
 همه برد باری کن و را ستی
 به برهیز تا بد نگرد دت نام
 زراه خرد همیج گونه متاب
 درنگ آورد راستی ها پدید
 سر برد باران نیاید بخشم
 و گر برد باری وحد بگذرد
 هرآنکس که باشد خدا وند کله
 نگهدار تامدم عیب جوی
 ز دشمن مکن دوستی خواستر
 درختی بود سبز و بارش کبست
 اگر بر فرازی و گر در نشیب
 بدل اندر اندیشه بد مدار
 سپهید کجا گشت پیمان شکن
 خرد گیر کآرایش جان بود
 هم آرایش تاج و گنج و سپاه
 نگرتا نسازی تو باناز و گنج
 مزن رای جز با خرد مند مرد
 بلشکر بتراسان بد اندیش را
 ستایند کو ز بهر هوا
 شکمت توجوید همی زان سخن
 کسی کش ستایش نیاید بکار
 که بزدان ستایش بخواهد همی
 هرآنکس که او از گنه گارچشم

شتاب آورد دل پژا خون شود
 بجوبه نباشد خردمند مرد
 تواین داستان من آسان مکبر
 نشانه بنه زان نشان کت هواست
 همی ران از انسان که خواهی سخن
 همه رای و گفتار او نغز نیست
 سخنها بیمارای بی انجمن
 همه دوزت اندر فزايش بود
 دل و مغزو رایت جهانگیر تر
 چنان دان که کارش تغیر ندا
 بیفرايدش نازش و رنگ و بیوی
 بد اندیش را چهره بی رنگ دار
 که گنجی تو ازانیان را سزاست
 که رشك آورد گرم خونین سرشک
 نکوهش کند مردم پارسا
 نبودم ندانستم این راز پیش
 بماند بمن تاج و تخت کیان
 ترابست باید بشاهی کمر
 بیاورد و بنهد پیشش وزیر
 شدآن لعل رخمار چون برک زده
 ازن درد و غم بهر بهرام گشت
 پراز درد و بیکار تخت بلند
 گهی پر ز دردو گهی پر ز مهر
 ز گفتگو بیاسای و برد ارمی
 که در بادشاهی نماند او دراز

فرو نیش هر روز افزون شود
 هر آنکس که با آب دریا نبرد
 کمان دار دل را زبانست چوتیر
 کشاده برت باشد و دست راست
 زیان و دلت با خرد راست کن
 هر آنکس که اندر سریش مغز نیست
 هرانکه که باشی تو با رای زن
 گرت رای با آزمایش بود
 شود جانت از دشمن آژیر تر
 کسی را کجا پیش رو شد هوا
 اگرد وست یابد ترا تازه روی
 توبا دشمنت رخ پر آزنگ دار
 باز زایان بخش هرجت هواست
 بکش جان و دل تاتوانی زرشک
 هرانکه که رشك آورده پا دشا
 یکی سال و دو ماه بر تخت بیش
 گمانم چنان بُد که تا سالیان
 گنون روز گار من آمد بسر
 چواندرز بنوشت فرخ دیبر
 جهاندار بزرد یکی باد سرد
 چوزنگین رخ شاه زرفاق گشت
 چهل روز بُد سو گوار و نژند
 چنین بود تا بود گردان سپهر
 شب اورمزد آمد از ماه دی
 گنون کار دیهیم بهرام ساز

پادشاهی بهرام او مژد سه سال و سه ماه و سه روز بود

برتخت نشستن بهرام و اندرز کرد ن بسرد ارلن
و سپری شدن روزگارش

دل و مغز جوشان ز مرگ پدر
بر فتنه گریان کمر بر میان
که تا جای باشد تو باشی بجای
پدر بر بدر با دشاهی تراست
وزان رفته جان تو بی درد باد
سواران جنگی و کند آوران
بگیتی سوی بد میازید دست
نه پرورد ه داند نه پرورد گار
هوا را مدارید فرمان روا
نیالاید اند ر بدیها نفس
گه رفق آید ش بی غم بود
نو از نده مردم پارسا
که دین بر سراو کلاهی بود
همان بزرگیم او بی آزار تر
جهان بی قن مرد دانا میاد
پی بسپرده و بیزه دان بود
بپرهیز و گرد ستیزه میوی
چنان دان که هرسه ندارند راه
پشیمان شود چون که بیدار گشت
ستایش نیابی نه خرم بہشت
دل نیک بی مردمان مشکنید
چو بهرام بنشست بر تخت زر
همه نامداران ایرانیان
بر خواندن آفرین خدای
که قاج کی تارکت را میزاست
رخ بد سکلان تو زرد باد
چنین داد پاسخ که ای مهران
زدهقان و از مرد خسرو برسست
به بینید کاین چرخ نا پایدار
سرا سربه بندید دست هوا
کسی کو پیرهیزد از بدکنش
بدین گیتیش روز خرم بود
پناهی بود گنج را پادشا
ق شاه دین را پناهی بود
خنک آنکه در خشم هشیار تر
گه تنگدستی دلش راد و شاد
چو برد شمنی بر توان بود
ستیزه نه خوب آید از نامجوی
صیاهی و دهقان و پیکار شاه
بخواب اندر است آنکه بیکار گشت
زگفتار نیکو و گرد ار زشت
همه نام جوئید و نیکی کنید

مرا گنج و دینار بسیار هست
 خورید آنچه دارید و آن را که نیست
 سر بد ره^ه ما کشاد است باز
 برو نیز نگذشت روز دراز
 یکی بور بودش دلارام بود
 بیاورده و بنشاند هش زیر تخت
 نبودم فراوان من از تاج شاد
 سرایندہ باش و فزایندہ باش
 چنان رو که پرسدت روز شمار
 بداه و دهش گیتی آباد دار
 که برکش نماند جهان جاودان
 بسه سال و سه ماه و برسه روز
 چو بهرام گیتی به بهرام داد
 تو از چرخ گردان مدان این ستم
 چنین بود تابود چرخ روان
 چه جوئی چه گوئی چه شاید بدن
 روانست گر از آز فرتوت نیعت
 اکرمگ دارد چنین طبع گرگ
 یکی سرو قدی و سیمین بد ن
 سمن بوی و زیبارخ و ماه روی
 جو بهرام هرسوگ بهرام شاه
 بر قند گردان بسیار هوش
 نشستند با او بدان سوگ و درد
 وزان پس بشد موبد پاک رای
 بیک هفتة با او بکوشید سخت

بادشاھی بھرام بھرام نوزدہ سال بود

برتحت نشستن بھرام بھرام و اندرز کردن
بسرا ران و مرد نش

برسم کئی تاج برسرنھا
فروزنده گردش روزکار
گزاينده کڑی و کاستی
زبنده نخواهد جزارداد و مهر
جهان دیده و پاک دل موبدان
مبا شید برشیریاران سترگ
سخن رانی و رهنمونی دهد
بود در سر و مردمی پرورد
چوتیزی کند تن بخواری بود
غم و رنج با اینمی باد گشت
درم گرد کردن بدل باد داشت
که بی چیز کس را ندارند ارز
همان جاه نزد کیش نیز نیست
و گر آز و رزی هراسان شوی
روان را به بیچانی از آز گنج
چو خواهی که یابی زخلق آفرین
توانگر بمانی واز داد شاد
نباید بداد اندرون کاستی
خرد گردد اند رمیان ناتوان
بماند روانست بکام نهنج
یکی کم برو زندگانی گریمعت
ر خرم جهان دخمه بودش نهفت

چونشست بھرام برتحت شاد
نخست آفرین کرد بر کردکار
فزاينده دانش و راستی
خداؤند کیوان و گردان سپهر
وزان پس چنین گفت کای بخرا دان
شمانیز دارید دانش بزرگ
کسی را که یزدان فزو نی دهد
بفرهنگ یازد کسی کش خرد
سر مردمی برد باری بود
هرانگه که گشت ایمن او شاد گشت
توانگر بند آن کودلی راد داشت
اگر نیست چیز لختی بورز
مروت نیابد اگر چیز نیست
چو خشنود باشی تن آسان شوی
نه کوشیدنی کان تن آرد برج
ز کار زمانه میانه گزین
جو خشنوده اری جهانرا بداد
همه اینمی باید و راستی
جو شادی بکا هد بکا هد روان
و گر آز کیره دلت را بچنگ
چوشد پاد شاهیش برسال بیممت
شد آن تا جور شاه با خالک گفت

چنین است آئین چرخ روان تواناست او گر توئی ناتوان
جهان را چنین است آئین و شان همیشه بماراز دارد نهان

بادشاهی بهرام بهرامیان چارماه بود

بر تخت نشستن بهرام بهرامیان و مردنش
پس از چارماه

بیعت ازیبی داد و بخشش میان چو بفشنست بهرام بهرا میان
بناجش زیر جد برافشاندند همی نام کرمان شهش خواندند
خرد باد مان بهره و داد و رای چنین گفت کرد ادگر یک خدای
ترا نیکوی باد فریاد رس سرا ی سپنجی نماند بکس
بداد و دهش دل گروگان کنیم به نیکی گرانیم و پیمان کنیم
بماند توجز تخم نیکی مکار که خوبی و زشتی زما بادگار
بر و زار بگریست تخت و للاه چو شد پادشاهیش بر چارماه
نهنگی کجا بشکرده پیل و گرگ چو بهرام دانست کامد ش مرکت
که با مهتریت آفرین باد گفت جهان را بفرزند بعپرده و گفت
مکن روز باتاج و با تخت رخش پیوش و بنوش و بنازو ببخش
نفس مردم آز ور نشمرد زمانه بدینسان همی بگذرد
چو شد سال گویند برشقت و سه می لعل پیش آورایی روز به

بادشاهی نرسی پسر بهرام نه سال بود

بر تخت نشستن نرسی و بندگفن به پسر
و سپری شدن روزگارش

جو ببرگشت بهرام را روز بخت بنرسی سپرد آن زمان تاج و تخت
چنین است و این رایی اندازه دان گراف فلک هرزمان تازه دان

بسر بر نهاد آن دل افروز تاج
 زد ره پدر سوگوار آمدند
 که ای مهریا نان باداد و دین
 چنین رفت کار آشکار و نهان
 جوانمردی و رای و آوای نرم
 گزار اخترت بی زیانی بود
 چفن دان که با تو بیدک پوست گشت
 خرد نیز نزدیک داتا شناس
 دلاور سزا ی ستدون بود
 ازو دور شد نام و ننگ نبره
 هم آواز با بد دلی کاهلیست
 جهان را سخن گفتن سودمند
 شد آن ترگ فولاد برسان موم
 برخاشانی لاله اندر فرزد
 فروزان چو در تیره شب ما بود
 مبردست سوی بدی تاتوان
 سزاوار تاجی و زیبایی تخت
 بهزادانش از هر کسی بیهمال
 دل انجمن بر تو بربیان شود
 چو آمختی از پاک پروردگار
 سپهر روانست بی بسپرد
 بپاسخ گری روز فرخ کنی
 یکی باد سرد از جگر برکشید
 همان تخت و دیهم و کرسی نبود
 چنین است ولاین راز دیدار نیست

چو نرسی نشست از بر تخت عاج
 همه مهتران با نثار آمدند
 برایشان سپهدار کرد افرین
 بد آنید کز گرد کار جهان
 که مارا زیستی خرد داد و شرم
 هم از اینی شاد مانی بود
 خردمند مردار ترا دوست گشت
 تو کردار خوب از توانا شناس
 دلیری زهشیار بودن بود
 هر آنس که بگریزد از کار کرد
 همان کاهلی مردم از بددلیست
 همی زیست نه سال بازی و پند
 چو روزش فراز آمد و بخت شوم
 دوان شد ببالین شاه او رمزد
 که فرزند آن فامور شاه بود
 بد و گفت کای ناز دیده جوان
 تونی جان نرسی و بهرام بخت
 بدین بروز بالا و این فرو یال
 مبادا که تاج از تو گریان شود
 جهان را با آئین شاهی بدار
 بفر جام روز تو هم بگذرد
 چنان کن که پرسدت پاسخ کنی
 بگفت این و چادر بسر درکشید
 همان روز گفتی که نرسی نبود
 ترا بهره جز نمی و تیمار نیست

بادشاهی اورمزد پسر نرسی نہ سال بود

بر تخت نشستی اورمزد پسر نرسی و سپری شدن روزگارش

چو بر گاه رفت اورمزد بزرگ زنچیر کوتاه شد چنگت گرگ
جهان را همیداشت با اینمی نهان گشت کردار آهرمنی
نخست آفرین کرد بر کردگار شب و روز و گدان سپهر آفرید
از رویست پیروزی و فرهی همیشه دل ما بر از داد باد
ستایش نیابد دل سفله مرد مزن نیز با مرد بد خواه رای
زیخشش هر آنکس که جوید سپاس ستانند کو نا سپاس است نیز
بر آسان بود مردم سخت کار و گر سستی آرد بکار اند رون
گراز کاهلان یار خواهی بکار نگر خویشن را نداری بزرگ
چو بدم خوشود مردم درویش و خوار همه ساله پیکار و نالان زیخت
و گر باز گیرند ازو خواسته به بی چیزی و بد خوبی نازد او
نه چیزو نه دانش نه رای و هنر شمارا شب و روز فرخنده باد
برو مهتران آفرین خواندند چونه مال بگذشت بر سر سپهر
غمی شد زمرگ آن سر تا جور

شدان نام مرد شیرین سخن
بنوی بشد زین سرای کهن
چنین بود تا بود چرخ روان
توانا به رکار و ما ناتوان
چهل روز سوگش همید اشند
سرگاه او خوار بگذاشتند
بچندین زمان نخت بیکار بود
سرمه کرد موبد شبستان شاه
یکی لاهه رخ بود تابان چوماه
دو زلفش چوپیان خط با بلی
گره بزد و سرش بر تاقه
ازان خوب رخ شاد مان شد جهان
بران تاج زرین درم ریختند
نشاندش بر افزار نخت کیان



بادشاهی شاپور او رمز ملقب بد والاکتف هفتاد سال بود

زادن شاپور او رمز
چهل روز بس از مرگ پدر
وتا جور شد نش

یکی کودک آمد چوتا بندۀ مهر
بدان شادمانی یکی سور کرد
بروسایه و رایت بخرد یست
یکی نخت شاهی بیا راستند
بیا و بختند از برش تاج زر
نوشتند ش اندر میان حریر
نهادند بر نخت فرخ پدر
همه مهتران گوهر افشارندند
خردمند و شایسته و شاد کام
میان پیش او بندگی را بیعمت
سپه را بهر نیکوئی رهنمایی
بیاراست ایوان و کاه و را

چهل روز بگذشت ازین خوب چهر
ورا موبد ش نام شاپور کرد
تو گفتی همه فره ایزدیست
چهل روز شد رود و می خواستند
بر فتند گردان زرین کمر
جو آن خرد را سیر دادند شیر
چهل روزه را زیر آن تاج زر
بشاھی برو آفرین خواندند
یکی موبدی بود شهری نام
بیامد بکرسی زرین نشست
جهل راهی داشت باداد و رایی
بیا گند گنج و سیاه و را

چنین تا برآمد براين چند سال
 خردمند موبد به پيش اندرон
 بدانگه که خورشيد برکشت زرد
 خروش آمد از راه ارونده رود
 چنین گفت موبد بدان شاه خرد
 گنون مرد بازاری و چاره جوی
 چو بر دجله يك بر دگر بگذرند
 بترسد چنین هرکس از خرم کوس
 چنین گفت شاپور با موبدان
 جزاين پول ديگر بباید زدن
 بدان تا چنین زیر دستان ما
 برقتن نباشد ازین سان پنج
 همه موبدان شاد گشتد سخت
 يكى پل بفرمود موبد د گر
 وزان شاد مان شد دل مادرش
 بزودي بفرهنگ جاي رسيد
 چو برهفت شدرسم میدان نهاد
 بهشت شد آئين نخت و دلاه
 تن خوش را از در فخر کرد
 بر آئين فرخ نیاکان خوش



بردن طایر عرب دختر نرسی را و بزني گرفتن او را و رقتن شاپور
 بزم او به یعنی و عاشق شدن دخترش بر شاپور

چو يك چند بگذشت بر شله روز
 فروزنده شد تاج گيتی فروز
 ز عينا نيان طایر شير دل
 که دادی فلك را بشمشير دل
 سپاهی ز رومی واژ پارسي
 ز بحرین وز کرد وز قادسی

سپاهی زاندار دانش فزون
 کرا بود با او بی و پای و پر
 کجا نوشہ گرد نام آن نوبهار
 همه طیسفون گشت پر گفتگوی
 که دانا نبودند و دانش بذیر
 ازاند یشگان دل بخون در نشازد
 که گفتی که نرسیست با تاج و گاه
 که د ختنش همی مملکت را سزید
 دلور کئی گشت و خورشید فشن
 ده و دوهزار ازیلان بر گزید
 به پیش اندر و ملد صدر هنمون
 ببرندن گردان خسرو پرست
 میان کئی تاخن را ببست
 سرافراز طایر هزبر د مان
 چو طایر چنان دید بنمود پشت
 وزایشان گرفتند چندی اسیر
 خروش آمد از کودک و مرد وزن
 که بر مور و بر پشه بربست راه
 در جنگ و راه گریزش بتافت
 سپه را بدز در تلف تنگ بود
 همیرفت جوشان که این بدت
 در فشان در فشی سیمه بر سرش
 در فش و سر نامداران بدید
 بر تگ طبرخون لب و مشک بوی
 بر دایه شد با دلی پر زمیر
 که اید ز بیا مدد چنین کینه کش
 جهان خوانمش کو جهان منست
 بزم آمدست از منش سوریز
 بیامد به پیرا من طیسفون
 بتاراج داد آن همه بوم و بر
 چو آگه شد از عمه شهریار
 بیامد بایوان آن ماه روی
 زایوانش بردند و گردند اسیر
 چو یکسال نزد یک طایر بماند
 ر طایر یکی د ختنش آمد چوماه
 پدر ما نه نام گردش چودید
 چو شاپور را سال شد بست و شش
 بدشت آمد و لشکر را بدید
 ابا هریکی باد پای هیون
 هیون بر نشستند و اسپان بدست
 ازان پس خود و ویژگان بر نشست
 بشد از پس شاه عینا نیان
 فراوان کس از لشکر او بکشت
 برآمد خروشیدن دار و گیر
 حصاری شدند آن سپه درین
 بیاورد شاپور چندان سپاه
 و را با سپاهش بدز در بتافت
 شب و روز یکماه شان جنگ بود
 بشب گیر شاپور یل بر نشست
 سپه جوشنی خسروی در برش
 ز دیوار دز مالکه بگیرید
 چو گلبرگ رخسار و چون مشک موی
 بشد خواب و آرام ازان خوب چهر
 بد و گفت کاین شاه خورشید فشن
 بزرگست و خون نهان منست
 بیامی ز من فزه شاپور بر

بگویش که با تو زیلک گوهرم هم از تخم نرسی گند آورم
 همان نیز با گینه هم گوشیده ام
 که خویش توام دختر نوش ام
 مرا گر بخواهی حصار آن تست
 بیرین کار با دایه پیمان کنی
 بدو دایه گفت انجه فرمان دهی
 چو شب برزمین بادشاهی گرفت
 زمین قیرگون کوه چون نیل شد
 تو گفتی که شمعست سیصد هزار
 بشد دایه لرزان پر از ترس و بیم
 چو آمد بنزه یک پرده سرای
 بدو گفت اگر نزد شاهم برمی
 هشیوار بینا دل اورا ببرد
 بیامد بمژان زمین را برفت
 ز گشتار او شاد شد شهریار
 دو یاره یکی طوق با افسری
 چنین داد پاسخ که باما رومی
 بگویش که گفت او بخرشید وما
 که هر چیز کز من بخواهی همی
 ز من بد سخن نشنود گوش تو
 خردبارم اورا بتخت و کلاه
 چو بشنید پاسخ هم اندر زمان
 شنیده بدان سرو صیمین بگفت
 ز بالا و دیدار شاپور شاه

—————

یهوش ساختن دختر طایپسر خود را و آمدن او نزد شاپور
 و گرفتن شاپور دژ طایپرها و کشتنش

گل زرد شد برزمین رنگ هاج
 ز خاور چو خورشید بنمود تاج
 خورش خانه و خیکهای نبید
 ر گنجیور دستور پستد کلید

وزان خبکیان رفع دیده سری
 همان بوبهای فرگس و شنبلید
 بخوبی فراوان سخنها برآند
 بطایر همه باده ساده ده
 بدان تا تحسیند و گردند مست
 بفرمان تو در جهان زند ۱۴ م
 شبکیره گفتش که از راه گرد
 نخستین زعینانیان برد نام
 بیاسود طایر زبانگ جلب
 پرستند کانرا بفرمود ماه
 نهانی دردز کشادند باز
 وز آواز مستان بدل خشم داشت
 که گشتم باخت بیدار چفت
 بفرمود تا خوب گردند جای
 کزین گرد مردان ننگ و نبرد
 هرآنکس که بود از در کارزار
 همه گنجهای که بیگرفت
 همه مست خفته فزون از شمار
 بهرجایی جنگی بیار استند
 بسی نامور شاه ایران بکشت
 بیامد بر هنه دوان ناگزیر
 یکی مایه ور مردم یک تنده
 چو خورشید بنمود زرین کلاه
 با آئین نهادند و دادند بار
 بنزدیک او شد گل نوبهار
 در فشان ززر بفت چینی بش
 سبلک طایر بسته را بیش خواند
 بدید آن سر تاجور دخترش
 بدز در هرانکس که بُد مهتری
 خورشها فرستاد و چندی نبید
 پرستنده با ده را بیش خواند
 بد و گفت امشب توئی با ده بدست
 مان تا بدلارند با ده بدست
 بد و گفت ساقی که من بند ام
 چو خورشید ربا ختوگشت زرد
 می خمروی خواست طایر بجام
 چوبگذشت یک پاس از تیر شب
 بر قند یک سر سوی خراب کاه
 که تا کس نگویید سخن جز براز
 بدان شاه شاپور خود چشم داشت
 چو شمع از دردز بیفروخت گفت
 مر آن ماه رخ را بپرده سرای
 سپه را سراسر همه گرد کرد
 بیاده بیاورد و چندی سوار
 بدز درشد و کشن اندر گرفت
 سپه بود با طایر اندر حصار
 دگر خفته آسمه برخاستند
 از ایشان کس از بیم ننمود پشت
 چو شد طایر اندر رکف وی اسیر
 بچنگ وی آمد حصار و بنه
 بیود آن شب و با مداد پکاه
 یکی نخت بیروزه اندر حصار
 چو از بار پرداخته شد شهریار
 زیاقوت مرخ افسری برسش
 بر ایش بر تخت شاهی نشاند
 چو طایر بیامد بر هنه سرش

بد و بد رسیدن زیازار اوست
 نگه کن که فرزنه بامن چه کرد
 زیگانگان زان سپس خشم دار
 که از پرده چون دخت بهرام را
 برانگیزی این کین آسوده را
 زند پس با آتش بسوزد نتش
 پس انگه از انجای بیرون کشید
 نماندی که هرگز کشادی دولب
 جهان مانده از کار او در شکفت
 چواز مهره بکشاد کفت عرب
 جهانی همی برد پیشش نماز
 زیازو زیادش دکر سرنافت

بدانست کان جاذ وی کار اوست
 چنین گفت کای شاه آزاد مرد
 چنین هم تواز مهراو چشم دار
 چنین گفت شاپور بد نام را
 بیاری و رسوا کنی دوده را
 بدز خیم فرمود تا گردنش
 سر طایر اونتگ در خون کشید
 هرآنکس کجا یافتنی از عرب
 زد و دست او دور کردی دو گفت
 شرایبی ذوالکتاب کردش لقب
 وزایجا یگه شد سوی پارس باز
 هرآنکس که با کفت زنها ریافت

— سهم —

وقتن شاپور بطريق بازار گافني بروم و گرفتار شدنش
 بدست قيسرو تراج گردن قيسرايران زمين را

وزان پس دگرگونه بنمود چهر
 همیداشت از بودنی دل برنج
 بفرمود تا شد ستاره شناس
 هم از رنج و از روزگار بی
 بینداخت آرامش و خواب را
 ور افزایدش فره ایزدی
 جهان گیرو روشن دل و پارسا
 نیارد کس این برتوبریاد کرد
 که ای مرد داننده راه جوی
 تنم اختر بد به بی نمی بود
 کس از گردش چرخ ناپایدار

برین نیز بگذشت چندی سپهر
 چنان بُد که یکروز با تاج و گنج
 وزیره شب اندر گذشته دوپاس
 پیرسیدش از تخت شاهنشهی
 منجم بیاورد ملاط را
 پدان تا رسد بادشا را بدی
 چودیدند گفتدش ای بادشا
 یکی کار پیش است بارنج و درد
 چنین داد شاپور پاسخ بدودی
 چه چاره است تاین همن بگذرد
 ستاره شمر گفت کای شهریار

بمردی و دانش نیابد گذر
 بیاشد همه بودنی بی گمان
 چنین داد پاسخ گرانمایه شاه
 که گردان بلند آسمان آفرید
 بکسرد بور باد شاهیش داد
 چو آباد شد زوهمه مرز و بوم
 به بیند که قیصر سرافراز هست
 همان راز بکشاد با کد خدای
 همان راز و اندیشه با او بگفت
 چنین گفت کلین بادشاهی بداد
 شتر خواست بر مایه ده کاروان
 زد بیا و از گوهران بار کرد
 بیامد پر اندیشه ز آباد بوم
 یکی روستا دید نزدیک شهر
 بیامد بخان یکی کد خدای
 برو آفرین کرد مهتر بسی
 ببود آن شب و خورد و بخشید چیز
 سپیده برآمد بنده بر فهاد
 بیامد بنزد یک سالار بار
 پرسید و گفتش چه مردی بکوی
 چنین داد پاسخ نیم پادشاه
 بیازار کانی بر فتم ز سجز
 کنون آمد ستم بدین بارگاه
 ازین بار چیزی کش اند خورست
 پذیرد ز جاکر سپارد بگنج
 د گرها فروشم بزر و به سیم
 سختم هر آنچم بباید زروم
 ز درگاه برخاست مرد کهن

خردمند یا مرد برشاشخه
 نتا بیم با گردش آسمان
 که دادرار باشد ز هر بد پناه
 تو افای و ناتوان آفرید
 همی بود بی رنج یک چند شاد
 چنان آرزو کرد کاید بروم
 ابا لشکر و کنج و نیروی دست
 یکی پهلوان بود با داد و رای
 همیداشت از هر کس اندرنهفت
 بد ارید کزداد باشید شاد
 بهر کاروان بیکی ساروان
 وزان سی شتر بار دینار کرد
 همیرفت هم زین نشان تا برم
 که دهقان و شهری ازان داشت بهر
 پرسید کایدر مرا هست جای
 که چون تو نیاییم مهمان کسی
 زدهقان بسی آفرین یافت نیز
 سوی خانه قیصر آمد چو باد
 برو آفرین کرد و گردش نثار
 که هم شاه شاخی و هم شاه روی
 یکی پارسی مردم پارسا
 یکی کاروان دارم از خز و بز
 مگر نزد قیصر کشایند راه
 همه گوهر و آلت لشکر است
 بدان شاد باشم نباشم بر فرج
 بقیصر پناهم نه پیغم ز بیم
 برم سوی ایران ز آباد بوم
 بر قیصر آمد بگفت این سخن

بفرمود تا پرده برد اشتند
 زدر سوی قیصرش بگذاشتند
 بکرد آفرینی چنان چون سز بد
 زخوی دل و دیده او را سپرد
 ریگانه ایوان پیرد اختند
 جفادیده مردی ستمگار شرم
 یکی نوسخن بشنو از من براز
 که دیبا فروشد بدینار گان
 بگفتار و دیدار و فرو نشست
 همه چشمش از روی او تیره شد
 همیداشت آن راز را در نهفت
 همیداشت قیصر مر او را نگاه
 که شاپور نرسی توئی در نهفت
 بمژی زدام بلاکس نرسست
 چه باشد شمار ستاره شمر
 بزاریش در چرم خرد و ختند
 همی پوست خرجست و بگذاشت تخت
 ببردند بدینخت را بی هرنگ
 در خانه را قفل بر ساختند
 تنش را بدان چرم بیکانه داد
 که از قن تغیرد روانش شتاب
 بداند مکارچ تخت و کلاه
 کسی را کجاییم است قیصر نژاد
 بایوان دگر جای بودش نشست
 گزیده بهر کار دستور اوی
 پدر بر پدر بر همیداشت یاد
 بچرم اندرون بسته شاپور گرد
 و را بسته در پوست آنجا بماند
 سپاهش همه تیغ کین بركشید

چو شاپور نزدیک قیصر رسید
 نگه کرد قیصر بشاپور گرد
 بفرمود تا خوان و می خواستند
 جهاندیده ایرانی تبد بروم
 بقیصر چنین گفت کای سرفراز
 که این نامور مرد بازار گان
 شهنشاه شاپور گویم که هست
 چو بشنید قیصر سخن خیره شد
 تهبانش برگرد و باکس گفت
 چوشد مست بر حاست شاپور شاه
 بیامد نگهبان و او را بگفت
 بخان ژلن برد و دستش به بست
 چو زین مایه دانش نیامد ببر
 بر مست شمعی همی سوختند
 همی گفت هر کس که این شور نخست
 یکی خانه بود تاریک و تنگ
 بدان خانه تنگش انداختند
 کلیدش به کد بانوئی خانه داد
 بزن گفت چندان دهش ظان و آب
 اگر زنده ماند بیل چند گاه
 همان تخت قیصر نیا یدش یاد
 زن قیصر آن خانه را در به بست
 یکی ماه رخ بود گنجور نوی
 کز ایرانیان داشتی او نژاد
 کلید در خانه او را سپرد
 همان روز ازان مرز لشکر براند
 چو قیصر بفرمود ایران رسید

از ایران همی برد رومی اسیر
نبود آن یلن را کسی دستکیر
با ایران زن و مرد و کودک نماند
همان چیز بسیار و اندک نماند
نبود آگهی در میان سپاه
نه مرد نه زنده ز شاپور شاه
گرینزان همه شهر ایران زروم
زمدم تهی شده همه مرز و بزم
از ایران بی اندازه ترسا شدند
یکایلک به پیش سکو با شدند



چاره نمودن گنیزکی در باره رهائی شاپور و گریختن او از روم با گنیزک

از ایران پراگنده شد آن سپاه
چنین تا برآمد بین چند گاه
بردم آنکه شاپور را داشتی
شب و روز تنهاش نگذاشتی
از آنکش ز ایرانیان بُد نزاد
کنیزک نبودی ز شاپور شاد
دل او رشاپور بربان بُدی
شب و روز ازان چرم گریان بدی
بدوگشت روزی نه ای خوب روی
که در چرم خرنازک اندام تو
چو سروی بُدی بر سرش گردماه
گنون چنبری گشت بالای سرو
دل من همی بر تو بربان شود
بدین سختی اندر چه جوئی همی
بدوگفت شاپور کای خوب چهر
بسو گند پیمانت خواهم یکی
نکوئی به بدخواه راز مرا
بگویم ترا انجه در خواستی
گنیزک بدادار سوگند خورد
بجان مسیحا و سوگ صلیب
که راز توبا کس نکویم زین
همه راز شاپور با او بگفت
بدوگفت اگنون چو فرمان گنی

سر از با نوان بر تر آید ترا
 بهنگام نان شیر گرم آوری
 بشیر اندر آغار این چرم خر
 پس من بمحی سالیان بگذرد
 کنیزک همی خواستی شیر گرم
 چو گشتی یکی جام برداشتی
 بنزدیک شاپور بردی نهان
 دوهفته سپهر اندرین گشته شد
 چو شاپور ازان پوست آمد برون
 چنین گفت پس با کنیزک براز
 یکی چاره باید گنوں ساختن
 که مارا گذر باشد از شهر روم
 کنیزک بد و گفت فردا بگاه
 یکی جشن باشد بروم اندر گون
 چو گند با نو از شهر بیرون شود
 شود جای خالی و من چاره
 دواسپ و دو گپال و تیرو کمان
 چو بشنید شاپور کرد آفرین
 باند یشه دل را بجا آورید
 چواز باختر چشمہ اندر کشید
 پراندیشه شد جل شاپور شاه
 چو بزرد سراز برج شیر آفتاب
 بخشش آمد آنکس که پد او بشهر
 کنیزک سوی چاره بندهاد روی
 چو ایوان خالی بچنگ آمدش
 دراسپ گرانمایه ز آخر بیرد
 ز دنیار چندانکه بایست نیز
 چو آمد همه ساز رفتن بجای

جهان زیر پایی اندر آید ترا
 بدان شیر این چرم نرم آوری
 که این چرم گردد بگینی سمر
 بگوید همی هر که دارد خرد
 نهانی زهرکس با آواز نرم
 ابر آتش تیز بگذاشتی
 نتفتی سخن با کس اندر جهان
 بفرجام چرم خر آغشته شد
 همه تن بر از قدر و دل پرز خون
 که ای پاک و بینا دل و نیک ساز
 ز هرگونه رای اندر اندختن
 مباد آفرین بر چنین مرز و بوم
 شوند این بزرگان سوی جشنگاه
 که مرد وزن و کودک آید برس
 سوی جشن خرم بهامون شود
 بسازم نترسم ز پتیا ره
 به پیش تو آدم بروشن روان
 بران بر هنر دختر پیش بین
 خرد را برین رهنمای آورید
 شب آن چادر قیر برس کشید
 که فردا چه سزد کنیزک پگاه
 بیالید روز و پیانو د خواب
 بزرگ آنکه بزداردار جشن بهر
 چنان چون بود مردم چاره جوی
 دل شیر و چنگ پلنگ آمدش
 گزیده سلیمان سواران گرد
 ز خوشاب و یاقوت و هرگونه چیز
 شب آمد دو تن راست گزندزای

دو خرم نهان شاد و آرام جوی
 بخواب و بخوردن نبرداختند
 همه راند تا کشور شارسان
 فرود آمدن را همی جایی جست
 پراز باغ و میدان و بر جشنگا
 بیان مد در باغبانی بزد
 که هم نیک دل بود و هم میزبان
 پرسید شد را که هست این درود
 چنین تاختن را بیاراستی
 سخن چند پرسی زگم کرد راه
 گریزان نهاده برین مرز روی
 مبادا که بینم سرو افسرش
 هشیواری و مرزبانی کنی
 درختی که کاری به بار آیدت
 تن با غبان نیز مهمان تست
 بکوشم بیارم نگویم بکس
 کنیزک همیرفت با او برآ
 زهر گونه چندانکه بودش توان
 سبک مایه جای بپرداختند
 که بردار از آنکس کت آید بیاد
 سخن گوی پر مایه پالیزبان
 چو بیشش بود سالیان و خرد
 تو باید که چون می دهی می خوری
 فحست او خورده می که بازیب رفر
 که پیری بفرهنگ و در سال نو
 بخوشید ماند همی روی تو
 یکی باد سرد از جگر برکشید
 چه آگاهی هست زایران رمین

سوی شهر ایران نهادند روی
 شب و روز یکسان همی تاختند
 بدین گونه از شهر بخارسان
 چواسپاوتن از تاختن گشت سست
 دهی خرم آمد به پیشش براه
 تن از رنج خسته گریزان زبد
 بیامد دوان مرد پالیزبان
 دوتن دیده با نیزه و درع و خود
 بدین بی گهی از کجا خاستی
 بد و گفت شاپور کای نیکخواه
 یکی مرد ایرانیم راه جوی
 پراز دردم از قیصر و لشکر ش
 گرامش مرا میزبانی کنی
 برآنم که روزی بکار آیدت
 بد و با غبان گفت این خان تست
 بدان چیز کاید مرا دست رس
 فرود آمد از اسب شاپور شاه
 خوش ساخت چندی زن با غبان
 چو نان خورداده شد کار می ساختند
 سیک با غدان می بشابور داد
 بد و گفت شاپور کای میزبان
 کسی کومی آرد نخست او خرد
 تو از من بسال اندکی برتری
 بد و با غبان گفت کای پر هنر
 تو باید که باشی برین پیش رو
 همی بوی تاج آید از موی تو
 بخندید شاپور و بسته نبید
 پالیزبان گفت کای پاک دین

چنین داد پاسخ که ای کی منش
 بیدخواه ما باد چندان زیان
 زایران پرائندۀ شد هر که بود
 زبس غارت و کشن مرد و زن
 وزایشان بسی نیز ترسا شدند
 بسی جا ثلیقی بسر بر کلاه
 بد و گفت شابور شاه اورمزد
 کجا شد که قیصر چنین خیره شد
 بدو بغبان گفت کای سرفراز
 ازو مرده و زنده جای نشلن
 هر آنکس که بود اندی آباد بوم
 برین زار بگریست پالیزبان
 بدو میزبان گفت کایدر سه روز
 که دانا زداین داستان از نخست
 نباشد خرد هیچ نزدیک او
 بیاش و بیاسایی و می خور بجام
 بدو گفت شابور کاری رواست
 ببود آنشب و خورد و گفت و شنید
 چوزرین درخشی بروآمد زراغ
 بدو گفت روز تو فرخنه باد
 سزا ی توام جا گاهی نبود
 بدو گفت شابور کای نیک بخت
 یکی ژندو است آربا بر سمت
 بیاورد هرچش بفرمود شاه
 بزمزم بدو گفت برگوی راست
 چنین داد پاسخ ورا میزبان
 دوچشم زجایی که دارم نشست
 نهانی به پالیز بان گفت شاه

زتودور بادا بد بدنکش
 که از قیصر آمد با یرانیان
 نماند اندiran بوم کشت و هرود
 پرائندۀ گشت آن بزرگ انجمن
 بزنار پیش سکو با شدند
 برون از برو بوم و آرام گاه
 که رخشان تبدی او چو ماه او مزد
 و بخت آب ایرانیان تیره شد
 ترا جاودان مهتری بد و نظر
 نیامد بایران بلی مس کشان
 اسیرند مس تا سر اکنون بروم
 که بود آن زملن شاه را میزبان
 بیاشی شود خانه گیتی فروز
 که هر کس که آزم مهمن نجست
 نیاز آورد بخت تاریک او
 چو گردد دلت شاد برگوی نام
 بعابر کنون میز بان باد شاست
 سپیده چوانز کوه سر بر کشید
 بر میهمان شد خداوند باغ
 سرت بر تراز ابر بارندۀ باد
 با آرام شایسته گاهی نبود
 من این خانه بگزیدم از تاج و بخت
 بزمزم یکی پاسخی بر سمت
 بیاراسته بر سم و بازگاه
 که تامو بدان موبد اکنون کجلست
 که ای پالک دل مرد شیرین زیان
 بران خانه موبدانه موبد است
 که از مهتر ده گل تمهیر خواه

گل تهر آورد و آمد دوان
بدان با غیان داد و کرد آفرین
تگر تا چه گوید همه گوشدار
بر موبد ان موبد آمد پگاه
بر اگنده گردان و در بسته دید
چو بکشاد در با غیان رفت راست
بدو مهر بنمود و بردش نماز
ز شادی دل رای زن برد مید
بدان با غیان گفت کاین مرد کیست
نشسته بخان منست این سوار
خرد مند و بازیب و با فرهی
نشان که دارد بیلا و روی
ندیدست و سرو از لب جو بیمار
همی دل زدیدنش رامش برد
برش چون بر شیر و چهارش چو خون
همی زیب تاج آید از مهر او

چو بشنید ازو این سخن با غیان
جهاندار بنها د بر گل نگین
بدو گفت کاین گل بمود سپار
سپیده دمان مرد با تهر شاه
چونزد یک درگاه موبد رسید
با ز از ازان بارگه بار خواست
چو آمد بنزد یک موبد فراز
چو موبد نگه کرد و آن تهر دید
وزانپرس بران نام چندی گریست
چنین داد پاسخ که ای فامدار
یکی ماه با او چو سرو سهی
بدو گفت موبد که ای نامجوی
بدو با غیان گفت هر کو بهار
بیلا و رخسار او بنگرد
د و بازو بکردار ران هیون
همی رنگ شرم آید از مهر او

آگاهی یافتن موبد و پهلوان از آمدن شاپور و رفتن ایشان با سپاه نزد او

برو شن روان مرد دانا بدید
همان چهره جز در خورگاه نیست
فرستاد موبد بر پهلوان
تو از هرسوی انجمن کن سپاه
ز حائی که بُد تا در پهلوان
همانگه دورخ بزرگین بر نهاد
پرستش کنم جز ترا نا سزا است
بییند سپه را و اورا سپاه
جهاندار و بر نیکوئی ره نمای

چو بالیز بان گفت و موبد شنید
که آن شیر دل مرد جز شاه نیست
فرستاد، جسمت روشن روان
که پیدا شد آن فر شاپور شاه
فرستاد، موبد آمد دوان
سپهبد ز گفتار او گشت شاد
بدادر گفت ای جهاندار راست
که دانست هرگز که شاپور شاه
سپاس از تو ای دادگر یک خدای

ستاره پدید آمد، گرد ماه
 ز جانی که بُد در جهان مهتری
 بگان و دِگان سوی او تاختنده
 بشادی بر میزبان آمدند
 بنزد یک شاه آمد آن پاک رای
 اگرچه فرومایه بُد بارگاه
 یکایک نهادند بر خاک روی
 زبد ها خروشیدن اندر گرفت
 سخنها ز قصر که بشنیده بود
 بگفت انجه او کرد پیدا و مهر
 که فرخنده بادا برو و وزگار
 شود بنده، پرهنر بنده
 کشاده دل و راز دارنده را
 و گرپاد شاهی و راه منست
 طلایه پراگند، ببره کنید
 نباید که آگاهی آید برون
 که پیدا شد آن فر شاهنشی
 دل و پشت ایرانیان بشکند
 نتایم با بخت شاداب او
 به بندیم برمور و برپشه راه
 نهانی مگر با غم بیخو کنیم
 طلایه بروز و بشب پا سبان
 کسی خسپد ایمن کشاده میان

چوشب برکشید آن در فرش سیاه
 فراز آمد از هرسوی لشکری
 سوی شارسان سر بر افراختند
 بد رگاه پالیزبان آمدند
 چو لشکر شد انبوه بر در سرای
 بفرمود تا بر کشادند راه
 چو رفتند نزدیک آن نامجوی
 مهان را همه شاه در بر گرفت
 بگفت انجه از چرم خردیده بود
 هم آزادی برده، خوب چهر
 گزو یاقتم جان و از کردگار
 اگر شهریاری و فرخنده،
 منم بنده، این مهر بان بنده را
 به هرسو که اکنون سیاه منست
 همه کس فرستید و آگه کنید
 به بندید و بیژه ره طیسفون
 چو قیصر بیابد زما آگهی
 بیاید سیاه مرا بر کند
 کنون ما نداریم بایاب او
 چو موبد بیاید بیاره سیاه
 بحازیم و آرایشی نو کنیم
 بیاید بهر گوشه دیده، با
 ازان پس نمانم که از رو میان



شبخون زدن شاپور و گرفتار شدن قیصر

بعی بر نیامد بین روزگار
 که شد مردم لشکر شش هزار
 فرستاد شاپور کار آگهان
 سوی طیسفون کار دیده مهان

جدان تاز قیصر دهند آگهی بدین بزر درگاه بافرهی
 بر فتند کار آگهان ناگهان
 چودیدند هرگونه بازآمدند
 که قیصرزمی خوردن واژ شکار
 سپاهش پراگند، بر هرسوی
 نه روزش طایله نه شب پاسبان
 نه بیند همی دشمن از هیچ سو
 چویشنید شاپور ازان شاد گشت
 گزین کرد از ایرانیان سه هزار
 شب تیره شبان تیز بشتابقی
 همیراندی در بیابان و کوه
 فزون از دو فرسنگ پیش سپاه
 چغین تابنzed یکی طیسفون
 بلشکرگه آمد گذشته دوپاس
 ازان مرز نشینید آواز کس
 پراز خیمه یکدشت و خرگاه بود
 زمی مسست قیصر به پرد، سرای
 چو گیتی چنان دید شاپور گرد
 سپه را بلشکرگه آند رکشید
 با بر آند رآمد دم کره نای
 دهاده برآمد زهر پهلوی
 تو گفتی مگر آسمان بتركد
 در خشیدن کاریانی درخش
 تو گفتی هوا تیغ باره همی
 زگرد سپه چرخ شد ناپدید
 سرا پرده قیصر بی هنر
 بی اندازه کشند رومی سوار

بهر گوشه آتش اند ر زند همی آسمان بزمین بزند
 سرانجام قیصر گرفتار شد وزان خیمه نامداران او
 گرفتند بسیار و کردند بند گئی زو فراز آید و گه نشیب
 بی آزاری و مردمی بهتر است چو شد روز شب دامن اندر کشید
 بفرمود شاپور تا شد دبیر ن بشنند نامه بهر کشوری
 سرname کرد آفرین نهان که اوراست بر زیکوی دست رس
 همو آفرینند^۱ روز کار چو قیصر که فرمان یزدان بهشت
 بزاری همی بند ساید گفون همی تاج شاهی به بر مپرد
 گستته شد آن لشکر و بارگاه هر آنکس که یابید رومی بشهر
 همه داد جوئید و فرمان گندید هیونی بیامد بهرسو دوان
 لشکر گه آمد سوی طیمغون چو تاج نیاکان بسربر نهاد
 بفرمود تا شد بزندان دبیر هزار و صد و دو تن آمد شمار
 همه خویش و پیوند قیصر گندید چهاندار بمرید شان دست و پایی
 بفرمود تا قیصر روم را بشد روز بان دست قیصر کشان
 جفا پیشه چون تاج شاپور دید

بمالید رنگین رخش بزمین همی خواندبرتاج و تخت آفرین
 بربش وبه تن گفت باخاک چفت
 که ترسائی و دشمن ایزدی
 زیگیتیش فرجام و آغاز نیست
 بدی بد نژادی نه فرمانه
 دروغ آتشی بد بود بیفروغ
 بخوبی دل رهنمايت کجاست
 بزرگی بخاک اندر انداختی
 نه باکوس و لشکر بوزم آمدم
 با ایران گرانی و لشکر کشی
 کزان پس نجوی با ایران نبرد
 زفمان یزدان که یابد گذار
 روانم بر دیو مزدور کرد
 بگینی دزون داستانی شوی
 بمردی برآید همه کام تو
 پیشم شود گنجه و دینار خوار
 نجوبیم جز آرایش گاه تو
 چرا کردی این بوم زیر و زیر
 مبادا که بینی توآن شوم بوم
 بدین لشکر سرفراز آوری
 کنام پلنگان و شیران شد است
 بیانی مکافات کردار خویش
 بجهوئی بروم از نژاد کیان
 روان را بر من گردان دهی
 که با شند با ما درین بوم شاه
 نبرد درخت کسان نیکلخت
 زد لها مگر خشم کمتر کنی
 به چرم خزان کی پسندم ترا
 زمین را سراسر بمژگان برفت
 بدو شاه گفت ای سرشت بدی
 بسر گوئی آنرا کش انباز نیست
 فریبند، سخت دیوانه
 ندانی تو گفت سخن جزه روح
 اگر قیصری شرم و رایت کجاست
 چرا بندم از خام خرساختی
 چو بازارگانان به بزم آمدم
 تومهمان بیخان خراند رکشی
 به بینی کنون چنگ مردان مرد
 بدو گفت قیصر که ای شهریار
 زمن تخت شاهی خرد دور کرد
 مکافات بدگر کنی نیکوئی
 که هرگز نگردد کهن نام تو
 اگر یام از تو بجان زینهار
 بکی بنده باشم بدرگاه تو
 بدو گفت شاه ای بد بد هنر
 اگر خواسته هرچه بردی بروم
 همه یکسر از خانه باز آوری
 از ایران دگر هرچه ویران شد است
 سراسر برآری بدینار خویش
 دگر هرچه کشی از ایرانیان
 ییک تن ده از روم تاوان دهی
 نخواهم جز از مرد قیصر نژاد
 دگر هرچه زایران بریدی درخت
 بکاری و دیوار ها بر کنی
 کنون من به بندی به بندم ترا

گرین هرجه گفتم نیاری بجای
وزان پس که این یکبیک بر شمرد
دوگوشش به خفچر بد و شاخ کرد
مهاری به بینی او برفهاد
دو بند گران برنهادش بیای
عرض گاه و دیوان بیارا ستند
سپاه النجم کرد رزی بداد
از ایران همی رانه تا مزر روم
بکشتند و خنش همی سوختند
چو آلاهی آمد ز ایران بروم
گرفتار شد قیصر نامدار
سراسرهمه روم گریان شدند
همیده هر کس که این بد کرد



رنق شاپور بروم و رزم او با یانس برادر قیصر

پدر مرده و زنده مادرش بود
جهانجوی و بخشندۀ و شاد کام
درم داد پرخاشخر مادرش
نه بینی که آمد ز ایران سپاه
که کین برادر نشاید نهفت
صلیبی بزرگ و سپاهی مهیب
بی آرام شد مردم جنگ جوی
بیامد دوان یانس پیش رو
کزان تیردی دیده گم کرد راه
دگر آب از انسو که انبو بود
همان آتش خنجر و گز و تبر
درخشنان سنان و درفشان درفش

ز قیصر یکی که برادرش بود
جوانی کجا یا نسش بود نام
شدنده النجم لشکری بر درش
بد و گفت کین برادر بخواه
چو بشنید یانس بچو شید و گفت
بزد کوس و آوره بیرون صلیب
سپه را چو روی اندر آمد برومی
رده برکشیدند و برخاست غو
برآمد یکی ابرو گردی سپاه
سپه را یکت روی برق کوه بود
برآمد خروشیدن دارو گیر
ز گرد سواران هوا شد بنفس

ستاره بوان جنگ نظاره بود
 ببستند گردان رو می میان
 زمین آهنه شد هوا لجورد
 تو گفتی هوا ابر دارد همی
 همان لشکر شاه ایرانیان
 بزین گونه تا گشت خورشید زرد
 بکشند چندانکه روی زمین
 چو از قلب شاپور لشکر براند
 چو با مهران گرم کرد اسپ شاه
 سری لشکر رومیان حمله برد
 بدانست یانس که پایا ب شاه
 پس اندر همی تاخت شاپور گرد
 بهرجایگه بریکی توده کرد
 ازان لشکر روم چندان بکشت
 بهما مون سپاه و چلیبا نماند
 زهرجای چندان غنیمت گرفت
 ببخشید یک سر همه بر سپاه
 که او دید رنجی ازان گنج اوی
 همه لشکر روم گرد آمدند
 که ما را چنو نیز مهر میاد
 چو زفار قشیس شد سوخته
 کنون روم و قنوج مارا یکی است

—————
 نشانیدن رومیان بزانوش را بر تخت قیصر
 و نامه او بشابور و پاسخ آن

یکی مرد بود از نژاد مهان هم از تهمه نامور قیصران
 بزانوش مد خزد مند بود زبان و روانش پرازپند بود

بدرگفت لشکر که قیصر تو باش
 بگفار تو گوش دارد سپاه
 بیار استند از درش تخت عاج
 بجای بزرگیش بنشست ند
 بزانو ش بنشست و اندیشه کرد
 بدانست کورا ز شاه بلند
 فرستاده جست بارایی و شرم
 دبیری بلیغی جهان ندیده
 بیاورد و بنشاند نزدیک خویش
 پکی نامه بنوشت پر آفرین
 که جاوید تاج تو تابنده باد
 تو دانی که تاراج و خون ریختن
 مهان سرافراز دارند شوم
 گرین کین ایرج بُدست ارنخست
 تن سلم ازان کین کنون خالک شد
 و گر کین داراست و اسکندری
 مرا اورا دودستور بد کشته بود
 درین کین ز قیصر فزايد همی
 نبايد که ویران شود بوم روم
 و گر غارت و کشتنت بود رای
 زن و کودکان شان اسیر تو اند
 گه آمد که کمتر کنی کین و خشم
 فدا چی تو بادا همه خواسته
 تولد خوش کن و شهر چندین مسوز
 نباشد پسند جهان آفرین
 درود جهاندار بر شاه باد
 نویسنده بنها د پس خامه را
 نهادند پس مهر قیصر برو

یآمد خردمند و نامه بداد
زقیصر بشاپور فرخ نژاد
سخنهای نغش برافشاندند
برو های جنگی پرازتاب کرد
بگفت آن کجارتنه بخوب و زشت
که بازار کین کهن بر فروخت
خود و فیلسوفان باکیزه رای
جهان نیست بر مرد هشیار تذکت
سخنهای یکایک همه بر شمرد



رفق بزانوش نزد شاپور و پیمان آشتبستن

رزادی دل پات تن برد مید
بر قتنند صد مرد ازان تازه بوم
همان گوهر و جامه^۱ بر نشست
فرازآمد از هرسوی سی هزار
بر هنره بی و بی کلاه آمدند
بکسترده زر بر گهر پیختند
بخوبی بر اندازه بنشاختشان
بیامد بسی مرد بیداد و شوم
کنون گشت یک سر همه خارسان
کدام پلذگان و شیران شداست
چوزنها دادی مبرتاب روی
که خواهی که یک سر بیخشم گذاه
همی باز باید دوره صدهزار
چو خواهی که کوتاه شود کین مرا
نصیبین و دشت دلیران تراست
که با خشم و کینت نداریم تا و
کزان پس نراند زایران سپاه

بزانوش چون پاسخ نامه دید
بفرمود تا نامداران روم
درم بار کردند خردار شست
زدینار گنجی زبر نثار
همه مهتران نزد شاه آمدند
چو دینار بیش فرو ریختند
بیخشد شاپور و بنواختشان
بزانوش را نفت کز شهر روم
با ایران زمین انکه به شارسان
عوض خواهم آنرا که ویران شداست
بزانوش گفتش چه خواهی بگویی
چنین داد پاسخ گرانمایه شاه
زدینار رومی بسالی سه بار
دگرا که باشد نصیبین مرا
بزانوش گفتش که ایران تراست
پذیرفتم مایه ور باز و مساو
نیشتند عهدی رشاپور شاه

مکر با سزاواری و خرمی
 وزان پس گسی کرد و بنواخت شان
 چوایشان بر فتند لشکر برازد
 همیرفت شادان با اصطخر پارس
 چو اندر نصیبین خبر یافتند
 که مارا نباید که شاپور شاه
 که دین مسیحنا ندارد درست
 چو آید زما بر نگیرد سخن
 زبردست شد مردم زیردست
 چو آگاهی آمد بشابور شاه
 زدین مسیحنا برآ شفت شاه
 همی گفت پیغمبری کش جهود
 بیکت هفته آنجا همی جنگ بود
 بکشند اوایشان فراوان سران
 همی خواستند آنزمان زینهار
 بدخشید شان نامبردار شاه
 بهرکشوری نامداری گرفت
 همیخوانند یش پیروز شاه
 کنیزک که او را رهانیده بود
 دل افروز فرخ پیش نام کرد
 همان با غبان را بسی خواسته
 همی بود قیصر بزندان و بند
 بر روم اندر رون هرچه بودش زگنج
 بیاورد و یکسر بشابور داد
 سرانجام در بند و زندان بمرد
 برومیش فرستاد شاپور شاه
 چنین گفت اینحست فرجام ما
 یکی را همه زَقی و ابلهیست

خنگ مردم پاک پرهیزکار
 همی بود چندی جهان کد خدای
 فرستد بسیار سود و ریان
 جهان را ازان بوم پر بهر کرد
 ازان بوم خرم کرا بود بهر
 مرین مرز بود بیش جای نشست
 سر سال نو خلعتی بسته دی
 که پیروز شاپور گفتیش نام
 بدواند رو یافته خوب و کام
 اسیر اندرون کاخ و بیمار هان
 که اندر زمانه نبودش همال

برین و بران بگذرد روزگار
 بتخت کیان اندر آورده پایی
 وزانیس ابر کشور خوزستان
 ز بهر اسیران یکی شهر کرد
 کجا خرم آباد بند نام شهر
 کسی را که از پیش بپرید دست
 برو بزم آن یکسر او را بگدی
 یکی شارسان کرد دیگر بشام
 با هواز کرد آن سوم شارسان
 کنام اسیرانش کردند نام
 رشاهیش بگذشت پنجاه سال



آمدن مانی مصور نزد شاپور بدمعوی پیغمبری و کشته شدن او

یمامد یکی مرد گویا زجین
 بران چرب دستی رسیده بکام
 بصورت گری گفت پیغمبرم
 زجین نزد شاپور شد بارخواست
 سخن گفت مرد کشاده زبان
 سرش تیزشد موبدان را بخواند
 کزین مرد چینی چیره زبان
 بکونید و زوهم سخن بشنوید
 بگفتند کاین مرد صورت پرست
 رمانی سخن بشنو او را بخوان
 بفرمود تا مانی آمد به پیش
 خود و موبدان هردو نزدیک شاه
 فرو ماند مانی میان سخن

بیزدان چرا آختی چیره دست
 بدو در مکان و زمان آفرید
 زهر گوهری گوهرش بر تراست
 که زیست پناه است و هم زنده
 همی پند دین آوران نشنوی
 جز از بندگی کردن تجارة نیست
 سزدگر زجنبدۀ برهان کنی
 ندارد کسی این سخن استوار
 شب تیره چون روز رخشان بدی
 بگردش فزوئی نبودی نکاست
 که او برتر است از گمان و مکان
 بدین بر نباشد ترا یارکس
 که با داشت و مردمی بود گفت
 بیژ مرد شاداب رخسار او
 برو تنگ شد گردش روزگار
 لخواری زدرگاه بگذاشتند
 نگنجد همی در سرای نشست
 بباید کشیدن سرایش پوست
 بدان تا فجوید کس این پایگاه
 و گر پیش دیوار بیمار سان
 بیا و نخندش بدان جایگاه
 همه خات برکشته افشا نند
 که در باغ با گل ندیدند خار
 زبس نخشش و کوشش و جنگ او
 بدیرا بگینی نشیمن نماند

ولی عهدگردن شاپور اردشیر برادر خود را تا بمردی
رسیدن پسرش و سپری شدن روزگار او

که شد مالیانش بهفتان و اند
ابا نامور موبد و اردشیر
بداد و خرد بر سر افسرش بود
هنر ذار سیده زاخته بکام
به پیش بزرگان و پیش دیم
زبان را به پیمان گردگان کنی
که باد بزرگی برو برو وزد
تو دستور باشی ورا نیکخواه
همان گنجع و لشکر گذارم بتو
به پیش بزرگان دانش پذیر
که دیپیم و تخت همی را سزد
نسازد جز از نیکخواهی ورا
بد و داد دیپیم و مهر جهان
که کار جهان بر دل آسان مگیر
بی باد شاهی ندارد نگاه
بزرگی سر سرفرازان بود
کزو شاد باشد دل زیردست
جهان را بدین رهمنوی کند
بابر اندر آرد سر و افسرش
به بخشش زدل رنج پیراگند
بی مردمی را نگهداشت
خرد یاد و خزم و رای درست
هم آموزش مرد بینا و پیر
مگر مردم پاک یزدان پرست

چو نومید گشت او ز چرخ بلند
بفرمود تا پیش او شد دیم
جوانی که کهتر برادر شر بود
پسر آبد یکی خرد شاپور نام
چنین گفت پس شاه با ارد شیر
که گربا من ازداد پیمان کنی
که فرزند من چن سپری رسد
سپاری برو گنجع و تخت و کلاه
من این تاج شاهی سپارم بتو
پذیرفت ایو این سخن اردشیر
که چون کودک او بمردی رسد
سپارد همی باد شاهی ورا
جو بشنید شاپور پیش مهان
چنین گفت پس شاه با ارد شیر
بدان ای برادر که بیداد شاه
با گندن گنجع یازان بود
خنک شاه باد داد یزدان پرست
بداد و به بخشش فزونی کند
نگهداره از دشمنان کشورش
بداد و بارام گنجع آگند
گناه از گنه کار بگذاشت
هر آنکس که او این هنرها بجست
باید خرد شاه را نانگزیر
گنه کار باشد تن زیردست

همه رخنه در داد و دین آورده
 دگر آلت از تن سپاه تن اند
 بنومیدی از رای پالوده گشت
 سپه چون زید شاد بی پهلوان
 تن بی روان را بخاک انگشته
 چنان رو شود پاک زیروزبر
 همان نام او شاه بی دین بود
 که او هست دارنده جسم و چشم
 زیگیقیش باید دل و دست شست
 همان از درش مرد خسرو پرست
 دلت را زکری بشوید همی
 بگرد دیر آزاداران مکر د
 بجاید خردمند هر گونه کار
 زدشمن نتابد گه جنگ روی
 بد اند فزو نی مرد نژاده
 بخواهد که مهتر سپاهی بود
 نیارد بداد اندرون کاستی
 همان با کهن در پرستان خویش
 همی باره از شاخ باردرخت
 سپه را در گنج دارد نگاه
 توار گنج شاد و سپاه از تو شاه
 سزه کت شب تیره آید بکار
 چو این بوی راست کن کار خویش
 اگر تیره گر چراغ زمان
 چو اندر زبنوشت سالی نزیمت
 تواندر جهان نخ نفتی مکار
 چنین برده رفع تو دشمن خوره
 برین کاخ فرخ نشیمن بود

اگر رزو دل شاه کین آورد
 دل و مغز مردم دوشاه تن اند
 چو مغزو دل مردم آلدۀ گشت
 بدان تن در آسیمه گردد روان
 چو روشن نباشد پیر اگنند
 چنین هم چو شد شاه بیدادگر
 برو برس از مرگ نفرین بود
 بدین دار جسم و بدین دار چشم
 هران بادشاه کو جزین راه جست
 ز کشورش پیراگند زیودست
 نداند که دانا چه گویند همی
 نکوهیده باشد جفا پیشه مرد
 بدان ای برادر که از شهریار
 یکی آنکه پیر زگر باشد اوی
 دگر آنکه لشکر بداره بداد
 کسی نز در پادشاهی بود
 سه دیگر که دارد بدل راستی
 چهارم که با زیردستان خویش
 ندارد در گنج را بسته سخت
 نباید در پادشا بی سپاه
 اکر گنجت آباد داری بداد
 سلیعه تن آرایش خویش دار
 بس این مشو برگه دار خویش
 سرانجام مرگ آیدت بیگمان
 برادر چو بشنید چندی گریست
 برفت و بماند این سخن یاد کار
 که هم یکزمان روز تو بگذرد
 چو آئین هرمزد و بهمن بود

می لعل پیش آورای هاشمی زخمی که بیشی نگردد کی
چو صست و سه سالم شد و گوش کر زکینی چرا جویم آنین و فر
نون داستانهای شاه اردشیر بگویم تو گفتار من یادگیر

پادشاهی اردشیر برادر شاپور ده سال بود

بر تخت نشستن اردشیر و اندرز کردن او
بسه اران

چو بنشخت برگاه شاه اردشیر بیدار است آن تخت شاپور پدر
کمر بخت و ایرانیان را بخواند
چنین گفت کزد و رچخ بلند
جهان گر شود رام با کام من
وراید ون که باما نسازد جهان
برادر جهان ویژه مارا سپرد
فرستیم جان ورا آفرین
چو شاپور شاپور گردد بلند
سپارم بد و تاج و گاه و سپاه
من این تخت را پایکار ویم
چنان دان که خوردیم ویرما گذشت
چوده سال گینی همیداشت راست
نجحت لر کسی باز و ساو و خراج
مراورا نکوکار ازان خواندند
چو شاپور گشت از در تاج و گاه
نگشت آن دلورز پیمان خویش

پادشاهی شاپور بن شاپور پنجم سال و چهارماه بود

برتخت نشستن شاپور شاپور و اندرز کردنش
بسرب اران

از ایران بسی شاد و بهری دژم
جهان ندیده و رای زن موبدان
نگیرد ازان پس برما فروغ
که از رای باشد بزرگی بجای
نیابی بیاغ اندرون خومکار
گوازا نباید زدن برنسی
نباید زبان را بزهر آزدن
بکاهد بگفتار خریش آبروی
تو بشنو که دانش نگرده که
بگرد طمع تا توانی مکرد
همان نیز با مرد ناپاک رای
که با مرد هرچار در خور بود
دگر کو بود یکدل و یک نهاد
پسند آیدش بخشش روزگار
زیبدانشان مزد جوید نلاف
نبایشد دل سفله ازداد شاد
بدان گیتی اندر نیابد بهشت
تن خویش را آفرین گسترد
که پرا گند خواسته برگزاف
همیشه سر بخت بیدار باد
که نخت بزرگی نماند بکس
زیزد ان برو آفرین خواستند
چو شاپور بنشست بر جای عم
چنین گفت با نامور بخدا ان
بدانید کانکس که گوید دروغ
دروغ آزمائی نباشد زرای
همان بد تن و سفله راد وست دار
کسی را کجا مغز باشد بسی
زبان را نگهدار پاید بدن
که بر انجمن مرد بسیار گوی
اگر دانشی مرد راند سخن
دل مرد طامع بود پر زدرد
مکن دوستی بادروغ آزمای
سرشت تن از چار گوهر بود
یکی پرهنر مرد با شرم و داد
سوم کو میانه گزیند ز کار
چهارم نراند سخن از گزاف
دو گیتی بیا بد دل مرد راد
بدین گیتی اورا بود نام زشت
ستوده کسی کو میانه گزید
پیتی نماید همان مرد لاف
شمارا جهان آفرین یار باد
جهاندار مان باد فریاد رس
پکفت این و از بیش برخاستند

چو شد سالیان پنج با چار ماه
بشد شاه روزی به فخرگاه
چه پرند و چند تازان به تک
ستاره زند از بر خوابگاه
سنه جام می خسروانی بخورد
پرا کند گشتند یاران همه
بخفت او واذشت برخاست باد
فرو برد چوب ستاره بکند
جهان جوی شاپور جنگی بمرد
جهان جهان برقنین است ساز
که در حقه بازی بود شوخ روی
بسار و بناز و بیاز و مرنج
که بهر تواین است ازین تیره گوی
که گر باز یابی به پلچی زدرد

بادشاھی بهرام ابن شاپور چهارده سال بود

برتخت نشستن بهرام و اندرز کردن بسرداران

همیداشت سوگت پدر چند ماه
چنین گفت برنتخت شاهنشی
بدانید کان گنج پیرا کند
بداندیش را دل پراز دود باد
که کاهنده و هم فزاينده ایم
که نفرود در پادشاهی نکاست
خردمند و بیدار و دانا بود
بویژه خداوند دیهیم و تخت
برافشان که دانش نیاید به من
چو خواهی که نیکتی ماند بجای

خردمند و شایسته بهرام شاه
جو بشست بر جایگاه مهی
که هر شاه کزداد گنج آنکند
زما ایزد پاک خشنود باد
همدانش اوراست و مانند ایم
جهاندا ریزادان بود داد راست
کسی کو به بخشش توانا بود
نباید که بند در گنج سخت
و گر چند نخشی زکنج سخن
ونیکت و بدیها به یزدان گرای

اگزوشناسی همه خوب و زشت
 و گر برگزینی زگیتی هوا
 چو یزدان بدارد زتو دست باز
 چنانست امیدم به یزدان پاک
 جهاندار پیروز دارد مرا
 گر اندر جهان داد بیرا گنم
 که ایدر بماند همی رنج ما
 بد و نیک ماند زما یاد کار
 چوشد سال این باد شاه برد و هفت
 بیکنند گه شاه بیمار بود
 نبودش پسر هیچ دخترش بود
 بد و داد ناکام گنج و سپاه
 جهاندار برناز گیتی برفت
 ایا شصت و سه ساله مرد کهن
 همان روز تو ناگهان بگذرد
 جهاندار ازین بندۀ خشنود باد
 که او در سخن موی کافد همی
 گراواین سخنهای که اندر گرفت
 بنام شهنشاه شمشیر زن
 زمانه بکام شهنشاه باد
 کزرویست کام و بد ویست نام
 بزرگی و دانش و را راه باد و زو دست بد خواه کوتاه باد



بادشاهی یزد گرد سی سال بود

بر تخت نشستن یزد گره و اندرز کردن بسره اران
 چو شد باد شا بر جهان یزد گرد سبه را ز شهر اندر را ورد گرد
 کلاه برا در بسر بر نهاد همی بود ازان مرگ ناشاد شاه

چنین گفت با نامداران شهر
 فحستین نیایش به یزدان کنید
 بدانا نمانم که دارند هوش
 کسی کو بجوید زما راستی
 بهرجایی جاه وی افزون کنم
 سکاشن نجوئیم جز باردا ن
 کسی را کجا دل پرآهو بود
 به بیچارگان برستم سازد اوی
 بکوشیم و نیروش بیرون کنیم
 کسی کو نه پر هیزد از خشم ما
 همی بستر از خالک جویدنش
 بفرمان ما چشم روشن کنید
 تن هرکسی گشت لرزان چوبید
 چو شد بر جهان بادشاهیش رامت
 خردمند نزدیک او خوارگشت
 کنانگت با پهلوان و ردان
 یکی گشت با باد نزدیک او
 ستده شد از جان او مهر و داد
 کمی را نبد نزد او پایکا
 هرانس که دستور بگردش
 همه عهد کردند یک بادگر
 همه یکسر از بیم پیچان شدند
 فرستادگان امدندی زرا
 چو دستور ازان آگهی یافته
 بگفتار گرم و باواز نرم
 بگفتی که شاه از درگاه نیست
 نمودم بد و هرجه در خواستی

زادن بهرام گور پسر یزد گرد و سپرده ن او بمنذر تازی
برای اموختن هنرها

همه موبدانش برنج و وبال
که پیدا کند در جهان هور دین
به نیک اخترو فال گیتی فروز
وزان کودک خرد شد شاد کام
که شایست گفتار ایشان شنود
سر هندوان بود و نامش سروش
که بر چرخ کردی بدانش لگام
هشیولر جویند راه آمدند
هم از زیج رویی بجستند راه
که او شهریاری بود در جهان
یکی شاد دل باشد و پارسا
همان زیج و ملابها در کنار
که دانش زهر گونه کردیم گرد
که دارد بدین کودک خوب مهر
گرانمایه شاهی بود با فربن
رد و موبد پاک دستور شاه
که تا چاره آن چه آید بجای
نگیرد شود خسروی دادگر
همه بوم زیر و زیر داره او
نه او در جهان شاد و روشن روان
کشاده دل و نیک خواه آمدند
زیغاره دورست و از سرزنش
بهر کشوری بازو بیمان تست
زدانند کشور بر امش بود

زشاهیش بگذشت چون هفت سال
سر سال هشتم مه فرو دین
یکی کودک آمدش هرمزد روز
هم انگه پدر کرد بهرام ذام
بدر بر ستاره شمر هر که بود
یکی مایه وربود با فر و هوش
یکی پارسی بود هشیار نام
بفرمود تا پیش شاه آمدند
بصلاب کردند از اختر نکاه
ز اختر چنان بود اندر نهان
ابر هفت کشور شود بادشا
بر قتند بوبان بر شهریار
بگفتند با تاجور یزد گرد
چنان آمد اندر شمار سپهر
مرا اورا بود هفت کشور زمین
جو ایشان بر قتند ازان بارگاه
نشستند و جستند هرگونه رای
که این کودک خرد خوی پدر
گرایدون که خوی پدر دارد او
نه موبد بود شاد و نه پهلوان
همه موبدان نزد شاه آمدند
بگفتند کاین کودک پر منش
جهان سر بصر زیر فرمان تست
نه کن بجای که دانش بود

که باشد ز کشور برو آفرین
 ز فرمان او شاه گردد جهان
 ز کشور فرستادگان گرد گرد
 بهند و بچین و بآباد بوم
 بشد تا به بیند ز سود و زیان
 که بپرا م را پرورا ننده
 هنرمند و هر دانشی یاد گیر
 جهان دیده و نیک بی بخردی
 پژوهنده نزدیک شاه آمدند
 بهر بر زنی پایگه ساختشان
 بسی نامور نیزه داراز عرب
 بر تاجور یزد گرد آمدند
 سخن بشنویم و سر اینده ایم
 که با پسته فرزند شاه جهان
 دل از تیر گیها بر انزو زدش
 نجومی دگر مردم هند سی
 سخن گویی واژ مردم کاردان
 بدانش همه رهنمای نوایم
 و گر سود مندت که آید همی
 خود اندر جهان شاه را زنده ایم
 که او چون شبانصت و ماچون رمه
 کسی را که دانا بود بشکنیم
 که از هندسه بهره دارد بعضی
 بدین کارداریم شاهها توان
 بزرگی او را ستاینده ایم
 روان و خرد را براوره گرد
 بد وداد پرمایه بپرا م را
 سرش را بگردون بر افرالختند

ز پرمایگان کاردا فی گزین
 هنرگیره این شاه خرم نهان
 چوبشنید ازان موبدان یزد گرد
 هم از نامداران سوی تازیان
 بهر سو همیرفت خواننده
 بچوید سخن گویی دانش پذیر
 بیامد زهر کشوری موبدي
 چو یکسر برین بارگاه آمدند
 پیر سید بسیار و بنواختشان
 بر فتند نعمان و منذر بشب
 بزرگان چو در پارس گرد آمدند
 همی گفت هرکس که مابنده ایم
 که یابد چنین روزگار از مهان
 بیر گیرد و دانش امزدش
 ز رویی و هندی و از پارسی
 همان فیلسوفان بسیار دان
 همه سریسر خاک پای توایم
 نکر تا پسندت که آید همی
 چنین گفت منذر که مابنده ایم
 هنرهای ما شاه داند همه
 سواریم و گردیم و اسپ افکنیم
 ستاره شمر نیست از ما کسی
 پراز مهر شاهیست مارا رولن
 همه بیش فرزند تو بنده ایم
 چو بشنید از این سخن یزد گرد
 نگه کرد از آغاز فر جام را
 بفرمود تا خلعتش ساختند

تنش را بخلعت بیار استند
 زایوان شاه جهان تا بدشت
 برستنده و دایه بی شمار
 بیازار گه بسته آئین براه
 چو مندر بیام بشهر یعن
 چو آمد بارام گاه از نخست
 ز دهقان تازی و بر ما یگان
 ازین مهتران چار زن برگزید
 دو تازی دو دهقان ز تخم کیان
 همی داشتندش چنین چار سال
 بدشواری از شیر کردید باز
 چوشد هفت ساله بمفترجه گفت
 چنین گفت کای مهتر سرفراز
 بد انند فرهنگیانم سپار
 بد و گفت مندر که ای سرفراز
 چو هنگام فرهنگ باشد ترا
 با یوان نمام که بازی کنی
 چنین پاسخ آورد بهرام باز
 مرا خردی هست اگر سال نیست
 ترا سال هست و خرد کمتر است
 ندانی که هرکس که هنگام جست
 و گر باز هنگام جوی همی
 همه کار بیگاه بی بر بود
 هران چیزکان درخور بادشااست
 سر راستی دانش آمد نخست
 نکه کرد مندر بدو خیره ماند
 فرستاد هم در زمان رهنمون
 سه موبد نگه کرد فرهنگت جوی

ز در اسپ شاه یعن خواستند
 همی اشترو اسپ و هووج گذشت
 ز بازار گه تا در شهر یار
 ز دروازه تا پیش درگاه شاه
 پذیره شدن دش همه مرد وزن
 فراوان زنان نژادی بجست
 تو انگر گزید و گران سیگان
 که اندر هنربد نژادش پدید
 بیستند مردانگی را میان
 چو شد سیر شیر و برآند یال
 همی داشتندش بیر بر نیاز
 که آن رای باهرتی بود جفت
 ز من کودک شیر خواره مساز
 چو گلاست بیکار و خوارم مدار
 بفرهنگ نوزت نیامد نیاز
 بدا نائی آهنگ باشد ترا
 بیازی همی سر فرازی کنی
 که ازمن تو بیکار خردی مساز
 بسان گوام برو یال نیست
 نهدمن از رای تو دیگرست
 ز کار آن گزیند که باید فحتمت
 دل از نیکویها بشوی همی
 بهین از تن مردمان سر بود
 بیاموزیم تا بد انم سزاست
 خنک انه راغز فرجام جست
 بزیر لبان نام بزدان بخواهد
 سوی شورسان سرکشی بز هیون
 که در شورسان شلن بدی اب روی

یکی تا دیبری بیاموزدهش
 دل از تیرگیها بر افرزوش
 بیاموزدهش کان بود دلفروز
 همان گردش تیغ با بد گمان
 میان یلان گردن افراشتن
 رگفتار و کردار کار آگهان
 سخن هوچه دارد زگیتی بیاد
 زهرگونه داستانها زدند
 فراینده خود دانشی بود و گرد
 که اندرا هنر داد مردی بداد
 بفرهنگت یازان شدی هوش او
 دلاور گوی گشت خورشید فش
 زفرهنگت و چوگان و ازیوز و باز
 برافگندن اسپ و هم تاختن
 گسی کن هنرمند را باز جای
 زدرگاه منذر بر قند شاد
 که اسپان این نیزه داران بخواه
 پچشم اندرا آرند نوک سنان
 درم بیش خواهم بایشان کشم
 که ای برهنر خسرو نامجوی
 خداوند اسپان بتخویش تست
 مرا رنج و سختی چه باید کشید
 به نیکیت با داد همه ساله کام
 بتازم نه پیچ عنان از نهیب
 بنادرد با باد یارش کنم
 نشاید به تندي برو کرد زور
 فسیله گزین از گله دار نو
 نگر تا کرا یابی اسپ نبرد
 زاسپان جنگ آوران برگزید

دگر آنکه پچیر بازان دیور
 سه دیگر که چوگان و تیر و کمان
 چپ و راست پیچان عنل داشتن
 دگر آنکه از کار شاهنشهان
 بتوید به بهرام خسرو نژاد
 چوآن موبدان پیش منذر شدند
 تن شاهزاده بدیشان سپرد
 چنان گشت بهرام خسرو نژاد
 هنر هرچه بگذشت برگوش او
 چو شد سال آن نامور برسه شش
 بعوبد نبودش پیچیزی نیاز
 باور دگه بر عنان تاقن
 بمنذر چنین گفت کای پاک رای
 ازان هریکی را بسی هدیده داد
 و زان پس بمنذر چنین گفت شاه
 بگو تا به پیچند پیش عنان
 بھائی کنند انچه آید خوشم
 چنین پاسخ آورد منذر بروی
 گله دار اسپان من بیش تست
 تو گرتازی اسپان بخواهی خرد
 بد و گفت بهرام کای نیکنام
 من اسپ آن گزینم که اندرنشیب
 چو با تک چنین پایدارش کنم
 و گر آزموده نباشد ستور
 بفعمان بفرمود منذر که رو
 همه دشت نیزه سواران بگرد
 بشد نیز نعمان صد اسپ آورید

چپ و راست پلچید و چندی بگشت
 همه زیر بهرام بی پر شدی
 یکی باد پائی کشاده بردی
 تو گفتی زد ریا برآمد نهنگ
 همی خون چکید از بر لعل او
 که در بیشه کوفه بُد مرز شان
 فروزنده برسان آذر گشسپ
 که از باد ناید بر ایشان نهیب
 که ای مرد با هنگ روشن روان
 زمانی به تیمار نگذاریم
 دلی نیست اندر جهان بی نهان
 برآمش فزايد تن راد مرد
 که زن باشد از دره فریاد رس
 اگر تاج دارست اگر پهلوان
 جوا نرا به نیکی بود رهنمای
 بیازند بازیب و خورشید فش
 هم اندیشه داد و دین آیدم
 که آرام دل باشد او اندکی
 ستایش بیایم بهر انجم
 برو آفرین کرد مرد کهن
 سوی کلیه مرد نخاس رفت
 همه از در کام و آرام دل
 همه کام زیبائی و فرهی
 که گل پوست شان عالج بود استخوان
 دگر لا له رخ چون سهیل یمن
 بها داد منذر چو آمد پسند
 رخش گشت همچون بدشخی تگیں
 گهی زخم چوگان و کاهی شکار

چو بهرام دید آن بیامد بدشت
 هر اسپی که با باد همسر شدی
 بدین گونه تا برگزید اشقری
 هم از داغ دیگر کمیتی برنگ
 همی آتش افروخت از نعل او
 بها داد منذر چه بود ارزشان
 پیدارفت بهرام رد آن دو اسپ
 همی داشت شان چون یکی تاره سیب
 بمندر چنین گفت روزی جوان
 چنین بی بهانه همی داریم
 همه هر که یعنی تو اندر جهان
 زاندوه باشد رخ مرد زرد
 زن خوب رخ رامش افزایی و بس
 بزن گیرد آرام مرد جوان
 هم ازوی بود دین بزدان بپای
 کنیزک بفرمایی تا پنج شش
 مگر زان یکی دو گزین آیدم
 مگر نیز فرزندم آید یکی
 چهاندار خشنود باشد ز من
 چو بشنید منذر ز برنا سخن
 بفرمود تا سعد جوینده تفت
 بیاورد رومی کنیزک چهل
 بیالا بکرد آر سرو سهی
 دو بگزید بهرام ازان گلرخان
 ازان دوستاره یکی چنگ زن
 بیالای سرو و بکیسو کند
 بخندید بهرام و کرد آفرین
 جزا زگوی و میدان نبودیش کار

رفقن بهرام در شکارگاه با کنیزک و هنر نمودن

به نچیزگه رفت با چنگ زن
 کجا نام آن رومی آزاده بود
 پیشست هیونی د مان برنشست
 دلارام او بود و هم کام او
 بروز شکارش هیون خواستی
 فرو هشته زوچار بودی رکیب
 رکیش دوسیمین دوزرین بدی
 همان زیرترکش کمان مهره داشت
 به پیش اند رآمدش آهد و جفت
 که ای ما، چون من کما نرا بزه
 کدام آهو افگند خواهم به تیر
 چنین گفت آزاده کای شیر مرد
 توان ماده را نرمه گردان بتیر
 وزان پس هیون را برانگیز تیز
 کمان مهره انداز تا گوش خویش
 هم انگه زمهره بخاردش گوش
 به پیکان سرویایی و گوشش بدوز
 کمانزا بزه کره بهرام گور
 دوپیکان بهترکش یکی تیرداشت
 هم انگه چو آهو شد اند ر گریز
 به تیر دوپیکان ز سر برگرفت
 هم اند ر زمان نرمه چون ماده گشت
 همان در سروگاه ماده د و تیر
 دوپیکان بجای سرو برسمش
 هیونرا سوی جفت دیگر بتاخت

بگوش یکی آهو اندر فکند پسند آمد و بود جای پسند
 بخارید گوش آهو اندر زمان به تیراندرون راند جا جی کمان
 سروگوش و پایش بینکجا بد و خت برآن آهو از اراده دل بسوخت
 چنین گفت شه چون شکار افکن
 کنیزک بد و گفت آهرمنی
 بزد دست بهرام او را زین
 هیون از بر ماه چهره براند
 چنین گفت کای بیخره چنگ زن
 اگر کند بودی کشاہ برم
 چو او زیر پای هیون در سپرد
 دگر هفته بالشکر سرفراز
 بنزد پک کوهی یکی شیر دید
 برآورده زاغ کمان را بزه
 دل گور برده و خت با پشت شیر
 نکوسا و بزرده بروی زمین
 برو و دست و چنگش بخون در نشاند
 چه بایست جسمن بمن برشکن
 ازین رخ ننگی شدی گو غرم
 به نچیر ازان پس کنیزک نبره
 به نچیرگه رفت با یوز و باز
 کجا پشت گوری همی بود دید
 بتندی بشست و سه بزرده گره
 براز خون هزبراز برو گور زیر



هنر نمودن بهرام در شکارگاه پیش منذر

دگر هفته نعمان و منذر براه، بر قند با او به نچیر گاه
 بسی نامور برد از تازیان
 همی خواست منذر که بهرام گور
 شتر مرغ دیدند جائی گله
 چو بهرام گور آن شتر مرغ دید
 کمانها بمالید خندان بچنگ
 یکایک همی راند اندر کمان
 همی پر بشکافت بر تیز تیر
 به یکسو زن این زان فرو تر نبود
 بر فلت و بدیدانکه بُدنام دار
 همی آفرین خواند منذر بروی

بدو گفت منذر که ای شهریار
بتوشاد مانم چو گل در بهار
میادا که خم آورد ماه تو
دگر سست گرد د کمرگاه تو
هم انکه چو منذر بایوان رسید
فرداون مصور بجست از یمن
بفرمود تازخ او را به تیر
سواری چو بهرام بایال و کفت
کمان مهره و شیر و آهو و گور
شترمغ و هامون و آن زخم تیر
سواری برانگند زی شهریار
فرستاده چون شد بر بزدگرد
همه ناما ران فرو مانند
وزانپس هنرها چو کردی نگار



آمدن بهرام با نعمان نزد یزدگرد

پدر آزو کرد بهرام را
بنذر چنین گفت بهرام شیر
همان آرزوی پدر خیزد م
برآراست منذر چو با یست کار
راسپان تازی بزرین ستام
زبرد یمانی و تیغ یمن
چو نعمان که با شاه همرا بود
چنین تا شهر صخر آمدند
وزانپس چو آگاهی آمد ز راه
پذیره شدن دش همه موبدان
چو از دور بهرام را دید شاه
شکتی فرومیاند از کار اوی
فرداون پرسید و بنواختش

پدر آزو کرد بهرام را
که هر چند مانم بنزد تو د بز
چو این شوم دل بر انگیزد م
شهر یمن هدیه بی شمار
ز چیزی که پرمایه برند نام
دگر هر چه بند معدنش در عده
مر او را بنزد کیان جا بود
رشاهان همه داستانها زدند
زنعامان تازی و فرزند شاه
زدرگاه بیدار دل بخردان
بدان فرو آن شاخ و آن گردگاه
زیلا و فرهنگ و دیدار اوی
بنزدیک خود جایگه ساختش

یکی کاخ بهرام را چون سزید
 چو اندر خور آمد پرستنده‌گان
 همی از برستش نخارید سر
 همین خواست تا باز گردد براه
 بر ابرش بر تخت شاهی نشاند
 که آزاده بهرام را پروردید
 شمار شما اورمزد منصت
 که سوی خردبینم آهنگ اوی
 پدر چشم دارد همانا براه
 بدادند با جامه شهریار
 ده اسب گرانایه بردند نام
 زرنگ و زیوی و زهرگونه چیز
 یکایک بنعماں منذر سپرد
 برانداره یارانش را هدیه داد
 چنان چون بود در خور پیشگاه
 که شاه یعنی جست پیوند اوی
 بچو نین پسر سرفرازم همی
 که کار من ایدرتباهست و شور
 کزینسان کند سوی کهترنگا
 نه چون کهتری شاد دل برمری
 زند راه و آئین شاه جهان
 بیامد بر منذر نامدار
 بیوسید منذر بصر برنهاد
 بران آفرین آفرین بر فزوهد
 ز بهرام چندی بمدنر بگفت
 رخ نامور گشت همچون زریز
 سخنها ی با پند فرخ نوشت
 نئر سر نه پیشی زراه پدر

بیرون چون جای نعمان گزید
 فرستاد نزدیک او بندگان
 شب و روز بهرام پیش پدر
 چو یکما نعمان بیند نزد شاه
 بشب کس فرستاد او را بخواند
 بد و گفت منذر بعی رفع دید
 بدین کار پاداش نزد منست
 پسندیدم این رای با سنگ اوی
 تو چون دیرمانی بدین بارگاه
 زدینار گنجیش پنجه هزار
 ز آخر بزرین و سیمین لکام
 ز گسترده نیها و هم بنده نیز
 ز گنج جهاندار مهران بیرون
 ز شادی در بخشش اندر کشاد
 بمدنر یکی نامه بنوشت شاه
 با آزادی از کار فرزند اوی
 بپاداش این کار یازم همی
 یکی نامه بنوشت بهرام گور
 نه این بود چشم امیدم بشاه
 نه فرزندم ایدر نه چون چاکری
 بنعماں بگفت آنچه بودش نهان
 چو نعمان برفت از در شهریار
 بد و نامه شاه گیتی بداد
 وزان هدیها شاد کامی نمود
 وزان پس فرستاده اندر نهفت
 پس آن نامه بروخواند پیشش دلیر
 هم اندر زمان زود پاسخ نوشت
 چنین گفت کای مهتر نامور

پرستنده باش و خرد مند باش
 سمرد باید که دارد خرد
 نداریم بارای او هیچ پایی
 دلی پر زیکن و پر آنگ چهر
 چنان کوچماند بباید چمید
 زدینار وز گوهر شاهوار
 نه ارزد بر نیج تو آنکه گنج
 فرستادم اینک بر سم نثار
 بپرده درون دلکشای تو بود
 که روشن کند جان تاریک تو
 گرانی مکن هیچ بر شهر پر
 ازین بادشاهی زهر گونه چیز
 بکار پرستش فرا یافده باش
 جد اکرد نتوانی اندر نهان
 سخن گوی و بینا دل و دوستدار
 ابابدره و برد نیک خواه
 همه دردها بر دلش باد شد
 پرستش همی کرد در روز و شب

به نیک و بد شاه خرسند باش
 بدیها بصیر از مهان بگذرد
 سپهر روان را چنین است رای
 دلی را براز مهر دارد سپهر
 جهاندار گیتی چنین آفرید
 ازین پس ترا هرچه آید بکار
 فرصم نگر دل نداری بروج
 ردینار کنجی کنون ده هزار
 پرستار کو رهنما ی تو بود
 فرستادم اینک بنزدیک تو
 هرانگه که دینار بردی بکار
 که دیگر فرستمت بسیار نیز
 پرستنده باش و ستاینده باش
 تو آن بدخوئی راز شاه جهان
 فرستاد ازان تازیان ده سوار
 رسیدنده نزدیک بهرام شاه
 خردمند بهرام ازان شاد شد
 وزانیس بران پند شاه عرب



بند کردن یزد گرد بهرام را و رهائی یافتن بسفرش طینوش و باز رفتن نزد منذر

همی بود بر پایی بر پیش شاه
 هم از ایستادن شتاب آمدش
 بتندی یکی بانگ بر زده بخش
 کزین پس نبیند کلاه و کمر
 نزبید بین گاه ننگ و نبرد
 ندید اندران سال روی پدر

چنان گد که یکروز در بزمگاه
 چو شدتیره شب رای خواب آمدش
 پدر چون بدیدش بهم برد و چشم
 بدز خیم فرمود کاین را ببر
 بدین خانه زندان کن و باز گرد
 بایوان همی بود خسته جگر

مگر روز نوروز و جشن سده
 چنان بُد که طینوش رومی زراغ
 ابا بدرا و برد و باز روم
 چو آمد شاهنشاه بنوا ختش
 فرستاد بهرام زی او پیام
 ز کهتر پیزی نیازد شاه
 تو خواهش کنی گرتوا بخشد
 سوی رایگانم فرستد مگر
 چو طینوش بشنید پیغام او
 دل زار بهرام ازو شاد گشت
 بدرویش بخشید بسیار چیز
 همه زیر دستان خود را بخواند
 بیاران همیگفت یزدان سپاس
 چو آمد بنزدیک شاه یعنی
 بر قند نعمان و منذر ز جای
 چو منذر به بهرام نزدیک شد
 پیاده شدند آن دوازده مرد
 ز گفتار او چند منذر گریست
 که هرگز نراند براه خرد
 بد و گفت بهرام کو خود مبلد
 فرود آوریدش هم انجا که بود
 بجز بزم و میدان نبود پیش کار
 وزان پس غم و شادی یزد گرد
 بزین نیز چندان زمان برگذشت
 ز شاهی پراندیشه شد یزد گرد
 با ختر شناسان بفرمود شاه
 که تا کرد هر یکت با ختر نگاه
 چو باشد کجا باشد آن روزگار

که شاه جهان گیره از مرگت یاد
از ایدر سوی چشمَه سو شود
 بشادی نظاره شود سوی طوس
 چنین روز نگذشت از گوش او
 که این راز در پرد^ه ایزدست
 بخرا د ابرزین و خورشید زرد
 نه هنگام شادی نه هنگام خشم
 زمانه بجوش آمد از خون شاه
 پژشك آمد از هرسوی رهنمون
 دگرهفتنه خون آمدی چون سرشک

ستاره شمرگفت این خود مباد
 چو لخت شهنشاه بد رو شود
 فرو د آورد لشکر و بوق و کوس
 بر انجایگه بر بود هوش او
 ازین دانش اریاد گیری بدارست
 چو بشنید ازو شاه هونگند خورد
 که من چشمَه سونه بینم بچشم
 بزین نیز بگذشت گردون سده ماه
 زینیش بشاد یکروز خون
 بدار و چو یك هفته بستی پژشك

وفتن یزد گرد بچشمَه سو بگفتار موبد و کشن اسب آبی اورا

بگشتی تو از راه پروردگار
 کجا نیست مرگ هرگز بیرگ
 سوی چشمَه سوگرایی بهد
 بگردی بزاری بران گرم خاک
 زده دام سوگند پیش ردان
 به پیش تو ای داور داد راسته
 همان درد را مود مند آمدش
 گذر کرد برسوی دریایی شهد
 زینیش گه گه همیرفت خون
 برون آمد از مهد و دریا بدید
 زیزدان نیکی دهش کرد یاد
 بخورد و بیاسود با رهنون
 نشستم چه بایست چندی بجای
 که از خویشتن دید نیکی همه
 سرین گرد چون گور و کوتاه ننگ

بدو گفت موبد که ای شهریار
 تو گفتی که بگریزم از چنگ مرگ
 ترا چاره اینست کزراه شهد
 نیایش کنی پیش یزدان پاک
 بگوئی که من بندَه ناتوان
 کنون آمدم تاز مانم کجا است
 چو بشنید شاه آن پسند آمدش
 بیاورد صد عماری و مهد
 شب و روز تازان بهد اندرون
 چو نزد یکی چشمَه سو رسید
 ازان آب لختی بصر برنهاد
 زمانی زینی نیامدش خون
 منی کرد و گفت اینت آئین و رای
 چو گرد نکشی کرد شاه رمه
 زدرا برآمد یکی اسب خنگ

بلند و سیه خایه و زاغ چشم
 سیه سم و کف افکن و شیرکش
 که این را سپه اندر آرند گرد
 یکی زین و بیچان کمندی دراز
 که آورد آن ازدهارا براه
 برآشنت ازان شهریار مرمه
 بنزدیک آن اسپ شد شادکام
 کدنها دست از پس و پایی بیش
 بزین برنهادن همان گشت رام
 نجنبید برجای تازان نهنگ
 خروشان شد آن بازه سنگ سم
 بخناک اندر آمد سرو افسرش
 چه جوئی تو زین بر شده هفت گرد
 پرستیدن او نیارد بها
 خداوند گردون و خورشید و ماه
 بیامد بران چشم لاجورد
 کس اندر جهان این شگفتی ندید
 که شاهزاده زمان آوریدت بطریق
 همیرختند از بر یال خات
 میان تهی گاه و مغز سرش
 بدینها تن شاه بختند خشک
 فهاده زمشک افسر بر سرش
 سوی پارس برگشت بی تخت وتاج
 چو آرام یابی برسنی ز زنجع
 چو زان خورده آید بهارچم نیست
 چو باشد کسی را بزین دستگاه

رأي زدن ایرانیان و نشانیدن خمره را بر تخت

چودر د خمه شد شهریار جهان
 کنارنگ بامو بد و پهلوان
 همه باک در پارس گرد آمدند
 چو گستهم کوبیل کشتی با سپ
 چو میلا د و چون آرش مرزبان
 دگر هر که بودند از ایران نهان
 کجا خوار شان داشتی بزد گرد
 چخنین هفت گویا گشسب د بیر
 جهاندار ما تا جهان آفریده
 که جزکشتن و خواری و درد و رنج
 ندانست و آزرم کس را نداشت
 ازین شاه نایات ترکس ندید
 خواهیم بر تخت ازین تخته کس
 سرافراز بهرام فرزند اوست
 زمندر کشاید سخن سر بسر
 بخوردند سوکند های گران
 کزین تخته کس را بشاهنشی
 برین برناهند و برخاستند
 جو آکاهی مرگ شاه جهان
 آلن شاه و چون پارس پهلوان
 چو به زاد بزرین رستم نژاد
 همی هر یکی گفت شاهی مراست
 چهانی پرآشوب شد سر بسر
 با ایران رد و موبد و پهلوان
 بورن کارد در پارس گرد آمدند

وزایران بر قند گریان مهان
 هشیوار دستور روش روان
 بر خمه بزد گرد آمدند
 دگر قارن گرد پور گشسب
 چو پروز اسپ انگن گرزبان
 بزرگان و کند آوران جهان
 همه آمدند اندراں شهر گرد
 که ای نامداران برقا و پیر
 کسی زین نشان شهریاری ندید
 و کهتر نهان کردن رای و گنج
 همی آن بربن این بربن برگماشت
 نه از پهلوانان پیشین شنید
 رخاکش بیزدان بنالیم و بس
 زمغزو دل و رای و پیوند اوست
 نخواهیم بر تخت بیداد گر
 هرانکس که بودند از ایران سران
 نخواهیم با تخت و تاج مهی
 همه شهریاری دگر خواستند
 پر اگنده شد در میان مهان
 چو بیوره و شکبان گرد جهان
 چو سام یل لز تخته کیقباد
 هم از خاک تایرج ماهی مراست
 چو از تخت کم شد سر تاجور
 هر آنکس که بودند روش روان
 همی زین سخن داستانها زدند

که این تخت شاهی سزاوار کیست
نه بینیم بخشند، داد گر
که آشوب بنشاند از روزگار
یکی مرد بده پدر خسرو بنام
هم از تخته سرفرازان بداد
صپردند گردان بدو تاج و گاه



آگاهی یا فتن بهرام از مرگ پدر و تاخت کودنش با ایران

که از چرخ بخش پدر گشت گور
بمرد و هم او نام شاهی ببرد
با شاهی همی خسروش خواندند
کزین تخته کس را فخواهیم شاء
زآب پدر ریافت او مغزو پوست
زمگت پدر شد چنان مستمند
خر و شیدن کوک و مرد وزن
سرمه نو را بیاراست گاه
همه تازیان از یمن بیش و کم
ای آتش از درد بربان شدند
که ای پرهنر شهریار بلند
نه جو یای تریاک را آمدیم
بداد خدا دل بباید نهاد
که اکنون که شد آب در جوی شور
گستته شود بکسلد فرهی
شود جای بر تازیان بر مقال
بمرگ پدر سوگواری کنید
بمرد یی یکی پاسخ افگند بن
بدین دشت روز شکار منعمن

پس آگاهی آمد بهرام گور
پدرت آن سرافراز شاهان بمرد
یکی مرد برگاه بنشاند ند
بخوردند سوگند یکسر سپاه
که بهرام فرزند او همچو اوست
چوبشنید بهرام رخ را بکند
برآمد دوهفته ز شهر یعنی
چویکماه بنشست با سوگ شاه
برفتند نعمان و منذر بهم
همه زار با شاه گریان شدند
زبان برکشادند ازان پس بهپند
همه در جهان خالک را آمدیم
بمیرد کسی کو زمادر بزاد
بنذر چنین گفت بهرام گور
ازین تخته گر نام شاهنشهی
زدشت سواران بر آرند خات
پراند یشه با شید و یاری نمید
ز بهرام بشنید منذر سخن
چنیں گفت کاین روزگار منعمن

تو برتخت بشیش و نظاره باش
 همه ساله با تاج و با یاره باش
 که نعمان و منذر گلندند بن
 همه تاختن را بیار استند
 یکی لشکری ساز شیران گو
 بفرمود منذر بن نعمان که رو
 زشیبان دواز قبطیان ده هزار
 من ایرانیان را نمایم که شاه
 بیاورد نعمان سپاهی گران
 بفرمود تا تاختن ها برند
 ره شور سان تا در طیسفون
 زن و کوک خرد بردند اسیر
 پراز غارت و سوختن شد جهان
 پس آگاهی آمد بروم و بچین
 که شد تخت ایران زخسر و تهی
 همه تاختن را بیار استند
 چو از تخم شاهنشهی کس نبود
 بیلان همی هر کسی دست یاخت



آگاهی یا فتن ایرانیان از تاختت بهرام و نامه فرستادن بمنذر و پاسخ آن

یکایک سوی چاره بشتافتند
 نشستند یک بادگر همگروه
 زردم و زهند و مواران دشت
 دل و جان ازین رنج پرداختن
 سخن گویی و بینا دل آزاده
 دیبری بزرگ و سخن گوی بود
 سخن گوید و گفت او بشنو
 جهانرا بنام تو آمد نیاز

جو ایرانیان آگاهی یا فتنند
 چو گشتند ازان رنج یکسر ستوه
 که این کار از اندازه اندر گذشت
 یکی چاره باید گفون ساختن
 بجستند آنگه فرستاده
 کجا نام آن گو جوانوی بود
 بمنذر بگوید که ای سرفراز

نگهدار ایران و تران تویی
 بهر جای پشت دلیران تویی
 ز خون مرز چون پر دراج کشت
 که این مرز را از تو دیدیم ارز
 بهر جای تاراج و آویختن
 زنفرین بترسیدی و سرزنش
 به پیران سراین سودمند ایدت
 کز اندیشه، بر تران بر ترست
 سخن نیز کز کاردانان شنید
 بیامد سوی دشت نیزه و ران
 سخنهای ایرانیان کرد یاد
 پیاسخ برو هیچ نکشاد لب
 سخن زنی نشان با تهنشا، گوی
 چو پاسخ بجوانی نماند راه
 چوانوی شد تا در شهریار
 برو آفریننده را یاد کرد
 فروماند بینا دل اند رشکفت
 همی بوی مشک آید ازموی او
 پیامش سراسر فراموش کشت
 زدیدار چشم و داش تیره شد
 بخوبی بر تخت بنشاختش
 کز ایران چارنجه گشته براه
 هم آنکن دن گنج یابی زما
 که اورا بنزد یک منذر برد
 پیاسخ سخنهای فرخ نویس
 ازو بشنوه پاسخش ده تمام
 و خ منذر از رای او بر شکفت
 مرآن نامه را پاسخ افکند بین
 هرانکس که بد کرد کیفر برد

چولین نخت بی شاه وی تاج گشت
 ثو گفتیم باشی خداوند مرز
 کنو غارت از تست و خون ریختن
 نبودی چنین پیش ازین بدگش
 نکه کن کنو تا پسند آیدت
 جزار تویی داوری دیگرست
 بگوید فرستاده چیزی که دید
 جوانوی دانا رپیش سران
 بمذدر سخن گفت و نامه بداد
 سخنهاش بشنید شاه عرب
 چنین گفت کای دانشی راهجوی
 بگوی این که گفتی به بهرام شاه
 فرستاد با او یکی نا مدار
 چو بهرام را دید دانده مرد
 ازان بروز و بالا و آن یال و کفت
 همی می چکد گوئی از روی او
 سخن گویی بی فرتو بیهوش گشت
 بد نست بهرام کو خیره شد
 ببر مید بسیار و بنواختش
 چو گستاخ شد زو پرسید شاه
 ازان پس برقع یا بی زما
 فرستاد با او یکی پر خرد
 بگوید که این نامه پاسخ نویس
 وزانپس نگر تاچه دارد بیام
 بیامد جوانو سخنهای بگفت
 چو بشنید ازان مرد بینا سخن
 جوانوی را گفت کای پر خرد

شندیدم همه هرچه دادی پیام
 وزان نامداران که گردی سلام
 که بیهوده پیکار با یخت جست
 که با فرو برزست و بالشکرست
 همه دامن خویش درخون کشند
 برایرانیان بر نبودی شگن
 وزو نیز چندی سخنها شنید
 بزرگی دپروزی و بخت را
 یکی روش اندیشه افگند بن
 بداهائی از هرکسی بی نیاز
 فراوان از آزادگان گشته شد
 اگر بشنوی تا بکویم سخن
 بشادی زمین را بباید سپه
 چنان چون بود شاه گیتی فروز
 همانان ز جنبش نیاید زیان
 خردمند باشد به ازبی خود
 نه پیچی زیغاره و سرزنش
 گسی کردش از شهر آباد شاد

شنهنی گوی کین بدکه کرد از نخست
 شهنشاه بهرام گور ایدرس است
 ز سوراخ چون مار بیرون کشند
 گرایدون که من بودمی رای زن
 جوانوی روی شهنشاه دید
 پرسید تا شاید او نخت را
 ز منظر چو بشنید از انسان سخن
 چنین داد پاسخ که ای سرفراز
 از ایرانیان گر خرد گشته شد
 کنون من یکی نام جویم کن
 ترا با شهنشاه بهرام گرد
 با ایران خرا مید بازارو بوز
 شنیدن سخنهاي ایرانیان
 بگوئی تو نیز انچه اندر خورد
 زکدار بد دورداری منش
 چو بشنید منذر ورا هدیه داد

آمدن بهرام گور با سپاه منذر د رجهرم
 و رفت ایرانیان نزد او

نشستند و گفتند بی انجمن
 با ایران خرا مند با انجمن
 همه نیزه دار از در کارزار
 سرnamداران برآز یاد کرد
 جوانوی نزد دلیران رسید
 برآذر پاک برزین شدند
 مگرباز گرد بشادی و بزم

خودو شاه بهرام با رای زن
 سخن شلن بران راست شد کزیمن
 گزین کرد ازان تازیان سی هزار
 بدینار شان یکسر آباد گرد
 چو آلهه ای این با ایران رسید
 بزرگان ازان کار غمگین شدند
 زیستان همیخواستند آنکه رزم

بیان دشت بی آب لشکر کشید
 بگرداند رآمد ز هر سو سپاه
 بجهرم کشیدی ز شهر یعنی
 چو لشکر بروی اندر آرند روی
 چو آیند پیشت بیمارای خوان
 کسی تیز گرده تو تیزی مکن
 کرا خواهند خواهند شاه جهان
 گرآسان بود کینه پنهان کنیم
 به بیچند و خوی پلنگ آورند
 ز خور شید تابان ثریا کنم
 چنین بر ز وبالا و مهر ترا
 شکیباً نی و دانش و سنگ تو
 کله را و زیبائی و بخت را
 نخواهند بردن همی از تو گاه
 برانگیزم اندر جهان رستخیز
 فدایی توباد این تن و جان من
 همین رسم و آنین ورا مرا
 همان ایزد داد گریا رماست
 پدر بر پدر کرد شاید درست
 که در خورد تاجی وزیبایی گاه
 لخندید و شاد ان دلش بردید
 ردان و بزرگان ایران گروه
 یکی دانشی انجمن خواستند
 بسر بر نهاد آن گرانمایه تاج
 بیماراست کو بود شاه جهان
 دگر دست فعمل و تیغی بدست
 نیک جز بزرگان تازی برای
 بیامد بدھلیز پرده سرای
 چو منذر به نزد یلک جهرم رسید
 سرا پرده زد راه بهرام شاه
 بنذر چنین گفت کای رای زن
 کنون جنگ سازیم باگفت و گوی
 بد و گفت منذر مهانرا اخوان
 سخن و گوی بشنو از یشان سخن
 بجوتیم تا چیست شان در نهان
 چو دا نسته شد چاره آن کنیم
 و رایدون کجا کین و جنگ آورند
 من این دشت جهرم چودرباکن
 بد ا نم چو بینند چهر ترا
 خرد مندی و رای و آهنگ تو
 نخواهند جز تو کسی تخت را
 دراید و نکه گم کرده دارند راه
 من و این هواران و شمشیر تیز
 به بینی برو های پیجان من
 چو بینند بی مر سپاه مرا
 سددیگر که خون ریختن کار ماست
 همین بادشاهی که میراث تست
 گسی را جز از تو فخراند شاه
 ز منذر چو شاه این سخنها شنید
 چو خور شید بزرد سراز تیغ کوه
 پذیره شدن را بیا راستند
 نهادند بهرام را تخت عاج
 نشستی با این شاه هنشان
 بد یکدست بهرام منذر نشمت
 همه گرده بزرگد پرده سرای
 از ایرا نیان آنکه بد پالک رای

بفرموده تا پرده برد اشتند زدر شان با آواز بگذاشتند
 رسیدند نزدیک بهرام شاه بدیدند زیبا یکی تاج و گاوه
 باواز گفتند انوشه تبدی همیشه رتو دور چشم بدی
 شهنها بر سید و بنواخت شان براندازه برپایگه ساخت شان

سخن بهرام با ایرانیان درباره شایستگی خود
 به باد شاهی و سرتاقون ایشان ازان

چنین گفت بهرام کای مهران جهاندیده و سالخورده سران
 پدربرادر باد شاهی مراست
 باواز گفتند ایرانیان فخواهیم یکسر بشاهی ترا
 کزین تخدمه بر داغ و رنجیم و درد
 چنین گفت بهرام کاری رواست
 مرا گر فخواهید بی رای من
 چنین گفت موبده که از راه داد
 تو از ما یکی باش و شاهی گزین
 سه روز اند رین کار شد روزگار
 نبشنده پس نام مدد نامور
 ازان مدد یکی نام بهرام بود
 ازان مدد به پنجاه باز آمدند
 ز پنجاه بهرام بود از فحصت
 ز پنجاه سی را فوشنده نام
 ز سی نیز بهرام تبد پیشرو
 ز سی کرد بیننده موبده چهار
 چوتنه اند رآمد ز شاهی سخن
 فخواهیم گفتند بهرام را
 خوشی برآمد میان سران
 چنین گفت مندر بایرانیان

چرا نیم پر دره و خسته روان
 بدیدار او برفلك ماه نیست
 بنیو که از جایگه بر کند
 هنرمند و بینا دل و یاد کبر
 بسی خسته پارسي خواستند
 یکا یک بیران دشت کردند گرد
 تفی مانده برجا و جانش بجای
 بریده شده چون تن بی روان
 ازان خستگان ماند نعمان شکفت
 چو مندر بدید آن برآورده خشم
 بخالک پدر گفت کای شور بخت
 روان را با آتش چرا سوختی
 که این بد برایشان نشاید نهفت
 که کندی فخر ب آید از شهریار
 جهان ندیده و کار کرده سران
 پدر را نتو هش کنم در خورست
 کزو تیره شد رای باریک من
 چو بخشایش آوره بزدان من
 بشد خسته جان من لر شمعت لوی
 که هرگز ندیدم نوازش رشا
 چو باشد بی مرد می گم بود
 روانم همی از خرد بر خورد
 که باشد بخوبی مرا رهنمون
 بشوئم ما جان و دل زان گناه
 بر آئین بزدان پرستان زیم
 تن آسانی و داد جویم همه
 ندارد هنر شاء بیداد گر
 به بیداد گر بر بیايد گریست

گزین شاه ناسالخورده جوان
 یفرهنگ او بزمین شاه نیست
 خدگش بسنان گذاره کند
 بد ولت جوانست و با رای پیر
 بزرگان پیاسخ بیار استند
 از ایران کرا خسته بُد بزه گرد
 تبریده یکی را دودست و دودست
 یکی را دوگوش و دودست و زبان
 یکی را زتن دور کرده دو کفت
 یکی را بمسمار کنده دو چشم
 غنی گشت ازان کار بهرام سخت
 چرا چشم شاد بیت برد و ختی
 جهان جوی منذر بهرام گفت
 سخنها شنیدی تو پاسخ گدار
 چنین گفت بهرام کای مهران
 همه راست گتفت و زین بدترست
 گزین چاشنی هست نزدیک من
 که ایوان او بود زندان من
 رهانید طیموش از دست اوی
 ازان کرده ام نزد منذر پناه
 بدان خو میادا که مردم بود
 سپاس زینان که دارم خرد
 زیندان همیخواستم تا کنون
 که تا هرجه با مردم مان کرد شاه
 بکام دل زیرد ستان زیم
 شبان باشم وزیرد ستان رمه
 منش هست و فرهنگ و رای و هنر
 که بیداد و کوچی ز بیچارگیست

بیزگی و فرهنگ و شاهی مراست
 خردمندی و نیک خواهی مراست
 همه شهریاران بنا و پیر
 پدر بر پدر بر نیای منند
 بدین و خرد رهنمای منند
 زهرگونه با خرد همراه
 هماری و مردی و نیروی دست
 بزم و بزم و بهرکار کرد
 همان نامداران خسر و پرست
 نهفته مرا گنج آگنده هست
 جهان یکسر آباد دارم بداد
 همه زیردستان بمانند شاد

پیمان کردن ایرانیان با بهرام درباره بادشاهی
 بشرط برداشتن تاج از میان شیران

یکی با شما نیز پیمان کنم
 بیارم شاهنشی تخت عاج
 زیشه دو شیرزیان آوریم
 بینندیم شیرزیان برد و سو
 شود تاج برگیرد از تخت عاج
 بشاهی نشینید میان دشیر
 جزا و را نخواهیم کس بادشا
 و گرزین که گنتم بتایید یال
 من و مندر و گزو شمشیر تیز
 برآریم گرد از شهنشاه تان
 کنون این که گفتیم پاسخ دهید
 بگفت این و برخاست در خیمه شد
 با ایران رد و موبد و هر که بود
 بگفتند کیم فر، ایزد یست
 نگوید همی یک سخن جز بداد
 کنون آنچه گفت او ز شیرزیان

گر او را بدرند شیران نر
 زخونش نپرسد زما دادگر
 همان گر بمیرد بباشیم شاد
 چو خود گفت ولین رای را خود فهاد
 بفر از فرید ون گذر داره اوی
 و راید ون کجا تاج بودارد اوی
 زگفتار ها داد داد یم و پس
 جزار شهریارش فخواهیم کس
 بیامد نشست از برکاه شاه
 گذشت آن شب و بامداد پگاه
 زروز گذشته فراوان براند
 فرستاد و ایرانیانرا بخواند
 که ای شاه دانا تزار بخردان
 با آواز گفتند پس موبدان
 چو گلری بلند ی و گند آوری
 بشنا هنشی در چه پیش آوری
 کزان گم شود کژی و کاستی
 چه پیش آری از داد و از راستی
 بدان نامداران و مرد انگان
 که بخشش بیفزا یم از گفتادگوی
 بکاهم زیدادی وجست و جوی
 کسی را کجا بادشاهی سزا است
 زمین را برایشان بیخشیم راست
 چهارم بدارم برا ی و بداد
 چو ایمن کنم باشم از داد شاد
 چهارم نهاده بیخشیم چیز
 گنه کرد، را پند پیش آورم
 چو دیگر گند بند پیش آورم
 سینه را بهنگام و وزی دهیم
 خرد مند را دلفروزی دهیم
 همان راست داریم دل بازبان
 زکری و تاری به پیچم روان
 کسی کو بمیرد نباشدش خویش
 وزو چیز ماند زانداره بیش
 بد رویش بخشم نیازم بگنجع
 نه بندم دل اند رسای سپنج
 همه رای با کار دانان زنیم
 بتند بیر پشت هوا بشکنیم
 همه ستور پرسیم یکسر سخن
 چو کاری نوانگند خواهیم بن
 زدن سخنیم پرا گندن انجمن
 کسی کو همی داد خواهد زمن
 د هم داد آنکس که اوداد خواست
 بچیزی نازم ربان جز براست
 مکافات سازم بدانرا به بد
 چنان گزره شهریاران سزه
 بزرگی منست
 خرد بزرگان کددایی منست
 بسندیده و کار کرده ردان
 همان موبدان موبد و بخردان
 که ای بخدا ن نمایند، راه
 با آواز گفتند ما بند، ایم
 پس انکه چنین گفت بهرام شاه

بزین کار یکسال اگر بگذرد
 به پنجم زگفتار جان و خود
 وزان پس نشینیم با شور تخت
 بزرگان و بیدار دل موبدان
 گنه کرد گان سوی درمان شدند
 که شاهی بود زین سزاوار تر
 ازین پاک تر در جهان کس نزد
 مبادا که کاری رسد بد و را
 بدین و بداه اندر آریم روی
 خود را همی سر بخواب آوریم
 بگیتی کمی نیست او را هملا
 چو منذرش یا ور بسود و زیان
 بگیتی که باشد ز بهرام بیش
 چه ما پیش او درجه یکمشت خاک
 بشاهی توئی جان مارا پسند
 پداکی تن و دانش و رای تو
 بشاهی برو خواندیم آفرین
 که گوید که اندر کرنده و بیم
 همه مرز در جنگ ویران شود
 گروهی ز خمر و بگیرند یاد
 وزان پس جهان زیر فرمان تست
 وزان پس بزرگی نجوبند کس
 که خود آورید آنچنان داستان
 که چون نوبود شاه فرخ نزد
 بیره ی سه بینا دل از بخرا دان
 بران تخت بر آفرین خواندی
 ازو یافتنی زیب و آئین و فر
 بحودی بشادی درخ بربرش
 لخواهند دادی همه شهریار

بزمیث بیزارم و تاج و تخت
 شنیدند چون این سخن بخرا دان
 زگفت گذشته پشیمان شدند
 با آواز گفتند یک با د گر
 بمردی و گفتار و رای و نژاد
 زداد آفریدست ایزد و را
 همه نیکویها بیابیم ازوی
 بگفتار اگر هیچ قاب آوریم
 بدین برو بالا و این شاخ و یال
 بس پشت او لشکر تازیان
 اگر خود بگیرد سرگاه خویش
 وزان پس ز ایرانیانش چه باک
 ببهرام گفتند کای بهره مند
 ندانست کس از هنرهای تو
 چو خسرو که بود از نژاد نشین
 همه زیر سوگند و بند و بیم
 گراوزین سپس شاه ایران شود
 گروهی ببهرام باشند شاد
 زداد آنچنان به که بیمان تخت
 بهانه همان شیر جنگست بس
 بدان گشت بهرام همداستان
 چنان بود آئین شاهان داد
 بر او شدی موبد موبدان
 هم او شاه برگاه بذشاندی
 ببردی به نزدیک او تاج زر
 نهادی کلاه کمی برسرش
 وزان پس هر آنکس که بردی نثار

بمود سپردند پس تاج و تخت
بها مون شد از شهر بیدار بخت
دو شیر زیان داشت گسته گرد
ببردن شیران جنکی کشان
کشند شد از یم چون بیهشان
نهادند بر گوش عاج تخت عاج
جهانی نظاره بران تاج و تخت
که تا چون بود کار آن نیک بخت



رفتن بهرام و خسرو بهامون و کشتن شیران را و بر تخت نشستن

بر شیر بادل پر از خون شدند
نهاده یکی افسر اندر میان
مر آنرا سزا تر که شاهی بجست
بچنگال شیر ژیان نا توان
بیر نائی و تندرستی کند
نهانی نداریم گفتار راست
جهانی بدو مانده اند ر شگفت
خرد مند بادانش و پارسا
جز از بادشاھی چه افزاید ت
تنت را لخیره تباھی مده
جهانرا همه دل بیازار تھست
توزین بیگناهی و دیگر گروه
خریدار جنگ دلیران منم
چورقی دلت را بشوی از گناه
دلش پاک شد توبه کرد از گناه
بران دشت جای نیایش بجست
دورخ بر نهاده بر تیره خات
تو پیروز کن بندگان را بکار
که از بد جهان را بشوید همی
ابر فره شیران تو انا کنی
چو بهرام و خسرو بهامون شدند
چو خسرو بدید آن دوشیر زیان
بدان مولدان گفت تاج از نخست
و دیگر که من پیرم و او جوان
برین بند که او پیش دستی کند
بدو گفت بهرام آری رو است
یکی کرزه کاو سر بر گرفت
بدو گفت موبد که ای پادشا
همی جنگ شیران که فرماید است
تو جان از بی بادشاھی مده
همه بیگناهیم و این کار نست
بدو گفت بهرام کای دین پژوهه
هم آورد این نرہ شیران منم
بدو گفت موبد به بیزدان پناه
چنان کرد کو گفت بهرام شاه
بآب روان شد سرو ت بشست
نیایش کنان پیش بیزدان پاک
بیزدان چنین گفت کای کرد کار
اکر بنده زین داد جوید همی
درین جنگ جانم شکیبا کنی

نهاد انگهی روی را سوی راه
 چو دیدند شیران پر خاشجوی
 بیامد بر شهریار بلند
 ز چشمش همه روشنائی ببرد
 فور بخت خون از سر ش بربرش
 بسر بر نهاد آن دل افروز تاج
 نماینده راه کم کرده راه
 چنین گفت کای شاه گردن فراز
 یلن جهان پیش تو بنده باد
 بخوبی فرایند کان تو ایم
 بران تاج بر آفرین خواندند
 با آذر بد این جشن و روز سروش
 بهی جست ازان تخت و آن فرهی
 همی شیر بارید از ابر سیاه
 نه بینم همی بر هوا پر زاغ
 چه سازد همی این بلند آسمان
 نه چیزی پدیدست تا جود رو
 ز مین گشت از برف چون گوی عاج
 مگر دست گیرد پیچیزی جنیب
 کزان بر تر اندازه نتوان گرفت

—————**بادشاهی بهرام گور شصت و سه سال بود**

نشستن بهرام بر تخت و اندرز کردن بسرباران
 و نامها بهرمهتری نوشتن

چو بر تخت بنشست بهرام گور بشاهی برو آفرین خواند هر
 پرستش گرفت آفریننده را جهاندار بیدار و بیننده را

خداوند افزوئی و گمتری
 از او یافتم کافر یدست بخت
 وزودارم از نیکویها سپاس
 بکوشید تا عهده او نشکنید
 که بستیم ما بندگی را میان
 همیشه دل و بخت او زنده باشد
 همه پیش او گوهر افشارندند
 زنیک و بد روز دیده نشان
 پرسش جزا را سزا دار نیست
 بعد خواه حاجت نیاریم تا
 برو آفرینی نو آراستند
 چو خورشید بنمود برج رخ روی
 بر قند ایرانیان بار خواه
 که ای نامداران و نیک اختران
 نتا زیم و دل زین جهان بر کنیم
 که بر بار کاهش بیار استند
 که رسم پرسش نباید نهفت
 روان را بدین آشنازی دهیم
 زنیک وزبد نیست مارا گریز
 مراورا تو بادین و دانش مدار
 بسربر نهاد آن پسندیده تاج
 نیم شاد کز مردم شاد مان
 نه از بازار گشتن به تیمار و رنج
 تواز آز پرهیز و انده منور
 نیم شاد تا با شدم دست رس
 خنک آنکه جز تخم نیکی نشست
 مبادا که جوئیم هرگز شکست
 بداند پیشکان نرا هراسان کنیم

ازان پس چنین گفت کاین تاج و تخت
 بد و هستم امید و زویم هواس
 شما هم بد و نیز نارش کنیس
 زبان بر کشادند ایرا نیان
 که این تلح بر شاه فرخند، باد
 وزان پس کجا آفرین خوانندند
 چنین گفت بهرام کای سرکشان
 همه بندگانیم و ایزد یکیست
 زید روز بی بیم داریم تا
 بگفت این و از پیش برخاستند
 شب تیره بودند با گفت و گوی
 با آرام بشست بر گاه شاه
 چنین گفت بهرام با مهتران
 بیزدان بگرویم و رامش کنیم
 بگفت این و اسپگوان خواستند
 سه دیگر جو گوشنشست بر تخت گفت
 بهشتی بیزدان گواهی دهیم
 بهشت است و هم دوزخ درست خیز
 کسی کوئکرود بروز شمار
 بروز چهارم چو بر تخت عاج
 چنین گفت کز نجح خود بکزمان
 نیم خواستدار سوای سپنج
 که او یست جاوید و ما بر گذر
 به پنجم چنین گفت کز نجح کس
 بکوشش بجوئیم خرم بهشت
 ششم گفت بر مردم زیر دست
 سپه را زدشمن تن آسان کنیم

بیشتم چو بشمشت گفت ای مهان
 خردمند و بیدار و دیده جهان
 همی با خرد مند جفتی کنیم
 بدی بیش بینند ازان کز پدرم
 غم و درد و رنجش نباید کشید
 جوانوی را خوانه ازان بارگاه
 بهر نامداری و هر کشوری
 که بهرام بر تخت بشمشت شاد
 گریزندۀ از کژی و کاستی
 نگیرد جز از پاک دادار یاد
 گناه آن بسیچد که درمان برد
 بر آئین طیمورت دادگر
 اگرچه ازو کژی آید بعی
 شمارا بدین رهنمونی کنم
 زراه نیا کان خود نگذرم
 بر اهیم پیغمبر راست گوی
 نگهبان مرز و نگهبان کپش
 خنک مردم زیرک پارسا
 کزان گنج درویش ماند برخج
 و زین اختران کامرانی دهد
 کزان جاودان ارج یابید و چیز
 بویزه که مهرش بود تار و بود
 فرستادگان خواست با آفرین
 سواران بینا دل و بخرا دان

چو با مردم زفت زفقی کنیم
 هر آنکس که باما نسازید گرم
 هر آنکس که فرمان ما برگزید
 بششم چو بشمشت فرمود شاه
 بد و گفت نزدیک هر مهتری
 بکی نامه بنویس با مهر و داد
 خداوند بخشایش و راستی
 که با فرو بزرگت و با مهر و داد
 پندیر قتم آنرا که فرمان برد
 نشستم برین تخت فرخ بد ر
 جراز راستی نیست با هر کسی
 بداد از نیا کان فزو نی کنم
 بران دین زردشت پیغمبرم
 فهم دین زردشت پیشین بروی
 همه باد شاهید بر چیز خویش
 بفرزند وزن بر همان باد شا
 نخواهیم آنکند زر بکنج
 گر ایزد مرا زندگانی دهد
 یکی رامشی نامه خوانید نیز
 زما بر همه باد شاهان درود
 نهادند بر نامها بر نگین
 بر قند با نامها موبدان

بخشیدن بهرام گناه ایرانیان و پدرو د کردن مندر و نعمان
 و بخشیدن باج باقی به ایرانیان

دگر روز چون برده مید آفتاب
 بمنزدیک مندر شدند آن گرده

که خواهشگری گن بنزدیک شاه
 که چونان شد یم ازبد یزد گرد
 زبس رشت گفتار و کدار او
 دل ما ز بهرام ازان بود سرد
 بشد مندر و شاه را گرد نرم
 بخشید اگر چند شان بند گناه
 بیاراست ایوان شاهنشهی
 چو جای بزرگی به پرداختند
 بیهوده خوانی بیاوا متنند
 دوم روز رفتند دیگر گروه
 بسته روز جشن می و سور بود
 بگفت آنکه نعمان و مندر چه کرد
 همه مهردان خوانند آفرین
 وزان پس در گنج بکشاد شاه
 زامپ و ستام و زخفتان چنگ
 سراسر بنعمان و مندر سپرد
 کس اندازه بخشش او نداشت
 همان تازیا نرا بسی هدیه داد
 بیاورد بس خلعت خسروی
 بخشرو سپردند و بنواختش
 شنیشا خسرو بفرسی رسید
 برادر بدش یکدل و یکزبان
 ورا پهلوان گرد بر لشکرش
 سپه را سراسر بفرسی سپره
 در گنج بکشاد و روزی بداد
 بفرمود پس تا گشسب دیر
 جوانوی بیدار با او بهم
 زیاقی که بند نزد ایرانیان

دیبران دا نا بدیوان شدند زیهر درم پیش کیوان شدند
 که او بود دانا بدلن روزگار
 زیاقی که بدد درجهان سربر
 نود بار و هدبار سه صد هزار
 بینچشید و دیوان پا آتش نهاد
 چو آکاه شد زان سخن هرکسی
 برفتنده یکسر با آتش کده
 همی مشک برآتش افشارند
 وزان پس فرستاد کار آگهان
 کسی را کجا راند بند یزد گود
 بدان تا شود نامه شهریار
 فرستاد خلعت بهر مهتری
 ود و موبد و مرزبان هر که بود
 همرا سر بدرگاه او آمدند
 به فرمود تا هر که بدد داد جوی
 چو فرمانش آمد زیگیتی بجایی
 که ای زیردستان بیدار شاه
 وزان پس برآنکس کنید آفرین
 زیگیتی بیزدان پناهید و پس
 هرآنکس که بگزید فرمان ما
 بد و نیکویها با فروزن کنیم
 هرآنکس که از داد بگزید او
 گرایدرنه نیرو دهد کردگار
 بربین نیکویها فوایش بود
 همه شهر ایران بگفتار اوی
 بدانگه که شد بادشاهیش راست
 بهمه بزم و نچیر بدد کار اوی

رفتن بهرام در خانه لنبل آبکش و مهمان او شدن

چنان تبدیل که روزی به فنجیر شیر
 بشد پیر مردی عصای بدست
 دو مردند شاهها بدین شهر ما
 برا هام مردی براز سیم و زر
 با آرادگی لنبل آبکش
 پرسید بهرام کائینها کیند
 چنین گفت با او یکی پارسا
 سقاپیست این لنبل آبکش
 بیکت نیم روز آب دارد نگاه
 نماند بفردا از امروز چیز
 برا هام بی بر جهودیست رفت
 درم دارد و گنج و دیفار نیز
 منادی گری را بفرمود شاه
 که هرکس که از لنبل آبکش
 همی بود تازرد گشت آنتاب
 سوی خانه لنبل آمد چو باد
 که من سرکشی ام زلیزان سپاه
 بدین خانه امشب درنگ دهی
 بشد شاد لنبل از آوار اوی
 بدوقفت زود اندرآی ای سوار
 اگر باتو ده تن تبدیل به بدی
 فرود آمد از اسپ بهرام شاه
 بمالید شادان بچیزی تنش
 چو بنشست بهرام لنبل دوید
 یکی چاره ساخت تا خوردنی

بیهram گفت ای گرانما یه مرد
 متند آنچه لنبلک بد و داد شاه
 چو نان خورده شد میزبان در زمان
 عجب ماند شاه از چنان جشن اوی
 لخفت آنشب و بامداد پکاه
 چنین گفت لنبلک به بهرام گور
 یک امروز مهمان من باش و بس
 بیاریم چیزی که باید بجای
 چنین گفت با آبکش شهر یار
 بشدنبلک و مشک چندی کشید
 غمی گشت و پیرانفس برکشید
 که دستار بودیش در زیر مشک
 با ندام کالوشہ بر نهاد
 بپخت و بخوردند و می خواستند
 بعد آن شب تیره با می بdst
 چو شب روز شد تیز لنبلک برفت
 بد و گفت روز و شبان شاد باش
 بزن دست با من یک امروز نیز
 بد و گفت بهرام کین خود میاد
 برو آبکش آفرین کرد و گفت
 بیازار شد مشک و آلت ببره
 خرید آنچه بایست و آمد دهان
 بد و گفت یاری ده اندر خورش
 ازو بستند آن گوشت بهرام زوه
 جونان خورده شدمی گرفند و جام
 پیوی خورده شد خواب را جای کرد
 بروز چهارم چو بفروخت هور
 پشد میزبان گفت ای نامدار

بنده مهره بازی از بیر خورده
 به پلچید و بنهاد در بیشگاه
 بیاورد یک جام می شاد ما ن
 وزان خوب گفتار و آن تازه روی
 از آواز او چشم بکشاد شاه
 که شب بینواهد همانا ستور
 اگر یار خواهی بخوانیم کس
 یک امروز بامن بشادی گرای
 که امروز چند ان نداریم کار
 خریدار آبش نیامد پدید
 یکی آبکش را ببر در کشید
 بغازار شد گوشت آوره و کشت
 وزان رنج مهمان همی کرد یاد
 یکی مجلس دیگر آراستند
 همان لنبلک آبکش می برمیست
 بیامد بنزدیک بهرام تفت
 زرنج و غم و کوشش آزاد باش
 چنان دان که بخشیده جان و چیز
 که روز سه دیگر نباشیم شاد
 که بیداردل باش و باخت گفت
 گروگان پیرمایه مردی سپرد
 بنزدیک بهرام شد شاد ما ن
 که مرد از خورشها کند پرورش
 برید و برآتش خورشها فزود
 نخست از شهنشا بردن نام
 بیالین وی شمع برپایی کرد
 شد از خواب بیدار بهرام گور
 پیوی درین خانه تنگ و تار

دربین خانه بیشکت تن آسان نه
دزهقنه درین خانه بی بیها
بیوش آفرین کرد بهرام شاه
سه روز اندربین خانه بودیم شاد
بجای بگویم سخنهای تو
که این میزبانی ترا برده
بیامد چو گرد اسب رازین نهاد
همی کرد نچیر تاشب ذکوه

—

رقطن بهرام بسرای برا هام جهودی و تنگدلی کردن او با بهرام

نهان از سپه باز بهرام تفت
بزد در بد و گفت کز شهریار
شب آمد ندانم هی راه را
گرامش بدارین خانه یا بم سپنجه
به پیش برا هام شد پیش کار
برا هام گفت ایچ ازین در منع
بیامد فرمستاده با او بگفت
بدو گفت بهرام با او بگویی
همی خواهم از تو من امشب سپنجه
چو بشنید پویان بشد پیشکار
همی زایدر امشب نخواهد گذشت
برا هام گفتش که رو بیدرنگ
جهودی هست در پیش و شب کرسنه
بگفتند و بهرام گفت ار سپنجه
بدین در بخسیم نخواهم سرای
برا هام گفت ای نبرده سوار
بخسی و چیزت بذود کسی

سوی خان بی بر برا هام رفت
بماندم چو باز آمد او از شکار
نیابم هی لشکر و شاه را
نیاشد کسی رازمن هیچ رفع
بگفت اپه بشنید اران نامدار
بگویش که ایدر نیابی صبنجه
که ایدر ترانیست جای نهفت
کزایدر گذشت مرا نیست روی
نیارم بچیزت ازان پس بر رفع
بنزد برا هام شد کین سوار
سخن گفتن و رای بسیار گشت
بگویش که این چیکاهست تدقیک
بخسید همی بر زمین بر همه
نیابم بدین خانه کایدت رفع
ندارم بچیزی دگر هیچ رای
همی رنجه داری مرا خوار خوار
ازین در مرا رنجه داری بسی

همه کاری بگز و می رنگ شد
 ندارم بمرگ آب چین و کفن
 ندارم ترا هشیگو نه بدرد
 کلم پاس تو بی خروش و درای
 وزاندیشه جانش یکی بیشه شد
 که دارم که تیمار اسپش خورد
 بسی کفتن تو مرا خسته کرد
 و گرخشت این خانه را بشکند
 برو بی و خاکش بهای مون بربی
 چوبیدار گردی زخواب آن دهی
 بر بن رنجها سر گزو کان کنم
 بیخت و برآهیخت تیغ از نیام
 لخفت و دو پایش کشان بر زمین
 بیاوره خوان و بخوردن نشست
 چو این داستان بشنوی یاد دار
 چو خوردش نباشد همی بذگرد
 شنید ستم از گفته با ستان
 که بر خواندی از گفته رهنمون
 وزان می و راشاد مانی فزود
 بدین داستان کمن گوش دار
 سیاسی بران داشتن بُرنند
 درم پیش اوچون یکی جوشان است
 چنان چون توئی گرسنه نیمشب
 بدیدم همی یاد باید گرفت
 خذکت می گسارومی و جام نیک
 گریزان شد از خواب بهرام گر
 چه زین از برش خشک بالین نهاد
 بگفتار خود بر نه پا یدار

بخانه در آی ارجهان تنک شد
 به پیمان که چیزی نخواهی زمن
 بدو گفت بهرام کای نیکمود
 ز توبس کنم این درخانه جای
 براهم ازاں پس پراندیشه شد
 که این شوخ مرد از درم نگذرد
 دگر باره گفت ای سرافراز مرد
 گراین اسپ سرگین و آب افکند
 بشبکیر سرگینش بیرون بربی
 همان خشت بخته تو توان دهی
 بدو گفت بهرام بیمان کنم
 فرود آمد و اسپ را با لکام
 نمذینش گستره بالینش زین
 چهود آن در خانه از پس بدمست
 وزان پس بهرام گفت ای سوار
 به گیتی هر آنکس که دارد خرد
 بدو گفت بهرام کین داستان
 شنیده پدیدار دیدم گنون
 می آزد و چون سیر خورد آن جهود
 خروشید کای رنج دیده سوار
 هر آنکس که دارد خود گر نهد
 که هر کس که دارد دلش روشن است
 کسی کو نداری بود خشک لب
 بدو گفت بهرام کاین بس شگفت
 گواز جام یالی سرانجام نیک
 چو لزکه خنجر براوره هور
 بران جرمه تیز روزین نهاد
 بیلمد براهم و گفت ای سوار

بکفتی که سر گین این بلگی
 کنوں اپچه گفتی برووب و ببر
 بد و گفت بهرام شو پا یکار
 دهم زر که تا خات بیرون بود
 بد و گفت من کس ندارم که خات
 تو بیملن که کردی بکثی میر
 چو بشنید بهرام ازو این سخن
 یکی خوب دستار بودش حریر
 بروون کرد و سرگین بدو کرد پاک
 برآ هام رفت و سبلک برگرفت
 برآ هام را گفت ایا پارسا
 ترا زین جهان بی نیازی دهد
 برفت و بیا مد با یوان خویش
 باندیشه آن شب بایوان نجفت



بخش کردن بهرام خواسته براهم به لنبلک

بسپه را سراسر همه بار داد
 بشد پیش او دست کرد * بکش
 جهود بداندیش بد نام را
 یکی پاک دل مرد را خواندند
 نگر تا نباشی بجز داد گر
 نگر تا نهاده چه یا بی بیار
 همه خانه دیبا و دینار بود
 زکستر دنی هم ر آگند نی
 نبد کاله را بر زمین نیز جای
 بهربدره بر بلند افسری
 شترخواست ازدشت جهرم هزار

بسپگیر چون تاج بر سرنها د
 بفرموده تا لنبلک آبکش
 ببر دند پویان برآ هام را
 چودربارگه رفت بنشاند ند
 بد و گفت روبارگیها ببر
 بخان برآ هام شویی کیار
 بشد پاک دل تا نخان جهود
 ز پوشیدنی هم ز افگند نی
 یکی کاروان خانه بدد در سرای
 ز زر و ز سیم و ز هر گوهری
 ندانست موبد مرآن را شمار

سبک نیک دل کار و آنها براند
بشد مرد دانا بگفت آن بشاء
همان مانده خروار بنشد دویست
وزان در دل اندیشها برگرفت
چوروزی نبودش زورزش چه سود
زگسترد نیها و از بیش و کم
بشد لنیک از راه و گنجی ببرد
که ای درکمی گشته با خاک جفت
چه بایست چندی زیبیشی گریست
از آن داستانهای گشته کهن
کسی کو ندارد همی پژمرد
بیین زین سپس خوردن آبکش
بسی گفت با سفله مرد کنشت
بد و گفت کین را سرمایه دار
درم مرد درویش را سرترا
خر و شان همی رفت مرد جهود
که آنرا سزا مرد بیگانه بود

همی بار کردند و چیزی نماند
چو با نگ درایی آمد از بارگاه
که گوهر فزون زمن بگنج تونیست
بماند اندران شاه ایران شگفت
که چندین پورزید مرد جهود
از آن صد شترووار زر و درم
جهاندار شاه آبکش را سپرد
وزان پس براهم را خواند و گفت
چه گوئی که پیغمبرت چند زیست
سوار آمد و گفت با من سخن
که هر کس که دارد فزونی خورد
کنون دست یا زان رخوردن بکش
ز سرگین و دستار زربفت و خشت
درم داد ناپاک دل را چهار
سزا نیست زین بیشتر مر ترا
بارانیان داد چیزی که بود
بتاراج داد آنچه درخانه بود



کشن بهرام شیران را و بازداشت مردم را از خوردن شراب
بجنیبد و رای شکار آمدش
بها مون خرامید بازی بدست
نشستنگهی مرد نیک بخت
ندید اندرو مردم و چارپایی
هشیوار مرد اندرو و نفود
همی کرد هرجایی لختی نگاه
در چاره شیر شمشیر دید
چو آهنگ او کرد شیر دید

چو یوز شکاری بکار آمدش
یکی باره تیز تگ برنشست
یکی بیشه پیش آمدش پردرخت
بعان بہشتی یکی سبز جای
چنین گفت کاین جای شیران بود
به بیشه درون گرد بگشت شاه
بدان بیشه اندر یکی شیر دید
یکی بانگ بر زد بدان نر شیر

زیشه بیکسو جهانید اسپ
 هم انگاه بیرون خرامید شیر
 بزد تبر و پیلوش با دل بدوخت
 همان ماده آهنگ بهرام کرد
 یکی تیغ زد بر میانش سوار
 یکی مرد دهقان یزدان پرست
 کجا نام او مهر بیداد بود
 برون آمد از بیشه مرد کمن
 چوآمد بر شاه ایران فراز
 بد و گفت کای مهتر نامدار
 یکی مرد دهقان ای پاک رای
 خداوند کاو و خر و گو سفند
 گنون ایزد این کار بر دست تو
 درین بیشه ای شه زمانی نشین
 برة هست چندانکه بايد بکار
 فرود آمد از اسپ بهرام شاه
 که باشد زمین سبز و آب روان
 بشد مهر بیداد و رامشگران
 بسی گو سفندان فربه بکشت
 چو نان خورده شد جامهای نبید
 یکی خورد و دیگر بهرام داد
 چو شد مهر بیداد شادان زمی
 چنان دان که ماننده شاه را
 بدوگفت بهرام کاری رو است
 چنان آفریند که خواهد همی
 اگر من همی نیک مان بشاه
 بگفت این وزان چایگه برنشت
 نخفت آن شب تیره در بوستان

برافروخت برسان آذرگشسب
 کمانرا بزه کرد مرد دلبر
 دل شیر ماده برو برسوخت
 بغرید و چنگش باندام کرد
 فروماده جنگی دد از کارزار
 بدان بیشه بودیش جای نشست
 بدان رخم شمشیر او شاد بود
 زبانش کشاده بشیرین سخن
 برو آفرین کرد و برش نماز
 بکام تو باد اختر روزگار
 خداوند این مرزو کشت و صرای
 ز شیران شده بد دل و مستمند
 برآورد از قبضه و شست تو
 بیارمت شیر و می و اشکین
 درختان بار آور سایه دار
 همی کرد ازان بیشه جای نکاه
 چنان چون بود جای مرد جوان
 بیاورد چندی زده مهتران
 بیامد یکی جام زرین بعشت
 نهادند و بیشش گل و شنبلید
 بکوشید و برخوانش آرام داد
 بهرام گفت ای گو نیک بی
 همان نیم شب نیمه ماه را
 نگارنده چهرما باد شاست
 نه افزود و هرگز نکاهد همی
 ترا دادم این بیشه و جایگاه
 بایوان خرم خرامید مست
 همی یاد کرد از لب دوستان

چوبنخشست می خواست از بامداد
 بیامد همانگه یکی مرد مه
 شتروارها نار و سیب و بهی
 چهاندار چون دید بنواختش
 هم این مه که با میوه و بوی بود
 چو شد مرد خرم بدیدار شاه
 یکی جام را دید پرمی بلور
 زیبیش بزرگان بیازید دست
 بیاد شهنشاه بگرفت جام
 بروی شهنشاه جام نبید
 بگفت این وزان هفت بی هم بخرد
 بدستوری شاه بیرون گذشت
 ازان شهر خرم بیامد بدشت
 برانگیخت اسپ از میان گروه
 فرود آمد از اسپ و جای نهفت
 زکوه اند آمد کلا غی میا
 همی تاختند از پس او گروه
 دوچشمش زسر کند راغ سیاه
 برو کهترانش خروشان شدند
 چو بهرام برخاست از خوابگاه
 که کیروی را چشم روشن کلاغ
 رخ شهریار جهان زرد شد
 همانگه برآمد زد رگه خروش
 حرام است می برجهان سربر
 بدین گونه بگذشت سالی تمام
 کجا شاه بیمش بیاراستی

داستان کودک کفشهگر و باز حلل ساختن بیرام شراب را

زنی خواست بانام و چیزو هفر
 همی زار بگریست ماما مش زخت
 پسررا بدان خانه اندر کشید
 نخور تا شوی این و شاد کام
 کلنگ از نمده کی گند کان سنگ
 همانا بی و بوست او سخت گشت
 بیامد درخانه سوراخ کرد
 بشد شاد دل یافته کام خویش
 یکی بند بگم است و آمد براه
 بدرياده انگشت او شست بود
 بیازید و بگرفت گوشش بست
 غلام از برو شیر در زیر بود
 بیکدست زنجیر و دیگر کمند
 نشسته چو برخو سوار دلیر
 دلیر اندر آمد بنزد یک شاه
 بدیده بدید آنچه نشینده بود
 سرمودان و ردان را بخواند
 نگه کن که تا از که دارد گهر
 که بر پهلوانان دلیری سزا است
 فزا ید مگر بر هنر گوهرش
 دوان رفت و بر شاه بکشاد راز
 که شادان بزی تا بود روزگار
 یکی زن گزین کرد و شد کدخداي
 زنش گفت کان سمعت خود، سمت بود
 ندانست کس راز او در جهان

چنین تا یکی کودک کفشهگر
 فراش نیامد بران کار ساخت
 هما نا نهان داشت لختی نبید
 بپور جوان گفت کاین هفت جام
 مگر بشکنی امشب این مهر تنگ
 بزد کفشهگر زان می هفت هشت
 جوانمرد را جام گستاخ کرد
 وزان جایگه شد برمام خویش
 چنان بند که شیری زشیران شاه
 هتوز آنزمان کفشهگر مصت بود
 بشد تیز بر شیر غران نشست
 بدانگاه شیر یله سیر بود
 همی شد دوان شیر بان چون نوند
 یکی کفشهگر دید بر پشت شیر
 بیامد دمان تا در بارگاه
 بگفت آن شگفتی که خود دیده بود
 جهاندار ازان در شگفتی بماند
 بعوبد چنین گفت کاین کفشهگر
 اگر پهلوان زاده باشد رواست
 بجستنده و گفتنده با مادرش
 برمادرش چون سخن شد دراز
 نخست آفرین کرد بر شهریار
 چنین کودک ناصیده بجا اي
 بکار اند رش نايزة سمعت بود
 بدادم سه جام نبیدش نهان

هم اند ر زمان لعل کردش رخان نمدرس برآورد و گشت استخوان
 نژادش نبود جز سه جام نبید که دانست کان شاه خواهد شنید
 نیا کفسگر بود و او کفسگر ازان پیشه برتر نیامد گهر
 بخندید ازان پیره زن شاه و گفت
 بموبد چنین گفت کانون نبید که چندین خوره می که بر نزه شیر
 نشیند نیاره ورا شیرز بیر
 زسر برکند معمت خفته براه
 که ای پهلوانان زرین کمر
 ز آغاز فرجام خود بنگرید
 بخشید تا تن تگرد د زبون



ویران کردن روز به موبد بهرام ده را پچاره و باز آباد کردنش

سوی دشت نچیز خود با سیاه
 سوی راستش موبد پاکرای
 زجم و فریدون سخن راندند
 همی کرد کوتاه روزی دراز
 بجای پی گور و آهو ندید
 نچیز گه تنگ دل باز گشت
 پراز خانه و مردم و چار پای
 نظاره به پیش سیاه آمدند
 تو گفتی بیست آن خرانرا زمین
 همی خواست کاید بران ده فرود
 بخوبی تکرد اند ر ایشان نگاه
 که چونین بد اختربکی جایگاه
 بجوي اندر و آب شان قیر با د
 چه بود اندران سوی ده شد زراه

بیامد سوم روز شبگیر شاه
 بدست چیش هرمزکد خدای
 بد و داستانها همی خواندند
 سگت و بیز در پیش و شاهین و باز
 چو خورشید تابان بگنبد رسید
 چو خورشید تابان دزم ساز گشت
 به پیش اند ر آمد یکی سبز جای
 ازان ده فراوان براه آمدند
 تکردن از ایشان کسی آفرین
 جهاندار پر خشم و پرتاپ بود
 ازان مردمان تنگدل گشت شاه
 بموبد چنین گفت پر خشم شاه
 کنام ده و دام و نچیز باد
 بدانست موبد که فرمان شاه

بدیشان چنین گفت کین سبزجای
 پر از میوه و مردم و چارپایی
 یکی تازه کرد اندران کام را
 بدان تا کند شهر ازین خوب ده
 کسی را نباید که فرمان ببرید
 بیلک راه باید که دارد جای
 یکایلک همه کد خدای دهید
 زشادی که گشتند همواره مه
 پرستار و مزدور با کد خدای
 بریدند ناگه سر مرد مه
 بهرجای بیراه خون ریختند
 گرفتند ناگاه ازان ده گریز
 نماند آلت ورزش و ساز و بر
 درختان شده خشک و نی آبجوی
 رمیده ازو مردم و چارپایی
 از انسو به نچیز شد شهریار
 نگه کرد بربایی جای ندید
 همه مرز بی مردم و چارپایی
 زیزدان بترسید و پر درد گشت
 دریغ است و بیران چنین خوب ده
 چنان که زین بس نه بینندرنج
 بدان جای ویران خرامید تفت
 بفرجام بیکار پیری بیافت
 بر خویش نزدیک بنشاختش
 چنین جای آباد ویران که کرد
 گذر کرد بر بوم ما شهریار
 ازان نامداران بی بر بُدی
 نگر تاکمی را بکس نشمرید
 زن و مرد بر مهتران بر مهید

خوش آمد شهنشاہ بهرام را
 شما را همه یکسره کرد مه
 بدین ده زن و کودکان مهترید
 ازین ده چه مزدور و چه کد خدای
 زن و مرد و کودک سراسر مهید
 خروشی برآمد زیرما یه ده
 زن و مردان ازان پس یکی شد برای
 چو ناباک شد مرد بر نا بد
 همه یک بدیگر در آویختند
 چو پر خاست زان روستارستخیز
 بماندند پیران بی پای و پر
 همه ده بویرانی آورد روی
 شده دشت ویران و ویران سرای
 چو یکسان بگذشت و آمد بهار
 بدان جای آباد و خرم رسید
 درختان شده خشک و ویران سرای
 رخ شاه بهرام ازان زد گشت
 بمود چنین گفت کای روز به
 برو تیز و آباد گردان بگنج
 زیش شهنشاہ موبد برفت
 زبرزن همی سوی بزرزن شنافت
 فرود آمد ازاسپ و بنواختش
 بد و گفت کای خواجه سالخورد
 چنین داد پاسخ که یکروزگار
 بیامد یکی بی خره موبدی
 بما گفت یکسر همه مهترید
 همه یکسره کد خدای دهید

بگفت این و این دلایل آشوب‌گشت
 که بیزدان و رایار باندازه باد
 همه کاراکن جای بر بد تریست
 ازان پیر پر درد شد روز به
 چنین داد پاسخ که مهتر بود
 بد و روز به گفت مهتر تو باش
 زنجهج جهاند ار دینار خواه
 بش هر که بیکار سازد بد
 بران موبد پیر نفرین مکن
 اگر بار خواهی زدر کاه شاه
 چوبشندید پیراین سخن شاد گشت
 هم ائمه سوی خانه شد مرد پیر
 زمین را بآباد کردن گرفت
 ره‌مبایکان گاو و خر خواستند
 خرد و مرزداران بکوشید سخت
 چو یک مرزا زورزش آباد کرد
 ازین مرز هرکس نه بگریختند
 چو آگاهی آمد زآباد جای
 یکایک سوی ده نهادند روی
 همان مرغ و گاو و خر و گوسفند
 درختی بهرجایی هرکس بکشت
 بسلا سه دیگر بیاراست ده
 چو آمدش هنگام خرم بهار
 ابا موبد موبدان روز به
 نه کرد ناگاه بهرامگور
 بر آورده زو کاخهای بلند
 همه آب و باغ و همه کشت و خوید
 پر آگنده بر کوه میش و بره

پرازغارت و گشتن و چوب گشت
 غم و مرگ و سختی بروتازه یاد
 چنان شد که برمما بباید گریست
 بپرسید و گفت از شما کیست مه
 بجایی که تخم و گیا پر بود
 بهر کار چون بر سر افسر تو باش
 همان تخم و گاو و خرو بار خواه
 همه کهترانند یکسر تو مه
 نه بر آرزو راند ار این سخن
 فرستمت چندانکه خواهی بخواه
 از اندوه دیرینه آزاد گشت
 بیاورده مردم سوی آبکیر
 همه مرزها را سپردن گرفت
 همه دشت یکسر بیار استند
 نشاندند هرجایی چندی درخت
 دل هر که بود اندران شاد کرد
 بمژگان همی خون دل ریختند
 هم از رفع این پیره سر که خدای
 همه بر زن آباد کردن و جوی
 یکایک بر افزود بر کشتمند
 شد آن جای ویران بسان بهشت
 بر آمد ز ورزش همه کار مه
 صوی دشت نچیر شد شهریار
 چو هردو رسیدند نزدیک ده
 جهان دید پر کشتمند و ستور
 همه ده پر لز گاو و پر گوسفند
 همه کوه پر لاه و شنبلید
 بهشتی شده کوه و در یک سره

چه کردی که ویران شداین سبزده
 چه دادی که آمدکنون باز جای
 بپای آمد این شار سلن کهن
 دل شاه ایران ازان شاد گشت
 بدینار و گنج اندر آور زپای
 نگرهیدن کهتران و مهان
 زهرد و بر آورد ناگاه گرد
 بود بوم ایشان نماند بجای
 که ای مردمان بر شمان نیست مه
 پرستار و مزدور و پالیزبان
 بپای اندر آمد سر مرد مه
 نکوهش زم دور و ترس خدای
 بر قدم نمود م دگر گونه راه
 سخن گوی و بادانش و رهنمای
 دل زیر دستان بران شاد گرد
 بیفروزه خوبی و زشی بکاست
 وزان پس کشادم ره ایزدی
 چو بر جای گه بر برندش بکار
 چو خواهی که بی رفع باشد روان
 زکری و ویرانی آزاد باد
 سزاوار تاجی توابی روز به
 بدآن پر هنر پیر بیننده مرد
 هرش را با بر اندر افزانند

برآگنده زو مردم و چار پای
 بدو گفت موبد که از یک سخن
 هم از یک سخن ده خودآباد گشت
 مراسه فرمود کین سبز جای
 بترسیدم از کردگار جهان
 بدیدم چویکدل دواندیشه کرد
 چنان چون بیک شهرد و کخدای
 بر قدم بگفتم به پیران ده
 زنان کدخدایند و کودک همان
 چو مهتر شدند آنکه بودند که
 بگفتار ویران شد این پاک جای
 وزان پس برایشان ببخشود شاه
 یکی با خرد پیر کرد بپای
 بکوشید و ویرانی آباد کرد
 چو مهتر یکی گشت شدرای راست
 نهانی بدیشان نمود م بدی
 سخن بهتر از گوهر آبدار
 خرد شاه باید زبان پهلوان
 دل شاه تا جاودان شاد باد
 چو بشنید شله این سخن گفت زه
 بخشید یک بدره دینار زرد
 ورا خلعت خسره ساختند



بزنی گرفتن بهرام دختران دهقان آسیابان را
 دگر هفته با موبدان و مهان به نچیر شد شهریار جهان
 چنان شد که ماهی به نچیر گاه همی باشد و می خورد با سپاه

زنچیبر کوه و زنچیبر دشت
 سوی شهر شد شاه دل باسپا
 بزرگان لشکر همی رانند
 یکی آتشی دید تابان زدور
 شهنشه بدان روشنی بنگردید
 یکی آسیا دید در پیش ده
 بدان روی آتش همه دختران
 زگل هریکی برسرش افسری
 همه چامه رزم خسرو زدند
 همه ماه روی و همه جعد موی
 بنزدیک پیش در آسیا
 وزان هریکی دسته گل بدست
 وزان پس خروش آمد از جشنگاه
 که با فرو برزست و با چهرو مهر
 همی می چکدگوی از روی اوی
 شکاش نباشد بجز شیر و گور
 جهاندار کاواز ایشان شنید
 چو آمد بنزدیکی دختران
 همه دشت یکشتر پراز ماه دید
 بفرمود تا میدگساران زراء
 گسارنده آورده جام بلور
 ازان دختران آنکه بد نامدار
 یکی مشک نارود گرمشکنک
 بر شاه رفتند با دست بند
 همی چامه گفتند بهرام را
 زهر چار پرسید بهرام گور
 که این گلرخان دختران که اند
 یکی گفت کای صرو بالا سوار

گرفتن زاندازه اند ر گذشت
 شب آمد بره گشت گیتی سیاه
 سخنهای شاهان همی خواندند
 بدا نسان که بهمن کند شاه سور
 بیکسو دهی خرم آمد پدید
 نشسته پرانگنده مردان مه
 یکی جشنگه ساخته بر کران
 نشسته بهرجای رامشگری
 وزان هریکی هر زمان نوزدند
 همه چرباگوی و همه مشک بوی
 برآمش کشیده نخی بر گیا
 زشادی وازمی شده نیم مست
 یکی گفت کین باد بهرام شاه
 بدویست برپایی گردان سپهر
 همی بوی مشک آید از موی اوی
 از ایراش خواند بهرام گور
 عنان را به پیچید و زانسو کشید
 نگه کرد جایی از کران تا کران
 بشهر آمدن راه کوتاه دید
 می آرند و میخواره نزدیک شاه
 نهادش ابردست بهرام گور
 برون آمدنند از میانه چهار
 یکی نازتاب و دگر سوسنک
 برخ چون بهارو بیلا بلند
 شهنشاه باد انش و کام را
 کز ایشان بدلش اندر افتاد شور
 ازین آتش افروختن بر چه اند
 بهر چیز مایند؟ شهریار

بدین گو نچیز گیرد به تبر
 ورا دیده از تیرگی خیره گشت
 بیاورد نچیز خود با گروه
 بمالید و شد پیش با ترس و بالک
 بدان پیر دادند کامد زراه
 چه داری چنین نیست هنگام شوی
 که این دختران مرا نیست جفت
 بدو شیزگی نیز پاکیزه اند
 نگویم ازین پیش چیزی کنون
 بمن ده و زین پیش دختر مدار
 کزین در که گفتی سوارا بگرد
 نه سیم و سرایی و نه گاو و نه خر
 که بی چیز ایشان بباید مرا
 پرستار خات نهفت تواد
 بدانسان که دیده پسندید شان
 پذیر قدم از پالک پروردگار
 بشدت اندر آواز بالای خاست
 برند آن بتان را بمشکوی شاه
 همه شب همی گرد لشکر گشت
 شب تیره اندیشه اندر گرفت
 برین برز و بالا و این دستگاه
 زنش گفت کز دور آتش بدد
 هم از معتی رو د و رامشگران
 که ای زن مرا داستانی بزن
 زنش گفت کاری بود ایزدی
 نه از خواسته برد لش بود یاد
 نه دینار و نه دختر شاه جست
 گستنه شود بر بتان آفرین

پدر مان یکی آسیا بان پیر
 بباید هم اکنون که شب تیره گشت
 هم اندر زمان آسیا بان زکوه
 چو بهرام را دید رخ را بخاک
 یکی جام زرین بفرمود شاه
 بدو گفت کاین چار خورشید روی
 بدو پیر مرد آفرین کرد و گفت
 رسیده بدین سال دوشیزه اند
 ولیکن ندارند چیزی فزو ن
 بدو گفت بهرام کین هر چهار
 چنین داد پاسخ ورا پیر مرد
 نه جامست مارا نه بوم و نه بر
 بد و گفت بهرام شاید مرا
 بدو گفت هر چار جفت تواند
 بعيد و هنر چشم تو دید شان
 بدو گفت بهرام کین هر چهار
 بگفت این واژجای بربای خاست
 بفرمود تا خادمان سپاه
 سپاه اند رآمد یکایک بشدت
 فرمودند آن آسیا بان شگفت
 بزن گفت کان نامدار چوماه
 شب تیره اینجایگه چون رسید
 بر آواز این رامش دختران
 چنین گفت پس آسیا بان بزن
 که نیک است فرجام این یا بدی
 نپرسید چون دید مرد از نژاد
 بروی زمین بر همی ماه جست
 بت آرای بیند چو ایشان بچین

برینگونه تا شید بپشت راغ
 همی رفت هر گونه داستان
 چو شب روز شد مهتر آمد زده
 بیالینت آمد شب تیره بخت
 نکه کرد و آن جشن آتش بدید
 کنون دختران توجفت و بند
 بدان روی و آن موی و آن راهتی
 شهرنشا بهرام داماد تمس
 ترا داد این کشور و مرز پاک
 بفرمایی فرمان که فرمان تراست
 کنون ما همه کهران تو ایم
 بد و آسیابان وزن خیره ماند
 چنین گفت مهتر که آن روی و موی



یافتن بهرام گنج جمشید و بخشش کردن آن بازنانیان

خود و موبد و ویژگان سپاه
 چو باد دمان و کرازی بدست
 کجا باشد اندر میان سپاه
 تو شاه جهان را ندانی بروی
 نه بینم نه گویم سخن باسپاه
 چنان دانشی مرد گوینده را
 که با تو سخن دارم اندرنهفت
 زدیدار لشکر برون راند دور
 بگفتار من کرد باید نگاه
 خداوند این بوم و کشت و صرای
 که در کار پیدا ننم ارز خویش
 میان یکی مرز سوراخ شد

د گر هفته آمد به نجیر گاه
 بیامد یکی مرد مهتر پرست
 ز لشکر بپرسید بهرام شاه
 بد و گفت موبد چه خواهی بگویی
 چنین داد پاسخ که تا روی شاه
 بر شاه بردند جوینده را
 بیامد چو بهرام را دید گفت
 عنان را به بیچید بهرام گور
 بد و گفت مرد ای جهاندار شاه
 برین مرز دهقانم و کد خد ای
 همی آب بردم برین مرز خویش
 چوبسیار گشت آب و گستاخ شد

شگفتی خوشی بگوش آمد
 همی آید از آب آوای صنج
 چو بشنیده بهرام ازانسو کشید
 بفرموده تا کارگر با کراز
 فرود آمد از اسپ شاه بلند
 شب آمد گوان شمع پفروختند
 زد ریا چو خورشید بر زد دارفش
 رهر سو بر فتند کاریگران
 زمین را بکندن گرفتند پاک
 زکندن چو گشتند مردان سته
 یکی خانه کرد از پخته خشت
 کنده تبر زد همی از برش
 چو موببد بدید اندر آمد زدر
 یکی خانه دیدند پهن و هزار
 ززر کرد برقای دو گاو میش
 زبرجد با خر درون ریخته
 جو دو گاو گردون میان شان تهی
 میان بھی در خوشاب بود
 همان گاو را چشم یا قوت بود
 همه گرد بر گرد او شیو و گور
 تدروان زربین و طاؤس نر
 چو دستور دید آن بر شاه شد
 بتندي بشاه جهان گفت خیز
 یکی خانه پر گوهر آمد پدید
 بدو گفت مهر که بر گنج نام
 نگه کن بربین گنج تا نام کیست
 بیامد سر موبدان چون شنید
 بشاه جهان گفت کرم نکاه

بدو گفت شاه ای سر موبدان زنگی که جمشید بنهاد پیش هر آن گنج کان جز بشمشیر و داد با رزانیان ده همه هرچه هست اگر نام باید که پیدا کنیم نباید سپاه مرا بهره زین همه خواسته سربسر همچنان فروشید گوهر بزر و بسیم تهی دست مردم که دارند نام زدیران و آباد گرد آورید کسی را که اندوه و امانت نیز بیخشید دینار و گنج و درم مرا تا جوان باشم و تقدیرست ازان ده یک آنرا که بنمود راه کفن هر که بستاند از جمشید چو بالشکرم تن برنج آورم من و اسب شبدهیزو شمشیر تیز وزان جایگه شد سوی گنج خویش بیاورد گردان کشورش را یکی بزمگه ساخت در نوبهار می لعل رخشنان بجام بلور بیاران چنین گفت کای سرکشان زهو شنگ تانوذر نامدار بیرین همنشان تا سر کیقباد به بینید تازین بزرگان که ماند چو کوتاه شد گردش روزگار که این را منش بود و آنرا نبود یکایک بنوبت همی بگذریم

بهر کار دانا تراز بخردان
 چرا کر باید مرا گنج خویش
 فراز آید آن گنج هرگز مباد
 مبادا که آید بما بر شکست
 بداد و بشمشیر گنج آگنیم
 نه تنگ است برمابعدی زدن
 بباید شمردن برسم کیان
 زن بیو و کود کان یتیم
 گستته دل از نام و آرام و کام
 وزان پس یکایک همه بشمرید
 ازین گنج باید که باشدش چیز
 بمژه روان جهاندار جم
 چرا باید م گنج جمشید جست
 همی شله جست از میان سپاه
 بشادی مبادش زگیتی امید
 زروم و زچین نام و گنج آورم
 نگیرم فریب و ندارم گریز
 که گرد آورید از خوی و رنج خویش
 درم داد یکساله لشکرش را
 بیاراست ایوان گوهر نگار
 چو شد خرم و شک بهرام گور
 شنیده زخت بزرگان نشان
 که از آفریدون بُد او یا دگار
 که تاج بزرگی بسر برنهاد
 بر ایشان بداد آفرینی که خواند
 سخن ماند ازان مهتران یادگار
 یکی شان نکوهید دیگر سود
 سزد گر چهانرا ببد نسپریم

چرا گنج آن رفتگان باید
نبنند دل اند رسای سپنجه
چو روزی بشنیدی همی بگذرد
هرانگه که از زیردستان ما
بنالد یکی کهتر از رنج من
یکی پیش بُد نام او ما هیمار
چو آواز بشنید برپای خاست
خبر یافتم از فریدون و جم
چو تو شاه نشنید کس درجهان
اگرچون دلت بهن دریافتی
که نور سروش لر روان تو خاست
تو گنجی پرائندی اندر جهان
بهنگام جم چون سخن راندند
ندانست کس درجهان کان کجاست
تو چون یافتی ننگریدی گنج
بدریا همادا که چند نی گهر
بدرپیش بخشیدی این گوهران
که تاج و کمری تو هرگز میاد
بسی دفتر خسروان زین سخن
بس از رفتن نام تو زنده ماند

—————
رفتن بهرام از راه نچیز بخانه بازارگان
و ناخوش برگشتن ازو

دگر هفته روزی به نچیز شد
ز خوشید تابنده شددشت گرم
سوی کاخ بازارگانی رسید
ب بازارگان گفت مارا سپنجه

دزم بود با ترکش و تیر شد
سپهبد ز نچیز برگشت نرم
بهر سونگه کرد کس را ندید
تون داد کز ما نبینی تو رنج

جو بازارگانش فرود آورید
 همی بود نالان ز درد شکم
 بد و گفت لختی پنیر کهن
 نیا ورد بازارگان انجه گفت
 چوتاریک شد میزبان رفت نرم
 بیماراست خوان پیش بهرام برد
 که از تو پنیر کهن خواستم
 نیاوردی و داده بود م درم
 چنین داد پاسخ که ای بی خرد
 چو آوردم این مرغ بریان گرم
 چو بشنید بهرام ازو این سخن
 پشمیمان شداز گفت خود نان بخورد
 چو هنگامه خواب بودش بخفت
 ردریاعی جوشان چو خور برد مید
 همی گفت پرمایه بازارگان
 چرا مرغ کارزش نبند یکدروم
 گرازدان بدی مرغ با این سوار
 خردی گراورا بدانگی پنیر
 چنین گفت شاگرد کاین یکتنست
 تو مهمان من باش با این سوار
 چو بهرام برخاست از خواب خوش
 که زین برنهد تا بایوان شود
 چو شاگرد دیدش بهرام گفت
 بشد شله و بنشمت برخشت اوی
 جوان رفت و آورد خایه دویست
 بکن مغز بادام بریان و گرم
 که این آرزوهای همی دی نخواست
 بشد پیش بهرام و گفت ای سوار

دگر تازه هر خورده فی نرم نرم
 بساز د گون خریدار شد
 که آرایش خوان کند یکسره
 سوی خانه شد بادلی پرشتاب
 جوان پر منش بود و پاکیزه مغز
 نخستین بیهram خسرو سپرد
 ز خوردن بجام دمادم شد ند
 که بهرام ما را کند خواستار
 مجنبید تا می پرستان شوید
 سوی گلشن آمد زمی گشته شاد
 با فزونی ای مرد او زان فروش
 همی چشم شاگرد برد و ختی
 نهاد ی هرا درد م ازد ها
 سوی گاه شاهی گزارید تقت
 جهانبان نشست از بر تخت عاج
 که بازارگان را کند خواستار
 یکی شاد از ایشان و دیگر دژم
 بر مهتران شاد بنشاختش
 که چون ماه شد جان تاریک اوی
 چنان دان که شاگرد را بنده
 درم شصت گنجی برو برشمار
 دل مرد آزاده خندان کند
 چو کار جهان را ندارد نگاه
 چگونه شناست بدان را زبه

کنوں آ روزیت بیاریم گرم
 بگفت این سخن پس بیازارشد
 شکر جست و بادام و مرغ و بره
 می و زعفران برد و مشک و گلاب
 بیاوره خوان با خورشهای نغز
 چونان خورده شد جام پرمی ببرد
 بدین گونه تا شاد و خرم شدند
 چنین گفت با میزبان شهریار
 شما می گسارید و مستان شوید
 بمالید شبید یز وزین برنهاد
 بیازارگان گفت چندین مکوش
 بدانگی مرا دوش بفر و ختی
 که مرغی خریدی فزوون از بها
 بگفت این بیازارگان و برفت
 چو خورشید بر چرخ بنمود تاج
 بفرومود خسرو بسالار بار
 بیاوره شاگرد با او بهم
 چو شاگرد را دید بنواختش
 یکی بدره بردند نزد یک اوی
 بیازارگان گفت تا زنده
 همان نیز هر ماهیانه دوبار
 بچیز تو او ساز مهمان کند
 بعوبد چنین گفت زان پس که شاه
 چه داند که مردم کدام است مه

کشن بهرام اود هارا و رفقن او بخانه دهقان
 اگر بایدست یک سخن یاد گیر
 همانا که کم باشی از آدمی
 بخیلی مکن ایچ اگر مردمی

همی بود پیچند با مهران
بهارآمد و خالک شدچون بهشت
همه بومها بر زنچیر گشت
گرازیدن گور و آهو بشخن
همه جویباران پر از مشکدم
پنهانند با شاه بهرام گور
چنین داد پاسخ که مردی هزار
بیاورد باید همه بوز و باز
از ایدر سوی نور باید شدن
سوی تور شد شاه نچیر جوی
زگور و زغم و زآهو جهان
دو روز اندران کارها شد درنگ
سه دیگر چوبفروخت خوشید تاج
به نچیر شد شهریار دلیر
بیلاجی او موی گد بر سرش
کمان را بزه کرد و تیر خندگ
دگر نیر زه بر میان سرش
فرو د آمد و خنجری برکشید
یکی مرد برنا فروبرده بود
پران مرد بگریست بهرام زار
برون کرد مر مرده را از پرش
همی راند حیران و پیچان براه
چنین تا بآباد جای رسید
زنی دید برکتف او بر سبوی
بد و گفت بهرام کایدرب سینچ
چنین گفت زن کای نبرده سوار
چو باسخ شنید اسب درخانه راند
بدو گفت کاه آر و اسپش بمال

خردآمد بجایی که بودش نهفت
 حصیری بگسترد و بالش نهاد
 سوی خانه آب شد آب برد
 که این مرد ابله بماند بجایی
 نباشد چنین کار کار زنان
 بیاورد خوانی و بنهاد راست
 بشد شاه بهرام ورخ را بشمت
 نخورد اندکی نان و نالان بیخفت
 چو از خواب بیدار شد زن بشوی
 بره کشت باید ترا کین سوار
 که بزر کیان دارد و فر ما
 چنین گفت با زن فرو مایه شوی
 نداری نمکسود و هیزم نه نان
 بره کشتی و خوره و رفت این سوار
 زمستان و سرما و باد دمان
 همی گفت انباز و نشینید زن
 بره کشت شوهر بفرجام کار
 چوشد کشته دیگی هریسه بیخت
 بیاورد خوانی بر شهریار
 یکی پایی بریان ببرد از بره
 چوبهram دست از خوشها بشعت
 چو شب کرد بر آفتاب انجمن
 بد و شاه گفت ای زن کم سخن
 بدان تا بگفتار تو می خوریم
 بتو داستان نیز کرد م یله
 زن کم سخن گفت آری نکوست
 بد و گفت بهرام کاین است و بس
 زن بر منش گفت کای پاکرای

همیشه گذار سواران بود
 یکی نام دزدی نهاد بر کسی
 بکوشید زبهر درم پنج شش
 زن پاک تن را بالا گردی
 زیانی بود کان نیامد بگنم
 پراندیشه شد زان سخن شهریار
 بدل گفت پس شاه یزدان شناس
 درشتی کنم زین سپس رو زجنده
 بدین تیره اندیشه پیچان نخفت
 بدانگه که خور چادر مشکبوی
 بیامد زن از خانه باشوی گفت
 زهرگونه تحم اندر اون با آب
 کنون تا بدوش من از کا و شیر
 بیاورد گاو از چراکه خویش
 پستانش بر دست مالید و گفت
 تهی دید پستان کوش زشیر
 چنین گفت باشوی کای گددخای
 ستمکاره شد شهریار جهان
 بدو گفت شوی از چه گوئی همی
 چنین گفت زن کای گرانمایه شوی
 چو بیداد گر شد جهاندار شاه
 به پستانها در شود شیر خشک
 زنا و ریا آشکارا شود
 بدمشت اندرون گرگ مردم خورد
 شود خایه در زیر مرغلن تباه
 چراکه این گا و کتر نبود
 به پستان چنین خشک شد مشیر اوی
 چو شاه جهان این سخنها شنود

زدیوان و از کار داران بود
 که فرجام ازان رنج بیند بسی
 که ناخوش گند برد لش رو زخوش
 برد نام و یازده به یهودی
 رشاوه جهاندار این است رنج
 که بد شد و را نام ازان مایه کار
 که از دادگر کس ندارد سپاس
 که پیدا شود مهر و داد از گزند
 همه شب دلش باستم بود چفت
 بد رید و بر چرخ بنموده روی
 که هر کاره آتش آزار نهفت
 نباید که بیند و را آفتاب
 توانی کار هر کاره آسان مکیر
 فراوان گیا برد و بنهاد پیش
 بنام خدارند بی یار و چفت
 دل میزبان جول گشت پیر
 دل شاه گیتی دگر شد برای
 دلش دوش پیچان شد اندرنهان
 بفال بد اند رچه پوئی همی
 مرا بپهده نیست این گفت و گوی
 بکردن تابد بیا یست ما
 نباشد بنافه درون بوی مشک
 دل نرم چون سنگ خارا شود
 خرد مند بگریزد از بی خرد
 هرانگه که بیداد گشت شاه
 هم آشخورش نیز بترا نبود
 دگر گونه شد رنگ آزیز اوی
 پشیمانی آمدش از اندیشه زر

بیزدان چنین گفت کای کامگار
 توانا و دارند؛ روزگار
 ازین پس مرا تخت شاهی مبداء
 دگرباره بر گاو مالید دست
 که بیرون گذاری تو شیراز نهفت
 زن میزبان گفت کای هستگیر
 و گرنه نبودی و را این هفر
 که بیداد را داد شد باز جای
 که نخشون بrama جهان آفرین
 زن و مرد ازان کار پرده خته شد
 همی برد خوان از پشن که خدای
 چه نیکوبدی گربدی ریر با
 چنین گفت با آن زن نیک مرد
 بیاویز جای که باشد گذر
 نباید که از باه یابد گزند
 همی کن بربن تازیانه نگاه
 بیاوخت آن شب را از درخت
 پدید آمد از راه بی مر سپاه
 به بهرام بر آفرین گستربد
 بر قند و بردند یکسر نماز
 چنین چهره جزه رخورگاه فیست
 پیاده د وان تا بنزد یلک شاه
 جهاندار و بر موبدان موبدا
 زنی بینوا شوی پالیزبان
 هم از شاه مارا پژوهش نبود
 بدین بینوا میهن و مان رسد
 قزادادم این مرزو این بوم و ده
 بربن باش و بلیز بانی مکن
 نشمت از بر باره باه پای
 اگر قاب گبرد دل من زداد
 زن فخر پاک بیزدان پرسست
 بنام خداوند زد دست و گفت
 زستان گاووش ببارید شیر
 تو بیداد را کرد، داد گر
 وزان پس چنین گفت با کدخدای
 توبا خنده و رامشی باش ازین
 بهر کاره چون شیر با نخته شد
 بنزد یلک مهمن شد آن پاکرای
 نهاد از برش کاسه شیر با
 ازان شیر با شاه لختی بخورد
 که این تاویانه بدرگاه بر
 تکه کن یکی شاخ برتر بلند
 وزان پس ببین تا که آید زواه
 خداوند خانه پیوئید سخت
 همیداشت آنرا زمانی نگاه
 هر آنکس که آن تا زیانه بدید
 پیاده همی پیش شب دراز
 بزن شوی گفت این جزا شاه نیست
 پراز شرم رقند هرد و زراه
 که شاهها بزرگ ردا بخروا
 درین خانه درویش بند میزبان
 بربن بندگی نیز کوشش نبود
 که چون او بربن جای مهمان رسد
 بدو گفت بهرام کای روز به
 همیشه جزار میزبانی مکن
 بگفت این و خندان بشد زان سرای

بشه زان دهی بینوا شهریار بیامد بایوان گوهر نگار
بزرگان ایران ز بهر شکار بدراگاه رفتند سه صد سوار
ابا هر سواری پرستنده می زترک و زرومی و از پارمی

رفتن بهرام به فتحپیر و خواستن ش دختر دهقان بوزین

ابالشگر و ساز فتحپیر کاه
رکابش همه سیم و پالانش زر
بد بیبا بیمار استه کاه را
برو تخت فیروزه همنگ نیل
نشستنگه شاه بهرام گور
بزرین کمرها و زرین ستام
همه برسران انسان گران
دو صد چرخ و شاهین گردن فراز
گرامی تر آن بود بر چشم شاه
چو زر درخشندۀ بر لاجورد
دو چشم چنان چون پرازخون دو جام
یکی تخت با تاج و بیجاده بود
چهل یاره و سی و شش گوشوار
فرستاده یاقوت صد نگین
بیرون ند با شاه گیتی فروز
بدو اندر افگنده فتحپیر زر
همی تاجش از مشتری بر گذشت
سوی آب دریا نهادند روی
بدان آب رفتی بفرخنده فال
شہنشاہ دریا پراز مرغ دید
شکیبا نبد مرغ فرمان و وا
شکاری که فتحپیر او بند پلنگ

بروز سه دیگر برون رفت شاه
بد بیبا بیمار استه ده شتر
ده اشتر نشستنگه شاه را
به پیش اندر رون ساخته هفت پیل
همه پایه تخت زر و بلور
ابا هریکی تبغی زن می غلام
صد اشتر بند از بهرام شکران
ابا بازداران صد و شصت باز
پس اندر یکی مرغ بودی سیا
میلهش دو چنگ و بمتفار زرد
همی خواندنده بیش طغول بنا م
که خاقان چینش فرستاده بود
یکی طوق زرین زیر جد نگار
شتر وار صد طرایف ز چین
پس بازداران صد و شصت یوز
بیمار استه طوق یوز از گهر
بیامد شہنشاہ از ینسان بدشت
هر آنکس که بودند فتحپیر جوی
جهاندار بهرام هر هفت سال
چو لشکر بندیک دریا رسید
بزد طبل و طغول شد اندر هوا
وبون بود چنگل اورا کلنك

سرانجام شد در هوا نا پدید
 بپرید بر سان تیر از کمان
 دل شاه گشت از پریدنش تنگ
 یکی با غ پیش اندر آمد فراخ
 بشد تازیان با تنی چند شاه
 چو بهرام گور اندر آمد بیاغ
 زمینش بدیبا بیا راسته
 میان گلستان یکی آبکیر
 سه دختر بر او نشسته چو عاج
 برخ چون بهار و بیلا بلند
 یکی جام بردست هریکت بلور
 زدیدار شان چشم او خیره شد
 چو دهقان پرمایه او را بدید
 خردمند پیری و برزین بنام
 برفت از بر حوض برزین چوباد
 بد و گفت کای شاه خورشید چهر
 نیارمت گفتن که ایدر بایست
 سر نام برزین برآمد بمه
 ببر زین چنین گفت شاه جهان
 دلم گشت ازان مرغ گیرنده تنگ
 چنین پاسخ آورد برزین بشاه
 ابا زنگ زرین تنش همچو قیر
 بیامد بران گوزین برنشست
 همانگه یکی بنده را گفت شاه
 بشد بنده چون باد آواز داد
 که طغل بشاخی درآویخت است
 چو طغل پدید آمد آن پیر گفت
 بی میزبان بر تو فرخنده باد

کلنگی بچنگ آمدش بردمید
 یکی باز دار از پس او دوان
 همی تاخت از پس برآوای زنگ
 برآورده از گوشه با غ کاخ
 همی بود لشکر به فخرگاه
 یکی با غ دید از فراخی چو راغ
 همه با غ پر بنده و خواسته
 بلب بر نشسته یکی مرد پیر
 بصر بر نهاده ز پیروزه تاج
 با برو کمان و بگیسو کمند
 با یشان نگه کرد بهرام گور
 زبارو ز طغل دلش تیره شد
 رخ او شد از بیم چون شغلید
 دل او شد از شاه نا شاد کام
 بر شاه شد خات را بوسه داد
 بکام تو گرداد گردان سپهر
 بدین مرز من با سواری در دست
 اگر شاد گردد بدین با غ شاه
 که امروز طغل شد از مانهان
 که مرغان چو فخرگیر بود او پلنگ
 که اکنون یکی مرغ دیدم سیاه
 همان چنگ و منقار او چون زیر
 بیخت تو آید هم اکنون بدبست
 که شو گوزین کن سراسر نگاه
 که همواره شاه جهان شاد باد
 کنون باز دارش بکیر بدبست
 که ای برزین شاه بی بار و چفت
 همه تا جد اران ترا بنده باد

بیون شادی اکنون یکی جام خواه
 شهنشاہ گینتی بران آب گیر
 بیامد هم انگاه دستور اوی
 بیاورد برزین یکی زرد جام
 وزان پس بیاورد جام بلور
 جهاندار چون دید بستد نیبد
 چوبرزین چنان دید برشت شاد
 چو شدمست برزین بدان دختران
 بدنین باع بهرام شاه آمدست
 هلا چامه پیش آورای چامه گوی
 بر قند هرسه بنزد پک شاه
 یکی پا یکوب و دگر چنگ زن
 با آواز ایشان شهنشاہ جام
 بد و گفت کین دختران که اند
 چنین گفت برزین که ای شهریار
 چنان دان که این دختران منند
 یکی چامه گوی و دگر چنگ زن
 زچیزی مرا نیست شاه کمی
 سه دختر بکهار خرم بهار
 بدان چامه زن گفت کای ما هروی
 بتان چامه و چنگ بر ساختند
 نحسین شهنشاہ را چامه گوی
 نمانی مگر برفلک ما را
 بدیدار ما و ببالی ساج
 خنگ آنکه شبکیر بیندت روی
 میان تنگ چون ببرو بازو سطبر
 بگلناز ماند همی چهر تو
 دلت همچودریا و دستت چوابر

همی موي گافي به پيکان تير
 سپاهى که بیند کمند ترا
 بد رد دل و مغز جنگ آوران
 چو آن چامه بشنيد بهرام گور
 بد و گفت شاه اي سرافراز مرد
 نياي تو داما د بهتر زمن
 بمنده تو اين هرسه دخترت را
 بد و گفت بريزين که اي شهريار
 که يارست گفتن خود اندر جهان
 مرا گر پذيری بسان رهي
 پرستش کنم تاج و تخت ترا
 همان اين سه دختر پرستنده اند
 پرستنده گان را پسندید شاه
 بيلالي ماجند و همنگ عاج
 بگويم کنون انچه هستم نهان
 زبوبشدني هم زگتربند نبي
 همانا شتر بار باشد د ويست
 همان يارة و طوق با تاج و تخت
 زبريزين چو بشنيد بهرام گفت
 بسان تا بباشد هم اينجا بجا اي
 بد و گفت پيرايin سه دخت چو ماه
 ترا دادم و خات پاي تو اند
 مهين دخت را نام ماه آفريد
 پسندید شان شاه چون ديد شان
 بيريزين چنین گفت آن هرسه مله
 بفرمود تا مهد زرین چهار
 چوهرسه بتاندر عماري نشست
 بگرد بتان بر همی راندند

بمشکوی زرین شدن آن سه ماه
 یکی بند، تازانه، شاه را
 سپه را زسالر و گردنشان
 چو دیدی کسی شاخ شببدار
 همی بود بهرام تا گشت مست
 بیامد بمشکوی زرین خویش
 چو آمد بیک هفته آنجا ببود
 بهشتم بیامد بدشت شکار
 همه دشت یکسر پراز گور دید
 دوزاغ کمان را بزه برنهاد
 بهاران و گوران شده جفت جوی
 همی پوست کند این ازان آن ازین
 همی بود بهرام تا گور نر
 چو پیروز شد نره گور دلیر
 بزه داشت بهرام جنگی کمان
 بزد تیر برپشت آن گور نر
 نرو ماده را هردو درهم بدوقت
 زلشکر هر آنکس که آن زخم دید
 که چشم بد از فر تو دور باد
 بمردي تو اندر زمانه نوي

—————
 کشن بهرام شیران را و رتنش بخانه گوهر فروش
 و خواستنش دختر او را

یکی بیشه پیش اندر آمد برآ
 گمان را بزه کرد و اندر کشد
 گذر کرد تیرش به پیکان و پر
 بر شیر با گرد گاهش بیست

وز آنجا برانگیخت شبزگ شاه
 دوشیر زیان پیش آن بیشه دید
 بزه تیر برسینه، شیر نر
 بر ماده شد تیز بکشاد دست

چنین گفت کاین تیری بربود
 سپاهش همه خواندند آفرین
 ندید و نه بیند کس اندرجهان
 چو با تیری برسویش افگنی
 بدآن مرغزار اندرون راند شاه
 یکی بیشه دید برسویش
 یکی سرشنان دید بهرام را
 بدوسویشان گفت کای نامدار
 هم این گوسفندان گوهر فروش
 توانگر خداوند این گوسفند
 بخواه با نامور گوهر است
 ندارد جز از دختری چنگ زن
 نخواهد جز از دست دختر نبید
 اگر نیستی داد بهرام شاه
 شهنشاه گیتی نکوشد بزر
 بکوئی مرا کین دد انرا که کشت
 بدوسویشان چنگی بکشت او برفت
 کجا باشد ایران چوهر فروش
 بدوسویشان گفت از اید برو
 بشهر آید آن مرد از آنجایگاه
 چو گردون پوشید حریر سیاه
 گرایدونکه باشدت لختی درنگ
 چو بشنید بهرام بالای خواست
 جدا شد زمستور وز لنگرخش
 چنین گفت با مهران روز به
 بکوبد درخان گوهر فروش

بخواهد مر آن دخت را از پدر
 وزانجا بشکوی زرین برد
 نباید همی سیری از خفت و خیز
 شبستان مراورا فزون از صد است
 کنون نه صد و سی تن از دختران
 شمردست خادم بشکوی شاه
 همی باز خواهد ز هر مرز بوم
 دریغ آن برد کتف و بالای اوی
 نه بینند چنوكس بیدلا و زور
 تبه گردد از خفت و خیز زنان
 کند دیده تاریلک و رخساره زرد
 زبوبی زنان مری گردد سفید
 جو چوگان کند گوز بالای راست
 بیکمهه یکبار از آمیختن
 همین مایه از بهر فرزنه را
 چو انزوون کنی کاهش انزوون بود
 بر قند گویان با یوان شاه
 شب تیره گون رفت بهرام گور
 بشد شاه تاخان گوهر فروش
 همی تاخت گلگون با آوای چنگت
 بزد حلقه را بر در و بارخواست
 پرستنده، مهربان گفت کیست
 چنین داد پاسخ که شبگیر شاه
 بلنگید در زیر من بارگی
 چنین امپ وزرین ستتم بکوی
 بیامد کنیلک بدھقان بگفت
 همی گوید اسپم بزرین ستام
 چنین داد پاسخ که بکشای در

نهد بیگمان بر سرش تاج زر
 دگر در شبستان بر زین برد
 شب تیره زو جفت گیرد گریز
 شهنشاه ازین گونه باشد بداست
 همه بر سر از افسران گوهران
 کزایشان کسی نیست بی دستکاه
 بسالی پریشان شود مرز روم
 دریغ آن رخ مجلس آرای اوی
 بیک تیر برهم بدوزد دو گور
 بزدهی شود سعثت چون بی تنان
 بتن سست گردد برج لجرود
 سفیدی کند زین جهان فامید
 ز کار زنان چند گونه بلاست
 گرفزون بود خون بود ریختن
 بباید جوان خردمند را
 ز سعی دل مرد پر خون بود
 یکی گفت خورشید گم کرد راه
 پرستنده یکتن ز بهر ستور
 چو آواز چنگت اندر آمد بگوش
 سوی خان بازارگان بیدرنکت
 خداوند خورشید را بار خواست
 زدن در شب تیره از بهر چیست
 همی آمد از دشت نچیر گاه
 ازو باز ماندم به بیچارگی
 بیدزده کسی من شوم چاره جوی
 که مردی همی خواهد از مانهفت
 بذردهند از ایدر شوم کار خام
 تو مهمان ندیدستی ایدر مکر

کنیزک دوان رفت و بکشاد در
 چو شاهه اندرا آمد چنان جای دید
 چنین گفت کای داد گر یکخدای
 مبادا جز از داد آئین من
 همه کار و کردار من داد باد
 گر افزون شود دانش و داد من
 همه زیردستان چو گوهر فروش
 چو آمد بیلای ایوان رسید
 چودهقان ورا دید برپای خاست
 بد و گفت شب بر تو فرخنده باد
 نهالی بیفگند بالش نهاد
 گمرا نمایه خوانی بیاوره مرد
 بیامد یکی مرد مهتر پرست
 پرستنده را نیز خوان خواستند
 همان میزبان را یکی زیرگاه
 پیوزش بیاراست پس میزبان
 توئی میهمان اندربن کاخ من
 چونان خورده شد جام بلید گرفت
 شب تیره و باده خسروی
 چو از خواب بیدار گردی پگاه
 بد و گفت بهرام تیره شبان
 بیزد ان نباید سُدن نامپاس
 کنیزک ببرد آب دستان و طشت
 چوشددست شسته می جام خواست
 بیاوره جامی کنیزک نبید
 بیازید دهقان بجام از نخست
 به بهرام داد آن دلارام جام
 هم اکنون بدمین با تو پیمان کنم

بدو گفت نامم گشسپ سوار
 نه از بهر جام و درنگ آمدم
 همی باسمان اندر آرد سرم
 همون چامه گویست و انده شکن
 همون میگسار و دلارام بود
 به پیش گشسپ آیی با بوی ورنگ
 خرا مان بسان یکی نارون
 بهر چیز ماننده شهریار
 پدر میزبانست و گنجور تست
 سرت برتر از ابر بارندۀ باد
 یگی چامه باید مرا بی درنگ
 گروگان کند پیش مهمان روان
 نخستین خوش مغان برگرفت
 همه خانه از وی سمن بوی گشت
 تو گفتی بنالد همی چنگ زار
 چو سرو صیی بر لب جو بیار
 زبان گرم گوی دل آرزم جوی
 بدانش روان تو پروردۀ باد
 منم چون پرستار و نام آرزوی
 بجنگ اندرون چیره بیند سیاه
 ابا چامه و چنگ نالان کنشت
 بلند اختر و یکدل و کینه کش
 ستوده سوار دلارام را
 جزاورا نمانی زلشکر بکس
 خرامان شده سرو همچون تدرو
 با آوره خشت افکنی برد و میل
 چه گوئی بعی برگ کل را که شست
 زپای اندر آری که بیستون

فراوان بخندید ازو شهریار
 من ایدر باواز چنگ آمد
 بدو میزبان گفت کاین د خترم
 هم او می گسارت و هم چنگ زن
 دلارام را آرزو نام بود
 بسر و سهی گفت بردار چنگ
 بیامد بر پادشا چنگ زن
 بهرام گفت ای گزیده سوار
 چنان دان که این خانه سور تست
 شبان سیه بر تو فرخنده باد
 بدو گفت بشین و بردار چنگ
 شود پیر مهیار امشب جوان
 زن چنگز چنگ در بر گرفت
 چورو د برشم سخن گوی گشت
 بزد چامه باب خود ما هیمار
 پدر را چنین گفت کای ما هیمار
 چو کافور گرد گل سرخ موی
 همیشه بد اندیشت آزردۀ باد
 توئی چون فریدون آزاده خوی
 زمهمان چنان شاد گشتم که شاه
 چولین گفته شد سوی مهمان گذشت
 بمهمان چنین گفت کای شاه فش
 کسی کو ندیدست بهرام را
 نگه کرد باید بروی تو بس
 میانت چو غروست و بالا چو سرو
 بدل نره شیری بتن زنده پیل
 رخانست بگلنار ماند درست
 دو بازو بکرد ار ران هیون

برج آفریند فلک چون تو مرد
 ندیدم بسان تو اندرون نبرد
 همه ساله زنده براي تو باد
 زدیدار و بالا و فرهنگ اوي
 که گفتی داش گشت گنج بلا
 چنین گفت با میزبان شهریار
 چو خواهی که یابی بداد آفرین
 کزین شیردل چند خواهی نثار
 بر او شری سود مند آیدت
 که ای پیر آزاده نیک خوی
 هالم گشصپ سواراست و بس
 بگوید بهرام کز راه برد
 به بهرام گفت ای سوار نبرد
 همان کوشش و دانش و رای اوی
 ازو آگهی بهتر است از نشست
 بگفتن مرا رای کم بیش نیست
 فزون آید از بدره شهریار
 گراورا همی بایدست جام گیر
 بویژه زنی کو بود ارجمند
 سر نامداران برآید زخواب
 شکیبا دل و نیز خواننده را
 نه آئین شاه آفرید و بود
 د گر نیز کاری نو آراست
 زدن فال بد رای و راه بدارست
 تو این فال بد تا توانی مزن
 پسندی تو اورا بددیدار و خوی
 پچشم و صراز دور چون دیلمش
 نه گرد و بکینست با ماہیار
 چنان دان که اندرون نهفت و نی

تن آرزو خاک پای تو باد
 جهاندار ازان چامه و چنگ اوی
 برو بر بران گونه شد مبتلا
 چر در پیش او مست شد ماہیار
 که دختر بمن ده بآئین و دین
 چنین گفت با آرزو ماہیار
 نگه کن بد و تا پسند آیدت
 چنین گفت با ماہیار آرزوی
 مرا گر همی داد خواهی بکس
 که باشد که بیند بین گونه مرد
 بگفتار دختر بسند نکرد
 بزرگی نگه کن سراپای اوی
 نگه کن بدل تا پسند تو هست
 بین نیکوی نیز درویش نیعمت
 اگر بشمری گوهر ماہیار
 مکن سرسری امشب آرام گیر
 بمستی بزرگان نبندند بند
 بمان تا برآید بلند آفتاب
 بیاریم پیران بینند را
 شب تیره از رسم بیرون بود
 نه فرخ بود مدت زن خواستن
 بدو گفت بهرام کاین بیهداست
 پسند منست امشب این چنگز
 پدر گفت با دختر ای آرزوی
 بدو گفت آری پسندید مش
 بکن کار و کرده بیزدان سیار
 بدو گفت کاکنون تو جفت و نی

بدو داد و بهرام گورش بخواست
 پرستنده تازانه شهریار
 سوی حجره خویش رفت آرزوی
 بیامد بجای دگر ما هیار
 پرستنده را گفت درها به بند
 نباید که آزند خوان بی بر
 همی باش پیش گشنب سوار
 یکی جام کافور بر پرگلا ب
 من از جام می همچنانم که دوش
 بگفت این و چادر بسر درکشید
 چو خورشید تا بندۀ بنمود تاج
 بیامد سپردار و ژوپین کشان
 سپاه انجم شد بد رگاه بر
 هرآنکس که تازانه دانست باز
 چو دربان بدید آن سپاه گران
 بیامد سر خفته بیدار گرد
 بد و گفت برخیز و بکشای دست
 که شاه جهان اصت مهمان تو
 یکایک دل مرد گوهر فروش
 بد و گفت کاین از چه گوئی همی
 همان چون زگوینده بشنید راست
 بدربان برآشست و گفت این سخن
 پرستنده گفت ای جهاندیده مرد
 سپاه است چندان بد رگاه تو
 هرآنکس که آید بد رگه فراز
 بیامد پرستنده هنگام روز
 یکی تازیانه بزر تافته
 بیاریخت از پیش درگاه ما

چوشب رو زشد کاره‌گشت راست
 بیا و یخت از درگه ما هیار
 سرانی همه خفته بُد چار سوی
 همی ساخت کارگشتب سوار
 کسی را بتاز از بی گوچند
 بر نیز پروردۀ باید سره
 چو بیدار گردد فقاع و یخ آر
 چنان که بوبای بود جای خواب
 تبادل بی پیر گوهر فروش
 تن آسانی و خواب را برگزید
 زمین شد بکدار تا بندۀ عاج
 هجستاند ازان تازیانه نشان
 چنان هم کجا بدر شاه بر
 بر قند و بردند پیش نماز
 سپردار بسیار و ژوپین و ران
 همان از می ناب هشیار کرد
 نهنگام خواب است و جای نشست
 بدین بینوا مینه و مان تو
 زگفار دربان برآمد بجوش
 بی شهریار از چه پوئی همی
 خروشان ازان جامه بربای خاست
 نگوید خردمند و مرد کهن
 قرا بر زمین شاه ایران که گرد
 که گر بکدری تنگ شد راه تو
 برند آن بلاس کهن را نماز
 که پیدا نید نور گنتی فروز
 بهر جای گوهر برو باقته
 بدانسو که باشد گذر کا ما

جهانی بران تازیانه دراز
 بگرد آمدند از نشیم و فراز
 کنون کار برسازو سستی مکن
 زد ربان چوبشنید یکسر سخن
 که من دوش پیش شهنشاهه مست
 بیا مد سوی حجر، آرزوی
 شهنشاهه بهرام بد آنکه دوش
 همی آمد ازدشت نچیرگاه
 کنون خیزو دیباي روی پوش
 نثارش کن از گوهر شاهوار
 چو بینی رخ شاهه خورشید نش
 مزاوا بینی چشم در پیش دار
 چوبرسدت باوي سخن فرم گوی
 من اکنون نیایم مگر خواندم
 بسان همالان نشستم بخوان
 بعی نیز گستاخ گشتم بشاهه
 همانگه یکی بنده آمد دوان
 چوبیدار گشت این و تند رست
 نیایش کنان پیش خورشید شد
 وز آنجا بیامد بجاي نشست
 چو از کهتران آگهی یافت شاهه
 بفرمود تا پیش رفت آرزوی
 برفت آرزو با می و با نثار
 دو تائی شد و بزمیں بوسداده
 بدوگفت شاه این کجا داشتی
 همان چامه و چنگ مارا بسخت
 بیار انچه گفتی زنچیرگاه
 وزان پس بدوگفت گوهر فروش
 چوبشنید دختر پدر را بخواند

بیامد پدر دست کرده بکش
 بد و گفت شاه ردا بخرا
 همه ساله گیتی بکام توباد
 کسی کو خورد داروی بیهشی
 زنادانی آمد گنه کاریم
 سزد گر به بخشی گناه مرا
 منم بر درت بندۀ بی خرد
 چنین داد پاسخ که از مرد مست
 کسی را که می‌انده آرد بروی
 بعستی ندیدم زتوبد خونی
 تو پوش بدان کن که تا چنان
 بگوید همه تابدان می‌خوریم
 زمین بوشه داد آنزمان ما هیار
 بزرگان که بودند بر در سرای
 سوی حجره خویش رفت آرزوی
 همی بود تا گشت گرد ون سیاه
 چونان خورد شد آرزو را بخواند
 بفرمود تا چنگ برداشت ما
 چنین گفت کای شهریار دلیر
 توئی شاه پیروز لشکر شکن
 بیلاعی تو بزمین شاه نیست
 سپاهی که بیند للاه ترا
 بد رد دل و مغزان از نهیب
 هم انگه چواز باده خرم شدنده
 بیامد بر بادشا روز به
 عماری بیاورد و خادم چهل
 رخ رومیان همچو دیباچی روم
 بشد آرزو تا بمشکوی شاه

به پیش شهنشاہ خورشید فش
 ستر کا بزرگا گوا موبدا
 بهرجای با تاج نام تواباد
 نباید گزیدن جزار خامشی
 گمانم که دیوانه پنداریم
 در خشان کنی روی و راه مرا
 شهنشاهم از مردمان نشمره
 خردمند چیزی نگیرد بدست
 نخواهد که بیند زمی رنگ و بیوی
 هم از آرزو این سخن بشنوی
 بگوید همان لاه اندر سمن
 بد روز ناامده نشمریم
 بیاوره خوان و بیار است کار
 بیاوره شان مرد پاکیزه رای
 زمهمان بیگانه پر چین بروی
 ستاره پدید آمد از گرد ماه
 بکرسی زر پیکرش برنشاند
 بران چامه کز پیش فرمود شاه
 که بگذارد از نام تو بیشه شیر
 ترا روی چون لاه اندر سمن
 بدیدار تو با سمان ما نیست
 بجنگ اندر آورده اه ترا
 بلند یی ندانند باز از نشیب
 ز خوردن بجام د مادم شدند
 گزیدند جای مر او را بد
 همه ما روي و همه دل گسل
 وزایشان همی تازه شد مز و بوم
 زگهر نهاده بصر بر للاه

رفتن بهرام به فتحپیر کاه و سخانه فرشید ورد
شب گدران نید ن

کشاده دل و شاد از ایوان مه
بیامد همی دشت فتحپیر کاه
چنان شد که یکماه ماند بدشت
فتحپیر دشته پیر د اختند
می و گوشت تفتحپیر و چنگ و رباب
ترو خشک هیزم همی سوختند
کسی کش زدینار باست بهرو
بیابان ز لشکر همی بر فروخت
ده آهو و گوری بها چارگان
همی یافت خواهند چندان کباب
بر کودک خرد و مهمان خویش
همی باز نان رایی خواب آمدش
زگرد سواران ندیدند راه
همی تارخ روز شد لا جوره
پراز بزرگ و کوی و بازار کاه
براند نماند کمی یکتنه
سراندر نهاده همی رفت راست
بیامد خداوند و برداش نماز
میان ده این خانه و بران چراست
همین بخت بد رهنمای منست
نه مردی نه انش نه پایی و نه پر
برین خانه نفرین به از آفرین
جهانجوری راسست شددست و پایی
یکی طاق بر پایی و جایی بلند

بیامد شهنshaه با روز به
بحفت آن شب و بامداد پگاه
همه راه و بیراه لشکر گذشت
سرا برده و خیمه ساختند
کسی رانیامد بران دشت خراب
بیابان همه آتش افروختند
بر قند بسیار مردم ز شهر
همی بود و چندی خرید و فروخت
خریدی همه مرد بازارگان
فتحپیر دشته ز مرغان آب
که بردی بخروار تا خان خویش
چو یک مه برآمد شتاب آمدش
بیاو رده لشکر تفتحپیر کاه
همی رفت لشکر بکردار گرد
یکی شارسان پیشش آمد براه
بغرمود تا لشکر ش با بنه
پرسید تا مهتر ده کجاست
شکسته دری دید پهن و دراز
پرسید کاین جای ویران کراست
خداوند گفت این سرای منست
نه کاو ستم ایدرنه پوشش نه خور
مرا دیدی اکنون سرایم بین
راسپ اندر آمد بدید آن سرای
همه خانه سر گین مدد از گوسفند

بدوگفت چیزی ز بهز نشست
 چنین داد پاسخ که بر میزبان
 گر افکندنی هست و نه خوردنی
 نه افکندنی هست و نه خوردنی
 بجایی دگر خانه جوئی سزاست
 درا گفت بالش نه کن یکی
 درا گفت ایدرنه جای نکوست
 بدان میزبان گفت شیر آر گرم
 چنین داد پاسخ که ایدون گمان
 اگر نان بدی در تنم جان بدی
 بدوگفت اگر نیستت گوسفند
 چنین داد پاسخ که شب تیره گشت
 یکی خانه بگزین که دارد پلاس
 چه باشی بفزد یکی شور بخت
 بزر تبع داری و زرین رکیب
 چو خانه بدین گونه ویران بود
 بدوگفت گر درد شمشیر من
 تو امشب مرا جاء ده درسرای
 کد یور بدوگفت ازاید ر منع
 بدوگفت شاه ای خوشمند پیر
 چنان چون گمان همان زآب سرد
 کد یور بدوگفت کین آبگیر
 بخور چند خواهی و بردار نیز
 همانا ندیدی تو درویش مرد
 چنین داد پاسخ که گر مهتری
 چه نلی بدوگفت فرشید ورد
 بدوگفت بهرام با کام خویش
 که یور بدوگفت پرورد کار

فراز آور ای مرد مهمان پرست
 بخیره چرا خندی ای مزیبان
 مگر مرد مهمان ستودی مرا
 نه پوشیدنی و نه گستردنی
 که ایدرنه همه کارها بینواست
 که تا بر نشینم برو اند کی
 همانا ترا شیر مرغ آرزوست
 همان گر بیانی یکی نان نرم
 که خوردی و رفقی بزی شادمان
 اگر چند جانم به از نان بدی
 که آمد نخان تو سرگین فگند
 مرا سر ز گفتار تو خیره گشت
 خداوند آن خانه دارد سپاس
 که بسته کند شب زبرگ درخت
 نداید که آید ز دزدت نهیب
 گذرگاه دزدان و شیران بود
 بیردی گنون نیستی زیر من
 بچیز دیگر نیز ناریم رای
 که در خان ما کس نیابد سپتاج
 چه باشی همی پیش من خیرخیر
 بلخشای بر من ایا راد مرد
 ندیدی ی فروز از دو برتاب تیر
 چه جوئی بدین بینوا خانه چیز
 ز بیری فرو مانده از کار کرد
 بیانی مکن جنگ با لشکری
 نه بوم و نه بوشش نه خواب و نه خورد
 چرانان فجوئی و آرام خویش
 سرآرد مکر بر من این وزگار

به بینم اگری تو ویران خویش
 نیایش کنم پیش بزدان خویش
 چرا آمدی درسرای تهی
 که هرگز ندیدی بهی و مهی
 بگفت این و بگریست چندان بزار
 که بگریخت زآواز او شهریار
 بخندید ازان پیر و آمد براه دمادم بیامد پس او سپاه



با ز نمودن خارکن حان گدیور فرشیدورد
 و نخشیدن بهرام مال او بارزانیان

به پیش اندر آمد یکی خارهان
 ز لشکر بشد نزه او شهریار
 کرا دانی ای دشمن خارسلن
 یکی آзор مرد بی خواب خورد
 همان شتر و اسپ و خرزین شمار
 که نه مغزبادش بتن درنه پوست
 نه فرزند و خویش و نه یارو بنه
 تن از ناچریدن برنج و گذار
 یکی خانه بومش کند پر گهر
 خود او نان از ن خورد بی پنیر
 ازو یست هم بر تن او ستم
 که از گوسفندش بدانی شمار
 همان اسپ و با اشتراون یله
 بعی نیست زینجا بدان جایگله
 دلم پر ز درد و گزند و یست
 بدو گفت اکنون شوی ارجمند
 بیامد یکی مرد دانا براه
 سوار دلیر و دل افروز بود
 گزین کرد شایسته مردان کار
 بدانسان که دانست کردن شمار

چو بیرون شد از نامور شارهان
 تبرداشت مردی همی کند خار
 بدو گفت مهتر بدهی شارسان
 چنین هاد پاسخ که فرشید و رد
 مگر گو سپندش بود صد هزار
 زمین پر ز آکنده دینار اوست
 شکم گرسنه کالبد برهنه
 گرفتار در دست آزو نیاز
 اگر کشتمندش فرو شد بزر
 شبانش همی گوشت نوش بشیر
 دو جامه ندیدست هر گز بهم
 چنین گفت با خارکن شهریار
 بدانی کجا باشد او را گله
 بدو خارکن گفت ای مرد راه
 کجا اشت و گوسفند و یست
 بدان خلر کن داد دینار چند
 بفرمود تا از میان سپاه
 کجا نام آن مرد بهروز بود
 فرستاد با تامور صد سوار
 د بیری نگه کرد پرهیز کار

همی خارکندی کنون زردره
 بدین مردمان راه بنمای راست
 گوارنده مردی به نیروی تن
 که با باد باید که گردی توجفت
 چو آمد بدان کار پیروز شد
 همی گوسقد از عدد برگذشت
 بهر کاروان بر یکی ساروان
 ده و دوهزارش نوشت آن دیبور
 نویسنده بنوشت آن را شمار
 همان روغن گاو درهم بخم
 شتر وار بد برلیب جویبار
 کس آنرا بگینی ندانست نام
 بنزد شهنشاه بهرام گور
 که اویست پیروز و پروردگار
 که از رنجها دست کوتاه کرد
 زتو شاد یکسر کهان و مهان
 ازین خامشی گنج کیفر بود
 دل شاه از اندازها تازه به
 چه در بزمگاه و چه اندر نبرد
 میان کهان و میان مهان
 ندانست کردن بیپیزی سپاس
 تهی دست و باغم نشسته نهان
 منه پند و گفتار بر من گناه
 سوم سال را گردد آراسته
 بدین کوه آباد بنشاند یم
 نویسنده را پشت برگشت کوز
 و رازر و گوهر فزونست ازین
 بدان تا چه فرمان دهد پادشاه

بدان خارکن گفت از اید ربو
 ازان خواسته صد یکی مر تراست
 دل افروز تبدنا م آن خار کن
 گرانمایه اسپی بدو داد و گفت
 دل افروز بد گینی افروز شد
 بیاورد لشکر بکوه و بدشت
 شتر بود در کوه ده کاروان
 زگاوان ورز و زگاوان شیر
 همان اسپ واشترد و ره هزار
 بیابان سرامر همه کند سه
 زشیراز و ازترف سصد هزار
 همه دشت و کوه و بیابان کنام
 یکی نامه بنوشت بهروز هور
 فخشتم آفرین کرد بر کرد گار
 دگر آفرین بر شهنشاه کرد
 چنین گفت کای شهریار جهان
 کزاندازه دادت همی بگذرد
 همه کار گینی باندازه به
 یکی گم شده نام فرشید و ره
 ندانست کس نام او درجهان
 فخر و شناس و نه یزدان شناس
 چنین خواسته گسترد درجهان
 به بیداد ماند همی داد شاه
 بی افگن یکی گنج ازین خواسته
 د بیران بیگانه را خواندیم
 شمارش پدیدار نامد هنوز
 چنین گفت گوینده کاندر زمین
 برین کوهسارم دو دیده براه

زمن باد بر شاه ایران درود
 هیونی بر افندی پویان براه
 چو آن نامه برخواند بهرام گور
 دژم گشت و دیده پرازآب کرد
 بفرمود تا پیش او شد در
 نخست آفرین کرد بر دادگر
 خداوند دانائی و فرهی
 فوشت این که گردادگر بود می
 نیاورد گرد این ز دزدی و خون
 همان تبد که این مرد تبد ناسپاس
 یکی پاسبان تبد بدین خواسته
 بدان دشت چه گرگ و چه گوسفند
 بزیر زمین درجه گوهر چه سنگ
 نسازیم ازان رنج بنیاد گنج
 فریدون نه پیداست اند رجهان
 همان شاه کاؤس با کیقباد
 پدرم آن که زو دل پراز درد بود
 کسی زین بزرگان پدیدار نیست
 تو آن خواسته گردکن هرچه هست
 کسی را که پوشیده دارد نیاز
 همان پیر مردی که بیکار گشت
 د گر هر کرا چیز بود و بخورد
 کسی را که نامست و دینار نیست
 د گر کودکانی که بینی یتیم
 زنانی که بی شو و بی پوششند
 برایشان به بخش آن همه خواسته
 چو برداختی زان سوی گنج تاز
 نهان کرد دینار فرشید ورد

بما ناد تا نام تاراست و بود
 بدان تا برد نامه نزدیک شاه
 بدلاش اند رفقاد ازل نامه شور
 بروهای جنگی پرازتاب کرد
 قلم خواسترومی و چینی حریر
 خداوند دانند و راهبر
 خداوند دیهم و شاهنشی
 همی مرد را نیز بیسود می
 نبد هم کسی را بید رهمنو
 زیزدان نبود ش بدل در هراس
 دل و جان از افزون شدن کاسته
 چو باشد بی کار و نا سود مند
 کزو خورد و پوشش نیاید بچنگ
 نه بندیم دل در سرای سپنج
 همان ایرج و تورو سلم از مهان
 جزاین نامداران که داریم یاد
 نبد دادگر فاجوانمود بود
 بدین با خداوند پیکار نیست
 بیخش و مبرسومی یکمی دست
 که از بد همی دیر یابد جوار
 بچشم گرانما یگان خوار گشت
 کنون ماند با درد و با باد سرد
 بیازار گانی کشش بار نیست
 پدر مرده و نیست شان ززو سیم
 که کاری ندانند و بی کوششند
 برافروز جان روان کاسته
 زگنج نهاده مشو بی نیاز
 بدر و یش ده تانمанд بدرد

مراهرا چه دینار و گوهرچه خاکت که بایدش کردن همی در مغال
سپهربن گذارنده یار تو باد همه داد و برهیزکار تو باد
نهادند برنامه بر مهر شاه فرستاده برگشت و آمد برآه

رفتن بهرام بشکارگاه و کشتن شیران

بیاغ بهار اند ر آرد رهی
نهادند زیر گل انشان در خست
پیالیز رفتد با مهتران
که خرم بمدم بود روزگار
بپای آورده کاخ و ایوانها
اگر چند با بزر و بالا بویم
ابا خویش زشتی و نیکی ببرد
چو او مرد رنجش ابا او بمد
که تاج و کمر بهر دیگر کس است
چو خواهی که خوردہ نیگزایدت
بسی روز بر شاد مانی گذشت
غم روز مرگ اند ر آید بدل
بباید گستن زشادی امید
بکافور بر تاج ناخوب گشت
چو لختی شکست اند ر آید بیال
نباشم زکردار او ناسپاس
زن تاج کئی بهره برد اشتم
زمی جام زرین نباید تهی
شود آسمان همچو پشت پلنگ
می سرخ چون میگساری بود
زمین تازه و آبهای لا جورد
به نچیز باید شدن سوی جز

بغرمود تا تخت شاهنشهی
بفرمان ببرد ند پیروزه تخت
می و جام بردند و را مشکران
چنین گفت با رای زن شهریار
همه بسترو مرگ دیوانها
بد خمه درون بس که تنها رویم
ز شاه و زدرویش هر کو بمد
زیان نصت رنجش همه هرچه برد
بگیتی ستایش چوماند بس است
می آزاری و راستی باید ت
کنون سال من رفت برسی و هشت
چو سال جوان بر کشد بر چهل
چو یکموی گردد بسر بر سفید
چو کافور شدمشک معیوب گشت
همی بزم و بازی کنم تا دوسال
شوم پیش بیزان بیوشم بلاس
 بشادی همی روز بگداشتم
کنون بر گل و نار و سیب و بهی
چو بینم رخ سیب بیچاده رنگ
برومند بویا بهاری بود
هوا راست گردد نه گرم و نه سرد
چو ما مهر گانی بپوشیم خز

بدان دشت نچیز کاری کنم
 که اندر جهان یادگاری کنم
 دل شیر فر گیرد و زور ببر
 بباید کشیدن برا دراز
 نیا سایم از تا ختن یکزمان
 شده چون فی نیزه بالای گز
 شکاری بود گر بمانیم دیر
 برآمد جهان شد پراز لشکری
 سوی شاه ایران نهادند روی
 کسی کو زنچیز دارد نشان
 سواران شمشیرزن سی هزار
 همان خیمه و آخر و چار پای
 بر قند و هر جای کندند چاه
 کشند آب از چاه چندی بطرخ
 خود و ویژگان تا به نچیز گاه
 همه ییشه از شیر پرشور دید
 که از شیر برخاک چندین پیست
 بخسپید شادان دل و تندرست
 که رخشان شود هور گیتی فروز
 همان ازدهای دلیر انگنیم
 خدنگ مرا گور گردد رهی
 سوی بیشه رفند شاه و سپه
 دلاور شده خورده از گورو سیر
 که تیر و کمان دارم و دست برد
 بدان تا نخواند کنم نا دلیر
 باسپ نبره اندر آورد پا
 ربالا دو دست اندر آورد راست
 بزه پاشنا مرد پرخا شجوبی
 سبلک چفت او جست راه گریز

کنون گردن گور گردد سطبر
 سگ و یوز با چرخ و شاهین دیاز
 که آن جای گور است و تیر و کمان
 بیابان که من دیده ام زیر جز
 بدان جایگه نیز یا بیم شیر
 همی بود تا ابر شهر بوری
 زهر کشوری لشکر جنگجوی
 از ایشان گزین کرد گرد نکشان
 بیاوره لشکر بدشت شکار
 ببرند خرگاه و برد سرای
 همه زیرستان زپیش سپاه
 بدان تا نهند از برچاه چرخ
 پس لشکر اندر همی رفت شاه
 بیابان سراسر پراز گور دید
 چنین گفت کامشب شکار میست
 که فدا بباید مرا شیر جست
 کنون می گساریم تا چالک روز
 نخستین بشمشیر شیر انگنیم
 چو این بیشه از شیر گردد تهی
 بیود آنشب و بامداد پگاه
 هم اذگاه بیرون خرامید شیر
 بیاران چنین گفت بهرام گرد
 و لیکن بشمشیر یا زم بشیر
 بپوشید تر کرده پشمین قبا
 چو شیر ازدها دید بربای خاست
 همین خواست زد برس اسپ اوی
 بزه برس شیر شمشیر تیز

زمر تا میانش بدو نیم کرد
 دل نرّه شیران بر از بیم کرد
 همی جفت او بچه بپورد زیر
 سر شیرنر دور کرد از نقش
 نداری همی برتن خویش مهر
 همه بچگان شیر مادر مکان
 که در مهرگان بچه دارند زیر
 بیک سال اگر شیرگیری بدست
 تو چندین چرا نفع برتن نهی
 به پیمان جزار جنگ شیران نجست
 بگورآمدی جنگ شیران چراست
 بشبکیر فدا من و گور و تیر
 بگردند و با من به تیر و کمان
 رگوبال و شمشیر گیریم یاد
 گبدی مرtra چون تو در کارزار
 بد ریا کشیدی خردمند رخت
 نشست تو در گلشن سور باد
 ابا موبد و پهلوان سپاه
 که بی تو مبادا کلاه و نگین
 بشست از خوی آن بهلوان هردو دست
 بخرا گاه نو بر پراگند شار
 بگسترد مشکت از برجای خواب
 برو کاسه آرایش چین نهاد
 هم از خورد نیها که بند یکسره
 بفرمود جامی بزرگ از بلور
 نهد بر کف داد گر شهریار
 که برنا شدار بخت او مرد پیر
 اگر کهتر برای خود اندر خوریم
 جزا را جهاندار گئنی مخوان

بیامد د گر شیر غرّان دلبر
 بزد خنجری شاه بر گرد نش
 یکی گفت کای شاه خورشید چهر
 همه بیشه شیرند با بچگان
 کنون باید آژیر بودن ز شیر
 سه فرسنگ بلا ی این بیشه هست
 چنان هم نارد د ز شیران تهی
 چو بنخشست بر تخت شاه از فحصت
 کنون شهریاری گیهان تراست
 بد و گفت شاه ای خردمند پیر
 سواران و گردن کش اندور ز مان
 اگر داد مردی بخواهیم داد
 بد و گفت موبد که گرد ه سوار
 نبودی بروم و چین تاج و تخت
 که چشم بدار فر تو دور باد
 پرده سرای آمد از بیشه شاه
 همی خواند لشکر بدو آفرین
 بخرکاه شد چون سپه باز گشت
 یکی دانشی مهربان بیشکار
 نهادند کافور و مشک و گلاب
 همه خیمه خوان زرین نهاد
 بیماراست سالار خوان از بره
 چونان خورده شد شاه بهرام گور
 که آرد پر پیه ره می گسار
 چنین گفت کاین پادشا اردشیر
 سرمایه او بود و ما کهتریم
 بوزم و بیزم و برا ی و بخوان

بدانگه که اسکندر آمد زروم
 گراو نا جوانمرد بود و درشت
 لب خسروان پرزنفرین اوست
 چو بر آفریدون کند آفرین
 مبادا جزار نیکوی در جهان
 بیارید گفتا منادی گری
 بگردد سراسر بگرد سپاه
 بگوید که در شهر و در کوه و جز
 جزاین تابخاشاک نا چیزو پست
 بر اسپش نشانم زیس کرده روی
 د و پایش بینندن در زیر اسپ
 ستایش کند پیش یزدان پاک
 بدانکس دهم چیز او را که چیز
 اگر اسپ در کشت زاری کند
 ز زندان نیابد بسالی رها
 همان رفع مابس گزین دشت بهر
 بر فتنه بازار گانا ز شهر
 بیابان چو بازار چین شد زبار



رفقن بهرام به فتحیگوران و هنرنمودن پیش سران
 و بازآمدنش به بغداد و اصطخر

جهاندار شد سوی فتحیگور
 کمان را بزه بونهاده سپاه
 چنین گفت انگه کمانرا بدست
 ندید زدن تیر جز بر سرون
 یکی پهلوان گفت کایه شهریار
 که بانکیست زینگونه تیر و کمان

مگر باشد این از کشاد برت
 که جاوید بادا سرو افسرت
 ازان خسروی فتو بالا و بزر
 به تیر و کمان بر شود دست نرم
 گراو بگسلد زور بهرام کیست
 چونزدیلک شد با یکی فره گور
 بر گورنر با سرو نش بیست
 بر قند گردان زرین کمر
 بکایلک برو آفرین خواندن
 ببالای آن گور شد ناپدید
 نهادند سر پیش او بزر مین
 مبیناد چشم بد روزگار
 هم از خروان در هنر کمترم
 که پیروزگر دست گیر منست
 ازو خوار تر در جهان خوار نیست
 تو گفتی شد آن اسب پران همای
 همانگه بشمشیر یازید شیر
 نه این نیمه افزون نه آن نیمه کاست
 سرافراز و شمشیر زن که تران
 خرد مند گفت این شمشیرو زور
 نمادن مگر بر فلت ما را
 فلت زیر پیکان و شمشیر اوست
 بیابان زگوران بیرد اختند
 بدان حلقه برنام او بر کشید
 همان نیز باداغ سصد گله
 همان از پی شادی و کام را
 که یکن مباد اندربن بمن دشت
 بدیشان دهند این همه رایکان
 ببرد ند بسیار دیبا و خز

چوت تیرگیری و شمشیر و گرز
 همی لشکر شاه دارند شرم
 چنین داد پاسخ که این ایزدیست
 برانگیخت شبد یز بهرام گور
 چو آمدش هنگام بکشاد شدت
 همانگه که گور اند رآمد بسر
 شگفت اند ران زخم او ماندند
 کمی بر و پیگان تیرش ندید
 سواران جنگی و مردان کین
 بد و پهلوان گفت کای شهریار
 سواری تو و ما همه بر خریم
 بدو گفت شاه این نه تیر منست
 کرا پشت و یاور جهاندار نیست
 برانگیخت آن بارکش راز جای
 یکی گور پیش اند رآمد دلیر
 بزد تیغ و کرشش بدو گونه راست
 رسیدند نزد یلت او مهتران
 چو آن زخم دیدند برشت گور
 مبیناد چشم بد این شاه را
 سرمهران جهان زیر اوسست
 سپاه از پس او همی تاختند
 بفرمود تا حلقه^۱ زر کنید
 در افکند در گوش گور یله
 رها کرد شان از پی نام را
 یکی مرد بر گرد لشکر بگشت
 که گوری فرو شد به بازارگان
 ز برقوه وز نامداران جز

پیذ رفت و فرمود تا باز و ساو
 و زان شهرها هر که درویش بود
 زیخشیدن او تو انگر شدند
 بشهر آندرا آمد زنچیر کاه
 بمیدان مبدی بیشتر با رگاه
 برفتی خوش آواز گویندَه
 بگفتی که ای داد خواهند گلن
 کسی کونخفت است بارنج ما
 بمیدان خرامید تا شهریار
 و گهرکه پیراست و بیکار و سست
 و گر وام دارد کسی زین گروه
 و گر بی پدر کود کانند نیز
 بود مام کودک نهفته نیاز
 دگر مایه داری تو انگر بمده
 کند کار داری بدان چیز رای
 سخن زین نشان کس مدارید راز
 تو انگر کنم مرد درویش را
 بتوزیم دام کمی کش درم
 دگر هر که دارد نهفته نیاز
 چواز کار داران بود رنج نیز
 کنم زنده بردار بیداد را
 زنچیر گه سوی بغداد رفت
 بر قتند گرد نشان پیش اوی
 بفرمود تا بارگرد سپاه
 شبستان بزرین بیان راهنم
 بدان چامه و چنگ برساختند
 زرده و می و نای و بانگ سرود
 بهر شب زهر حجره دست بند

دو هفته همی بود دل شادمان در گنج بکشاد روز و شبان
 درم داد و آمد بشهر صخر بسر برنهاد آن کئی تاج فخر
 شبستان خراد در باز کرد بقان را زگنج و درم ساز کرد
 بمشکوی زرین هر آنکس که تاج نبودش بزیر اندرون نخت عاج
 ازان شاه ایران فراوان ژکید برآشفت و از روز به لب گزید
 بد و گفت من باز روم و خزر بدیشان دهم چون بیاید بد
 هم اکنون بخوار دیناز خواه زگنج ری و اصفهان بار خواه
 شبستان بدینگونه ویران بود نه از اختر شاه ایران بود
 زمین را بدینبا بیار استند زهرکشوری باز نو خواستند
 نه رزم و نه رنج و نه ننگ و نبرد بدینگونه یک چند گیتی بخورد



لشکر کشیدن خاقان چین بجنگ بهرام وزنهار خواستن ایرانیان وزیر فرمان خاقان شدن

پس آکاهی آمد بهند و بروم
 که بهرام دل را بیازیست بس
 طایه نه و دیده باز نیز نی
 بیازی همی بکذراند جهان
 چو خاقان چین این سخنها شنید
 درم داد و سرسوی ایران نهاد
 وزان روی قیصر سپه برکشید
 بایران چو آکاهی آمد زروم
 که قیصر سپه کرد و لشکر کشید
 ز ایران زمین هر که تبد پیشرو
 همه پیش بهرام گور آمدند
 بگفتند با شاه چندی درشت
 سر شهریاران بزم اندراست
 پیشم تو خواراست نخت و نله

چنین داد پا سخن جهاندار شاه
 بدان موبدان نماینده را
 که از دانش برتران بر تراست
 من ایران نگه دارم از چنگ گرفت
 زکشور بگردانم این درد و رنج
 وزو پر زخون دیده سرکشان
 به بیچد دل مردم پارسا
 وزان آنگاهی پر زیمار بود
 ندانست کس را زش اندر جهان
 وزاندیشگان دل شده برد و نیم
 تن و کددخانی گرفتند خوار
 خبر زو بشاه دلبران رسید
 رخاقان و لشکر فراوان برآمد
 چو رزم آمدی پیش او سور بود
 سوم مهر بر زین خراد را
 خزر وان و رهام ساسانیان
 که بفشار دندی که جنک بی
 کجا زابلستان بد و بند بپای
 دگر داد بر زین آزنگ چهور
 خرد مند و شایسته کارزار
 برادر بخش خسرو پات دین
 که تا گنج و کشورش دارد نگاه
 که هم فرو دین داشت هم چهر مهر
 سواران شایسته روز نبرد
 زره دار با گزه گاو سار
 سوی آذو آبادگان بر کشید
 چنین بود نزد بزرگان و خرد
 درا سوی آذر گشسبست راه
 رسولی بیامد زقیصر چو باد

که دلایل گیهان مرا یاور است
 به پیروزی باد شاه بزرگ
 بخت و سپاه بشمشیر و گنج
 همی کرد رامش بران همنشان
 همی گفت هر کس که این پادشاه
 دل شاه بهرام بیدار بود
 همی هاخت او کار لشکر نهان
 همه شهر ایران زکارش به بیم
 همه گشته نومید ازان شهر یار
 چو خاقان بنزدیک ایران رسید
 چهانجیوی گستهم را پیش خواند
 کجا پهلوان بود و دستور بود
 دگر مهر پیروز بهزاد را
 چو بهرام پیروز بهرامیان
 یکی شاه گیلان یکی شاه ری
 دگر راد بر زین رزم آزمای
 همان نیز چون قارن و بر زمهر
 گزین کرد از ایرانیان صد هزار
 بفرمی که بود از نژاد نشین
 سپرد آن مواران و نخست و کله
 پذیرفت نرسی آزاد چهر
 همیدون لشکر گزین کرد مرد
 دوره شش هزار آزمود سوار
 وزانجایگه لشکر اندر کشید
 چو از پارس لشکر فراوان نبرد
 که از چنگ بگریخت بهرام شاه
 چو بهرام رخ سوی آذر نهاد

گرانمایه جُی چنان چون سزید
 باگاه بودن ز بهرام شاه
 چرا همچو شاهان نه گنجع آگند
 که او ارج زروا ندادند همی
 همی جست هرکس ره بهتری
 بران برنهادند یکسر سخن
 فرستند نزدیک خاقان چین
 زهر گونه باید انداختن
 چو از خنه آواره شد که دخای
 مرین آب رادرجهان جوی نیست
 به پیلن و لشکر پوش زمین
 کز آتش به خلجر برآرد گرد
 گراو رفت با خوار مایه سپاه
 گر اند یشه بد کنی بدرسد
 یکی کثر پاسخ فکندند بن
 که مارا بغم دل نباید سپرد
 نه اند بدین بوم مابوی و رنگت
 سپاهی و نرسی نماند بجای
 بماند زین نگسلد پای ما
 هنرمند و بادانش و پاک رای
 که آن چاره را تفکت بندده میان
 از ایرانیان نزد آن شهریار
 بفرمان و رایت سر افکنده ایم
 فرستیم با پوزش و آفرین
 که با جنگت خسرو نداریم تاو
 ابا نامداران پاکیزه رای
 دل شاه توران ازان گشت شاد
 گریزان بشد تازیان بی سپاه
 بکاخیش نرسی فرود آورید
 سوی موبدان موبد آمد سپاه
 کزینسان همی گنجع بپراگند
 بهرجایی زر را فشاند همی
 پراگند شهری و هم نشکری
 وزان پس چو گفقارها شد کین
 کز ایران یکی مرد با آفرین
 که پیش از بد و شارت و تاختن
 مگر بوم ایران بماند بجایی
 چنین گفت نرسی که این روی نیست
 که زنبار خواهم من از شاه چین
 سلیمح است و گنجع است و مردان مرد
 چه نومیدی آمد ز بهرام شاه
 که اندیشه تان چنین کشت بد
 شنیدند ایرانیان این سخن
 که بهرام از اید ر سپاهی نبرد
 چو خاقان بایران درآید بجنگت
 بکوبند ملن خیره در زیر پای
 همی چاره همازیم تاجای ما
 یکی موبدی بود نامش همای
 و را بر گزیدند ایرانیان
 نوشتند پس نامه بقده وار
 سر نامه گفتند مابنده ایم
 ز چیزی که خیرد زایران زمین
 همان نیز با هدیه و باز و ساو
 بیامد زایران خجمنه همای
 بیام بزرگان بخاقان بداد
 وزان جنبش تیز بهرام شاه

به پیش گرانمایه خاقان بگفت
 بتراکن چنین گفت خاقان چین
 که آورد بی جنگ آیران بچنگ
 قرستاده را چیز بسیار داد
 یکی پاسخ نامه بنوشت و گفت
 بدان کار گشتم همداستان
 چو من با سپاه اند ر آیم بمرو
 بداد و برای وبرنگ و بیوی
 ببا شیم تا باج ایران و سد
 بمرو آیم و راست تر بگذرم
 فرستاده تازان با ایران رسید
 بمرو اند ر آورد خاقان سپاه
 چو آسوده شد هر بخورد نهاد
 بمرو اند ر از بانگ چنگ و ربایب
 سپه را بهر جای کرده یله
 شکارومی و مجلس و بانگ چنگ
 همی با از ایرانیان چشم داشت
 وزان روی بهرام بیدار بود
 شب و روز کار آگهان داشتی

تاختن بهرام بر لشکر خاقان و گرفتار کردنش

که خاقان بمرو است و چند دین سپاه
 همی بی بنه هر یکی با دو اسب
 شب و روز چون بد تازان براه
 با امل گذشت از راه اردبیل
 همی درد و رنج بزرگان کشید
 یکی رهمنون پیش او از بما

چو آگاهی آمد به بهرام شاه
 بیداره لشکر رآذر گشیپ
 ابا جوش و ترک و رومی کلاه
 همی راند لشکر چواز کوه سیل
 ز آمل بیا مدد بگرگان کشید
 زگرگان بیا مدد بشهر نسا

شب تیره تا روز بیگانه رفت
 به تیره شبان پاسبان داشتی
 نپرته بدان گونه بران تدررو
 که دوراست خاقان زکار جهان
 که دستور ازشت اهرین است
 همه رنجها برتنش باد گشت
 چو آسوده گشت اسپ او شاه و سپاه
 که براز سراز کوه گئی فروز
 همه چشم پررنگ منجوق شد
 پرآواز شد گوش شاه و سپاه
 تو گفتی همی زاله بارید ابر
 که گفتی همی خون بیارد زماه
 بدست خزر و ان گرفتار شد
 گفته بیستند برشت زین
 شد از تاختن باد پایان چو غزو
 بکشتند و از جنگیان کس نماند
 پس اندرهمی تاخت بهرام تفت
 پس پشت او قارن پارسی
 بلخشید چیز کسان بر سپاه
 همه کامگاری زیستان شناخت
 که دارند، آنتاب است و ماه
 بکوه و بیابان و بیراه رفت
 بروز اندرون دیده باز داشتی
 بدانسان بیامد بنزدیک مرد
 فوندی بیامد زکار آگهان
 بتددیر نچیر کشمیهنه است
 چو بهرام بشنید ازان شاد گشت
 برآسود روزی بران جایگاه
 بکشمیهنه آمد بهنگام روز
 همه گوش پرناله بوق شد
 دهاده برآمد نچیر گاه
 بدرآید از آواز گوش هزبر
 چنان شد زخون خال آورد گاه
 چو خاقان آشته بیدار شد
 چو صد تن از نامداران چین
 سپهبد زکشمیهنه آمد بعرو
 بعرو اندر از چینیان بس نماند
 هرآنکس کزیشان گربزان برفت
 بدینسان همی تاخت فرسنگ سی
 چو برگشت و آمد به نچیر گاه
 به پیروزی چین چو سر بر فراخت.
 که او داد پرینکوی دستگاه



پیمان گفتن بهرام از تورانیان و میل برآوردهن بر سرحد ملک
 و نشاندن شهره را بر تخت توران

بیاسود در مرد بهرام گور
 چو تیزی بجای مدارا گزید
 یک روز و یک شب با آموی شد
 چو آسوده شد شاه و جنگی ستور
 دلش رای رزم بخارا گزید
 نچیر و بازی جهانجوی شد

بیامد با آمویی یکپاس شب
 چو خورشید روی هوا کرد زرده
 زمانه شد از گرد چون پر چرغ
 همه لشکر ترک بر هم زدند
 ستاره همی دامن ماه جست
 ز ترکان هر آنکس که بد پیشرو
 همه پیش بهرام رفتند خوار
 که شاها بزرگا بلند اخترا
 گراید و نکه خاقان گرفتار شد
 تو خون سر بیگناهان مریز
 گراز ما همی بازخواهی رواست
 همه مرد و زن بندگان توئیم
 برایشان دل شاه بهرام سوخت
 براندیشه شد شاه یزدان پرست
 چو مهر جهان گجوی پیوسته شد
 بر شاه شد مهتر مهتران
 ازین کار چون کام او شد روا
 چو برگشت آمد بشهر فرب
 برآورد میلی زسنگ و زنج
 نبودی گذر جز بنویان شاه
 بشکر یکی مرد ب شهره نام
 مراورا بتوران زمین شاه کرد
 چوشهره زبرتخت سیمین نشست
 همان تاج زرین بسر برنهاد

پیروزی نامه بهرام بیهودرش نرسی و آمدنش با ایران

دل شاه از اندیشه پرداخته
 قلم خواست با مشکت و چینی حریر
 زیگار ترکان و کار سپاه
 ازین بندۀ بر کردکار جهان
 خداوند کیوان و بهرام و ماه
 خداوند ارمندۀ خات نزند
 همه بودنی زیر فرمان اوست
 بنزد برادر با ایران زمین
 ندشتم همین نامه بر پرنسیان
 ازین جنگ جویان بباید شنید
 زگدش بقیر اندر آلد چهر
 سریخت بیداد گر شد نکون
 وزو چرخ گردندۀ بیزار شد
 جگر خسته و دیدگان پرزخون
 زبان چرب و دلها پرازخون گرم
 برآ آمد آنکس که بیراه بود
 بیایم بکام دل نیک خواه
 بر قتند چون رعد غزان زجای
 زشادی دل نامور برد مید
 هر آنکس که بود ازیلان خویش اوی
 نهادند هر کس با واز گوش
 همی بود پیچان زیهر گناه
 زگدان فزون از صد و سی شدن
 ببرد دل از راه گیهان خد یو
 که بیزان کشاید در آسمان
 چو شد کارتوران زمین ساخته
 بفرمود تا پیش او شد دیر
 بفرسی یکی نامه بتوشت شاه
 سرنامه بود آفرین مهان
 خداوند پیروزی و دستکاه
 خداوند گردندۀ چرخ بلند
 بزرگی و خردی به پیمان اوست
 نیشتم یکی نامه از مرز چین
 بنزد بزرگان و ایرانیان
 هر آنکس که اورزم خاقان ندید
 پیه بود چندانکه گفتی سپهر
 همه مرزشده همچو دریای خون
 بزم اندرون او گرفتار شد
 کنون بسته آورده مش بر هیون
 همه گردان سرکشان گشت نرم
 پیدرفت باز آنکه بد خواه بود
 کنون از پس نامه من با سپاه
 هیونان کفت افکن و باد پایی
 چو آن نامه نزدیک نرسی رسید
 بشد موبد موبدان پیش اوی
 بشادی زایوان برآمد خروش
 دل نامد اران رتشویر شاه
 بپوزش بنزد بک نرسی شدند
 که اندیشه کژو فرمان دیو
 بدان مایه لشکر که بردی گمان

هم از رای دانا و مرد خرد
 هم این پوزش ما باید نوشت
 بیخشند مگر نامبردار شاه
 که کین از دل شاه بیرون کنم
 پدیدار کرد اندر و خوب و زشت
 همان لژی بوم و فرزند و گنج
 بنو میدی از نامبردار شاه
 نه بر شاه کردند کس را گزین
 بیخشند کند تیره شب روز شان
 گزیدند و گفتند مارا بخواه
 بوان رفتن از جای بکشود چهور
 همه رازها بر کشاد لز نهان
 چنان آتش تیز بی دود گشت
 بخاری و از غرچگان موبدان
 نیایش کنان پیش آتش پرست
 بدراگه شدی هر که بودیش تاو
 همان جای نوروز و جشن سده
 خود و نامداران و آزادگان
 همه موبدان دست برس شدند
 ور آتشکده روی بنهاد نیز
 که شاهنشانرا بدو بود فخر
 که برپشت پیلان همیراند پیش
 درم بود هم سرخ دینار بود
 همی نام بردیش بیدا و سی
 بگسترده بروی همه زر و سیم
 رباتی که از کار دانان شنید
 بکس بر ازان کار ننهاد رنج
 و گرفتار از کوشش خویش بود

شنگفت است این کزگمان بگذرد
 چو با سخن شود نامه برخوب و زشت
 اگرچند رفت از بزرگان گناه
 بپدرفت نرمی که ایدون کنم
 پس این نامه رازوه پاسخ نوشت
 که ایرانیان از بی درد و رنج
 گرفتند خاقان چین را پناه
 نه از دشمنی تبد نه از رنج و کین
 کنون گر شهنشاہ بیرون شان
 بپدین پوزش اکنون مرا نیکخواه
 یکی موبدی نام او بر زهر
 بیامد بنزدیک شاه جهان
 زگفتار او شاه خشنود گشت
 چغانی و ختلی و بلخی ردان
 بر قتنده با باز و برس بدست
 همان نیز هرسال با باز و ساو
 چو شد ساخته کار آتشکده
 بیامد سوی آذر آبادگان
 پرستش کنان پیش آفر شدند
 پرستندگان را ببخشید چیز
 خرامان بیامد شهر صطخر
 پرآگنده از چرم کاوان و میش
 هزار و صد و شصت قنطر بود
 که بر پهلوی موبد پارسی
 بیاورد پس مشکهای ادیم
 بره برهمان پل که ویران بدید
 بفرمود آباد کرد زکنج
 زگیتی دگر هر که درویش بود

بدیشان بیخشید چندی درم زبخشش نبند شاه روری دزم
 سه دیگر به نیکان بیخشید سیم زن بیوہ و کودکان ینیم
 چهارم هران پیر کز کار کرد فروماد و از روز گار نبرد
 به پنجم هر آنکس که بد با تراز توانگر نکردی ازو هیچ یاد
 ششم هر که آمد زرآه د راز همی داشت درویشی خویش راز
 بدیشان بیخشید یک گنج شاه
 غنیمت همه بهر لشکر نهاد
 بغمود تا تاج خاقان چین
 گهرها که بود اندر و آزده
 بزر و بکوهر بیار استند
 وزافجا یکه شد سوی طیسفون
 پذیره شدن دش همه مهتران
 چو فرسی بدد آن سرو تاج شاه
 پیاده شد و بر پیش نماز
 بغمود بهرام تا برنشست
 بیامد نشست از بر تخت زر
 بیخشید گنجی بمرد نیاز
 زمانه پراز رامش و داد شد
 زهر کشوری رفیع و غم دور کرد
 بран سور هر کس که بشتابند

اند رو ذامه نوشتن بهرام بکار پردازان خود

نویسنده را پیش بنشا ختند
 یکی نامه بنوشت شادان به مر
 براز کوروان را بدانش بشست
 برنج تن از مرد می مایه کرد
 خره جست و با مرد دانا پساخت
 سوم روز بزم رهان ساختند
 بیخوردن انگه چو بکشاد چهر
 سرنامه کرد آفرین از نخست
 خرد بر دل خویش بپرایه کرد
 همه نیکویها زیزدان شناخت

بداند که از داد جز نیکوئی
 هرآنکس که از کارداران من
 بغالد نه بینند جز چا و دار
 بکوشید تا رفجهای کم کنید
 که گیقی نماند و نماند بکس
 بین گفتها بر نشانه منم
 که چنان سپه کرد آهنگ من
 از ایدر بر قدم باندک سپاه
 یکی نامداری چو خاقان چین
 بدست من اندر گرفتار شد
 مرا کرد فیروز یزدان پات
 جز از بندگی پیشه من مباند
 نخواهم خراج از جهان هفت سال
 بهر کار داری و خود کامه
 که با زیرستان جزار رسم داد
 هرآنکس که در پیش باشد بشهر
 فرستید نزدیک ما نام شان
 دگر هر که باشند مرد نزاد
 هم از گنج ما بی نیازی دهید
 کسی را کوام است و دستش تهیست
 هم از گنج ما شان بتوزید وام
 ز یزدان بخواهید تا همچنین
 بدین عهد تان شادمانی کنید
 همان بندگانرا مدارید خوار
 کمی کش بود مایه و سنت آن
 بدانش روانرا تو انگر کنید
 و چیز کسان دوردارید دست
 بکوشید و پیمانها مشکنید

نیاید نکوبد در بد خوئی
 سرافراز و جنگی سواران من
 و گر کشته افگنده بر خاک خوار
 دل غمکنان شاد و خرم کنید
 بی آزاری و داد جو نیک و بس
 هز راستی را بهانه منم
 هم آهنگ این نامدار انجمن
 بشد آنکه بد خواه بگ نیک خواه
 جهاندار با تاج و تخت و نگین
 سر بخت ترکان فگونسار شد
 صردشمنان اند ر آمد بخاک
 جزار راست اندیشه من مبارد
 اگر زیردستی بود یاهماں
 نوشتم ابر پهلوی نامه
 نرانند وز بد نگیرند یاد
 که از روز شادی نباشند بهر
 بر آریم ازان آرزو کام شان
 که گیرند از رفقن چیز یاد
 خرد مند را سرفرازی دهید
 بهر جای بی ارج و بی فرهیخت
 بدیوانها بر نویسید نام
 دل ما بدارد باگین و دین
 ابر که ترا مهر بانی کنید
 که هستند هم بنده کردگار
 دهد کودکان را بفر هنگیان
 خرد را همان بر سر افسر کنید
 بی آزار باشید و یزدان برست
 بی و بیخ و پیوند بد بر کنید

مجهویه آزار همایگان
 بیزدان پناهید و فرمان کنید
 هرآنکس که ناچیز بچیز گشت
 بزرگش مخوانید کان برتری
 ابا داد با شید و بیزدان پرست
 زدرویش چیزی مدارید باز
 بپاکی گرامید و نیکی کنید
 هران چیز کان دور گشت ارسند
 زدارنده بر جان آنکس درود
 چو اندر نوشتند رخشان حریر
 بعنوانش بر شاه گیتی نوشت
 خداوند بخشایش و فر و زور
 سوی مرزبانان و فرمان بران
 بهرسو نوند و سوار و هیون
 چو آن نامه آمد بهر کشوری
 همی گفت هرکس که بیزدان سپاس
 زن و مرد و کودک بهلمون شدند
 همه خوانند آفرین نهان
 وزان پس بخوردن بیار استند
 بیک نیمه لز روز خوردن بُدی
 همی تو بهر با مدادی یگاه
 که هرکس که دارد خورند و دهنند
 کسی کو ندارد بیاید بلخی
 مه من تافته باده سالخورد
 جهانی برآمش نهادند روی
 چنان شد که از بند گل افسری
 یکی شاخ نرگس بها یکد رم
 زشنده جوان شد دل مرد بیز

که یکسر جهان دید از انگونه شاد
 کزا یدر برو با نگین و کلاه
 دل زیر دهستان ما شاد کن
 میاویز چنگ اندوین رهگذر
 چو مرد بر هنره زیاد خزان
 گرانمایه نشجی پیرداختند
 سرتخت خورشید گاه تو باه
 تن آسان خراسان بچنگ آمدش
 دل شاه از آندیشه پرده خته گشت
 برفت و بیاوره چندی ردان
 رسولش همی دیر یابد جواز
 که دارد روان از خرد پشت راست
 جهاندار با فر^ه ایزد ی
 سخن گفتنش خوب و آوای فرم
 خردمند و با دانش و با نژاد
 کنون خیره گشت اندیین مزرویوم
 تنش سست و رخمل همنگ فنی
 که یوز شکاریش آید به پیش
 ازین مرز کس را بکس نشمرند
 که یزدان دهد فرو دیهیم و زور
 شب تیره بربخت من روزگرد
 بیز رگست وزسلم دارد نژاد
 پدر بر بدرو دلود او جمله یاد
 چو خاقان نیامد بدیوانگی
 سخن تا چه گوید که آید بکار
 ز مردم نیم درجهان بی نیاز
 دگر بزم و زرین کلاه آورد
 بزرگ آنکه با نامدران بساخت

جهانجوی کرد از جهاندار یاد
 بنرسی چنین گفت یکروز شاه
 خراسان ترا دادم آباد کن
 نگر تا نباشی جزار دادگر
 پدر گر بُدی جست پیچید ازان
 بفرمود تا خلعتش ساختند
 بدو گفت یزدان بناء تو باه
 برقتن دو هفته در نگه آمدش
 چو نرسی بشد هفته بِرگذشت
 بفرمود تا موبد موبدان
 بدو گفت شد کار قیصر دراز
 چه مرد است و اندر خرد تا کجا است
 بدو گفت موبد که نوش بدبی
 یکی پیر مرد است با رای و شرم
 کسی نش فلاطون بُدست اوستاد
 یکی پرمنش بود کامد زروم
 پیژ مرد چون مار درمه دی
 همه کهترانش بکدار میش
 زمردی و گردی بما ننگرند
 بموبد چنین گفت بهرام گور
 مرا گر جهاندار پیروز کرد
 همی قیصر روم قیصر نژاد
 فریدون و را تاج برس نهاد
 کنون مردمی کرد و فرزانگی
 درا پیش خوانیم هنگام بار
 وزان پس بخوبی فرستمیش باز
 یکی رزم جوید سپاه آورد
 مرا ارج ایران بباید شناخت

بود آفرین کرد موبد بهر که شادان بزی تا بگردد سپهر
نگوید ز نامت جز از بهتری که با دات برمهتران مهتری

خواندن بهرام فرستاده قیصر را پیش خود
وسوال و جواب او با موبدان

زبانه برآمد زخم سپهر
فرستاده را خواند پیش مهان
سخن گوی و بادانش و بادگیر
بر تخت شاهی بزانو نشست
بر تخت پیروزه بنشاختش
زدیدار این مرز ناگشته سیر
بگینتی مرا همچو انبیار داشت
ترا بودن ایدر بی اندازه گشت
ز گفتار تورایی فرخ نهیم
که بی تو مبادا زمان و زمین
ز گفت خردمند رامش برده
بداندیش را روز تاریک تر
که هم شاه و هم مهتر و بهتری
گهر سخنه هرگز که بینه بزر
بر آئین شاهان پیروزگر
ابر هوشمندان توئی کدخدای
همان چاکر شاه را چاکرم
که جلوید باد این سرو تاج و کاه
پرسم زد اند گان تو نیز
سخن گوی را بیشتر آب روی
بشد پیش بانا مور بخداان
زمانی هی بود بآباد سرد

دگر روز چون تاج بنمود مهر
نشست از بر تخت شاه جهان
بیامد جهاندیده دانایی پیر
بکش کرد دست و سرافکننده پست
بپرسید بهرام و بفوا ختش
بدو گفت کایدر بماندی تو دیر
مرا روم خاقان ز تو بازداشت
کفون کار ما جملگی تازه گشت
سخن هرجه گوئی تو پاسخ دهیم
فرستاده پیر کرد آفرین
هر آن پادشاهی که دارد خرد
بیزدان خردمند نزدیک تر
تو بر مهتران جهان مهتری
زبانت ترازوست گفتن گهر
قرا دانش و رای و هوش است و فر
ترا خود خرد همت و یاکیزه رای
اگر چه فرستاده قیصر
دروندی رسانم ز قیصر بشاه
و دیگر که فرمود تا هفت چیز
بدو گفت شاه آن سخنه بگویی
بفرمود تا موبد موبدان
لب شاه از آواز پرسنده مرد

که رومی پرسید خواهد بند
 بهرد انشی بر توانا بدند
 سخنهاي قيصر بموبد بگفت
 چه چيز آنكه خوانی هميش اندرон
 جزاين نيز نامش ندانی همی
 همان بی کرانه چه و خوار چيست
 مرارا بهرجای فرمان بود
 که مشتاب وزراه دانش مکرد
 جواب سخن سربسرگوش دار
 سخن دربرون و درون اندکیست
 که آن فریزادان فرمان رواست
 کزرو تاب گیری بدانش بدست
 بدآنکس که باشد بیزادان دلبر
 رونده بهرجای کامش بود
 رهاند خرد پاد شارا بکام
 خرد دور شد نه ماند و جفا
 بلند اختری زیر کی داندش
 که باشد سخن غزد او استوار
 از اندازها نام او بگذرد
 خرد بر همه نیکویها سراست
 که چشم سرما نبیند نهان
 بهرداش از کرد ه کرد گار
 که بینا شمارش ندادند که چند
 کمی را بدرو راه آهنت نیست
 همان گرددش روزگار و را
 بیاند شگفت اندر و تیز و پر
 ازین خوار ترجیصت ای شادمان
 فراغ است راز جهان آفرین

که تاچیصت این درنهان هفت چیز
 بشد موبد و هر که دانا بند
 سخن گوی بکشاد بند از نهفت
 بموبد چنین گفت کای رهنمون
 دگر آنکه بیرونش خوانی همی
 ز بر چیصت ای مهتروز بر چیصت
 چه چيز آنکه نامش فراوان بود
 چنین گفت بموبد بفرزانه مرد
 پس انکه بدو گفت کای هوشیار
 مرین را که گفتی تو پا سخن یکیست
 برون آسمان اندرونش هواست
 همان بی کران از جهان ایزد است
 زیر چون بهشت است و دوزخ بزیر
 دگر آنکه بعیدار نامش بود
 خرد دارد ای پیر بسیار نام
 یکی مهر خواندش و دیگر وفا
 زیان آوری راستی خواندش
 گهی برد بار و گهی راز دار
 پرا گنده این است نام خرد
 توجیزی مدان کز خرد برتر است
 خرد داند آگنده راز جهان
 دگر آنکه نزد جهاندار خوار
 متاراست رخشان ز چرخ بلند
 بلند آسمان را که فرسنگ نیست
 همی خوار گیری شمار و را
 کسی کونه بیند پرتاب تیر
 ستاره همی بشمری ز آسان
 من این دانم ارهست پاسخ جزین

سخنداں قیصر چو پاسخ شنید
 ببهرام گفت ای جهاندار شاه
 که گیتی سراسر بفرمان تمت
 پسند بزرگان فرخ نژاد
 همان نیز دستورت از موبدان
 همه فیلسوفان و ربانده اند
 چو ببهرام بشنید شادی نمود
 بفرمود تا خلعت آراستند
 بموبد درم داد ده بد ره نیز
 فرستادهٔ قیصر نامدار
 چو خورشید بر چرخ بنمود دست
 فرستادهٔ قیصر آمد بدر
 به پیش شهنشاه رفتند شاد
 فرستاده را موبد شاه گفت
 زگیتی زیان کارتر کار چیست
 چه دانی تواندر جهان سودمند
 فرستاده گفت آنکه دانا بود
 تن مرد نادان زگل خوارتر
 زندان و دانا زدی داستان
 بدو گفت موبد که نیکو نگر
 فرستاده گفت ای پسندیده مرد
 تو زین گر دگر گونه دانی بگوی
 بدو گفت موبد که اندیشه کن
 زگیتی هر آنکو بی آزا رتر
 بمرغت بدان شاد باشی رواست
 ازین سودمندی بود زان زیان
 چو بشنید رومی پسند آمدش
 بخندید و بر شاه کرد آفرین

زمین بوس کرد آفرین گسترید
 زیزدان بربین بر فزونی مخواه
 سر سر کشان زیر پیمان تست
 ندارد جهان چون تو شاهی بیداد
 بدانش فزون است و از بخوردان
 بدا نایی او سر افگنده اند
 بدش آن درون روشنائی فزواد
 ز گنجع انجه پر ما یه تر خواستند
 همان جامه و اسپ و بسیار چیز
 سوی خانه رفت از در شهریار
 شهنشاه بر تخت زرین نشست
 خرد یافته موبد بر هنر
 سخنهای زهر گونه کردند یاد
 که ای مرد هشیاری یار و جفت
 که بر کرد آن بباید گریخت
 که از کردنش مرد گردد بلند
 هدیشه بزرگ و توان بود
 بهر نیکوی نا سزا اور تر
 شنیدی مگر پاسخ راستان
 برآندیش و ما هی بخشکی مبر
 سخنهای دانا توان یاد کرد
 که از دانش افزون شود آبروی
 کزاند یشه با مغز گردد سخن
 چنان دان که مرگش زیانکار تر
 اگر چه تن ما همه مرگ راست
 خود را میانجی کن اند ر میان
 سخنهای او سودمند آمدش
 بدو گفت فرخنده ایران زمین

که چون تو شهنشاه بردیدگان نبینند و موبد بزت همچنان
بدانش جهارا بلند اغمری بموبد زهر مهتری بهتری
اگر باز گیری زقیصر سزاست که دسقور تو برخود باد شاست
رگفتار او شاد شد شهریار دلش تازه شد چون گل اندر بهار



پدرود کردن بهرام فرستاده، قیصر و اندرز نموس
بسرداران خود

برون شد فرستاده از پیش شاه شب آمد برآمد درفش سیاه
بمشکوی شد شهر یار دلیر ز گفتار شد دانشمند سیر
شکیبا نبند گنبد تیز گرد سر خفته از خواب بیدار کرد
سر شاه گلینی سبک شد ز خواب درشی بزد چشمۀ آفتاب
نشست از بر تخت ز شهریار بفرمود تا خلعت آراستند
فرستاده را پیش او خواستند رشمشیر هندی بزرین نیام
ز دینار و گوهر زمشک و عیبر ز بالای نامی بزرین ستام
فرون تر ز آندیشه مرد پیر فرستاده را داد بیدار شاه
بپردهخت ازان پس بکار سپاه بفرمود تا موبد رای زن
بشد بایکی نامدار انجمن پیخشید روی زمین سربسر
بدان پهلوانان برخاشخر درم داد و امپ و نگین و کلاه
گرانایه را کشور و تاج و گاه پراز راستی گرد یکسر جهان
وزو شاد مانه کهان و مهان هرآنکس که بیداد بُد دور گرد
بناد ادن چیز و گفتار سره وزان پس چنین گفت باموبدان
که ای بر هنر پاک دل بخوردان جهان را زهر گونه داریم یاد
زکردار شاهان بیداد و داد بسی دست شاهان ز بیداد و آز
تبی ماند هم تن ز آرام و ناز جهان از بداندیش در بیم بوه
دل نیک مردان بدو نیم بوه همه دست بردۀ بکار بدی
کسی را نبند کوشش ایزد ی بپرده دل از ترس گهیان خد یو
بهر جای گستردۀ تبدکار دبو

سر ذیکو یها و دست بدی
 همه پاک در گردن پادشاه است
 پدر کو به بیداد یازید دست
 مدارید کودار او بس شگفت
 به بینید تا جم و کاؤس شاه
 پدر همچنان راه ایشان بجهت
 همه زیر دستانش پیچان شدند
 کنون رفت وزونام بدماند و بس
 ز ما با د بر جان او آفرین
 کنون تا نشتم ابرگاه اوی
 همی خواهم از کردکار جهان
 که باز زیر دستان مدارا کنیم
 که با خاک چون جفت گردتنم
 شما هم چنین چادر راستی
 که جز مرگ را کس زمادر نزاد
 بکدار شیراست آهنگ اوی
 همان شیر درنده را بشکرد
 کجا آن سرو تاج شاهنشهان
 کجا آن سواران و گرد نکشان
 کجا آن پر پیغمبر گان جهان
 هر آنکس که رخ زیر چادر نهفت
 همه دست پاکی و نیکی برم
 بیزدان دارنده کودا د فر
 که گرکار داری بیک مشت خاک
 اگر نه بعزم باش تنفس
 و گردر گذشته ز شب چند پاس
 بتا و انش دیبا فرستم ز گنج
 و گر گوسفندی برند از رمه

بیکی اسپ پرمایه تاوان دهیم
 جو باشد منم کارزاری بود
 فرستمش هرساله گنج درم
 بدادر دارید یکسر سپاس
 با آب و با آتش میازید دست
 مریزید هم خون گلوان ورز
 ز پیری مگراو بیکار گشت
 نباید زین کشت گاو رهی
 همه رایی با مرد دانا زنید
 از اندیشه دیو با شید دور
 اگر خواهم از زیر دستان خراج
 اگربد کنش تبد پدر یزد گرد
 همه دل بکردار او خوش کنید
 به بخشید مگر کرد گارش گنه
 کسی کو جوانست شادی گنید
 به پیری بمسقی میازید دست
 گنه گار یزدان مباشید هیچ
 چو خشنود گردد زما ذاد گر
 دل زیر دستان ما شاد باد
 همه نامداران چو گفتار شاه
 همه دیده کردند یکسر پر آب
 خروشان برو آفرین خوانند



رفن بهرام با نامه خود نزد شتل باد شاه هند

چنین گفت کای داردادر است
 وزین مرز هار نج و سختی گشت
 که از داد بیچیده دارد روان

وزیر خدمته بر پایی خاست
 جهان از بد آندیش بی بیم گشت
 مگر نامور شنگل از هند وان

زندگان پر آشوب دارد زمین
 بدین کار تیمار داری سزد
 چرا باز خواهد زچین و زسند
 نماید که نا خوبی آید بروی
 جهان پیش اوچون یکی بیشه شد
 بسازم نگویم بکس در جهان
 همان رسم شاهی و کاه را
 نتویم بایران و آزادگان
 یکی نامه بنویس پر مهر و کین
 جزاین نیز هرکس که بُد ناگزیر
 ببردنده قرطاس و مشک و قلم
 پرازده انش و آفرین خدای
 زیبدان برآنکس که جست آفرین
 همه چیز جفتست و ایندیکیست
 پرستنده و تاج دارنده را
 فروزنده، کهتران و مهان
 جهان را بکدار بد نسبود
 که بد زآب دانش نیاره چشید
 مبادا کسی در بلا مبتلا
 که از بد همه ساله ترسان بود
 پیشم خود جست باید جهان
 همان زیور نامداران بود
 روانرا بخون در نشانی همی
 نخوبی و زشتی بهانه منم
 پدید آید از هرسوی کاستی
 چنین با بداند یشکان ساختن
 پدر پیش شاهان مابنده بود
 که دیر آمدی باز هند وستان

زهند وستان تا در مرز چین
 بایران همی دست پیازد به بد
 تو شاهی و شنگل نگهبان هند
 براندیش و تدبیر او باز جوی
 چوبشنید شاه این پراندیشه شد
 چنین نکت کاین کار اندر نهان
 به تنها به بینم سپاه را
 شوم بیش او چون فرستاد گان
 بشنگل توابی موبد پاک دین
 بشد پاک دستور او با دبیر
 بگفتند هرگونه از بیش و کم
 یکی نامه بفوشت پر پند و رای
 سر نامه کردان نخست آفرین
 خداوند همت و خداوند نیست
 زیجزی کجا او دهد بند را
 فزون از خرد نیست اندر جهان
 هرانکس که او شاد گشت از خرد
 پشیمان نشد هر که نیکی گزید
 رهاند خرد مرد را از بلا
 نخستین نشان خرد آن بود
 بداند تن خوش را در نهان
 خرد انصه شهریاران بود
 تو اندازه خود ندانی همی
 اگر تاجدا ر ز مانه منم
 تو شاهی نکی کی بود راستی
 نه آئین شاهان بود تاختن
 نیایی تو ما را پرستنده بود
 کس ازما نبود مت همداستان

تنه کن کنون روز خاقان چین
 بتاراج داد آنکه آورده بود
 همان هم همی بینم آنکن تو
 مراساز جنگ است و هم خواسته
 ترا با دلیران من پای نیست
 تواندر گمانی زنیروی خویش
 فرستادم اینکت فرستاده
 اگر باز بفرصت یا جنگ را
 زمباه بر جان آنکس درود
 چو خط از نسیم هوا خشک گشت
 بعنوانش بنوشت مرد دیبر
 خداوند دولت خداوند زور
 که تاج کی یافت از یزد گرد
 سپهدار مرزو نگهدار بوم
 بنزد یک شنگل سپهدار هند
 چو بنهاه بر نامه بر مهر شاه
 بلشکر ز رازش کس آکا نه
 بیامد بدینسان بهند وستان
 چونزدیلک ایوان شنگل رسید
 برآورده بود سر در هوا
 سوران و پیلان بدر بر پیا
 شفقتی بدان بار که بر بملند
 چفین گفت با پرده داران اوی
 که از نزد پیروز بهرام شاه
 هماندر زمان رفت سالر بار
 بفرمود تا پرده برداشند
 خرامان همی رفت بهرام گور
 از ارش همه سیم و پیکرش زر

بزارش همه سیم و بیکوش زر
 براه رش را دید بر زیرگاه
 فشنجه بنزد پک او رعنایی
 چو آمد بنزدیک شنگل فواز
 همان پایه نخت زرین بلور
 بر تخت شد شاه و بردش نماز
 زبان تیز بکشاد و گفتا ز شاه
 یکی نامه دارم بر شاه هند
 چو آواز بهرام بشنید شاه
 براان کرمی زرش بنشاندند
 چو بنشست بکشاد لب را زبد
 زبان برو کشایم جو فرماند هی
 بدروگفت شنگل که برگوی هین
 چنین گفت کان شاه خسرو نژاد
 مهست آن سرافراز بد رام شهر
 بزرگان همه بازدار و یند
 چو شمشیر گیرد بر زم اندرون
 به بخشش چوابری شود در بهار
 پیامی فرستاد زی شاه هند

گرفت شنگل نامه ازدست بهرام و پاسخ دادن باو
 شکفتی بماند اندران نامدار
 دخ تاجر گشت همچون زرین
 بکفتار مشتاب و تندی مکن
 چنان هم نماید همی راه تو
 نباشد خردمند همد استان
 وگر شهر و کشور سپردن برفع
 ویا خاک امن همچو دریای آب

کسی با مشاره نکو شد بجنگ
 هنر بهتر از گفتن نا بکار
 نه مردی نه دانش نه کشور نه شهر
 نه گفته همه بوم گنج منست
 د گر گنج برگستان و زر
 به پیلانش باید کشیدن کلید
 اگر گیرم از تعیج و جوش شمار
 زمین برم تابد سپاه مرا
 هزار اربیندی زنی در هزار
 همه گوهر کوه و دریا مراست
 همان چشمیه عنبر و عود و مشکت
 د گر داروی مردم درد مند
 همه بوم مارا بدینسان برسست
 چو هشتاد شاهند با تاج زر
 همه کشورم کوه و دریاست و چاه
 ز قنوج تا مرز ایران زمین
 بزرگان همه زیر دست منند
 بهندو چین و ختن پاسبان
 همه تاج مارا ستاینده اند
 بمشکوی من دخت فغور چین
 پسر دارم از وی یکی شیر دل
 ز هنگام کاؤس تا کیقباد
 همان نامبردار سصد هزار
 زیوستگانم هزارو دو بست
 همه زاد برزاد خویش منند
 گه دریشه شیران بهنگام جنگ
 گر آئین بُدی هیچ آزاده را
 هرت را جدا کردی از نفت

بدوگفت بهرام کای تاجدار
 مرا شاه من گفت کورا بگوی
 زدرئه در دانا پدیدار کن
 گرایدونکه زایشان برای و خرد
 مرا نیز با مرز تو کارنیست
 و گرنه زمردان جنگ آوران
 گزین کن ز هندوستان صد سوار
 نخونهیم ما باز ازین مرز تو
 چو پیدا شود مایه و ارز تو



بزم آراستن شنگل برای بهرام و هنرنمودن بهرام پیش او

که رای توبامرد می نیست جفت
 چگوئی سخنهای ناسود مند
 همه هرچه بایست برسا ختند
 چو بر اوج شد تاج گیتی فروز
 درایوان پرستنده نیکخواه
 کسی را بفرمود کورا بخوان
 سخنگوی و در کامکاری نوست
 بیا ور بخوان رسولان نشان
 بنان دست بکشاد ولب را ببست
 نوا زند رود و می خواستند
 همان زیر زر بفت گستردنی
 زتیمار نا بوده بیغم شدند
 بکشتب که با دیو دارند پای
 ببستند شان بر میانها ازار
 گرازان و بیچان دو مرد جوان
 بمعزش نبید اندر افتد شور

چو بشنید شنگل به بهرام گفت
 رمانی فرود آی و بکشای بند
 یکی خرم ایوان پرداختند
 برآسود بهرام تانیمروز
 بیماراست بزمی بفرمان شاه
 چودربیش شنگل نهادند خوان
 کز ایران فرستاد خسروا است
 کسی را که با اوست هم زین نشان
 بشدنیز بهرام و برخوان نشست
 چونان خورد هشتم مجلس آراستند
 همان بوبی مشک آمد از خورد نی
 بزرگان چواز باده خرم شدند
 دوتن را بفرمود زور آزمای
 بر قتند شایسته مردان کار
 همی زور کرد آن برین این بران
 چو برداشت بهرام جام بلور

بشنگل چنین گفت کای شهریار
 نه اند ر خرابی و مسقی شوم
 چوز برآوری خون ایشان بریز
 بمردی خم آورد بالای راست
 چوشیری که یازد بکور ژیان
 بگفت و پیالود رنگ رخان
 ازان بزر و بالا و آن زورو گفت
 ورا از چهل مرد برتر نشاند
 برقتنه ازا یوان گوهر نکار
 رخوردهن بر آسود برنا و پیر
 دل و دیده برگشته از شاه کی
 فرو زنده بر چرخ بنمود روی
 بمیدان خرامید چوگان بدست
 همی تاخت برآزو یک زمان
 کمان کیانی گرفته بدست
 از ایران بعی هست با من سوار
 چوفرمان دهد شاه آزاده خوی
 ستون سواری بود ییگماش
 بزه کن کمال را و بکشای شست
 برانگیخت شران تکاور سور
 نشانه یکت چوبه برهم شکست
 سواران میدان و گردان کین

—————

گمان بردن شنگل بر بهرام و بازداشت او از ایران

ز بهرام شنگل شد اnder گمان
 که این فرو این بزر و تیر و گمن
 نه هندو نه ترک و نه آزاده را
 برادرش خوانم هم اندر خوار است

بخندید و بهرام را گفت شاه که ای نامور پرگهر پیشکا
 بدین کوشش وزور و تیرو کمان
 نباشی مگر نامداری دلیر
 فرماده گانزا مکن نام سند
 پرادرش خوانیم باشد گناه
 نه دانش پژوههم نه فرزانه ام
 نباید که یابد مرا خشم شاه
 که با تو هنوزست مارا سخن
 که رفتن بزدی نباشد صواب
 چو بخته نخواهی می خام گیر
 ز بهرام باوی سخنها برآند
 که با تو سخن دارم اندر نهفت
 در از پهلوانان او بیش نیست
 برین داستانها نشاید فهاد
 ز قنوج رفتن ترا روی نیست
 گوار گفت من در دل آرد نهیب
 تو آن گوی باوی که در خوربود
 که بیش شه هند بفزانی آب
 نگهداری آن رای باریک اوی
 که بیش شه هندوان ارزتست
 نسیم گلن آید از جو بیار
 بسالی دو بارست بار درخت
 چو باشد درم دل نباشد بنم
 بخندید چو بیند همی چهر تو
 چورو اندر آری توبا او بروی
 که از نام گردد دلم شاد کام
 فزون گردد از فر او ارزا
 بدین مرز با ارز ماسر کنیم

برادر توئی شاه را بیگمان
 که فر کیان داری و زور شیر
 بدو گفت بهرام کای شاه هند
 نه از تمحمه یزد گردم نه شاه
 از ایران یکی مرد بیگانه ام
 مرا باز گردان که دورست راه
 بدو گفت شنگل که تندي مکن
 نباید که برقن شتاب
 بر ما بیاش و دل آرام گیر
 پس انکاه دستور را بیش خواند
 از ل پس بفرزانه خویش گفت
 گراین مرد بهرام را خویش نیست
 شکفت است این بر دل مرد راد
 بخوبی بگویش که ایدر بایست
 چه گونی درین کار گیرد فریب
 تو گونی مر او را نکوت بود
 بگویش بران رو که بلشد صواب
 کنون گربه‌نشی بندید یک اوی
 هر آنجا که خوشتر بود مرزتست
 بجایی که باشد همیشه بهار
 ز قنوج بر تکرده نیک بخت
 گهر هست و دینار و نئچ و درم
 نوا زنده شاهی که از مهر تو
 ازین بنب چند آنکه دانی بگوی
 سپاهیں گفته باشی پرسش ز نام
 مگر رام گردد بدین مرزما
 ورا نزود سالار لشکر کنیم

بیامد جهاندیده دستور شاه
 ز بهرام ازان پس ببرسید نام
 چو بشنید بهرام رنگ رخش
 بفرجم گفت ای سخنگوی مرد
 من از شاه ایران نه پیچم بگنج
 جزین باشد آرایش دین ما
 هرآیکس که پیچد سرازشه خویش
 فرزونی فجامت آنکه بودش خرد
 خداوند تاج آفریدون کجاست
 کجا آن بزرگان خسرو نژاد
 دگر آنکه دانی تو بهرام را
 اگر من رفمان او بگذرم
 نماند بروم هند و مستان
 همان به که من باز گدم بدر
 گراز نام پرسیم بر زوی نام
 همه پاسخ من بشنگل رسان
 چو دستور بشنید پاسخ ببرد
 ز پاسخ بر آزنگ شد روی شاه
 یکی چاره سازم بروم که روز
 یکی گرگ بود اندران مرز شاه
 اراان بیشه بگریختی شیر نر
 یکایک همه هند ازو در خوش



جنگ کردن بهرام با گرگ بگفته شنگل و کشن او گرگ را
 بهرام گفت ای پسندیده مرد
 یکی بیشه نزدیک شهر منست
 یکی گرگ در روی بسان نهنگ

برآید بدست تو هر کار کرد
 کزان بیشه اندیشه بهر منست
 بدرد دل شیر و چرم پلنگ

همه چرم او را به تیر آدن
 بفر توای مرد فیروز گر
 چه نزدیک این نامدار انجمن
 کند هرکسی بر تو بر آفرم
 که با من بیاید یکی رهنمای
 به پیشی بخون غرقه پیراهنش
 که آنرا نشیمن بدانست وجای
 بدان بیشه کرگ ریزنده خون
 زبالا و بهنا واندام اوی
 خرامان بدان بیشه کرگ رفت
 به پیکار آن گرگ بسته میان
 چنان بیشه و ساخته جای اوی
 زمردی همی بگذرانی سخن
 اگرچه دلیری تو شاهها بجنگت
 بدین جنگ دستوری شاه نیست
 اگر بشنود بسپرد گاه من
 مرا گر بهندوستان داد خاک
 که اندازه زاندیشه بیرون بود
 تو گفتی همی خوار گیرد روان
 پراز خشم سر دل نهاده بمرگ
 زترکش برآورد تیر خدنگ
 بدین هم نشان تاغمی گشت کرگ
 برآهیخت خنجر بجای کمان
 بنام خداوند بی یار و جفت
 بفرمان او تا بد از چرخ هر
 تن کرگ ازان بیشه بیرون برند
 بدیبا بیماراست ایوان سور
 نشانید بهرام را پیشگاه

بفرمود آن گرگ باید شدن
 مگرزو بر آساید این بوم و بر
 یکی جا باشدت نزدیک من
 که جاوید درکشور هند و چین
 بدو گفت بهرام پاکیزه رای
 چو بیلم به نیروی بزرگان تشن
 بدو داد شنگل یکی رهنمای
 همی رفت با نیکدل رهمنون
 همی گفت چندی ز آرام اوی
 چو بتمود برگشت بهرام تفت
 پس پشت او چند ایرانیان
 چواز دور دیدند بالای اری
 بدو هرکسی گفت شها مکن
 نکردست کس جنگ باکوه و سنگ
 بشنگل چنین گوی کین راه نیست
 بفرمان کنم جنگ تاشه من
 چنین داد پاسخ که بزرگان پاک
 بجایی دگر مرگ من چون برد
 کمان را بزه کرد مرد جوان
 بیامد دملن تابنzedیک گرگ
 کملن کیانی گرفته بچنگ
 همی تیر با بد همچون تئرگ
 چودانست کورا سرآمد زمان
 سرگرگ رایست ببرید و گفت
 که او داد چندین مرا فرو زور
 بفرمود تا گا و و گردان بزند
 ببریدند چون دید شنگل ز دور
 چو برآخت بنشست پر مايه شاه

همی کرد هرگس برو آفرین
 برقند هر مهتری با نثار
 کسی را سزای توکدار نیست
 ازو شاد شنگل گه و گه بغم
 یکی ازدها بود برخشات و آب
 همی در کشیدی بدم زنده پبل
 چغین گفت شنگل بیاران خویش
 که من زین فرستاء شیر مرد
 مرا پشت بودی گرایدر گبدی
 گراز نزد ما سوی ایران شود
 چو کهتر چنین باشد و مهتر اوی
 همه شب همی کار او ساختم
 فرستمش نزدیک آن ازدها
 نباشم نکوهید از کار اوی
 بگفت این و بهرام را پیش خواند
 بد و گفت بزنان جان افرین
 که هندوستان را بشوئی زبد
 یکی کارپیش است بادرد و رنج
 چو این کرده باشی زمانی میای
 بشنگل چغین پاسخ آورد شاه
 ر فرمان تو نکد رم یکزمان

کشن بهرام ازدها را

برین بوم ما بر یکی ازدها مست
 بدو گفت شنگل که چندی بلاست
 بخشکی و دریا همی بگذرد
 توانی مکر چاره ساختن
 همه مرز باشند همدستان

همان هدیه هند یا باز نیز زعد و زتیغ و زهرگونه چیز
 بدوقفت بہرام کامی پادشا
 بفرمان دادار یزدان پاک
 ندانم که او را نشیمن کجاست
 فرستاد شنگل یکی راه جوی
 همی رفت بانامور سی سوار
 همی تاخت تا پیش دریا رسید
 بدید آن تن و پیچش و خشم اوی
 بزرگان ایران خروشان شدند
 به بہرام گفند کای شهریار
 بدین بد مدة شهر ایران بیاد
 بایرانیان گفت بیهram گرد
 مرا گر زمانه بدین او هاست
 کمان را بزه کرد و بگزید تیر
 بران او زدها تیر باران گرفت
 بپولاد بیکان دهانش بد وخت
 دگر چار چوبه بزه برسرش
 قن او زدها گشت زان تیر سست
 صیک تیغ زهرآب گون برکشید
 به تیغ و تبرزین بزه گرد نش
 چواز او زدها گشت بوداخته
 همی گفت ای داورداد پاک
 و گرنه کرا بود این دستگاه
 وز آنجا بیامد سوی شاه هند
 که پرداخته شد شاه ازین کارزار
 چوشنگل شنید این شداند و هگین
 بفرمود تا گاو و گردون بیند
 برآمد زهند و ستان آفرین

که زاید برا آن خاک چونین سوار که با اژدها سازد او کارزار
بدین بزر و بالا و آن شاخ و یال نباشد جزار شهریارش همال



اندیشه‌مند شدن شنگل از بهرام و دختر خود دادن با و

همی داشت از کار او روی زرد
همان مردم خویش و بیگانه را
بدین زور و این شاخ و این دستگاه
زه رگونه کامیختم رنگ و بوی
بنزد یک شاه دلیران شود
بهندوستان نیستم گوید سوار
فرستاده را سرزتن بور کنم
چه گر نید این را چه بینید راه
دلت را بدین گونه رنجه مدار
زبید انشی باشد و بیهشی
بگرد چنین رای هرگز مگرد
سپهبد بعدم گرامی بود
بدین مرز رنج د راز آوری
یکی تاجداری چو بهرام شاه
بیاید ز شاهی ترا دست شست
نه کشن بود رنج او را بپا
بتن زندگانی فزایش نه مرگ
زگفتار فرزانگان خبره گشت
فرستاد کس نزد بهرام شاه
نه دستور بُد پیش و نه رای زن
توانگر شدی گرد بیشی مگرد
زگفتار و کرد ار باشد برم
همه شاد و شنگل دلی پر زدرد
شب آمد بیاورد فرزانه را
چنین گفت کاین مرد بهرام شاه
نیابد همی رنجش از هیچ روی
گر از نزد ما او بایران شود
سپاه مرا سست خواند بکار
سرا فراز گردد مگر دشمن
نهانش همی کرد خواهم تباه
بدو گفت فرزانه کای شهریار
فرستاده شهریاران کشی
کس اندیشه زنی گونه هرگز نکرد
برمهتران رشت نامی بود
گراین مرد را سر بکار آوری
همانگه بیاید از ایران سپاه
نماند کس از ما بدین بوم و رست
رها ننده ماعت از اژدها
برین بوم ما اژدها کشت و کرت
چوبشندید شنگل سخن تیره گشت
بیود آن شب و بامداد پگاه
به قنهای تن خویش بی انجمن
بیهram گفت ای دل رای مرد
بنو داد خواهم همی دخترم

کز ایدر گذشتن ترا زوی نیست
 بهند وستان شهر باری د هم
 ز تخت و نژاد و زنگ و نبره
 بکس بر ازین کار بیغاره نیست
 به بینم مگر خاک ایران زمین
 بر آوینخت بردام رویاه شیر
 زگفتارت آرایش جان کنم
 که چون بینمش خوانمش آفرین
 بیا راست ایوان پیغامی پرند
 با آرایش و بوی و رنگ و نگار
 بیمارایی دل را بدیدار نو
 ازان ما ره رویان یکی برگردید
 همه شرم و نازو همه رای و کام
 چو سرو سهی شمع بی دود را
 بدان ما رخ داد شنگل کلید
 سواران باریب و خود کام را
 همان غیر و عود و کافور نیز
 کسی را که شایسته قرتاج زر
 بیا راست با نامور تخت عاج
 رتفوج هر کس که تبد نا مدار
 بشادی همه نزد شاه آمدند
 همه شک و خرم بجای نشست
 چو می بود روشن بجام بلور

چو این کرده باشم بمن بایستے
 ترا بر سپه کامگاری د هم
 فرو ماند بهرام و اندیشه کرد
 بدل گفت خود کرده را چاه نیست
 و دیگر که جان را بیلبم ازین
 که ایدر بینسان بما ندید دیر
 بشنگل چنین گفت فرمان کنم
 و لیکن زد ختر یکی بر گزین
 زکفتار او شد شد شاه هند
 سه دختر بیامد چو خرم بهار
 به بهرام گور آنzman گفت رو
 بشد تیز بهرام و ایوان بدید
 چو خرم بهاری سپینود نام
 بد و داد شنگل سپینود را
 یکی گنج پر مایه تر بر گردید
 بیاورد یاران بهرام را
 درم داد و دینار و هرگونه چیز
 هم از اسپ و زرین ستام و کمر
 هم از بهرام پیروزه تاج
 بیاراست ایوان گهر نگار
 خرامان بدان بزمگاه آمدند
 بیرون دیک هفته با می بدست
 سپینود با شاه بهرام گور



نامهٔ فغفور چین بهرام و پسرخ آن

چو زین آگهی شد بفغفور چین
 که با فر و مردی از ایران زمین
 بنزدیک شنگل فرستاده بود
 همانا کز ایران تمهم زاده بدد

بهند اندرون چند کار بزرگ
 برآمد بمردی و نیروی بخت
 بدوداد شنبل یکی دخترش
 یکی نامه نزد یک بهرام شاه
 بعنوان در از شهریار جهان
 بنزد فرستاده پارسی
 دگر گفت کامد بما آگهی
 خردمندی و مردمی رای تو
 کجا کرگ و آن نامدار ازدها
 بتو داد دخترکه پیوند ماست
 سرخویش را بردی اندر هوا
 بایران بزرگیست این شاه را
 که پیغمبرش یار در خور گرفت
 کنون رنج بیدار و ایدر بیای
 بدیدار تو چشم روشن کنم
 چو خواهی کزاید رشوی بازجای
 برو شاد با خلعت و خواسته
 ترا آمدن نزد من ننگ نیست
 مکن سست ازین آمدن هیچ رای
 چو نامه بیامد به بهرام گور
 نویسنده راخواند و پاسخ نوشته
 سرname گفت انچه گفتی رسید
 بعنوان براز بادشاهه جهان
 جز آن بد که گفتی مراسرسخن
 شهنشاه بهرام گورست و بس
 بمردی و دانش بفر و نژاد
 جهاندار پیرو زگر خوانش
 دگر آنه گفتی که من کده ام

بدست همان شیر مرد سترگ
 نزبید برو بیر مکر تاج و تخت
 که برماء ساید همی افسرش
 نوشته آن جهاندار بادستگاه
 سرnamه اران و تاج مهان
 که آمد بقنوچ با یارسی
 زتو نامور مرد با فرهی
 فشدن بهرجایی بر پای تو
 زشمشیر و تیرت نیامد رها
 که هندوستان خال او را به است
 به پیوند آن شاه فرمان روا
 سزد تاج او افسر ماه را
 بقنوچ شد ماه در برگرفت
 بدین مرز چندانکه خواهی بیای
 روان را زرایی تو جوش نکم
 زمانی نگویم برمای پیای
 خود و نامدارانت آراسته
 که باشه ایران مرا جنگ نیست
 چو خواهی که برگردی ایدر میای
 بدلاش اندر آمد ازان نامه شور
 بپاییز یکنه درختی بکشت
 دوچشم تو جز کشور چین ندید
 نوشته سرافراز فرخ مهان
 بزرگی ترا من فخواهم کهن
 جز او در زمانه ندانیم کس
 چنو بادشا کس ندارد بیاد
 زشاهان سرافراز ترد انمش
 پهندوستان رفجهای برد ام

همان اختر شاه بهرام بود
 هنرنزد ایرانیا نست و بس
 همه یکدلتند و بیزان شناس
 دگر آنکه دختر بمن داد شاه
 یکی بادشا بود شنگل بزرگ
 چو با من سزا دید پیوند خویش
 دگر آنکه گفتی که خیزایدر آی
 مرا شاه ایران فرستد بهند
 نباشد زم شاه همد استان
 دگر آنکه گفتی که با خواسته
 مرا کرد بیزان ازان بی نیاز
 ز بهرام دارم به بخشش سپاس
 چهلرم سخن چون ستودی مرا
 پذیرفتم آن از توای شاه چین
 زیزان تراباد چندان درود
 برا نامه بنها مهر نگین

گویختن بهرام از هندوستان سوی ایران با دختر شنگل

زن او را همی شاه گیتی شناخت
 نهاده دو چشم اندران چهراوی
 زبد ها گمانیش کوتاه شد
 سخن رفت هرگونه از بیش و کم
 که دانم که هستی مرا نیکخواه
 چنان کن که ماند سخن در نهفت
 توباشی بدین کار همد استان
 نباید که داند کسی زانجم
 هم کردگار جهان یاو است

چو بهرام با دختر شنگل بساخت
 شب و روز گیان بُد از مهر اوی
 چو از مهر او شنگل آگاه شد
 نشستند یکروز شاد ان بهم
 سپیفوود را گفت بهرام شاه
 یکی راز خواهم همی با تو گفت
 همی رفت خواهم رهندوستان
 برم من ترانیز با خویشن
 بایران مراکار ازین بهتواست

بوقن گراید و نکه رای آیدت
 بهر جای نام تو با نو بود
 سپینود گفت ای سرانزار مرد
 بهین زنان جهان آن بود
 اگر پاک رایم ز پیمان تو
 بد و گفت بهرام پس چاره کن
 سپینود گفت ای سزاوار تخت
 یکی جشنگ هست ازایدرو نه دور
 که دارند فرخ مرآن جای را
 بود تا دران بیشه فرسنگ بیست
 بدان جای نخیبر گوران بود
 شود شاه و لشکر بدان جشنگ
 اگر رفت خواهی بد انگاه رو
 از امروز بشکیب تا پنج روز
 چو از شهر بیرون رود شهر یار
 ز گفتار زن گشت بهرام شاد
 چوبنمود خورشید بر چرخ دست
 نشست از بر باره بهرام شاه
 بزن گفت بر ساز و باکس مگو
 بیامد چو نزدیک دریا رسید
 چو بازارگان روی بهرام دید
 که بازارگانان ایران بُددند
 نفرمود بردن به پیشش نماز
 بیازارگان گفت لب را بیند
 گوین راز درهند پیدا شود
 کشاده شد آنکس که او لب بیست
 زیان شمارا بعوئند سخت
 بگوئید کزباک بر تر خدای

اگر هرگز از رای بهرام شاه
 به پیچید و داریم بد را تکه
 دل شاه ازان رنج پرداخته
 که نزد شمارا زمان زینهار
 چو خواهید کزپندم افسر کنید
 سپاه آیداز هرسوی ساخته
 نه دهقان نه لشکرنه تخت و کله
 بر فتند گریان و پر آب روی
 جوانی و شاهی ردای تو باد
 زخون کشور ما چودریا شود
 خردرا تبر رای را تیشه کرد
 بران زامداران با فردیں
 بیزدان مپرده تن و جان خویش
 گرانما یکان بر گرفتند راه
 زنش گفت برزوی بیمار گشت
 تو دل را بمن هیچ رنجه مدار
 دژم با شدو داند این مایه شاه
 که بیمار باشد کند جشن یاد
 سوی جشنگه روی بنها تفت
 که آمد که رفقن ای نیک گفت
 همی پهلوی نام بیزدان بخواند
 کمندی بفترال و گزی بدست
 همه مرد بازار گان خفته دید
 بزورق سپینو را در نشاخت
 گه تا بش گینی افروز گشت

چو سوگند شد خورده و ساخته
 بدیشان چنین گفت پس شهر یار
 بدایرد و با جان برابر کنید
 گرازم شود تخت پرداخته
 نه بازار گان ماند ایدر نه شاه
 چوزان گونه دیدند گفتار اوی
 که جان بزرگان فدای تو باد
 اگر گنج راز تو پیدا شود
 که یارد بدمین گونه اندیشه کرد
 چو بشنید شاه آن گرفت آفرین
 همی رفت پیچان بایوان خویش
 همی بود تازه شد جشنگاه
 چو بر ساخت شنگل که آید بدشت
 بپوشش چنین گفت کای شهر یار
 چو نا تند رسنی بود جشنگاه
 بزن گفت شنگل که این خود مباد
 ز قنوج شبکیر شنگل بر فت
 چو شسب تیره شد شاه بهرام گفت
 بیامد سپینو را بر نشاند
 بپوشید خفغان و خود بر نشست
 همی و اند تا پیش دریا رسید
 برانگیخت از خواب وزورق بساخت
 بخشکی رسیدند چون روز گشت

تاختن شنگل پس بهرام و شناختنش
و همداستان شدن با او

با آگاهی و فتن شاه تفت
 چو آتش بیامد ز فخیر گاه
 سپینود و بهرام یل را بدید
 بفرزند گفت ای بد شوخ چشم
 ز دریا گذشتی بکردار شیر
 ز آباد مینو بوران شوی
 چو ناگا، رفتی ز بالین من
 چرا تاختی اسب چون بیهشان
 چنانم چو با باده و میگسار
 بود پیش من کمتر از یکسوار
 زره دار و با خنجر پارسی
 نمانم که باشد یکی را روان
 دلیری و گردی نشاید نهفت
 بینگندم و خویش و پیوند را
 بصربر همی افسرت داشتم
 ز من راستی بُد ز تو کاستی
 وفا را جفا کی شنیدی جزا
 با ندیشه من خردمند بود
 گماند که او شهریاری شدست
 چو آری کند رای او نی بود
 که از خون دل دایکانش بشست
 بپروردگار آمدش رای جنگ
 بداندیش و بد ساز کی خوانیم
 نخوانی مرا بد دل و بد کنش
 سواری ر قنج تازان برفت
 شنیدان سخن شنگل از نیکخواه
 همی راند تا پیش دریا رسید
 غمی گشت و بگذاشت در یابخشش
 تو با این فربینده مرد دلیر
 نهانی ز من سوی ایران شوی
 به بینی کفون زخم ژین من
 بد و گفت بهرام کای بدنشان
 مرا آزمودی که در کارزار
 تودانی که از هندوان صد هزار
 چو من باشم و نامور پارسی
 پراز خون کنم دیده هندوان
 بدانست شنگل که او راست گفت
 بد و گفت شنگل که فرزند را
 و دیده گرامی ترت داشتم
 نرا دادم آنرا که خود خواستی
 جفا بر گزیدی بجا ی وفا
 چه گویم نرا کان که پیوند بود
 کفون چون دلور سواری شدست
 دل پارسی با وفا کی بود
 چنان بچه شیر بودی درست
 چودهندان برآرد و شد تیز چنگ
 بد و گفت بهرام چون دانیم
 بر فتن نباشد مرا سرزنش

شہنشاہ ایران و توران منم سپهدار و پشت دلیران منم
 ازین پس سزا تو نیکی ننم سر بدگالت زتن بر کنم
 بایران بجای پدر دارمت هم از باژ کشور نیازارمت
 همان دخترت چمع خاور بود ز گفتار او ماند شنگل شگفت
 بز اسپ و از بیش چندان سپاه ز سر شاره هندوی بر گرفت
 بیامد بیوزش بنزدیک شاه وزان گفتها پوزش اندر گرفت
 بیفکند خوان و بیاراست جام سخنهای ایران بشنگل بگفت
 که بودم بدین داستان رهنمون زبانها بیوزش بیار استند
 که که دار چون بود و آندیشه چون می چند خوردند و برخاستند



بازگشتی شنگل بهند و بهرام بایران

دوشا بست آرای و بیزدان پرست
 کزین پس دل لزراستی نشکنیم
 و فادار باشیم تا جاودان
 سپینوود را نیز پدرود کرد
 سبک پشت بر یکدگر کاشتند
 یکی سوی خشکی یکی سوی آب
 چو آگاهی آمد با یون که شله
 بیستند آدین برا و بشهر
 درم ریختند از کران تا کوان
 چو آگاه شد زان سخن بزد گرد
 چو نرسی و چون موبید موبدان
 چو بهرام را دید فرزند اوی
 بیادرش نرسی و موبید همان
 چنان هم بیامد با یون خویش

بیاسود چون گشت گیتی سیله
 بکدار سیمین سیر گشت ماه
 پدیدآمد آن شمع گیتی فروز
 دربار بکشاد و لب را بیست
 خردمند در پادشاهی سری
 بیماراست پانیزه گفتار راست
 زدام خرد گردن آزاد کرد
 شنا سنده آشکار و نهان
 شب تپه بیشش نیایش کنید
 خداوند تابنده خورشید و ماه
 مگردید گرد بد و کار زشت
 بپیشید دل از کژی و کاستی
 اگرکوه زر دارد و کان سیم
 همه نیکویها باقزوں کنید
 یکی شد برما بهنگام داد
 زیزدان شناسید و ازداد بخت
 نخواهم پرگندن انجمی
 که باشد روانم پس از مرگ شاد
 دلم روشن و بخت خندان بود
 سوی نیک بختی نمایش کنم
 و خویشان و جنگی سواران من
 همی دارد آن کژی اندر نهفت
 بزرگی گزیند کسی بی مزه
 که در چادر ابر بنهفت ماه
 که هرکس دگرگونه باشد بخوبی
 مگر نو کنم آرزوی کهن
 ازین پندم آرامش جان کنید
 کلاه بزرگی بصر بر نهاد
 که بی تو مبادا کلاه و نگین

چوپیراهن شب بدرید روز
 شهنشاه بر تخت زرین نشست
 بر قتند هرکس که بد مهتری
 جهاندار بر تخت بر پای خاست
 نخست از جهان آفرین یاد کرد
 چنین گفت کزکرد گار جهان
 بترسید و او را ستایش کنید
 که او داد پیروزی و دستگاه
 هرآن کس که خواهد که یابد بهشت
 چو داد و دهش باشد و راستی
 زماکس نباشد ازین پس به بیم
 زدلهای همه ترس بیرون کنید
 کشاورز با مرد دهقان نژاد
 کسی را که مراتج دادیم و تخت
 نتوشم با آگندن گنج من
 یکی گنج خواهم نهادن زداد
 بزین نیز اگر خواست بزدان بود
 بزین نیکویها فزايش کنم
 گراز لشکر و کارداران من
 کسی زنج بگزید و با من نگفت
 و را از تی خویش باشد بزه
 منم بیش بزدان از وداد خواه
 شمارا اگر دیگرست آرزوی
 بگوئید گستاخ با من سخن
 همه گوش دارید و فرمان کنید
 بگفت این بخشست بر تخت شاد
 بزرگان بر و خواندند آفرین

چو دانا بود شاه پیروز نخت
بناده بد و کشور و تاج و تخت
فزوں آمد از نخت شاهنشهی
برادرانگی و بگنج و بداد
چو تو شاه گینی ندارد بیاد
کنون آغین تو شد ناگزیر
بما هر که هستیم برنا و پیر
هم آزادی تو بیزدان کنیم
دگر پیش آزاد مردان کنیم
برین نخت زر چون تونشست شاه
بداد و به پیروزی و دستکاه
همه مردان را برآری ز خاک
بداد و به بخشش بگفار پاک
سر اختران در کنار تو باد
بزرگان فرزانه نیک نخت
خداوند دارنده یار توباد
بیامد بر خاک آذر گشسب
بر قند با رامش از پیش نخت
بیامد بر خاک آذر گشسب
پسی ز رو گهر بدر و پیش داد
پرستنده آتش زرد هشت
بیامو ختش دین و آئین و راه
سینه را پیش او برد شاه
و ز دور شد گرد و زنگارو خاک
بسیش بدمین به و آب پاک
به رکس درم دادن آغاز کرد
در تنگ زندانها باز کرد



آمدن شنگل با هفت بادشاہ نزد بهرام

ز دختر که بد شاه را پیشگا
بر دختر شاه آزاده خوی
سخن گوی مردی و آزاده
که دارد بخانه درون یادگار
چو خورشید تابان نخرم بهشت
فرستاده آورد و بنمود راه
سپهدار قنوج خطش بدید
ز خویشان چینی نهفتن گرفت
که آیند با رای شنگل برا
دگر با سپه نزد او شاه سند

چو آگاه شد شنگل از کار شاه
بدیدار ایران بدش آرزوی
فرستاد هندی فرستاده
یکی عهد نوخواست از شهریار
بنوی جهاندار عهدی نوشته
یکی پهلوی نامه از خط شاه
فرستاده چون نزد شنگل رسید
ز هندوستان ساز رفت گرفت
بر قند در خدمتش هفت شاه
یکی شله کابل دگر شاه هند

همان شاه جندل که بد کامگار
 دگر مولتان شاه با فرو جاه
 همه پاک با طوق و با گوشوار
 همه نامداران با عز و جاه
 همه چتر شان پر طاووس نر
 همی تفت لشکرش از چند میل
 که دیدار شد خوار زی شهریار
 همی راند منزل بمنزل سپاه
 بچندان گرانمایه ساز آمدند
 بیماراست لشکر برون شد براه
 پذیره شدن وا بیمار استند
 خرد پیرو هشیار و دولت جوان
 رسیدند پس یک بدیگر فراز
 ابا پوزش و با درود آمدند
 دو شاه سرافراز و دو تاجور
 جهانی سراسر پرازگفت و گویی
 همیرفت هرگونه از بیش و کم
 همان پر هفر لشکر نامدار
 برو جامهای با آینه نهاد
 همی چامه بود از کران تا کران
 برو بره و مرغ بربان نهاد
 بیماراست پریوی ورنگ و نگار
 بهشتی شده کاخ و کاه و صرای
 طبقهای زرین و مشک و بخور
 بپای اندر ون کفش گوهر نگار
 بمی خوردن اندیشه اندرگفت
 همی بوی مشک آید از دوستن
 که با دخترم راه دیدار ساز

دگر شاه سنبل که بد نامدار
 دگر شاه کشمیر با دستگاه
 همه نامجوي و همه تاجدار
 همه پاک با لشکر و ساز راه
 همه ویژه با گوهر و سیم و زر
 بد بیا بیدار استه پشت پیل
 ابا هدیه شاه و چندان نثار
 چنین شاه سنبل ابا هفت شاه
 چو نزدیک ایران فراز آمدند
 چو از آمدن شان شد آگاه شاه
 بزرگان هر شهر بر خاستند
 بیاند شهنشاه تانه روان
 دو شاه گرانمایه سرفراز
 ز اسپان دو خسرو فرود آمدند
 گرفتند مر یکد گر را ببر
 پیشه شده لشکر از هردو روی
 دو شاه دو کشور رسیده بهم
 بزین برنشستند هردو سوار
 با یوانها تحت زرین نهاد
 می آرد برخوان و رامشگران
 بیست تیرپیتاب بر خون نهاد
 چونان خورده شد مجلس شاهوار
 پرستند گان و غلامان بپای
 همه جام می بود یکسر بلور
 ز زر افسری بر سر میگسار
 فرماند زان کاخ سنبل شگفت
 که ایران بهشت است یا بستان
 چنین گفت با شاه ایران براز

پدر را گذارند نزدیک ماه
 همی رفت با خادمان سپاه
 سرای دگر دید همچون بهار
 چود خترش را دید بر تخت عاج
 بسربر نهاده زبیجاده تاج
 بیامد پدر برسرش بوسه داد
 رخان را بر خصار او بزنیاد
 پدر وار بگریست از مهر اوی
 همی دست بزمود شنگل بدست
 سپینود را لفعت ایفت بهشت
 همان هدیها را که آورده بود
 همه گوهر و تاج با جامها
 کس آنرا ندانست کردن بها
 بعد داد کردش فراوان نثار
 شد آن خرم ایوان چرباغ بهار
 ور آنجاییه شد بنزدیک شاه
 بزرگان چو خرم شدند از نبید
 چو پیداشد آن چادر مشک رنگ
 گزیدند میخوارگان خواب خوش
 چنین تا پدید آمد آن زده جام
 بینداخت آن چادر لجهورد
 به تغییر شد شاه بهرام گره
 سوی دشت تغییر بایزو باز
 زمانی نکردند دل را دزم
 به تغییر گوران و آهو بدشت
 سرمه را روی بر تافتند
 چنین شاه شنگل به تغییر و سور
 بمیدان و مجلس ببزم و بگوی
 برین روزگاری برآمد دراز
 سوی دختر آمد بدل رام جوی
 قلم خواست از ترک و قطاس خواست
 یکی نامه بنوشت بیر هندوی
 سرعهد کرد آفرین از نخست

بکسترد پاکی و هم راستی سوی دیوشد کثی و کاستی
 که من بندۀ برراه آئین دین
 نه ازراه خشم و نه از روی کین
 سپینود را جفت بهرام شاه
 سپینود را جفت بهرام شاه
 شهنشاه تا جاودان زنده باد
 بزرگان گیتی و را بندۀ باد
 چونم بگذرم زین سپنچی سرای
 ز فرمان آن تاجر مگذرید
 تن مردۀ را پیش آتش بیرید
 همان کشور و تاج و تخت و کله
 سپارید گنجم ببهرام شاه
 سپینود را داد منشور هند
 نوشته خطی هندوی بر پرند



با زگشتی شنگل بهند وستان و بخشیدن بهرام

خرج ملک بد هقانان

فرستاد پس مهری نزد شاه
 خود و نامداران فرخنده رای
 که او بازگردد بهند وستان
 بفرمود تا کرد موبد گزین
 زتحت و زتاج و زتیغ و کمر
 که آنرا شمار و کرانه نبود
 بیماراست اسپان و دیبا ی چین
 سه منزل همی راند با او برآ
 علف داد تا مرز هندوستان
 با آرام بنشست بر پیشگاه
 دلش گشت پردرد و رخسار زرد
 سرافراز موبد که بود ش وزیر
 زر و گوهر و جامها بشمرد
 زگفتار ایشان برآ شفته بود
 چهارم زمرگت بناید گریست

بایران همی بود شنگل دوماه
 بد سقویری بازگشتن بجای
 بدان شد شهنشاه همداستان
 زچیزی که باشد بایران زمین
 زدیفار وز گوهر و سیم و زر
 زدیبا و از جامه نا بسود
 براندازه یارانش را همچنین
 گسی کرد شان شاد و خشنود شاه
 نبد هم بیرین هدیه همداستان
 چو باز آمد ازراه بهرام شاه
 زمرگ و زروز بداند یشه کرد
 بفرمود تا پیش او شد دیبر
 همی خواست تا گنجها بگرد
 که او را ستاره شمر گفته بود
 که باشد ترا زندگانی سه بیحصت

همی گفت شادی کنم بمحبت سال
 دگربست از داد و بخشنده جهان
 نهانم که و بیران شود گوشه
 سوم بست در پیش بیدان پایی
 ستاره شمر شصت و سه ساله گفت
 و گفت ستاره شمر جست گنج
 خنکت مودبی رنج و پرهیز گار
 چو گنجور بشنید شد سوی گنج
 بسختی چینن روزگاری ببره
 چودستور او برگرفت آن شمار
 بد و گفت تا بست سه سال نیز
 زخوره و زیخشی گرفتم شمار
 فرستاده نیز کاید برت
 بدین سال گنج تو آراستست
 چوبشنید بهرام اندیشه کرد
 بد و گفت کوتاه شد داوری
 چودی رفت و فردا نیامد هنوز
 چو بخشیدنی باشد و تخت عاج
 بفرمود پس تا خراج جهان
 بهر شهر مردی پدیدار کرد
 بد ان تا نجبویذه پیکار بد
 زگنج انچه بایست شان خوردانی
 بد ان پر خرد موبدان داد و گفت
 میان سخنها میافجی بوید
 مرا از بد و نیک آله کنید
 پرائنده شد این سخن در جهان
 بد ان بخردان کارها بسته شد
 که از داد و پیکاری و خواسته
 نشانم بجان خرمی را نهان
 کنم راست در آشکار و نهان
 بیابد زمان هر کسی تو شه
 بیاش مگر باشد م رهنا می
 شمار سه حالت بَدَ اندر نهشت
 و گزنه نبود ش خود آزار و رنج
 بیویزه کسی کو بود شهریار
 بکار شمردن همی برد رنج
 که تا پیش دستور او بر شمره
 بیا مد بر نامور شهریار
 هما نا نیازت نیاید به چیز
 در مهای این لشکر نامدار
 زشاهان واز نامور کشورت
 که پر زر و سیم است و پر خاست است
 هد انش غم نا رسیده نخوره
 که گیتی سه روز است چون بنگری
 نباشم زاند یشه امروز کوز
 نخواهم زگیتی ازین پس خراج
 نخواهند نیز از کهان و مهان
 سرخته از خواب بیدار کرد
 نیاید زپیکار جز کار بد
 زپوشید نی و زگسترد نی
 که نیک و بد از من نباید نهشت
 مخواهید چیزی که رنجی بود
 زیدها گمانیم کوته کنید
 نماند ایچ نیک و بد اندر نهان
 زهر کشوری نامه پیوسته شد
 خرد شد بمغز اندرون کا سنه

زرس چنگ و خون ریختن در جهان
 دل آگنده گردد جوانرا به چیز
 ز بیشی بکری نهادند روی
 کشا ورز و دهقان و بیکار مرد
 بربین گونه چون نامه پیوسته شد
 بهر کشوری کار داری گزید
 هم از گنج بد بوشش و خورد شان
 بشش ماه دیوان بیار استی
 نهادی بران سیم نام خراج
 بشش ماه بستد بشش باز داد
 بدین چاره تامرد پیکار خون
 د گرره نوشتند کار آگهان
 که هرکش درم بُد خراجش نبود
 زکندي به تيزي نهادند روی
 چواين نامه برخواند بهرام گور
 بفرمود کانها که ریزند خون
 برانيد فرمان يزدان بروي
 بهر کشوری مرزبانی گزید
 زدرگاه يك ساله روزي بداد
 برآمد بربین بر بسى روزگار
 سوي راست گويان و کار آگهان
 که اندرجهان چيست ناسود مند
 نوشتند پاسخ که از داد شاه
 بشد راي و آنديشه کشت و ورز
 براگنده بینيم گاوان کار
 چنین داد پاسخ که تا نیمروز
 نباید کس آسودن از کار و رز
 دگرنیمه را خواب و آسایشیست

کھی کو ندارد برو تخم و گاو
بیخوبی نوا کن تو او را زنگنه
کس از نیستی تا نباشد برخچ
نباشد کسی بر هوا باد شا
بره سبزه کشمندان بشخن
تو از گنج نتوان آن بازده
چو جای بپوشد زمین را ملخ
و گر نا برومند راهی بود
که نا گشته باشد بگرد جهان
ازین هرجه گفتم مخواهید چیز
کسی کو بران پایکار منست
کنم زنده در گور جای که هست
نهادند برنامه برمهر شاه
هیونی برافکند پویان برآه



خواندن بهرام لوریان را از هندوستان

کسی را که درویش تبد جامه کرد
بهرجای درویش و بی گنج کیست
دلم را سوی روشنی ره کنید
ز هر نامداری و هر بخردی
بهرجای پیوسته شد آفرین
بناله همی وز بد روزگار
بسر بر ز گل دارد افسر همی
چو ما مردمان را بکس نشمرند
شهنشاه ازین در یکی بنزد
هیونی برافکند پویان برآه
چنین گفت کای شاه فریاد رس
نر و ماده بر زخم بربط سوار
برآید ازان نامدار انجم
سر از فخر بر چرخ کیوان کشید
وزان پس بهر موبدی نامه کرد
بپرسید شان گفت بی رنج کیست
ز کار جهان یکسر آگه کنید
بیامدش پاسخ ز هر موبدی
که آباد بینیم روی زمین
مگر مرد درویش نز شهریار
که چون می گسارد توانگر همی
برآواز رامشگران می خورند
تھی دست بیرون و گل می خورد
بخندید ازان نامه بسیار شاه
بنزد یک شنگل فرستاد کس
ازان لوریان برگزین ده هزار
فرستی بر من مگر کام من
چو نامه بنزد یک شنگل رسید

هم آنکاه شنگل گزین کرد زود
 ز لوری کجا شاه فرموده بود
 بفرمود تا برکشاد ند راه
 بهریک یکی گاو داد و خری
 ز لوری همی ساخت بزرگی
 بدیشان سپرد آنکه بد پایکار
 همان نیز خروار گندم هزار
 ز گندم کند تخم و آرد ببر
 بدآن تا بورزد گلاؤ و بخر
 کند پیش درویش رامشگری
 بشد لوری و گاو و گندم بخورد
 بد گفت شاه این نه کارتوبود
 خری ماند اکنون بنه برنهید
 کنون لوری از پاک گفتار اوی
 بدنوش همه ساله پویان براه
 سکت و گرگ همسایه و هامراه



سپری شدن روزگار بهرام

کس اندر زمانه نبودش همال
 خردمند مو بد که بوهش وزیر
 کنون آمدم تا چه فرمان دهی
 بمال خراجی بما ننگره
 که گشتم ازین ساختن بی نیاز
 وزو آمد این آفرینش پدید
 به غنیمی مرا و ترا رهنما ی
 بیامد بدرگاه بی مر سپاه
 بر شاه شد پور او یزد گرد
 همان یاره و طوق با تخت عاج
 بینداخت تنج و پرداخت جای
 چوشب تیره شد کد آهنگ خواب
 دل موبد شاه شد پرنهید
 مگر کز گرا زان گربزه همی

بدینسان همی خوردشست و سه سال
 سرسال نو پیش او شد دبیر
 کد شد گنج شاه بزرگان تهی
 هر آنکس که از خواسته برخورد
 چنین داد پاسخ که بیشی مساز
 جهان را بدان باز هل کافرید
 همی بگذرد چرخ و بزدان بیای
 بجفت آنشب و بامداد پگاه
 گروهی که با یست کردند گرد
 به پیش بزرگان بدو داد تاچ
 پرستیدن ایزد آمدش رای
 گرفتش رکن دار گیتی شتاب
 چو بنمود رخ آنتاب از نشیب
 که شاه جهان بر لخیزد همی

بیامد بنزد پدر یزد گرد
 چودیدش دماندردهانش فسد
 بدیهای زر بفت بر داده جان
 تو دل را بازو فزونی مسوز
 هم ایدر ترا ساختن نیست برگ
 فزونی چه جوئی که بگزایدست
 مبادا که گیری بید یاد اوی
 که بستند بر تخت ایران میان
 بداه و بزرگی و فرهنگ و زور
 که بشکافتی کوه آهن به تیر
 ازان روز مردی و گردی چفسود
 بپوشید لشکر کبوه و سیاه
 تو گفتی که بخشش زگیتی ببرد
 نه زهره نه کیوان نه تخت و کلاه
 درین آن بلند اخترو دست و گرز
 زروم و زچین اوستد ساو و باج
 چه سو دستش ایوان ابر آفتاب
 همیدون برو داغ و درد اندکیست
 چودر با دشهی نمانی دراز
 فراوان جهانش بمالید گوش
 بماند ازو هم سرانجام نیک
 بنزدیک یزدان بود شهره
 بدوزخ فرستاده نا کام رخت
 زهد و رسیده بجا نم شکست
 بگویم جهان جستن یزد جرد

بیامد بنزد پدر یزد گرد
 ورا دید پژمرد، رنگ رخان
 چنین بود تا بود این تیره روز
 بترسد دل هنگ و آهن زمرگ
 بی آزاری و مردمی بایدست
 دریغا چنان شاه و آن داد اوی
 به پنجاه خسرو زخم کیان
 نبد هیچ مانند بهرام گور
 ورا رستم شاه خواندی و زیر
 چو و زش سرآمد درنگش نبود
 چهل روز سوگ پدر داشت شاه
 چودر دخمه شد نامور شاه گرد
 نه بیند چنوشا خورشید و ماد
 درین آن کلی چهره و فرو برز
 بدو بود آراسته تخت و تاج
 چنان شد چودرویش بی نان و آب
 چوکم توشه با او برقن یکی است
 چه باید همی بادشهی و ناز
 خنگ مرد درویش بادین و هوش
 کچون بگذرد زین جهان نام نیک
 بدان گیتی او را بود بهره
 نه چون من بود خوار و برگشته بخت
 نه امید عقبی نه دینا بدست
 کنون گر کند مغزم اندیشه گرد

باد شاهی یزدگرد پسر بهرام گور هجده سال بود

برتخت نشستن یزدگرد و اند رزکدن بسرداران

مچا، پرا گنده را کرد گرد
بزرگان و سالار فش موبدان
در رنج و دست بدی را بیست
برآسود این شد از کینه خواه
مرآن درد را دیو باشد پزشت
دز آکا دیوی بود کینه ساز
دل و دست دشمن بدان در مبنده
خرد برسر دانش افسر بود
مزن برسش تا داش نشکنی
نباشی پیشمش خرد مذد خوار
مرا بر جهان کامگاری دهد
که نپد یزد آن کژی و کاستی
زمانه بدو شاد و او نیز شاد
همی داشت گیتی زدشمن نگاه
بنالید چون تیره گشت اخترش
برتخت زرین بزانو نشاند
نه پرورد، داند نه پروردگار
شکاری که یابد همی بشکردد
به نیرو شکست اند رآید همی
همان لشکر و گنج ایران زمین
زبیمان ما رامش جان کنید
زهرمز فزون است چندی بعال
خرد مندی و شرم و شایستگی

چوشد باد شا درجهان یزدگرد
نشستند با بخرا دان و ردان
جهانجویی بر تخت زرین نشست
نخستین چنین گفت کان کزگناه
هرانگه که دل تیره گردد زرشک
چورشک آورده آزو گرم و نیاز
هوان چیز کانت نیاید پسند
مدارا خرد را برادر بود
بجای کسی گر تو نیکی کنی
چونیکی کشن باشی و بردبار
اگر بخت پیروز یاری دهد
یکی دفتری سازم از راستی
همی داشت یکچند گیتی بداد
بهرسو فرستاد بی مر سپاه
ده و هشت بگذشت سال از برس
بزرگان و دانندگان را بخواند
چنین گفت کاین چرخ ناسازگار
بنایج گرا نمایگان ننگرد
کنون روز من برسر آید همی
سپرد م بهرمز کلاه و نگین
همه گوش دارید و فمان کنید
اگر چند پیروز با فرو یال
زهرمز همی بینم آهستگی

پنجه این ویکهفتہ زان پس بزیست
اگر صد بمانی و گر بست و پنجه بباید رفتن ز جای سپنجه
هر آن چیز کايد همی در شمار سزه گر فخواهی و را پایدار

پادشاهی هرمز پسر یزدگرد یکسال بود

بر تخت نشستن هرمز پسر یزدگرد

بس ر بر نهاد آن کئی تاج زر
همی آبرشك اندر آمد بچشم
ابا لشکر و گنج و چندی مهان
جهانجویی و با لشکر و گنج و کام
دو فرزند بودیم زیبا ی گاه
چو بیداد گر بند سپرد و بمد
سلیم و بزرگی و نیروی دست
جهاندار را هم پدر پادشاهست
نمایم همی داد راهی ترا
که خود عهد این دارم از یزد گرد
فزون زان ترا بادشاهی سزاست
زهیتا لیان لشکری نمدادار
که از گرد تاریک شد چرخ و ماه
فراآن نیز داشت آن کارزار
برش تاج و تخت پدر خوارشد
دلش مهر و پیوند او برگزید
بشد تیز و بگرفت دستش بدست
برو خواندان عهد و بیمان خویش
که دانا بود مرد یزدان شناش
که پیروز را باد پیروز تخت

چو هر مز برآمد به تخت پدر
تو پیروز را ویژه گفتی بخش
سوی شاه هیقال شد ناگهان
چغانی شهی بُد فغایش نام
فغانیش را گفت کای نیخواه
پدر تاج شاهی بکهتر سپرد
چولشکردهی مرمران گنج هست
چغانی بد و گفت کاری رواست
به بیمان سپارم سپاهی ترا
که باشد مرا ترمد و وسسه گرد
بدو گفت پیروز کاری رواست
بدو داد شمشیر زن سی هزار
چهانی بیاراست پیروز شاه
بر او تخت با هرمز شهر بار
سرانجام هرمز گرفتار شد
چو پیروز روی برادر بدید
بغرمود تا بارگی بر نشست
فرستاد بازش بایوان خویش
بدو گفت هرمز که یزدان سپاس
که از من برادرست تاج و تخت

بادشاهی پیروز پسر یزدگرد یازده سال بود

برتخت نشستن پیروز و اندرزکردن

روانش زاندیشه آزاد شد
 چنان چون بود شاه یزدان پرست
 که ای پر هنر با گهر سروران
 که باشد مرا زندگانی دواز
 فراوان خرد باشم و روز به
 سبک سر همیشه بخواری بود
 در لخشش اورا چو آرایش است
 دلیری و مردانگی بر اوست
 ز تخت بزرگی کجا برخورد
 فری بوتر از فر جمشید نیست
 نشست کئی دیگريرا سپرد
 ز هر بد بیزدان پناهید و بس
 خرد مند وز هر بدی بی گزند
 زنگی بجوي آب چون مشک شد
 ز خشکی نبد هیچکس شاد مان
 بجوي اندرون آب تریاک شد
 بی را نید بر زمین نیز جای
 خراج و گزیت از جهان برگرفت
 بی خشید بر کهتران و مهان
 که ای نامداران با دستگاه
 ز دینار پیروز گنج آگنید
 دگر کا و گر گو سفند یله
 که از خوردگی جانها بینواست

ز هرمه ز چو پیروز دل شاد شد
 بیا مد بلخت کئی بر نشست
 نخستین چنین گفت با مهتران
 همی خواهم از داور بی نیاز
 که رابکه دارم و مه بمه
 سر مردمی بردباری بود
 ستون خرد داد و بخشایش است
 زبان چرب گویندگی فر اوست
 هران نامور کو نداره خرد
 خردمند هم نیز جاوید نیست
 چو تاجش بیمه اند رآمد بمرد
 نماند بین خاکت جاوید کس
 همی بود یکسال با داد و پند
 دگر سال روی هوا خشک شد
 سه دیگر همان و چهارم همان
 هوارادهان خشکت چون خاکشاد
 ز بس مردن مردم و چارپایی
 شهرنشاه ایران چو دید آن شگفت
 بهر شهر کانبار بودش نهان
 خروشی برآمد ز درگاه شاه
 غله هرچه دارید بپرا گنید
 هر آنکس که دارد نهانی غله
 بنرخی فرو شد که اورا هواست

بپرکار داری و خود کامه
که انبیارها در کشا یند باز
بگیتی برآننس که هستش نیاز
زبرنا و از بیر مرد نوان
که او کار بیزان گرفتست خوار
برانگیزم از جان او رستخیز
بدشت آمد، دست برداشتند
زبس موبیه وزرا ی و درد و جوش
زیزان شمی خواستی زینهار
ندیدند سبزی کهان و مهان
برآمد یکی ابر با آفرین
همی آمد از بوستان بوی مشک
همی تافت از چرخ قوس فژح
بهرجایی بر زه نهاده کمان
با آرام بر تخت شاهی نشست

فروتاد تازان یکی نا مه
کسی کوهی مید از قحط نان
بریزم زتن خون انبیار دار
میانش ببرم بشمشیر تیز
بفرمود تا خانه بگذاشتند
همی با آسمان اندرآمد خروش
بکو و بهلوون و بردشت و غار
برین گونه تا هفت سال از جهان
بهشتم بیامد مه فر و دین
همی در بیمارید بر خاک خشک
شدۀ ژاله در گل چومل در قدح
زمانه برسست از بد بد گمان
چو پیروز ازان روز تنگی برسست

ساختن پیروز شارسان پیروز رام و بادان پیروز را
ورقان او بجنگ توران و کشته شدنش

بفرمود کورا نهادند نام
که آرام شاهان فرخ بیست
خنیده بپر جایش آرام و کام
که قیصر پدوداره از داد میل
دل مردم پر خرد شاد کرد
سوی جنگ ترکان برآراست کار
همی رفت با رزم سازان نو
همی رفت چون باد لشکر برآه
خردمند و شاخ برومند بود
که کهتر پسر بود با فروداد

یکی شارسان کرد پیروز رام
جهان را همه نیکوی ازو بست
دگرد بادان فیروز نام
که اکنون همی خوانیش اردبیل
جو این بومها یکسر آباد کرد
درم داد تا لشکر نامدار
بدان جنگ هرمزبدش پیشو
قباد از پس پشت پیروز شاه
که پیروز را پاک فرزند بود
بلش از بر تخت بنشست شاه

یکی پارسی بود بس نامدار
 بغمود پیروز کایدر بیاش
 سپه راسوی جنگ ترکان کشید
 همی راند با لشکر و گنج و ساز
 نشانی که بهرام یل کرده بود
 نوشته یکی عهد شاهنشهان
 کسی زین نشن هیچ برنگذرد
 چو پیروز شیر اوژن آنجا رسید
 چنین گفت یکسر بگرد نکشان
 مناره برآرم بشمشیر و گنج
 چو باشد مناره به پیش ترک
 بگویم که این کرد بهرام گور
 نمانم بجای بی خشنواز
 چو بشنید فرزند خاقان که شاه
 همی بشکند عهد بهرام گور
 دیگر جهاندیده را خشنواز



نامه خشنواز به پیروز

زدادار بر شهریار زمین
 بگردی نخوانست خسرو نزاد
 گزیده جهاندار و پاکان تو
 نشان بزرگی بخاک افکنی
 بنناچار بردن بشمشیر دست
 بسی هدیه با نامه همراه کرد
 همی رفت با نامه خشنواز
 برآشفت زان نامور پیشگاه
 بنزدیک آن مرد بی مایه شو

یکی نامه بنوشت پر آفرین
 چنین گفت کز عهد شاهان داد
 نه این بود رسم نیا کان تو
 چو پیمان آزاد گان بشکنی
 مرا نیز پیمان بباید شکست
 بنامه ز هر کارش آگاه کرد
 سواری سرایندۀ سرفراز
 چو آن نامه بر خواند پیروز شاه
 فرستاده را گفت بر خیز و رو

بکویش که تا پیش رود ترک
 کنون تا لب رود جیحون تراست
 من اینلک سپاهی بیارم گران
 نام همی سایه خوشنوای
 فرستاده آمد بکردار گرد
 چو گفتار بشنید و نامه بخواند
 بیاورد لشکر بدشت نبرد
 که بسته نیایش ز بهرام شاه
 یکی مرد بینا دل چرب گوی
 بدوقفت نزه بک پیروز رو
 بکویش که عهد نیائی ترا
 همی بر سر نیزه پیش سپاه
 بدان تا هرآنکس که دارد خرد
 مرا آفرین برتو نفرین بود
 نه یزدان پسندند نه یزدان پرست
 که بیدان جوبد کسی در جهان
 بداد و بمردی چو بهرام شاه
 بیرین بر جهاندار یزدان گواست
 که بیداد جوئی همی جنگ من
 نباشی تو زین جایی پیروز گر
 ازین پس نخواهم فرمتاد کس
 فرستاده با نامه آمد چو گرد
 چو بخواند آن نامه خوشنوای
 فرستاده را گفت چندین سخن
 گراز چاچ پی را نهی پیش رود
 فرستاده آمد بر خوشنوای
 که نزدیک پیروز ترس خدای
 همه کینه و جنگ چوید همی

شمارا فرستاد بهرام چك
 بلندی و پستی و هامون تراست
 سرافراز و گردان جنگ آوران
 که ماند بروی زمین بر دراز
 شنیده سخنه همه یاد کرد
 سپاه پرا گنده را بر نشاند
 همان عهد را بر سر نیزه کرد
 که جیحون میانجیست مارا برآ
 ز لشکر گزین کرد با آب روی
 پچری سخنگوی و پاسخ شنو
 بلند اختر و رهنمائی ترا
 بیارم چو خورشید تابان برآ
 بمنشور آن داد گر بنگرد
 همان نام تو شاه بی دین بود
 نه اندر جهان مردم زیر دست
 به پیچد سراز عهد شاهنشهان
 کمی نیز ننهاد بر سر کلاه
 که اورا گوا خواستن ناسراست
 چنین با سپه کردن آهنگ من
 نیایی همان ز اختر نیک بر
 بدین جنگ یزدان مرا پاربس
 سخنه به پیروز بر یاد کرد
 بر از خشم شد شاه گردن فراز
 نگوید جهاندیده مرد کهن
 بنوک سنا نت فرستم درود
 فراوان سخن گفت با او براز
 نه بینم خرد نیستش رهنمایی
 بفرمان یزدان نپوید همی

چوبشنید ازو این سخن خوشنواز
 چنین گفت کای داور داد پاک
 تودانی که پیروز بیداد گر
 سخنهای بیداد گوید همی
 بی او زروی زمین برگسل
 بگرد سپه بریکی کنده کرد
 کمندی فرو برد با لای او ی



رزم پیروز با خوشنواز و کشته شدن پیروز

چو این کرده شد نام بیزان خواند
 ازان روی سرگشته پیروز شاه
 وزین روی پربیم دل خوشنواز
 برآمد ز هردو سپه بوق کوس
 چنان تیرباران بَد از هردو روی
 چونزدیک آن کنده شد خوشنواز
 عنان را به پیچید و بعمود پشت
 برا نگیخته باره پیروز شاه
 بکنده در افتاد با چند مرد
 چو هرمز برادرش و فرخ قباد
 بدینسان نگون شد سرهفت شاه
 وز آنجایگه شاد دل خوشنواز
 برآورد ازان کنده هرکس که زیست
 شکسته سرو پشت پیروز شاه
 ز شاهان نبد زنده کس جز قباد
 همی راند با کام دل خوشنواز
 بتاراج داد آن سپاه و بنه
 از ایرانیان چند بردند اسیر

دل زفت با خاک تیرست جفت
 چه بازی دست و چه با شهریار
 اگر بیهش است از سخون خود
 ترا توشه از راستی باد و بس
 سپاهش شد از خواسته بی نیاز
 رتخت و نژادش تکردن دیاد
 ازان کنده و رزم پیروز شاه
 ازان شهریاران آزاد مرد
 فرود آمد از تخت زرین بلاش
 همی ریخت بر تخت خاک نزند
 زن و مرد و کودک همه مویه کرد
 همه شاه گوی و همه شاه جوی
 باند یشه آن کهتران و مهان
 گدارند و بینند آن دشت کین

نباشد که باشد جهاندار زفت
 چنین آمد این چرخ ناپایدار
 به بیچانه آنرا که خود پرورد
 نماند بزین خاک جاوید کس
 چو بگذشت بر گنده بر خوشناز
 با آهن به بستند پایی قباد
 چو آگاهی آمد بایران سپاه
 خروشی برآمد از ایران بدرد
 چواند رجهان این سخن گشت فاش
 همه موی شاهانه از سر بکند
 سپاهی و شهری بایران زدرد
 همه کنده موی و همه خسته روی
 نشسته همه با غم و اندھان
 که تا چون گرینند و ایران زمین

بادشاهی بلاش پنج سال و دوماً بود

بر تخت نشستن بلاش و اندرز کردن ایرانیان را

سرش بر زگرد و رخش پر خراش
 دلیران و هم نامور بخوان
 سخنها که بودی و را سود مند
 بسی زر و گوهر برافشا ندند
 بجوبیند راز دل بخرد ان
 چوروش شود رای تاریک من
 بکوشید تا رای او نشکند
 فخواهد همی کار خود را همال
 چو نیز برد از خونش افسر کنم

چون نشست با سوگمامه بلاش
 سپاه آمد و موبد موبدان
 فراوان بگفتند با او به پند
 بران تخت شاهیش بشانند
 چو بنشست برگاه گفت ای ردان
 شمارا بزرگیست نزدیک من
 بگیتی هر آنکس که نیکی کند
 هر آنکس که بد باشد و بد سکال
 نخستین به پندش توانگر کنم

هرا نکس کزین لشکر در پرست بنالا بوما یکی زیردست
 دل مرد بیداد گر بشکنم همی بیخ و شاخش زین برکنم
 مباشدید گستاخ با باد شا بویژه کسی کو بود پارسا
 که او گاه زهراست و گه پایی زهر تو جوینده ار زهر تربات بهر
 زگیتی تو خشنودی شاه جوی مشویش تختش مگر تازه روی
 چو خشم آورد شاه پوزش گزین هرانگه که گوئی که دانا شدم
 هرانگه که گوئی که دانا شدم چنان دان که نادان تری آنزمان
 اگر کار بندید پند مرا سخن گفتن هود مند مرا
 رشاهان دانند، یابید گنج کسی را زدانش ندیدم بروجع
 برو مهران آفرین خواندن ز دانای او فرومانند
 بگفتند یک با دگر آن سپاه که زین شاه رخشندۀ شد تاج و گاه
 زدیدار او چشم بد دور باد تن بد سکانش رنجور باد
 بر قند خوشنود از ایوان اوی بیزدان سپده تن و جان اوی
 پر از مهر دلها زبان پرنتا که جاوید باد ا چنین باد شا

آگاهی یافتن سو弗ای از کشته شدن پیروز و نامه نوشتن بخشنواز و پاسخ آن

یکی پهلوان جست بارای وسندگ بدانگه که پیروز شد سوی جنگ
 بلاش جوانرا بود نیک خواه که باشد نگهبان تخت و کلاه
 یکی مایه در بود پاکیزه رایی بدان کار شایسته بُد سوفرایی
 سپهبد دل و گردان افزار بود چهاندیده از شهر شیراز بود
 بیست و بعنین و کابلستان همان مرزبان بُد برا بلستان
 ز پیروز بی رایی و بی ره نمایی چو آگاهی آمد سوی سوفرایی
 همه جامه پهلوی برد رید زمزگان سرشکش برح بر چکید
 بماتم نشستند بر سوگ شاه ز سربر گرفتند گردان کلاه
 بلاش جوان چون بود خواستار همی گفت بر کینه شهریار

بدانست کان کار بیسود گشت
 سپاه پراگنده را گرد کرد
 بزد کوس وز دشت بر خاست کرد
 فراز آمدش تیغ زن مد هزار
 همه رزم جوی و همه کینه دار
 درم داد و آن لشکر آباد کرد
 دل مردم کینه ور شاد کرد
 فرستاده خواست شیرین زیان
 خرد مند و بیدار و روشن روان
 یکی نامه بنوشت پرداخ و درد
 دو دیده پراز آب و رخساره زند
 بنامه درون پند ها کرد یاد
 خردمند و بیدار و روشن روان
 وزان پس فرستاد نزد بلاش
 دو دیده پراز آب و رخساره زند
 که این درد هر کس بباید چشید
 شکیبانی و نام باید گزید
 که این درد هر کس بباید چشید
 یکی داد خواندش دیگر ستم
 که این درد هر کس بباید چشید
 بسیم بدین کینه و کارزار
 که این درد هر کس بباید چشید
 بناولد همی بر فلت هور و ماه
 بیماراست لشکر چو پر تدرو
 وزان روی پر کین بشد هو فرای
 نویسنده نامه را گفت خیز
 بیامد زرابستان سوی مرد
 یکی مرد بگزید بیدار دل
 بناولد همی بر فلت هور و ماه
 نویسنده نامه را گفت خیز
 که آمد سر خامه را رستخیز
 گنه کار کردی بیزدان تنت
 که ای بی خرد ریمن دیوساز
 یکی که ای بی خرد ریمن دیوساز
 شود مویه گر بر تو پیراهنت
 که ای بی خرد ریمن دیوساز
 به بینی کنون زود تیغ جفا
 نبیر جهاندار بهرام شاه
 نرفتی چو بر خاست آوای کوس
 یکی که ای بی خرد ریمن دیوساز
 نهان کینه هرگز نگردد نهان
 پدر پیش بهرام چون بنده بود
 نیایی تو زین خاندان زنده بود
 نهان کینه هرگز نگردد نهان
 نهان که ای بی خرد ریمن دیوساز
 کزان رزمگاه آمد هست بdest
 من اینک بمرو آمدم کینه جوی
 بمرد آورم خالک توران زمین
 اسیران و آن خواسته هرچه هست
 بسوزم همه خویش و پیوند تو
 همه باز خواهم بشمشیر کین
 زخون همچو دریا کنم کشورت
 نهان که ای بی خرد ریمن دیوساز
 بفرمان بیزدان بپرم صرت

نه کین باشد این چند گویم دراز
 شود زیر خاک سیه در تباہ
 فرستاده با نامه سو فرا ی
 چو آشته آمد برخشو از
 بد و داد پس نامه سو فرا ی
 نویسنده نامه را داد و گفت
 بهتر چنین گفت مرد دبیر
 شکسته شد آن مرد جنگ آزمایی
 هم اند رزمان زود پاسخ نوشت
 نخستین سخن گفت کز کرد کار
 گهرکس که بود است یزدان پرست
 فرستادمش نامه سود مند
 برو خوار بود انجه گفتم سخن
 چواوکنه و رگشت و من چاره جوی
 به پیروز بر اختر آشته شد
 چو بشکست پیمان شاهان داد
 نیاید پسند جهان آفرین
 هر آنکس که عهد نیا بشکند
 چو پیروز باشد بدشت نبرد
 گر آئی ترا آن هم آراستست
 فرستاده با نامه تازان زجای
 چو برخواند آن نامه را پهلوان
 زمیدان خروشیدن گاو دم
 بکشیدن آورد چندان سپاه
 برین همنشان رود بگداشتند

زرم سوپرای با خشنواز و رهائی
یاقتنی قباد از بند خشنواز

بدشت آمد و جنگ را کرد ساز
که چرخ روان روی هامون ندید
بکردار باد اندر آمد زجای
به پیلان آسوده بربست راه
جهان شد پر آواز پر خاشجوی
همی آمد از هرسوی پیش و پس
درو دشت شد چون بلور سپید
درخش بزرگی پر افراحتند
بد رید مر ازدها را جگر
زمین شد زخون سران آبگیر
کرا از یلان روز برگشته بود
سپاه اندر آمد به تندی زجای
بشیب اندر انداخت است پ از فراز
عنان را به پیچید و بنمود پشت
همی تاخت با نیزه سرگزای
بسی کشته شد هم بشمشیر و تیر
بره بر بسی کشته و خسته دید
سپه را ز هامون نشیب و فراز
شد آن دشت چون باغ آراسته
سلیم و کمراها و اسب و رهی
تلی گشت چون کوه البرز جای
بلخشید یکسر همه پر سپاه
بکام دل ما بد از روزگار
بدین دشت خبره نباید نشست

چو آگاهی آمد بر خشنواز
به بیگند شد رزمگاهی گزید
وزین روی پر کینه دل سوپرای
چو شب تیره شد پهلوان سپاه
طلایه همی گشت بر هردو روی
غوباسبانان و بانگ جرس
چنین تابید آمد از تیغ شید
دولشکر همی رزم را ماختند
از آواز گردان پر خاشر
هوا پر کرگس شد از پر تیر
بهرسو که دیدی تلی کشته بود
یجنبید از قلگه سوپرای
وز آن روی باتیغ کین خشنواز
بدید آنکه شد روزگارش درشت
چو باد دمان از پیش سوپرای
بسی کرد ازان نا مداران اسیر
همی تاخت پیش کهن دژرسید
ز بلا نگه کرد پس خشنواز
همه راه پر کشته و خواسته
ستام و سنان و کلاه مهی
همی برد هرگس سوی سوپرای
تکرده اندران چیز ترکان نگاه
بلشکر چنین گفت کامروز کار
چو خورشید بنماید از چرخ دست

بکین شهنشاه ایران شویم
 بیدین لشکرش دست بر بر زندن
 بیرین همنشان تا زخم سپهر
 تبیره بر آمد زبرده سرای
 فرستاده آمد از خشنواز
 که از جنگ و پیکار و خون رختن
 دومرد خردمند و گرد و جوان
 اگر باز جوئی و بخردی
 نه بر باد شد کشته فیروز شاه
 گنه گار گشت آنکه بشکست عهد
 کنون بودنی بر سرما گذشت
 اسیران و آن خواسته هرچه بود
 زاسب وسیله و زتاب و زخت
 فرستم همه نزد سالار شاه
 که پیروز گرسوی ایران شوی
 نباشد مراسوی ایران بسیج
 شهنشاه گیتی بیخشید راست
 چوبشنید پیغام او سوفرایی
 فرستاده را گفت پیش سپاه
 بیامد فرستاده خشنواز
 چنین گفت با لشکرش سوفرایی
 چنین گفت لشکر که فرمان تراست
 با ایران نداند کسی از تو به
 چنین گفت با سرکشان سوفرایی
 کزايشان ازین پس نخواهیم جنگ
 که در دست ایشان بود گیقاد
 همان موبد موبدان ارد شیر
 اگر جنگ سازیم با خشنواز

قباد جهانجوی و چون ارد شیر
 ز موبد نکرده دل و مغز یاد
 با ایران نماند بجز گفت و گوی
 شود در میان دلیران جهیز
 برین آشتب رای فرخ نهیم
 که بی او سر باد شاهی مباد
 کسی را که دارند بربنا و پیر
 که این است پیمان و آئین و دین
 سخن گفت با او بشیرین زیاب
 جهان بد سگاله نگوید بکس
 قباد است با موبد و ارد شیر
 فرستید نزد منش ارجمند
 ز دینار و از تاج و هر گونه چیز
 به پیش بزرگان این انجمن
 که ما بی نیازیم و بزدان پرست
 وزان پس بی چنگ را نسبیریم
 چورفتی یکایک برو بر شمار
 بیامد گرازان بر خوشوار
 هم انکاه برداشت بند از قباد
 کسی را که بودند از ایران اسیر
 کجا یافت از دشت روز نبرد
 هر انچه پرا گنده بند بر سپاه
 بدست یکی مرد پاکیزه رای
 ز دیدار او انجمن گشت شاد
 اسیران که بودند بربنا و پیر
 همه دست بر آسمان داشتند
 بدیدند با هر که بند ارجمند
 سپهبد با سپ اندر آورده پایی

گشند آنکه دارند از ایران اسیر
 اگر نیستی در میانه قباد
 گر اورا ز ترکان بد آید بروی
 یکی ننگ باشد که تا رسخیز
 فرستاده را نفر پاسخ دهیم
 مگر باز بینیم روی قباد
 همان موبد موبدان ارد شیر
 سپاهش همی خواندند آفرین
 فرستاده را خواند پس پهلوان
 چنین گفت کم ایزدی بود و بس
 بزرگان ایران که گشند اسیر
 دگر هر که دارند بر پایی بند
 دگر خواسته هر چه دارید نیز
 یکایک فرستید نزد یک من
 بتاراج و کشن نیازیم دست
 ز جیحون بروز د هم بگذریم
 همه هر چه گفتم ترا گوش دار
 فرستاده هم در زمان گشت باز
 بگفت انچه بشنید و او گشت شاد
 هم از موبد موبدان ارد شیر
 همه خواسته سر بصر گرد کرد
 همان نخت با تاج پیروز شاه
 فرستاد یکمر بر سو فرای
 چو لشکر بدیدند روی قباد
 همان موبد موبدان ارد شیر
 بزرگان همه خیمه بگذاشتند
 که پور شهنشاه را بی گزند
 هم انگه فرو هشت پرده سرای

ز جیحون گذر کرد پیروز و شاد ابا نا مور موبد و کیقباد
 چو آگاهی آمد بایران زمین ازان نیک بی مهتر با فرین
 هم از جنگ و پیکار با خوشنواز ، ز رای چنان مرد نیرنگ ساز
 کشاده شد از بند پای قباد کسی را که بودند از ایران اسیر
 وزیران سپاه است بر کوه و دشت توگفتی همی کر شدی زان خروش
 پذیره شدن را بیار استند . گه با پهلوان بر نشیند قباد
 بزرگان بر قتند یکسر ز جای همی رفت با آنکه بوش سپاه
 رها گشته از بند پیروز و شاد ز هیتال و چین دست بر سر گرفت
 خلیده دل و گینه خواه آمدنده می درود و رامشگران خواستند
 ز تیمار پیروز آزاده خوی ببر بط همی رزم توران مسرود
 ازو گشته شاد و بد و تازه رای کسی را که بد کینه خوشنواز
 روان را ز اندیشه آزاد کرد همی رفت ازین گونه تا چلسان
 جهان را برای خود آراستی پیغمبیری بپرداخت گاه از بلاش
 بدان را ز نیکان ندانی همی ز کثری و از بی نیازی گفی بدین باد شاهی بیازی کنی
 نیارست گفتن که ایدر مباش که بی کوشش و درد و نفرین بود
 همی گفت بی رنج تخت این بود

پادشاهی قباد پسر فیروز چهل و سه سال بود

برتخت نشستن قباد و اندرز کردن ایرانیان را

کلاه بزرگی بسر بر نهاد
که گردن کشان را بدان بود فخر
که از من مدارید چیزی نهفت
شمارا سوی من کشاد است راه
بزرگ آنسی کو بگفار راست
چوبخشایش آرد بخشم اندرون
نهد تخت خشنودی اندره جهان
دل خویش گر دورداری زکین
هر آنگه که شد پادشا کثر گوی
سخن را بباید شنیدن نخست
چودانندۀ مردم بود آزور
هر آنگه که دانا بود پرشتاب
همان به که یابد دل لشکری
توانگر کجا شخت باشد بچیز
چود رویش نادان کند برتری
چو عیب تن خویش داند کسی
ستون خرد برد باری بود
چو خرسند گشتی بداد خدای
که آزاده داری تفت وا زرنج
مر آنرا که دانش بود توشه بز
همه سر بر دست نیکی بزید
همه مهتران آفرین خواندند
چوان بود سالش هه پنج و یکی

همی راند کار جهان سوپرای قباد اند ایوان گدی که خدای
همه کارها پهلوان راندی کسی را بر شاه نفشنادی
نه موبد مر او رانه فرمان و رای جهان پر زدستوری سوپرای



رفتن سوپرای بشیراز و بدگمان کردن ایرانیان قباد را
بر سوپرای و کشتن او سوپرای را

چنان بود تابست و سه ساله گشت بجام آند رون باده چون لاله گشت
بدستوری بازگشتن بجای سپاه بد خود و لشکرش ساز کرد
همی رفت شادان سوی شهر خوش همه پارس او را شده چون رهی
بد آن گد که من شاه بنشاندم گراز من کسی زشت گوید بدوي
همی باز جستی زهر کشوری چو آلاهی آمد بفرخ قباد
همی گفت هر کس که جز تاج شاه نه فرمانش باشد بچیزی نه رای هر آنس که تبد راز دار قباد
که از شهریاری بنامی بسند زنجه تو آنکه تر گنج اوی همه پارس چون بند او شدند
نداره از ایران زنجه و سپاه زنگناه بد شد دل کیقاد
جهانی شده بند سوپرای همی گفت اگر من فرستم سپاه
برو این سخنها همی کرد یاد چتو دشمنی کرد باشد بگنج
چرا کردی ای شهریار بلند کند هر کسی یاد کرد ازی
باید گستاخ از جهان رنج اوی در ایران ندانم کسی رزمخواه
بزرگان پرستنده او شدند زنگناه بد شد دل کیقاد
برو این سخنها همی کرد یاد همی گفت اگر من فرستم سپاه
باید گستاخ از جهان رنج اوی چتو دشمنی کرد باشد بگنج
بزرگش بدل بر نکرد ایچ یاد کند هر کسی یاد کرد ازی
سر او بگردد شود کینه خواه بد و گفت فرزانه مند یش ازین
از و دیده باید بسی درد و رنج نهانی ند انند بازار اوی
که راند سوی جنگ او با سپاه بد و گفت فرزانه مند یش ازین
که او شهریاری شود با او یعنی

که ساینده برق رخ گردند؛ دست
 بدربد دل بد کنش سوپرای
 هنرها بشست از دل آهور گرفت
 بفرمود تا بر نشیند چو باد
 برآواز فخری بازی شود
 زری سری درگاه خواند و را
 چو باد خزانی بفرمان کی
 وزو بستد آن نامه شهریار
 سوار سرافراز را پیش برد
 بخندید شاپور مهرک نژاد
 نبودی جزاوشکار و نهان
 سوی طیسقون تیز لشکر برازند
 هم اندر زمان برکشیدند راه
 بر تخت پروردۀ بنشاختش
 به بیهوده اندر جهار شهره ام
 همی نام بینم رشا هنشهی
 بفرجام روزی به پیچید تنم
 به استی زیدادگر سوپرای
 دلت را ازین کار رنجه مدار
 ترا فر و نام و نزد است و بشت
 مرا بهر رنج است و گنج تهی
 نخواهم که خوانی مرا نیز شاه
 زکردار تو چند باش نوان
 چو من باش و لشکر جگنجوی
 نگویم سخن پیش او جز بخش
 بنزدیک شاپور بنشاندند
 نوشت و به پیچید اندر نهفت
 بیاوره شاپور لشکر برآ

ترا بند گاند و سالار هست
 چو شاپور را زی بجنبد ز جای
 شنید این سخن شاه و نیرو گرفت
 هم انده جهاند یده را کیقباد
 بنزدیک شاپور را زی شود
 هم اندر زمان بر نشاند و را
 دو اسپه فرستاده آمد بري
 چو دیدش پرسید سالار بار
 بیامد بشاپور را زی سپرد
 چو برخواند آن نامه کیقباد
 که بر سوپرای دشمن اندر جهان
 چو بشنید فرمان براز را نخواند
 چو آورد لشکر بنزدیک شاه
 چو دیدش جهاندار بنواختش
 بدو گفت ازین تاج بی بهره ام
 همه سوپرای راست بهر از مهی
 ازین داد و بیداد در گردان
 با ایران برادر بدی کد خدای
 بدو گفت شاپور کای شهریار
 یکی نامه باید نوشتن درشت
 پکویش که از تاج شاهنشاهی
 توئی پیزخواه و منم باگنا
 فرمقدم اینکت یکی بهلوان
 چو نامه بین گونه باشد بروی
 نهانم که بر هم زند نیز چشم
 نویسدند؛ نامه را خواندند
 بگفت آن سخنها که باشان گفت
 چو برنامه برمهر بنها د شاه

گزین کرد پس هر که تبد نامدار
 خود و نامداران برخاش جوی
 چو آگاه شد زان سخن سفرای
 پذیره شدش با سپاهی گران
 و سیده پس یک بدیگر فراز
 چو بنشست شاپور با سفرای
 بدو داد پس نامه شهریار
 چو برخواند آن نامه را پهلوان
 چو آن نامه برخواند شاپور گفت
 ترا بند فرمود شاه جهان
 بداسان که برخواندی نامه را
 چنین داد پاسخ بدو پهلوان
 که آن زنج و سختی که بودم زشاه
 بمدی رهانیدم او را زند
 مرا دستها بود نزدیک شاه
 گرایدونکه بندست پاداش من
 نخواهم زمان از تو پایم به بند
 زیزدان و از لشکرش نیست شرم
 بدانگه کجا شاه دریند بود
 که دستم نه بیند بجز دست تیغ
 مگر سرد هم یا سر خشنوار
 گنون بند فرمود بندم رواست
 زفمان او هیچ گونه مگرد
 چو بشنید شاپور پایش بیست
 بیاوردش از پارس پیش قباد
 بفرمود کو را بزندان برد
 بشیراز فرمود تاهرچه بود
 بیارند یکسر سوی طیسفون

پراگنده از لشکر شهریار،
 سوی شهر شیراز بنهاد روی
 هم انگه بیاورد لشکر زجای
 گزیده سواران جوشن وران
 فرود آمدند آن دوگردنفراز
 فراوان زدن از بدو نیک رای
 سخن رفت هرگونه دشوار و خوار
 بیژ مرد و شد کند و تیره روان
 که اکون سخن را نباید نهفت
 فراوان بنالید پیش مهان
 تو دانی شهنشاه خود کامه را
 که داند مرا شهریار جهان
 که رقتم زابلستان با سپاه
 نماندم که آید برویش گزیده
 همان نزد گردن ایران سپاه
 ترا رنجه کردن ببرخاش من
 که باشد مرا بند ل سودمند
 که من چند پالوده ام خون گرم
 بیزدان مرا سخت سوگند بود
 بجنگت آفتاب اندر آرم به میخ
 بمدی زخت اندر آرم بکار
 سخنهای ناسودمندم جزا است
 چو پیرایه دان بند بربایی مرد
 بزد نای روئین و خود بر نشست
 قباد از گذشته نکرد ایچ یاد
 بنزدیک نا هوشمندان برند
 زمردان واژ گنج و کشت و درود
 مبارد بگجور او رهنمود

چو بیک هفتنه بگذشت هر گونه رای همی راند با موبد از سو فرای
 چنین گفت پس شاهرا رهمنون
 همان لشکر و زیر دستان ما
 گراو اندر ایران بماند درست
 بدنا ندیش شاه جهان کشته به
 چو بشنید مهتر ز موبد سخن
 بنوتاخت بیزار گشت از کم
 پفرمود پس تاش بیجان کنند
 برو بر دل دوده بیچان کنند



بند کردن ایرانیان قباد را و سپرنش بدهست رزمهر پسر
 سو فرای و بر تخت نشانیدن جاماسپ برادر قباد را

که آن پیلن را سرآمد زمان
 زن و مرد و کودک همه مویه گرد
 بیالود و برخاست راز از میان
 همی هر کسی کرده ساز نبرد
 اگر سو فرا شد با ایران مباد
 نبرد ند نام قباد اندکی
 زبدگویی پر درد و فریاد خواه
 برآندیشه بدبلا جوی بود
 زجاماسپ جستند چندی نشان
 قبادش همی پوریدی بناز
 بشاهی برو آفرین خواندند
 ز فرو نژادش نکرد ند یاد
 خردمند و پاکیزه و با فرین
 که از نام او بدبدر شاد کام
 بدان گونه بدراه بدخواه را
 بخواهد بدرد از جهان کددای
 نصوی بید با جهاندار دست

جو آکاهی آمد با ایرانیان
 شفودشی برآمد ز ایران بدرد
 بعقرین زبانهای ایرانیان
 برآشست ایران و برخاست گرد
 همی گفت هر کس که تخت قباد
 سپاهی و شهری همه شد یکی
 بر قنند یکسر بایوان شاه
 کسی کویر شاه بدگوی بود
 گرفتند و بردند از ایوان کشن
 که کهتر برادر بدبود و سر فراز
 و را بر گزیدند و بنشاندند
 باهن ببستند پایی قباد
 یکی بور بدب سو فرا را گزین
 جوانی بی آزار و رزمهر نام
 سپرده ند بسته بد و شاه را
 که آن مهریان کینه سو فرای
 بی آزار رزمهر بیزان پرست

پرستش همی کرد پیش قباد وزان بد نکرد ایچ بر شاهه یاد
 جهاندار ازو ماند اندر شگفت
 همی کرد بوزش که بد خواه من
 گراید و نکه یا بهم رهائی ز بند
 زدل پاک بردارم آزار تو
 بدوگفت رزمه رای شهریار
 پدرگر نکرد انچه با یست کرد
 ترامن بسان یکی بندِ ام
 چو گوئی بسوکند پیمان کنم
 چورزمه رگفت این و خسرو شنید
 ازو اینی یافت جان تباد
 ازان پس برواز بکشاد و گفت
 کشادست بر پنج تن راز من
 بخوانیم شان و کشائیم راز
 اگر بند برداری از پایی من

◀ ◀
گریختن قباد به همراهی رزمه از بند و بزني گرفتن
دخلت دهقان و پندل گرفتن به هیتا لیان

سبک بند را برگرفتش ز پایی شب تیره از شهر بیرون شدند
 ز دیدار دشمن بهمون شدند سوی شهر هیتل کردند رویی
 از اندیشگان خسته و راه جوی بزین گونه سرگشته این هفت مرد
 باهواز رفند تازان چو گرد رسیدند پویان به پرمایه ده
 بدان خان دهقان فرود آمدند یکی دختری داشت دهقان چوما
 ز مشک سیه برسش بر کله جهانجوي چون روی دختر بدید
 ز مغز جوان شد خرد ناپدید هماگه بیامد بزمهر گفت
 که با تو سخن دارم اندر نهفت

برو زود از من بدھقان بگوی
 مگر جفت من گردد این ماه روی
 که گر دختر خوب را نیست جفت
 که گردی با هواز بر کنخدای
 که این دختر خوب را نیست جفت
 مر این را بدان ده که او را هواست
 که این ماه بر شاه فرخنده باشد
 بدانسان که دیدی پسندیدیش
 بزا نوی کند آورش بر نشاد
 که ارز نگینش ندانست کس
 بود روز کین را شوم خواستار
 همی بود و هشتم بیامد پگاه
 گذشته سخنها برو کرد یاد
 بدی را بیستند یکیک میان
 همانا برین روزت آمد نیاز
 ازان هر یکی برسان افسری
 چغانی مرا باشد و گنج و گاه
 نگهداری این عهد و پیمان من
 کزان بوم هرگز تغیریم یاد
 چغانی چه باشد که دارم نگاه
 در گنج بکشاد و دینار و ساز
 همه نامداران گرد و سور
 سرامر جهان زو بر آواز شد

— — —

بازگشتن قباد از هیتلان بایران و آگاهی یافتن از زدن پسرش
 نوشیروان و باز بر تخت نشستن

چو نزدیکی خان دھقان رسید همه کوی مردم پرگنده دید که فرزند بر شاه فرخنده باشد
--

پسرزاد جفت تو در شب یکی
 چو بشنید در خانه شد شاد کام
 زدهقان پرسید ازان پس قباد
 بد و گفت کز آفرید ون گرد
 پدر همچنین گفت ومادر چنین
 زگفتار او شاد تر شد قباد
 عماری بسیپید و آمد براه
 بیاورد لشکر سوی طیسفون
 با ایران همه سالخورده ردان
 که این کار گردد بما بر دواز
 ذروم و ز چین لشکر آید کنون
 یکی گفت ازان جمله کای مهران
 بیاید خرامید سوی قباد
 بیاریم جاماسپ ده ساله را
 مگرمان ز تراج و خون رختن
 بر قند یکسر بر کیقباد
 گراز تو دل مردمان خسته شد
 کنون کام دل ران بدان کت هواست
 پیاده همه پیش اندز دوان
 گناه بزرگان به بخشید شاه
 بیخشید جاماسپ را همچنین
 بیامد بخت کئی بر نشت
 همه کار آن باد شاهی خویش
 و راگشت آن شاهی آراسته
 بدین گونه تاگشت کسری بزرگ
 بفرهنگیان داد فرزند را
 همه کار ایران و توران بساخت
 وزن بس بیاورد لشکر بروم

همی کرد از ان بوم و برخارسان
 یکی هندیا و دگر فارقین
 نهاد اند ران مرز آتشکده
 مدا بنی بی افکنده جای کیان
 وز اهواز تا پارس یک شارسان
 ارش خواند آن شارسان را قباد
 کشادند هرجایی روای آرام و خواب
 زمین شد همه جای آرام و خواب



هاستان قباد با مژدک و پذیرفتن قباد دین او را

بیامد یکی مرد مژدک بنام
 گرانمایه مردی و دانش فروش
 بنزد شهنها دستور گشت
 رخشکی خورش تنگ شد در جهان
 زردوی هوابرف شد ناپدید
 مهان جهان بر در کیقباد
 بدیشان چنین گفت مژدک که شاه
 دوان خود بیامد بر شهریار
 بگیتی سخن برسم از تو یکی
 قباد سراینده گفتش بگوی
 بد و گفت کانکس که مارش گزید
 یکی دیگری را بود پاد زهر
 سزا ی چنین مردگوئی که چیست
 چنین داد پامن و را شهریار
 بخون گزیده ببايدش کشت
 چویشنید برخاست از پیش شاه
 بدیشان چنین گفت کز شهریار
 بیاشید تا بامداد پکا

برقند و شبکیر باز آمدند
 جو مژدک زدور آن گوانرا بدید
 چنین گفت کای شاه پیروز بخت
 سخن گفتم و پاسخش داد یم
 گرایدونکه دستور باشد نهون
 بد و گفت بر گوی ولب را میند
 چنین گفت کای نامور شهر نیار
 خوش بازگیرند ازو تا بمرد
 مكافات آنکس که نان داشت اوی
 چه باشد بگوید مگر پادشاه
 چنین داد پاسخ که میکن تنش
 چو بشنید مژدک زمین بوسه داد
 بد رگاه او شد بانبوه گفت
 شوید و همه بهره زو بر گرید
 بتاراج داد آنکه بودش شهر
 دویدند هرکس که تبد گرسنه
 چه انبار شهری چه آن قباد
 چو دیدند رفتند کار آگهان
 که تاراج گردند انبار شاه
 قباد آن سخنگوی را پیش خواند
 چنین داد پاسخ که نوشہ بُدی
 سخن هرچه بشنیدم از شهر یار
 بشاه جهان گفتم از مار و زهر
 بدین بنده پاسخ چنین داد شاه
 که گر مار کشته بمیرد شهر
 نخواهد خونش ازان مرد زفت
 چو شد گرسنه نان بود فاد زهر
 اگر داد گر باشی ای شهر یار

شخوده دل و پرگداز آمدند
 زدرگه سوی شاه ایران دوید
 سخن گوی و بیدار و زیبایی تخت
 بپاسخ در بسته بکشاد یم
 بگویم سخن تا بود رهنمون
 که گفتار باشد مرا سود مند
 کسی را که بندی بیند استوار
 به لیچارگی جان شیرین سپرد
 مرین بسته راخوار بگذاشت اوی
 که این مرد دانا بُد و پارسا
 که خونیست نا کرده در گردنش
 خرا مان بیامد زیپش قباد
 که جای که گندم بود در نهفت
 بها گر بکیرند زر بسپرید
 بدان تا یکایت بیابند بهر
 بتاراج گندم شدند از بنه
 بیکدانه گندم نبودند شاد
 بنزدیک بیدار شاه جهان
 بمزدک همی بازگرد گناه
 زتاراج چندی سخنها براند
 خرد را بگفتار توشه بدی
 بگفتم بیازاریان خوار خوار
 وزآنکس که تریاک دارد بیهور
 زتریاک دار وزتریاک خواه
 نیابد ازان مرد تریاک بهر
 که کارشی خورد نتوان گفت
 بصیری نخواهد زتریاک بهر
 در انبار گندم نیاید بکار

شکم گرسنه چند مردم برد
زگفتار او تنگ دل شد قباد
وزان پس بپرسید و باسمه شفید
زچیزی که گفتند پیغمبران
زگفتار مزدک همی کث کشت
برو انجمن شد فراولن سپاه
همی گفت هر کو توانگر بود
نباید که باشد کسی برخورد
جهان راست باید که باشد بچیز
زن و خانه و چیز بخشید نیست
من این را کنم راست تا دین پاک
هر آنکس که او جز بدهن دین بود
اگر پیر بودی اگر کودکی
ازین بعتصدی چیز ودادی بدان
چو بشنید در دین او شد قباد
وراشاه بنشاند بر دست راست
بر او شد آنکس که درویش بود
بگرد جهان تازه شد دین اوی
تو انگر همی سرز نیکی بکاشت



سر باز زدن نوشیروان | دین مزدک و کشنن اورا با پیرانش

زخانه بیامد بنزه یلک شاه
هم از پاک دل زبرد ستان ما
فروع آرم شان و گر بکدرند
بعالار فرمود تا بار داد
که این خانه تنگ است و چند دین سپاه
چنان بُد که یکروز مزدک پکاه
چنین گفت کز دین پستان ما
فراولن زگیتی سران بر درند
زمزدک شنید این سخنها قباد
چنین گفت مزدک بپرمایه شاه

همانا نگنجد د ریشگاهه
 بفرمود تا تخت بیرون برند
 بدشت آمد از مزدگی صد هزار
 چنین گفت مزدک بشاء زمین
 چنان دان که کسری نه بردین ماست
 یکی دست خطش باید سند
 به پیچاند از راستی پنج چیز
 کجاشک و خشم است و کین و نیاز
 تو گر چیره باشی برین پنج دیو
 ازین پنج مارا زن و خواستت
 زن و خواسته ناید اندر میان
 بدین دوبود رشد و آز و نیاز
 همی دیو پیچد سر بخرا دان
 چواین گفته شد است کسری گرفت
 ازو نامور دست بسته بخش
 بمزدک چنین گفت خندان قباد
 چنین گفت مزدک که اوراه راست
 همانگه زکسری بپرسید شاه
 بد و گفت کسری چو یابم زمان
 چو بیدا شود کڑی و کاستی
 بد و گفت مزدک زمان چند روز
 ورا گفت کسری زمان پنج ما
 برین برنهادن و گشتند باز
 فرستاد کسری بهر جای کس
 کس آمد سوی خوره اودشیر
 ز امطرخ مهر آذر پارسي
 نشستند دانش پژوهان بهم
 بکسری سپرندن یکسر سخن

بیامد زمزدک همی کرد پد
 که دین بھی را کنم خواستار
 شود دین زرده شت در کاستی
 ز جان بر گزینم گزین و را
 عزیزو مسیحا وهم زند و است
 نباید بگئی جزا و رهنمای
 ره پاک یزدان نجوید همی
 بنده دور نا خرم آئین اوی
 میادا یکی را بقی مغزو پوست
 فرائین و بند وی و بهزاد را
 نگهداشت آن راست بیمان خویش
 زمین شد بکردار دریایی عاج
 سخن گوی با موبدان و مهان
 سخن گو و جوینده راه آمدند
 بیامد سخن را در اندر کشاہ
 بمزدک که ای مرد دانش پژوه
 نهادی زن و خواسته در میان
 پسر همچنین چون شناسد پدر
 نباشد پیدا کهان از مهان
 چگونه توان ساختن مهتری
 چو مردم جد اماد از به بترا
 که شد کارگر بندہ باشہ راست
 نباید که این بد بایران شود
 همه گنج دارند گنجور کیست
 تو دیوانگی داری اندر نهفت
 همه کار بدر را بید نشمیری
 برآشافت و اندر سخن داد داد
 دل مرد بی دین پر آزار گشت

چو بشنید کسری بند ز قباد
 که اکفون فراز آمد آن روزگار
 گراید و نه او را بود راستی
 پذیرم من آن پاک دین و را
 چورا فریدون شود نا درست
 سخن گفتن مزدک آید بجای
 گراید و نه او که گوید همی
 تو بیزار شو از و دین اوی
 بمن ده و را و آنکه در دین اوست
 گواکرد رزمهر و خرا د را
 وز آنجاییگه شد بایوان خویش
 چوشبکیر خورشید بنمده تاج
 همی راند فرزند شاه جهان
 برا بر بایوان شاه آ مدند
 دل رای کودک سوی کیقباد
 چنین گفت موبد بیش گروه
 یکی دین نوساختی در جهان
 چه داند پدر کش که باشد پسر
 چو مردم برابر بود در جهان
 که باشد که جوید در کهتری
 که باشد مرا و ترا کارگر
 کسی کو مرد جای وجیزش کراست
 چهل زین سخن پاک و بیان شود
 همه کددایند مزدور کیست
 ز دین آوران این سخن کس نگفت
 همه مردمان را بد و زخ بربی
 چو بشنید گفتار موبد قباد
 گرانمایه کسری و رایار گشت

بر آواز شد انجمن هر بسی
 همی دارد او دین یزدان تباء
 ازان دین جهاندار بیزار شد
 بکسری سپردش همانگا شاه
 بدان راه بُد نامور سه هزار
 که با این سران هرچه خواهی بکن
 بدرا گاه کسری یکی باخ بود
 همه گرد بر گرد آن کنده کرد
 بکشتند شان هم بسان درخت
 بمزدک چنین گفت کسری که رو
 ز تخمی که یکشی درین روزگار
 درختان به بینی که آن کس ندید
 بشد مزدک و باع بکشاد مر
 هم ائمه چو دیدار تنفس رفت هوش
 یکی دار فرمود کسری بلند
 نگون بخت را زنده بدار کرد
 وزان پس بکشش بیاران تیر
 بزرگان شدند این از خواسته
 همی بود با شرم چندی قباد
 بدرویش بخشید بسیار چیز
 ز کسری چنان شاد شد شهریار
 وزان پس همه رای با او رزی

سپری شدن روزگار قباد و اندرز کردن
 در باره نوشیروان

زشاهیش چون سال بگذشت چل غم روز مرگ اندرا آمد بدل
 یکی ذمه بنوشت خوش بحریز بدان خط شایسته و دلپذیر

نخست آفرین کرد برداد گر
 بدشده می بیگان هرچه گفت
 سر نادشاهیش را کس ندید
 هر آنکس که بینید خط قباد
 بکمی سپردم سزاوار تخت
 که مزدان ازین پور خشنود باد
 بدین مهر جستیم بر موبدان
 ز گفتار او هبیج میرا گنید
 بران نامه بر مهر زرین نهاد
 بهشتاد شد سالیان قباد
 بگیتی در از مرگ خشنود گیست
 بمرد و جهان مردری ماند ازوی
 ز گرد آوریدن که یابد بھی
 نقش را بدیبا بیار استند
 یکی دخمه کردند شاهنشی
 نهادند بر تخت زر شاه را
 ازان پس ندیدند چهر قباد
 چه باشی تو این ازین جرخ پیر
 چو موبد بپرداخت از سوک شاه
 با ایران بزرگان ابا موبدان
 بدان افجمن نامه بر خواندند

بادشاهی نوشیروان چهل و هشت سال بود

بر تخت نشستن نوشیروان و اندرز او با ایرانیان
 چو کسری نشست از برگاه نو همی خواندندی ورا شاه نو
 پشاھی برو خواندند آفرین بفرمان او شد زمان و زمین

اباگرگ و میش آب خوردی بجوي
 فوش برتر از فر جمشید باد
 وزان نا مور دانش و دین اوی
 که مهرش جوان بود و دولت جوان
 زکسری برم زین سپس نام ياد
 چه بردت که گشتي چنین مستمند
 چرا شد دل روشنست پرنهیب
 که شادان بدم تا نگشتم کهن
 بپرهیز و با او مساز ایچ دست
 بخاید کسی را که آرد بزیر
 بیکدست برگ و بیکدست مرگ
 سمن برگ را رنگ عنبر کند
 پس از زعفران رنجهای گران
 وزو خوار گردد تن ارجمند
 همان سرو آزاد پستی گرفت
 همی کرد از سستی و رفع نم
 چنین روز ما ناجوانمرد گشت
 شتاب آوردمگ و خواندن دش بیز
 تو بر صفت رفقی نهانی جوان
 به تیمار بیشی مکن دلت ریش
 بصر برنهاد آن دل افروز تاج
 چو بنشست سالار با رای زن
 زدادار نیکی دهش کرد باد
 دل ما پر از آفرین باد و مهرب
 وزو مستمند موزو شاد کام
 بفرمان او تابد از چرخ هور
 نفس جز بفرمان او نشمريم
 کند در جهان باشد از بخت شاد
 جهان تازه شد از سر گاه اوی
 بگفتند کین شاه جاوید باه
 ز بس خوبی و داد و آئین اوی
 ورا نام کردند نوشیروان
 بسر شد کنون نامه کیقباد
 لا ای دل رای مرو بلند
 بدان شادمانی و آن فر و زیب
 چنین گفت برسنده را سرو بن
 چغین سست گشتم زنیروی صفت
 دم اژدها داره و چنگ شیر
 هم آواز رعدست و هم زورگرت
 ز سرو دل رای چنبر کند
 گل ارغوان را کند زعفران
 شود بسته بی بند پایی نوند
 مرا فر خوشاب سستی گرفت
 خروشان شد این نرگسان دژم
 دل شاد و خرم پر از درد گشت
 بدانگه که مردم شود سیر شیر
 چل و هشت بُد عهد نوشیروان
 سرانجام جوی از همه کار خویش
 چو کسری نشست از بخت عاج
 بزرگان گیتی شدند انجمان
 سر نامداران زبان برکشاد
 چنین گفت کز کردگار سپهور
 کزو یست نیک و بد و نام و کام
 وزو یست فرو بد و یست زور
 ز رای و ز بینمان او نگذریم
 بخت مهی بر هر آنس که داد

هرآنکس که اندیشه بد کند
 بفرجام بد با تن خود گند
 به پاسخ همه رای فرخ نهیم
 بدین تنگی آندر مرا راه نیست
 کند بیگمان هرکس از داد شاد
 چه دانی که فردا چه گردد زمان
 تو فردا چنی گل نباید بکار
 زیبماری اندیش و دره و گزند
 چنانیم با مرگ چون باد و برگ
 همه رای ناند رستی کنی
 یکی دره مندی بود بی پژشک
 نخواهد بدیوانگی بر گوا
 نماندنش نزد کمی آب روی
 سوی راستی راه باریک تر
 بد آید که کندی و سستی کنی
 نگیرد زیخت سپهری فروغ
 به بیچارگان بر باید گریست
 زدهمن بود این و تند رست
 فزوی بورین درد و رنج است و آز
 جهان پرزخوبی و آسایش است
 کبستش بود خوردن و آب خون
 شنید این برآورده آواز من
 همه ساله با بخت همه بوید
 بداد و خرد راه بگزیده ایم
 بدو نیک را زو بباید ببدید
 بیایسته کاری به بیگانه و گاه
 که بومن بپوشد چنین داستان
 زلشکر نبرده سواران من
 نگه کرد باید بنام و به ننگی

زما هرچه پرسید پاسخ دهیم
 از اندیشه دل کس آگاه نیست
 اگر بادشا را بود پیشه داد
 از امروز کاری بفردا ممان
 گلستان که امروز باشد بیار
 بدانگه که یابی تفت زورمند
 پس زندگی یاد کن روز مرگ
 بدانگه که در کار سستی کنی
 چو چیره شود بر دل مرد رشکت
 و گر بر خود چیره گردد هوا
 دئمرد بیکار و بسیار گوی
 بکزی ترا راه تاریک تر
 بکاری که تو پیش دستی کنی
 اگر جفت گردد زیان با د روغ
 سخن گفتن کثر زیچا رگیست
 چو برخیزد از خواب شاه از نخست
 خرد مند و از خوردن بی نیاز
 اگر شاه با داد و نخشايش است
 و گر کزی آرد بداد اندرون
 هرآنکس که هست اندربن انجمی
 بدانید و سر تا سر آگه بوید
 که ما تاجداران بسی دیده ایم
 ولیکن زدستور باید شنید
 هرآنکس که آید بدین بارگاه
 نباشم زدستور همد استان
 بد رگاه بر کار دانان من
 چوروزی برایشان نداریم تنگ

همه مزد می باید و راستی
هر آنکس که باشد از ایرانیان
بیا بد زما گنج و گفتار نرم
چو بیداگ گیرد کمی زیر دست
مکافات یابد بدان بد که کرد
شما دل بفرمان یزدان پات
که او یعنی بر باد شا بادشا
فروزنده تاج و خورشید و ماه
جهاندار و برداوران داور است
مکان و زمان آفرید و سپهر
نهادار تاج است و تخت بلند
شمارا دل از مهر ما بر فروخت
همه تندرستی بفرمان اوست
زخاشک تا هفت چرخ بلند
بهستی یزدان گوائی دهن
ستایش همه زیر فرمان اوست
چو نوشیروان این سخن بر گرفت
همه یکسر از جای برخاستند

—————
بخش کردن نوشیروان بادشا هی خود بپهار بپهار و نامه نوشتن
به کارداران درباره داد گستری

شہنشاہ دانندکانرا بخواند سخنهاي گيتي سراسر براند
جهانرا ببخشيد بر چار بهر
نخصتین خراسان ازان ياد کرد
دگربهرا زو بند قم و اصفهان
وزو بهرا بند آذر آباد کان
وزارمينيه تا در ارد بيل

شوم پلرس و اهواز و مزرخزر
 چهارم عراق آمد و بوم روم
 ازین مرزا هر که درویش بود
 بخشید آنکه گنجی برین
 زشاهان هر آنچ که بدبیش ازوی
 بجستند بهره زکشت و درود
 سه یکت بود یا چاریکت بهرشا
 زده یک بران بد که کمتر کند
 زمانه ندادش بران بردرنکت
 بکسری رسید آن سزاور تاج
 شدند انجمن بخدان و ردان
 همه بادشاهان شدند انجمن
 گزیتی نهادند بریک درم
 کسی را کجا نخم یا چار پای
 زکفع شهنشاہ بر داشتی
 بناکشته اندر نبودی سخن
 گزیت رزبارور شش درم
 ززیتون و ازکوزوهر میوه دار
 زده بن درم میر سیدی بگنج
 وزان خوردنیها ی خرداد ماه
 کسی کش درم بود و دهقان نبود
 گزارنده از ده درم تا چهار
 کسی برکسی بر نکردی ستم
 گزارنده بودی بدیوان شاه
 دیدر و برستنده شهر یار
 گزیت و خراج انجه بدنام برد
 یکی آنکه بردمت گنجور داد
 دگر تا فرستد بهرکشوری

زخارور ورا بود تا با ختر
 چنین بادشاهی و آباد بوم
 نیازش برنج تن خویش بود
 جهانی برو خواندند آفرین
 اگر کم بدش جاه اگر بیش ازوی
 فرست است کس بیش ازین نابسود
 قباد آمد و ده یکت آورد راه
 بکوشد که کهتر چو مهتر کند
 بدریا بس این مشوار نهنت
 ببخشید بر جای ده یکت خراج
 بزرگان و بیدار دل موبدان
 زمین را ببخشید و بزرد رهن
 گرایدونکه دهقان نبودی دزم
 بهنگام ورزش نبودی بجای
 زکشتن زمین خوار نگداشتی
 پراگنده شد رسمهای کهن
 بخرماستان بر همین زد رقم
 که در مهرگان شاخ بودی بیار
 نبودی جز این تا سراسال رنج
 نکردی بیار اندرون کس نگاه
 نبودی غم و رنج کشت و درود
 بعالی ازو بستدی کاردار
 بعالی بسه بهره بود این درم
 ازین باز بھری بھرچا و ماه
 نبودی بدیوان کسی را شمار
 بسه روز نامه بمود سپرد
 نگهبان آن نامه دستور داد
 بھرکار داری و هرمهتری

سه دیگر که نزدیک موبد برد
 بفرمان او بود کاری که بود
 پرائند گار آگهان درجهان
 همه روی گیتی پرازهاد کرد
 بحقتند برد شت خود و بزرگ
 یکی نامه فرمود برپهلوی
 نخستین سر نامه بود از مهمت
 بزمند شاخ از درخت قیاد
 ازو ویژه آباد هربوم و بر
 سوی کارداران باز و خراج
 باندازه از ما شمارا درود
 نخستین سخن چون کشایش کنیم
 خردمند و بینا دل آنرا شناس
 بداند که هست او زما بی نیاز
 کسی را کجا سرفرازی دهد
 مرا داد فرمود و خود داو راست
 بیزدان رسی شاه و کهتریکیست
 زرگ زمین تا بپرخ بلند
 بی مور بر هستی او گواست
 نفرمود مارا جز از راستی
 اگر بهر من زین جهان فراخ
 نجستی دل من جزا داد و مهر
 کنون روی گیتی همه سربسر
 بشاهی مرا داد بیزدان پاک
 نداید که جز داد و مهر آوریم
 شبانی کم اندیش و دشی بزرگ
 نباید که بر زیر دستان ما
 بخشکی بخاک و بکشتی برآب

زیارگانکه بر تر و خشک
 غایید که خور جز بداد و بهر
 بدین گونه رفت این نژاد و گهر
 بجزداد و خوبی نبند در جهان
 نهادیم روی زمین را خراج
 چولین نامه آزند نزد شما
 کسی کو بربن یک درم بگذرد
 بیزدان که او داد دیهیم فر
 جزین نیست باها فره کردگار
 همین رسم و این نله بنهید پیش
 بهرجار ماهی یکی بهر ازین
 بیجای که باشد زیان ملخ
 دگرفت و باد از سپهر بلند
 همان گرفتاره بنوروز فم
 محوهید باز اندران بوم و رست
 زخم پراگنده وزمزد رفع
 زمینی که اترا خداوند نیست
 غایید که این بوم ویران بود
 که بد خواه بر گنج ننگ آورد
 زگنج آفچه باید مدارید باز
 که ویران بود بوم در فرمن
 کسی را که باشد درین بایکار
 کنم زنده بردار جای که هست
 بزرگان که شاهان پیشین بُدن
 بدونیک با کار داران بُدی
 خرد را همین خیره بفریقتند
 مرانچ دادست و دهقان سپاه
 شمار جهان باز جستن بداد

گوامی تر از گنج بد خواه من
سپهبد که مردم فرو شد بزر
کسی را بود ارج ازین بارگاه
چو بیدار دل کار داران من
پدید آید از گفت یکتن دروغ
به بیدادگر مر مرا مهر نیست
هر آنکس که اوراه یزدان بجست
بدين بارگاهش بلندی بود
بنزدیک یزدان ز نخمی که کشت
که ما بی نیازیم ازان خواسته
کراگشت درویش باشد خورش
بلنگی به از شهریاری چنین
کشادست بر ما راه راستی
نهانی بدو داد دادن بروی
بنزدیک یزدان بود ناپسند
ز یزدان وازم برا آنکس درود
اگردادگر باشی ای شهریار
که جاوید هر کس کند آفرین
خردمند و بینا دل آنرا شناس



عرض لشکرخواستن نوشیروان از بابک

بلکنج و بلشکر تو انگر بدند
که جاوید بادا روانش جوان
بتخت و بد پیغم و فرزانگی
هشیوار و بینا دل و شاد کام
پفرمود تایش درگاه شاه
سرش برتر از تیغ درگاه کاخ
ز شاهان که با تخت و اسرابند
نبد دادگر تر ز نوشیروان
نه زو ببر گهنر تر بمدادانگی
ورا موبدی بود بایکت بنام
bedo داد ذیوان عرض سپاه
بیزامست جای بلند و فرانخ

بگسترد فرشی برو شاه وار
 ز دیوان بابلک برآمد خوش
 که ای نامداران جنگ آزمای
 خرامید یکسر بدرگاه شاه
 زره دار با گرزه^۲ گاو سار
 بیامد بدیوان بابلک سپاه^۳
 چو بابک سپه را همی بنگرید
 ز دیوان باسپ اندرآورد پای
 برین نیز بگذشت گردان سپهر
 خروشی برآمد ز درگاه شاه
 همه با سلیح و کمان و کمند
 بر قتند با نیزه و خود و کبر
 نگه کرد بابلک بگرد سپاه^۴
 چنین گفت کامروز با مهر و داد
 بروز مه دیگر برآمد خوش
 مبادا که از لشکری یک سوار
 بیاید بدین بارگه بگذرد
 هر آنکس که هست او بنای ارجمند
 بدانید کین عرض آزرم نیست
 شهنشاه کسری چو بندهاد گوش
 بخندید و خفتاب و مغفر بخواست
 بدیوان بابلک خرامید شاه
 فرو هشته از ترک رومی زره
 یکی گرزه^۵ گاو بیکر بچنگ
 بیازو کمان و بزین بر کمند
 بر انگیخت اسپ و بیفسارد ران
 عنانرا چپ و راست لختی بسوزد
 نگه کرد بابلک پسند آمدش

شہنشاہ

بدو گفت شاهه انوشه چدی
 بیاراستی روی کشور بداد
 دلیری چد از بندۀ این گفت و گو
 عنان را یکی باز پیچی براست
 دگرباره کسری برانگیخت اسپ
 نگه کرد بابلت بد و خیره ماند
 سواری هزار و یکی دو هزار
 درمی فزون کرد روزی بشاه
 که اسپ سرجنگ جویان بیار
 فراوان بخندید نوشیروان
 چوبرخاست بابک زدیوں شاه
 بد و گفت کای شهریار بزرگ
 همه در دلم راستی بود و داد
 هرشتی نباشد چو بلشد درست
 بد و گفت شاه ای هشیوار مرد
 تن خویش را گر مجاها کنی
 بدان ارج تو نزد من بیش گشت
 که مادر صف کارزار و نبرد
 چنین داد پاسخ بپرمانیه شاه
 چودست و عنان تو ای شهریار
 بکام تو بادا سپهر بلند
 بعوبد چنین گفت نوشیروان
 بگلیتی نباید که از شهریار
 چرا باید این گنج و این آزو رنج
 چو ایدر نخواهی همی آرمید
 بر آندیشه بودم ز کار جهان
 که با تاج شاهی مرا دشمنست
 بدل گفتم آرم ز هر سو سپاه

روانرا بفرهنگ تو شه چدی
 بدین گونه داد از تو دارایم یاد
 سزد گر نه پیچی تو از داد رو
 چنان کز خردمندی تو سزاست
 چپ و راست برسان آذرگشته
 جهان آفرین را فراوان بخواند
 نبودی کسی را گذر بر چهار
 بدیوان خوش آمد از بارگاه
 سوار جهان نا مور شهریار
 که دولت جوان بود و خسرو جوان
 بیا مد بر نامور پیشگاه
 گرامروز من بندۀ گشتم سفرگ
 درشتی تکیرد ز من شاه یاد
 انوشه کسی کو درشتی نجست
 تو هرگز ز راه درستی مکرد
 دل راستی را همی بشکفی
 دلم سوی آندیشه خویش گشت
 چگونه برآرایم از آورد گرد
 که چون تو نه بیند نگین و کلاه
 درایوان ندیدست پیکر نگار
 دلت شاد بادا تفت بیگزند
 که با داده ما پیر گردد جوان
 بماند جز اوراستی یادگار
 روان بستن اندر سرای سپنعم
 بباید چرید و بیا ید چمید
 سخن را همی داشتم در نهان
 همه گرد برگردم آه منست
 بخواهم ز هر کشوری کینه خواه

تکردد سپاه انجمن جز بکنجه
 اگر بد بدره بش خواهد رسید
 همیراند م با دل خوبیش راز
 سوی پهلوانان و سوی ردان
 نوشتم بهر کشوری نامه
 که هر کس که دارید هوش و خرد
 بمیدان فرسنید با ساز جنگ
 نباید که اندر فراز و نشیب
 بگرز و بشمشیر و تیرو کمان
 جوان بی هنر سخت ناخوش بود
 عرض شد ز درسی هر کشوری
 کنون لا جرم روی گینی بمود
 مرا سار لشکر ز شاهان پیش
 سخنها چو بشنید موبده ز شاه
 چهل روز بودی درم را درنگ
 بدیون و دینار برداشتی



اندوز نوشیروان بایرانیان و پذیرفتن پادشاهان فرمان او

در راغ بکشاد گردان سپهر
 چو زلف شب تیره شد ناپدید
 دلی شاد و خندان و دولت جوان
 هر آنکس که بدد رجهان داد جوی
 که جزیات یزدان مدانید یار
 هم او دست گیره بهرد و سرای
 کشاد است بر هر کسی بارگاه
 ز گفتار بسته مدارید لب
 وز آهسته باشیم با رای زن
 چو خورشید بنموده تا بنده چهر
 پدید آمد آن توده شنبه لید
 نشست از بر تخت نوشیروان
 جهانی بدرگاه بنهاد روی
 باوار گفت آنزمان شهریار
 که دارنده او یست و هم رهنماي
 میباشد ترسان تخت و کلاه
 هر آنکس که آید بروز بش
 اگر می کساریم با انجمن

بچوگان و بردشت نچیرگاه
 بخواب و به بیداری و رنج و ناز
 مکر آرزو ها همه یافته
 بدانگه شود شاد و روشن دلم
 مبادا که از کارداران من
 بخسید کسی با دلی درد مند
 سخن گرچه اندک بود درنهان
 زیارت خراج آن کجا ماند است
 نخواهد نیز از شما زر و سیم
 برآمد زایوان یکی آفرین
 که نوشیروان باد با فرهی
 مبادا ازو تخت پرخت و کاه
 بر قتند با شادی و خرمی
 بگیتی کسی را ندیدی دزم
 جهان شد بکردار خرم بهشت
 درودشت و پالیزشد چون چرغ
 پس آکاهی آمد بروم و بپند
 زمین را بکردار تا بندۀ ماه
 کسی آن سپه را ندادند شمار
 همه با دلی شاد و با ساز جنگ
 دل شاه هر کشوری خبره گشت
 فرستاده آمد زهند و زچین
 ندیدند با خویشتن تاو او
 همه کهتربرا بیارا ستد
 بزرین عمود و بزرین کلاه
 پدرگاه شاه جهان آمدند
 بهشتی شد ارآسته بارگاه
 بزین نیز بگذشت چندی سپهر

گشتن نوشیروان گرد بادشاھی خود و دیوار
برآوردن برآهگذر ایران و توران

خردمند کسری چنان کرده رای
بگردد یکی گرد خرم جهان
میزد کوس و از جای لشکر براند
زبس لشگر و گوهر و سیم و زر
تو گفتی بکان اندرون زر نماند
تن آسان بسوی خراسان کشید
بهربوم آباد کو پرگذشت
چو برخاستی فالله کره نای
که ای زیرستان شاه جهان
مخسپید نایمن از شهریار
ازین گونه لشکر بگران کشید
چنان دان که کمی نیاید زداد
زگران بساری و آمل شدند
درودشت یکسر همه بیشه بود
زهامون بکوهی برآمد بلند
سوی کوه و آن بیشها بنگردید
چنین گفت کای داور کردگار
تؤئی آفرینده هور و ما
جهان آفریدی بدین خرمی
کسی کو جز از تو پرسند همی
از ایران فریدون یزدان پرست
بسی خوب جایست و بس دلپذیر
بدو گفت گینده ای دادگر
ازین مایه ورجا و این فرهی
نیاریم گردن برآفراختن

کزان مرز لختی بجنبند زجای
کشاده کند کارهای نهان
همی ماه و خورشید ازو خیره ماند
کمرهای زرین و زرین سپر
همان در خوشاب و گوهر نماند
سپه را با آئین ساسان کشید
سرا پرده و خیمها رو بدشت
منادی گری پیش کردی بپای
که دارد گزندی زمادر نهان
مدارید زاند یشه جانرا فزار
همی تاج و تخت بزرگان کشید
هنر باید از شاه و رای و نژاد
بهنگام آوای بلبل شدند
دل شاه ایران پراندیشه بود
یکی تازی بر نشسته سمند
گل و سنبل و آب و نچیر دید
جهان ندار و پیروز و پروردگار
کشاينده و هم نماینده راه
که از آسمان نیست پیدا زمی
روانرا بدوزخ فرسته همی
بدین گونه بر ساخت جای نشست
که آبیش گلاب است و خاکش عیبر
گردیدر نبودی زرگان گذر
دل مازرامش نبودی تهی
زبس کشتن و غارت و تاخن

زیرند و مردم و چارپایی
 زکشور بکشور جز این نیست راه
 گذر ترک را راه خوارزم بود
 برون آورده سر دهد را یکان
 بگردان بد از ما و بر بنده راه
 بعابر کنون جای بخشایش است
 چو بشغید گفتار فریاد خواه
 که پیش آمد این کار دشوار خوار
 و گر تاج را خویشن پروریم
 که ما شاه باشیم و دهقان دژم
 همه از در باغ و میدان و کاخ
 که از دیدنش تازه گردد روان
 همی غارت از شهر ایران کنند
 نشاید چنین هم زمردانگی
 که ویران بود بوم ایران زمین
 کجا نام باشد با باد بوم
 که استاد یابی بدین برگزین
 بخش پهن و بلای او ده کمند
 برآورده تا چشمِ آفتاب
 زدشمن با ایران نیاید گزند
 بد هرجه خواهند و بکشای گنج
 نباید که آزار یابد و باد
 بیابان همه پیش دیوار کرد
 رمه یکسر این شد از بیم گرت
 چو این شد از دشت لشکر براند

نماندند بسیار و اندک بجای
 گزندی که آید با ایران سپاه
 بسی پیش از این کوشش و رزم بود
 کنون چون زدهقان و بازارگان
 سپاه آوریدی بدین جایگا
 نکاهد از این گنج کافراش است
 سروشک از دو دیده بیارید شاه
 بدستور گفت آنها من شهریار
 نشاید کنین پس چمیم و چرم
 جهاند ار نیسند از ما ستم
 چنین کوه و این دشتی فلخ
 پرازگاو و نچیر و آب روان
 نمانیم کین بوم ویران کنند
 زشاعی و از رای و فرزانگی
 فخرانند بر ما همی آفرین
 بدستور فرمود کزهند و ردم
 زهرکشوری مردم پیش بین
 یکی باره از آب برکش بلند
 بسنگ و بصاروج از رُرف آب
 هما فا کنین گونه سازیم بند
 نباید که باشد کسی زن بفتح
 کشاورز و دهقان و مرد نژاد
 یکی بیر موبد تد آن کار کرد
 دری برنهادند از آهن بزرگ
 همه روی کشور نگهبان نشاند

گوشمالی دادن نوشیروان الانیان
و بلوجیان و گیلانیان را

ز دریا براه الا نا کشید
با آزادگان گفت فنگست این
فیا بد که با شیم همداستان
ز لشکر فرسقاده بر گزید
بدو گفت شبکیر از ایدر بپوی
شئید م زگhtar کار آگهان
که گفتید علاز کسری چه بالک
کنون ما بنزد شما آمدیم
بیابان فرایخ است و کوهش بلند
درو غار جای کمین شماست
همه جنگجویان بیگانه ایم
فرستاده آمد بگفت این سخن
سیاه الانی شدند انجمن
سپاهی که شان تاختن پیشه بود
وزایشان بُدی شهر ایران به بیم
زن و مرد با کودک و چار پای
فرمذاده پیغام شاه جهان
رخ نامداران ازان تیره گشت
بزرگان آن مژو کند آوران
همان بردہ و جلمه و سیم و زر
از ایشان هر آنکس که پیران تبدند
همه پیش نوشیروان آمدند
چو پیش سراپرده شهر یار
خرشان و غلطان بخاک اندرون

یکی مرز ویران و بیکار دید
که ویران بود بوم ایران زمین
که دشمن زند زین نشان داستان
سخن گوی و دانا چنان چون سزید
بدان مرز بانان لشکر بگوی
سخن هرجه رفت آشکار و نهان
چه ایران برماجه یلک مشت خاک
سراپرده و گاه و خیمه زدیم
سیاه از در تیر و گز و کنبد
برو بوم کوه و زمین شماست
سیاه و سپهبد نه زین خانه ایم
که سلاط ایران چه افکنه بن
بزرگان فرزانه و رای زن
وز آزاد مردی کم اندیشه بود
نمایندی بکس جلمه و زر و سیم
بهلمون رسیدی نماندی بجای
بدهشان بگفت آشکار و نهان
دل از گفت نوشیروان خیره گشت
بر فتند با ساو و باز گران
گران مایه اسپان بسیار مر
سخن گوی و دانش پذیران بدنده
ز کار گذشته نواح آمدند
رسیدند با هدیه و با نثار
همه دیده پرآب و دل پر زخون

خرد چون بود با دلور براز
 بر ایشان به بخشود بیدار شاه
 بفرمود پس هرچه ویران شد است
 یکی شارسانی برآزند زود
 یکی با ره گردش اندر بلند
 بگفتند با نامور شهریار
 بر آریم ازینسان که فرمود شاه
 وزان جایگه شاه لشکر براند
 بفرمان همه پیش او آمدند
 ز دریای هندوستان تادو میل
 بزرگان همه پیش شاه آمدند
 پرسید کسری و بنواختشان
 بدل شاد برگشت از انجایگله
 همیرفت و آلاهی آمد بشاه
 زیس کشن و غارت و تا ختن
 ز گیلان تباھی فزونست ازین
 دل شاه نوشیروان شد شمی
 بایرانیان گفت الانان و هند
 بسند نباشیم با شهر خویش
 بد و گفت گویند کای شهریار
 همان مرز تا بود با رنج بود
 ز کار بلوچ ارجمند ارد شیر
 نبد سودمند می بافسون ورنک
 اگر چند بُد این سخن ناگزیر
 رگتار دهقان برآشافت شاه
 چو آمد بنزدیک آن بر زکوه
 بدان کوه گرد اندر آمد سپاه
 همه دامن کوه تاروی سخن

منادی گری گرد لشکر بگشت
 که هرگز بلوجی بیاباند خورد
 و مگر انجمن باشد از اندکی
 چو آکاه شد لشکر از خشم شاه
 ازایشان فرادان و اندک نماند
 سرا سر بشمشیر بگذاشتند
 بشد اینم از رنج ایشان جهان
 چنان مبد که بر کوه ایشان گله
 شباني نبودی بر گوسفند
 همه رنجها خوار بگداشتند
 ازانجا یکه سوی گیلان کشید
 ز دریا سپه برد تا تبع کوه
 بر اگند بر گرد گیلان سپاه
 چنان گفت کایدر ز خرد و بزرگ
 چنان شد زکشتن همه بوم و رست
 ز بس کشتن و غارت و سوختن
 ز کشته بهر سو یکی توده بود
 ز گیلان هر آنکس که جنگی مدد
 بیستند یکسر همه دست خویش
 خروشان بر شهریار آمدند
 شدند اندران بارگاه انجمن
 که ما بازگشتم ازان بد کنش
 اگر شاه را دل ز گیلان بخست
 دل شاه خشنود گرد مگر
 چو زانسان خروش آمد از بارگاه
 برایشان به نخشود شاه جهان
 فوا خواست از گیل و دیلم و مده
 یکی پهلوان نزد ایشان بماند

خروش آمد از کوه بزغار و دشت
 چه از تبع داران و مردان گرد
 نباید که یابد رهائی یکی
 سوار و پیاده بعستند راه
 زن و مرد جنگی و کودک نماند
 ستم کردن لوجه برداشتند
 بلوچی نماند آشکار و نهان
 بندی بی تکهبان و کرده يله
 بهامون و بر تبع کوه بلند
 در و کوه را خانه پنداشتند
 چو رنج آمد از گیل و دیلم پدید
 هوا پر درفش و زمین پر گروه
 که شد روشنایی ز خورشید و ماه
 نباید که ماند بی شیر و گرفت
 که از خون همه روزی کشور بشست
 خروش آمد و ناله مرد و زن
 گیا ها بمغز سر آلوده بود
 هشیوار و باداد و سنگی بدنده
 زنان از پس و کودک خرد پیش
 دریده بر و خاکسار آمدند
 همه دستها بسته و خسته تن
 مگر شاه گرد ز ناخوش منش
 ببریم سرهای ز تها بدست
 چو بیند بریده یکی توده سر
 و رانگونه آواز بشفید شاه
 گذشته شد اندرا دل او نهان
 کزان پس نگیرد کسی راه بده
 چو بایسته شد کار لشکر براند

رسیدن منذر تازی نزد نوشیروان بفریاد بیداد قیصر روم

شمار و کران سپه را ندید
بیداد آمد از دور نیزه و ران
کزان لشکر گش بد پایی مرد
چنین گفت کین منذرست از عرب
همه مهتران بر کشادند راه
زدیدار او روشناگی فزوود
زروم و ز قیصر همی گرد یاد
نگهدار و پشت دلiran توئی
بدشت سواران سواری نند
سزد گر سرافراز بی سر بود
نه بیند چو ما نیز فریاد خواه
بد آیند در کوشش کارزار
که قیصر همی بر فرازد نلاه
که گنقار قیصر بدانه شنید
میاسای هیچ اندر آباد بوم
زرا ی تو مغز تو کیفر برد
کیابش کند شیر در آب شور
که اورا نشست از بر کرگس است
چو بیدا کنی مرز جوئی رواست
بگینی سرافراز و مهتر من
نمایم که بادی برو بروزد
یکی در نهان خویتشن را بیعنی
در کاو تا برج ماهی مراست
ترا تبع فولاد گردد چو موم
بیمهد بکرد ابر آب روان

ز گیلن برآه مداین کشید
بره ببریکی لشکری بیکران
سواری بیداد بکردار گرد
پیده شد از اسیپ و بکشد لب
جو منذر بیامد بنزدیک شاه
پیرسید ازو شاه و شادی نمود
جهاندیده منذر زبان برکشاد
بدو گفت اگر شاه ایران ترئی
چرا رو میان شهریاری نند
و گر شاه بر تخت قیصر بود
چو دستور باشد گرانمایه شاه
سواران دشی ز دومی سوار
ز گنقار منذر بر آشافت شاه
ولشکر زبان آوری برگزید
بدو گفت از ایدر برو تا بروم
بقیصر بگوی ار نداری خره
اگر شیر جنگی بتازد بگور
زمذر توارداد یابی بس است
چپا خوبش بیدا کن از دست راست
چو بخشندۀ بوم و کشور من
همی آن نتم کار کز من سزه
چو با تازیان دست یازی بگین
و دیگر که آن بادشاهی مراست
اگر من سپاهی فرستم بروم
نرستاده از پیش نوشیروان

بر قیصر آمد پیامش بداد
 نداد اینچ پاسخ و راجز فریب
 چنین گفت کزمذور کم خرد
 اگر خیره مذد ر بنالد همی
 گرایدون که از دشت نیزه و ران
 زمین آنکه بالاست پهنا کنم
 فرستاده بشنید و آمد چو گرد
 برآشافت کسری بدستور گفت
 من او را نمایم که فرمان کراست
 زیشی و از گردن افراحتن
 پشیدنی افزون خورد زانکه هست
 بفرمود تا در دمیدند نای
 زدرگاه برخاست آوای کوس
 گزین کرد ازان لشکر نامدار
 بمندر سپرد آن سپاه گران
 سپاهی برآر جذگت جویان بروم
 که هرچند من شهریاری نوام
 ذروم و ذردمی مدار اینچ باک
 فرستاده را کنون چرب گوی
 مگر خود نیایدت ازین پس گزند
 نویسنده خواست لر بارگاه



ذامه شاه کسری بقیصر روم

زنشیروان شاه فرخ نژاد
 بنزد یک قیصر سرافراز روم
 سر نامه کرد آفرین از نخست
 خداوند گردند خورشید و ماه

جهانگیر و زنده کی یکباد
 نگهبان آن مرز آباد بوم
 گران مائیگی جز بیزدان نجست
 کزویست بیروزی و دستگاه

که بیرون شد از رای کدان سپهر
 تو گر قیصر روم و گر مهتری
 و گر میش گیری رچنگال گرگ
 و گر سوی منذر فرستی سپاه
 اگر زیر دستی شود پر منش
 تو زان مرز یکرش منه پیش پلی
 اگر بکدری زین سخن بگذرم
 درود لز خداوند دیهیم و زور
 نهادند بر نامه بر مهر شاه
 چنان چون یهیست چیره زبان

رسیدن نامه^۱ فریادان نزد قیصر و فرستادن
 قیصر با سخن آن

فرستاده با ذمه^۲ شهریار
 بدلو آفرین کرد و نامه بداد
 سخنهاش بشنید و نامه بخواند
 زگفتار کسری سرافراز مرد
 نویسنده^۳ خواند و پاسخ نوشت
 سرname چون گشت مشکین زقار
 نگارنده^۴ بر کشیده سپهر
 بگیتی یکی را کند تاجر
 اگر خود سپهر روان زیر تست
 بدیوان نگه کن که رومی نژاد
 تو گر شهریاری نه من که هرم
 چه باید پذیرفت چندی نسوس
 نخواهم کنون از شما باز و ساو
 سکندر شنیدی با ایان چه کرد

نهمه نشد تیغ اسکندري چه ساري بما بر چنین داوري
 بتاراج بردنده يكچند چيز گذشت آن هم بمنگريم نيز
 زدشت سواران نيزه وران برآريم گرد از کران تا کران
 و گر بستد از چوخ گردان کلید
 همه کام او يابد اندر جهان
 زتندي کسری نیامدش ياد
 که با من مسيح و چلييات گفت
 دزم ديد پاسخ ييامد دزم
 سخنهاي قيسره همه ياد گرد
 سخنهاي قيسره ايران چو گرد



رفت کسری بجنگ قصر

جو بر خواند آن نامه را شهريل
 همه مودان ورد انرا بخواند
 منه روزان دران بود با راي زن
 چهارم بدان راست شد راي شاه
 برآمد زدر فاله کاودم
 برآمش اندر نبودش درنگ
 صبه برگرفت و بنده برنهاد
 يك گرد برشد که گفتني سپهر
 بیوشید روی زمين را بفعل
 نبد بر زمين پشه را جایگاه
 و جوش سواران و از گرد پيل
 جهاندار باکاواني درفش
 همي برشد او از شان تاد و ميل
 پس پشت و پيش اندر آزادگان
 جو چشمش برآمد با ذر کشحپ
 چر دستور پاکيزه بوسم تجھت

نوان اندز آمد با آتش کده
 نهاده بدو نامه زند و است
 همه دامن جامها کرد چاک
 بزرگان برو گوهر افشارند
 بزمزم همی آفرین خواندن
 جهان آفرین را نیایش گرفت
 نمودن دلش را سوی داد راه
 بجای که دریش دیدند نیز
 کشیدند لشکر زهرسو رده
 سخنهای بایسته چندی براند
 سوی مرزا نان ایران زمین
 جهانرا زدشم نگهار بید
 همه داد جوئید بازیردست
 بدان ت نیابد بد انديش راه
 نباید که ايمن بخسپد بسى
 پرانگه شد زو خبر گرد بوم
 و گر زان برو بوم شد نا پدیده
 فراوان بیامد بر شهریار
 زهرسو پیام و درود آمدی
 جزا زنم و نخیل چیزی ندید
 بیزم آمدندی بر شهریار
 سپه را درم دادن آغاز کرد
 که در جنگ با رای و آرام بود
 بسی پند ها بر دلش کرد یاد
 گشسب جهانجوی پیش بنه
 که در کینه گه داشتی دل بجای
 روان و دلش را خرد یاد داد
 بدان تا نماند سخن در نهل
 بسی پند و اندرز نیکو براند

نهاده بدو نامه زند و است
 رد و هیر مبد پیش غلطان بخات
 بزرگان برو گوهر افشارند
 چو نزد یکتر شد ستایش گرفت
 وزو خواست پیروزی و دستگاه
 پرستند گانرا بخشید چیز
 یکی خیمه زد پیش آتشکده
 دیگر خردمند را پیش خواند
 یکی نامه فرمود با آفرین
 که ترسنده با شبد و بیدار بید
 کذارنگ با پهلوان هرکه هست
 بداید چندانکه باید سپاه
 درخشی مرا تا نبیند کسی
 از آتشکده چون بشد سوی روم
 به پیش آمد آن کس که فرمان گزید
 جهانجوی با هدیه و با نثار
 به روم و بر کو فرود آمدی
 ریقی برسو که لشکر کشید
 چذن گد که هرشب زگدان هزار
 چو نزدیک شد رزم را سارکوه
 سپهبدش شیروی بهرام بود
 چپ لشکر را بفرهاد داد
 چو استاد بر زین ابر میمنه
 بقلب اندرون برد مهران بپای
 طلا یه ببر مزد خراد داد
 برسو بر قند کار آگهان
 زلشکر جهاندید گانرا بخواند

چنین گفت کای لشکر بیکران ز بر مایگن و ز گند آوران
 اگر ینتن از راه من بگذرید
 دم خویش بیرای من بشمودد
 دگر بر بزرگان که دارند گنج
 گرآهنگ بر میوه داری گنید
 و گریش لشکر بجنگد ز جای
 خداوند بهام و کیوان و هور
 اگر چون ستاره شود زیر میخ
 جهانجوی در قلب پایه منم
 گئی بر چشم گاه بر میدمنه
 نجوم بزم اندر آرام و خواب
 گزت آن سخن‌های کسری بیاد
 بهر خیمه و خرگهی برگذشت
 چنین است فرمان بیدار شاه
 کسی سوی خاک سیه بنگرد
 چو آید ز فرمان بیزان بروان
 بروز سفید و شب تیره فام
 همیداشتی نیک و بد را نگاه
 بد و نیک را خوار نگذاشتی
 ورا دخمه کردی بدان جایگاه
 کمان و کلاه و کمند و کمر
 نبودی جدا چیز ازو در مغات
 که نوشیران آن بزرگ گرفت
 ورا رای هوش و درنگ آمدی
 که رفتی برد شمن چاره جوی
 نکردی ستم آن خردمند شاه
 بخشش دلور نهندگ آمدی
 جهانرا بداد و بشمشیر جست
 که بر تو و خشکی بتاید براه

چنین گفت کای لشکر بیکران
 بیز ان که از داد دیهیم و زور
 که دردم می‌نش بیرم به تنیغ
 به پیش سپه بر طایه منم
 نگهبان پیل و سپاه و بنه
 بخشکی روم گر بدریای آب
 منادی گری نام او شیر زاد
 بیامد دمان گرد لشکر بگشت
 خروشید کای بیکرانه سپاه
 که گر جز بد د و بهرو خرد
 براان تیره خاکش بربزند خون
 بیند منادی نشد شاه رام
 همی گرد لشکر بگشتی براه
 ز کار جهان آگهی داشتی
 ز لشار کسی کو بمردی براه
 اگر بزم‌ماندی ازو سیم و زر
 بدوفیک با مرده بودی بخاک
 جهانی بدو ماده اندر شگفت
 بهر جایگاهی که جنگ آمدی
 فرستاده خواستی راست گوی
 اگر ینتندی سوی داد راه
 اگر جنگ جستی بجنگ آمدی
 بتاراج دادی همه بوم و رست
 پکدار خورشید بدرای شاه

نگارد زکس رو شنایی دریغ چو بگریزد اور چرخ گرفند میع
 همش داد ربخشش همش رنگ و بوی همش در خوشاب و هم آجبوی
 فروغ و بلندی نپوشد زکس دلفروز رخشنده او یست بس
 شهنشاه با داد و با رای و فر جهانرا همیداشت در زیر پر
 ازیرا بدان سرفرازی بدی نه پرداشتی جذک یکروز پیش
 سپاهی که با خود و خفتان بجنگت به پیش سپاه آمدی بی د رنگت
 بزندان پیروز گر شهریار اگر کشته بیدی اگر بسته زار



گرفتن نوشیروان چند دژرا در راه روم

که شوراب چد نام آن کارمان
 گرفت اندران شهر شوراب بوم
 پراز مردم و ساز و چنگ و نوا
 کشیده سرباره اnder سحاب
 ندیدند جای بدرگاه راه
 پیای آمد آن باره جا تلیق
 ندیدند جای گذار و گریز
 شد آن باره دژ بگردار دشت
 همان دود آتش بر آمد بماه
 تن بیصران شان دگر جای بود
 فزون شد زرخم تبیره زنان
 بگنج و بمدی گرانسایه بود
 خروش آمد و ناله زینهار
 نه بر گنج و دینار هنگام بزم
 بره بر دزی دیگر آمد پدید
 نگهبان آن دژ توئنگر تهدی
 زکمری بآمد بفرجام اوی

چنین تا بیامد بدان شارمان
 از ایران چو گشتا سپ آمد بروم
 پر آورده دید سردر هوا
 زخارا بی افگنده در ژرف آب
 بگرد حصار اندو آمد سپاه
 بدوساخت از چارسو منجنيق
 برآمد زهرمود رستخیز
 چو خورشید تا بان زگنبد بگشت
 خروش سواران و گرد سپاه
 همه حصن بی تن سرو پای بود
 غو زینهار و خروش زنان
 وزایشان هر آنکس که پرمایه بود
 ببستند و کردند بر پیل بار
 نبخشود بر کس بهنگام رزم
 وزانجا یکه لشکر اندر کشید
 که در بند او گنج قیصر بدبی
 که آرایش روم بدنام اوی

پدان دژ نگه کرد بیدار شاه هنوز اندران فارسیده سپاه
 بفرمود تاتیر باران کنند هوا چون تکرگت بهاران کنند
 پمردی سران باره را بستندند بشهر و بدژ آتش اندر زدند
 بدان بوم و برخار و خاور نماند بدان در یکی جانور در نماند
 همه گنج قیصر بتاراج داد همه بر همه بدره و تاج داد
 بر آورد ازان شارحان رستجیز خوش آمد از کودگ و مرد وزن
 به پیش گرانایه شاه آمدنده بیش گنجور و گنج آن تست
 که دستور و کنجور و گنج آن تست بیان ویژه زنهار خواه تو ایم
 بفرمود شه قا نکشند نیز بدیشان به بخشید بسیار چیز



رزم نوشیران با فروریوس سپه سالار قیصر و شکست
 دادن و گرفتن قالینیوس و انتاکیه را

وزانجایگه لشکر اندر کشید وز آرایش روم برتر کشید
 فرستاد و اینک بیامد زره کس آمد بگفت آنکه قیصر سپاه
 همه نیزه داران و جوش وران چو بشنید کامد سپاهی گران
 بدان تا بسچیده باشد سپاه بلشکر بگفت آنچه بشنید شاه
 خوش آمد و ناله^ه کره نای بیرون چون کوه آهن ز جای
 بیامد بنزدیک شاه جهان نوندی زگتار کار آگهان
 از ان فامداران و گردن خویش که قیصر سپاهی فرستاد پیش
 سپاهی همه رزم جویان چوگرگت به پیش اندرون پهلوانی بزرگ
 سواری سرافراز بایوق و کوس برو میش خوانند فروریوس
 پدید آمد از دور گرد سپاه چو این گفته شد پیش بیدار شاه
 بد و گفت کیم نیست ازمانیان بخندید ازو شهریار جهان
 ازاند یشه هرگز نبرداختیم که ماجنک را پیش ازین ساختیم
 بفرمود تابر کشیدند مف کی تاجر بر اب آرده کف

سپاهی بینا مد به پیش سپاه
 شده نامور لشکری انجمی
 همه جنگ را تنگ بسته میان
 بخون آب داده همه تیغ را
 سپه را نند بیشتر زان درنگ
 بهرسو زرومی تلی کشته بود
 بشد خمته از جنگ فرقه بوس
 سواران ایران بسان پلنگ
 پس رومیان در همی تاختند
 چنان هم همیرفت با ساز جنگ
 سپه را بهامونی اندر کشید
 دزی بود با لشکر و بوق و کوس
 سر باره او ندیدی عقاب
 یکی شارسان گردش اندر فراخ
 ز رویی سپاهی بزرگ اندر
 دو فرسنگ پیش اندر و بود شاه
 خروشی برآمد ز قاینیوس
 بدان شارسان درنگه کرد شاه
 بدرواژها جنگ بر ساختند
 چو خورشید تا بند، برگشت زرد
 ازان باره دز نماند اندکی
 خروشی برآمد ز درگاه شاه
 همه پاک ازین شهر بیرون شوید
 اگر هیچ بانگ زن و مرد و پیر
 بگوش من آید بتاریک شب
 هم اندر زمان انکه فرباد ازوست
 چو بزر ز خرجنگ چنگ آفتاب
 تیغه برآمد ز درگاه شاه

ازان دژ وزان شارسان مرد و زن
 که ایدر ز جنگی سواری نمایند
 همه خسته و کشته شد بی گناه
 زن و کودک خرد با مرد پیر
 چنان شد دژ و باره^۲ شارسان
 چو قیصر گنه کار شد ما که این
 بدان رومیان بر بیخشود شاه
 بسی خواسته پیش ایشان بماند
 هر آنکس که دید از در کارزار
 بانطاکیه در خبر شد که شاه
 سپاهی دران شهر بُد بیکران
 سه روز اندران شاه را شد درنگ
 چهارم سپاه اندر آمد چو کوه
 بوقتند یکسر سواران روم
 سه چنگ گران کرد^۳ شدد رسه روز
 کشاده شد آن مرز آباد بوم
 بشهر اندر آمد هراسر سپاه
 بزرگان که با تخت و افسر بُدن
 بشاه جهاندار دادند گنجع
 وزایشان هر آنکس که جنگی بُدن
 اسیران و آن گنجع قیصر ز راه
 بگردید بر گرد آن شهر شاه
 زیاغ و ز میدان و آب روان
 چنین گفت با نامور شهربار
 کسی کو ندیدست خرم بهشت
 در ختنش زیاقوت و آتش گلاب
 نگه کرد باید بدین تازه بوم

آبادکردن نوشیروان شهر زیب خمرو را بمانند انتا کیه
و جایی دادن دران اسیران روم را

یکی شهر فرمود نوشیروان بدو اندرون کاخ و آب روان
بکردار انتا کیه چون چراغ بزرگان روشن دل و شاه کام
شد آن زیب خسرو چو خرم بهار اسیران کزان شهرها بسته بود
بفرمود تا بند برداشتند چنین گفت کین نوب آورده جایی
بکردیم تا هر کسی را بکام بخشنید بر هر کسی خواسته
رس برز و کوی و بازارگاه بیامد یکی پرسخن کفشه
بقالینیوس اندرون خان می ازین زیب خسرو مرا سود نیست
بفرمود تا بر در شور بخت یکی مرد ترسا گزین کرد شاه
بدو گفت کاین زیب خسرو تراست بسان درخت برومند باش
بیخش و بیاری و زفتی مکن از انتا کیه شاه لشکر براند
پس آلاهی آورد فرفور یوس پیغیر چنین گفت کامد سپاه
سپاه است چندان که دریا و کوه به پیچید قبضر زکفتار خویش ز نوشیروان شد دلش پرهاس

بدو گفت موبد که این رای نیست
 شوه کرده قیصران در معاک
 زبان ساینده رای مست



پیغام قیصر نزد نوشیروان با باز و ساو

نوشیران رای او تیره گشت
 سخن گوی بدانش از پاک بوم
 ز دوده روان و خردرا زگرد
 گرانما یکان بر گرفتند راه
 گوی در خرد پیرو در سال نو
 شمارش گذر کرد بر چند و چون
 پشیمان زگفتارهای کهن
 گروگان ر خویشان و کند آوران
 برومی یکی آفرین گسترید
 ستاره بر آرد همی زآستی
 جهانرا بدین ارجمندی مدار
 همه مزبی ارز و بی فرهیست
 نستجد بیک پشه این مزو بوم
 چو او کم شود نیکوی کم بود
 که آزرم و دانش بدان کاستست
 که روشن روان بهتر از گنج و بوم
 دلش گشت خرم چو باع بهار
 اگر بد ره زر اگر برد بود
 بران نیکویها فزايش گرفت
 نبرده کسی کو خرد پرورد
 تو سنگی تری زان سرافراز بوم
 پرآگنده هینار مدد چرم کاو

چوبشندید قیصر دلش خیره گشت
 گزین کرد ازان فیلسوفان روم
 بجای آمد از موبدان شخصت مرد
 پیامی فرستاد نزدیک شاه
 چو مهراس دانند شان پیشرو
 زهر چیز کنچی به پیش اندرون
 بسی لبه و پند و نیکو سخن
 فرستاد با باز و ساو گران
 چو مهراس نزدیک کسری رسید
 تو گفتی که از تیزی و راستی
 بکسری چنین گفت کای شهریار
 برومی تو انفون و ایران تهیست
 بدانگه که قیصر نباشد بروم
 همه سود مندی زمردم بود
 گراین رستاخیز لزبی خواستست
 پیاو ردم اینک همه گنج روم
 چو بشنید ازد این سخن شهریار
 پیده رفت ازو آنچه آورده بود
 فرستاد گانرا شنايش گرفت
 بد و گفت کای مرد روشن خرد
 اگر زربگرد همه خات روم
 نهادند بر بوم و بر باز و ساو

که هرسال قیصر بر شهریار فرستد ابا هدیه و با نثار
 نخواهد چیزی ازان انجمن
 شنیدند و آواز روئینه خم
 بشام آمد و روزگاری بماند
 همان بدرا و برد و تاج و گاه
 زیلان و از بدرهای درم
 بشیر وی بهرام بسپره جای
 مکن ایچ سستی بروز و بمه
 همی خواند بر شهریار آفرین
 نگرداد زرد این کیانی درخت
 سوی امن آمد درفش و سپاه
 نگردد سپاهش بگرد یمن
 وز آنجایه ناله گاو دم
 جهاندار بیدار لشکر برا ند
 بیاوره چندان سلاح و سپاه
 که پشت زمین را همی داد خم
 وزان مرز چون رفتن آمدش رای
 بد و گفت کین باز قیصر بخواه
 بیوسید شیروی روی زمین
 که بیدار دل باش و پیروز بخت
 تبیره برآمد ز درگاه شاه



زادن نوش زاد پسر نوشیروان از زنی
 که بدین مسیحا بود

جهاندار کسریا چو خورشید بود
 بدینسان رود آفتاب سپهر
 نه بخشایش آرد بهنگام خشم
 چنین بود آن شاه خسرو نژاد
 اگر شاه دیدم و گر زیردست
 چنان دان که چاره نباشد زجفت
 اگر پارسا باشد و رای زن
 بویژه که باشد بیلا بلند
 خردمند و با دانش و رای و شرم
 بدینسان زنی داشت پرمايه شاه
 بدین مسیحا تبد آن ماه روی
 یک کودت آمدش خورشید چهرا
 ورا نا مور خواند می نوش زاد

هنرمند و زیبایی شاهنشهی
 عزیز و مسیح و راه زرد هشت
 در رخ را بآب مسیحا بشست
 زمانه بدومانده اندر شکفت
 که از گل فیاید جز از خار بار
 بیستند و کردند زندان اوی
 از ایوان و نزد پدر دور بود
 بدان شهر با وی بزندان بُدنده
 بنالید ازان جنبش و رنج راه
 ز رنج تن از بار دادن بماند
 که تیره شد آن نفر شاهنشهی
 زمان و زمین دیگری را سپرد
 که هرگز ورا ناز و نوشی میاد
 شود شادمان تیره دارد گهر
 که گر شادی از مرگ من تو میر
 چه از پیش باشد چه پستربیست
 که با ایزدش کار پیراسته
 ستمگاره خوانیمش و کم خرد
 نشاید که بار آورده بوی مشک
 که پا لیزبانش با آغاز کشت
 ببره ز خورشید وز باد پاک
 ز خاکش بود زندگانی و مرگ

—————

پیالید بوسان سرو سی
 چو دوزخ بدانست و راه بهشت
 نیامد همی زند و استش درست
 ز دین پدر کیش مادر گرفت
 چنان تنگدل شد ازو شهریار
 فرشتگنهش کند شاپور بود
 بسی بسته و پرگزندان بُدنده
 بدانگه که باز آمد از روم شاه
 چنان شد زستی که از تن بماند
 سی برد زی نوش زاد آگهی
 جهاندار بیدار کسری بمود
 ز مرگ پدر شاد شد نوش زاد
 کسی کو بمرگ شه داد گر
 بدین داستان زد یکی شهره پیر
 چیودانی که از مرگ خود چاره نیست
 ز مرگ آن نباشد روان کاسته
 پسر کو ز راه پدر بگذرد
 اگر نخم حنطل بود ترو خشک
 چرا گشت باید همی زان سرشت
 اگر میل دارد کسی سوی خالک
 نه زو بار باید که ماند نه برگ

—————

بیمار شدن نوشیر وان و فتنه برپا کردن نوش زاد
 یکی داستان کردم از نوش زاد
 اگر چرخ را هیچ پدری بُدی
 پسر سر چرا پیچد از راه اوی
 نگر تا نه پیچی سر از راه داد
 همانا که پدرش چو کسری بُدی
 نیست کئی جوید و گاه اوی

ز من بشنو این داستان سر بسو
 ز هفتار د هفان بیا راستم
 که ماند ز من یادگاری چنین
 پس از مرگ برمن که گوینده ام
 چنین گفت گوینده پارسي
 که هر کس که بربادشا دشمن است
 هم از نوش زاد آمد این داستان
 چو شنید فرزند کسری که تخت
 در کاخ بکشاد فرزند شاه
 کسی کو ز بند خرد جسته بود
 زد بیرانگان بندها برگرفت
 بشهر اندرون هر که ترسا بُدن
 بسی انجمن کرد بر خویشن
 همی داد مادر و را خواسته
 فراز آمدن دش تنی سی هزار
 همه شهرهای که بند گرد اوی
 یکی نامه بنوشت نزدیک خویشن
 که بrixیز شاهه که مهر توئی
 همه شهر ایران ترا شد چو روم
 پدر مرد ازان پس که بیمار شد
 خبر زین شهر مدارین رسید
 نکهبان مرز مدارین زرا
 سخن هرچه بشنید باوی بگفت
 فرستاده برسان آب روان
 بگفت انچه بشنید و نامه بدان
 ازو شاه بشنید و نامه بخواند
 جهاند از با موبد سرفراز
 چو گشت این سخن برد لش چایگیر

نامه^۱ نوشیروان برام برزین تکهبان مژه مداری
در باره^۲ گرفتار کردن نوش زاد

پر آژنگ رخ لب پراز باد سرد
که چرخ و زمان و زمین آفرید
فرو زنده^۳ فرو دیهیم و گاه
ز-گرد بی مور تا رود نیل
همه زیر فرمان بیزان روند
نه زو پادشاهی بخواهد بپید
که آمد ز فرزند چندی گزند
که گشتند با نوش زاد انجمن
سزد گر بگنی^۴ نمایند بسی
ز کسری^۵ بر آغاز تا نوش زاد
سر پشه و مور تا پیل و کرگ
نماید سرانجام و آغاز خویش
برش پر زخون سواران بود
پراز خوب رخ چاک پیراهنش
برو بگذرد پر و پیکان مرگ
بمرگم پسر شاد نبود بسی
که جز مرگ کسری تکبرند یاد
بمرگ کسی شاد باشد سزد
تکبرد کسی یاد جز بد نزاد
چنین دیوبا او هم آواز گشت
برافراخت چون خواست آمدین
بدین آگهی خیره گردی تباہ
هم او بود زیبایی شاهنشهی
سزا وار جان بد انديش اوی

یکی نامه بنوشت بر داغ و درد
نخستین برو آفرین گسترد
نگارنده^۶ هور و کیوان و ماه
ر خاشات نا چیز تا شیر و پیل
گراز خاک بر چرخ گردان روند
نه فرمان او را کرا نه پدید
بدانستم آن نامه^۷ نا پسند
ازان بر گناهان زندان شکن
چنین روز اگرچشم دارد کسی
که جزمگ راکس زما در نزاد
رهانیست از چنگ و منقار مرگ
زمین گر کشاده کند راز خویش
کنارش پراز تاجد اران بود
پراز مرد دانا بوه دامنش
چه افسر نهی برسرت بوجه ترگ
سخن آنکه ایدر نمایند کسی
گووهی که یازند با نوش زاد
اگر خود گذر یابد از روز بد
و دیگر که از مرگ شاهان داد
سر نوش زاد از زما باز گشت
نیاشد برو پایدار این سخن
نبایست کو نزد ما پایکاه
اگر تخت گشته^۸ ز کسری تهی
چنین بود خود در خورکیش اوی

اگر کیش فرزند ما باک نیست
 همی بر دل ما فسنجد به چیز
 از آزم ما دل بپرداختند
 بدین زیر دستی نه اندر خورند
 زکردار ایشان تو دل بد مکن
 که از دانش برتران بر تراست
 بنزدیک بزدان نیکی شناس
 فزونی و دیهیم شاهنشی
 مرا بر فزونی فزایش گدی
 نه از پشت من رفته بک قطه آب
 بترسم که رنج تن آمد مرا
 مرا از چنین کار تیمار نیست
 همه زار و خوار آنده بر چشم من
 مرا آب تیره درآید بجوي
 گمنم که قیصر بتن خویش اوست
 ز دین نیاکان خود بذرد
 بکیرد نیازه بکین پدر
 بد شنام او لب نباید کشاد
 که او از بی و خون اندام ماست
 مدارا کن اندر میان و درنگ
 بینگت آید او همچ تندي مکن
 مکرش از گنه باز گشفن بود
 سزد گر نباید برو خاک شست
 پیستی نهد روی سرو بلند
 مدار ایچ از گرز و شمشیر باز
 نشاید جدا کردن او را زخی
 چو با شاه گئنی کند کارزار
 چو خون سرخویش جوید بخاک

ازین بر دل اندیشه و بالک نیست
 وزان خواسته کو تبه کرد نیز
 هر آنکس که با او بهم ساختند
 بداندیش و بدکارو بد گهرند
 ازین دست خوار است برماسخن
 مرا ترس و بالک از جهان دار است
 نباید شدن جان ما ناسپاس
 مرا داد فیروزی و فرهی
 سزا ی دهش گر نیایش گدی
 بجای دگر یافت آرام و خواب
 چو بیدار شد دشمن آمد مرا
 اگر گاه خشم از جهان دار نیست
 هر آنکس که با او شدند انجم
 وزان نامه گر تیصر آید بدوي
 ازان کوهم آوار و هم کیش اوست
 کمی را که کوتاه باشد خرد
 پسر آن بود به که دین پدر
 گر آن ب خرد سر به پیچد زداد
 که دشنام او ویژه دشنام ماست
 تولشکر بیارای و بر ساز جنگ
 گر فتنش بهتر ز کشتن بود
 که آیی کزو سرو آزاد رست
 و کر خوار گیرد تن ارجمند
 سرش بر گراید ز بالین نار
 گوایی که خواری کند آرزوی
 بکی ارجمندی بود گشته خوار
 توا کشتن او مدار ایچ بالک

زد یهیم ما سر بتا بد همی
 گزیده تبا هی ز چرخ بلند
 پر سفار با هوش و پشمینه پوش
 ورا رامش و زندگانی مبار
 که با آتش آب اندر آری بجروی
 نهاد زمانه بین است و بس
 که گه مغز اوئی و گه پوستی
 که خواهد ریودن چو بنمود روی
 که گردون گردان بر آرد بلند
 کجا سر به پیچند چندی زد
 گراف جهان بین ورازی مدان
 همی از بی کیش پیچد سرش
 زنی تیز گردد کسی زان دزم
 بفرجام خصمش چلپیا بود
 بد آموز و بد خواه و کارندگان
 دم باد بارای ایشان یکیست
 بدو زین سخنها مکن هیچ یاد
 شود رخنه از زخم پیرا هنش
 سر آرنده بر خویشن بر جهان
 بود و آنکه بر دند فرمان اوی
 اگرچه چنین خوارگشت ارجمند
 وز افگند نی هم زکسره نی
 که جز این سخنها نیزه بذیر
 هر آنکس که بعثتند با او میان
 میانشان به خفچر بدو نیم کن
 بکام نهندگش سپاری رواست
 ز نخم جفا پیشه آ هر منند
 ترا آز مایش بس از نیش راه

سوی کیش قیصر شتابد همی
 عزیزی بود خوار وزار و نژند
 بدین داستان زد یکی مهر نوش
 که هر کو بمرگ پدر گشت شاه
 تو از تیرگی روشنائی مجری
 نه آسافی دید بی رفع کس
 تو با چرخ گردان مکن دوستی
 چه جوئی ز گلنار او رنگ و بوبی
 بد انگه بود رفع و بیم و گزند
 سیاهی که هستند با نوش زاد
 تو آنرا جزار باد و بازی مدان
 هر آن کس که ترساست از لشکرش
 چنینست کیش مسیحا که دم
 نه بر رأی و راه مسیحا بود
 و دیگر که اند از پر اگند گان
 از ایشان یکی را بدل ترس نیست
 بجنگ ار گرفته شود نوش زاد
 نباید که آزار یابد نقش
 که پوشیده رویان او در نهان
 هم ایوان او به که زندان اوی
 در گنجع یکمر برو در مبند
 زیو شید نیها و از خوردنی
 برو هیچ تنگی نباید به چیز
 وزان مرز بانان ایرانیان
 جو بیووز گردی مپیچان سخن
 که هر کس که او دشمن باد شاست
 جزاو هر که باما بدل دشمنند
 ز ما نیکویها نگیرند یاد

همه پیش ازین پاسبانان گندند
 ز نظاره هر کس که دشمن داد
 بدان ویژه دشمن ما خواستند
 مباش اندرين نیز همداستان
 گراوی هنر شد هم از پیش ماست
 زبان کسی کو بید کرد یاد
 همه داغ کن برسر انجمن
 کسی کو بجاید همی کارزار
 بکار آورد کثی و دشمنی
 بدین بادشاهی نباشد رواست
 نهادند بر نامه بر مهر شاه
 چوازره سوی رام بر زین رسید

رزم رام بر زین با نوش زاد و کشته شدن نوش زاد

بفرمان که فرمود با نوش زاد
 چو این گفته شد نامه اورا بداد
 سپه کردن و جنگ را ساختن
 چو آن نامه برخواند مرد کهن
 بدانگه که خیزد خروش خروس
 سپاهی بزرگ از مداری برفت
 بس آگاهی آمد سوی نوش زاد
 همه جا ثلیقان و بطريق روم
 سپه دار شناس پیش اندرون
 برآمد خروش اردر نوش زاد
 بیامون کشیدند یکسر ز شهر
 چو گرد سپه رام بر زین بد ید
 ز گرد سواران و جوش سران
 دل سنگ خارا هی بر درید

یکی ترک رومی بسر برنهاد
 که پیدا نبود از بی اسپ بوم
 هوا بر سراو خروشان شداست
 کجا نام او بود پیروز پیرو
 سرت را که پیچید خیره زد
 که گردی پشیمان ازین کار زار
 هم از راه هوشنگ و طهمورنی
 چواز دین یزدان سرش گشته شد
 که او کار خود را ندانست روی
 جهودی برو دست کی یافته
 شنیدی که با روم و قصر چه کرد
 سرت با سمان بر فرازی همی
 بدین یال و شاخ و بدین دست و گز
 چنین خیره شد جان تاریک تو
 که اکنون همی داد خواهی بیاد
 چگونه بود نیحنت آئین و راه
 کنون رزم او جمن از تو خطاست
 اگر شیر و بیل دمنده نه
 بر ایوان شاهان ندیدم نگار
 چنین شورش جنگ و گویا تو
 زمانه چو تو شهریاری ندید
 مکن خیره این تاج گیتی فروز
 چوشد کشته باش بشیون بود
 بخاک افگن این گرز و رومی کله
 نشاند بروی تو بر تیره گرد
 ز روی تو خورشید گریان شود
 ستیزه نه خوب آید از شهریار
 بتندی گرایی و کنداوری

بقلب سپاه اندرون نوش زاد
 سپاهی بر از جا ثلیقان روم
 تو گفتی مگر خاک جوشان شداست
 زره دار گردی بیامد دلیر
 خروشید کای نامور نوش زاد
 مکن رزم با لشکر شهریار
 بگشتی ز دین کیومورنی
 مسیح فربنده خود کشته شد
 ز دین آوران دین آنکس مجری
 اگر فر یزدان برو تافتی
 پدرت آن جهاندار آزاد مرد
 تو با او کنون جنگ سازی همی
 بدین چهر چون ماه و این فرو بزر
 نه بینم خرد همچ نزدیک تو
 درین این سر و تاج و نام و نژاد
 پدر زنده و پور جویای گاه
 مگر او بگذرد تاج جوئی رواست
 تو با شاه کسری بمنده نه
 چو دست و عنان تو ای شهریار
 چوبای و رکاب و برو یال تو
 نگارنده چونین نگاری ندید
 بدین کودکی جان کسری مسوز
 که هر چند فرزند دشمن بود
 بیاده شو از شاه زنهر خواه
 اگر دور از ایدر یکی باد سرد
 دل شهریار از تو بربان شود
 بگیتی همه تخم زفتي مکار
 گراز رای من سریلک سر بری

بحی پند پیروز یاد آیدت
 سخنهای بدگویی باد ایدت
 که ای پیر فرتوت سرپر زیاد
 سرانزار گردان و فرزند شاه
 دلم سوی مادر گراید همی
 نکردم من از فره و دین اوی
 نه فر جهاندار ازو گشته شد
 بلندی که دید اندرین تیره خاک
 که این زهر را هیچ تریاک نیست
 بپوشید روی هرا را به تیر
 خروش آمد و ذله کر نای
 بیامد بردار آذر گشتب
 به پیش سپه در نماند ایچ گرد
 اران کارشد رام بر زین درشت
 هوا چون تکوت بهاران کنند
 زگدان جنگی پرخاشجوی
 بسی کرد ازان پند پیروز یاد
 تن از تیر خسته رخ از درد زرد
 که جنگ پدر زار و خوارست شوم
 سخن هرجه بودش بدل در براند
 زمن برم آورده چندین ستم
 سواری برافکن سوی مادرم
 سرآمد برو روز بیداد و داد
 که این است رسم سرای سپنج
 دلم چون شدی شاد و گیتی فروز
 اگر مرد خواهی غم من محور
 پدر بر از من که خشنود نیست
 بر سر مسیحا یکی گور ساز
 که من زین جهان خسته رفتم به تیر

چنین داد پاسخ و را نوش زاد
 زلشکر چو من زینهاری مخواه
 مرا دین کسری نباید همی
 که دین مسیحاست آئین اوی
 مسیحای دیندار اگر کشته شد
 سوی پاک بیزان شد از خاک پاک
 اگر من شوم کشته بس پاک نیست
 بگفت این سخن پیش پیروز پیر
 بر قنند گردان لشکر ز جای
 سپهبد چو آتش برانیگخت اسب
 چپ لشکر شاه ایران ببرد
 فراوان زلشکوش شیران بکشت
 بفرمود تا تیر باران کنند
 برآمد ده و دار از هردو سوی
 بجنگ اندرون خسته شدنوش زاد
 بیامد بقلب سپه پر زده
 چنین گفت پیش دلیران روم
 بنا نید گریان سقف را بخواند
 بد و گفت کاین روز گار دزم
 کنن چون بخاک اندرون آید سرم
 بگویش که شد زین جهان نوشزاد
 تو از من مگر دل نداری برج
 مرا بهره این بود ازین تیره روز
 نزاید بجز مرگ را جانبر
 سر من زکشتن بر از دود نیست
 مکن دخمه و نخت و رنج دراز
 نه کافور باید نه مشک و عبیر

بگفت این ولب را بهم برنهاد
 چو آگاه شد لشکر از مرگ شاه
 چو بشنید کو کشته شد پنهان
 درلن رزمگه کس نکشتن نیز
 ورا کشته دیدند و اگنده خوار
 همه رزمگه گشت زو پر خوش
 زاسقف پرسید کز نوش زاد
 چنین داد پاسخ که جزمادرش
 تن خوش چون دید خسته به تیر
 نه افسر نه دیباي رومي نه نخت
 برس مسیحا کنون مادرش
 کنون حال او با مسیحا یکیست
 مسیحی بشهر اندرون هر که بود
 خوش آمد از شهر و هر مرد و زن
 تن شهریار دلیر و جوان
 بتاییت ازان دشت برداشتند
 ازان پس دو استر بزر اندرش
 چو آگاه شد زان سخن مادرش
 زبرده برهنه بیامد براه
 سرابرد، گردش اندر زدن
 بخاکش سپردند و شد نوش زاد
 همه کنه شاپور گریان شدن
 چه پیچی همی خیره در بند آز
 گذرجوی و چندین جهان رامجوی
 مگردان سراز دین و از راستی
 چنین گفت دین آور تازیان
 پدر کز پسر همچ ناخشنداست
 میازار هرگز روان پدر

چو این شوی دل زغم باز کش
هوارا مده چیرگی بر خره
بدانش همیشه نگهدار دین
اگر در دلت هیچ مهر علی است
بینو بدو رسته گردیم و بعض
اگر در دلت زو بود هیچ زیغ
دل شهریار جهان شاد باد
جهاندار محمود جویای حمد
سرتاج او شد ستون سپهر
گرت هست جامی می زرد خواه
نشاط و طرب جوی و مسی مکن



خواب دیدن نوشیروان و گذارش کردن بوزرجمهر آنرا

یکی تازه تر بر کشائیم چهر
یکی بهر دانش زینغمبری
روان در خشنده بگزیند ش
سخنها پر اگنده گرد د براه
همه بودنیها چو آتش در آب
خردمند و بیدار و روشن روان
برستی یکی خسروانی درخت
می و رود و راشکران خواستی
نشستی یکی تیز دندان گراز
می از جام نوشیروان خواستی
زهرسو برآمد خوش چکاو
ازن خواب گشته دلش پرزغم
ردان را بد رگاه بنشاندند
بدان موبدان نما پنده راه

کنون در سخنه‌ی بوزرجمهر
مگر خواب را بیهده نشمی
بیژره که شاه جهان بیندش
ستاره زند رای با چرخ و ماه
روانهای روش به بیند بخواب
شبی خفته بُد شاه نوشیروان
چنان دید در خواب کش پیش تخت
شهنشاه را دل بیاراستی
اباوی بران گاه آرام و ناز
نشستی و میخوردن آراستی
چو خورشید بزرد سر از برج گا و
نشست از بر تخت کسری دزم
گذارند، خواب را خواندند
بگفت آن کجادید در خواب شاه

گدارندهٔ خواب پاسخ نداد
 بقادانی آنکس که خستو شود
 ز دانندهٔ چون شاه پاسخ نیافت
 فرستاد بر هرسوی موبدی
 یکی بدرا با هر یکی بار کرد
 ببر بدرا در درم دههزار
 گدارندهٔ خواب و دانا کسی
 که بگذارد او خواب شاه جهان
 یکی بدرا آگنده اورا دهنده
 بهرسو بشد موبد کار دان
 یکی از ردان نامش آزاد سرو
 نیامد یکی گرد مرو و بجست
 همی کودکان را نیاموخت ژند
 یکی کودکی مهر اندر برش
 همی خواندنیش بوزرجمهر
 عنان را به بیچید موبد زراه
 نویسنده گفت این نه کار منست
 بیاموزم این کودکان را همی
 ز موبد چو بشنید بوزرجمهر
 باستاد گفت این شکار منست
 یکی بانگت بر زد برو مرد است
 که با باد گردن بر اراختی
 فرستاده گفت ای خردمند مرد
 مگر نیخت این کودک افروختست
 غمی شد ز بوزرجمهر اوستاد
 نگویم من این گفت جز پیش شاه
 بدادش فرستاده اسپ و درم
 بر قنده هر دو برابر ز مرو

کزین داستانش نبود ایچه یاد
 ز دام نکوشش بیکسو شود
 باندیشه دل سوی چاره شناقت
 جهانجوی و بیدار دل بخردی
 بیرگشن امید بسیار کرد
 بدان تا کند از جهان خواستار
 بهردانشی راه جسته بسی
 نهفته بر آرد ز بند نهان
 سپاهی بشاه جهان برنهند
 سواری هشیوار بسیار دان
 ز درگاه خسر و بیامد به مرد
 یکی موبدی دید با ژند و است
 بتندی و خشم و بیانگت بلند
 پژوهندهٔ ژند و است سرش
 نهاده بدان دفتر از مهر چهر
 بیامد بیرسید از خواب شاه
 زهردانشی ژند یار منست
 بروز زین نیارم زدن خود دمی
 بدو داد گوش و برا فروخت چهور
 گداریدن خواب کار منست
 که تو دفتر خویش کردی درست
 گداریدن خواب را هاختی
 مگر داند او گرد خواری مگرد
 ز تونی که از دولت آموختشت
 بگوی انچه داری بدو گفت یاد
 بدانگه که بنشاندم پیشگاه
 دگر هرجه باستش ازیش و کم
 خرامان چو در زیر گلben تزو رو

چنان هم گرزاں و گویان رشاه
 رسیدند جای کجا آب بود
 بزیر درختی فرود آمدند
 بخفت اندران سایه بوزرجمهر
 هنوز آن گرانمایه بیدار بود
 نکه کرد پیشش یکی مار دید
 زستا بپایش ببوئید سخت
 چو مار سیه بر سر دار شد
 چو آن اژدها شورش او بدید
 فرستاده اندر شگفتی بماند
 بدل گفت کائی کودک هوشمند
 وزان بیشه پویان براه آمدند
 فرستاده از پیش کودک برفت
 بدو گفت کای شاء نوشیروان
 بر قدم ز درگاه شاهی بمره
 ز فرهنگیان کودکی یاقتم
 بگفت آن سخن نیز کزوی شنید
 جهاندار کسری و را پیش خواند
 چو بشنید کودک ز نوشیروان
 چنین داد پاسخ که درخان تو
 یکی همه بر ناست کز خوبیشن
 ز بیگانه پردخت کن جایگاه
 بفرمایی تا پیش تو بگذرند
 بپرسم ازان فاسزای دلیر
 نهان تو با کرد گار جهان
 ز بیگانه ایوانش پردخت کرد
 بفرمود تا خاد مان همچو دود
 بتان شبستان آن شهریار

ز فرمان و از فرو از تاج و گا^ه
 چو هنگامه خوردن و حواب بود
 چو چیزی بخوردند دم بر زند
 یکی چادر اندر کشیده بچهر
 که با وی براه اندر ون یار بود
 که آن چادر از خفته اندر کشید
 شد از پیش او بر فراز درخت
 سر کودک از خواب بیدار شد
 بدان شایخ تاریک شد نا پدید
 فراون بدو نام بزدان بخواند
 بجای رسد فربلندي بلند
 خرامان بنزدیک شاه آمدند
 بر تخت کسری خرامید تفت
 که بادات همواره دولت جوان
 بگشتم چو اندر گلستان تذرو
 بیا وردم و تیز بستانت
 زمار سیاه آن شگفتی که دید
 وزان خواب چندی سخنهای براند
 سروش پر سخن گشت و گویا زبان
 میان بتان شبستان تو
 بازیش جامه کردست زن
 بدین رای ما تا نیابند راه
 بی خویشتن برزمین بشمرنده
 که چون اندر آمد بیالین شیر
 بود راست تاخواب دیدی نهان
 در کاخ شاهنشهی سخت کرد
 بتان سرا را بیارند زود
 برفند بربوی ورنگ و فنار

همه پیش کسری برفقند نرم
 برآشت کسری چوشیر زیان
 غلامی میان زنان اند رست
 بژرفی نگهدار بازار شان
 رخ از چادر شرم بیرون کنید
 همی خواب را خیره پنداشتند
 بیالا چو سرو و بچهر کیان
 دل از جان شیرین شده فامید
 که هریک بتن سرو آزاد بود
 ببالای سرو و برخ عاج بود
 بخان پدر مهربان بُد بدوي
 بهرجا گهرفتی بُدی خویش اوی
 کسی کوچنین بند ^ه پرورد کیست
 میان شبستان نوشیروان
 جوان است و بامن زیک مادرست
 ازو بر تن من زبد راه نیست
 نیارست کردن برویش نگاه
 ز شرم تو بود این بهانه مجوی
 بیالود از تو نژاد و تبار
 شگفت آمدش کار هردو جوان
 که این هردو را خالت باید نفدت
 پس برد ^ه شاه نوشیروان
 بدان تا دگر کس نجوبید گناه
 زاسب و ز پوشیدنی بهره داد
 ز گفتارش اند بشهای بورگرفت
 بر موبدان نماینده راه
 بدو چهر بنمود گردان سپهر
 بدو شادمان شد دل شاه سخت

سمن بوی خوبان با ناز و شرم
 ندیدند ازینسان کسی درمیان
 گذارنده گفت این نهاندر خوارست
 بر هنده دگر باره بگذار شان
 چنین گفت رفقن بازون کنید
 دگر باره بربیش بگذاشتند
 غلامی پدید آمد اند رمیان
 تتش لوز لزان بکردار بید
 کنیزیت دران حجره هفتاد بود
 یکی د ختر مهتر چاچ بود
 خلام سمن پیکر مشک بوی
 بسان یکی برد ^ه دربیش اوی
 به پرسید ازو شاه کین مرد کیست
 چنین برگزیدی دلیر و جوان
 چنین گفت این کین زم که قرست
 پدر ما جدا مادر ما یکی است
 چنین جامه پوشید کز شرم شاه
 برادر که از تو پیوشید روی
 بدو شاه گفت ای سگ خاکسار
 برو پر زچن کرد نوشیروان
 برآشت ازل پس بذرخیم گفت
 کشنه ببرد آن دوتن را دوان
 برآویخت شان در شبستان شاه
 گذارنده خواب را بدره داد
 فرمانده از دانش او شگفت
 نوشتنند نامش بدیوان شاه
 فروزنده شد کار بوزرجمهر
 همی روز روش فزون بود بخت

دل شاه کسری پر از داد بود
 بد رگاه بر موبدان داشتی
 همیشه سخن گوی هفتاد مرد
 هرانگه که پر دخت گشته زکار
 زهر موبدی نو سخن خواستی
 بدانگه که نو بود بو زرجمهر
 چنان شد کزان نامور موبدان
 بدانش از ایشان همه بر گذشت
 براز ستاره چنوكس نبود
 بتدبیر و آرایش و رای نیک



بزم نخستین نوشیروان با دانایان و پند گفتن بو زرجمهر
 چنان بند که یکروز بنهد خوان
 که باشند دانا و دانش پذیر
 بر قندیدار دل موبدان
 چونان خورد شد جامی خولستند
 فچندان که یابد نتوهش خرد
 بذا نندگان شاه بیدار گفت
 هر آنکس که دارد بدل دانشی
 از ایشان هر آنکس که دانا مددند
 زیان بر کشادند بر شهریار
 بگفتند هر کس زهر در سخن
 چو بو زرجمهر آن سخنها شنید
 یکی آفرین کرد و بر بای خاست
 زمین بندۀ تخت عاج تو باد
 گرایدونکه فرمان دهد بندۀ را
 بگویم اگر چند بی ما یه ام

تکوهش فیا شد که دانا زبان
 نگه کرد کسری بداننده گفت
 جوان بر زمان پادشاهی نمود
 از این خوب گفتار و آن پندها
 نخستین چواز بند بکشاد اب
 دگر گفت روش روان کسی
 کسی واکه مغزش بود پرشتاب
 چو گفتار بیهوده بسیار گشت
 هنر جوی و تیمار بیشی مخور
 اگر روز ما پایدار آمدی
 بگیتی به از مردمی کار نیست
 همه روشنی در تن از راستیست
 دل هر کسی بنده آرزوه است
 مخوهر کسی در جهان دیگر است
 هر آنکس که در کار بیشی کند
 خرد مند و دانا و خرم نهان
 بنا یافتد رنجه مکن خویشن
 فتیرو بود مرد را راستی
 زدانش چو جان ترا مایه نیست
 چوبیدانش خویش مهر آوری
 توا نگر بود هر کرا آز نیست
 مدادا خرد را برادر بود
 چودانا ترا دشمن جان بود
 توانگر شد آنکس که خرسند گشت
 پآموختن چون فروتن شوی
 بگفتار اگر جیره شد رای مرد
 هر آنکس که دانش فرامش کند
 چوداری بدهست اندرون خواسته

هزینه چنان که بایدست کرد
 میانه گرینی بمانی بجای
 خردمند کز دشمنان دور گشت
 چو داد ارتق خویشن داد مرد
 مگوی آن سخن کاندرو سود نیست
 میندیش ازان کان نشاید گدن
 فروتن بود شه که دانا بود
 هرآنکس که او کرده کردگار
 پرسنیدن داور افزون کند
 پیرهیزد از هرچه ناکرد نیست
 بیزدان گراید بفرجام کار
 ازان خوب گفتار بوزرجمهر
 زپیش شهنشاه برخاستند
 ازو انجمن ماند اندر شگفت
 جهاندار کسری درو خیر ماند
 بفرمود تا نام او سر کند
 میان جهان بخت بوزرجمهر
 دگربازه موبد بپرسش گرفت
 زبان باز بکشاد مرد جوان
 چنین گفت کز خسرو دادگر
 که او چون شبانست وما گوسفند
 نشاید گذشتن زیمان اوی
 بشادیش باید که باشیم شاد
 هنراش گسترد اندر جهان
 مشو با گرامیش کردن دلیر
 اگر کوه فرمانش گیره سبلک
 همه بد زشاهست و نیکی زشاه
 زمهرش جهان را بود ارج و فر

نباید فشاند و نباید فشد
 نباشد جز از نیکیت رهنماي
 تن دشمن او چو مزدور گشت
 چنان دان که پیروز شد در نبرد
 کزان آتشت بهره جزدود نیست
 که نتوانی آهن با ب آزدن
 بدانش بزرگ و توانا بود
 بداند گذشت از بد روزگار
 زدل کاوش دیو بیرون کند
 نیازد آنرا که نازرد نیست
 که روزی ده اویست و پروردگار
 حکیمان همه تاره کردن چهر
 برو آفرینی نو آراستند
 که مرد جوان آن بزرگی گرفت
 سرافراز روزی دهانرا بخواند
 بدانگه که آغاز دفتر کنند
 چو خورشید تابند شد بر سپهر
 همه بخودان مانده اندر شگفت
 که پاکیزه دل بود و روشن روان
 نه پیچید باید باندیشه سر
 د گر ما زمین او سپهر بلند
 نه پیچیدن از راه و فرمان اوی
 چو داد زمانه بخواهیم داد
 همی رازاو داشت اندر نهان
 کز آتش بترسد دل فره شیرو
 دلش خیره خوانیم و مغش تغلک
 کزو بند و چه است وزو تاج و گاه
 زخمش بجوشد بق در جکر

سر تا جور فر یزدان بود خردمند ازو شاد و خندان بود
 از آهر منست آنکه زو شاد نیست دل و مغزش ازد انش آباد نیست
 شنیدند کفتار مرد جوان فزون گشت فرتوت را زو روان
 پراگنده گشت آن بزرگت انجمن براز آفرین زو زبان و دهن



بزم دویم نوشیروان با بوزرجمهر و موبدان

همی بود داننده را خواستار
 کجا خواست گفتار دانا شنید
 بدانندگی در خور شاه بود
 جوان و جهاندیده مود کهن
 بشد با حکیمان دوشن و دان
 نشستند نزدیک تخت بلند
 که کسری همی زو برافروخت چهو
 پرسید ازو از قضا و قدر
 چگونه است و این را که انگذن بن
 جوان و شب و روز در کار کرد
 بجوي اندر و آب او بادرنگ
 همی گل فشاند برو ببر درخت
 زنخشن نیابی بکوشش گذر
 چنین آفرید اختر روزگار
 کدام است و بیشی کراد رخور است
 به نیکی و کردارش آید ببر
 که برد انش بخردان افسراست
 کریمی و رادی و شیستگی
 بیخشند نه از بهر پاداش دست
 خرامد پهنگام با همراهان
 هفر چیست هنکام ننگ و نبرد
 دگر هفته روش دل شهریار
 دل از کار گیتی بیکسو کشید
 کسی کو سزاوار درگاه بود
 بر قند دانندگان سخن
 سرافراز بوزرجمهر جوان
 حکیمان داننده هوشمند
 نهادند رخ سوی بوزرجمهر
 از ایشان یکی بود فرزانه تر
 که آغاز و فرجام چو نین سخن
 چنین داد پاسخ که جوینده مرد
 بود راه روزی برو تار و تنگ
 یکی بی هفر خفته بر تخت بخت
 چنین است رسم قضا و قدر
 چهاندار دادی برو دگار
 دگر گفت آنکس که افزون تراست
 چنین گفت آنکس که داننده تر
 دگر گفت کرمache نیکو تراست
 چنین داد پاسخ که آهستگی
 فروتن کند گردن خویش پست
 بکوشد بجوي بدکوشش جهان
 دگر گفت کاندر خردمند مرد

چنین گفت کانکس که آهوی خویش به بیند بگرداند آئین و نیش
 پرسید دیگر که در زیستن
 چنین داد پاسخ که گربا خرد
 بداید و سند درکند راستی
 بخشش کنه چون شود کامگار
 پرسید دیگر که در انجمن
 چنین گفت کان کزپ آرزوی
 دگر کو بستی بود پیشکار
 دگر گفت کز بخشش و نیکخوی
 کجا زود کشتش بار آورد
 چنین گفت آنکس که ناخواسته
 و گر بر ستانند دارد سپاس
 دگر گفت بر مرد پیرایه چیست
 چفین داد پاسخ که بخشندۀ مرد
 بیالد بگردار سرو بلند
 اگر ناسرا را نشاند بمشك
 سخن پرسی از گنك وز مرد کر
 دگر گفت کاندر سرای سپنج
 چه سازیم تا ٹام نیک آوریم
 بد و گفت ش دور باش از گناه
 هران چیز کانت نداشد پسند
 دگر گفت کوشش بانداز و بیش
 چنین داد پاسخ که اندۀ خرد
 چوخاهی که فنجی بیار آیدت
 سرای ستایش دگر گفت کیست
 چنین گفت کانکو بیزدان پات
 دگر گفت کای مرد روشن خرد
 کدام است خوشت مردا روزگار

چنین داد پاسخ سخن گوی باز
 زمانه بخوبی ورا داد داد
 پرسید دیگر که دانش کدام
 چنین گفت کانو بود بود بار
 دگر آنکه مغزش نجوشد رخش
 دگر گفت آن جیست ای هوشمند
 چنین گفت کانو خرد پرورد
 اگر ارجمندی سپارد بخاک
 دگر کو ز نابود نیها امید
 همیشه بود شاد و خرم روان
 دگر گفت بد چیست برپاد شا
 چنین داد پاسخ که برهبریار
 یکی آنکه ترسد ز دشمن بجنگت
 سه دیگر که رای خردمند مرد
 چهلام که باشد سرش پر شتب
 پرسید دیگر که بی عیب کیست
 چنین گفت کاین را بگوئیم راست
 گرانما یکانرا فسون و دروغ
 میانه بود مرد کند آوری
 مفتش پستی و کام برپاد شا
 دگر گفت کانو بود راست گوی
 چنین گفت کانو بود راست گوی
 زبان راندن و قیده پرآب شرم
 خردمند به کو ندارد روا
 پرسید دیگر یکی هوشمند
 پیازد بند بیر و جان پرورد
 چنین داد پاسخ که آن گز نخست
 کزویت سپاس و بدویت پنهان
 دل خویش را آشکار و نهان

برو سخت بعثتن در رفیع و آز
بر افزودن توشه در خوش را
که گیتی بنا دان نباید سپرد
نوازنده باید که باشد پدر
بنزد پدر جایگاهش کجاست
گرامی چو جان است فرخ پسر
ازیرا پسر خواندش رهنما ی
چه دانی که دارد دل آراسته
گرامیست گرچیز خوارست نیز
نگرتا نداری سخن خوار و سست
زهستیش پیدا شود نیک خوی
همان سنگ و هم گوهر شاهوار
کرا خوانی از خسروان ارجمند
که این ازو مرد پرهیز گار
زمین زیر تختش تن آسان شود
بگیتی پر از رنج و درویش کیست
بیخش خداوند چرخ بلند
بدی در جهان بدتو از آزانیست
همه هم زبان آفرین خواندند

تن خوش را برویدن بناز
نگهداشتن مردم خوش را
سپردن بفرهنگ فرزند خرد
چو فرمان پذیرنده باشد پسر
بپرسید دیگر که فرزند راست
چنین داد پاسخ که نزد پدر
پس از مرگ نامش بماند بجای
بپرسید دیگر که از خواسته
چنین داد پاسخ که مردم بچیز
درو چند چیزست بسته درست
نخست آنه یابی بدو آرز وی
دگر چون بیابی نیاری بکار
د گر گفت با نام و تاج بلند
چنین داد پاسخ که آن شهریار
وز آواز او بد هراسان شود
دگر گفت مردم توانگر بچیست
چنین گفت کانکس که دارد بسند
کسی را کجا بخت اینبار نیست
ازو ناما ران فرو ما ندند

بزم سوم نوشیروان با بوزرجمهر و موبدان

نشست از بر تخت پیروز شاه
بگفتار و دانش تو اانا بُدند
همان پسندش نیامد بسی
که از چادر شرم بکشای چهر
ز هرگونه دانش همی کرد یاد
که پیروز بادا سر تا جدار
مگر سر به بیچد ز راه گزند
سخن یافتن را خرد باید ت

چو یک هفته بگذشت هشتم پکاه
بخواند آن کسان را که دانا بُدند
بگفتند هر گونه هر کسی
چنین گفت ازان پس ببوزرجمهر
سخن گوی دانا زبان بر کشاد
نخست آفرین کرد برشیریار
دگر گفت مردم نگردند بلند
چو یاید که دانش بیفزایدت

در نام جستن د لیری بود
 اگر تخت جوئی هنر باید
 چو پرسند پرسندگان از هنر
 گهربی هنر ناپسند است و خوار
 که گرگل نبود زرنگش مگوی
 توانگر به لخشش بود شهریار
 بگفتار خوب ار هنر خواستی
 برآمش بود هر که دارد خرد
 چنین هم بود مردم ساده دل
 خرد در جهان چون درختی و فاست
 چو خرسند باشی تن آسان شوی
 مکن نیک مردی بروی کسی
 کشاده دلابرا بود تخت یار
 هر آنکس که جوید همی برتری
 یکی رای و فرهنگ باید نخست
 سوم یار باید ت هنگام کار
 وزان پس که یارت بود نیکسار
 چهارم خرد باید و راستی
 به پنجم گرت زورمندی بود
 ازین هردو چون جفت گردد سخن
 چو کوشش زاداره اندر گذشت
 خوی مرد دانا بگوئیم پنج
 چوندان که عادت کند هفت چیز
 نخست آنکه هر کس که دارد خرد
 نه شادی کند زانکه نا یافته
 بنا بود نیها ندارد امید
 چو از رنج و زبد تن آسان شود
 چو سختیش پیش آورد روزگار

زمانه زبد دل بسیری بود
 چو سبزی دهد شاخ بر باید
 نشاید که پاسخ دهی از گهر
 بدین داستان زد یکی هوشیار
 کز آتش نجود کسی آب جوی
 بگنج نهفته نشد نامدار
 بکدرار پیدا کن آن راستی
 سپهرش همی در خرد پرورد
 زکریش چون گردد آزاده دل
 وزان بر نخستین دل بادشاست
 چو آز آوری زان هراسان شوی
 که پاداش نیکی نیایی بسی
 انوشه کسی کو بود برد بار
 هنرها بباید بدین داوری
 دوم آزمایش بباید درست
 زهر نیک و بد برگرفتن شمار
 بروز و بهنگامت آید بکار
 بشستن دل از کژی و کاستی
 بتن کوشش آری بلندی بود
 هنر خیره بی آزمایش مکن
 نیاره سر آزوها به بند
 چنان دان که کوشند نومید گشت
 وزین پنج عادت نباشد بر پنج
 نباشد شگفت اربرنجست نیز
 ندارد غم آنکه زو بکدرد
 که گر بکدرد زو شود تاقنه
 نگوید که بار آورد شاخ بید
 رنا بود نیها هراسان شود
 شود پیش و سهنتی نیاره بکار

زنادان که گفتیم هفتمت راه
 یکی آنکه خشم آورد بینداز
 نه زو مزد یابد نه هرگز جزا
 نباشد خردمند و نیکی شناس
 بگوید برگزار آواز خویش
 تن خویش دارد به درد و گزند
 همی پر نیان جوید از خار بار
 به بی شرمی اندر بجاید فروغ
 که از بد نه بیند کسی جز گزند
 ازان خامشی دل برامش بود
 بتن توشه بیلی بدل رای و هوش
 که تاج است بر تخت دانش سخن
 بگفتار بکشای بند از گهر
 زبان برکشا همچو تیغ از نیام
 زبردست گردد سر زیر دست
 نگرتا نگردی بگرد دروغ
 بمان تا بگوید تو تندی مکن
 بگوئی ازان پس کزو بشفوی
 وگر چند ازو سختی آید بروی
 بینند ز هرسو در کاستی
 مبادا ز آموختن ناتوان
 که اندر جهان چیست زیبا و غفران
 زرنج زمانه رهائی دهد
 بیابد ز هردو جهان بر خورده
 خرده خلعت روشن است ایزدی
 چو دان شود بر مهان برمه است
 بدین آب هرگز روانرا نشست
 تن خویش را خوار باید شمرد
 سر بد سکال اندر آرد بگرد
 بوده جاودان شاد و فرمان روا

کشاید در گنج بر ناسزا
 سه دیگر بیندان بود ناسپاس
 چهارم که با هر کسی را زخویش
 به پنجم بگفتار ناسود مند
 ششم گردد این بنا استوار
 به هفتم که بستیبد اندر دروغ
 چنان دان توابی شهریار بلند
 چو بر انجمن مرد خامش بود
 سپردن بدانای گویند «گوش
 شنیده سخنها فرامش مکن
 چو خواهی که دانسته آید بیر
 چو گسترده خواهی بهرجای نام
 چو با مرد دانات باشد نشست
 بدانش بود جان و دل با فروغ
 سخن گوی چون بر کشاید سخن
 زگفتار گویا تو دانا شوی
 زدانش در بی نیازی مجوی
 چو با دل زبان را بود راستی
 همیشه دل شاه نوشیروان
 بپرسید پس موبدي تیز مغز
 گجا مرد را روشانی دهد
 چنین داد پاسخ که دانش به است
 بدو گفت اگر نیستش بخرده
 چنین داد پاسخ که دانش به است
 بدو گفت اگر آب دانش نجست
 چنین داد پاسخ بله با مرد گرد
 اگر تاو دارد بروز نبرد
 گرامی شود بر دل باد شا

نه دانش پژوهد نه آئین نه دین
 نهد بر سر او یکی تیره ترگ
 که دانا بکار د بیاغ بهار
 دگر سایه او به پی بسپریم
 زید بسته دارد نزند روان
 بود بر دل انجمن نیز دوست
 ورا دشمن و دوست یکسان شود
 بگرد بزرگ است اگر ارجمند
 بسان در ختیست با بار بد
 درشتی بگوشش نیاید بعی
 چور چش نخواهی سخن را بسنج
 جزا پیشگاهش نباشد نشست
 گریزند. چو از دام مرغ و دده
 بپرهیزند و ویژه دانا بود
 نیازاره آنرا که نازرد نیست
 نی روز نآمد نشمرد
 بر دوست پیوسته چون تیر و پر
 خردمند را آزان کم بود
 بکوش و زرنج تقت سورکن
 کسی را که کاهل بود گنج نیست
 دل مردم خفته بیدار گشت
 همیشه جهاندار و دولت جوان
 کنارنگ و بیدار دل بخردان
 بر فتند با خرمی هر کسی

بدو گفت اگر نیستش بهره زین
 چنین داد پاسخ که آن به که مرگ
 دگر گفت کزبار آن میوه دار
 چه سلیم تا هر کسی بر خوریم
 چنین داد پاسخ که هر کو زبان
 کسی را ندرآد گفتار پوست
 همه کار دشوارش آسان شود
 دگر گفت هر کو زراه گزند
 چنین داد پاسخ که کردار بد
 اگر نرم گوید زبان کسی
 بدان کز زبانست مردم برنج
 همان کم سخن مرد خسرو پرست
 دگر کز بدیهای نآمد
 سه دیگر که بر بد توانا بود
 نیازد بکاری که ناکرده نیست
 نماند که نیکی ازو بگذرد
 زد شم زنچیر آژیر تر
 زشادی که فرجام او غم بود
 تن آسانی و کاهلی دور کن
 که اندر جهان سود بی رنج نیست
 ازین باره گفتار بسیار گشت
 جهان زنده بادا بنوشین روان
 برو خواندن آفرین موبدان
 ستودند شاه جهان را بسی



بزم چهارم نوشیروان با بوزرجمهر و موبدان

دو هفته برین نیز بگذشت شاه پرداخت روزی زکار سپاه
 بفرمود تا موبدان و ردان بایوان خرامند با بخردان

پیرسید شان از تن و از نژاد
 ز شاهی و از تاج و کند آوری
 سخن کرد ازان موبدان خواستار
 چو هرکس باندازه دانش
 بیوزرجمهر آن زمان شاه گفت
 یکی آفرین کرد بوزرجمهر
 چنان دان که اندر جهان نیز شاه
 بدهاد و بدانش بتاج و به تخت
 چو پرهیزگاری کند شهریار
 زناکرد نی کار بر تافتن
 چه نیکو زداین داستان هوشیار
 زیزدان بترسد گه داوری
 خرد را کند باد شا برهوا
 نباید که اندیشه شهریار
 زیزدان شناسد همی خوب وزشت
 زبان راست گوی و دل آزم جوی
 هرآنکس که باشد ورا رای زن
 سخن گو و روشن دل و داد ده
 کسی کو بود شاه را زیردست
 بدانگه شود تاج خسرو بلند
 بندهان اگر هیچ رای آوره
 که ندان زدانش گریزد همی
 نگه داشتن کار درگاه را
 چو دارد زهر دانشی آگهی
 نباید که خسپد کسی درد مند
 کسی کو بیاد افرا در خوراست
 کند شله د ور از میان گروه
 هرآنکس که باشد بزندان شاه
 بفرمان بزدان بباید کشاد

پیرده خت باید ازو روی بوم
 تباھی سوی خان مردم برد
 بود در جهان تا بود شاه شاد
 به تینخ از بد دیو شستن جهان
 بر آساید از درد فریاد خواه
 بداندیش را دل بر آید ز جای
 برآری بهنگام پیش از نبرد
 نکوهش بود نیز بر تاج و گاه
 خرد را بران کار کردن گوا
 چودر آب دیدن بود چهر خویش
 مجو چاره جز جانش افروختن
 نباید که یاد آورده رنج خویش
 دل شاهزاده نباید شکست
 برو تنگ داری زبن دستگاه
 خوی با شدار بستان بگسلش
 ازو باغ شاهی پر آ هو شود
 نباید که دارد ببد گوی گوش
 بخون جز بفرمان بیزان مقاز
 تباھی بدیهیم شاهی رسد
 چوبد گوید از داد فرمان مکن
 زکری دل خویش پیراستن
 نزبید که دیو آورد کاستی
 خرد را کند بر دلش بر گوا
 شود تخت شاهی برو پایدار
 بداندیش نومید گردد ز بخت
 ورانا م نیکو بود یاد گار
 هنر یافته جان نوشیروان
 همه رای دانند گان تیره گشت
 بزرگیش چندان که بُد بر فزود
 و گر بد کنش باشد و شوخ و شوم
 که تاروز و اژون برو تذرد
 جهاندار باید که از دین و داد
 بود کار او و آشکار و نهان
 چو خسرو بفرهنگ دارد سپاه
 چو آزیر باشی ز دشمن برای
 همه رخنه^۱ بادشاھی به مرد
 ز چیزی که گردد نکوهیده شاه
 ازو دور گشتن بر غم هوا
 فزودن بفرزند بر مهر خویش
 ز فرهنگ وزدانش آموختن
 کشدن برو بر در گنجع خویش
 هرایم که یازد به بیداد دست
 با آزرم باز آریش باز راه
 و گر دشمنی یانی اندر دلش
 و گردیر باشد به نیرو شود
 چو باشد جهانجوی رافوهوش
 چو بر بدکنش دست گردد دراز
 ز دستور بد گوهر و جفت بد
 بیدید شنیدن زنادان سخن
 همه راستی باید آراستن
 ز شاه جهاندار جز راستی
 چو این گفتها بشنود بادشا
 کند آفرین تاج بر شهریار
 بتازه برو تاج شاهی و تخت
 چو بر گردد این چرخ نا پایدار
 بماناد تا روز ماند جوان
 ز گفتار او انجمن خیره گشت
 چو نوشیروان این سخنهای شنود

وزان پندها دیده پر آب کرد دهانش براز در خوشاب کرد
یکی انجمن لب براز آفرین برفتند از ایوان شاه زمین

بزم پنجم نوشیروان با بوزر جمهور و موبدان

بپشم که بفروخت گیتی فرز
بیدارست گیتی بدیبا ی زرد
جهاندیده و کار کرده ردان
چو شاپور و چون یزد گرد دیبر
خرد مند و بیدار و گویندگان
بیامد بر شاه نوشیروان
ازو شادمان گشت شاه زمین
که با کیست این دانش اندر نهان
همان تخت شاهی بی آهو شود
زبان برکشاد از میان ردان
در انشان شود فرو دیهیم و گاه
بماند پس از مرگ نامش بلند
نجوید بکڑی ز گیتی فروع
ر تاجش زمانه بر ارایش است
نجوشد سر نامور بادشاه
که نامش نگردد بکیتی کهن
نگردد بهر کار از آئین خویش
چنان مهردارد که بر تخت خویش
زبانش بگفتن توانا بود
با غدیشکان مغز را سوختن
چنان چون نفالد ز اختر بسی
خرد ره نماید بخوانندگان
خرد نام و فرجام را پرورد
منم کم زدانش کسی نیست جفت

بینداخت آن چادر لا جوره
شهنشاه بنشست با موبدان
سر موبدان و ردان ارد شیر
ستاره شناسان و جویندگان
مرا یندۀ بوذر جمهور جوان
همی خواند بر شهریار آفرین
بدانندگان گفت شاه جهان
کزو دین یزدان به نیرو شود
چو بشنید ازو موبد موبدان
چنین داد پاسخ که از داد شاه
چو بداد بکشاید از گنج بند
دگر کو بشوید زبان از دروغ
سده یگر که باداد و بخشایش است
چهارم که از کهتر بر گناه
به پنجم چنان با شد اندر سخن
همه راست گوید سخن کم و بیش
ششم بر پر مندۀ تخت خویش
بیفهم سخن گو که دانا بود
نگردد دلش سیر از آموختن
بآرادیست از خرد هر کسی
خرد پرورد جان دانندگان
دل ای شاه مگسل زراغ خرد
منش پست و کم دانش آنکس که گفت

چنین گفت پس یزد گرد د بیر
 ابر شاه زشیست خون ریختن
 همان چون سبکسار شد شهریار
 همان با خرد مند گیره سلیمان
 چو از کین دل شاه پر آزگشت
 ورایدونکه داور بود تیز مغز
 دگر کارزاری که هنگام جنگ
 توانگر که باشد دلش تنگ وزفت
 ابر مرد درویش کند آوری
 چو کڑی کند بیر ناخوش بود
 چو کاھل بود مرد بنا بکار
 نمادان ز ناتندرستی جوان
 چو بوزرجمهر این سخنهای نفر
 چنین گفت کای شاه خورشید چهر
 چنان دان که هرکس که دارد خرد
 ز نادان بنالد دل سفگ و کوه
 ندادند از آغاز الجام را
 نکوهیده در کار نزد گروه
 یکی آنکه داور بود بر دروغ
 سپهبد که باشد نگهبان گنج
 دگر دانشمند کو از بزه
 پیشکی که باشد به تن درد مند
 چو درویش مردی که نازد پیشیز
 همان شه کزو هرشب آرام و خواب
 وگر باد نوشین بتو بر جهد
 به قدم خردمند کاید بخش
 بهشتم بنادان نماینده راه
 هران بی خرد کو نیابد خرد
 دل مردم بی خرد بآرزوی

که ای شاه دانا و دانش پذیر
 باندک سخن دل برانگیختن
 بی اندیشه دست اندر آرد بکار
 کند دل زنادانی خویش تیز
 روان ورا دیو انباز گشت
 نه آید ز گفتار او کار نفر
 بترسد ز جان و نترسد ز ننگ
 بزیر زمین بہتر اورا نهفت
 نزیبد فریبند همه مهتری
 پس از مرگ جانش در آتش بود
 ازو سیر گرد دل روزگار
 مبادش توان و مبادش روان
 شنید و بدانش بیاراست مغز
 بکام تو بادا درخشان سپهبو
 بدانش روان را همی پرورد
 از ایرا نداره برکش شکوه
 نه از ننگ داند همی ثام را
 نکوهیده تر نزد دانش پژوه
 نگیره بر مرد دانا فروغ
 سپاهی ازو سر به پیچد زرنج
 نترسد چو چیزی بود با مزه
 ز بیمار چون باز دارد گزند
 که آن چیز گفتن نیزد پشیز
 نیابند و دلها ازو پر شتاب
 سپاسی ازان بر هرت بر نهند
 پیچیز کسان بر گمارد دو چشم
 سپردن بکاھل کسی دستگاه
 پشیمان شود هم ز گفتار خرد
 بدین گونه آویزه ای نیک خری

چو آتش که گوگرد باید خورش گرش در نیستان بود پرورش
دل شاه نوشیروان زنده باد سران جهان پیش او بندۀ باد

بزم ششم نوشیروان با بوزرجمهر و موبدان
برین نیز یلک هفتنه بگذشت شاه
بیامد نشست از بر تخت زر
بیکدست موبد که بودش وزیر
همان گرد برگرد او موبدان
بیوزرجمهر آنزمان شاه گفت
سخنها که جان را بود سود مند
وزان گنج گویا نکرده کمی
چنین گفت موبد بیوزرجمهر
چه دانی که بیشیت بگزایدت
چنین داد پاسخ که کمتر خوری
ز کردار نیکو چو بیشی کنی
چنین گفت پس یزد گرد د بیر
ده آهو کدام است با دل براز
چنین داد پاسخ که باری نخست
بی آهو کسی نیست اندراجهان
اگر مهتری بر تو رشک آورد
سه دیگر سخن چین ھورویه مرد
چو گوینده کو نه بر جایگاه
هر آنکو سخن سربسر نشنود
بچیزی ندارد خردمند چشم
پرسید پس موبد موبدان
کسی نیعمت بی آرزو در جهان
همان آرزو را پدیداست راه
کدامین ره آید مرا سود مند
چنین داد پاسخ که راه از دو سوست

یکی راه نمی با کی و پر بدی
 زیگتی یکی بازگشتن بخاک
 خرد باشدت زین سخن رهمنون
 خردمند را خلعت ایزدیست
 تومند کو را خرد یار فیست
 نباشد خود جان نباشد رواست
 چو بنیاد دانش بیاموخت مرد
 زدانش نخستین بیزدان گرایی
 بدو بگروی کام دل پاقی
 دگر دانش آنست کز خوره فی
 بخورد و بپوشش پیاکی گرایی
 چو آیدت روزی پیغیزی نیاز
 هم از پیشها آن گزین کاندرو
 همان دوستی با کسی کن بلند
 تو بر انجمن خامشی بر گزین
 چو گوئی همان گوکه آموختی
 سخن سنجه و دینار گنجی مسنجه
 زبان در سخن گفتن آژیر کن
 جو رزم آیدت پیش هشیار باش
 چو بدخواه پیش توصف برکشید
 جو بینی باورد کس هم نبرد
 تو پیروزی ارپیش دستی کنی
 بدانگه که اسپ افگنی گوش دار
 گراو تیز گردد تو زو بر مگرد
 جو دانی که با او نتابی مکوش
 چنین هم نگهدار تن در خورش
 ترا خورد بسیار بگزاید
 مکن در خورش خویشتن چارمو
 زمی نیز تو شادمانی گزین

دویم ره نکو کاری و بخردی
 که راهی دراز است با بیم و بالک
 درین پوشش اندر چرائی نه چون
 سزاوار خلعت نگه کن که کیست
 بگینی کس او را خریدار نیست
 خرد جان جانست ایزد گواست
 سزاوار گردد بتنگ و نبره
 که او هست و باشد همیشه بجای
 رسیدی بجای که بشناقی
 فراز آری از روی آوردنی
 بدین دار فرمان بیزدان بپای
 بدست و بگنجع بخیلان متاز
 زنا مش نگردد نهان آب رو
 که باشد بسختی ترا یارمند
 چو خواهی که یکسر کنند آفرین
 با آموختن در جگر سوختی
 که بر دانشی مرد خواراست گنج
 خرد را کمان و زبان تیر کن
 تنت را زدشن نگهدار باش
 ترا رای و آرام باید گزید
 نباید که گردد ترا روی زده
 سرت یست گردد چو سستی کنی
 صلیح هم آورد را هوش دار
 هشیوار یاران گزین در نبرد
 بیر گشتن از رزم باز آر هوش
 نباید که بکزایدت پروش
 و گر کم خوری زور بفزايدت
 چنان خورکه نیز آیدت آرزو
 که مهت از کسی نشود آنرین

چو بیزدان پرستی پسندیده
 بسی از جهان آفرین یاد کن
 بزرگی نشدار هنگام را
 میانه گزین در همه کار کرد
 توبادی و آبی سرشته بخاک
 پرستش ز خورد ایچ کمتر مکن
 به نیکی گرایی و غنیمت شناس
 هوا را مبر پیش رای و خرد
 مکرده ایچ گونه بگرد بدی
 ستوده تر آنکس بود در جهان
 د بیری بیا موز فرزند را
 چو خواهی که رفیع تن آید بیر
 د بیری رساند جوانرا بخت
 دبیریست از پیشها ارجمند
 چو با آلت و رای باشد د بیر
 تن خویش را گر بدارد بزمجه
 بلا غت چو با خط فراز آیدش
 لفظ آن گزیند که کوتاه تر
 خردمند باید که باشد د بیر
 هشیوار و سازنده با بادشا
 شبیبا و با دانش و راست گوی
 چو با این هنرها شود پیش شاه
 سخنها چو بشنید ازو شهریار
 چنین گفت کسری بموبد که رو
 درم خواه و خلعت سزاوار اوی

بزم هفتم نوشیروان با بو زرجمهر و موبدان
 د گرهفته چون هور بفروخت تاج بیامد نشست از بر تخت عاج
 ابا موبد موبدان و ردان جهانجوی و بیدار دل بخدا

همان ساده و بزد گرد دیبر
 ببوز رجمهر آنزمان گفت شاه
 زمن راستی هرچه دانی بگوی
 پرستش چگونه است فرمان من
 سخنها سبلگوی و بسته مکوی
 چنین گفت با شاه بیدار مرد
 پرستیدن شهریار زمین
 بفرمان شاهان نباید درنگ
 هرآنکس که بر بادشا دشمنست
 دلی کونداره تن شاه دوست
 چنان دان که آرام گیتی است شاه
 به نیک و بد او را بود دسترس
 تو میعنده فرزند را جای اوی
 بشهری که هست اندرو مهرشاه
 بدی بر تو از فر او نگذرد
 جهان را دل از شاه خندان بود
 چواز نعمتش بهره یابی بکوش
 باندیشه گر سر به پیچی توزوی
 چونزدیک دارد مشو پر منش
 پرستنده گر یابد از شاه رنج
 زیستان بود آنگه گوید سپاس
 فباید که سیر آید از کارکرد
 و دیگر که اندور دلش راز شاه
 بفرمان شاه آنکه سستی کند
 نکوهیده باشد گل آن درخت
 زکهای او پیش او بد مکوی
 هرآنکس که بعیار گوید دروغ
 سخن کان نه اندور خورد باخرد
 و گر پرسدت آنچه دانی بگوی

به پیش اندرون بمن تیز و پر
 که دلهای بیماری و بنمای راه
 بکری مجو از جهان آب روی
 نگهداشتن رای و پیمان من
 مکن خام گفتار بارنگ و ببوی
 که ای برتر از گنبد لاجورد
 نگوید خردمند جز راه دین
 نباید که گردد دل شاه تنگ
 روانش پرستار آهر منست
 نباید که باشد ورا مغزو پوست
 چو نیکی کنی او دهد پایگاه
 نیازه بکین و بازار کس
 چو جان دار چهر دل رآی اوی
 نیابد نیاز اندران بوم راه
 که بخشش همه نیکوی پرورد
 که بر چهر او فر بیزان بود
 که داری همیشه بفرمانش گوش
 بتبدی هم انگه زتو بخت روی
 و گر دور گردی مکن سر زنش
 نگه کن که با رنج نامست و گنج
 کند آنرین مرد بیزان شناس
 همان نیز کنده کند در نبرد
 بدارد نگوید بخورشید و ماه
 همی از تن خویش مستی کند
 که بپراکند برگت بر تاج و نخت
 که کمرکنی نزد شاه آبروی
 بنزدیک شاهان نگیرد فروغ
 بکوشد که بر بادشا نشمرد
 به بعیار گفتن مبر آبروی

که بشنید گوش آشکار و نهان
 بمانه همیشه روانش بدرد
 که با او لب شاه خندان بود
 وگرچه پرستنده باشی که
 چنان دان که هست از تواوی نیاز
 پرستار باشد چو تو بیگمان
 پیوزش گرای و مزن هیچ دم
 برهنه دلت را بیر نزد شاه
 بدو روی منمای و دل بر گسل
 دل کثر و تیره روان ترا
 همان گرم گفتار او نشنوی
 پرستنده ملاح و کشتی هنر
 بدربایا خردمند چون بگذرد
 که هم مایه دارت و همسایه دار
 سزد گر در بادشا نسپرد
 پرستنده را زیستن خوش بدمی
 چو خشنود باشد فروزان بود
 بدیگر زمان چون گزیننده زهر
 بفومان او تابد از چرخ ماه
 دگر دار دارد میان صدف
 همیشه بفرمانش چرخ روان
 بهرخوبی آرایش کشور است
 دلش گشت خرم بدیدار اوی
 بدین گونه بدبخشش شهریار
 چهل بدره بودی زنگش درم
 بهربدره بودی درم ده هزار
 که گفتار او با درم بود جفت
 درم بدیرها پیش بوزرجمر
 فرونشت ازان دانش اندرجهان
 کسی را که شاه جهان خوار کرد
 همان درجهان ارجمندان بود
 چوبنواز دست شاه کشی مکن
 اگر چند گردد پرسنده دراز
 که گر پرورد دیگری راهمان
 وگر با تو گردد بچیزی دزم
 وگر نیست آگاهیت زان گناه
 وگر هیچ تاب اندر آری بدل
 بفرش به بیند نهان ترا
 ازان پس نیایی توزو نیکویی
 در بادشا همچو دریا شمر
 سخن لنگرو با دبانش خرد
 همه بادبان را کند مایه دار
 کسی کو ندارد هنر با خرد
 اگر باد شا کوه آتش بدمی
 چو آتش گه خشم سوزان بود
 ازو یکزمان شیرو شهدست بهر
 بکردار دریا بود کار شاه
 زه ریا یکی ریگ دارد بکف
 جهان زنده بادا بنوشین روان
 که بر شهر یاران گیتی مرست
 نگه کرد کسری بگفتار اوی
 چو گفتی که زه بدره بودی چهار
 چوبازه بگفتی زها زه بهم
 چو گنجور با شاه کردی شمار
 شهننشاه بازه زهاره بگفت
 بیاورده گنجور خورشید جهر

غلط نامه جلد سیوم

صفحه	سطر	غلط	صحيح	صفحه	سطر	غلط	صحيح
۱۹	۱۲	گهه‌ملاستان	گهه‌استان	۱۰۷۸	۵	تترسی	تترسی
۱۸	۲۱	بصوريه	بصوريه	۱۰۷۹	۲۲	بگردد	بگردد
۱۹	۲۲	آندر	آندر	۱۰۷۹	۱۶	بینند	بینند
۱۹	۲	چکل	چکل	۱۰۷۹	۱۴	پوشند	پوشند
۱۸	۱۸	رويد	رويد	۱۰۷۹	۱۸	برر	برر
۱۸	۳	ابوالقاسم	ابوالقاسم	۱۰۷۹	۲۵	بلغه	بلغه
۱۸	۶	داستانرا	داستانرا	۱۰۷۹	۱۸	برو	برو
۱۸	۲۰	بحث	بحث	۱۰۷۹	۱۶	برد	برد
۱۸	۲۱	ميراند	ميراند	۱۰۷۹	۱۸	نخست	نخست
۱۸	۱	جنگجو	جنگجو	۱۰۷۹	۳۶	فروان	فروان
۱۷	۱۷	کياني	کياني	۱۰۷۹	۱۶	پيش	پيش
۱۷	۱۳	پرخاسخر	پرخاسخر	۱۰۷۹	۹	چکل	چکل
۱۷	۲۰	گرمست	گرمست	۱۰۷۹	۳۶	جوشش	جوشش
۱۷	۱۱	فوزنده	فوزنده	۱۰۷۹	۱۷	گشته	گشته
۱۸	۱۲	گه	گه	۱۰۷۸	۳	بارگي	بارگي
۱۸	۲۰	دیگر	دیگر	۱۰۷۸	۱۷	نبخشود	نبخشود
۱۸	۱۲	وین	وین	۱۰۷۸	۰	دین	دین
۱۷	۱۷	نفرین	نفرین				

صفحه سطر غلط	صحیح	صفحه سطر غلط	صحیح
۱۱۱۹	گریان	۱۹	گریان
تیرست یکره	تیره شب	رو	او
۱۱۲۰		۱۸	۱۱۲۰
یکزمان	مان	همان	هما
۱۱۲۱	پوزش	چکل	چکل
۱۱۲۲	خوبی	در	دز
خوبی	خوبی	۱۷	۱۱۲۲
۱۱۲۳	چکروشان	هـما	هـما
چکروشان	چکروشان	۱۶	۱۱۲۳
بدوزم	بدزم	۱۵	۱۱۲۴
۱۱۲۴	راندند	خوبش	خوبش
راندند	راندند	۱۴	۱۱۲۴
۱۱۲۵	دینار	نخت	نخت
دینار	دینان	۱۳	۱۱۲۵
۱۱۲۶	بخندیده	نامه	نامه
بخندیده	بخندیده	۱۲	۱۱۲۶
۱۱۲۷	شویک	بماناد	بماناد
شویک	شوند	۱۱	۱۱۲۷
۱۱۲۸	بر	گنز	گنز
بر	بر	۱۰	۱۱۲۸
۱۱۲۹	یال	سپارم	سپارم
یال	یان	۹	۱۱۲۹
۱۱۳۰	ببارید	بخودزنده	بخودزنده
ببارید	ببارید	۸	۱۱۳۰
۱۱۳۱	باره	مردوه لیر	مردوه لیر
باره	باه	۷	۱۱۳۱
۱۱۳۲	خواست و	کشن	کشن
خواست و	خواست	۶	۱۱۳۲
۱۱۳۳	خدواند	پرخش شیوان	پرخاش
خدواند	خدان اوند	۵	۱۱۳۳
کیوان	کیوا	رسد	شیران رسید
۱۱۳۴	جای و	۴	۱۱۳۴
جای و	وجای	درساخت	درساخت
۱۱۳۵	گشتنش	آتش	آتش
گشتنش	کشتنش	۳	۱۱۳۵
۱۱۳۶	و جنگ	چو	چو
و جنگ	جلک و	۲	۱۱۳۶
۱۱۳۷	از کار او	فرادا	فرادا
از کار او	کار او از	۱	۱۱۳۷
۱۱۳۸	نخت	نیغ	نیغ
نخت	نخت	۰	۱۱۳۸
۱۱۳۹	شم	بر	پز
شم	شم	۱	۱۱۳۹
۱۱۴۰	رزمکه	بیرون	بیرون
رزمکه	رزمگه	۰	۱۱۴۰
۱۱۴۱	مرد	ز	ر
مرد	مود	۱	۱۱۴۱
۱۱۴۲	بکرد	نباید	نباید
بکرد	بکرد	۲	۱۱۴۲
۱۱۴۳	فراز	زاغ	راغ
فراز	فراز	۳	۱۱۴۳

صفحه سطر غلط	صحيح	صفحه سطر غلط	صحيح
زدم	زدم	۱۲۰۹	۱۱۷۹
ریزند	ریزند	۱۲۱۰	۱۱۷۹
کارزار	کارزار	۱۲۱۱	بر
پروردۀ	پروردۀ	۱۲۱۲	منست
بشقید	بشقید	۱۲۲۰	کشتاسپی گشتاسپی
رود	رودو	۱۲۲۲	کشتاسپی گشتاسپی
پردهخته	پردهخته	۱۲۲۵	بر
روان	راون	۱۲۲۶	ززین
بن	بنگ	۱۲۲۷	بر
ریختن	ریختن	۱۲۲۸	تر
پرشکت	پرشکت	۱۲۲۹	شهر
بر	بر	۱۲۳۰	بد
نخت	نخت	۱۲۳۹	اورا
روزکار	روزکار	۱۲۴۲	زو
بر	بر	۱۲۴۵	ر
نامداری نامداری	نامداری نامداری	۱۲۴۵	ف
دراب	دراب	۱۲۵۸	نزاده
داراب	داراب	۱۲۵۸	نخت
زاموده آرموده	زاموده آرموده	۱۲۶۲	نخت
بنزدیک بنزدیک	بنزدیک بنزدیک	۱۲۶۵	زابل
راند براوند	راند براوند	۱۲۶۷	دزندۀ گرگی درنده گرگی
بندخت بندخت	بندخت بندخت	۱۲۶۸	بیاه
بشناختی بشناختی	بشناختی بشناختی	۱۲۶۸	خری خوردی
یاقوت یاقوت	یاقوت یاقوت	۱۲۷۱	کشتاسپ گشتاسپ
گسترید گسترید	گسترید گسترید	۱۲۷۱	بشوشن بشوشن
بَد	بَد	۱۲۷۶	بدو
بَد	بَد	۱۲۷۷	رسم

صفحه صحیح	سطر غلط	صفحه صحیح	سطر غلط
بر	بز	۱۱	۱۴۱۶
کرگ	گرگ	۱۲	۱۴۲۸
هراسلن	براسان	۱۳	۱۴۳۰
وزانپس	وزانپرس	۹	۱۴۴۳
نهبندم	بهبندم	۲۸	۱۴۵۷
یدامد	بامد	۱	۱۴۵۱
چو	جو	۲	۱۴۵۱
بر	یر	۲۲	۱۴۵۴
نیکیت	نیکت	۲۰	۱۴۵۹
اراست	ازاسب	۱۱	۱۴۶۲
پروینز	پرور	۶	۱۴۷۵
بداست	بدست	۱۹	۱۴۷۸
دلیر	دلیه	۲۵	۱۴۸۱
طینوش	طیموس	۱۹	۱۴۸۲
کو	گو	۷	۱۴۸۷
کمتری	گمتری	۱	۱۴۸۸
چو	جو	۲۰	۱۴۹۳
باد	یاد	۲	۱۵۰۲
شراعی	شراغی	۵	۱۵۰۸
کمان	گمان	۲۴	۱۵۲۱
کوز	گوز	۱۳	۱۵۲۲
با آزم	با رزم	۱۲	۱۵۲۸
جای	جاد	۱۸	۱۵۲۱
بچیزی	بچیز	۱۸	۱۵۲۱
بزرگان	برزگان	۱۸	۱۵۳۶
داشی	داشتی	۲۰	۱۵۳۷
بدینگونه	بدینگونه	۱۰	۱۵۴۱
نکوشید	پکوشید	۱۰	۱۴۸۵
ززرین	ززرین	۱۹	۱۴۸۹
بادانش	بادانش	۲	۱۴۹۱
پاسخ	پیاسخ	۱۵	۱۴۹۲
پش	پس	۱۵	۱۴۹۴
سرش	سزش	۱۰	۱۴۹۲
خواند	خوان	۹	۱۴۱۵
براند	بران	۹	۱۴۱۵
دان	نوان	۱۶	۱۴۲۸
بیدار	بیداد	۱۶	۱۴۳۰
تیغ و نه	تیغ و نه	۱	۱۴۲۲
دوست او	دوست او دوست	۹	۱۴۲۵
کردی	کردی		
زرم	زرم	۲۶	۱۴۳۵
بزم	بزم	۲۶	۱۴۳۵
زن است	زن سست	۱۶	۱۴۳۶
زمیخ	زمیخ	۲۸	۱۴۴۸
تراست	ترست	۸	۱۴۵۷
نیابد	تپابد	۱۹	۱۴۵۸
وگر	دگر	۵	۱۴۵۹
اندر	اندرا	۲۷	۱۴۵۹
مدار	مدا	۲۷	۱۴۵۹
اردشیر	اردشیر	۲۲	۱۴۶۸
دوکدان	دوکدان	۱۲	۱۴۸۲
نپرادختی	نپرداختی	۲۶	۱۴۹۷
بشايشته	بشايسنه	۱۵	۱۴۰۴
اب دروي	اباروي	۷	۱۴۰۹

صفحة سطر غلط	صحيح	صفحة سطر غلط	صحيح	صحيح	صحيح	صحيح	صحيح
١٥٤١	کهپرماڻلرا	١٦٠٠	سیلمح	١٣	سلیم	١٣	سلیم
١٥٥٢	بَدَى	١١٠٠	دراز	٢٠	وراز	٢٠	وراز
١٥٥٩	بَار	١٦١٣	درویش	٨	درویش	٨	درویش
١٥٥٩	بَزَرِين	١٦١٣	ادین	٢٠	ازدین	٢٠	ازدین
١٥٥٩	وَرَا	١٦١٦	مرانیں	٨	مراین	٨	مراین
١٥٥٩	وَرَا	١٦١٧	بکسریٰ	٥	بکسریٰ	٥	بکسریٰ
١٥٧١	بَيْت مَكْرَر	١٦١٩	بنام	٢٨	بنام	٢٨	بنام
١٥٧٨	فَرْسَتَادَه	١٦٢٧	نگریم	٢	نگیریم	٢	نگیریم
١٥٧٨	رَهْ	١٦٤٠	دلفروز	٣	دلافروز	٣	دلافروز
١٥٧٤	بَلَوْر	١٦٤٥	شتایش	٢٣	ستایش	٢٣	شتایش
١٥٨٩	رَهْمُون	١٦٥٠	تواز	٣٨	تواز	٣٨	تواز
١٥٨٩	بَالُو	١٦٥١	بلند	٩	بلند	٩	بلند

—————